

فهرس نوسال معرفت

صحيفه		صحيفه
<p>۱۰۳ ويانه شهراھانتي دائرہ سی و معمار فرہ دريق شميد .</p> <p>۱۰۶ ويانه نك يكي بورغ تياروسي .</p> <p>۱۰۷ ايفلانك تونجند هيكلري . بوسه وداع .</p> <p>۱۱۰ ادوار بلاق نك .</p> <p>۱۱۵ آلمانا امپراطوري ايكجي ويلهلم . پرنس بسمارق .</p> <p>۱۲۱ قروپك يكي سواحل طوبى .</p> <p>۱۲۲ ويانه اوراستنك ايكي بالتي . طاليرانك خاطرات سياسيه سي .</p> <p>۱۲۹ قاردينال لاويژه ري . چارويج .</p> <p>۱۳۰ قاهره مصدره برقهوه خانه .</p>	<p>۴۴ ايام مخصوصه نصارا .</p> <p>۴۵ تقويم زراعت .</p> <p>۴۹ ملوك بنى اميه . خلفاي عباسيه . سلاطين عثمانيه .</p> <p>۵۰ فرانسه حكمدارانى .</p> <p>۵۱ نكلتره حكمدارانى .</p> <p>۵۲ آسريقا رؤساي جمورى .</p> <p>۵۳ حكمداران دول .</p> <p>معلومات هيئيه</p> <p>۵۵ تقويم .</p> <p>۵۷ سنين كيسيه ده دائر معلومات .</p> <p>۵۹ شفق و فجره دائر معلومات .</p> <p>۶۲ زماننر كاربانسرا لى .</p> <p>۸۲ سرکه جي غارى .</p>	<p>صحيفه</p> <p>۳ نتيه . سنه شمسيه هجره . شهور عربيه نك مباديسى . شهور روميه نك مباديسى . شهور افريجه نك مباديسى . شهور عبرانيه نك مباديسى .</p> <p>۴ ۱۲۷۰ سنه شمسيه طرفنده واقع اوله حق مبادى سنين مبادى فصول . بروج شمس وعلامات .</p> <p>۵ تقويم .</p> <p>۱۷ ۱۳۰۹ سنه هجرية قريه سنك تصادف ابتدگي سنه ل .</p> <p>۱۸ سال حاله قدر بعض وقايع مشهور . رهدن برو گدرا ن ايدن سنين . مبداء تنظيم ايدن برو بعض وقايع مله .</p> <p>۱۹ تقويم شتون قرون .</p> <p>۲۴ سنين هجرية شمسيه ايله سنين قريه آره سنده كي فرق ناطق جدول .</p> <p>۴۰ مسلك شمسي تشكيل ايدن سيارات . بهر شهر شمسيه ترايد و تناقص ايام .</p> <p>۴۱ ارباب زراعت گوره مبادى فصول . ازمنه مختلفه حصاد . مهته اورلوزى .</p> <p>۴۲ استانبولده ساعت وقت زوالده ايكن ممالك مشهوره ده قاج اولديغي . تعيين مدخل سال .</p> <p>۴۳ يعقوب هندينك غره نامه سي . اعياد السنين . هبوطدن هجره قدر بعض وقايعك مايني .</p>
وفيات		
<p>۱۳۱ مارشال موتك .</p> <p>۱۳۳ لورد غراتويل .</p> <p>۱۳۶ ميسونيه .</p> <p>۱۳۷ لودويغ ويندهوزست .</p> <p>۱۳۹ چارلس پرادلويغ .</p> <p>۱۴۱ بارون هوستمان .</p> <p>۱۴۲ آلفونس فار .</p> <p>۱۴۳ اوقتاو فوييه .</p> <p>۱۴۴ قولونل لوبل .</p> <p>۱۴۵ بارنوم .</p> <p>۱۴۷ آغوب پاشا .</p>	<p>شايان تصوير خصوصات</p> <p>۸۴ رومانيا قرايجه سي الزابت .</p> <p>۸۵ سارا بهرن هارد . پرنس دوغال .</p> <p>۸۸ ازوپ .</p> <p>۹۰ لايسيق بوليس دائرہ سي وانكلتره آلمانيا اوستريا بوليسلى .</p> <p>۹۵ ماغده بورغيشه جابتونغ غزته سي .</p> <p>۹۷ هارون الرشيدك اوطه سي .</p> <p>۹۸ لوسرن پوسته خانه سي .</p> <p>۱۰۰ كيل شهرى .</p>	

صفیہ	تصاویر	معلومات متنوعه	صفیہ
۱۰۸	لوندرنك اوتل مېتره پولى .	۱۴۹	ياغمور وياغمور مواسمى .
۱۰۹	برلينده قايزرهوف اوتلى .	} ۱۵۲	منتهای شرق و غربده فرق اوقات .
۱۱۰	برلينده سانترال اوتل .		کرعه لر مزمه نه ياغلی ز .
۱۱۱	قايزرهوفك حاملی حاولیسی .	} ۱۵۳	اینکلرک یاشنی آگلامق .
۱۱۲	سانترال اوتلک قیش باغچه سی .		دیشلر .
۱۱۳	روم ایلی تیمور یولینک سرکه جی غاری .	۱۵۴	افلو آزا .
۱۱۴	سارابرن هارد .	استاتستیک	
۱۱۵	رومانیا قرالیجه سی الیزابت .	} ۱۵۶	نفوس بشر .
۱۱۶	پرنس دوغال .		اینکلتره پوسته نظارتی .
۱۱۷	انگلز پولیس نفری .	۱۵۷	اون طقوزنجی عصرده کی اینکلتره وکالیسی .
۱۲۱	ازوبک هیکلی .	} ۱۵۸	کره ارض اوزرنده مرتفع انشات .
۱۲۳	لایسیق پولیس دائرہ سی .		۱۵۹
۱۲۴	پیاده و سوارى آلمانیا پولیسلیرى .	۱۶۰	اجنبی غزته لرینک اک مھملری .
۱۲۵	ویانه پولیس نفری .	۱۶۵	اوروباده یوزیکدن زیاده نفوسی حاوی شهرلر .
۱۲۷	ماغده بورغ غزته سنک مطبعه سی .	} ۱۶۷	اوروپاقوای عسکرته سنک درجاتی .
۱۲۸	هارون الرشیدک اوطه سی .		اورویا حکوماتنک مساحه سطحیه لریه نفوس واردولری .
۱۳۱	تله فون هیکلی .	} ۱۶۸	هجرت شمسیه دن برون اوقات .
۱۳۳	کیل شهرینک جنوبدن گورنیشی .		۱۸۵۴ دن برو قطعات اربعه ده وقوعه گلان محاربات و مصارف .
۱۳۴	کیل شهرینک شرقدن گورنیشی .		
۱۳۵	آلمانیا ایمپراطورینک رکوبنه مخصوص هوئزولرن واپوری .		
۱۳۶	فون فرهدریق شمیت .		
۱۳۸	ویانه نك شهر امانتی دائرہ سی .		
۱۴۰	شهر امانتی دائرہ سنک داخلدن گورونشی .		
۱۴۲	بارون هوسمان .		
۱۴۳	آلفونس قار .		
۱۴۴	اوقتاو فویسه .		
۱۴۵	قولونل لوبل .		
۱۴۷	بارنوم .		
۱۴۸	آغوب پاشا .		
۱۶۷	اوروپاقوای عسکرته سنک مقیاسی .		

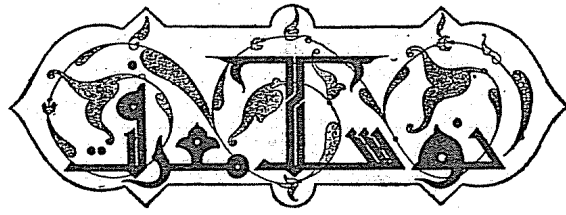


١٣٠٩/١٠

سنة قمرية لينة مصادف

١٢٧٠/٧١

سنة شمسية لريجون تقويم ابوالضيا



اون برنجي سنه



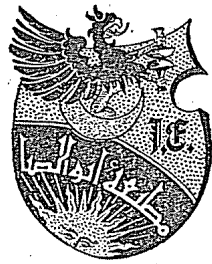
انجمن تفتيش ومعاينه نك رخصتيله طبع اولتمشدر

قسطنپينه

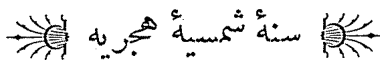
١٣١٠

مطبعة ابوالضيا





تلبیه



علیه الصلوة والسلام افتد مژگ مکهدن هجرتاه (قبا) نام محله شرفبخش وصول اولدقلری کون اصح اقواله کوره شهر ربیع الاولک سکرنجی کونیدرکه میلاد مسیحک ۶۲۲ نجی سنه سی (سبتمبر) اینک یعنی ایلولینک یکرنجی بازار ایرتسی کوننه مصادفدر . رسول الله (صلعم) موقع قباده درت کون مکث ایله اسلامده ایلك مسجد اولان مسجد قبانک اساسنی وضع بیورمشلردر . ایشته اوکون اتفاقات حسنه دن اولمق اوزره شمس میزان برجنه نقل ایستدیکی ، یعنی تساوی لیل ونهار خربنی واقع اولدیغی کوندرکه تاریخ شمسی هجری دخی یوم مذکور دن ابتدا ایدر . تقویمز ایسه بو مبداء مسعود اوزرینه محسوبدر . بو تقویمک آیلری وجه آتی اوزره تعداد اولنور: مبداء خریفدن مبداء ربیعه قدر اولان قیش آیلری ۳۰ زرو مبداء ربیعه دن خریفه قدر اولان یاز آیلری ۳۱ رر کون اعتبار اولمشدر .

عادی سنه لرده صیف ثالث ۳۰ وکیسه سنه لرده ۳۱ صایلور . وهر دردیجی سنه کیسه ایدیلره ک فقط هر یوز یکریمی سکرنجی سنه کیسه ایدلر . یعنی ۱۲۸ زه کسر سز تقسیم قبول ایتمک شرطیله درده تقسیم قبول ایدن هر سنه کیسه ایدیلور .

۳۱	صیف اول	} ۵	۳۱	بهار اول	} ۵	۳۰	شتای اول	} ۵	۳۰	خریف اول	} ۵
۳۱	صیف ثانی		۳۱	بهار ثانی		۳۰	شتای ثانی		۳۰	خریف ثانی	
۳۰	صیف ثالث (عادی سنه ل)		۳۱	بهار ثالث		۲۰	شتای ثالث		۳۰	خریف ثالث	
۳۱	کیسه لرده										

شهور افرنجیه تک مبادیسی

۱۰	خریف اول	پنجشنبه	۱۸۹۱	۱	تشرین اول
۱۲	خریف ثانی	پازار ایرتسی		۱	تشرین ثانی
۱۱	خریف ثالث	صالی		۱	کانون اول
۱۲	شتای اول	جمعه	۱۸۹۲	۱	کانون ثانی
۱۳	شتای ثانی	پازار ایرتسی		۱	شباط
۱۲	شتای ثالث	صالی		۱	مارت
۱۳	بهار اول	جمعه		۱	نیسان
۱۲	بهار ثانی	پازار		۱	مایس
۱۲	بهار ثالث	چارشنبه		۱	حزیران
۱۱	صیف اول	جمعه		۱	تموز
۱۱	صیف ثانی	پازار ایرتسی		۱	آگستوس
۱۱	صیف ثالث	پنجشنبه		۱	ایلول

شهور عربیه تک مبادیسی

۱۳	خریف اول	پازار	۱۳۰۹	غره	ربیع الاول
۱۳	خریف ثانی	صالی		»	ربیع الثانی
۱۳	خریف ثالث	پنجشنبه		»	جمادی الاولى
۱۳	شتای اول	جمعه ایرتسی		»	جمادی الآخره
۱۱	شتای ثانی	جمعه ایرتسی		»	رجب
۱۰	شتای ثالث	پازار ایرتسی		»	شعبان
۱۰	بهار اول	صالی		»	رمضان
۹	بهار ثانی	پنجشنبه		»	شوال
۷	بهار ثالث	جمعه		»	ذی القعدة
۶	صیف اول	پازار		»	ذی الحجه
۵	صیف ثانی	صالی	۱۳۱۰	»	محرم
۴	صیف ثالث	پنجشنبه		»	صفر

شهور عبرانیه تک مبادیسی

۱۲	خریف اول	جمعه ایرتسی	۵۶۵۲	۱	تشری
۱۲	خریف ثانی	پازار ایرتسی		۱	خسوان
۱۲	خریف ثالث	چارشنبه		۱	قیسلو
۱۲	شتای اول	جمعه		۱	طبت
۱۱	شتای ثانی	جمعه ایرتسی		۱	سباط
۱۱	شتای ثالث	پازار ایرتسی		۱	آذار
۱۰	بهار اول	صالی		۱	نیسان
۹	بهار ثانی	پنجشنبه		۱	ایار
۷	بهار ثالث	جمعه		۱	سیوان
۶	صیف اول	پازار		۱	تموز
۴	صیف ثانی	پازار ایرتسی		۱	آب
۳	صیف ثالث	چارشنبه		۱	ایلول

شهور رومیه تک مبادیسی

۲۲	خریف اول	صالی	۱۸۹۱	۱	تشرین اول
۲۳	خریف ثانی	جمعه		۱	تشرین ثانی
۲۳	خریف ثالث	پازار		۱	کانون اول
۲۴	شتای اول	چارشنبه	۱۸۹۲	۱	کانون ثانی
۲۵	شتای ثانی	جمعه ایرتسی		۱	شباط
۲۴	شتای ثالث	پازار		۱	مارت
۲۵	بهار اول	چارشنبه		۱	نیسان
۲۴	بهار ثانی	جمعه		۱	مایس
۲۴	بهار ثالث	پازار ایرتسی		۱	حزیران
۲۳	صیف اول	چارشنبه		۱	تموز
۲۳	صیف ثانی	جمعه ایرتسی		۱	آگستوس
۲۳	صیف ثالث	صالی		۱	ایلول

۱۲۷۰ سنه شمسيه سی ظرفنده واقع اوله جق مبادی سنین

۱۳۰۹ سنه هجریه قریه سی چکن ۱۲۶۹ سنه شمسيه سی صیف نائینک اون بشچی کونی بدأ ایتش ایدی . ۱۳۱۰ سنه هجریه قریه سی غره محرمی ایسه اشبو ۱۲۷۰ سنه شمسيه هجریه سی صیف نائینک بشچی صالی کونه مصادفدر .
 ۱۸۹۱ سنه میلادیه سی ۱۲۶۹ سنه شمسيه سی شتای اولنک اوننجی پنجشنبه کونی بدأ ایلش ایدی ۱۸۹۲ رأس سنه میلادیه سی ایسه ۱۲۷۰ سنه شمسيه سی شتای اولنک اون ایکنجی جمعه کونه مصادفدر .
 ۵۶۵۱ سنه عبرانیه سی چکن ۱۲۶۹ سنه شمسيه سی صیف نائینک اون ایکنجی پنجشنبه کونه تصادف ایلش ایدی ۵۶۵۲ رأس سنه عبرانیه سی ایسه ۱۲۷۰ سنه شمسيه سی خریف اولنک اون ایکنجی جمعه ایتسی کونه مصادفدر ،

مبادی فصول اربعه

اؤل فصل خریف	۲۳	ایلول افرنجی	۲	خریف اؤل	چارشنبه
اول فصل شتا	۲۲	کانون اول افرنجی	۲	شتای اؤل	صالی
اؤل فصل ربیع	۲۰	مارت افرنجی	۲۹	شتای ناک	جمعه
اؤل فصل صیف	۲۱	حزیران افرنجی	۱	صیف اؤل	صالی

شمسک بر سنه ظرفنده شمالی و جنوبی اعتباریه انتقال ایلدیگی بروجک فصول اربعیه تقسیمیه اسامیسنی و مصادف اولدقلری شهوری ناطق جدولدر :

اسمى بروج		درجات منطقه	میل شمسی		دخول شمس فی البروج	
		درجه	دقیقه	درجه	شهور رومیه	شهور ملیکه
♌	حمل	۰۰۰	۰۰	۰	ایام شهور	ایام شهور
♈	ثور	۰۳۰	۰۰	۱	۰۸ مارت	۱ فروردین
♊	جوزاء	۰۶۰	۱۰	۱	۰۹ نیسان	۱ ارد بهشت
♉	سرطان	۰۹۰	۰۰	۱	۰۹ مایس	۱ خرداد
♈	اسد	۱۲۰	۰۰	۱	۰۹ حزیران	۱ تیرماه
♊	سنبله	۱۵۰	۰۰	۱	۱۱ تموز	۱ مرداد
♋	میزان	۱۸۰	۰۰	۱	۱۱ آغستوس	۱ شهریور
♌	عقرب	۲۱۰	۰۰	۱	۱۱ ایلول	۱ مهرماه
♍	قوس	۲۴۰	۰۰	۱	۱۱ تشرین اول	۱ آبان
♎	جدی	۲۷۰	۰۰	۱	۱۰ تشرین ثانی	۱ آذر
♏	دلو	۲۰۰	۰۰	۱	۰۹ کانون اول	۱ ذی ماه
♐	حوت	۱۳۰	۰۰	۱	۰۸ کانون ثانی	۱ بهمن
					۰۶ شباط	۱ اسفند آرمذ

علامات قمر و شمس و سیارات

☾ غره دن نصف اولنه قدر ☽ نصف اولندن بده قدر ☽ بدر دن نصف ثانیه قدر ☽
 ♀ عطارد ☿ زهره ☼ ارض ♃ مریخ ♃ مشتری ♃ زحل ♃ ثورانوس ♃ نبتون ☉ شمس



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروبی ساعت ایله اوقات شرعیه				زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه				شهور متعارفه				ایام											
	امساء	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	غروب شمس	شهور متعارفه															
									۱۸۹۱	۱۲۷۰	۱۳۰۹	۱۳۰۸												
اول فصل خریف (تساوی لیل و نهار)	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۲۵	۵	۵۹	۱۱	۴۰	۵	۴۸	۱۱	۵۲	۲۰	۱۹	۱۰	۲۳	۱۹	۱	صالی			
کستانه قره سی فورته سی.	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۲۶	۶	۱	۱۱	۴۵	۵	۴۴	۵	۵۰	۱۱	۵۱	۳۲	۲۲	۱۳	۲۵	۲۲	۴	جمعہ	
تقصان ماء اشجار . طوره کیمی فورته سی .	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۲۷	۶	۵	۱۱	۵۴	۵	۴۸	۵	۵۲	۱۱	۵۰	۵۹	۲۴	۱۵	۲۷	۲۴	۶	بازار	
تشرین اول افرنجی . قوج قاتیمی زمانی . تشری (ابتدای سنه عبرانیه ۵۶۵۲)	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۲۸	۶	۷	۱۱	۵۶	۵	۴۶	۵	۵۰	۱۱	۵۰	۳۲	۲۵	۱۶	۲۸	۲۵	۷	بازار ایرتسی	
ربیع الاول .	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۲۹	۶	۹	۱۲	۲	۵	۴۲	۵	۵۶	۱۱	۴۹	۵۲	۲۷	۱۸	۳۰	۲۷	۹	صالی	
خلافة الصدیق (رضه)	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۰	۶	۱۰	۱۲	۴	۵	۴۱	۵	۵۷	۱۱	۴۹	۳۲	۲۸	۱۹	۳۱	۲۸	۱۰	چارشنبه	
موسم خزان . بایراق دوکومی .	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۱	۶	۱۱	۱۲	۷	۵	۳۹	۵	۵۸	۱۱	۴۹	۱۴	۲۹	۲۰	۲	۲۹	۱۱	جمعہ	
مریم آنا فورته سی . چوراب بایرامی عبرانی . تشرین اول (عید القدوسین) . ایام مطر لیل مولد النبی . منتقبه مولد النبی .	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۱	۶	۱۲	۱۲	۱۰	۵	۳۸	۵	۵۹	۱۱	۴۸	۵۶	۱	۲۱	۳	۳۰	۱۲	جمعہ ایرتسی	
قرننج فورته سی . قامش بایرامی عبرانی (۹ کون)	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۱	۶	۱۵	۱۲	۱۲	۵	۳۶	۶	۱	۱۱	۴۸	۳۸	۲	۲۲	۴	۳	۱۳	بازار	
موسم غرس اشجار . باغ بوزومی .	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۱	۶	۱۶	۱۲	۱۵	۵	۳۵	۶	۲	۱۱	۴۸	۲۰	۳	۲۳	۵	۲	۱۴	بازار ایرتسی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۱	۶	۱۸	۱۲	۱۸	۵	۳۲	۶	۳	۱۱	۴۸	۵۲	۴	۲۴	۶	۳	۱۵	صالی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۲	۶	۱۹	۱۲	۲۱	۵	۳۱	۶	۴	۱۱	۴۷	۴۵	۵	۲۵	۷	۴	۱۶	چارشنبه	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۲	۶	۲۰	۱۲	۲۳	۵	۲۹	۶	۵	۱۱	۴۷	۲۸	۶	۲۶	۸	۵	۱۷	بازار ایرتسی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۳	۶	۲۲	۱۲	۲۶	۵	۲۸	۶	۶	۱۱	۴۷	۱۲	۷	۲۷	۹	۶	۱۸	صالی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۳	۶	۲۳	۱۲	۲۹	۵	۲۶	۶	۷	۱۱	۴۶	۵۶	۸	۲۸	۱۰	۷	۱۹	جمعہ ایرتسی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۴	۶	۲۴	۱۲	۳۱	۵	۲۵	۶	۸	۱۱	۴۶	۴۱	۹	۲۹	۱۱	۸	۲۰	بازار	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۴	۶	۲۶	۱۲	۳۴	۵	۲۳	۶	۹	۱۱	۴۶	۲۶	۱۰	۳۰	۱۲	۹	۲۱	بازار ایرتسی	
	۱۰	۰	۱۰	۳۱	۹	۳۴	۶	۲۷	۱۲	۳۷	۵	۲۱	۶	۱۱	۱۱	۴۶	۱۲	۱۱	ت	۱۳	۱۰	۲۲	صالی	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۵	۶	۲۸	۱۲	۳۹	۵	۲۰	۶	۱۲	۱۱	۴۵	۵۸	۱۲	۱۲	۲	۱۴	۱۱	۲۳	چارشنبه
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۵	۶	۳۰	۱۲	۴۲	۵	۱۸	۶	۱۳	۱۱	۴۵	۴۵	۱۳	۳	۱۵	۱۲	۲۴	بازار ایرتسی	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۶	۶	۳۱	۱۲	۴۵	۵	۱۶	۶	۱۴	۱۱	۴۵	۳۲	۱۴	۴	۱۶	۱۳	۲۵	جمعہ	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۶	۶	۳۳	۱۲	۴۷	۵	۱۵	۶	۱۵	۱۱	۴۵	۲۰	۱۵	۵	۱۷	۱۴	۲۶	جمعہ ایرتسی	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۶	۶	۳۴	۱۲	۵۰	۵	۱۳	۶	۱۶	۱۱	۴۵	۸	۱۶	۶	۱۸	۱۵	۲۷	بازار	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۷	۶	۳۵	۱۲	۵۲	۵	۱۲	۶	۱۷	۱۱	۴۴	۵۸	۱۷	۷	۱۹	۱۶	۲۸	بازار ایرتسی	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۷	۶	۳۶	۱۲	۵۵	۵	۱۱	۶	۱۸	۱۱	۴۴	۴۸	۱۸	۸	۲۰	۱۷	۲۹	صالی	
	۱۱	۰	۱۱	۳۱	۹	۳۷	۶	۳۷	۱۲	۵۸	۵	۹	۶	۱۹	۱۱	۴۴	۳۸	۱۹	۹	۲۱	۱۸	۳۰	چارشنبه	



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروبی ساعت ایله اوقات شرعیه					زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه					شهور متعارفه					نام
	امسال	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقی کوره	ساعت وسطی	بیت شمس	بیت شمس	بیت شمس	بیت شمس	بیت شمس	بیت شمس	
انحطاط ماء نیل .	۱۱ ۲۱	۱ ۳۱	۹ ۳۸	۶ ۳۹	۱ ۱۰	۸ ۲۰	۱۱ ۴۴	۲۹	۲۰	۱۰	۲۲	۱۶	۱	بیمشنبه		
	۱۱ ۲۲	۱ ۳۱	۹ ۳۸	۶ ۴۰	۱ ۱۰	۷ ۲۱	۱۱ ۴۴	۲۱	۲۱	۱۱	۲۳	۲۰	۲	جمعه		
	۱۱ ۲۶	۱ ۳۲	۹ ۳۸	۶ ۴۱	۱ ۱۰	۶ ۲۲	۱۱ ۴۴	۱۱	۲۲	۱۲	۲۴	۲۱	۳	جمعه ایرتسی		
فیضان التور (کوفه ده) ریاح شدید . بالتی فورتنه سی . موسم قطع اشجار .	۱۱ ۲۹	۱ ۳۲	۹ ۳۹	۶ ۴۳	۱ ۹	۳ ۲۴	۱۱ ۴۴	۷	۲۳	۱۳	۲۵	۲۲	۴	پازار		
	۱۱ ۳۱	۱ ۳۲	۹ ۳۹	۶ ۴۴	۱ ۱۱	۲ ۲۵	۱۱ ۴۴	۱	۲۴	۱۴	۲۶	۲۳	۵	پازار ایرتسی		
	۱۱ ۳۲	۱ ۳۲	۹ ۳۹	۶ ۴۵	۱ ۱۴	۲ ۲۷	۱۱ ۴۳	۵۶	۲۵	۱۵	۲۷	۲۴	۶	صالی		
قراغو زمانی . روز قاسم .	۱۱ ۳۵	۱ ۳۲	۹ ۴۰	۶ ۴۶	۱ ۱۷	۴ ۵۹	۱۱ ۴۳	۵۱	۲۶	۱۶	۲۸	۲۵	۷	چارشنبه		
	۱۱ ۳۸	۱ ۳۲	۹ ۴۰	۶ ۴۷	۱ ۲۰	۴ ۵۸	۱۱ ۴۳	۴۸	۲۷	۱۷	۲۹	۲۶	۸	بیمشنبه		
	۱۱ ۴۱	۱ ۳۲	۹ ۴۰	۶ ۴۹	۱ ۲۳	۴ ۵۷	۱۱ ۴۳	۴۵	۲۸	۱۸	۳۰	۲۷	۹	جمعه		
قاسم فورتنه لری استداسی .	۱۱ ۴۳	۱ ۳۲	۹ ۴۱	۶ ۵۰	۱ ۲۵	۴ ۵۵	۱۱ ۴۳	۴۲	۲۹	۱۹	۳۱	۲۸	۱۰	جمعه ایرتسی		
	۱۱ ۴۶	۱ ۳۳	۹ ۴۱	۶ ۵۱	۱ ۲۸	۴ ۵۴	۱۱ ۴۳	۴۱	۳۰	۲۰	۳۲	۲۹	۱۱	پازار		
	۱۱ ۴۸	۱ ۳۳	۹ ۴۱	۶ ۵۲	۱ ۳۰	۴ ۵۳	۱۱ ۴۳	۴۰	۱	۲۱	۲	۳۰	۱۲	پازار ایرتسی		
وفات آمنه (رضیا) تقریر فرض الصلاة . تشرین ثانی رومی .	۱۱ ۵۰	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۴	۱ ۳۲	۴ ۵۲	۱۱ ۴۳	۴۰	۲	۲۲	۳	۳۱	۱۳	صالی		
	۱۱ ۵۲	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۵	۱ ۳۶	۴ ۵۰	۱۱ ۴۳	۴۱	۳	۲۳	۴	۳۱	۱۴	چارشنبه		
	۱۱ ۵۴	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۶	۱ ۳۸	۴ ۴۹	۱۱ ۴۳	۴۳	۴	۲۴	۵	۳۱	۱۵	بیمشنبه		
اختفاء حشرات [اول دوت] عباسیه [فوج قایی . قتل کرا .	۱۱ ۵۶	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۶ ۵۷	۱ ۴۱	۴ ۴۸	۱۱ ۴۳	۴۶	۵	۲۵	۶	۳۱	۱۶	جمعه		
	۱۱ ۵۸	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۶ ۵۹	۱ ۴۳	۴ ۴۷	۱۱ ۴۳	۴۹	۶	۲۶	۷	۳۱	۱۷	جمعه ایرتسی		
	۱۲ ۰	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۷ ۰	۱ ۴۵	۴ ۴۶	۱۱ ۴۳	۵۲	۷	۲۷	۸	۳۱	۱۸	پازار		
قوت قایی .	۱۲ ۲	۱ ۳۴	۹ ۴۴	۷ ۱	۱ ۴۷	۴ ۴۵	۱۱ ۴۳	۵۱	۸	۲۸	۹	۳۱	۱۹	پازار ایرتسی		
	۱۲ ۴	۱ ۳۴	۹ ۴۴	۷ ۲	۱ ۴۹	۴ ۴۴	۱۱ ۴۳	۴	۹	۲۹	۱۰	۳۱	۲۰	صالی		
	۱۲ ۷	۱ ۳۴	۹ ۴۴	۷ ۳	۱ ۵۲	۴ ۴۴	۱۱ ۴۴	۱۱	۱۰	۳۰	۱۱	۳۱	۲۱	چارشنبه		
قتل کرا .	۱۲ ۹	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۴	۱ ۵۵	۴ ۴۳	۱۱ ۴۴	۱۹	۱۱	۳۱	۱۲	۳۱	۲۲	بیمشنبه		
	۱۲ ۱۱	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۵	۱ ۵۷	۴ ۴۲	۱۱ ۴۴	۲۷	۱۲	۳۱	۱۳	۳۱	۲۳	جمعه		
	۱۲ ۱۴	۱ ۳۵	۹ ۴۵	۷ ۶	۱ ۵۹	۴ ۴۱	۱۱ ۴۴	۳۷	۱۳	۳۱	۱۴	۳۱	۲۴	جمعه ایرتسی		
قتل کرا .	۱۲ ۱۶	۱ ۳۵	۹ ۴۵	۷ ۷	۲ ۱	۴ ۴۰	۱۱ ۴۴	۴۷	۱۴	۳۱	۱۵	۳۱	۲۵	پازار		
	۱۲ ۱۸	۱ ۳۵	۹ ۴۵	۷ ۸	۲ ۳	۴ ۳۹	۱۱ ۴۴	۵۸	۱۵	۳۱	۱۶	۳۱	۲۶	پازار ایرتسی		
	۱۲ ۲۰	۱ ۳۵	۹ ۴۵	۷ ۹	۲ ۴	۴ ۳۸	۱۱ ۴۵	۱۰	۱۶	۳۱	۱۷	۳۱	۲۷	صالی		
قتل کرا .	۱۲ ۲۲	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۰	۲ ۶	۴ ۳۸	۱۱ ۴۵	۲۳	۱۷	۳۱	۱۸	۳۱	۲۸	چارشنبه		
	۱۲ ۲۴	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۱	۲ ۸	۴ ۳۷	۱۱ ۴۵	۳۶	۱۸	۳۱	۱۹	۳۱	۲۹	بیمشنبه		
	۱۲ ۲۵	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۲	۲ ۱۰	۴ ۳۶	۱۱ ۴۵	۵۱	۱۹	۳۱	۲۰	۳۱	۳۰	جمعه		



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروبی ساعت‌ایله اوقات شرعیه				زوالی ساعت‌ایله اوقات مدنیه				شهور متعارفه				ایام		
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	خروج شمس	حقیقه وسطی	زوال حقیقیه کوره	ساعت وسطی	حریف ثالث		قیبه رابع	قیبه ثانی
شاید برودت .	۱۲ ۲۶	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۴	۲ ۱۱	۴ ۳۵	۶ ۵۷	۱۱ ۴۶	۶	۲۰	۹	۲۱	۱۹	۱	جمعه ايرتسی
	۱۲ ۲۷	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۵	۲ ۱۳	۴ ۳۵	۶ ۵۸	۱۱ ۴۶	۲۲	۲۱	۱۰	۲۲	۲۰	۲	پازار
	۱۲ ۲۸	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۶	۲ ۱۵	۴ ۳۴	۶ ۵۹	۱۱ ۴۶	۳۰	۲۲	۱۱	۲۳	۲۱	۳	پازار ايرتسی
	۱۲ ۲۷	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۷	۲ ۱۷	۴ ۳۴	۷ ۰	۱۱ ۴۶	۳۷	۲۳	۱۲	۲۴	۲۲	۴	صالی
	۱۲ ۲۱	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۸	۲ ۱۹	۴ ۳۳	۷ ۱	۱۱ ۴۷	۱۵	۲۴	۱۳	۲۵	۲۳	۵	چارشنبه
	۱۲ ۲۲	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۹	۲ ۲۱	۴ ۳۳	۷ ۲	۱۱ ۴۷	۳۵	۲۵	۱۴	۲۶	۲۴	۶	پنجشنبه
	۱۲ ۳۲	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۲۰	۲ ۲۲	۴ ۳۳	۷ ۳	۱۱ ۴۷	۵۴	۲۶	۱۵	۲۷	۲۵	۷	جمعه
	۱۲ ۳۵	۱ ۳۶	۹ ۴۷	۷ ۲۰	۲ ۲۴	۴ ۳۲	۷ ۴	۱۱ ۴۸	۱۵	۲۷	۱۶	۲۸	۲۶	۸	جمعه ايرتسی
اولکر فورتنه سی . کانون اول افرنجی . قیسلو عبرانی . (جدای الاولی) شهادت ابن الزبیر (رضا) هبوب عواصف . فورتنه .	۱۲ ۲۷	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۱	۲ ۲۵	۴ ۳۲	۷ ۵	۱۱ ۴۸	۲۶	۲۸	۱۷	۲۹	۲۷	۹	پازار
	۱۲ ۲۸	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۱	۲ ۲۷	۴ ۳۲	۷ ۶	۱۱ ۴۸	۵۸	۲۹	۱۸	۳۰	۲۸	۱۰	پازار ايرتسی
	۱۲ ۳۹	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۲	۲ ۲۸	۴ ۳۲	۷ ۷	۱۱ ۴۹	۲۱	۳۰	۱۹	۳۱	۲۹	۱۱	صالی
	۱۲ ۴۰	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۲	۲ ۲۹	۴ ۳۱	۷ ۸	۱۱ ۴۹	۴۴	۱	۲۰	۲	۳۰	۱۲	چارشنبه
	۱۲ ۴۱	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۳	۲ ۳۰	۴ ۳۱	۷ ۹	۱۱ ۵۰	۸	۲	۲۱	۳	۳۱	۱۳	پنجشنبه
	۱۲ ۴۲	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۳	۲ ۳۱	۴ ۳۱	۷ ۱۰	۱۱ ۵۰	۲۲	۳	۲۲	۴	۳۱	۱۴	جمعه
	۱۲ ۴۳	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۴	۲ ۳۲	۴ ۳۱	۷ ۱۱	۱۱ ۵۰	۵۲	۴	۲۳	۵	۳۱	۱۵	جمعه ايرتسی
	بکارت مریم (افرنجی) . قره قیش فورتنه سی .	۱۲ ۴۴	۱ ۳۷	۹ ۴۷	۷ ۲۴	۲ ۳۳	۴ ۳۰	۷ ۱۲	۱۱ ۵۱	۲۲	۵	۲۴	۶	۳۱	۱۶
۱۲ ۴۵		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۵	۲ ۳۴	۴ ۳۰	۷ ۱۳	۱۱ ۵۱	۴۸	۶	۲۵	۷	۳۱	۱۷	پازار ايرتسی
۱۲ ۴۶		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۵	۲ ۳۵	۴ ۳۰	۷ ۱۴	۱۱ ۵۲	۱۴	۷	۲۶	۸	۳۱	۱۸	صالی
۱۲ ۴۷		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۶	۲ ۳۶	۴ ۳۰	۷ ۱۴	۱۱ ۵۲	۴۱	۸	۲۷	۹	۳۱	۱۹	چارشنبه
۱۲ ۴۸		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۶	۲ ۳۷	۴ ۳۰	۷ ۱۵	۱۱ ۵۳	۹	۹	۲۸	۱۰	۳۱	۲۰	پنجشنبه
۱۲ ۴۹		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۳۸	۴ ۳۱	۷ ۱۶	۱۱ ۵۳	۳۶	۱۰	۲۹	۱۱	۳۱	۲۱	جمعه
۱۲ ۴۹		۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۳۸	۴ ۳۱	۷ ۱۷	۱۱ ۵۴	۴	۱۱	۳۰	۱۲	۳۱	۲۲	جمعه ايرتسی
کانون لول رومی . اول شب یلدا .		۱۲ ۵۰	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۳۹	۴ ۳۱	۷ ۱۸	۱۱ ۵۴	۳۳	۱۲	۳۱	۱۳	۳۱	۲۳
	۱۲ ۵۰	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۳۹	۴ ۳۱	۷ ۱۸	۱۱ ۵۵	۱	۱۳	۲	۱۴	۳۱	۲۴	پازار ايرتسی
	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۰	۴ ۳۲	۷ ۱۹	۱۱ ۵۵	۳۱	۱۴	۳	۱۵	۳۱	۲۵	صالی
	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۰	۴ ۳۲	۷ ۲۰	۱۱ ۵۶	۰	۱۵	۴	۱۶	۳۱	۲۶	چارشنبه
	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۱	۴ ۳۲	۷ ۲۰	۱۱ ۵۶	۲۹	۱۶	۵	۱۷	۳۱	۲۷	پنجشنبه
	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۱	۴ ۳۲	۷ ۲۱	۱۱ ۵۶	۵۹	۱۷	۶	۱۸	۳۱	۲۸	جمعه
	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۲	۷ ۲۱	۱۱ ۵۷	۵۹	۱۸	۷	۱۹	۳۱	۲۹	جمعه ايرتسی
	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۲	۷ ۲۲	۱۱ ۵۷	۵۹	۱۹	۸	۲۰	۳۱	۳۰	پازار



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعی				زوالی ساعت ایله اوقات مدنی				شهور متعارفه				ایام		
	عشاء	عصر اول	ظفر	طلوع شمس	خروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقی کوره ساعت وسطی	سنای اول ۱۲۷۰	بیته جمادی الاولی ۱۳۰۹	بیته کانون اول ل افرنجی ۱۸۹۱	بیته قیسار عبرانی ۱۳۰۵	بیته کانون اول زوی			
فصل شتاء و اول اربعین .	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۴	۷ ۲۲	۱۱ ۵۸	۲۹	۲۰	۹	۲۱	۱۹	۱	بازار ایتسی
	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۴	۷ ۲۳	۱۱ ۵۸	۵۹	۲۱	۱۰	۲۲	۲۰	۲	صالی
	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۵	۷ ۲۳	۱۱ ۵۹	۲۹	۲۲	۱۱	۲۳	۲۱	۳	چارشنبه
آخر شب یلدا .	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۵	۷ ۲۴	۱۱ ۵۹	۵۹	۲۳	۱۲	۲۴	۲۲	۴	پنجشنبه
میلاد عیسی (افرنجی)	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۶	۷ ۲۴	۱۱ ۰	۲۹	۲۴	۱۳	۲۵	۲۳	۵	جمعه
قندیل بیرامی عبرانی (۸ کون)	۱۲ ۵۲	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۹	۲ ۴۲	۴ ۳۷	۷ ۲۵	۱۱ ۰	۵۹	۲۵	۱۴	۲۶	۲۴	۶	جمعه ایتسی
	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۱	۴ ۳۷	۷ ۲۵	۱۱ ۱	۲۹	۲۶	۱۵	۲۷	۲۵	۷	بازار
	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۱	۴ ۳۸	۷ ۲۵	۱۱ ۱	۵۸	۲۷	۱۶	۲۸	۲۶	۸	بازار ایتسی
وفات فاطمة الزهرا (رضها)	۱۲ ۵۱	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۱	۴ ۳۹	۷ ۲۶	۱۱ ۲	۲۸	۲۸	۱۷	۲۹	۲۷	۹	صالی
فورتنه .	۱۲ ۵۰	۱ ۳۹	۹ ۴۸	۷ ۲۸	۲ ۴۰	۴ ۳۹	۷ ۲۲	۱۱ ۲	۵۷	۲۹	۱۸	۳۰	۲۸	۱۰	چارشنبه
فورتنه .	۱۳ ۰۰	۱ ۳۹	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۴۰	۴ ۴۰	۷ ۲۶	۱۱ ۳	۲۵	۳۰	۱۹	۳۱	۲۹	۱۱	پنجشنبه
کانون ثانی افرنجی رأس سنه -	۱۲ ۴۹	۱ ۳۹	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۳۹	۴ ۴۱	۷ ۲۷	۱۱ ۳	۵۴	۱	۲۰	۳۰	۲۹	۱۲	جمعه
۱۸۹۲ وختان عیسی (افرنجی)	۱۲ ۴۸	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۷	۲ ۳۸	۴ ۴۲	۷ ۲۷	۱۱ ۴	۲۲	۲	۲۱	۳۱	۲۸	۱۳	جمعه ایتسی
جمادی الآخره . (و) طبت عبرانی	۱۲ ۴۷	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۶	۲ ۳۷	۴ ۴۳	۷ ۲۷	۱۱ ۴	۴۹	۳	۲۲	۳۱	۲۷	۱۴	بازار
	۱۲ ۴۶	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۶	۲ ۳۶	۴ ۴۴	۷ ۲۷	۱۱ ۵	۱۷	۴	۲۳	۳۱	۲۶	۱۵	بازار ایتسی
	۱۲ ۴۵	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۵	۲ ۳۵	۴ ۴۵	۷ ۲۷	۱۱ ۵	۴۴	۵	۲۴	۳۱	۲۵	۱۶	صالی
میلاد عیسی (رومی)	۱۲ ۴۴	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۵	۲ ۳۴	۴ ۴۶	۷ ۲۷	۱۱ ۶	۱۰	۶	۲۵	۳۱	۲۴	۱۷	چارشنبه
زمهر برفورتنه سی . (وفات ابو بکر الصدیق) (رضها)	۱۲ ۴۳	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۴	۲ ۳۳	۴ ۴۷	۷ ۲۷	۱۱ ۶	۳۶	۷	۲۶	۳۱	۲۳	۱۸	پنجشنبه
اشتداد برودت . خلافة - الفاروق (رضها)	۱۲ ۴۲	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۴	۲ ۳۲	۴ ۴۸	۷ ۲۶	۱۱ ۷	۱	۸	۲۷	۳۱	۲۲	۱۹	جمعه
(مولد جعفر الطیار)	۱۲ ۴۱	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۳	۲ ۳۱	۴ ۴۹	۷ ۲۶	۱۱ ۷	۲۶	۹	۲۸	۳۱	۲۱	۲۰	جمعه ایتسی
	۱۲ ۴۰	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۳	۲ ۳۰	۴ ۵۰	۷ ۲۶	۱۱ ۷	۵۱	۱۰	۲۹	۳۱	۲۰	۲۱	بازار
	۱۲ ۳۹	۱ ۳۸	۹ ۴۷	۷ ۲۲	۲ ۲۹	۴ ۵۱	۷ ۲۶	۱۱ ۸	۱۴	۱۱	۳۰	۳۱	۲۰	۲۲	بازار ایتسی
	۱۲ ۳۷	۱ ۳۷	۹ ۴۶	۷ ۲۱	۲ ۲۷	۴ ۵۲	۷ ۲۵	۱۱ ۸	۳۸	۱۲	۳۱	۳۱	۲۰	۲۳	صالی
کانون ثانی زوی ۱۸۹۲ ختان عیسی [عید تعمید] تجدید این الزیر الکعبه . اختفاء هوام	۱۲ ۳۶	۱ ۳۷	۹ ۴۶	۷ ۲۱	۲ ۲۶	۴ ۵۳	۷ ۲۵	۱۱ ۹	۰	۱۳	۳۱	۳۱	۲۰	۲۴	چارشنبه
	۱۲ ۳۵	۱ ۳۷	۹ ۴۶	۷ ۲۰	۲ ۲۵	۴ ۵۴	۷ ۲۵	۱۱ ۹	۲۲	۱۴	۲	۳۱	۲۰	۲۵	پنجشنبه
	۱۲ ۳۳	۱ ۳۷	۹ ۴۶	۷ ۱۹	۲ ۲۳	۴ ۵۵	۷ ۲۴	۱۱ ۹	۴۴	۱۵	۳	۳۱	۲۰	۲۶	جمعه
	۱۲ ۳۲	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۸	۲ ۲۱	۴ ۵۷	۷ ۲۴	۱۱ ۱۰	۴	۱۶	۴	۳۱	۲۰	۲۷	جمعه ایتسی
	۱۲ ۳۱	۱ ۳۶	۹ ۴۶	۷ ۱۷	۲ ۲۰	۴ ۵۸	۷ ۲۳	۱۱ ۱۰	۲۴	۱۷	۵	۳۱	۲۰	۲۸	بازار
القاء صلب فی الماء . مولد فاطمة الزهراء (رضها)	۱۲ ۲۹	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۶	۲ ۱۸	۴ ۵۹	۷ ۲۳	۱۱ ۱۰	۴۴	۱۸	۶	۳۱	۲۰	۲۹	بازار ایتسی
	۱۲ ۲۸	۱ ۳۲	۹ ۴۵	۷ ۱۵	۲ ۱۷	۵ ۰	۷ ۲۲	۱۱ ۱۱	۴۴	۱۹	۷	۳۱	۲۰	۳۰	صالی



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعیه					زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه					شهور متعارفه					نام
	امسال	عشاء	عصر اول	ظهر	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقی به کوره	ساعت وسطی	زوال	قیمة طبت عبرانی سنه ۱۳۰۵	۱۸۹۲	۱۲۷۰	۱۲۷۰	۱۲۷۰	
فورتیه .	۱۲ ۲۶	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۲	۲ ۱۵	۵ ۱۷	۱۲ ۱۱	۱۰ ۰	۱۲ ۱۱	۲۰	۸	۱۹	۱	چارشنبه		
	۱۲ ۲۴	۱ ۳۶	۹ ۴۵	۷ ۱۲	۲ ۱۳	۵ ۱۷	۱۲ ۱۱	۱۰ ۰	۱۲ ۱۱	۲۱	۹	۲۰	۲	پنجشنبه		
	۱۲ ۲۳	۱ ۳۵	۹ ۴۵	۷ ۱۲	۲ ۱۱	۵ ۱۷	۱۲ ۱۱	۱۰ ۰	۱۲ ۱۱	۲۲	۱۰	۲۱	۳	جمعه		
	۱۲ ۲۱	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۱۱	۲ ۹	۵ ۱۷	۱۲ ۱۲	۱۰ ۰	۱۲ ۱۲	۲۳	۱۱	۲۲	۴	جمعه ایرتسی		
آبی آندون فورتیه سی .	۱۲ ۱۹	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۱۰	۲ ۷	۵ ۱۷	۱۲ ۱۲	۱۰ ۰	۱۲ ۱۲	۲۴	۱۲	۲۳	۵	بازار		
	۱۲ ۱۷	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۹	۲ ۵	۵ ۱۷	۱۲ ۱۲	۱۰ ۰	۱۲ ۱۲	۲۵	۱۳	۲۴	۶	بازار ایرتسی		
	۱۲ ۱۶	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۸	۲ ۳	۵ ۱۷	۱۲ ۱۲	۱۰ ۰	۱۲ ۱۲	۲۶	۱۴	۲۵	۷	صالی		
	۱۲ ۱۴	۱ ۳۵	۹ ۴۴	۷ ۷	۲ ۱	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۲۷	۱۵	۲۶	۸	چارشنبه		
ساباط عبرانی .	۱۲ ۱۲	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۷ ۶	۱ ۵۹	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۲۸	۱۶	۲۷	۹	پنجشنبه		
	۱۲ ۱۱	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۷ ۵	۱ ۵۷	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۲۹	۱۷	۲۸	۱۰	جمعه		
	۱۲ ۹	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۷ ۴	۱ ۵۵	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۳۰	۱۸	۲۹	۱۱	جمعه ایرتسی		
	۱۲ ۷	۱ ۳۴	۹ ۴۳	۷ ۳	۱ ۵۳	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۳۱	۱۹	۳۰	۱۲	بازار		
غره رجب . شباط افرنجی (وقعه صفین)	۱۲ ۵	۱ ۳۴	۹ ۴۲	۷ ۲	۱ ۴۹	۵ ۱۷	۱۲ ۱۲	۱۰ ۰	۱۲ ۱۲	۳۲	۲۰	۳۱	۱۳	بازار ایرتسی		
	۱۲ ۲	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۷ ۰	۱ ۴۷	۵ ۱۷	۱۲ ۱۳	۱۰ ۰	۱۲ ۱۳	۳۳	۲۱	۳۲	۱۴	صالی		
	۱۱ ۵۹	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۹	۱ ۴۴	۵ ۱۸	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۴	۲۲	۳۳	۱۵	چارشنبه		
	۱۱ ۵۷	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۸	۱ ۴۱	۵ ۲۰	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۵	۲۳	۳۴	۱۶	پنجشنبه		
لیله رغائب النبی (صلح) برودت عظمی .	۱۱ ۵۵	۱ ۳۳	۹ ۴۲	۶ ۵۶	۱ ۳۹	۵ ۲۱	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۶	۲۴	۳۵	۱۷	جمعه		
	۱۱ ۵۳	۱ ۳۳	۹ ۴۱	۶ ۵۴	۱ ۳۷	۵ ۲۲	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۷	۲۵	۳۶	۱۸	جمعه ایرتسی		
	۱۱ ۵۱	۱ ۳۲	۹ ۴۱	۶ ۵۳	۱ ۳۴	۵ ۲۳	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۸	۲۶	۳۷	۱۹	بازار		
	۱۱ ۴۹	۱ ۳۲	۹ ۴۱	۶ ۵۲	۱ ۳۲	۵ ۲۵	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۳۹	۲۷	۳۸	۲۰	بازار ایرتسی		
مولد الامام علی (رضی) شباط رومی .	۱۱ ۴۶	۱ ۳۲	۹ ۴۱	۶ ۵۱	۱ ۲۹	۵ ۲۶	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۰	۲۸	۳۹	۲۱	صالی		
	۱۱ ۴۴	۱ ۳۲	۹ ۴۰	۶ ۵۰	۱ ۲۷	۵ ۲۷	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۱	۲۹	۴۰	۲۲	چارشنبه		
	۱۱ ۴۱	۱ ۳۲	۹ ۴۰	۶ ۴۹	۱ ۲۴	۵ ۲۸	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۲	۳۰	۴۱	۲۳	پنجشنبه		
	۱۱ ۳۹	۱ ۳۱	۹ ۴۰	۶ ۴۸	۱ ۲۲	۵ ۳۰	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۳	۳۱	۴۲	۲۴	جمعه		
موسم غرس اشجار .	۱۱ ۳۷	۱ ۳۱	۹ ۴۰	۶ ۴۷	۱ ۱۹	۵ ۳۱	۱۲ ۲۴	۱۰ ۰	۱۲ ۲۴	۴۴	۳۲	۴۳	۲۵	جمعه ایرتسی		
	۱۱ ۳۴	۱ ۳۱	۹ ۳۹	۶ ۴۵	۱ ۱۷	۵ ۳۳	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۵	۳۳	۴۴	۲۶	بازار		
	۱۱ ۳۲	۱ ۳۱	۹ ۳۹	۶ ۴۴	۱ ۱۴	۵ ۳۴	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۶	۳۴	۴۵	۲۷	بازار ایرتسی		
	۱۱ ۳۰	۱ ۳۱	۹ ۳۹	۶ ۴۳	۱ ۱۲	۵ ۳۶	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۷	۳۵	۴۶	۲۸	صالی		
۱۱ ۲۵	۱ ۳۰	۹ ۳۸	۶ ۴۲	۱ ۹	۵ ۳۷	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۸	۳۶	۴۷	۲۹	چارشنبه			
۱۱ ۲۵	۱ ۳۰	۹ ۳۸	۶ ۴۱	۱ ۶	۵ ۳۸	۱۲ ۱۴	۱۰ ۰	۱۲ ۱۴	۴۹	۳۷	۴۸	۳۰	پنجشنبه			



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ابه اوقات شرعی				زوالی ساعت ابه اوقات مدنی				شهور متعارفه					نام	
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	غروب شمس	زوال حقیقی به کوره ساعت وسطی	شهور متعارفه					
										۱۲۷۰	۱۲۷۰	۱۲۷۰	۱۲۷۰		۱۲۷۰
جمعه اولی بهوا .	۱۱ ۲۴	۱ ۳۰	۹ ۳۸	۶ ۳۹	۱ ۶	۵ ۳۹	۶ ۵۰	۱۲ ۱۴	۲	۲۱	۷	۱۹	۲۰	۱	جمعه
	۱۱ ۲۱	۱ ۳۰	۹ ۲۷	۶ ۳۸	۱ ۵	۵ ۴۰	۶ ۴۹	۱۲ ۱۳	۵۶	۲۲	۸	۲۰	۲۱	۲	جمعه ایرتسی
صوغان زرعی موسمی .	۱۱ ۱۸	۱ ۳۰	۹ ۲۷	۶ ۳۷	۱ ۱	۵ ۴۱	۶ ۴۷	۱۲ ۱۳	۴۹	۲۳	۹	۲۱	۲۲	۳	بازار
	۱۱ ۱۵	۱ ۳۰	۹ ۲۷	۶ ۳۶	۱۲ ۵۷	۵ ۴۲	۶ ۴۶	۱۲ ۱۳	۴۱	۲۴	۱۰	۲۲	۲۳	۴	بازار ایرتسی
لیله المعراج و میث النبی (س)	۱۱ ۱۳	۱ ۳۰	۹ ۲۶	۶ ۳۴	۱۲ ۵۳	۵ ۴۳	۶ ۴۴	۱۲ ۱۳	۳۳	۲۵	۱۱	۲۳	۲۴	۵	صالی
جمعه ثانیه باب .	۱۱ ۱۰	۱ ۳۰	۹ ۲۶	۶ ۳۲	۱۲ ۵۰	۵ ۴۴	۶ ۴۳	۱۲ ۱۳	۲۴	۲۶	۱۲	۲۴	۲۵	۶	چارشنبه
	۱۱ ۸	۱ ۳۰	۹ ۲۶	۶ ۳۱	۱۲ ۴۷	۵ ۴۵	۶ ۴۱	۱۲ ۱۳	۱۵	۲۷	۱۳	۲۵	۲۶	۷	پنجشنبه
	۱۱ ۵	۱ ۳۰	۹ ۲۵	۶ ۳۰	۱۲ ۴۴	۵ ۴۶	۶ ۴۰	۱۲ ۱۳	۵	۲۸	۱۴	۲۶	۲۷	۸	جمعه
	۱۱ ۲	۱ ۳۰	۹ ۲۵	۶ ۲۸	۱۲ ۴۱	۵ ۴۸	۶ ۳۸	۱۲ ۱۲	۵۴	۲۹	۱۵	۲۷	۲۸	۹	جمعه ایرتسی
آمدن لقلق . قارناوال .	۱۱ ۱	۱ ۳۰	۹ ۲۵	۶ ۲۷	۱۲ ۳۸	۵ ۴۹	۶ ۳۷	۱۲ ۱۲	۴۳	۳۰	۱۶	۲۸	۲۹	۱۰	بازار
غره شعبان . آذار عبرانی .	۱۰ ۵۹	۱ ۳۰	۹ ۲۴	۶ ۲۵	۱۲ ۳۵	۵ ۵۰	۶ ۳۶	۱۲ ۱۲	۳۱	۱	۱۷	۲۹	۳۱	۱۱	بازار ایرتسی
مارت افرنجی . عید التصفیه .	۱۰ ۵۶	۱ ۳۰	۹ ۲۴	۶ ۲۴	۱۲ ۳۱	۵ ۵۱	۶ ۳۴	۱۲ ۱۲	۱۹	۲	۱۸	ما	۲	۱۲	صالی
جریان ماء اشجار .	۱۰ ۵۳	۱ ۳۰	۹ ۲۴	۶ ۲۳	۱۲ ۲۹	۵ ۵۲	۶ ۳۳	۱۲ ۱۲	۶	۳	۱۹	۲	۳	۱۳	چارشنبه
جمعه ثالثه بتراب .	۱۰ ۵۰	۱ ۳۰	۹ ۲۳	۶ ۲۱	۱۲ ۲۷	۵ ۵۳	۶ ۳۱	۱۲ ۱۱	۵۳	۴	۲۰	۳	۴	۱۴	پنجشنبه
باغ بودامه زمانی .	۱۰ ۴۷	۱ ۳۰	۹ ۲۳	۶ ۲۰	۱۲ ۲۴	۵ ۵۴	۶ ۳۰	۱۲ ۱۱	۳۹	۵	۲۱	۴	۵	۱۵	جمعه
	۱۰ ۴۵	۱ ۳۰	۹ ۲۳	۶ ۱۹	۱۲ ۲۱	۵ ۵۵	۶ ۲۸	۱۲ ۱۱	۳۵	۶	۲۲	۵	۶	۱۶	جمعه ایرتسی
بردالمجوز .	۱۰ ۴۲	۱ ۳۰	۹ ۲۲	۶ ۱۸	۱۲ ۱۹	۵ ۵۶	۶ ۲۷	۱۲ ۱۱	۱۰	۷	۲۳	۶	۷	۱۷	بازار
قلم آشیسی موسمی .	۱۰ ۳۹	۱ ۳۰	۹ ۲۱	۶ ۱۷	۱۲ ۱۷	۵ ۵۷	۶ ۲۵	۱۲ ۱۰	۵۵	۸	۲۴	۷	۸	۱۸	بازار ایرتسی
	۱۰ ۳۶	۱ ۳۰	۹ ۲۱	۶ ۱۶	۱۲ ۱۴	۵ ۵۸	۶ ۲۴	۱۲ ۱۰	۴۰	۹	۲۵	۸	۹	۱۹	صالی
	۱۰ ۳۳	۱ ۳۰	۹ ۲۰	۶ ۱۵	۱۲ ۱۲	۵ ۵۹	۶ ۲۳	۱۲ ۱۰	۳۴	۱۰	۲۶	۹	۱۰	۲۰	چارشنبه
	۱۰ ۳۰	۱ ۳۰	۹ ۲۰	۶ ۱۴	۱۱ ۹	۶ ۰	۶ ۲۱	۱۲ ۱۰	۸	۱۱	۲۷	۱۰	۱۱	۲۱	پنجشنبه
	۱۰ ۲۸	۱ ۳۱	۹ ۲۹	۶ ۱۲	۱۱ ۷	۶ ۱	۶ ۲۰	۱۲ ۹	۵۲	۱۲	۲۸	۱۱	۱۲	۲۲	جمعه
	۱۰ ۲۵	۱ ۳۱	۹ ۲۹	۵ ۱۱	۱۱ ۵	۶ ۲	۶ ۱۸	۱۲ ۹	۳۶	۱۳	۲۹	۱۲	۱۳	۲۳	جمعه ایرتسی
مارت رومی . شکر یا رومی عبرا	۱۰ ۲۳	۱ ۳۱	۹ ۲۸	۶ ۹	۱۱ ۵۹	۶ ۳	۶ ۱۶	۱۲ ۹	۱۹	۱۴	ما	۱۳	۱۴	۲۴	بازار
فی (آکون) لیله البراهه مولد .	۱۰ ۲۰	۱ ۳۱	۹ ۲۸	۶ ۸	۱۱ ۵۵	۶ ۴	۶ ۱۵	۱۲ ۹	۲	۱۵	۲	۱۴	۱۵	۲۵	بازار ایرتسی
الحین السبط . قرنفنج .	۱۰ ۱۷	۱ ۳۱	۹ ۲۷	۶ ۷	۱۱ ۵۲	۶ ۵	۶ ۱۴	۱۲ ۸	۴۵	۱۶	۳	۱۵	۱۶	۲۶	صال
فورته سی . نهایت بردالمجوز .	۱۰ ۱۴	۱ ۳۱	۹ ۲۷	۶ ۵	۱۱ ۵۰	۶ ۶	۶ ۱۲	۱۲ ۸	۲۷	۱۷	۴	۱۶	۱۷	۲۷	چارشنبه
وقه جعفر الصادق .	۱۰ ۱۱	۱ ۳۱	۹ ۲۶	۶ ۴	۱۱ ۴۷	۶ ۷	۶ ۱۱	۱۲ ۸	۱۰	۱۸	۵	۱۷	۱۸	۲۸	پنجشنبه
	۱۰ ۹	۱ ۳۱	۹ ۲۶	۶ ۳	۱۱ ۱۶	۶ ۸	۶ ۹	۱۲ ۸	۵۲	۱۹	۶	۱۸	۱۹	۲۹	جمعه
	۱۰ ۶	۱ ۳۱	۹ ۲۵	۶ ۲	۱۱ ۴۴	۶ ۹	۶ ۸	۱۲ ۸	۳۴	۲۰	۷	۱۹	۲۰	۳۰	جمعه ایرتسی



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعیه				زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه				شهور متعارفه				نام	
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	غروب شمس	۱۸۹۲		بقیه شعبان ۱۳۰۱	بقیه مارت رومی		بقیه آذار عبرانی ۱۳۰۳
									بهار اول	بقیه شعبان ۱۳۰۱				
فصل بهار - نوروز سلطانی	۱۰	۱۳۱	۹ ۲۵	۶ ۱	۱۱ ۴۱	۶ ۱۱	۶ ۱	۱۲ ۸ ۱۶	۲۱	۸	۲۰	۲۱	۱	بازار
	۱۰	۱۳۱	۹ ۲۵	۵ ۵۹	۱۱ ۴۰	۶ ۱۲	۶ ۴	۱۲ ۷ ۱۳	۲۲	۹	۲۱	۲۲	۲	بازار ایرتسی
	۹ ۵۹	۱۳۱	۹ ۲۴	۵ ۵۸	۱۱ ۳۸	۶ ۱۳	۶ ۳	۱۲ ۶ ۵۳	۲۳	۱۰	۲۲	۲۳	۳	صالی
	۹ ۵۵	۱۳۲	۹ ۲۳	۵ ۵۷	۱۱ ۳۷	۶ ۱۴	۶ ۰	۱۲ ۶ ۳۶	۲۴	۱۱	۲۳	۲۴	۴	چارشنبه
	۹ ۵۱	۱۳۲	۹ ۲۲	۵ ۵۶	۱۱ ۳۵	۶ ۱۵	۵ ۵۸	۱۲ ۶ ۱۸	۲۵	۱۲	۲۴	۲۵	۵	پنجشنبه
فورتیه . بشارت حل مریم (افرنجی)	۹ ۴۸	۱۳۲	۹ ۲۱	۵ ۵۴	۱۱ ۳۲	۶ ۱۶	۵ ۵۷	۱۲ ۵ ۵۹	۲۶	۱۳	۲۵	۲۶	۶	جمعه
	۹ ۴۵	۱۳۲	۹ ۲۰	۵ ۵۳	۱۱ ۳۰	۶ ۱۸	۵ ۵۵	۱۲ ۵ ۴۱	۲۷	۱۴	۲۶	۲۷	۷	جمعه ایرتسی
حرکت حشرات . چایلاقلرک ورودی . رمضان نیشان عبرانی فورتیه انکشاف ازهار . نیشان افرنجی .	۹ ۴۲	۱۳۲	۹ ۱۹	۵ ۵۱	۱۱ ۲۹	۶ ۱۹	۵ ۵۳	۱۲ ۵ ۲۲	۲۸	۱۵	۲۷	۲۸	۸	بازار
	۹ ۴۰	۱۳۳	۹ ۱۹	۵ ۵۰	۱۱ ۲۵	۶ ۲۰	۵ ۵۱	۱۲ ۵ ۴	۲۹	۱۶	۲۸	۲۹	۹	بازار ایرتسی
	۹ ۳۸	۱۳۳	۹ ۱۹	۵ ۴۹	۱۱ ۲۱	۶ ۲۱	۵ ۵۰	۱۲ ۴ ۴۶	۱	۱۷	۲۹	۱۰	۱۰	صالی
	۹ ۳۵	۱۳۳	۹ ۱۸	۵ ۴۸	۱۱ ۱۹	۶ ۲۲	۵ ۴۹	۱۲ ۴ ۲۶	۲	۱۸	۳۰	۲	۱۱	چارشنبه
	۹ ۳۲	۱۳۳	۹ ۱۸	۵ ۴۷	۱۱ ۱۵	۶ ۲۳	۵ ۴۷	۱۲ ۴ ۷	۳	۱۹	۳۱	۳	۱۲	پنجشنبه
	۹ ۲۹	۱۳۳	۹ ۱۷	۵ ۴۶	۱۱ ۱۳	۶ ۲۴	۵ ۴۶	۱۲ ۳ ۵۰	۴	۲۰	۳۱	۴	۱۳	جمعه
	۹ ۲۷	۱۳۳	۹ ۱۷	۵ ۴۴	۱۱ ۱۱	۶ ۲۵	۵ ۴۴	۱۲ ۳ ۳۲	۵	۲۱	۲	۵	۱۴	جمعه ایرتسی
فریاد عندلیب .	۹ ۲۵	۱۳۳	۹ ۱۶	۵ ۴۳	۱۱ ۹	۶ ۲۶	۵ ۴۲	۱۲ ۳ ۱۴	۶	۲۲	۳	۶	۱۵	بازار
	۹ ۲۲	۱۳۴	۹ ۱۶	۵ ۴۲	۱۱ ۶	۶ ۲۷	۵ ۴۱	۱۲ ۲ ۵۷	۷	۲۳	۴	۷	۱۶	بازار ایرتسی
	۹ ۱۹	۱۳۴	۹ ۱۵	۵ ۴۱	۱۱ ۳	۶ ۲۸	۵ ۳۹	۱۲ ۲ ۳۹	۸	۲۴	۵	۸	۱۷	صالی
بشارت حل مریم (رومی)	۹ ۱۶	۱۳۴	۹ ۱۵	۵ ۳۹	۱۰ ۰	۶ ۲۹	۵ ۳۷	۱۲ ۲ ۲۲	۹	۲۵	۶	۹	۱۸	چارشنبه
	۹ ۱۳	۱۳۵	۹ ۱۴	۵ ۳۸	۱۰ ۵۸	۶ ۳۰	۵ ۳۶	۱۲ ۲ ۵	۱۰	۲۶	۷	۱۰	۱۹	پنجشنبه
	۹ ۱۰	۱۳۵	۹ ۱۳	۵ ۳۷	۱۰ ۵۵	۶ ۳۱	۵ ۳۴	۱۲ ۱ ۴۷	۱۱	۲۷	۸	۱۱	۲۰	جمعه
دخل النبی بالسیده العایشه .	۹ ۸	۱۳۵	۹ ۱۳	۵ ۳۵	۱۰ ۵۱	۶ ۳۲	۵ ۳۲	۱۲ ۱ ۳۰	۱۲	۲۸	۹	۱۲	۲۱	جمعه ایرتسی
اول موسم لاله .	۹ ۶	۱۳۶	۹ ۱۲	۵ ۳۴	۱۰ ۴۸	۶ ۳۳	۵ ۳۱	۱۲ ۱ ۱۴	۱۳	۲۹	۱۰	۱۳	۲۲	بازار
الثام خرقه النبی . خیرینز بارامی (۸ کون) یسان رومی غزوه بدر .	۹ ۳	۱۳۶	۹ ۱۲	۵ ۳۲	۱۰ ۴۵	۶ ۳۴	۵ ۲۹	۱۲ ۱ ۵۷	۱۴	۳۰	۱۱	۱۴	۲۳	بازار ایرتسی
	۹ ۰	۱۳۶	۹ ۱۱	۵ ۳۱	۱۰ ۴۲	۶ ۳۵	۵ ۲۷	۱۲ ۱ ۴۲	۱۵	۳۱	۱۲	۱۵	۲۴	صالی
	۹ ۵۸	۱۳۷	۹ ۱۰	۵ ۳۰	۱۰ ۴۰	۶ ۳۶	۵ ۲۶	۱۲ ۱ ۲۶	۱۶	۳۱	۱۳	۱۶	۲۵	چارشنبه
	۹ ۵۵	۱۳۷	۹ ۹	۵ ۲۹	۱۰ ۳۸	۶ ۳۷	۵ ۲۴	۱۲ ۰ ۱۱	۱۷	۲	۱۴	۱۷	۲۶	پنجشنبه
	۹ ۵۲	۱۳۷	۹ ۹	۵ ۲۸	۱۰ ۳۵	۶ ۳۸	۵ ۲۳	۱۱ ۵۹ ۴۲	۱۸	۳	۱۵	۱۸	۲۷	جمعه
	۹ ۴۱	۱۳۷	۹ ۸	۵ ۲۷	۱۰ ۳۳	۶ ۳۹	۵ ۲۱	۱۱ ۵۹ ۲۸	۱۹	۴	۱۶	۱۹	۲۸	جمعه ایرتسی
باسقالتا (رومی و افرنجی) فتح مکه المشرفه - شهادت امام علی .	۹ ۴۵	۱۳۸	۹ ۷	۵ ۲۵	۱۰ ۳۰	۶ ۴۰	۵ ۲۰	۱۱ ۵۹ ۱۴	۲۰	۵	۱۷	۲۰	۲۹	بازار
	۹ ۴۲	۱۳۸	۹ ۷	۵ ۲۴	۱۰ ۲۷	۶ ۴۱	۵ ۱۸	۱۱ ۵۹ ۶	۲۱	۶	۱۸	۲۱	۳۰	بازار ایرتسی
	۹ ۳۹	۱۳۹	۹ ۶	۵ ۲۲	۱۰ ۲۴	۶ ۴۲	۵ ۱۷	۱۱ ۵۸ ۴۸	۲۲	۷	۱۹	۲۲	۳۱	صالی



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروبی ساعت ابله اوقات شرعیه				زوالی ساعت ابله اوقات مدنیه				شهور متعارفه				ایام	
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس ☉	غروب شمس ☉	طلوع شمس ☉	کوره حقیقیه کوره ساعت وسطی	۱۲۷۰ سنه	۱۲۷۰ سنه	۱۲۷۰ سنه	۱۲۷۰ سنه		بهار تانی
اول سته نور .	۸ ۳۲	۱ ۲۹	۹ ۴	۵ ۱۸	۱۰ ۱۸	۶ ۴۴	۵ ۱۳	۱۱ ۵۸	۲۳	۸	۲۰	۲۳	۱	چارشنبه
	۸ ۲۹	۱ ۲۹	۹ ۳	۵ ۱۷	۱۰ ۱۶	۶ ۴۵	۵ ۱۲	۱۱ ۵۸	۲۴	۹	۲۱	۲۴	۲	پنجشنبه
	۸ ۲۴	۱ ۲۹	۹ ۲	۵ ۱۶	۱۰ ۱۵	۶ ۴۶	۵ ۱۱	۱۱ ۵۸	۲۵	۱۰	۲۲	۲۵	۳	جمعه
	۸ ۲۱	۱ ۴۰	۹ ۲	۵ ۱۵	۱۰ ۱۳	۶ ۴۷	۵ ۸	۱۱ ۵۸	۲۶	۱۱	۲۳	۲۶	۴	جمعه ایرتسی
لیله القدر و نزول فرقان . آخر سته نور . کمال لاله .	۸ ۱۸	۱ ۴۰	۹ ۱	۵ ۱۴	۱۰ ۱۱	۶ ۴۸	۵ ۷	۱۱ ۵۷	۲۷	۱۲	۲۴	۲۷	۵	بازار
	۸ ۱۵	۱ ۴۱	۹ ۰	۵ ۱۳	۱۰ ۹	۶ ۴۹	۵ ۵	۱۱ ۵۷	۲۸	۱۳	۲۵	۲۸	۶	بازار ایرتسی
	۸ ۱۳	۱ ۴۱	۸ ۵۹	۵ ۱۲	۱۰ ۷	۶ ۵۱	۵ ۴	۱۱ ۵۷	۲۹	۱۴	۲۶	۲۹	۷	صالی
عید فطر ق ع - ایار عبرانی . ۱۱۲	۸ ۱۱	۱ ۴۲	۸ ۵۹	۵ ۱۰	۱۰ ۵	۶ ۵۲	۵ ۳	۱۱ ۵۷	۳۰	۱۵	۲۷	۳۰	۸	چارشنبه
	۸ ۵	۱ ۴۲	۸ ۵۸	۵ ۸	۱۰ ۱	۶ ۵۴	۵ ۱	۱۱ ۵۷	۳۱	۱۶	۲۸	۳۱	۹	پنجشنبه
	۸ ۲	۱ ۴۳	۸ ۵۷	۵ ۷	۹ ۵۹	۶ ۵۵	۴ ۵۹	۱۱ ۵۶	۳۲	۱۷	۲۹	۳۲	۱۰	جمعه
									۳	۱۸	۳۰	۳۳	۱۱	جمعه ایرتسی
میس افرنجی - یوم المباهله .	۷ ۵۹	۱ ۴۴	۸ ۵۷	۵ ۶	۹ ۵۷	۶ ۵۶	۴ ۵۸	۱۱ ۵۶	۳۳	۱۹	۳۱	۳۴	۱۲	بازار
	۷ ۵۶	۱ ۴۵	۸ ۵۶	۵ ۵	۹ ۵۳	۶ ۵۷	۴ ۵۷	۱۱ ۵۶	۳۴	۲۰	۳۲	۳۵	۱۳	بازار ایرتسی
	۷ ۵۲	۱ ۴۶	۸ ۵۵	۵ ۳	۹ ۴۹	۶ ۵۸	۴ ۵۶	۱۱ ۵۶	۳۵	۲۱	۳۳	۳۶	۱۴	صالی
	۷ ۴۹	۱ ۴۶	۸ ۵۵	۵ ۲	۹ ۴۶	۶ ۵۹	۴ ۵۴	۱۱ ۵۶	۳۶	۲۲	۳۴	۳۷	۱۵	چارشنبه
روز حضر . چیک فورتنه سی .	۷ ۴۷	۱ ۴۶	۸ ۵۴	۵ ۱	۹ ۴۵	۷ ۰۰	۴ ۵۳	۱۱ ۵۶	۳۷	۲۳	۳۵	۳۸	۱۶	پنجشنبه
	۷ ۴۴	۱ ۴۷	۸ ۵۳	۵ ۰	۹ ۴۱	۷ ۱	۴ ۵۲	۱۱ ۵۶	۳۸	۲۴	۳۶	۳۹	۱۷	جمعه
	۷ ۴۱	۱ ۴۷	۸ ۵۲	۴ ۵۹	۹ ۳۹	۷ ۲	۴ ۵۱	۱۱ ۵۶	۳۹	۲۵	۳۷	۴۰	۱۸	جمعه ایرتسی
	۷ ۳۸	۱ ۴۸	۸ ۵۱	۴ ۵۸	۹ ۳۷	۷ ۳	۴ ۵۰	۱۱ ۵۶	۴۰	۲۶	۳۸	۴۱	۱۹	بازار
وزیدن باد شرقی . غزوه طائف .	۷ ۳۵	۱ ۴۹	۸ ۵۰	۴ ۵۷	۹ ۳۴	۷ ۴	۴ ۴۹	۱۱ ۵۶	۴۱	۲۷	۳۹	۴۲	۲۰	بازار ایرتسی
	۷ ۳۲	۱ ۴۹	۸ ۴۹	۴ ۵۶	۹ ۳۲	۷ ۵	۴ ۴۸	۱۱ ۵۶	۴۲	۲۸	۴۰	۴۳	۲۱	صالی
	۷ ۲۹	۱ ۵۰	۸ ۴۸	۴ ۵۴	۹ ۳۰	۷ ۶	۴ ۴۷	۱۱ ۵۶	۴۳	۲۹	۴۱	۴۴	۲۲	چارشنبه
قرار نیل - وقعه احد . میس رومی - وفات ابی طالب .	۷ ۲۶	۱ ۵۰	۸ ۴۷	۴ ۵۳	۹ ۲۸	۷ ۷	۴ ۴۶	۱۱ ۵۶	۴۴	۳۰	۴۲	۴۵	۲۳	پنجشنبه
	۷ ۲۴	۱ ۵۱	۸ ۴۶	۴ ۵۲	۹ ۲۶	۷ ۸	۴ ۴۵	۱۱ ۵۶	۴۵	۳۱	۴۳	۴۶	۲۴	جمعه
	۷ ۲۱	۱ ۵۱	۸ ۴۶	۴ ۵۱	۹ ۲۴	۷ ۹	۴ ۴۴	۱۱ ۵۶	۴۶	۳۲	۴۴	۴۷	۲۵	جمعه ایرتسی
فیز قوباران فورتنه سی .	۷ ۱۸	۱ ۵۲	۸ ۴۵	۴ ۵۰	۹ ۲۲	۷ ۱۰	۴ ۴۳	۱۱ ۵۶	۴۷	۳۳	۴۵	۴۸	۲۶	بازار
	۷ ۱۶	۱ ۵۲	۸ ۴۵	۴ ۴۹	۹ ۲۰	۷ ۱۱	۴ ۴۲	۱۱ ۵۶	۴۸	۳۴	۴۶	۴۹	۲۷	بازار ایرتسی
	۷ ۱۴	۱ ۵۳	۸ ۴۴	۴ ۴۸	۹ ۱۸	۷ ۱۲	۴ ۴۱	۱۱ ۵۶	۴۹	۳۵	۴۷	۵۰	۲۸	صالی
موسم کل وکنار .	۷ ۱۱	۱ ۵۳	۸ ۴۴	۴ ۴۷	۹ ۱۶	۷ ۱۳	۴ ۴۰	۱۱ ۵۶	۵۰	۳۶	۴۸	۵۱	۲۹	چارشنبه
	۷ ۸	۱ ۵۴	۸ ۴۳	۴ ۴۶	۹ ۱۵	۷ ۱۴	۴ ۳۹	۱۱ ۵۶	۵۱	۳۷	۴۹	۵۲	۳۰	پنجشنبه
قو قویله فورتنه سی .	۷ ۶	۱ ۵۴	۸ ۴۳	۴ ۴۶	۹ ۱۳	۷ ۱۵	۴ ۳۸	۱۱ ۵۶	۵۲	۳۸	۵۰	۵۳	۳۱	جمعه



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعیه				زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه				شهور متعارفه				نام		
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقیه کوره ساعت وسطی	۱۲۷۰	۱۲۷۰	۱۲۷۰	۱۲۷۰		۱۲۷۰	
اولکر فورتنه سی .	۷	۱ ۵۴	۸ ۴۳	۴ ۴۵	۹ ۱۰	۷ ۱۶	۴ ۳۷	۱۱ ۵۶	۲۷	۲۴	۹	۲۱	۲۴	۱	جمعه ایرتسی
باغ اولامه موسمی . نقصان ماء الارض . قویون قرقیمی زمانی .	۷	۱ ۵۴	۸ ۴۳	۴ ۴۴	۹ ۹	۷ ۱۶	۴ ۳۷	۱۱ ۵۶	۳۱	۲۵	۱۰	۲۲	۲۵	۲	بازار
عروج عیسی (افرنجی و رومی) ذی القعدة . خطایه قاطمه بعلی . سیوان عبرانی . ازدیاد ماء نیل .	۶	۱ ۵۵	۸ ۴۳	۴ ۴۴	۹ ۸	۷ ۱۷	۴ ۳۶	۱۱ ۵۶	۳۷	۲۶	۱۱	۲۳	۲۶	۳	بازار ایرتسی
قیاق ملتی .	۶	۱ ۵۵	۸ ۴۱	۴ ۴۳	۹ ۷	۷ ۱۸	۴ ۳۶	۱۱ ۵۶	۴۰	۲۷	۱۲	۲۴	۲۷	۴	صالی
حزیران افرنجی . کل بیرامی عبرانی (۲ کون) وزیدن باد شمالی .	۶	۱ ۵۵	۸ ۴۱	۴ ۴۲	۹ ۵	۷ ۱۹	۴ ۳۵	۱۱ ۵۶	۴۹	۲۸	۱۳	۲۵	۲۸	۵	چارشنبه
عید روح القدس (ف و ر) تغیر نیل . موسم حصاد .	۶	۱ ۵۶	۸ ۴۰	۴ ۴۱	۹ ۴	۷ ۲۰	۴ ۳۵	۱۱ ۵۶	۵۶	۲۹	۱۴	۲۶	۲۹	۶	پنجشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۶	۸ ۴۰	۴ ۴۱	۹ ۳	۷ ۲۱	۴ ۳۴	۱۱ ۵۷	۳	۱	۱۵	۲۷	۵۱	۷	جمعه
عید الهی افرنجی . باد شدید شمالی . سقوط نقطه نیل .	۶	۱ ۵۷	۸ ۳۹	۴ ۴۰	۹ ۲	۷ ۲۲	۴ ۳۴	۱۱ ۵۷	۱۹	۲	۱۶	۲۸	۲	۸	جمعه ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۷	۸ ۳۹	۴ ۳۹	۹ ۰	۷ ۲۳	۴ ۳۳	۱۱ ۵۷	۱۹	۳	۱۷	۲۹	۳	۹	بازار
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۷	۸ ۳۸	۴ ۳۹	۸ ۵۹	۷ ۲۳	۴ ۳۳	۱۱ ۵۷	۲۷	۴	۱۸	۳۰	۴	۱۰	بازار ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۸	۸ ۳۸	۴ ۳۸	۸ ۵۸	۷ ۲۴	۴ ۳۲	۱۱ ۵۷	۳۶	۵	۱۹	۳۱	۵	۱۱	صالی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۸	۸ ۳۷	۴ ۳۸	۸ ۵۶	۷ ۲۴	۴ ۳۲	۱۱ ۵۷	۴۴	۶	۲۰	۳۱	۶	۱۲	چارشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۹	۸ ۳۷	۴ ۳۷	۸ ۵۵	۷ ۲۵	۴ ۳۱	۱۱ ۵۷	۵۵	۷	۲۱	۳۲	۷	۱۳	پنجشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۱ ۵۹	۸ ۳۶	۴ ۳۷	۸ ۵۴	۷ ۲۵	۴ ۳۱	۱۱ ۵۸	۶	۸	۲۲	۳	۸	۱۴	جمعه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۰	۸ ۳۶	۴ ۳۶	۸ ۵۳	۷ ۲۶	۴ ۳۱	۱۱ ۵۸	۱۶	۹	۲۳	۴	۹	۱۵	جمعه ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۰	۸ ۳۶	۴ ۳۶	۸ ۵۲	۷ ۲۷	۴ ۳۰	۱۱ ۵۸	۲۷	۱۰	۲۴	۵	۱۰	۱۶	بازار
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۶	۸ ۵۱	۷ ۲۷	۴ ۳۰	۱۱ ۵۸	۳۸	۱۱	۲۵	۶	۱۱	۱۷	بازار ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۵	۸ ۵۱	۷ ۲۸	۴ ۲۹	۱۱ ۵۸	۴۹	۱۲	۲۶	۷	۱۲	۱۸	صالی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۵	۸ ۵۰	۷ ۲۹	۴ ۲۹	۱۱ ۵۹	۱	۱۳	۲۷	۸	۱۳	۱۹	چارشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۲	۸ ۳۴	۴ ۳۵	۸ ۵۰	۷ ۲۹	۴ ۲۹	۱۱ ۵۹	۱۲	۱۴	۲۸	۹	۱۴	۲۰	پنجشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۲	۸ ۳۴	۴ ۳۴	۸ ۴۹	۷ ۳۰	۴ ۲۹	۱۱ ۵۹	۲۴	۱۵	۲۹	۱۰	۱۵	۲۱	جمعه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۲	۸ ۳۴	۴ ۳۴	۸ ۴۸	۷ ۳۰	۴ ۲۹	۱۱ ۵۹	۳۶	۱۶	۳۰	۱۱	۱۶	۲۲	جمعه ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۳	۸ ۳۴	۴ ۳۴	۸ ۴۸	۷ ۳۱	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۴۹	۱۷	۳۱	۱۲	۱۷	۲۳	بازار
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۴	۸ ۴۷	۷ ۳۱	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۱	۱۸	۳۲	۱۳	۱۸	۲۴	بازار ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۳	۸ ۴۷	۷ ۳۲	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۱۴	۱۹	۳	۱۴	۱۹	۲۵	صالی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۳	۸ ۴۶	۷ ۳۲	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۲۶	۲۰	۳	۱۵	۲۰	۲۶	چارشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۴	۸ ۳۳	۴ ۳۳	۸ ۴۶	۷ ۳۳	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۳۹	۲۱	۴	۱۶	۲۱	۲۷	پنجشنبه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۴	۸ ۳۲	۴ ۳۳	۸ ۴۵	۷ ۳۳	۴ ۲۸	۱۱ ۵۹	۵۲	۲۲	۵	۱۷	۲۲	۲۸	جمعه
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۴	۸ ۳۲	۴ ۳۲	۸ ۴۴	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۱ ۵	۵	۲۳	۶	۱۸	۲۳	۲۹	جمعه ایرتسی
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۴	۸ ۳۲	۴ ۳۲	۸ ۴۴	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۱ ۱۸	۱۸	۲۴	۷	۱۹	۲۴	۳۰	بازار
عید اقامیم (افرنجی و رومی) حزیران رومی .	۶	۲ ۴	۸ ۳۱	۴ ۳۱	۸ ۴۴	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۱ ۳۱	۳۱	۲۵	۸	۲۰	۲۵	۳۱	بازار ایرتسی



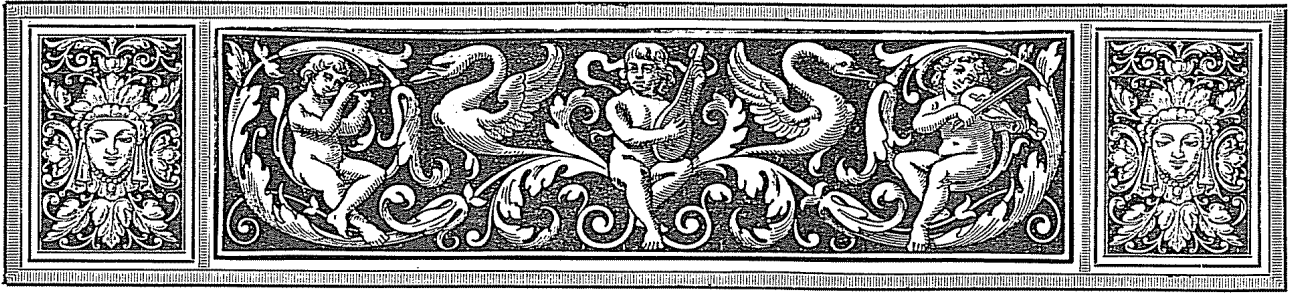
فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعیه					زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه					شهور متعارفه					ایام
	امساك	عشاء	عمر ازال	ظهور	طلوع شمس	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	غروب شمس	زوال حقیقی به کوره ساعت وسطی	۱۸۹۲			صیف اول		
											بقیه سیوان عبرانی سنه ۱۳۰۲	بقیه جزیران رومی	بقیه جزیران افرنجی		بقیه ذی القعدة سنه ۱۳۰۹	
کون دوومی اول فصل صیف فورتنه .	۶ ۲۵	۲ ۴	۸ ۳۳	۴ ۳۱	۸ ۴۴	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۱ ۴۴	۲۶	۹	۲۱	۲۶	۱	صالی		
یاپراق آشیمی زمانی .	۶ ۲۵	۲ ۴	۸ ۳۳	۴ ۳۱	۸ ۴۴	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۲ ۱۰	۲۷	۱۰	۲۲	۲۷	۲	چارشنبه		
ذی الحججه - تموز عبرانی فورتنه . ارتفاع ماء نیل .	۶ ۲۵	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۵	۷ ۳۴	۴ ۲۸	۱۲ ۲ ۳۱	۲۸	۱۱	۲۴	۲۸	۳	پنجشنبه		
تموز افرنجی اول باد سموم .	۶ ۲۵	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۵	۷ ۳۴	۴ ۲۹	۱۲ ۲ ۳۵	۲۹	۱۲	۲۴	۲۹	۴	جمعه		
مزدلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۲۵	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۵	۷ ۳۴	۴ ۲۹	۱۲ ۲ ۳۵	۳۰	۱۳	۲۵	۳۰	۵	جمعه ایرتسی		
آخر ریح بوارح - آخر ایام التشریق - نزول هل آتی .	۶ ۲۶	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۶	۷ ۳۴	۴ ۲۹	۱۲ ۲ ۰۸	۱	۱۴	۲۶	۳۱	۶	بازار		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۲۶	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۶	۷ ۳۴	۴ ۲۹	۱۲ ۳ ۰۰	۲	۱۵	۲۷	۳۱	۷	بازار ایرتسی		
آخر ریح بوارح - آخر ایام التشریق - نزول هل آتی .	۶ ۲۷	۲ ۳	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۶	۷ ۳۴	۴ ۳۰	۱۲ ۳ ۱۳	۳	۱۶	۲۸	۳۱	۸	صالی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۲۸	۲ ۲	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۷	۷ ۳۳	۴ ۳۰	۱۲ ۳ ۲۴	۴	۱۷	۲۹	۳۱	۹	چارشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۲۸	۲ ۲	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۷	۷ ۳۳	۴ ۳۱	۱۲ ۳ ۳۶	۵	۱۸	۳۰	۳۱	۱۰	پنجشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۲۹	۲ ۲	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۷	۷ ۳۳	۴ ۳۱	۱۲ ۳ ۳۶	۵	۱۸	۳۰	۳۱	۱۰	پنجشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۰	۲ ۲	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۸	۷ ۳۳	۴ ۳۱	۱۲ ۳ ۴۸	۶	۱۹	۳۱	۳۱	۱۱	جمعه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۱	۲ ۲	۸ ۳۳	۴ ۳۲	۸ ۴۸	۷ ۳۳	۴ ۳۲	۱۲ ۳ ۵۹	۷	۲۰	۳۱	۳۱	۱۲	جمعه ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۲	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۴	۸ ۴۹	۷ ۳۳	۴ ۳۲	۱۲ ۴ ۱۰	۸	۲۱	۳۱	۳۱	۱۳	بازار		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۲	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۴	۸ ۴۹	۷ ۳۳	۴ ۳۲	۱۲ ۴ ۲۰	۹	۲۲	۳۱	۳۱	۱۴	بازار ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۲	۲ ۱	۸ ۳۵	۴ ۳۴	۸ ۵۰	۷ ۳۳	۴ ۳۴	۱۲ ۴ ۳۰	۱۰	۲۳	۳۱	۳۱	۱۵	صالی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۲	۲ ۰	۸ ۳۶	۴ ۳۵	۸ ۵۱	۷ ۳۳	۴ ۳۵	۱۲ ۴ ۴۰	۱۱	۲۴	۳۱	۳۱	۱۶	چارشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۲	۲ ۰	۸ ۳۶	۴ ۳۵	۸ ۵۲	۷ ۳۳	۴ ۳۶	۱۲ ۴ ۴۹	۱۲	۲۵	۳۱	۳۱	۱۷	پنجشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۳۳	۱ ۵۹	۸ ۳۶	۴ ۳۵	۸ ۵۳	۷ ۳۳	۴ ۳۷	۱۲ ۴ ۵۸	۱۳	۲۶	۳۱	۳۱	۱۸	جمعه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۰	۱ ۵۹	۸ ۳۶	۴ ۳۶	۸ ۵۴	۷ ۳۳	۴ ۳۸	۱۲ ۵ ۷	۱۴	۲۷	۳۱	۳۱	۱۹	جمعه ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۲	۱ ۵۸	۸ ۳۷	۴ ۳۶	۸ ۵۵	۷ ۳۳	۴ ۳۹	۱۲ ۵ ۱۵	۱۵	۲۸	۳۱	۳۱	۲۰	بازار		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۴	۱ ۵۸	۸ ۳۷	۴ ۳۷	۸ ۵۶	۷ ۳۳	۴ ۴۰	۱۲ ۵ ۲۲	۱۶	۲۹	۳۱	۳۱	۲۱	بازار ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۵	۱ ۵۸	۸ ۳۸	۴ ۳۷	۸ ۵۷	۷ ۳۳	۴ ۴۰	۱۲ ۵ ۲۹	۱۷	۳۰	۳۱	۳۱	۲۲	صالی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۷	۱ ۵۷	۸ ۳۹	۴ ۳۸	۸ ۵۸	۷ ۳۳	۴ ۴۱	۱۲ ۵ ۳۶	۱۸	۳۱	۳۱	۳۱	۲۳	چارشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۴۹	۱ ۵۷	۸ ۳۹	۴ ۳۸	۸ ۵۹	۷ ۳۳	۴ ۴۲	۱۲ ۵ ۴۲	۱۹	۳۱	۳۱	۳۱	۲۴	پنجشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۵۱	۱ ۵۶	۸ ۴۰	۴ ۳۹	۹ ۱	۷ ۳۳	۴ ۴۳	۱۲ ۵ ۴۸	۲۰	۳۱	۳۱	۳۱	۲۵	جمعه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۵۳	۱ ۵۶	۸ ۴۰	۴ ۳۹	۹ ۲	۷ ۳۳	۴ ۴۴	۱۲ ۵ ۵۳	۲۱	۳۱	۳۱	۳۱	۲۶	جمعه ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۵۵	۱ ۵۵	۸ ۴۱	۴ ۴۱	۹ ۳	۷ ۳۳	۴ ۴۵	۱۲ ۵ ۵۸	۲۲	۳۱	۳۱	۳۱	۲۷	بازار		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۵۷	۱ ۵۵	۸ ۴۱	۴ ۴۲	۹ ۵	۷ ۳۳	۴ ۴۶	۱۲ ۶ ۲	۲۳	۳۱	۳۱	۳۱	۲۸	بازار ایرتسی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۶ ۵۹	۱ ۵۴	۸ ۴۲	۴ ۴۳	۹ ۷	۷ ۳۳	۴ ۴۷	۱۲ ۶ ۵	۲۴	۳۱	۳۱	۳۱	۲۹	صالی		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۷ ۲	۱ ۵۴	۸ ۴۲	۴ ۴۴	۹ ۹	۷ ۳۳	۴ ۴۷	۱۲ ۶ ۸	۲۵	۳۱	۳۱	۳۱	۳۰	چارشنبه		
مردلفه . یوم عرفه والوقوف علی الجبال . عید اضحیه ق ع فورتنه . ۹ ۳۹	۷ ۴	۱ ۵۳	۸ ۴۳	۴ ۴۵	۹ ۱۱	۷ ۳۳	۴ ۴۸	۱۲ ۶ ۱۰	۲۶	۳۱	۳۱	۳۱	۳۱	پنجشنبه		



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروب ساعت ایله اوقات شرعیه					زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه					شهور متعارفه					ایام							
	امساک	عشاء	عصر اول	ظهور	طلوع شمس	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقیه کوره ساعت وسطی	بقیه توموز عبرانی سنه ۱۲۵۳	بقیه توموز رومی	بقیه توموز انگریزی	بقیه ذی الحجه سنه ۱۳۱۰	صیف تابان سنه ۱۳۱۰	ایام								
	۷	۶	۱	۵۲	۸	۴۳	۴	۴۶	۹	۱۲	۷	۲۴	۴	۵۹	۱۲	۷	۱۳	۲۷	۱۰	۲۲	۲۷	۱	جمعه
	۷	۸	۱	۵۳	۸	۴۴	۴	۴۶	۹	۱۵	۷	۲۳	۴	۵۰	۱۲	۷	۱۳	۲۸	۱۱	۲۳	۲۸	۲	جمعه ایرتسی
	۷	۱۱	۱	۵۲	۸	۴۵	۴	۴۷	۹	۱۷	۷	۲۲	۴	۵۱	۱۲	۷	۱۴	۲۹	۱۲	۲۴	۲۹	۳	بازار
آب عبرانی .	۷	۱۳	۱	۵۲	۸	۴۶	۴	۴۸	۹	۱۸	۷	۲۱	۴	۵۱	۱۲	۷	۱۵	۱	۱۳	۲۵	۳۰	۴	بازار ایرتسی
غره محرم ابتدای سنه هجریه	۷	۱۶	۱	۵۱	۸	۴۶	۴	۴۹	۹	۲۰	۷	۲۰	۴	۵۲	۱۲	۷	۱۵	۲	۱۴	۲۶	۳۱	۵	صالی
قریه ۱۳۱۰ حمره غناب .	۷	۱۸	۱	۵۱	۸	۴۷	۴	۵۰	۹	۲۲	۷	۱۹	۴	۵۳	۱۲	۷	۱۵	۳	۱۵	۲۷	۲	۶	چارشنبه
یاپراق آشپسنگ نهایتی .	۷	۲۱	۱	۵۰	۸	۴۸	۴	۵۱	۹	۲۴	۷	۱۸	۴	۵۴	۱۲	۷	۱۴	۴	۱۶	۲۸	۳	۷	پنجشنبه
	۷	۲۳	۱	۵۰	۸	۴۹	۴	۵۲	۹	۲۶	۷	۱۷	۴	۵۵	۱۲	۷	۱۲	۵	۱۷	۲۹	۴	۸	جمعه
قرنل اریک فورتنه سی .	۷	۲۶	۱	۴۹	۸	۵۰	۴	۵۳	۹	۲۸	۷	۱۶	۴	۵۶	۱۲	۷	۱۰	۶	۱۸	۳۰	۵	۹	جمعه ایرتسی
	۷	۲۹	۱	۴۹	۸	۵۰	۴	۵۴	۹	۳۰	۷	۱۵	۴	۵۷	۱۲	۷	۸	۷	۱۹	۳۱	۶	۱۰	بازار
آگستوس افرنجی .	۷	۳۱	۱	۴۸	۸	۵۱	۴	۵۵	۹	۳۲	۷	۱۳	۴	۵۸	۱۲	۷	۴	۸	۲۰	۳۱	۷	۱۱	بازار ایرتسی
یهودیلرک قره بایراچی .	۷	۳۲	۱	۴۸	۸	۵۱	۴	۵۶	۹	۳۴	۷	۱۲	۴	۵۹	۱۲	۶	۰	۹	۲۱	۲	۸	۱۲	صالی
ناسوفا .	۷	۳۷	۱	۴۷	۸	۵۲	۴	۵۷	۹	۳۶	۷	۱۱	۰	۰	۱۲	۶	۵۵	۱۰	۲۲	۳	۹	۱۳	چارشنبه
یوم عاشورا - وقعه کربلا .	۷	۳۹	۱	۴۷	۸	۵۲	۴	۵۸	۹	۳۸	۷	۱۰	۰	۱	۱۲	۵	۵۰	۱۱	۲۳	۴	۱۰	۱۴	پنجشنبه
آخر ایام باخور .	۷	۴۲	۱	۴۷	۸	۵۳	۴	۵۹	۹	۴۱	۷	۸	۰	۲	۱۲	۵	۴۴	۱۲	۲۴	۵	۱۱	۱۵	جمعه
عید نیجلی (افرنجی)	۷	۴۵	۱	۴۶	۸	۵۳	۵	۰	۹	۴۳	۷	۷	۰	۳	۱۲	۵	۳۸	۱۳	۲۵	۶	۱۲	۱۶	جمعه ایرتسی
	۷	۴۸	۱	۴۵	۸	۵۴	۵	۱	۹	۴۵	۷	۶	۰	۴	۱۲	۵	۳۱	۱۴	۲۶	۷	۱۳	۱۷	بازار
قدوم اصحاب القیل .	۷	۵۱	۱	۴۴	۸	۵۴	۵	۲	۹	۴۷	۷	۴	۰	۵	۱۲	۵	۲۳	۱۵	۲۷	۸	۱۴	۱۸	بازار ایرتسی
شدت حرارت .	۷	۵۳	۱	۴۴	۸	۵۵	۵	۳	۹	۴۹	۷	۳	۰	۶	۱۲	۵	۱۵	۱۶	۲۸	۹	۱۵	۱۹	صالی
	۷	۵۶	۱	۴۳	۸	۵۶	۵	۴	۹	۵۱	۷	۱	۰	۷	۱۲	۵	۶	۱۷	۲۹	۱۰	۱۶	۲۰	چارشنبه
	۷	۵۹	۱	۴۳	۸	۵۷	۵	۶	۹	۵۳	۷	۰	۸	۸	۱۲	۴	۵۶	۱۸	۳۰	۱۱	۱۷	۲۱	پنجشنبه
	۸	۲	۱	۴۳	۸	۵۷	۵	۷	۹	۵۶	۷	۰	۹	۹	۱۲	۴	۴۶	۱۹	۳۱	۱۲	۱۸	۲۲	جمعه
آگستوس رومی .	۸	۵	۱	۴۲	۸	۵۸	۵	۹	۹	۵۹	۷	۰	۱۰	۱۰	۱۲	۴	۳۶	۲۰	۳۱	۱۳	۱۹	۲۳	جمعه ایرتسی
	۸	۸	۱	۴۲	۸	۵۹	۵	۱۱	۱۰	۶	۵۶	۵	۱۱	۱۱	۱۲	۴	۳۵	۲۱	۲	۱۴	۲۰	۲۴	بازار
وفات مریم (افرنجی)	۸	۱۱	۱	۴۲	۹	۰	۵	۱۲	۱۰	۴	۶	۵۴	۵	۱۲	۱۲	۴	۱۳	۲۲	۳	۱۵	۲۱	۲۵	بازار ایرتسی
	۸	۱۴	۱	۴۱	۹	۱	۵	۱۳	۱۰	۸	۶	۵۳	۵	۱۳	۱۲	۴	۰۰	۲۳	۴	۱۶	۲۲	۲۶	صالی
	۸	۱۷	۱	۴۱	۹	۲	۵	۱۴	۱۰	۷	۶	۵۲	۵	۱۴	۲۲	۳	۴۸	۲۴	۵	۱۷	۲۳	۲۷	چارشنبه
عید نیجلی (رومی)	۸	۲۰	۱	۴۰	۹	۲	۵	۱۵	۱۰	۱۱	۶	۵۱	۵	۱۵	۱۲	۳	۳۵	۲۵	۶	۱۸	۲۴	۲۸	پنجشنبه
اصفرار اوراق .	۸	۲۳	۱	۴۰	۹	۳	۵	۱۶	۱۰	۱۲	۶	۴۹	۵	۱۶	۱۲	۳	۳۲	۲۶	۷	۱۹	۲۵	۲۹	جمعه
	۸	۲۶	۱	۳۹	۹	۴	۵	۱۷	۱۰	۱۶	۶	۴۸	۵	۱۷	۱۲	۳	۲۸	۲۷	۸	۲۰	۲۶	۳۰	جمعه ایرتسی
	۸	۲۸	۱	۳۹	۹	۵	۵	۱۸	۱۰	۱۸	۶	۴۶	۵	۱۸	۱۲	۳	۵۲	۲۸	۹	۲۱	۲۷	۳۱	بازار



فصول و مواسم و ایام مخصوصه	غروبی ساعت ایله اوقات شرعیه					زوالی ساعت ایله اوقات مدنیه					شهور متعارفه					ایام
	امساک	عشاء	عصر اول	ظہر	طلوع شمس	غروب شمس	طلوع شمس	زوال حقیقی به کوره	ساعت وسطی	بقیه آب عبرانی ساعت مدنی	۱۸۹۲					
											بقیه آفستوس رومی	بقیه آفستوس افرنجی	سنتی	سنتی		
آخر باد سموم .	۹ ۲۱	۱ ۳۹	۹ ۵	۶ ۱۹	۱۰ ۲۱	۶ ۴۵	۶ ۱۹	۱۲ ۲۵	۱۲ ۲	۲۹	۱۰	۲۲	۲۸	۱	پازار ايرتسی	
ایلول عبرانی .	۹ ۳۴	۱ ۳۸	۹ ۶	۵ ۲۰	۱۰ ۲۳	۶ ۴۴	۶ ۲۰	۱۲ ۲ ۷	۱۲ ۱	۲۰	۱۱	۲۳	۲۹	۲	صالی	
صفر .	۹ ۴۰	۱ ۳۷	۹ ۸	۵ ۲۳	۱۰ ۲۸	۶ ۴۱	۶ ۲۲	۱۲ ۱ ۳۴	۱۲ ۲	۲	۱۳	۲۵	۳۱	۳	چارشنبه	
وفات مریم (رومی)	۹ ۴۲	۱ ۳۷	۹ ۹	۵ ۲۴	۱۰ ۳۱	۶ ۳۹	۵ ۲۳	۱۲ ۱ ۱۷	۱۲ ۳	۱۴	۱۴	۲۶	۲	۵	پنجشنبه	
رفتن لقلق .	۹ ۴۹	۱ ۳۶	۹ ۱۰	۵ ۲۶	۱۰ ۳۶	۶ ۳۶	۵ ۲۵	۱۲ ۰ ۴۲	۱۲ ۵	۱۶	۱۶	۲۸	۴	۷	جمعه	
فتور کرما .	۹ ۵۲	۱ ۳۶	۹ ۱۱	۵ ۲۸	۱۰ ۳۹	۶ ۳۵	۵ ۲۶	۱۲ ۰ ۲۴	۱۲ ۶	۱۷	۱۷	۲۹	۵	۸	جمعه ايرتسی	
دخول رأس حسین بدمشقی	۹ ۵۵	۱ ۳۶	۹ ۱۱	۵ ۲۹	۱۰ ۴۲	۶ ۳۳	۵ ۲۷	۱۲ ۰ ۶	۱۲ ۷	۱۸	۱۸	۳۰	۶	۹	صالی	
ایلول افرنجی .	۹ ۵۹	۱ ۳۶	۹ ۱۲	۵ ۳۱	۱۰ ۴۵	۶ ۳۱	۵ ۲۸	۱۱ ۵۹ ۴۷	۱۱ ۸	۱۹	۱۹	۳۱	۷	۱۰	چارشنبه	
فورتنه سی . کمال اعمار .	۹ ۱	۱ ۳۵	۹ ۱۲	۵ ۳۲	۱۰ ۴۷	۶ ۲۹	۵ ۲۸	۱۱ ۵۹ ۳۸	۱۱ ۹	۲۰	۲۰	۱	۸	۱۱	پنجشنبه	
بیلدیرجین فورتنه سی .	۹ ۴	۱ ۳۵	۹ ۱۳	۵ ۳۳	۱۰ ۵۰	۶ ۲۷	۵ ۲۹	۱۱ ۵۹ ۸	۱۱ ۱۰	۲۱	۲۱	۲	۹	۱۲	جمعه	
قوج آیریمی فورتنه سی .	۹ ۷	۱ ۳۵	۹ ۱۴	۵ ۳۵	۱۰ ۵۲	۶ ۲۶	۵ ۳۰	۱۱ ۵۸ ۴۹	۱۱ ۱۱	۲۲	۲۲	۳	۱۰	۱۳	جمعه ايرتسی	
میلاد مریم (افرنجی)	۹ ۱۰	۱ ۳۵	۹ ۱۴	۵ ۳۶	۱۰ ۵۵	۶ ۲۴	۵ ۳۱	۱۱ ۵۸ ۲۹	۱۱ ۱۲	۲۳	۲۳	۴	۱۱	۱۴	پازار	
مرض النبی (صل ع)	۹ ۱۳	۱ ۳۴	۹ ۱۵	۵ ۳۷	۱۰ ۵۷	۶ ۲۲	۵ ۳۱	۱۱ ۵۸ ۹	۱۱ ۱۳	۲۴	۲۴	۵	۱۲	۱۵	پازار ايرتسی	
میلاد مریم (افرنجی)	۹ ۱۶	۱ ۳۴	۹ ۱۶	۵ ۳۸	۱۱ ۰	۶ ۲۱	۵ ۳۲	۱۱ ۵۷ ۴۹	۱۱ ۱۴	۲۵	۲۵	۶	۱۳	۱۶	صالی	
مرض النبی (صل ع)	۹ ۱۹	۱ ۳۴	۹ ۱۶	۵ ۴۰	۱۱ ۲	۶ ۱۹	۵ ۳۳	۱۱ ۵۷ ۲۸	۱۱ ۱۵	۲۶	۲۶	۷	۱۴	۱۷	چارشنبه	
میلاد مریم (افرنجی)	۹ ۲۲	۱ ۳۴	۹ ۱۷	۵ ۴۱	۱۱ ۵	۶ ۱۸	۵ ۳۴	۱۱ ۵۷ ۷	۱۱ ۱۶	۲۷	۲۷	۸	۱۵	۱۸	پنجشنبه	
مرض النبی (صل ع)	۹ ۲۵	۱ ۳۳	۹ ۱۸	۵ ۴۳	۱۱ ۸	۶ ۱۷	۵ ۳۵	۱۱ ۵۶ ۴۷	۱۱ ۱۷	۲۸	۲۸	۹	۱۶	۱۹	جمعه	
خروج النبی من الغار (صلم)	۹ ۲۸	۱ ۳۳	۹ ۱۸	۵ ۴۵	۱۱ ۱۱	۶ ۱۵	۵ ۳۶	۱۱ ۵۶ ۲۶	۱۱ ۱۸	۲۹	۲۹	۱۰	۱۷	۲۰	جمعه ايرتسی	
ایلول رومی .	۹ ۳۱	۱ ۳۳	۹ ۱۹	۵ ۴۷	۱۱ ۱۳	۶ ۱۴	۵ ۳۷	۱۱ ۵۶ ۵	۱۱ ۱۹	۳۰	۳۰	۱۱	۱۸	۲۱	پازار	
خروج النبی من الغار (صلم)	۹ ۳۴	۱ ۳۳	۹ ۲۰	۵ ۴۸	۱۱ ۱۶	۶ ۱۳	۵ ۳۸	۱۱ ۵۵ ۴۳	۱۱ ۲۰	۳۱	۳۱	۱۲	۱۹	۲۲	پازار ايرتسی	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۳۷	۱ ۳۲	۹ ۲۰	۵ ۴۹	۱۱ ۱۸	۶ ۱۰	۵ ۴۰	۱۱ ۵۵ ۲۲	۱۱ ۲۱	۳۱	۳۱	۱۳	۲۰	۲۳	صالی	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۳۹	۱ ۳۲	۹ ۲۱	۵ ۵۱	۱۱ ۲۱	۶ ۸	۵ ۴۱	۱۱ ۵۵ ۱	۱۱ ۲۲	۳۲	۳۲	۱۴	۲۱	۲۴	چارشنبه	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۴۲	۱ ۳۲	۹ ۲۱	۵ ۵۲	۱۱ ۲۵	۶ ۶	۵ ۴۲	۱۱ ۵۴ ۴۰	۱۱ ۲۳	۳۳	۳۳	۱۵	۲۲	۲۵	پنجشنبه	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۴۵	۱ ۳۲	۹ ۲۲	۵ ۵۳	۱۱ ۲۶	۶ ۵	۵ ۴۳	۱۱ ۵۴ ۱۹	۱۱ ۲۴	۳۴	۳۴	۱۶	۲۳	۲۶	جمعه	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۴۸	۱ ۳۲	۹ ۲۳	۵ ۵۴	۱۱ ۲۹	۶ ۴	۵ ۴۴	۱۱ ۵۳ ۵۸	۱۱ ۲۵	۳۵	۳۵	۱۷	۲۴	۲۷	جمعه ايرتسی	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۵۱	۱ ۳۲	۹ ۲۳	۵ ۵۵	۱۱ ۳۲	۶ ۳	۵ ۴۵	۱۱ ۵۳ ۳۶	۱۱ ۲۶	۳۶	۳۶	۱۸	۲۵	۲۸	پازار	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۵۳	۱ ۳۲	۹ ۲۴	۵ ۵۶	۱۱ ۳۴	۶ ۲	۵ ۴۶	۱۱ ۵۳ ۱۵	۱۱ ۲۷	۳۷	۳۷	۱۹	۲۶	۲۹	پازار ايرتسی	
میلاد مریم (رومی)	۹ ۵۶	۱ ۳۲	۹ ۲۵	۵ ۵۷	۱۱ ۳۷	۶ ۰	۵ ۴۷	۱۱ ۵۳ ۵۴	۱۱ ۲۸	۳۸	۳۸	۲۰	۲۷	۳۰	صالی	



سنه هجرية قريه سي سنين مشهوره دن آتیده کی

سنه ره تصادف ایدیور:

سنه سینه	تاریخ بخت النصرک - بو تاریخ	۲۶۳۹	تاریخ بخت النصرک - بو تاریخ
۱۸۵۲۷۰	یولیوس قیصر قویمنه کوره	۱۶۰۷	یولیوس قیصر قویمنه کوره
۱۸۴۹۹۴	هبوطک ۱۹۶۷ سنه سی شبا -		هبوطک ۱۹۶۷ سنه سی شبا -
۳۱۷۹۲	طینک یکریمی آلتنجی پنچشنبه		طینک یکریمی آلتنجی پنچشنبه
۷۲۳۰	کوندن بدأ ایدر .		کوندن بدأ ایدر .
۶۷۵۵	تاریخ سربانینک - بوکاسلفقوس	۲۲۰۴	تاریخ سربانینک - بوکاسلفقوس
۵۶۹۵	تاریخی دخی دیرلر . (سلفقوس		تاریخی دخی دیرلر . (سلفقوس
	اسکندرک جنرالرندن اولغله		اسکندرک جنرالرندن اولغله
۵۲۴۴	آنک وفاتندن صکره سوریه		آنک وفاتندن صکره سوریه
۴۹۹۲	حکمداری اولمش (غزه) ده کی		حکمداری اولمش (غزه) ده کی
	مظفرینقی مبدأ تاریخ اتخاذ		مظفرینقی مبدأ تاریخ اتخاذ
۴۶۸۹	ایلشدر، که تاریخ بخت النصردن		ایلشدر، که تاریخ بخت النصردن
۳۹۰۷	۴۳۶ سنه مرور ایتمش ایدی .		۴۳۶ سنه مرور ایتمش ایدی .
	رأس سنه سی تشرین اول ابتدا -		رأس سنه سی تشرین اول ابتدا -
	سیدر) که خریف ثانینک یکریمی		سیدر) که خریف ثانینک یکریمی
	ایکینسه تصادف ایدر .		ایکینسه تصادف ایدر .
۲۶۶۸	میلادک (قط مشاهیر مؤرخیندن	۱۸۹۲	میلادک (قط مشاهیر مؤرخیندن
	دیونیسوسک حسابنه کوره تاریخ		دیونیسوسک حسابنه کوره تاریخ
	میلادک قویمنده بر سنه خطا		میلادک قویمنده بر سنه خطا
	ایدلمش اولدیغندن ، بو سنه		ایدلمش اولدیغندن ، بو سنه
	۱۸۹۰ نجی سال میلادیدر .		۱۸۹۰ نجی سال میلادیدر .
	کال بکک تبعاتندن متحصل		کال بکک تبعاتندن متحصل
	معلوماته نظراً جناب مسیح ،		معلوماته نظراً جناب مسیح ،
	مبدأ تاریخ نصارا عد اولنان		مبدأ تاریخ نصارا عد اولنان
	سنه دن ۴ میل مقدم طوغمشدر، که		سنه دن ۴ میل مقدم طوغمشدر، که
	اوحالده بوسنه میلادک ۱۸۹۶		اوحالده بوسنه میلادک ۱۸۹۶
	نجی سنه سی اولتی اقتضا ایدیور .		نجی سنه سی اولتی اقتضا ایدیور .
	بناء علیه هرا یکی تقدیره کوره		بناء علیه هرا یکی تقدیره کوره
	دخی سال حال میلادی وتعبیر		دخی سال حال میلادی وتعبیر
	آخرله تاریخ متعارف نصارا		آخرله تاریخ متعارف نصارا
	صحتدن عاریدر . (ابتدا سی		صحتدن عاریدر . (ابتدا سی
	کوننه تصادف ایدر .		کوننه تصادف ایدر .
	تاریخ قبطنیک - بو تاریخ (دقیانوس		تاریخ قبطنیک - بو تاریخ (دقیانوس
	دیدیکمز) دیوقله چیانوس نام		دیدیکمز) دیوقله چیانوس نام
	رومایمپراطورینک قوفط قومنی ،		رومایمپراطورینک قوفط قومنی ،
	تأدیبا بلدیکی زماندن معتبردر ،		تأدیبا بلدیکی زماندن معتبردر ،
	که سلفقوس تاریخندن ۵۹۵		که سلفقوس تاریخندن ۵۹۵
	سنه ومیلاددن ۱۴۸ سنه		سنه ومیلاددن ۱۴۸ سنه
	مؤخردر . رأس سنه سی (شهر		مؤخردر . رأس سنه سی (شهر
	توت) ابتداسیدر ، که سنبله		توت) ابتداسیدر ، که سنبله
	برجنک ۱۶ نجی درجه سنه ،		برجنک ۱۶ نجی درجه سنه ،
	یعنی قویمز حکمنجه [شهر		یعنی قویمز حکمنجه [شهر
	صیف اولک] ۱۵ نجی کوننه، که		صیف اولک] ۱۵ نجی کوننه، که
	۶ تموز افرنجی به تصادف ایدر .		۶ تموز افرنجی به تصادف ایدر .
	سنه هجریه شمسیه تک - علیه	۱۲۷۰	سنه هجریه شمسیه تک - علیه
	الصلاة والسلام افندمزک مدینه		الصلاة والسلام افندمزک مدینه
	منوره نی تشریف لری اول فصل		منوره نی تشریف لری اول فصل
	خریف اولان میزان برجنک		خریف اولان میزان برجنک
	برنجی درجه سنه شرف واقع		برنجی درجه سنه شرف واقع
	اولغله ، سنه هجریه شمسیه تک		اولغله ، سنه هجریه شمسیه تک
	رأس سنه سی (غزه غوآر)		رأس سنه سی (غزه غوآر)
	قویمنده ۲۲ ایلوله وشهور		قویمنده ۲۲ ایلوله وشهور
	ملکیه دن مهر ماهک ابتدا سنه		ملکیه دن مهر ماهک ابتدا سنه
	تصادف ایدر . (اشبو تاریخی		تصادف ایدر . (اشبو تاریخی
	مصر رسدخانه سی مدیری متوفی		مصر رسدخانه سی مدیری متوفی
	فلکی محمود پاشا ۱۸۵۸ تاریخ		فلکی محمود پاشا ۱۸۵۸ تاریخ
	میلادیسنده فرانسزجه نشر		میلادیسنده فرانسزجه نشر
	ایلدیکی برساله ده تدقیقات		ایلدیکی برساله ده تدقیقات
	عمیقته سی نتیجه سی اولتی اوزره		عمیقته سی نتیجه سی اولتی اوزره
	حساب واثبات ایلش ومؤخرأ		حساب واثبات ایلش ومؤخرأ
	۱۲۸۲ سنه سنده رئیس المنجین		۱۲۸۲ سنه سنده رئیس المنجین

[*] کتابة التعلیم فی احکام التعمیر اسمته طهیر الدین (محمد بن مسعود) القروینیک نجومدن برکتانی وارایسه ده بالاده کی کفایه (کفایه والمقتضرات) نامیه اصحاب هیأندن برچوق علما تک ۱۲ باب اوزره تصنیف ایلدکری اسطرلاب ترجمه سیدر .

۳۱۰	غره غوآر تقویمتک ، یعنی شهور افرنجیه تک اتخاژندن بری .	۲۷۴۵	رومانک بناسندن بری .	متوفی طاهر افندی دخی آریجه
۲۸۹	ممالک عثمانیه ده دخانک شیوع واستعمالندن بری .	۲۲۰۸	وفات اسکندردن بری .	حساب واعلان ایبلشدر . (رحمة الله علیهما)
۲۸۵	دورینک ایجادندن بری .	۱۹۳۷	ژولین تقویمتک ، یعنی شهور رومیه تک اتخاژندن بری .	۱۲۵۹ تاریخ یزد کردک - بو تاریخک ابتداسی آخر ملوک ساسانیان اولان یزد کرد بن شهر یارک یوم جلو سندن معتبردر ، که اون برنجی سنه هجریه ربیع الاولک یکرمی ایکنجی صالی کونی در .
۲۶۱	اوروپاده غزته تک احدائندن بری .	۱۹۳۶	یولیوس چه زارک یعنی قیصر رومک وفاتندن بری .	۸۱۴ تاریخ ملکینک - بو تاریخ ۴۷۱ سنه هجریه سی مارینک اونته مصادف اولان نوروزدن ، یعنی شمسک برج حملک درجه اولیسنه انتقالندن معتبردر ، که رأس سنه سی فروردین ماهک ایلک کونی اوله رق ، اوکونه (نوروز) خاصه اطلاق اولنور .
۲۳۵	آسمه ساعتلرک ظهورندن بری .	۱۸۵۹	عروج عیسا دن بری .	سلطان جلال الدین ملکشاہ سلجوقینک امر به حساب واتخاژ اولندیغندن ملکی وجلالی دیه شهرت بولشدر .
۲۰۸	ویانه تک قره مصطفی پاشا طرفندن محاصره ثانیه سندن بری .	۱۲۹۸	حجة الوداعدن بری .	
۱۸۸	بخارماکنه لرنیک ایجادندن بری .	۱۱۸۲	اسپانیانک عساکر اسلامیه طرفندن فتحنندن بری .	
۱۷۰	فن طبعک ترجه به تطبیقتندن بری .	۱۱۴۶	دولت امویه تک انقراضندن بری .	
۱۰۳	فرانسه انقلاب کبیرندن بری .	۱۱۰۹	هارون الرشیدک اسکداره ورو - دندن بری .	
۷۷	ناپولیون بوناپار تک سقوطندن بری .	۶۳۴	دولت عباسیه تک انقراضندن بری .	
۶۸	یکیریلکک الغاسیله نظام عسکر - بنک تأسیسنندن بری .	۶۱۰	دولت عثمانیه تک استقلالندن بری .	
۶۲	ترجه غزته تک احدائندن بری .	۵۱۲	بارودک شیوع وافواه نارویه به تطبیقتندن بری .	
۵۵	سیاله برقیه تک مخابراته تطبیقتندن بری .	۵۵۱	عثمانیلرک روم ایلنه عبورندن بری .	
۵۷	تنظیماتندن بری .	۴۵۱	فن طبعک اختراعندن بری .	
۳۸	قریم محاربه سنک اعلانندن بری .	۴۵۲	فتح قسطنطنیه دن بری .	
۳۵	پارس معاهده سندن بری .	۴۳۱	دولت ایوبیه تک انقراضندن بری .	
۲۹	زرهلی کیلرک احدائندن بری .	۴۰۰	آمریقانک کشفندن بری .	
۲۸	طورپی دینلان ذکر لغملرینک اختراعندن بری .	۳۸۸	یاوز سلطان سلیمک اعلان خلافتندن بری .	
۲۵	ایکنه لی فنکک حدوشندن بری .	۳۸۰	اسپانیاده اهل اسلامک قتل عامندن بری .	
۲۱	آلمانیا امپراطورلغنک اعلانندن بری .	۳۷۷	لوترک اجتهاد ایلیکی پروتستان مذهبنک شیوعندن بری .	
۱۴	برلین معاهده سندن بری .	۳۶۳	ویانه تک عثمانیلر طرفندن محاصره اولیسندن بری .	

سال حاله قدر

بعض وقایع مشهوره دن بری کدارایدن سنین

۵۲۴۴ طوفانندن بری .

۲۴۷۴ آیتنه تک بناسندن بری .

مبدأ تنظیماتدن برو بعض وقایع ملیه تک شمسی هجری ایله قهری

بیننده کی فرقنی مبین جدولدر

شمسی قهری هجرتدن هجرتدن	شمسی قهری هجرتدن هجرتدن
۱۲۲۳ = ۱۲۶۰ انشای جسر جدید .	۱۲۱۸ = ۱۲۵۵ قرائت خط هایون عیدان کلخانه واعلان تنظیمات خیریه .
۱۲۲۵ = ۱۲۶۲ ایجاد سالنامه ، بامعرفت احمد وفیتی پاشا .	۱۲۱۹ = ۱۲۵۶ احداث قوائم نقدیه .
۱۲۲۶ = ۱۲۶۳ تأسیس مکاتب رشدیه بامعرفت کمال پاشا .	۱۲۱۹ = ۱۲۵۶ ظهور جریده حوادث .
۱۲۲۸ = ۱۲۶۵ قبول ملتجیان له - وانکروس .	
۱۲۲۸ = ۱۲۶۵ تصمیر جامع ایاصوفیه .	
۱۲۲۹ = ۱۲۶۶ برف عظیم وانجماد خلیج دارالصناعه .	
۱۲۳۰ = ۱۲۶۷ وضع اساس بنای دار - الفنون .	
۱۲۳۰ = ۱۲۶۷ تشکیل انجمن دانش .	
۱۲۳۱ = ۱۲۶۸ الغای قوائم نقدیه .	

۱۲۴۰ = ۱۲۷۸ تأسیس جمعیت علیّه عثمانیه و حدوث مجموعه نئون .
 ۱۲۴۱ = ۱۲۷۹ تأدیب اشقیای جبل سیاه .
 ۱۲۴۱ = ۱۲۷۹ الغای قوائم نقدیه در - دفعه ثالثه .
 ۱۲۴۱ = ۱۲۷۹ پوسته پولی احدانی .
 ۱۲۴۱ = ۱۲۷۹ کتبادمشهر عثمانی بمیدان سلطان احمد .
 ۱۲۴۱ = ۱۲۷۹ الغای عادت انفاریه در مصر القاهره .
 ۱۲۴۸ = ۱۲۸۶ کتباد جدول سویس .
 ۱۲۵۰ = ۱۲۸۸ تراموای .
 ۱۲۵۴ = ۱۲۹۲ وفات مصطفی فاضل پاشا .
 ۱۲۵۴ = ۱۲۹۲ غلظه تونلک کشادی .
 ۱۲۵۴ = ۱۲۹۲ احداث مکاتب رشدیّه عسکریه .
 ۱۲۵۴ = ۱۲۹۲ انشای دارالاسلحه .

۱۲۳۷ = ۱۲۷۵ الغای قوائم نقدیه در - دفعه ثانیه .
 ۱۲۳۷ = ۱۲۷۵ کوستنجیه تیمور یولی .
 ۱۲۳۸ = ۱۲۷۶ حریق جسر عتیق واحتراق سفن تجاریه دریشکاه قبان دقیق .
 ۱۲۳۸ = ۱۲۷۶ حدوث ترجان احوال .
 ۱۲۳۸ = ۱۲۷۶ وارنه تیمور یولی .
 ۱۲۳۹ = ۱۲۷۷ آیدین تیمور یولی .

§

مؤید در عهد عبدالعزیز خان

۱۲۴۰ = ۱۲۷۸ تبدیل کسوه عسکریه .
 ۱۲۴۰ = ۱۲۷۸ ایجاد نشان ذیشان عثمانی .
 ۱۲۴۰ = ۱۲۷۸ ظهور تصویر افکار .

۱۲۳۱ = ۱۲۶۸ احراق قوائم نقدیه در دفعه اولی .
 ۱۲۳۱ = ۱۲۶۸ تأسیس شرکت خیریه .
 ۱۲۳۲ = ۱۲۶۹ تأسیس شرکت صرافیه عثمانیه .
 ۱۲۳۲ = ۱۲۶۹ حدوث مسئله قریم و اعلان حرب .
 ۱۲۳۳ = ۱۲۷۰ ورود عسکر متفقین .
 ۱۲۳۳ = ۱۲۷۱ فتح سیواستاپول .
 ۱۲۳۳ = ۱۲۷۲ عقد قوتقراس و معاهده پارس .
 ۱۲۳۴ = ۱۲۷۲ اعلان فرمان اصلاحات .
 ۱۲۳۶ = ۱۲۷۴ نزول برف عظیم و غلای فخم .
 ۱۲۳۶ = ۱۲۷۴ وفات مصطفی رشید پاشا .
 ۱۲۳۷ = ۱۲۷۵ ابتدای مهاجرت چرا - کسه .



تقویم شئون قرون

من هبوط ابوالبشر - الی هجرة سيد البشر

حکمنجه ۱۳۰۷ و تورت عبرانیه به کوره ۱۵۶۵ و یهود قولنجبه ۱۶۰۶ سنه مؤخر در . فقط نجسطنیک حسابته توارت یونانیه تک تعیین ایلدیکی * ۲۴۴۰ سال توافق ایتمشد - رکه جمله دن اصحی بو اولقی مظنوندر .

§

طوفاندن و تعبیر آخرله اب ثابیدن زمان ابراهیمه قدر

۲۲۴۲ ابتداء طوفان (مجوسی ایله اهل ختایدن ماعدا کافه فرق انام طوفانک کاملاً روی ارضه استیلا - سنه قائل ایسه ده بو ایکی طائفه طوفانک فقط بعض بلاد ارضه منحصراً اولدیغی اعتقادنه ثابتدر . الیوم بو مسئله اوروپا مدققینی عندنده حل اولمشدر . حتی ترکیه ده

بازار کونی وقوع بولش و عمری ۹۱۲ سال ایمش)

۱۳۴۰ وفات انوش بن شیث - قدمای ملوک مصریه دن سوریدک اهرام مصریه بی بناسی (طوفاندن حفظ علوم مقصدیه و ادریس علیه - السلامک دلالتیه بنا ایلدیکی مرویدر) اهرام مصریه تک هریری بر حکمداره مزار اولدیغی کبی مصر دخی طوفاندن مصون قالدیغنه نظراً بوروایت صرف اسرائیلیاندر .
 ۱۴۶۷ رفع ادریس عم (روی ارضه ۲۴۵ سنه بولمشدر)
 ۱۶۴۲ ولادت نوح بن متوشلخ بن خنوع عم .
 ۲۱۴۲ ولادت سام بن نوح .
 ۲۲۴۲ ظهور طوفان وهلاک قوم نوح - وفات متوشلخ عمری ۸۵۰ - (خرسیتانلرک قولنجبه طوفان هبوطدن ۱۲۴۲ ، تورات سامریه

۰۰۰ سنه اولی - ابتداء تاریخ بشر .
 ۱۰۰ هبوط آدم و هوانک عرفه ده اجتماعری و بناء کعبه - وادی النعمانده عهد میثاق (ابن عباس قولی اوزره) (عرفه دن مراد حالاحجاجک وقفه یه طور دقلری جبل عرفاتدر . وجه تسمیه سی موضع مرقومه تلاق و تعارفلی در)
 ۲۳۰ قابک هابلی اعدامی - ولادت شیث عم .
 ۹۲۰ وفات ابوالبشر (نیشان آیتک طقوزینه مصادف بر جمعه کونی وقوع بولدیغی و عمری بیگ سنه اولدیغی مرویدر)
 ۱۱۲۲ ولادت خنوح یعنی ادریس (بن برد بن مهلائیل بن قینان بن انوش بن شیث عم)
 ۱۱۴۲ وفات شیث (آغستوس آینه بر

- دخی یوکادا اژنشر اولتان برساله ده
اقوال حکما تصدیق قلمشدر)
- ۲۲۴۴ دوات پشدادیانک ابتداسی - اشبو
طبقه دن ایلك بادشاه اولان (کیو -
مرث) كجلوسی - ولادت ارفشدر
بن سام .
- ۲۵۹۲ وفات اب ثانی (عمری ۹۵۰ سال،
وفاتی عهد هوشنگه مصادفدر)
- ۲۷۰۹ وفات ارفشدر بن سام (۱۵۰ سنه
مهمراولهرق جمشیدعهنده وفات
ايشدر)
- ۲۷۴۲ وفات سام بن نوح (۶۰۰ سنه معمر
اولشدر)
- ۲۷۹۲ ولادت قالم (بن عابرن شاخ بن قینان
ثانی) - مبادی نقره السنه (قالم
لسان سریانیده مقسم معناسنه
اولهرق اختلاف لغات ایسه یونك
عهنده ظهور ایتکله قالم تسمیه
اولشدر)
- ۲۹۷۸ وفات شاخ بن قینان (عهد ضحاک
اوانلنده، عمری ۶۰ سنه در)
- ۲۹۹۶ ملوک بابلدن نمروود بن کنعانك
سلطنتی - مبادی حروب بنی قحطان
بن عابرن - اختراع اسلحه، ازجوارح
سباع (قوم مزبور خچری کرکداتك
بوینوزندن، سیفی جانورك
دیشندن، اوقی قنغد یعنی کرپیدن .
سیری سلخفات یعنی قاپلویغه دن
اتخاذ ایشدر)
- ۳۰۱۳ ملوک مصر ك ابتداسی اولان مصر -
ایمك سلطنتی - عاد اولینك طوفان
ریح ایله احقافده هلاکی (احقاف
حققك جمعی در؛ طولاً امتداد ایتش
قوملغه دینور . قوم عادك اولد قلمری
شحر نام بلده كه عمان ایله عدن پیننده
واقع ساحل دن عبارتدر . احقاف
آنك وادیسنه علم اولشدر .
ریح عاصف ایله اووایدن قویان
ریك، عاد قومی اوزرینه چوکه رك
هلاک ایشدر)
- ولادت ساروع بن ارعوا - مکیال
ومیزانك مبادی استعمالی و ضرب
مسكوكات .
- ۳۱۱۲ وفات عابرن شاخ یعنی خود عم
(عمری ۶۶ سنه در)
- ۳۱۲۱ قوم نمودك حجر مکه ده هلاکی -
وفات قالم بن عابرن (عمری ۳۲۹ سال)
- ۳۲۲۷ موصولده دولت آتوریه نك ابتداسی
(مورخ ابوالریحانك قولنه کوره) -
کنعانیانك دمشق شهرینی تأسیسی .
- ۳۲۵۳ صالح علیه السلامك حضر موتده
وقاتی - ولادت تارخ بن تاخور (بن
ساروع ابن رعوای یعنی آزر) - هلاک
اهل سبا درسیل عرم .
- ۳۳۲۳ ولادت ابراهیم علیه السلام در بابل -
بناء قدس - بناء شهر حران بسعی
کنعانیان .
- §
- ولادت ابراهیم دن وفات موسایه قدر
- ۳۳۶۳ نار نمروود (قرای بابلدن کوئی
قریه سنده ایدی) .
- ۳۳۹۸ هجرت ابراهیم عم (بابلدن فلسطینه)
- خروج کاوه آهنکر برضحاک
وسلطنت فریدون .
- ۳۴۰۱ ولادت اسماعیل (عم) در عصر
فریدون .
- ۳۴۰۳ اختتان ابراهیم عم .
- ۳۴۲۲ هلاک قوم لوط
- ۳۴۲۳ ولادت اسحق - بناء کعبه - ابتدای
ملوک فلسطین .
- ۳۴۳۵ قصه ذبیح و تزول قربان و ولادت
ایوب .
- ۳۴۶۰ وفات ساره مادر اسحق - بناء
سد ذوالقرنین .
- ۳۴۸۰ ملاقات ذوالقرنین حمیری باقی سد -
صاحب خضر با ابراهیم (عم) در مکه .
- ۳۴۸۳ ولادت یعقوب بن اسحق عم .
- ۳۴۹۸ وفات ابراهیم عم . (عمری ۱۷۵
سنه) - وصول ولید از ملوک مصر،
بمنبع نیل ، در نواحی جبال قر
(منبع نیل اوزمانك ذهابنه کوره در)
- ۳۵۴۶ وفات اسماعیل عم . (عمری ۰۲۷) .
- ۳۵۷۴ ولادت یوسف بن یعقوب عم .
- ۳۶۰۳ وفات اسحق عم (عمری ۱۸۰) .
- ۳۶۰۲ مصر ملکی ریان بن ولید عمیقینك
رؤیای مشهوره سی ، ویوسفك
زنداندن خلاصی (عزیز مصر دیمکه
مشهور اولان عزیز بونك مالیه
ناظری ایدی) .
- ۳۶۱۳ سلطنت یوسف عم . در مصر -
دخول بنی اسرائیل یعنی اولاد
یعقوب بمصر .
- ۳۶۳۰ وفات یعقوب عم (عمری ۱۴۷) .
- ۳۶۳۲ وفات ایوب عم (قبل الابتلا ۸۰
وبعد الابتلا ۱۴۷ سنه معمر اولشدر)
- ۳۶۷۸ ولادت عمران (بن قاهت بن لاوی
بن اسحق پدر موسی) .
- ۳۶۸۴ وفات یوسف عم (عمری ۱۱۰) .
- ۳۷۴۵ ولادت هارون بن عمران عم -
ابتدای شوکت فرعون و قتل
اولاد بنی اسرائیل .
- ۳۷۴۸ ولادت موسی بن عمران در مصر .
- ۳۸۱۲ هلاک اصحاب ایكه در مدینه، یعنی
قوم شعیب .
- ۳۸۱۴ وفات عمران (پدر موسی) و بعثت
موسی عم .
- ۳۸۲۲ اجتماع خضر و موسی (عم) در مجمع -
البحرین - قصه خسف قارون .
- ۳۸۲۸ غرق فرعون در بحر قلزم -
بنی اسرائیلك نجاتی و متعاقباً صحرای
تیهه گرفتاری (بنی اسرائیلك مصرده
مدت مكئی ۲۱۵ سنه در) .
- ۳۸۴۷ صعود موسی بر جبل طور برای
مکاله و تلقی تورات .
- ۳۸۶۶ وفات هارون عم در صحرای تیه .
- ۳۸۶۸ وفات موسی (عم) در صحرای تیه -
خروج بنی اسرائیل از محبس تیه
(بنی اسرائیل ارتحال موسی دن
اوج کون صکره خلاص اولهرق
قدسه یول بولدیله) .
- §
- وفات موسادن ظهور بخت نصره قدر
- ۳۸۹۶ وفات یوشع عم . اول حکام بنی
اسرائیل (۱۱۰ سنه معمر اولشدر) .
- ۴۰۳۵ ابتداء بناء (نیقومیدیا) یعنی از مید-

- و عرش بلقیس انطاکیه ملکنه
ویاقوتیه ذوالقرنین ارمیه ملکی
حصه سنه دوشمشدر. اندلس فخرنده
موسی بن نصیر مائده سلیمانی شامه
گوندردیگندن بنی امیه باب کعبه بنی
آنکله تذهب استدر مشدر .
- ۴۸۶۹ ارمیانک عم . یهود طرفندن
مصرده شهادتی .
- ۴۸۷۱ شهادت خرقیا باغدر یهود (جمله
سیایاندن)
- ۴۸۸۷ استیلاء عسکر بخت نصر بر ممالک
مصر بعد از قلع قلعه صور، و مقتولی
فرعون اعرج (طوپال فرعون)
(بووقه دن صکره دیار مصر ۴۰
سنه خراب قالمشدر) .
- ۴۸۹۲ وفات بخت نصر - ظهور عزیر عم
(بخت نصرک و فاندن صکره مصر،
برمدت ولایه ملوک فرس اداره -
سنده قالمش و بعده اسکندر کبیر
ضبط المشر)
- ۴۹۰۷ ابتدای ملک کشتاسب کیانی -
حکومت کترخوش بانی قصرخوش
در مصر .
- ۴۹۱۵ وفات دانیال عم از جمله سیایا .
- ۴۹۳۷ عمارت بیت مقدس بدست کشتاسب
و اطلاق اسرای بنی اسرائیل - ظهور
(زردشت) بدین مجوسی و متابعت
کشتاسب . (مدت اسر بنی اسرائیل
تیمس سنه دن عبارت اولدینی یهود
پیننده مشهوردر . دیر لکه: عزیر
بوئشاده عراق دن قدسه کله رک
توراتی عن ظهر القلب بنی اسرائیل
املا المشردر . ملوک و اهالی فرس
تاریخ مذکوره قدرصابتی دیننده
ایکن زردشتیک ظهورندن صکره
دین مجوسی قبول المشردر) .
- ۴۹۴۷ فیثاغورسک انطالیه ده تعلیم علومه
مباشرتی - رسم ایله اسفندیار بن
کشتاسبک زاولستانده محاربه
مشهوره سی و اسفندیارک تیر رسته
هلاکی .
- ۴۹۷۲ مقتولی زردشت ، واضع دین
مجوس - ظهور فیلسوف تالیس .
- ۴۶۳۹ مبعث اشعیا عم .
- ۴۶۶۹ بناء رومیة الکبری (یعنی روما)
بدست زومولوس .
- ۴۶۸۲ وفات یونس عم .
- ۴۶۹۹ وفات اشعیا عم .
- ۴۷۰۵ انقراض اسباط عشره بنی اسرائیل
در عصر کیکاوس .
- ۴۷۲۸ وفات خرقیا (بوذات ذوالکفل
اولقی اوزره مریدر) - شاعر یونانی
اومپروسک اشتهاری .
- ۴۷۵۷ ویزانتیوسک استانبول بناسنه
مباشرتی (قونستانینوسک سوری
ویزانتیوسک شهری بناسندن
۹۷۵ سنه مؤخردر) .
- §
- بخت النصر دن اسکندرک دارایه غلبه سنه
دکین
- ۴۸۴۷ ملوک بابل دن بخت نصرک سلطنتی
- نینوانک تخریبی - (ابتدای ملک
بخت النصر ایله میان هجرت سنیه نک
۴۹۹ سنه ۱۱۷ گون اولدینی متفق
علیدر)
- ۴۸۵۱ استیلاء بخت النصر بر ممالک شام .
- ۴۸۵۳ استیلاء عسکر بخت نصر بر قدس
باسی و غارت (نسل هاروندن دانیال
عم جمله سیایادن ایدی) .
- ۴۸۶۱ غیوبت تابوت وقبه الزمان باخفاء
ارمیا .
- ۴۸۶۸ خراب قدس بدست بخت نصر
بعد از جنگ عظیم . (قدسک
ضبط و تخریبی ایکی یجتی سنه
محاصره دن صکره واقع اولمش
و ملوک بنی اسرائیلن صدقیقتل
اولدینی گبی بقایای بنی اسرائیل
عمومآسی ایدلمشدر . بوندن صکره
دولت بنی اسرائیل زوال بولقله
ملوک فرسک تحت محکمه داخل
اولمشدر . بخت النصرک غارته کویا
ملوک اطراف حاضر اولدیغندن
مائده سلیمان اسپانیا قرانله وحله
آدم و عصای موسی روم ملکنه
- بنای شهر حلب و ملاطیه و طرسوس
و صور .
- ۴۲۸۰ ولادت اشعوریل عم - غلبه
فلسطینان بر بنی اسرائیل و نزع تابوت
از دست ایشان . (مدت تغلب
۴۰ سنه در) .
- ۴۳۳۳ ولادت داؤد عم - غلبه افراسیاب
ترکی بر زمین ایران . (۱۲ سنه صکره
منوجهر اولادندن (زاب) قوت
پیدا ایتمکله ایرانی افراسیاب دن
استرداد المشر)
- ۴۳۶۱ اول ملوک بنی اسرائیل اولان
طالوتک پادشاهلنی و حکام بنی
اسرائیلک اقتضای مدتری و تابوتک
عودتی (طالوتک و فاندن صکره
سبط یهودایه داؤد عم پادشاه
و قصور ۱۱ سبطه طالوتک حفیدی
(ایش) حاکم اولمشدر) .
- ۴۳۶۳ جالوت بر برینک عمالقه چکننده
دست داؤد (عم) ده اعدای - وفات
طالوت - بناء مغنیا .
- ۴۳۹۱ ولادت سلیمان بن داود عم .
- ۴۳۹۶ وفات اشعوریل عم (عمری ۱۲۴) .
- ۴۴۰۳ وفات داؤد عم (عمری ۷۰) .
- ۴۴۰۷ ابتدای بناء مسجد اقصی (در ماه یار)
(عمارت قدس سلیمانک عم اون
برنجی سنه سلطنتنده و هجرت
نبویه دن ۱۸۶۰ سال مقدر . مسجد
اقصی ۷ سنه ده ختام بولمشدر) .
- ۴۴۱۸ ملوک حیردن عن ملکه سی بلقیسک
سلیمان قدوسی و ملوک شرق و غربک
مشارایه انقیادی .
- ۴۴۴۳ وفات سلیمان (عم) .
- ۴۴۴۴ خروج اسباط عشره بنی اسرائیل
از طاعت (رحبیم) بن سلیمان و ابتداء
دولت ایشان با تغلب .
- ۴۵۲۶ رفع الیاس .
- ۴۵۹۲ مبعث یونس بن متی عم با اهل
(نینوی) یعنی موصل .
- ۴۵۹۹ انقراض دولت ملوک آنورد در موصل
و ظهور دولت ملوک بابل .
- ۴۶۰۲ ظهور طبقه کیانیان و پادشاهی
کیقباد .

- ۴۹۷۴ فلاسفه یونانند آنا قسیماندرک
ولادتی (کریت آرضی ابتدا کشف
و اثبات ایدن بو ذاتر) .
- ۵۰۲۷ اشتهار بقراط (ایپورات) طیب
یونانی (مشارالیه استانکوی
دیدگمز (قوی) جزیره سندنر)
- ابتداء ملک اردشیر بن اسفندیار
کیانی، المقلب بیهمن دراز دست .
- ۵۰۴۷ فیلسوف دیمقراطیسک و فاتی .
- ۴۰۷۲ دخول عزیز بقدرس بعد از عمارت،
و عودت بنی اسرائیل و املاء تورات .
- ۵۱۷۹ وفات اردشیر و سلطنت های (که
دختر و هسری ایدی) - تسمیم سقراط
۵۲۱۵ اشتهار اقلیدس - سلطنت دارا بن
بهمن (والده سی هادن صگره) .
- ۵۲۶۰ ولادت اسکندر یونانی .
- ۵۲۷۱ ابتداء ملک دارا بن داراب .
- ۵۲۸۱ غلبه اسکندر بر ملک دارا در نصیبین
و انقراض طبقه کیانیان - ابتداء
تاریخ اسکندر .
- §
- اسکندر ددن میلاد مسیحه قدر
- ۵۲۸۸ وفات اسکندر در شهر زور (عمری
۳۶، مدت سلطنتی ۱۳ سنه در)
- حکیم کلبی دیوژنک و فاتی .
(اسکندر له برگونده و فاتی اتفاقات
غریبه دندر)
- ۵۲۸۹ مصرده دولت بطالسه نک ابتدای
- ظهور ملوک طوائف - اسکندریه
قله مشهوره سنک معماری بلیناسک
و فاتی .
- ۵۲۹۳ وفات آرسطو (معلم اسکندر)
- ۵۳۰۶ انطاکیوسک که والی شام و جزیره
ایدی - نامنه نسبتاً تأسیس ابتدگی
انطاکیه شهرینک سورینه مباشرتی
- سلیقیوسک حلب و قنسرین ورها
قلعه لرینک بناسنه مباشرتی .
- ۵۳۰۸ ابتداء ملک بطلیوس ثانی . ناقل
تورات یونانیه و صاحب محسطی .
(صاحب محسطی ملوکدن دگلدر)
- ۵۳۴۳ بطلیوس مومی الیهک و فاتی - مهندس
مشهور اقلیدسک اشتهاری .
- ۵۳۹۵ مقتول انطاکیوس در بلاد فارس -
وفات دابشلیم (مشارالیه ملوک
هنددن در، لسانزده هایون نامه
عنوانیله مشهور اولان [کلیله
و دمنه] نام اثرک صاحبی در)
- ۵۴۲۶ انطاکیوسک اوغلی آنتی یوخوسک
قدسی استیلاسی و یوم سبت ده طائفه
یهودی قتل عامی .
- ۵۴۳۱ ملوک یمندن تبع اکبردیبه معروف
اولان زید بن عمرو حیرینک بلاد
شامی استیلاسی و اوغلی شمرک
سمرقندی تخریبی ،
- ۵۵۲۴ رومالیرک سوریه لیره غلبه سی
و انطاکیه نک تخریبی ، یهودیلرک
جزیه گذارلغی قبولی .
- ۵۵۵۰ یولیوس چه زارک (قیصر رومک)
روماده اعدائی .
- ۵۵۵۲ آوغوستوسک رومایمپراطورلغی -
- ۵۵۶۳ رومالیرک مصری استیلاسی
و مملکه مصر قلتوباتزه نک بر حیه ایله
کندی تسمیمی، و جزال آتطوانک
هلاکی - اسکندریه کتابخانه
مشهورینک برنجی دفعه احتراقی .
(تاریخ سر قومدن زمان فاروقه قدر
مصر رومالیر طرفندن ولایه ایله
اداره اولمشدر)
- ۵۵۶۴ فلاسفه یهوددن (فیلون) کولادتی .
(مشارالیه دین یهودی ذهاب
افلاطون ایله خلط ایدرک بر مذهب
تأسیس اتمش و او بایده تدوین
ایلدگی کتابی ۳۵۰ سنه صگره
خرستیانلر دخی قبول ایشدر)
- ۵۵۷۷ قیساریه شامک رومالیر طرفندن
حاکم یهود نصب اولنان (هه رود)
معرفتیله بناسی و روما اهالیسندن
۴۰۰ بیگ نفوسک بلده مذکوریه
مهاجرتی .
- ۵۵۸۴ ولادت یحیی بن ذکریا عم - میلاد
عیسی در بیت لحم . (یحییا نک ولادتی
عیسادن آتی آی مقدم در . والده سی،
مریمک خاله سی ایدی)
- §
- من میلاد عیسا هجرت افضل الانبیا
- ۵۵۸۵ شهادت ذکریا - عزیمت مریم مصر
القاهره .
- ۵۵۹۳ قیصر آوغوستوسک و فاتی و اوغلی
طابریوسک جلوسی .
- ۵۵۹۶ مریمک ولدینی مستحجاباً مصر دن
عودت و قرای شامدن ناصره
قریه سنده اختیار اقامتی . (عیسویله
نصارا اطلاق جناب مسیحک ناصره
مربوره ده پرورش بولمقلقی اعتبار -
ریله در) - والی قدس هه رودک
طبریه نی (طابریوس) نامنه بنایه
مباشرتی .
- ۵۶۱۶ ابتداء دعوت مسیح در ناحیه غور .
و مذبحی یحیی عم بغدر (هه رودس)
(عیسانک اظهار دعوت ایلدگی
شایع اولسی اوزرینه هه رودس غضبه
گلمش ایدی . مؤخر آقرنداشینک
قرینی تروج مراد ایلگله یحیی علیه -
السلام شریعت عیسایه مخالف
اولدیغنی بیان ایله عقددن ابا
ایتدیگندن هه رودس طرفندن قتل
ایدلشدر)
- ۵۶۱۷ ذات مسیحک رفی و یهود و نصارانک
حق مشارالیهده اختلافی .
- ۵۶۲۳ وفات مریم (عمری ۵۳ سنه در) -
شمعون صفانک روماده حبسی .
- ۵۶۲۶ لوندره شهرینک تأسیسی .
- ۵۶۴۴ وفات کعب بن لوی .
- ۵۶۴۸ مشهور (نهرون) ک ایمپراطورلغی
روما جزالی آخری قولانک انکتره نی
تحت اطاعت ادخالیه روما قوانینی
وضع واعلاقی .
- ۴۶۸۰ (وه زو) وولقانتینک ظهوری .
- ۵۶۹۸ روما ایمپراطوری ترازانک طونه ده
کارگیر کوبری انتناسیله اولاح
بغدانه مروری و اهالیسنی تحت
اطاعت ادجالی .
- ۵۶۹۹ روما جزالی و سیاسینک قدسی
محاصره سی و بیت مقدسک تخریبی -
قلودیوس اولادندن واضع جغرافیا
بطلیوسک اشتهاری (صاحب محسطی

۶۱۱۸ ظهور مزدك زندی .
 ۶۱۲۰ ابتداء ملك نوشيروان عادل وقهر
 وتدمير مزدكيان باطل .
 ۶۱۴۴ ولادت عبدالله بن عبدالمطلب والد
 رسول الله (صلعم)
 ۶۱۶۳ مولد النبي (صلعم) - عام فيل -
 سقوط شرفة اوان - خود نار
 فارس - رؤياي مؤبدان .
 ۶۱۶۵ سيف بن ذي يزنك نوشيروانك
 امدادينه شتابي .
 ۶۱۶۹ وفات نوشيروان وپادشاهي هرمز .
 ۶۱۷۸ بناء كعبة مكرمه بارديكربمباشرت
 صناديد قریش .
 ۶۱۸۲ ابتداء ملك كسرا پروزيهني خسرو ،
 باني قصر شيرين درحلوان .
 ۶۲۰۳ معث رسول الله (صلعم) وایمان
 سابقين ، يعني ابوبكر وحديجه وعلی
 وزيد بن حارثه (رضی الله تعالی عنهم)
 ۶۲۰۴ سلطنت هرکل (هيراقليوس) اسلام
 عثمان وزير وطلحه وسعد وعبد -
 الرحمن بن عوف (رض)
 ۶۲۰۷ اظهار دعوت ومحسوري حضرت
 اسلام حمزه (فاصدع بماتو سر)
 آية جليله سنك زولدن صكره دعوته
 شروع بيورلسله سفهاء قریش بني
 عبد المطلبي مكه شهرندن منقطع
 (شعب) نام محله حبس ايلديلر . اصحاب
 تورنخك هجرتله ميلاديني ۶۲۲
 سنه در ديمه لری غلط حسادر ،
 زيرا دعوت پينخبري ايله ميلاد
 يني ۶۲۲ سنه در .
 ۶۲۰۸ هجرت اولی (اصحاب كرام فسقه
 قريشك) اذاسنه تحمل ايدمه مذكورندن
 ۳۰ دن زياده رجاله و ۱۱ خاتونه
 حبس ديارينه هجرت همچون رخصت
 بيورلشدر)
 ۶۲۰۹ اسلام عمر بن الخطاب (رضی الله عنه
 وارضاة) - وقوف دين مبین
 وضعش مبركين .
 ۶۲۱۲ نزول آية « الم غلبه الروم »
 ۶۲۱۳ عام حزن برای وفات حديجه (رضی -
 الله عنها)
 ۶۲۱۶ هجرت سنیه از مكه مكرمه بمدينه
 منوره

عيسانك ولادق سنه سي ميدا اتخاذ
 اولمش وبورطی و سائر ايام مخصوصه
 نصارا حساب و تقويم ايديله رك
 كليسا سيجلاتنه ضبط ايدلشدر .
 تاريخ مذكورك حساب و تقويم عنده
 خطا ايدملكه مؤخرأ پاپاغزه غوار
 طرفندن تصحيح واصلاح ايدلمش
 و ايشته شهرور روميه ايله افرنجي
 آره سنده كي اون ايكي گون فرق
 بوندن نشأت ايتشدر .
 ۵۹۰۶ قالكه دون (قاضي كوي) قلعه سنك
 هدمي [قالكه دون استانبولدن
 بر قاج يوز سنه اول بنا اولمش
 وقارشيلرنده استانبول گي بر موقع
 دلاراني گورميسوبده او موقعه
 شهر بناسنه شروع نوعمادليل عما
 اولتله مؤسلسرينه گوياطرف غيندن
 كورلر عنواني و يرلشدر . ويزاتيوس
 آينه دن قبل الحركه تأسيس ايدمچي
 شهرك موقعي همچون هاتقلرك رأينه
 مراجعت ايلديگي زمان كندوسنه
 (كورلرك قارشوسنده) جواني
 و يرلشدر . قالكه دونه قاضي كوي
 نامي ، فاتحك استانبولي فتحندن صكره
 قريه مذكوره ني ايلك استانبول
 قاضيي اولان حضر بگه آرپه لني
 تخصص اتمسي اوزرينه و يرلشدر)
 ۵۹۰۸ وفات قسطنطين .
 ۶۰۰۵ ركز عمود ظفر برای نقش صور
 عسكر ارقاديوس (اشبو عمود
 جراح پاشا سمتنده اليوم عورت
 بازاری دینلان جمله غایت واسع
 بر ميدانك اوره سنده مراكوز
 و ارتقاعي استانبولده جابجا موجود
 اولان بومثللو عمودلرك جمله سندن
 بلند ايدى . حالا قاعده سي محل
 مذكورده بر قهوه خانه بائجه سنده
 مشهود در .)
 ۶۰۷۹ اتمام معبد آياصوفيا .
 ۶۰۹۳ ذونواس حميرى طاقينك انقراضيله
 حبشه نك يمنه استيلاسى .
 ۶۱۰۰ بناء سور كيردر ناحيه قسطنطينيه
 از (سلوري) بحر سياه .

بطليموسك بو بطليموس اولديني
 متفق عليه در) - حكيم جالينوسك
 اشتهاى .
 ۵۷۱۶ بطليموس فلوديوسك مجسطي ني
 تحرير و رصديني اعلاني - ظهور
 ابن ريسان (اساقفه رهادن سر
 مذهب ثونوبه در) .
 ۵۷۹۳ ملوك فرسك دردنجي طبقه سي
 اولان ساسانياك ظهوريله اردشير
 بن بابكك سلطنتي - انقراض اشكانيان
 ۵۸۲۱ نوم اصحاب كهف - ظهور نقاش
 ماني سر مذهب مانويه .
 ۵۸۶۰ ديوقليتيا نوسك مصره استيلاسى .
 ۵۸۷۶ وفات ديوقليتيا نوس و ابتداء تاريخ
 قبطي .
 ۵۸۷۹ قونستانينك رومادن ويزاتيوسه
 (استانبوله) ورودي و تأسيس سور
 و توسيع شهره مباشرتي (بونار يچدن
 اعتباراً ويزانديونه قونستانتي
 نوبوليس ، يعني بلده قسطنطينيه
 اطلاق اولمشدر) .
 ۵۸۸۲ قونستانينك نصرانيتي قبولي - شاپور
 ذواكتافك پادشاهلي - بنای اوان
 اكاسره (دجله نك جهت شرقيه سنده
 انشا اولمشدر) .
 ۵۸۸۷ مادر قسطنطين (الهني) نك قدسي
 زيارتي - اخراج عود صليب - بناء
 كنيسه قامه .
 ۵۹۹۶ قسطنطينك امريله تصحيح مذهب
 مسيحي همچون (نيكه آ) يعني
 (ازنيق) ده رهايينك اجتماعي
 (جمعيت مذكوره ده رهبان گروهی
 فرق عديده به انقسام ، يعني خصو -
 صات مذهبيه ده اختلاف اتمه ليله
 قسطنطين هر فرقه بي تعداد
 ايتديره رك اسكندريه راهي
 آلکساندر وسك فرقه سي ۳۱۷ نفر
 يعني ، فرق ساژده دن اكثر بولسيه
 آنك ذهبانه اعتبار و ممالك كنده تعميم
 ايلش و كليسا رده مسيح و مريم و سائر
 اعزّه نصارا تصاويريني وضع
 معهود اوزره تعليق واقامه ني امر
 ايتشدر) .
 متعارف اولان تاريخ ميلاده
 دخي بوجلس رهبانده قرار و يريله رك

سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قمره دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنه تاك داخل اولد اي اي ماه هفته	اعداد سنين شمسيه	سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قمره دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنه تاك داخل اولد اي اي ماه هفته	اعداد سنين شمسيه
سنين ميلاديه	شهور	ايول	سنين قمره	شهور	سنين قمره			سنين ميلاديه	شهور	ايول	سنين قمره	شهور	ايول		
٧٤١	١٩	ايول	١٢٣	٢	ذى القعدة	١٢٠	١٢٠	٢٠	١	رجب	٧٩				
٧٤٢	٢٠	»	١٢٤	٥	»	١٢١	١٢١	٢٠	٢	شعبان	٨٠				
٧٤٣	٢٠	»	١٢٥	٦	»	١٢٢	١٢٢	٢٠	٤	»	٨١				
٧٤٤	١٩	»	١٢٦	٧	ذى الحجه	١٢٣	١٢٣	٢٠	٥	رمضان	٨٢				
٧٤٥	١٩	»	١٢٧	١	»	١٢٤	١٢٤	١٩	٦	»	٨٣				
٧٤٦	٢٠	»	١٢٨	٣	»	١٢٥	١٢٥	١٩	٧	»	٨٤				
٧٤٧	١٩	»	١٢٩	٤	»	١٢٦	١٢٦	٢٠	٢	شوال	٨٥				
٧٤٨	١٩	»	١٣٠	٥	محرم	١٢٧	١٢٧	٢٠	٣	»	٨٦				
٧٤٩	١٩	»	١٣١	٥	»	١٢٨	١٢٨	١٩	٤	»	٨٧				
٧٥٠	١٩	»	١٣٢	٦	صفر	١٢٩	١٢٩	١٩	٥	ذى القعدة	٨٨				
٧٥١	١٩	»	١٣٣	٧	»	١٣٠	١٣٠	٢٠	٧	»	٨٩				
٧٥٢	١٨	»	١٣٤	١	»	١٣١	١٣١	٢٠	١	ذى الحجه	٩٠				
٧٥٣	١٩	»	١٣٥	٢	ربيع الاول	١٣٢	١٣٢	١٩	٢	»	٩١				
٧٥٤	١٩	»	١٣٦	٣	»	١٣٣	١٣٣	١٩	٣	»	٩٢				
٧٥٥	١٨	»	١٣٧	٥	»	١٣٤	١٣٤	٢٠	٥	محرم	٩٣				
٧٥٦	١٨	»	١٣٨	٦	ربيع الثاني	١٣٥	١٣٥	٢٠	٦	»	٩٤				
٧٥٧	١٩	»	١٣٩	٧	»	١٣٦	١٣٦	١٩	٧	»	٩٥				
٧٥٨	١٩	»	١٤٠	١	»	١٣٧	١٣٧	١٩	١	صفر	٩٦				
٧٥٩	١٨	»	١٤١	٣	جادى الاولى	١٣٨	١٣٨	٢٠	٣	»	٩٧				
٧٦٠	١٨	»	١٤٢	٤	»	١٣٩	١٣٩	٢٠	٤	»	٩٨				
٧٦١	١٩	»	١٤٣	٥	جادى الآخره	١٤٠	١٤٠	١٩	٥	ربيع الاول	٩٩				
٧٦٢	١٩	»	١٤٤	٦	»	١٤١	١٤١	١٩	٦	»	١٠٠				
٧٦٣	١٨	»	١٤٥	١	»	١٤٢	١٤٢	٢٠	١	ربيع الثاني	١٠١				
٧٦٤	١٨	»	١٤٦	٢	رجب	١٤٣	١٤٣	٢٠	٢	»	١٠٢				
٧٦٥	١٩	»	١٤٧	٣	»	١٤٤	١٤٤	١٩	٣	»	١٠٣				
٧٦٦	١٩	»	١٤٨	٤	»	١٤٥	١٤٥	١٩	٤	جادى الاولى	١٠٤				
٧٦٧	١٨	»	١٤٩	٦	شعبان	١٤٦	١٤٦	٢٠	٦	»	١٠٥				
٧٦٨	١٨	»	١٥٠	٧	»	١٤٧	١٤٧	٢٠	٧	»	١٠٦				
٧٦٩	١٩	»	١٥١	١	رمضان	١٤٨	١٤٨	١٩	١	»	١٠٧				
٧٧٠	١٩	»	١٥٢	٢	»	١٤٩	١٤٩	١٩	٢	جادى الآخره	١٠٨				
٧٧١	١٨	»	١٥٣	٤	»	١٥٠	١٥٠	٢٠	٤	»	١٠٩				
٧٧٢	١٨	»	١٥٤	٥	شوال	١٥١	١٥١	٢٠	٥	رجب	١١٠				
٧٧٣	١٩	»	١٥٥	٦	»	١٥٢	١٥٢	١٩	٦	»	١١١				
٧٧٤	١٩	»	١٥٦	٧	»	١٥٣	١٥٣	١٩	٧	»	١١٢				
٧٧٥	١٨	»	١٥٧	٢	ذى القعدة	١٥٤	١٥٤	٢٠	٢	شعبان	١١٣				
٧٧٦	١٨	»	١٥٨	٣	»	١٥٥	١٥٥	٢٠	٣	»	١١٤				
٧٧٧	١٩	»	١٥٩	٤	»	١٥٦	١٥٦	١٩	٤	»	١١٥				
٧٧٨	١٩	»	١٦٠	٥	ذى الحجه	١٥٧	١٥٧	١٩	٥	رمضان	١١٦				
٧٧٩	١٨	»	١٦١	٧	»	١٥٨	١٥٨	٢٠	٧	»	١١٧				
٧٨٠	١٨	»	١٦٢	١	محرم	١٥٩	١٥٩	٢٠	١	شوال	١١٨				
	١٨	»	١٦٣	١	»			١٩	١	»	١١٩				
			١٦٤	٢	»				٢	»					

سنين قمریه دن تاريخ شمسي ۽ هجري به مصادف اولان سنه ل				سنين قمریه دن تاريخ شمسي ۽ هجري به مصادف اولان سنه ل				سنين قمریه دن تاريخ شمسي ۽ هجري به مصادف اولان سنه ل				سنين قمریه دن تاريخ شمسي ۽ هجري به مصادف اولان سنه ل			
سنين قمریه	سنين ميلادیه	شهور قمریه	سنين ميلادیه	سنين قمریه	سنين ميلادیه	شهور قمریه	سنين ميلادیه	سنين قمریه	سنين ميلادیه	شهور قمریه	سنين ميلادیه	سنين قمریه	سنين ميلادیه	شهور قمریه	سنين ميلادیه
۱۶۰	۸۲۲	ابول	۲۷	۲۰۷	۶	۲۰۱	۱۸	۱۶۵	۲۴	محرم	۲	۱۶۰	۸۲۲	ابول	۲۷
۱۶۱	۸۲۳	»	۹	۲۰۸	۷	۲۰۲	۱۹	۱۶۶	۶	صفر	۵	۱۶۱	»	»	۹
۱۶۲	۸۲۴	»	»	۲۰۹	۱	۲۰۳	۱۹	۱۶۷	۱۶	»	۶	۱۶۲	»	»	»
۱۶۳	۸۲۵	»	»	۲۱۰	۲	۲۰۴	۱۸	۱۶۸	۲۷	»	۷	۱۶۳	»	»	»
۱۶۴	۸۲۶	»	جادی الآخزه	۲۱۱	۴	۲۰۵	۱۸	۱۶۹	۸	ربيع الاول	۱	۱۶۴	»	»	جادی الآخزه
۱۶۵	۸۲۷	»	»	۲۱۲	۵	۲۰۶	۱۹	۱۷۰	۲۱	»	۳	۱۶۵	»	»	»
۱۶۶	۸۲۸	»	رجب	۲۱۳	۶	۲۰۷	۱۹	۱۷۱	۱	ربيع الثاني	۴	۱۶۶	»	»	رجب
۱۶۷	۸۲۹	»	»	۲۱۴	۷	۲۰۸	۱۸	۱۷۲	۱۱	»	۵	۱۶۷	»	»	»
۱۶۸	۸۳۰	»	»	۲۱۵	۲	۲۰۹	۱۸	۱۷۳	۲۲	»	۶	۱۶۸	»	»	»
۱۶۹	۸۳۱	»	شعبان	۲۱۶	۳	۲۱۰	۱۹	۱۷۴	۵	جادی الاولى	۱	۱۶۹	»	»	شعبان
۱۷۰	۸۳۲	»	»	۲۱۷	۴	۲۱۱	۱۹	۱۷۵	۱۵	»	۲	۱۷۰	»	»	»
۱۷۱	۸۳۳	»	»	۲۱۸	۵	۲۱۲	۱۸	۱۷۶	۲۶	»	۳	۱۷۱	»	»	»
۱۷۲	۸۳۴	»	رمضان	۲۱۹	۷	۲۱۳	۱۸	۱۷۷	۶	جادی الآخزه	۴	۱۷۲	»	»	رمضان
۱۷۳	۸۳۵	»	»	۲۲۰	۱	۲۱۴	۱۹	۱۷۸	۱۹	»	۶	۱۷۳	»	»	»
۱۷۴	۸۳۶	»	شوال	۲۲۱	۲	۲۱۵	۱۹	۱۷۹	۲۹	»	۷	۱۷۴	»	»	شوال
۱۷۵	۸۳۷	»	»	۲۲۲	۳	۲۱۶	۱۸	۱۸۰	۱۰	رجب	۱	۱۷۵	»	»	»
۱۷۶	۸۳۸	»	»	۲۲۳	۵	۲۱۷	۱۸	۱۸۱	۲۱	»	۲	۱۷۶	»	»	»
۱۷۷	۸۳۹	»	ذی القعدة	۲۲۴	۶	۲۱۸	۱۹	۱۸۲	۳	شعبان	۴	۱۷۷	»	»	ذی القعدة
۱۷۸	۸۴۰	»	»	۲۲۵	۷	۲۱۹	۱۹	۱۸۳	۱۳	»	۵	۱۷۸	»	»	»
۱۷۹	۸۴۱	»	»	۲۲۶	۱	۲۲۰	۱۸	۱۸۴	۲۴	»	۶	۱۷۹	»	»	»
۱۸۰	۸۴۲	»	ذی الحجه	۲۲۷	۳	۲۲۱	۱۸	۱۸۵	۶	رمضان	۷	۱۸۰	»	»	ذی الحجه
۱۸۱	۸۴۳	»	»	۲۲۸	۴	۲۲۲	۱۹	۱۸۶	۱۷	»	۲	۱۸۱	»	»	»
۱۸۲	۸۴۴	»	»	۲۲۹	۵	۲۲۳	۱۹	۱۸۷	۲۸	»	۳	۱۸۲	»	»	»
۱۸۳	۸۴۵	»	محرم	۲۳۰	۵	۲۲۴	۱۸	۱۸۸	۸	شوال	۴	۱۸۳	»	»	محرم
۱۸۴	۸۴۶	»	»	۲۳۱	۶	۲۲۵	۱۸	۱۸۹	۱۹	»	۵	۱۸۴	»	»	»
۱۸۵	۸۴۷	»	»	۲۳۲	۱	۲۲۵	۱۹	۱۹۰	۲	ذی القعدة	۷	۱۸۵	»	»	»
۱۸۶	۸۴۸	»	صفر	۲۳۳	۲	۲۲۶	۱۹	۱۹۱	۱۲	»	۱	۱۸۶	»	»	صفر
۱۸۷	۸۴۹	»	»	۲۳۴	۳	۲۲۷	۱۸	۱۹۲	۲۳	»	۲	۱۸۷	»	»	»
۱۸۸	۸۵۰	»	»	۲۳۵	۴	۲۲۸	۱۸	۱۹۳	۴	ذی الحجه	۳	۱۸۸	»	»	»
۱۸۹	۸۵۱	»	ربيع الاول	۲۳۶	۶	۲۲۹	۱۹	۱۹۴	۱۵	»	۵	۱۸۹	»	»	ربيع الاول
۱۹۰	۸۵۲	»	»	۲۳۷	۷	۲۳۰	۱۹	۱۹۵	۲۶	»	۶	۱۹۰	»	»	»
۱۹۱	۸۵۳	»	»	۲۳۸	۱	۲۳۱	۱۸	۱۹۶	»	»	»	۱۹۱	»	»	»
۱۹۲	۸۵۴	»	ربيع الثاني	۲۳۹	۲	۲۳۲	۱۸	۱۹۷	۷	محرم	۷	۱۹۲	»	»	ربيع الثاني
۱۹۳	۸۵۵	»	»	۲۴۰	۴	۲۳۳	۱۸	۱۹۸	۱۷	»	۱	۱۹۳	»	»	»
۱۹۴	۸۵۶	»	جادی الاولى	۲۴۱	۵	۲۳۴	۱۹	۱۹۹	۲۹	»	۳	۱۹۴	»	»	جادی الاولى
۱۹۵	۸۵۷	»	»	۲۴۲	۶	۲۳۵	۱۹	۲۰۰	۱۰	صفر	۴	۱۹۵	»	»	»
۱۹۶	۸۵۸	»	»	۲۴۳	۷	۲۳۶	۱۸	۲۰۱	۲۱	»	۵	۱۹۶	»	»	»
۱۹۷	۸۵۹	»	جادی الآخزه	۲۴۴	۲	۲۳۷	۱۸	۲۰۲	۲	ربيع الاول	۶	۱۹۷	»	»	جادی الآخزه
۱۹۸	۸۶۰	»	»	۲۴۵	۳	۲۳۸	۱۹	۲۰۳	۱۴	»	۱	۱۹۸	»	»	»
۱۹۹	۸۶۱	»	»	۲۴۶	۴	۲۳۹	۱۹	۲۰۴	۲۵	»	۲	۱۹۹	»	»	»
۲۰۰	۸۶۲	»	رجب	۲۴۷	۵	۲۴۰	۱۸	۲۰۵	۵	ربيع الثاني	۳	۲۰۰	»	»	رجب
			»	۲۴۸	۷	۲۴۱	۱۸	۲۰۶	۱۶	»	۴		»	»	»

سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		
سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه
سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه
٢٤٢	١	٢٤٩	شعبان	١	٨٦٣	١٦	٢٨٣	٢	٢٩١	ذى القعدة	٤	٩٠٤	١٧	١٧
٢٤٣	٢	٢٥٠	»	١٢	٨٦٤	١٧	٢٨٤	٣	٢٩٢	»	١٤	٩٠٥	١٧	١٧
٢٤٤	٣	٢٥١	»	٢٢	٨٦٥	١٨	٢٨٥	٥	٢٩٣	»	٢٦	٩٠٦	١٨	١٨
٢٤٥	٥	٢٥٢	رمضان	٥	٨٦٦	١٩	٢٨٦	٦	٢٩٤	ذى الحجه	٧	٩٠٧	١٨	١٨
٢٤٦	٦	٢٥٣	»	١٦	٨٦٧	١٩	٢٨٧	٧	٢٩٥	»	١٧	٩٠٨	١٧	١٧
٢٤٧	٧	٢٥٤	»	٢٦	٨٦٨	١٨	٢٨٨	١	٢٩٦	»	٢٨	٩٠٩	١٨	١٨
٢٤٨	١	٢٥٥	شوال	٧	٨٦٩	١٨	٢٨٩	٣	٢٩٧	»	٢٩	٩١٠	١٨	١٨
٢٤٩	٣	٢٥٦	»	١٩	٨٧٠	١٩	٢٩٠	٤	٢٩٨	محرم	١٠	٩١١	١٨	١٨
٢٥٠	٤	٢٥٧	»	٢٩	٨٧١	١٩	٢٩٠	٤	٢٩٩	»	٢١	٩١٢	١٨	١٨
٢٥١	٥	٢٥٨	ذى القعدة	١١	٨٧٢	١٨	٢٩١	٥	٣٠٠	صفر	١	٩١٣	١٧	١٧
٢٥٢	٦	٢٥٩	»	٢١	٨٧٣	١٨	٢٩٢	٦	٣٠١	»	١٢	٩١٤	١٧	١٧
٢٥٣	١	٢٦٠	ذى الحجه	٣	٨٧٤	١٩	٢٩٣	١	٣٠٢	»	٢٤	٩١٥	١٨	١٨
٢٥٤	٢	٢٦١	»	١٤	٨٧٥	١٩	٢٩٤	٢	٣٠٣	ربيع الاول	٥	٩١٥	١٨	١٨
٢٥٥	٣	٢٦٢	»	٢٤	٨٧٦	١٨	٢٩٥	٣	٣٠٤	»	١٦	٩١٦	١٧	١٧
٢٥٦	٤	٢٦٣	»	٢٦	٨٧٧	١٨	٢٩٦	٤	٣٠٥	»	٢٧	٩١٧	١٧	١٧
٢٥٦	٤	٢٦٤	محرم	٦	٨٧٧	١٨	٢٩٧	٦	٣٠٦	ربيع الثاني	٨	٩١٨	١٨	١٨
٢٥٧	٥	٢٦٥	»	١٦	٨٧٨	١٨	٢٩٨	٧	٣٠٧	»	١٩	٩١٩	١٨	١٨
٢٥٨	٦	٢٦٦	»	٢٧	٨٧٩	١٨	٢٩٩	١	٣٠٨	»	٢٩	٩٢٠	١٧	١٧
٢٥٩	٧	٢٦٧	صفر	٧	٨٨٠	١٧	٣٠٠	٢	٣٠٩	جادي الاولى	١١	٩٢١	١٧	١٧
٢٦٠	١	٢٦٨	»	١٨	٨٨١	١٧	٣٠١	٤	٣١٠	»	٢٣	٩٢٢	١٨	١٨
٢٦١	٣	٢٦٩	ربيع الاول	١	٨٨٢	١٨	٣٠٢	٥	٣١١	جادي الآخرة	٣	٩٢٣	١٨	١٨
٢٦٢	٤	٢٧٠	»	١١	٨٨٣	١٨	٣٠٣	٦	٣١٢	»	١٤	٩٢٤	١٧	١٧
٢٦٣	٥	٢٧١	»	٢٢	٨٨٤	١٧	٣٠٤	٧	٣١٣	»	٢٥	٩٢٥	١٧	١٧
٢٦٤	٦	٢٧٢	ربيع الثاني	٣	٨٨٥	١٧	٣٠٥	٢	٣١٤	رجب	٧	٩٢٦	١٨	١٨
٢٦٥	١	٢٧٣	»	١٤	٨٨٦	١٨	٣٠٦	٣	٣١٥	»	١٨	٩٢٧	١٨	١٨
٢٦٦	٢	٢٧٤	»	٢٥	٨٨٧	١٨	٣٠٧	٤	٣١٦	»	٢٩	٩٢٨	١٧	١٧
٢٦٧	٣	٢٧٥	جادي الاولى	٧	٨٨٨	١٧	٣٠٨	٥	٣١٧	شعبان	٩	٩٢٩	١٧	١٧
٢٦٨	٤	٢٧٦	»	١٧	٨٨٩	١٧	٣٠٩	٧	٣١٨	»	٢١	٩٣٠	١٨	١٨
٢٦٩	٦	٢٧٧	»	٢٩	٨٩٠	١٨	٣١٠	١	٣١٩	رمضان	٢	٩٣١	١٨	١٨
٢٧٠	٧	٢٧٨	جادي الآخرة	٩	٨٩١	١٨	٣١١	٢	٣٢٠	»	١٣	٩٣٢	١٧	١٧
٢٧١	١	٢٧٩	»	٢٠	٨٩٢	١٧	٣١٢	٣	٣٢١	»	٢٤	٩٣٣	١٧	١٧
٢٧٢	٢	٢٨٠	رجب	٢	٨٩٣	١٧	٣١٣	٥	٣٢٢	شوال	٥	٩٣٤	١٨	١٨
٢٧٣	٤	٢٨١	»	١٣	٨٩٤	١٨	٣١٤	٦	٣٢٣	»	١٦	٩٣٥	١٨	١٨
٢٧٤	٥	٢٨٢	»	٢٤	٨٩٥	١٨	٣١٥	٧	٣٢٤	»	٢٧	٩٣٦	١٧	١٧
٢٧٥	٦	٢٨٣	شعبان	٥	٨٩٦	١٧	٣١٦	١	٣٢٥	ذى القعدة	٨	٩٣٧	١٧	١٧
٢٧٦	٧	٢٨٤	»	١٥	٨٩٧	١٧	٣١٧	٣	٣٢٦	»	٢٠	٩٣٨	١٨	١٨
٢٧٧	٢	٢٨٥	»	٢٧	٨٩٨	١٨	٣١٨	٤	٣٢٧	»	٣٠	٩٣٩	١٨	١٨
٢٧٨	٣	٢٨٦	رمضان	٩	٨٩٩	١٨	٣١٩	٥	٣٢٨	ذى الحجه	١١	٩٤٠	١٧	١٧
٢٧٩	٤	٢٨٧	»	١٩	٩٠٠	١٧	٣٢٠	٦	٣٢٩	»	٢٢	٩٤١	١٧	١٧
٢٨٠	٥	٢٨٨	»	٣٠	٩٠١	١٧	٣٢٠	٧	٣٣٠	»	٣٠	٩٤٢	١٨	١٨
٢٨١	٧	٢٨٩	شوال	١١	٩٠٢	١٨	٣٢١	١	٣٣١	محرم	٤	٩٤٣	١٨	١٨
٢٨٢	١	٢٩٠	»	٢٢	٩٠٣	١٨	٣٢٢	٢	٣٣٢	»	١٥	٩٤٣	١٨	١٨

سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه				سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه			
سنين قريه	سنين ميلادي	شهور	ايلان	سنين قريه	سنين ميلادي	شهور	ايلان
۲۳۳	۹۴۴	محرم	۲۵	۲۳۳	۹۴۴	محرم	۲۵
۲۳۴	۹۴۵	صفر	۶	۲۳۴	۹۴۵	صفر	۶
۲۳۵	۹۴۶	»	۱۸	۲۳۵	۹۴۶	»	۱۸
۲۳۶	۹۴۷	»	۲۸	۲۳۶	۹۴۷	»	۲۸
۲۳۷	۹۴۸	ربيع الاول	۱۰	۲۳۷	۹۴۸	ربيع الاول	۱۰
۲۳۸	۹۴۹	»	۲۰	۲۳۸	۹۴۹	»	۲۰
۲۳۹	۹۵۰	ربيع الثاني	۲	۲۳۹	۹۵۰	ربيع الثاني	۲
۲۴۰	۹۵۱	»	۱۳	۲۴۰	۹۵۱	»	۱۳
۲۴۱	۹۵۲	»	۲۳	۲۴۱	۹۵۲	»	۲۳
۲۴۲	۹۵۳	جادي الاولى	۵	۲۴۲	۹۵۳	جادي الاولى	۵
۲۴۳	۹۵۴	»	۱۷	۲۴۳	۹۵۴	»	۱۷
۲۴۴	۹۵۵	»	۲۸	۲۴۴	۹۵۵	»	۲۸
۲۴۵	۹۵۶	جادي الآخريه	۹	۲۴۵	۹۵۶	جادي الآخريه	۹
۲۴۶	۹۵۷	»	۱۹	۲۴۶	۹۵۷	»	۱۹
۲۴۷	۹۵۸	رجب	۱	۲۴۷	۹۵۸	رجب	۱
۲۴۸	۹۵۹	»	۱۲	۲۴۸	۹۵۹	»	۱۲
۲۴۹	۹۶۰	»	۲۲	۲۴۹	۹۶۰	»	۲۲
۲۵۰	۹۶۱	شعبان	۳	۲۵۰	۹۶۱	شعبان	۳
۲۵۱	۹۶۲	»	۱۵	۲۵۱	۹۶۲	»	۱۵
۲۵۲	۹۶۳	»	۲۵	۲۵۲	۹۶۳	»	۲۵
۲۵۳	۹۶۴	رمضان	۷	۲۵۳	۹۶۴	رمضان	۷
۲۵۴	۹۶۵	»	۱۸	۲۵۴	۹۶۵	»	۱۸
۲۵۵	۹۶۶	»	۲۹	۲۵۵	۹۶۶	»	۲۹
۲۵۶	۹۶۷	شوال	۱۰	۲۵۶	۹۶۷	شوال	۱۰
۲۵۷	۹۶۸	»	۲۰	۲۵۷	۹۶۸	»	۲۰
۲۵۸	۹۶۹	ذي القعدة	۲	۲۵۸	۹۶۹	ذي القعدة	۲
۲۵۹	۹۷۰	»	۱۴	۲۵۹	۹۷۰	»	۱۴
۲۶۰	۹۷۱	»	۲۴	۲۶۰	۹۷۱	»	۲۴
۲۶۱	۹۷۲	ذي الحجه	۵	۲۶۱	۹۷۲	ذي الحجه	۵
۲۶۲	۹۷۳	»	۱۶	۲۶۲	۹۷۳	»	۱۶
۲۶۳	۹۷۴	»	۲۷	۲۶۳	۹۷۴	»	۲۷
۲۶۴	۹۷۵	»	۳۷	۲۶۴	۹۷۵	»	۳۷
۲۶۵	۹۷۶	محرم	۹	۲۶۵	۹۷۶	محرم	۹
۲۶۶	۹۷۷	»	۱۹	۲۶۶	۹۷۷	»	۱۹
۲۶۷	۹۷۸	»	۳۰	۲۶۷	۹۷۸	»	۳۰
۲۶۸	۹۷۹	صفر	۱۱	۲۶۸	۹۷۹	صفر	۱۱
۲۶۹	۹۸۰	»	۲۲	۲۶۹	۹۸۰	»	۲۲
۲۷۰	۹۸۱	ربيع الاول	۲	۲۷۰	۹۸۱	ربيع الاول	۲
۲۷۱	۹۸۲	»	۱۴	۲۷۱	۹۸۲	»	۱۴
۲۷۲	۹۸۳	»	۲۶	۲۷۲	۹۸۳	»	۲۶
۲۷۳	۹۸۴	ربيع الثاني	۷	۲۷۳	۹۸۴	ربيع الثاني	۷
۲۷۴	۹۸۵	»	۱۷	۲۷۴	۹۸۵	»	۱۷

سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين ميلاديه دن تاريخ اولان سنه ل			سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين ميلاديه دن تاريخ اولان سنه ل		
سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه	شهور قريه	سنين قريه
١٧	ايلول	١٠٦٧	٥	ذى القعدة	٤٥٩	٢	٤٤٦	١٧	ايلول	١٠٦٦	١	شعبان	٤١٧	٧	٤٠٥		
١٦	»	١٠٦٨	١٦	»	٤٦٠	٣	٤٤٧	١٧	»	١٠٦٧	١٢	»	٤١٨	١	٤٠٦		
١٦	»	١٠٦٩	٢٦	»	٤٦١	٤	٤٤٨	١٦	»	١٠٦٨	٢٣	»	٤١٩	٢	٤٠٧		
١٧	»	١٠٧٠	٨	ذى الحجه	٤٦٢	٦	٤٤٩	١٦	»	١٠٦٩	٤	رمضان	٤٢٠	٣	٤٠٨		
١٧	»	١٠٧١	١٩	»	٤٦٣	٧	٤٥٠	١٧	»	١٠٦٠	١٦	»	٤٢١	٥	٤٠٩		
١٦	»	١٠٧٢	٢٩	»	٤٦٤	١	٤٥١	١٧	»	١٠٦١	٢٧	»	٤٢٢	٦	٤١٠		
					٤٦٥			١٦	»	١٠٦٢	٧	شوال	٤٢٣	٧	٤١١		
١٦	»	١٠٧٣	١١	محرم	٤٦٦	٢	٤٥٢	١٦	»	١٠٦٣	١٨	»	٤٢٤	١	٤١٢		
١٧	»	١٠٧٤	٢٢	»	٤٦٧	٤	٤٥٣	١٧	»	١٠٦٤	١	ذى القعدة	٤٢٥	٣	٤١٣		
١٧	»	١٠٧٥	٣	صفر	٤٦٨	٥	٤٥٤	١٧	»	١٠٦٥	١١	»	٤٢٦	٤	٤١٤		
١٦	»	١٠٧٦	١٣	»	٤٦٩	٦	٤٥٥	١٦	»	١٠٦٦	٢٢	»	٤٢٧	٥	٤١٥		
١٦	»	١٠٧٧	٢٤	»	٤٧٠	٧	٤٥٦	١٦	»	١٠٦٧	٢	ذى الحجه	٤٢٨	٦	٤١٦		
١٧	»	١٠٧٨	٧	ربيع الاول	٤٧١	٢	٤٥٧	١٧	»	١٠٦٨	١٤	»	٤٢٩	١	٤١٧		
١٧	»	١٠٧٩	١٧	»	٤٧٢	٣	٤٥٨	١٧	»	١٠٦٩	٢٥	»	٤٣٠	٢	٤١٨		
١٦	»	١٠٨٠	٢٨	»	٤٧٣	٤	٤٥٩						٤٣١				
١٦	»	١٠٨١	٩	ربيع الثاني	٤٧٤	٥	٤٦٠	١٦	»	١٠٤٠	٦	محرم	٤٣٢	٣	٤١٩		
١٧	»	١٠٨٢	٢٠	»	٤٧٥	٧	٤٦١	١٦	»	١٠٤١	١٧	»	٤٣٣	٤	٤٢٠		
١٧	»	١٠٨٣	٢	جمادى الاولى	٤٧٦	١	٤٦٢	١٧	»	١٠٤٢	٢٨	»	٤٣٤	٦	٤٢١		
١٦	»	١٠٨٤	١٢	»	٤٧٧	٢	٤٦٣	١٧	»	١٠٤٣	٩	صفر	٤٣٥	٧	٤٢٢		
١٦	»	١٠٨٥	٢٣	»	٤٧٨	٣	٤٦٤	١٦	»	١٠٤٤	٢٠	»	٤٣٦	١	٤٢٣		
١٧	»	١٠٨٦	٥	جمادى الآخرة	٤٧٩	٥	٤٦٥	١٦	»	١٠٤٥		ربيع الاول	٤٣٧	٢	٤٢٤		
١٧	»	١٠٨٧	١٦	»	٤٨٠	٦	٤٦٦	١٧	»	١٠٤٦	١٣	»	٤٣٨	٤	٤٢٥		
١٦	»	١٠٨٨	٢٦	»	٤٨١	٧	٤٦٧	١٧	»	١٠٤٧	٢٣	»	٤٣٩	٥	٤٢٦		
١٦	»	١٠٨٩	٨	رجب	٤٨٢	١	٤٦٨	١٦	»	١٠٤٨	٤	ربيع الثاني	٤٤٠	٦	٤٢٧		
١٧	»	١٠٩٠	١٩	»	٤٨٣	٣	٤٦٩	١٦	»	١٠٤٩	١٥	»	٤٤١	٧	٤٢٨		
١٧	»	١٠٩١	٣٠	»	٤٨٤	٤	٤٧٠	١٧	»	١٠٥٠	٢٦	»	٤٤٢	٢	٤٢٩		
١٦	»	١٠٩٢	١١	شعبان	٤٨٥	٥	٤٧١	١٧	»	١٠٥١	٨	جمادى الاولى	٤٤٣	٣	٤٣٠		
١٦	»	١٠٩٣	٢١	»	٤٨٦	٦	٤٧٢	١٦	»	١٠٥٢	١٩	»	٤٤٤	٤	٤٣١		
١٧	»	١٠٩٤	٤	رمضان	٤٨٧	١	٤٧٣	١٦	»	١٠٥٣	٢٩	»	٤٤٥	٥	٤٣٢		
١٧	»	١٠٩٥	١٤	»	٤٨٨	٢	٤٧٤	١٧	»	١٠٥٤		جمادى الآخرة	٤٤٦	٧	٤٣٣		
١٦	»	١٠٩٦	٢٥	»	٤٨٩	٣	٤٧٥	١٧	»	١٠٥٥	٢١	»	٤٤٧	١	٤٣٤		
١٦	»	١٠٩٧	٦	شوال	٤٩٠	٤	٤٧٦	١٦	»	١٠٥٦	٣	رجب	٤٤٨	٢	٤٣٥		
١٧	»	١٠٩٨	١٧	»	٤٩١	٦	٤٧٧	١٦	»	١٠٥٧	١٤	»	٤٤٩	٣	٤٣٦		
١٧	»	١٠٩٩	٢٨	»	٤٩٢	٧	٤٧٨	١٧	»	١٠٥٨	٢٥	»	٤٥٠	٥	٤٣٧		
١٦	»	١١٠٠	١٠	ذى القعدة	٤٩٣	١	٤٧٩	١٧	»	١٠٥٩	٦	شعبان	٤٥١	٦	٤٣٨		
١٦	»	١١٠١	٢٠	»	٤٩٤	٢	٤٨٠	١٦	»	١٠٦٠	١٧	»	٤٥٢	٧	٤٣٩		
١٧	»	١١٠٢	٢	ذى الحجه	٤٩٥	٤	٤٨١	١٦	»	١٠٦١	٢٨	»	٤٥٣	١	٤٤٠		
١٧	»	١١٠٣	١٣	»	٤٩٦	٥	٤٨٢	١٧	»	١٠٦٢	١٠	رمضان	٤٥٤	٣	٤٤١		
١٦	»	١١٠٤	٢٣	»	٤٩٧	٦	٤٨٣	١٧	»	١٠٦٣	٢١	»	٤٥٥	٦	٤٤٢		
					٤٩٨			١٦	»	١٠٦٤	١	شوال	٤٥٦	٥	٤٤٣		
١٦	»	١١٠٥	٤	محرم	٤٩٩	٧	٤٨٤	١٦	»	١٠٦٥	١٢	»	٤٥٧	٦	٤٤٤		
١٧	»	١١٠٦	١٦	»	٥٠٠	٢	٤٨٥	١٧	»	١٠٦٦	١٣	»	٤٥٨	١	٤٤٥		

سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه					سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه				
سنين قمریه		سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه			سنين قمریه		سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه		
سنين قمریه	سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه	سنين قمریه	سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه	سنين قمریه	سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه	سنين قمریه	سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه	سنين قمریه	سنين قمریه دن تاريخ شمسی هجری به مصادف اولان سنه
۴۸۶	۲	۱۱۰۷	۲۷	۱۱۰۷	۱۱۰۷	۲۷	۱۱۰۷	۲۷	۱۱۰۷
۴۸۷	۴	۱۱۰۸	۷	۱۱۰۸	۱۱۰۸	۷	۱۱۰۸	۷	۱۱۰۸
۴۸۸	۵	۱۱۰۹	۱۸	۱۱۰۹	۱۱۰۹	۱۸	۱۱۰۹	۱۸	۱۱۰۹
۴۸۹	۷	۱۱۱۰	۱	۱۱۱۰	۱۱۱۰	۱	۱۱۱۰	۱	۱۱۱۰
۴۹۰	۱	۱۱۱۱	۱۱	۱۱۱۱	۱۱۱۱	۱۱	۱۱۱۱	۱۱	۱۱۱۱
۴۹۱	۲	۱۱۱۲	۲۲	۱۱۱۲	۱۱۱۲	۲۲	۱۱۱۲	۲۲	۱۱۱۲
۴۹۲	۳	۱۱۱۳	۲	۱۱۱۳	۱۱۱۳	۲	۱۱۱۳	۲	۱۱۱۳
۴۹۳	۵	۱۱۱۴	۱۴	۱۱۱۴	۱۱۱۴	۱۴	۱۱۱۴	۱۴	۱۱۱۴
۴۹۴	۶	۱۱۱۵	۲۵	۱۱۱۵	۱۱۱۵	۲۵	۱۱۱۵	۲۵	۱۱۱۵
۴۹۵	۷	۱۱۱۶	۶	۱۱۱۶	۱۱۱۶	۶	۱۱۱۶	۶	۱۱۱۶
۴۹۶	۱	۱۱۱۷	۱۷	۱۱۱۷	۱۱۱۷	۱۷	۱۱۱۷	۱۷	۱۱۱۷
۴۹۷	۳	۱۱۱۸	۲۹	۱۱۱۸	۱۱۱۸	۲۹	۱۱۱۸	۲۹	۱۱۱۸
۴۹۸	۴	۱۱۱۹	۹	۱۱۱۹	۱۱۱۹	۹	۱۱۱۹	۹	۱۱۱۹
۴۹۹	۵	۱۱۲۰	۲۰	۱۱۲۰	۱۱۲۰	۲۰	۱۱۲۰	۲۰	۱۱۲۰
۵۰۰	۶	۱۱۲۱	۲	۱۱۲۱	۱۱۲۱	۲	۱۱۲۱	۲	۱۱۲۱
۵۰۱	۱	۱۱۲۲	۱۳	۱۱۲۲	۱۱۲۲	۱۳	۱۱۲۲	۱۳	۱۱۲۲
۵۰۲	۲	۱۱۲۳	۲۴	۱۱۲۳	۱۱۲۳	۲۴	۱۱۲۳	۲۴	۱۱۲۳
۵۰۳	۳	۱۱۲۴	۴	۱۱۲۴	۱۱۲۴	۴	۱۱۲۴	۴	۱۱۲۴
۵۰۴	۴	۱۱۲۵	۱۵	۱۱۲۵	۱۱۲۵	۱۵	۱۱۲۵	۱۵	۱۱۲۵
۵۰۵	۶	۱۱۲۶	۲۶	۱۱۲۶	۱۱۲۶	۲۶	۱۱۲۶	۲۶	۱۱۲۶
۵۰۶	۷	۱۱۲۷	۸	۱۱۲۷	۱۱۲۷	۸	۱۱۲۷	۸	۱۱۲۷
۵۰۷	۱	۱۱۲۸	۱۹	۱۱۲۸	۱۱۲۸	۱۹	۱۱۲۸	۱۹	۱۱۲۸
۵۰۸	۲	۱۱۲۹	۳۰	۱۱۲۹	۱۱۲۹	۳۰	۱۱۲۹	۳۰	۱۱۲۹
۵۰۹	۴	۱۱۳۰	۱۱	۱۱۳۰	۱۱۳۰	۱۱	۱۱۳۰	۱۱	۱۱۳۰
۵۱۰	۵	۱۱۳۱	۲۲	۱۱۳۱	۱۱۳۱	۲۲	۱۱۳۱	۲۲	۱۱۳۱
۵۱۱	۶	۱۱۳۲	۴	۱۱۳۲	۱۱۳۲	۴	۱۱۳۲	۴	۱۱۳۲
۵۱۲	۷	۱۱۳۳	۱۴	۱۱۳۳	۱۱۳۳	۱۴	۱۱۳۳	۱۴	۱۱۳۳
۵۱۳	۱	۱۱۳۴	۲۵	۱۱۳۴	۱۱۳۴	۲۵	۱۱۳۴	۲۵	۱۱۳۴
۵۱۴	۲	۱۱۳۵	۵	۱۱۳۵	۱۱۳۵	۵	۱۱۳۵	۵	۱۱۳۵
۵۱۵	۳	۱۱۳۶	۱۶	۱۱۳۶	۱۱۳۶	۱۶	۱۱۳۶	۱۶	۱۱۳۶
۵۱۶	۴	۱۱۳۷	۲۷	۱۱۳۷	۱۱۳۷	۲۷	۱۱۳۷	۲۷	۱۱۳۷
۵۱۷	۶	۱۱۳۸	۹	۱۱۳۸	۱۱۳۸	۹	۱۱۳۸	۹	۱۱۳۸
۵۱۸	۷	۱۱۳۹	۲۰	۱۱۳۹	۱۱۳۹	۲۰	۱۱۳۹	۲۰	۱۱۳۹
۵۱۹	۱	۱۱۴۰	۳۰	۱۱۴۰	۱۱۴۰	۳۰	۱۱۴۰	۳۰	۱۱۴۰
۵۲۰	۲	۱۱۴۱	۱۱	۱۱۴۱	۱۱۴۱	۱۱	۱۱۴۱	۱۱	۱۱۴۱
۵۲۱	۴	۱۱۴۲	۲۲	۱۱۴۲	۱۱۴۲	۲۲	۱۱۴۲	۲۲	۱۱۴۲
۵۲۲	۵	۱۱۴۳	۴	۱۱۴۳	۱۱۴۳	۴	۱۱۴۳	۴	۱۱۴۳
۵۲۳	۶	۱۱۴۴	۱۵	۱۱۴۴	۱۱۴۴	۱۵	۱۱۴۴	۱۵	۱۱۴۴
۵۲۴	۷	۱۱۴۵	۲۵	۱۱۴۵	۱۱۴۵	۲۵	۱۱۴۵	۲۵	۱۱۴۵
۵۲۵	۲	۱۱۴۶	۷	۱۱۴۶	۱۱۴۶	۷	۱۱۴۶	۷	۱۱۴۶
۵۲۶	۳	۱۱۴۷	۱۸	۱۱۴۷	۱۱۴۷	۱۸	۱۱۴۷	۱۸	۱۱۴۷

سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل	
سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه
سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه	سنين قريه
٦٠٨	٦	٥٨٥	شعبان	١١٨٩	٢	٦٠٩	٢	٦٠٩	٢
٥٦٩	١	٥٨٦	»	١١٩٠	١٤	٦١٠	٣	٦١٠	٣
٥٧٠	٢	٥٨٧	»	١١٩١	٢٤	٦١١	٤	٦١١	٤
٥٧١	٣	٥٨٨	رمضان	١١٩٢	٦	٦١٢	٥	٦١٢	٥
٥٧٢	٤	٥٨٩	»	١١٩٣	١٦	٦١٣	٦	٦١٣	٦
٥٧٣	٥	٥٩٠	»	١١٩٤	٢٨	٦١٤	٧	٦١٤	٧
٥٧٤	٦	٥٩١	شوال	١١٩٥	٩	٦١٥	٨	٦١٥	٨
٥٧٥	٧	٥٩٢	»	١١٩٦	١٩	٦١٦	٩	٦١٦	٩
٥٧٦	٨	٥٩٣	ذى القعدة	١١٩٧	١	٦١٧	١٠	٦١٧	١٠
٥٧٧	٩	٥٩٤	»	١١٩٨	١٣	٦١٨	١١	٦١٨	١١
٥٧٨	١٠	٥٩٥	»	١١٩٩	٢٣	٦١٩	١٢	٦١٩	١٢
٥٧٩	١١	٥٩٦	ذى الحجه	١٢٠٠	٤	٦٢٠	١٣	٦٢٠	١٣
٥٨٠	١٢	٥٩٧	»	١٢٠١	١٤	٦٢١	١٤	٦٢١	١٤
٥٨١	١٣	٥٩٨	»	١٢٠٢	٢٦	٦٢٢	١٥	٦٢٢	١٥
٥٨٢	١٤	٥٩٩	»	١٢٠٣	٧	٦٢٣	١٦	٦٢٣	١٦
٥٨٣	١٥	٦٠٠	محرم	١٢٠٤	١٨	٦٢٤	١٧	٦٢٤	١٧
٥٨٤	١٦	٦٠١	»	١٢٠٥	٢٩	٦٢٥	١٨	٦٢٥	١٨
٥٨٥	١٧	٦٠٢	»	١٢٠٦	٣٩	٦٢٦	١٩	٦٢٦	١٩
٥٨٦	١٨	٦٠٣	صفر	١٢٠٧	١٠	٦٢٧	٢٠	٦٢٧	٢٠
٥٨٧	١٩	٦٠٤	»	١٢٠٨	٢١	٦٢٨	٢١	٦٢٨	٢١
٥٨٨	٢٠	٦٠٥	ربيع الاول	١٢٠٩	٣	٦٢٩	٢٢	٦٢٩	٢٢
٥٨٩	٢١	٦٠٦	»	١٢١٠	١٥	٦٣٠	٢٣	٦٣٠	٢٣
٥٩٠	٢٢	٦٠٧	»	١٢١١	٢٥	٦٣١	٢٤	٦٣١	٢٤
٥٩١	٢٣	٦٠٨	ربيع الثاني	١٢١٢	٥	٦٣٢	٢٥	٦٣٢	٢٥
٥٩٢	٢٤	٦٠٩	»	١٢١٣	١٦	٦٣٣	٢٦	٦٣٣	٢٦
٥٩٣	٢٥	٦١٠	»	١٢١٤	٢٧	٦٣٤	٢٧	٦٣٤	٢٧
٥٩٤	٢٦	٦١١	جادي الاولى	١٢١٥	٩	٦٣٥	٢٨	٦٣٥	٢٨
٥٩٥	٢٧	٦١٢	»	١٢١٦	٢٠	٦٣٦	٢٩	٦٣٦	٢٩
٥٩٦	٢٨	٦١٣	جادي الآخرة	١٢١٧	١	٦٣٧	٣٠	٦٣٧	٣٠
٥٩٧	٢٩	٦١٤	»	١٢١٨	١١	٦٣٨	١	٦٣٨	١
٥٩٨	٣٠	٦١٥	»	١٢١٩	٢٣	٦٣٩	٢	٦٣٩	٢
٥٩٩	٣١	٦١٦	رجب	١٢٢٠	٥	٦٤٠	٣	٦٤٠	٣
٦٠٠	٣٢	٦١٧	»	١٢٢١	١٥	٦٤١	٤	٦٤١	٤
٦٠١	٣٣	٦١٨	»	١٢٢٢	٢٦	٦٤٢	٥	٦٤٢	٥
٦٠٢	٣٤	٦١٩	شعبان	١٢٢٣	٧	٦٤٣	٦	٦٤٣	٦
٦٠٣	٣٥	٦٢٠	»	١٢٢٤	١٨	٦٤٤	٧	٦٤٤	٧
٦٠٤	٣٦	٦٢١	رمضان	١٢٢٥	٢٩	٦٤٥	٨	٦٤٥	٨
٦٠٥	٣٧	٦٢٢	»	١٢٢٦	١٠	٦٤٦	٩	٦٤٦	٩
٦٠٦	٣٨	٦٢٣	»	١٢٢٧	٢١	٦٤٧	١٠	٦٤٧	١٠
٦٠٧	٣٩	٦٢٤	شوال	١٢٢٨	٣	٦٤٨	١١	٦٤٨	١١
٦٠٨	٤٠	٦٢٥	»	١٢٢٩	١٣	٦٤٩	١٢	٦٤٩	١٢
٦٠٩	٤١	٦٢٦	»	١٢٣٠	٢٤	٦٥٠	١٣	٦٥٠	١٣

سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنلر		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنلر		سنين شمسيه	اعداد سنين شمسيه	سنين ملاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنلر		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنلر		سنين شمسيه	اعداد سنين شمسيه
سنين ميلاديه	شهور	سنين قريه	شهور			سنين ملاديه	شهور	سنين قريه	شهور		
۱۳۱۱	ايلول	۱	جادی الاولی	۶۹۷	۴	۱۲۷۰	۲۷	محرم	۶۶۹	۲	۶۹۷
۱۳۱۲	»	۱۱	»	۶۹۸	۵	۱۲۷۱	۸	صفر	۶۷۰	۳	۶۹۸
۱۳۱۳	»	۲۲	»	۶۹۹	۶	۱۲۷۲	۱۸	»	۶۷۱	۴	۶۹۹
۱۳۱۴	»	۴	جادی الآخرة	۷۰۰	۱	۱۲۷۳	۲۹	»	۶۷۲	۵	۷۰۰
۱۳۱۵	»	۱۴	»	۷۰۱	۲	۱۲۷۴	۱۲	ربیع الاول	۶۷۳	۶	۷۰۱
۱۳۱۶	»	۲۵	»	۷۰۲	۳	۱۲۷۵	۲۲	»	۶۷۴	۱	۷۰۲
۱۳۱۷	»	۶	رجب	۷۰۳	۴	۱۲۷۶	۳	ربیع الثاني	۶۷۵	۲	۷۰۳
۱۳۱۸	»	۱۸	»	۷۰۴	۵	۱۲۷۷	۱۴	»	۶۷۶	۳	۷۰۴
۱۳۱۹	»	۲۹	»	۷۰۵	۶	۱۲۷۸	۲۵	»	۶۷۷	۴	۷۰۵
۱۳۲۰	»	۹	شعبان	۷۰۶	۷	۱۲۷۹	۷	جادی الاولی	۶۷۸	۵	۷۰۶
۱۳۲۱	»	۲۰	»	۷۰۷	۸	۱۲۸۰	۱۷	»	۶۷۹	۶	۷۰۷
۱۳۲۲	»	۳	رمضان	۷۰۸	۹	۱۲۸۱	۲۸	»	۶۸۰	۱	۷۰۸
۱۳۲۳	»	۱۳	»	۷۰۹	۱۰	۱۲۸۲	۱۰	جادی الآخرة	۶۸۱	۲	۷۰۹
۱۳۲۴	»	۲۴	»	۷۱۰	۱۱	۱۲۸۳	۲۰	»	۶۸۲	۳	۷۱۰
۱۳۲۵	»	۵	شوال	۷۱۱	۱۲	۱۲۸۴	۲	رجب	۶۸۳	۴	۷۱۱
۱۳۲۶	»	۱۶	»	۷۱۲	۱۳	۱۲۸۵	۱۳	»	۶۸۴	۵	۷۱۲
۱۳۲۷	»	۲۷	»	۷۱۳	۱۴	۱۲۸۶	۲۴	»	۶۸۵	۶	۷۱۳
۱۳۲۸	»	۸	ذی القعدة	۷۱۴	۱۵	۱۲۸۷	۳۵	»	۶۸۶	۱	۷۱۴
۱۳۲۹	»	۱۹	»	۷۱۵	۱۶	۱۲۸۸	۱۵	شعبان	۶۸۷	۲	۷۱۵
۱۳۳۰	»	۱	ذی الحجة	۷۱۶	۱۷	۱۲۸۹	۲۶	»	۶۸۸	۳	۷۱۶
۱۳۳۱	»	۱۱	»	۷۱۷	۱۸	۱۲۹۰	۱۹	رمضان	۶۸۹	۴	۷۱۷
۱۳۳۲	»	۲۲	»	۷۱۸	۱۹	۱۲۹۱	۲۹	»	۶۹۰	۵	۷۱۸
۱۳۳۳	»	۳	»	۷۱۹	۲۰	۱۲۹۲	۱۰	»	۶۹۱	۶	۷۱۹
۱۳۳۴	»	۱۵	محرم	۷۲۰	۲۱	۱۲۹۳	۲۱	شوال	۶۹۲	۱	۷۲۰
۱۳۳۵	»	۲۶	»	۷۲۱	۲۲	۱۲۹۴	۳۲	»	۶۹۳	۲	۷۲۱
۱۳۳۶	»	۶	»	۷۲۲	۲۳	۱۲۹۵	۱۴	ذی القعدة	۶۹۴	۳	۷۲۲
۱۳۳۷	»	۱۷	»	۷۲۳	۲۴	۱۲۹۶	۲۵	»	۶۹۵	۴	۷۲۳
۱۳۳۸	»	۲۸	»	۷۲۴	۲۵	۱۲۹۷	۳۵	»	۶۹۶	۵	۷۲۴
۱۳۳۹	»	۱۰	ربیع الاول	۷۲۵	۲۶	۱۲۹۸	۱۷	ذی الحجة	۶۹۷	۶	۷۲۵
۱۳۴۰	»	۲۱	»	۷۲۶	۲۷	۱۲۹۹	۲۷	»	۶۹۸	۱	۷۲۶
۱۳۴۱	»	۱	ربیع الثاني	۷۲۷	۲۸	۱۳۰۰	۲۸	»	۶۹۹	۲	۷۲۷
۱۳۴۲	»	۱۳	»	۷۲۸	۲۹	۱۳۰۱	۹	محرم	۷۰۰	۳	۷۲۸
۱۳۴۳	»	۲۴	»	۷۲۹	۳۰	۱۳۰۲	۲۱	»	۷۰۱	۴	۷۲۹
۱۳۴۴	»	۵	جادی الاولی	۷۳۰	۳۱	۱۳۰۳	۳۲	صفر	۷۰۲	۵	۷۳۰
۱۳۴۵	»	۱۶	»	۷۳۱	۳۲	۱۳۰۴	۱۲	»	۷۰۳	۶	۷۳۱
۱۳۴۶	»	۲۷	»	۷۳۲	۳۳	۱۳۰۵	۲۳	»	۷۰۴	۷	۷۳۲
۱۳۴۷	»	۸	جادی الآخرة	۷۳۳	۳۴	۱۳۰۶	۱۴	ربیع الاول	۷۰۵	۸	۷۳۳
۱۳۴۸	»	۱۹	»	۷۳۴	۳۵	۱۳۰۷	۲۶	»	۷۰۶	۹	۷۳۴
۱۳۴۹	»	۲۹	»	۷۳۵	۳۶	۱۳۰۸	۱۶	»	۷۰۷	۱۰	۷۳۵
۱۳۵۰	»	۱۲	رجب	۷۳۶	۳۷	۱۳۰۹	۲۷	ربیع الثاني	۷۰۸	۱۱	۷۳۶
۱۳۵۱	»	۲۳	»	۷۳۷	۳۸	۱۳۱۰	۱۹	»	۷۰۹	۱۲	۷۳۷

سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنه تاك داخل اولديني ايام هفتنه	اعداد سنين شمسيه	سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل			سنه تاك داخل اولديني ايام هفتنه	اعداد سنين شمسيه
ايلول	شهور ميلاديه	ايلول	شهور قريه	ايلول	شهور قريه			ايلول	شهور ميلاديه	ايلول	شهور قريه	ايلول	شهور قريه		
١٣	١٣٩٣	١٣	ذى القعدة	٧٩٥	٧	٧٧٢	١٤	١٣٥٢	٣	شعبان	٧٥٣	٦	٧٣١		
١٤	١٣٩٤	١٤	»	٧٩٦	٢	٧٧٣	١٤	١٣٥٣	١٤	»	٧٥٤	٧	٧٣٢		
١٤	١٣٩٥	١٤	»	٧٩٧	٣	٧٧٤	١٥	١٣٥٤	٢٦	»	٧٥٥	٢	٧٣٣		
١٣	١٣٩٦	١٣	ذى الحجه	٧٩٨	٤	٧٧٥	١٥	١٣٥٥	٧	رمضان	٧٥٦	٣	٧٣٤		
١٣	١٣٩٧	١٣	»	٧٩٩	٥	٧٧٦	١٤	١٣٥٦	١٨	»	٧٥٧	٤	٧٣٥		
				٨٠٠			١٤	١٣٥٧	٢٨	»	٧٥٨	٥	٧٣٦		
١٤	١٣٩٨	١٤	محرم	٨٠١	٧	٧٧٧	١٥	١٣٥٨	١٠	شوال	٧٥٩	٧	٧٣٧		
١٤	١٣٩٩	١٤	»	٨٠٢	١	٧٧٨	١٥	١٣٥٩	٢١	»	٧٦٠	١	٧٣٨		
١٣	١٤٠٠	١٣	»	٨٠٣	٢	٧٧٩	١٤	١٣٦٠	٢	ذى القعدة	٧٦١	٢	٧٣٩		
١٣	١٤٠١	١٣	»	٨٠٤	٣	٧٨٠	١٤	١٣٦١	١٣	»	٧٦٢	٣	٧٤٠		
١٤	١٤٠٢	١٤	»	٨٠٥	٥	٧٨١	١٥	١٣٦٢	٢٥	»	٧٦٣	٥	٧٤١		
١٤	١٤٠٣	١٤	»	٨٠٦	٦	٧٨٢	١٥	١٣٦٣	٥	ذى الحجه	٧٦٤	٦	٧٤٢		
١٣	١٤٠٤	١٣	ربيع الاول	٨٠٧	٧	٧٨٣	١٤	١٣٦٤	١٦	»	٧٦٥	٧	٧٤٣		
١٣	١٤٠٥	١٣	»	٨٠٨	١	٧٨٤	١٤	١٣٦٥	٢٧	»	٧٦٦	١	٧٤٤		
١٤	١٤٠٦	١٤	»	٨٠٩	٣	٧٨٥					٧٦٧				
١٤	١٤٠٧	١٤	ربيع الثاني	٨١٠	٤	٧٨٦	١٥	١٣٦٦	٩	محرم	٧٦٨	٣	٧٤٥		
١٣	١٤٠٨	١٣	»	٨١١	٥	٧٨٧	١٥	١٣٦٧	١٩	»	٧٦٩	٤	٧٤٦		
١٣	١٤٠٩	١٣	جادي الاولى	٨١٢	٦	٧٨٨	١٤	١٣٦٨	٣٠	»	٧٧٠	٥	٧٤٧		
١٤	١٤١٠	١٤	»	٨١٣	١	٧٨٩	١٤	١٣٦٩	١١	»	٧٧١	٦	٧٤٨		
١٤	١٤١١	١٤	»	٨١٤	٢	٧٩٠	١٥	١٣٧٠	٢٢	»	٧٧٢	١	٧٤٩		
١٣	١٤١٢	١٣	جادي الآخره	٨١٥	٣	٧٩١	١٥	١٣٧١	٤	ربيع الاول	٧٧٣	٢	٧٥٠		
١٣	١٤١٣	١٣	»	٨١٦	٤	٧٩٢	١٤	١٣٧٢	١٥	»	٧٧٤	٣	٧٥١		
١٤	١٤١٤	١٤	»	٨١٧	٦	٧٩٣	١٤	١٣٧٣	٢٥	»	٧٧٥	٤	٧٥٢		
١٤	١٤١٥	١٤	رجب	٨١٨	٧	٧٩٤	١٥	١٣٧٤	٧	ربيع الثاني	٧٧٦	٦	٧٥٣		
١٣	١٤١٦	١٣	»	٨١٩	١	٧٩٥	١٥	١٣٧٥	١٧	»	٧٧٧	٧	٧٥٤		
١٣	١٤١٧	١٣	شعبان	٨٢٠	٢	٧٩٦	١٤	١٣٧٦	٢٨	»	٧٧٨	١	٧٥٥		
١٤	١٤١٨	١٤	»	٨٢١	٤	٧٩٧	١٤	١٣٧٧	١٠	جادي الاولى	٧٧٩	٢	٧٥٦		
١٤	١٤١٩	١٤	»	٨٢٢	٥	٧٩٨	١٥	١٣٧٨	٢١	»	٧٨٠	٤	٧٥٧		
١٣	١٤٢٠	١٣	رمضان	٨٢٣	٦	٧٩٩	١٥	١٣٧٩	٢	جادي الآخره	٧٨١	٥	٧٥٨		
١٣	١٤٢١	١٣	»	٨٢٤	٧	٨٠٠	١٤	١٣٨٠	١٣	»	٧٨٢	٦	٧٥٩		
١٤	١٤٢٢	١٤	»	٨٢٥	٢	٨٠١	١٤	١٣٨١	٢٣	»	٧٨٣	٧	٧٦٠		
١٤	١٤٢٣	١٤	»	٨٢٦	٣	٨٠٢	١٥	١٣٨٢	٦	رجب	٧٨٤	٢	٧٦١		
١٣	١٤٢٤	١٣	»	٨٢٧	٤	٨٠٣	١٥	١٣٨٣	١٧	»	٧٨٥	٣	٧٦٢		
١٣	١٤٢٥	١٣	»	٨٢٨	٥	٨٠٤	١٤	١٣٨٤	٢٧	»	٧٨٦	٤	٧٦٣		
١٤	١٤٢٦	١٤	ذى القعدة	٨٢٩	٧	٨٠٥	١٤	١٣٨٥	٨	شعبان	٧٨٧	٥	٧٦٤		
١٤	١٤٢٧	١٤	»	٨٣٠	١	٨٠٦	١٥	١٣٨٦	١٩	»	٧٨٨	٧	٧٦٥		
١٣	١٤٢٨	١٣	ذى الحجه	٨٣١	٢	٨٠٧	١٥	١٣٨٧	١	رمضان	٧٨٩	١	٧٦٦		
١٣	١٤٢٩	١٣	»	٨٣٢	٣	٨٠٨	١٤	١٣٨٨	١٢	»	٧٩٠	٢	٧٦٧		
١٤	١٤٣٠	١٤	»	٨٣٣	٥	٨٠٩	١٤	١٣٨٩	٢٢	»	٧٩١	٣	٧٦٨		
				٨٣٤			١٤	١٣٩٠	٣	شوال	٧٩٢	٤	٧٦٩		
١٤	١٤٣١	١٤	محرم	٨٣٥	٦	٨١٠	١٤	١٣٩١	١٤	»	٧٩٣	٥	٧٧٠		
١٣	١٤٣٢	١٣	»	٨٣٦	٧	٨١١	١٣	١٣٩٢	٢٤	»	٧٩٤	٦	٧٧١		

سنة ثابته				سنة ثابته			
سنة ثابته		سنة ثابته		سنة ثابته		سنة ثابته	
سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته
سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته	سنة ثابته
١٢	١٥٥٦	٧	٩٦٣	٧	٩٣٥	١٤	١٥١٥
١٢	١٥٥٧	١٨	٩٦٤	١	٩٣٦	١٣	١٥١٦
١٢	١٥٥٨	٣٠	٩٦٥	٣	٩٣٧	١٢	١٥١٧
١٢	١٥٥٩	١٠	٩٦٦	٤	٩٣٨	١٣	١٥١٨
١٢	١٥٦٠	٢١	٩٦٧	٥	٩٣٩	١٢	١٥١٩
			٩٦٨			١٢	١٥٢٠
١٢	١٥٦١	٢	٩٦٩	٦	٩٤٠	١٢	١٥٢١
١٢	١٥٦٢	١٤	٩٧٠	١	٩٤١	١٣	١٥٢٢
١٢	١٥٦٣	٢٤	٩٧١	٢	٩٤٢	١٣	١٥٢٣
١٢	١٥٦٤	٥	٩٧٢	٣	٩٤٣	١٢	١٥٢٤
١٢	١٥٦٥	١٦	٩٧٣	٤	٩٤٤	١٢	١٥٢٥
١٢	١٥٦٦	٢٧	٩٧٤	٦	٩٤٥	١٢	١٥٢٦
١٢	١٥٦٧	٩	٩٧٥	٧	٩٤٦	١٢	١٥٢٧
١٢	١٥٦٨	٢٠	٩٧٦	١	٩٤٧	١٢	١٥٢٨
١٢	١٥٦٩	٣٠	٩٧٧	٢	٩٤٨		
١٢	١٥٧٠	١١	٩٧٨	٤	٩٤٩	١٢	١٥٢٩
١٢	١٥٧١	٢٢	٩٧٩	٥	٩٥٠	١٢	١٥٣٠
١٢	١٥٧٢	٤	٩٨٠	٦	٩٥١	١٢	١٥٣١
١٢	١٥٧٣	١٥	٩٨١	٧	٩٥٢	١٢	١٥٣٢
١٢	١٥٧٤	٢٦	٩٨٢	٢	٩٥٣	١٢	١٥٣٣
١٢	١٥٧٥	٧	٩٨٣	٣	٩٥٤	١٢	١٥٣٤
١٢	١٥٧٦	١٨	٩٨٤	٤	٩٥٥	١٢	١٥٣٥
١٢	١٥٧٧	٢٨	٩٨٥	٥	٩٥٦	١٢	١٥٣٦
١٢	١٥٧٨	١١	٩٨٦	٧	٩٥٧	١٢	١٥٣٧
١٢	١٥٧٩	٢١	٩٨٧	١	٩٥٨	١٢	١٥٣٨
١٢	١٥٨٠	٢	٩٨٨	٢	٩٥٩	١٢	١٥٣٩
١٢	١٥٨١	١٣	٩٨٩	٣	٩٦٠	١٢	١٥٤٠
٢٣	١٥٨٢	٢٤	٩٩٠	٥	٩٦١	١٢	١٥٤١
	غره غوار طرزي					١٢	١٥٤٢
٢٣	١٥٨٣	٦	٩٩١	٦	٩٦٢	١٢	١٥٤٣
٢٢	١٥٨٤	١٧	٩٩٢	٧	٩٦٣	١٢	١٥٤٤
٢٢	١٥٨٥	٢٧	٩٩٣	١	٩٦٤	١٢	١٥٤٥
٢٣	١٥٨٦	٩	٩٩٤	٣	٩٦٥	١٢	١٥٤٦
٢٣	١٥٨٧	٢٠	٩٩٥	٤	٩٦٦	١٢	١٥٤٧
٢٢	١٥٨٨	١	٩٩٦	٥	٩٦٧	١٢	١٥٤٨
٢٢	١٥٨٩	١٢	٩٩٧	٦	٩٦٨	١٢	١٥٤٩
٢٢	١٥٩٠	٢٣	٩٩٨	١	٩٦٩	١٢	١٥٥٠
٢٢	١٥٩١	٤	٩٩٩	٢	٩٧٠	١٢	١٥٥١
٢٢	١٥٩٢	١٥	١٠٠٠	٣	٩٧١	١٢	١٥٥٢
٢٢	١٥٩٣	٢٥	١٠٠١	٤	٩٧٢	١٢	١٥٥٣
			١٠٠٢			١٢	١٥٥٤
٢٢	١٥٩٤	٨	١٠٠٣	٦	٩٧٣	١٢	١٥٥٥

سنين قمریہ دن تاريخ شمسی ہجری بہ مصادف اولان سنہل		سنين قمریہ دن تاريخ شمسی ہجری بہ مصادف اولان سنہل		سنين قمریہ دن تاريخ شمسی ہجری بہ مصادف اولان سنہل		سنين قمریہ دن تاريخ شمسی ہجری بہ مصادف اولان سنہل	
سنين ميلاديه	شہور	سنين قمریہ	شہور	سنين ميلاديه	شہور	سنين قمریہ	شہور
۱۱۳۶	اپول	ربيع الثاني	۲۱	۱۰۴۶	۲	۱۰۱۵	۲۳
۱۱۳۷	»	جادی الاولى	۲	۱۰۴۷	۳	۱۰۱۶	۲۲
۱۱۳۸	»	»	۱۴	۱۰۴۸	۵	۱۰۱۷	۲۲
۱۱۳۹	»	»	۲۵	۱۰۴۹	۶	۱۰۱۸	۲۳
۱۱۴۰	»	جادی الآخره	۵	۱۰۵۰	۷	۱۰۱۹	۲۳
۱۱۴۱	»	»	۱۶	۱۰۵۱	۱	۱۰۲۰	۲۲
۱۱۴۲	»	»	۲۸	۱۰۵۲	۳	۱۰۲۱	۲۲
۱۱۴۳	»	رجب	۹	۱۰۵۳	۴	۱۰۲۲	۲۳
۱۱۴۴	»	»	۲۰	۱۰۵۴	۵	۱۰۲۳	۲۳
۱۱۴۵	»	شعبان	۱	۱۰۵۵	۶	۱۰۲۴	۲۲
۱۱۴۶	»	»	۱۱	۱۰۵۶	۷	۱۰۲۵	۲۲
۱۱۴۷	»	»	۲۲	۱۰۵۷	۱	۱۰۲۶	۲۳
۱۱۴۸	»	رمضان	۳	۱۰۵۸	۲	۱۰۲۷	۲۳
۱۱۴۹	»	»	۱۴	۱۰۵۹	۳	۱۰۲۸	۲۲
۱۱۵۰	»	»	۲۶	۱۰۶۰	۵	۱۰۲۹	۲۲
۱۱۵۱	»	شوال	۶	۱۰۶۱	۶	۱۰۳۰	۲۳
۱۱۵۲	»	»	۱۷	۱۰۶۲	۷	۱۰۳۱	۲۳
۱۱۵۳	»	»	۲۸	۱۰۶۳	۱	۱۰۳۲	۲۲
۱۱۵۴	»	ذی القعدہ	۱۰	۱۰۶۴	۳	۱۰۳۳	۲۲
۱۱۵۵	»	»	۲۱	۱۰۶۵	۴	۱۰۳۴	۲۳
۱۱۵۶	»	ذی الحجہ	۲	۱۰۶۶	۵	۱۰۳۵	۲۳
۱۱۵۷	»	»	۱۲	۱۰۶۷	۶	۱۰۳۶	۲۲
۱۱۵۸	»	»	۲۴	۱۰۶۸	۱	۱۰۳۷	۲۲
۱۱۵۹	»	»	۵	۱۰۶۹	۲	۱۰۳۸	۲۳
۱۱۶۰	»	محرم	۱۶	۱۰۷۱	۳	۱۰۳۹	۲۲
۱۱۶۱	»	»	۲۶	۱۰۷۲	۴	۱۰۴۰	۲۲
۱۱۶۲	»	»	۸	۱۰۷۳	۶	۱۰۴۱	۲۳
۱۱۶۳	»	صفر	۱۹	۱۰۷۴	۷	۱۰۴۲	۲۳
۱۱۶۴	»	»	۲۹	۱۰۷۵	۱	۱۰۴۳	۲۲
۱۱۶۵	»	ربيع الاول	۳	۱۰۷۶	۲	۱۰۴۴	۲۲
۱۱۶۶	»	»	۲۲	۱۰۷۷	۴	۱۰۴۵	۲۲
۱۱۶۷	»	ربيع الثاني	۳	۱۰۷۸	۵	۱۰۴۶	۲۳
۱۱۶۸	»	»	۱۴	۱۰۷۹	۶	۱۰۴۷	۲۳
۱۱۶۹	»	»	۲۴	۱۰۸۰	۷	۱۰۴۸	۲۲
۱۱۷۰	»	جادی الاولى	۷	۱۰۸۱	۲	۱۰۴۹	۲۲
۱۱۷۱	»	»	۱۸	۱۰۸۲	۳	۱۰۵۰	۲۳
۱۱۷۲	»	»	۲۸	۱۰۸۳	۴	۱۰۵۱	۲۳
۱۱۷۳	»	جادی الآخره	۹	۱۰۸۴	۵	۱۰۵۲	۲۲
۱۱۷۴	»	»	۲۱	۱۰۸۵	۷	۱۰۵۳	۲۲
۱۱۷۵	»	رجب	۲	۱۰۸۶	۱	۱۰۵۴	۲۳
۱۱۷۶	»	»	۱۳	۱۰۸۷	۲	۱۰۵۵	۲۳
۱۰۹۵	اپول	محرم	۱۸	۱۰۰۴	۷	۹۷۴	۷
۱۰۹۶	»	»	۲۹	۱۰۰۵	۱	۹۷۵	۱
۱۰۹۷	»	صفر	۱۰	۱۰۰۶	۲	۹۷۶	۲
۱۰۹۸	»	»	۲۱	۱۰۰۷	۴	۹۷۷	۴
۱۰۹۹	»	ربيع الاول	۳	۱۰۰۸	۵	۹۷۸	۵
۱۱۰۰	»	»	۱۳	۱۰۰۹	۶	۹۷۹	۶
۱۱۰۱	»	»	۲۴	۱۰۱۰	۷	۹۸۰	۷
۱۱۰۲	»	ربيع الثاني	۶	۱۰۱۱	۲	۹۸۱	۲
۱۱۰۳	»	»	۱۶	۱۰۱۲	۳	۹۸۲	۳
۱۱۰۴	»	»	۲۷	۱۰۱۳	۴	۹۸۳	۴
۱۱۰۵	»	جادی الاولى	۹	۱۰۱۴	۵	۹۸۴	۵
۱۱۰۶	»	»	۱۹	۱۰۱۵	۷	۹۸۵	۷
۱۱۰۷	»	جادی الآخره	۱	۱۰۱۶	۱	۹۸۶	۱
۱۱۰۸	»	»	۱۱	۱۰۱۷	۲	۹۸۷	۲
۱۱۰۹	»	»	۲۲	۱۰۱۸	۳	۹۸۸	۳
۱۱۱۰	»	رجب	۵	۱۰۱۹	۵	۹۸۹	۵
۱۱۱۱	»	»	۱۵	۱۰۲۰	۶	۹۹۰	۶
۱۱۱۲	»	»	۲۶	۱۰۲۱	۷	۹۹۱	۷
۱۱۱۳	»	شعبان	۷	۱۰۲۲	۱	۹۹۲	۱
۱۱۱۴	»	»	۱۹	۱۰۲۳	۳	۹۹۳	۳
۱۱۱۵	»	»	۲۹	۱۰۲۴	۴	۹۹۴	۴
۱۱۱۶	»	رمضان	۱۱	۱۰۲۵	۵	۹۹۵	۵
۱۱۱۷	»	»	۲۱	۱۰۲۶	۶	۹۹۶	۶
۱۱۱۸	»	شوال	۳	۱۰۲۷	۱	۹۹۷	۱
۱۱۱۹	»	»	۱۳	۱۰۲۸	۲	۹۹۸	۲
۱۱۲۰	»	»	۲۴	۱۰۲۹	۳	۹۹۹	۳
۱۱۲۱	»	ذی القعدہ	۶	۱۰۳۰	۴	۱۰۰۰	۴
۱۱۲۲	»	»	۱۷	۱۰۳۱	۶	۱۰۰۱	۶
۱۱۲۳	»	»	۲۸	۱۰۳۲	۷	۱۰۰۲	۷
۱۱۲۴	»	ذی الحجہ	۹	۱۰۳۳	۱	۱۰۰۳	۱
۱۱۲۵	»	»	۱۹	۱۰۳۴	۲	۱۰۰۴	۲
۱۱۲۶	»	»	۲	۱۰۳۵	۴	۱۰۰۵	۴
۱۱۲۷	»	محرم	۱۲	۱۰۳۶	۵	۱۰۰۶	۵
۱۱۲۸	»	»	۲۳	۱۰۳۷	۶	۱۰۰۷	۶
۱۱۲۹	»	»	۳	۱۰۳۸	۷	۱۰۰۸	۷
۱۱۳۰	»	صفر	۱۵	۱۰۳۹	۲	۱۰۰۹	۲
۱۱۳۱	»	»	۲۶	۱۰۴۰	۳	۱۰۱۰	۳
۱۱۳۲	»	ربيع الاول	۷	۱۰۴۱	۴	۱۰۱۱	۴
۱۱۳۳	»	»	۱۸	۱۰۴۲	۵	۱۰۱۲	۵
۱۱۳۴	»	»	۲۰	۱۰۴۳	۷	۱۰۱۳	۷
۱۱۳۵	»	ربيع الثاني	۱۰	۱۰۴۴	۱	۱۰۱۴	۱

سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه			سنه تاك داخل اولدني ايام مفتحه	اعداد سنين شمسيه	سنين ملايه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه			سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه			سنه تاك داخل اولدني ايام مفتحه	اعداد سنين شمسيه
سنين ميلاديه	شهور قريه	ايام شهر	سنين ميلاديه	شهور قريه	ايام شهر			سنين ميلاديه	شهور قريه	ايام شهر	سنين قريه	شهور قريه	ايام شهر		
١٧١٨	ايلول	٢٣	١١٣٠	شوال	٢٨	٦	١٠٩٧	١٦٧٧	ايلول	٢١	١٠٨٨	رجب	٢٣	٤	١٠٥٦
١٧١٩	»	٢٣	١١٣١	ذى القعدة	٩	٧	١٠٩٨	١٦٧٨	»	٢٢	١٠٨٩	شعبان	٥	٥	١٠٥٧
١٧٢٠	»	٢٢	١١٣٢	»	١٩	١	١٠٩٩	١٦٧٩	»	٢٢	١٠٩٠	»	١٦	٦	١٠٥٨
١٧٢١	»	٢٢	١١٣٣	»	٣٠	٢	١١٠٠	١٦٨٠	»	٢١	١٠٩١	»	٢٦	٧	١٠٥٩
١٧٢٢	»	٢٣	١١٣٤	ذى الحجه	١٢	٤	١١٠١	١٦٨١	»	٢١	١٠٩٢	رمضان	٨	١	١٠٦٠
١٧٢٣	»	٢٣	١١٣٥	»	٢٢	٥	١١٠٢	١٦٨٢	»	٢٢	١٠٩٣	»	٢٠	٢	١٠٦١
١٧٢٤	»	٢٢	١١٣٦	»	٣	٦	١١٠٣	١٦٨٣	»	٢٢	١٠٩٤	»	٣٠	٤	١٠٦٢
١٧٢٥	»	٢٢	١١٣٧	محرم	٣	٦	١١٠٣	١٦٨٤	»	٢١	١٠٩٥	شوال	١١	٥	١٠٦٣
١٧٢٥	»	٢٢	١١٣٨	»	١٤	٧	١١٠٤	١٦٨٥	»	٢١	١٠٩٦	»	٢٢	٦	١٠٦٤
١٧٢٦	»	٢٤	١١٣٩	»	٢٦	٢	١١٠٥	١٦٨٦	»	٢٢	١٠٩٧	ذى القعدة	٤	١	١٠٦٥
١٧٢٧	»	٢٣	١١٤٠	صفر	٦	٣	١١٠٦	١٦٨٧	»	٢٢	١٠٩٨	»	١٥	٢	١٠٦٦
١٧٢٨	»	٢٢	١١٤١	»	١٧	٤	١١٠٧	١٦٨٨	»	٢١	١٠٩٩	»	٢٥	٣	١٠٦٧
١٧٢٩	»	٢٢	١١٤٢	»	٢٨	٥	١١٠٨	١٦٨٩	»	٢١	١١٠٠	ذى الحجه	٦	٤	١٠٦٨
١٧٣٠	»	٢٣	١١٤٣	ربيع الاول	١٠	٧	١١٠٩	١٦٩٠	»	٢٢	١١٠١	»	١٨	٦	١٠٦٩
١٧٣١	»	٢٣	١١٤٤	»	٢١	١	١١١٠	١٦٩١	»	٢٢	١١٠٢	»	٢٨	٧	١٠٧٠
١٧٣٢	»	٢٢	١١٤٥	ربيع الثاني	٢	٢	١١١١	١٦٩٢	»	٢١	١١٠٣	»	١٠	١	١٠٧١
١٧٣٣	»	٢٢	١١٤٦	»	١٢	٣	١١١٢	١٦٩٣	»	٢١	١١٠٤	محرم	١٠	١	١٠٧١
١٧٣٤	»	٢٣	١١٤٧	»	٢٤	٥	١١١٣	١٦٩٣	»	٢١	١١٠٥	»	٢٠	٢	١٠٧٢
١٧٣٥	»	٢٣	١١٤٨	جمادى الاولى	٥	٦	١١١٤	١٦٩٤	»	٢٢	١١٠٦	صفر	٢	٤	١٠٧٣
١٧٣٦	»	٢٢	١١٤٩	»	١٦	٧	١١١٥	١٦٩٥	»	٢٢	١١٠٧	»	١٢	٥	١٠٧٤
١٧٣٧	»	٢٢	١١٥٠	»	٢٧	١	١١١٦	١٦٩٦	»	٢١	١١٠٨	»	٢٣	٦	١٠٧٥
١٧٣٨	»	٢٢	١١٥١	جمادى الآخرة	٨	٣	١١١٧	١٦٩٧	»	٢١	١١٠٩	ربيع الاول	٥	٧	١٠٧٦
١٧٣٩	»	٢٣	١١٥٢	»	١٩	٤	١١١٨	١٦٩٨	»	٢٢	١١١٠	»	١٦	٢	١٠٧٧
١٧٤٠	»	٢٢	١١٥٣	رجب	١	٥	١١١٩	١٦٩٩	»	٢٢	١١١١	»	٢٧	٣	١٠٧٨
١٧٤١	»	٢٢	١١٥٤	»	١١	٦	١١٢٠	١٧٠٠	»	٢٢	١١١٢	ربيع الثاني	٨	٤	١٠٧٩
١٧٤٢	»	٢٣	١١٥٥	»	٢٣	١	١١٢١	١٧٠١	»	٢٢	١١١٣	»	١٨	٥	١٠٨٠
١٧٤٣	»	٢٣	١١٥٦	شعبان	٤	٢	١١٢٢	١٧٠٢	»	٢٣	١١١٤	»	٢٩	٧	١٠٨١
١٧٤٤	»	٢٢	١١٥٧	»	١٤	٣	١١٢٣	١٧٠٣	»	٢٣	١١١٥	جمادى الاولى	٢٢	١	١٠٨٢
١٧٤٥	»	٢٢	١١٥٨	»	٢٥	٤	١١٢٤	١٧٠٤	»	٢٢	١١١٦	»	٢٢	٢	١٠٨٣
١٧٤٦	»	٢٢	١١٥٩	رمضان	٧	٦	١١٢٥	١٧٠٥	»	٢٢	١١١٧	جمادى الآخرة	٣	٣	١٠٨٤
١٧٤٧	»	٢٢	١١٦٠	»	١٨	٧	١١٢٦	١٧٠٦	»	٢٣	١١١٨	»	١٤	٥	١٠٨٥
١٧٤٨	»	٢٢	١١٦١	»	٢٩	١	١١٢٧	١٧٠٧	»	٢٣	١١١٩	»	٢٥	٦	١٠٨٦
١٧٤٩	»	٢٢	١١٦٢	شوال	٩	٢	١١٢٨	١٧٠٨	»	٢٢	١١٢٠	رجب	٧	٧	١٠٨٧
١٧٥٠	»	٢٣	١١٦٣	»	٢١	٤	١١٢٩	١٧٠٩	»	٢٢	١١٢١	»	١٧	١	١٠٨٨
١٧٥١	»	٢٢	١١٦٤	ذى القعدة	٣	٥	١١٣٠	١٧١٠	»	٢٢	١١٢٢	»	٢٩	٣	١٠٨٩
١٧٥٢	»	٢٢	١١٦٥	»	١٣	٦	١١٣١	١٧١١	»	٢٢	١١٢٣	شعبان	١٠	٤	١٠٩٠
١٧٥٣	»	٢٢	١١٦٦	»	٢٤	٧	١١٣٢	١٧١٢	»	٢٢	١١٢٤	»	٢٠	٥	١٠٩١
١٧٥٤	»	٢٢	١١٦٧	ذى الحجه	٥	٢	١١٣٣	١٧١٣	»	٢٢	١١٢٥	رمضان	٢	٦	١٠٩٢
١٧٥٥	»	٢٢	١١٦٨	»	١٦	٣	١١٣٤	١٧١٤	»	٢٢	١١٢٦	»	١٤	١	١٠٩٣
١٧٥٦	»	٢٢	١١٦٩	»	٢٧	٤	١١٣٥	١٧١٥	»	٢٢	١١٢٧	»	٢٤	٢	١٠٩٤
١٧٥٧	»	٢٢	١١٧٠	»	٨	٥	١١٣٦	١٧١٦	»	٢٢	١١٢٨	شوال	٥	٣	١٠٩٥
١٧٥٧	»	٢٢	١١٧١	محرم	٨	٥	١١٣٦	١٧١٧	»	٢٢	١١٢٩	»	١٥	٤	١٠٩٦

سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنه تاك داخل اولدغى ايام هفتته	اعداد سنين شمسيه	سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنين قريه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل		سنه تاك داخل اولدغى ايام هفتته	اعداد سنين شمسيه
سنين ميلاديه شهر ميلاديه	ايلون سنه ل	سنين قريه شهر قريه	ايلون سنه ل			سنين ميلاديه شهر ميلاديه	ايلون سنه ل	سنين قريه شهر قريه	ايلون سنه ل		
۲۲	۱۷۹۹	۲۱	ربيع الثاني	۱	۱۱۷۸	۲۳	۱۷۵۸	۲۰	محرم	۷	۱۱۳۷
۲۲	۱۸۰۰	۳	جادی الاولي	۲	۱۱۷۹	۲۳	۱۷۵۹	۳۰	»	۱	۱۱۳۸
۲۲	۱۸۰۱	۱۴	»	۳	۱۱۸۰	۲۲	۱۷۶۰	۱۱	صفر	۲	۱۱۳۹
۲۳	۱۸۰۲	۲۵	»	۵	۱۱۸۱	۲۲	۱۷۶۱	۲۲	»	۳	۱۱۴۰
۲۳	۱۸۰۳	۶	جادی الآخره	۶	۱۱۸۲	۲۳	۱۷۶۲	۴	ربيع الاول	۵	۱۱۴۱
۲۲	۱۸۰۴	۱۶	»	۷	۱۱۸۳	۲۳	۱۷۶۳	۱۵	»	۶	۱۱۴۲
۲۲	۱۸۰۵	۲۷	»	۱	۱۱۸۴	۲۲	۱۷۶۴	۲۵	»	۷	۱۱۴۳
۲۳	۱۸۰۶	۱۰	رجب	۳	۱۱۸۵	۲۲	۱۷۶۵	۶	ربيع الثاني	۱	۱۱۴۴
۲۳	۱۸۰۷	۲۰	»	۴	۱۱۸۶	۲۳	۱۷۶۶	۱۸	»	۳	۱۱۴۵
۲۲	۱۸۰۸	۱	شعبان	۵	۱۱۸۷	۲۳	۱۷۶۷	۲۸	»	۴	۱۱۴۶
۲۲	۱۸۰۹	۱۲	»	۶	۱۱۸۸	۲۲	۱۷۶۸	۱۰	جادی الاولي	۵	۱۱۴۷
۲۳	۱۸۱۰	۲۳	»	۱	۱۱۸۹	۲۲	۱۷۶۹	۲۱	»	۶	۱۱۴۸
۲۳	۱۸۱۱	۵	رمضان	۲	۱۱۹۰	۲۳	۱۷۷۰	۱۱	جادی الآخره	۱	۱۱۴۹
۲۲	۱۸۱۲	۱۵	»	۳	۱۱۹۱	۲۳	۱۷۷۱	۱۳	»	۲	۱۱۵۰
۲۲	۱۸۱۳	۲۶	»	۴	۱۱۹۲	۲۲	۱۷۷۲	۲۴	»	۳	۱۱۵۱
۲۳	۱۸۱۴	۷	شوال	۶	۱۱۹۳	۲۲	۱۷۷۳	۵	رجب	۴	۱۱۵۲
۲۳	۱۸۱۵	۱۸	»	۷	۱۱۹۴	۲۲	۱۷۷۴	۱۶	»	۵	۱۱۵۳
۲۲	۱۸۱۶	۲۹	»	۱	۱۱۹۵	۲۲	۱۷۷۵	۲۶	»	۶	۱۱۵۴
۲۲	۱۸۱۷	۱۱	ذی القعدة	۲	۱۱۹۶	۲۱	۱۷۷۶	۷	شعبان	۷	۱۱۵۵
۲۳	۱۸۱۸	۲۲	»	۴	۱۱۹۷	۲۱	۱۷۷۷	۱۸	»	۱	۱۱۵۶
۲۳	۱۸۱۹	۳	ذی الحجه	۵	۱۱۹۸	۲۲	۱۷۷۸	۲۹	»	۳	۱۱۵۷
۲۲	۱۸۲۰	۱۴	»	۶	۱۱۹۹	۲۲	۱۷۷۹	۱۱	رمضان	۴	۱۱۵۸
۲۲	۱۸۲۱	۲۴	»	۷	۱۲۰۰	۲۱	۱۷۸۰	۲۲	»	۵	۱۱۵۹
						۲۱	۱۷۸۱	۲	شوال	۶	۱۱۶۰
۲۳	۱۸۲۲	۶	محرم	۲	۱۲۰۱	۲۲	۱۷۸۲	۱۴	»	۱	۱۱۶۱
۲۳	۱۸۲۳	۱۷	»	۳	۱۲۰۲	۲۲	۱۷۸۳	۲۴	»	۲	۱۱۶۲
۲۲	۱۸۲۴	۲۸	»	۴	۱۲۰۳	۲۱	۱۷۸۴	۶	ذی القعدة	۳	۱۱۶۳
۲۲	۱۸۲۵	۸	صفر	۵	۱۲۰۴	۲۱	۱۷۸۵	۱۷	»	۴	۱۱۶۴
۲۳	۱۸۲۶	۲۰	»	۷	۱۲۰۵	۲۲	۱۷۸۶	۲۸	»	۶	۱۱۶۵
۲۳	۱۸۲۷	۲	ربيع الاول	۱	۱۲۰۶	۲۲	۱۷۸۷	۹	ذی الحجه	۷	۱۱۶۶
۲۲	۱۸۲۸	۱۲	»	۲	۱۲۰۷	۲۱	۱۷۸۸	۲۰	»	۱	۱۱۶۷
۲۲	۱۸۲۹	۲۳	»	۳	۱۲۰۸						
۲۳	۱۸۳۰	۵	ربيع الثاني	۵	۱۲۰۹	۲۱	۱۷۸۹	۱	محرم	۲	۱۱۶۸
۲۳	۱۸۳۱	۱۵	»	۶	۱۲۱۰	۲۲	۱۷۹۰	۱۳	»	۴	۱۱۶۹
۲۲	۱۸۳۲	۲۶	»	۷	۱۲۱۱	۲۲	۱۷۹۱	۲۳	»	۵	۱۱۷۰
۲۲	۱۸۳۳	۷	جادی الاولي	۱	۱۲۱۲	۲۱	۱۷۹۲	۴	صفر	۶	۱۱۷۱
۲۳	۱۸۳۴	۱۹	»	۳	۱۲۱۳	۲۱	۱۷۹۳	۱۴	»	۷	۱۱۷۲
۲۳	۱۸۳۵	۳۰	»	۴	۱۲۱۴	۲۲	۱۷۹۴	۲۶	»	۲	۱۱۷۳
۲۲	۱۸۳۶	۱۰	جادی الآخره	۵	۱۲۱۵	۲۲	۱۷۹۵	۸	ربيع الاول	۳	۱۱۷۴
۲۲	۱۸۳۷	۲۱	»	۶	۱۲۱۶	۲۱	۱۷۹۶	۱۸	»	۴	۱۱۷۵
۲۳	۱۸۳۸	۴	رجب	۱	۱۲۱۷	۲۱	۱۷۹۷	۲۹	»	۵	۱۱۷۶
۲۳	۱۸۳۹	۱۴	»	۲	۱۲۱۸	۲۲	۱۷۹۸	۱۱	ربيع الثاني	۷	۱۱۷۷

سنين قمرية دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل				سنه تاك دا داخل اولد بئى ايام هفته	اعداد سنين شمسيه	سنين ميلاديه دن تاريخ شمسي هجري به مصادف اولان سنه ل				سنه تاك دا داخل اولد بئى ايام هفته	اعداد سنين شمسيه		
سنين قمرية	شهور قمرية	ايام قمرية	سنين ميلاديه			شهور ميلاديه	ايام ميلاديه	سنين قمرية	شهور قمرية			ايام قمرية	سنين ميلاديه
١٢١٩	٣	١٢٥٦	رجب	٢٥	١٨٤٠	٢٢	١٨٤٠	٢٢	١٨٤٠	٢٢	١٨٤٠	٢٢	١٢١٩
١٢٢٠	٤	١٢٥٧	شعبان	٥	١٨٤١	٢٢	١٨٤١	٢٢	١٨٤١	٢٢	١٨٤١	٢٢	١٢٢٠
١٢٢١	٦	١٢٥٨	»	١٧	١٨٤٢	٢٢	١٨٤٢	٢٢	١٨٤٢	٢٢	١٨٤٢	٢٢	١٢٢١
١٢٢٢	٧	١٢٥٩	»	٢٨	١٨٤٣	٢٢	١٨٤٣	٢٢	١٨٤٣	٢٢	١٨٤٣	٢٢	١٢٢٢
١٢٢٣	١	١٢٦٠	رمضان	٩	١٨٤٤	٢٢	١٨٤٤	٢٢	١٨٤٤	٢٢	١٨٤٤	٢٢	١٢٢٣
١٢٢٤	٢	١٢٦١	»	٢٠	١٨٤٥	٢٢	١٨٤٥	٢٢	١٨٤٥	٢٢	١٨٤٥	٢٢	١٢٢٤
١٢٢٥	٤	١٢٦٢	شوال	٢	١٨٤٦	٢٢	١٨٤٦	٢٢	١٨٤٦	٢٢	١٨٤٦	٢٢	١٢٢٥
١٢٢٦	٥	١٢٦٣	»	١٢	١٨٤٧	٢٢	١٨٤٧	٢٢	١٨٤٧	٢٢	١٨٤٧	٢٢	١٢٢٦
١٢٢٧	٦	١٢٦٤	»	٢٣	١٨٤٨	٢٢	١٨٤٨	٢٢	١٨٤٨	٢٢	١٨٤٨	٢٢	١٢٢٧
١٢٢٨	٧	١٢٦٥	ذى القعدة	٥	١٨٤٩	٢٢	١٨٤٩	٢٢	١٨٤٩	٢٢	١٨٤٩	٢٢	١٢٢٨
١٢٢٩	٢	١٢٦٦	»	١٦	١٨٥٠	٢٢	١٨٥٠	٢٢	١٨٥٠	٢٢	١٨٥٠	٢٢	١٢٢٩
١٢٣٠	٣	١٢٦٧	»	٢٧	١٨٥١	٢٢	١٨٥١	٢٢	١٨٥١	٢٢	١٨٥١	٢٢	١٢٣٠
١٢٣١	٤	١٢٦٨	ذى الحجة	٧	١٨٥٢	٢٢	١٨٥٢	٢٢	١٨٥٢	٢٢	١٨٥٢	٢٢	١٢٣١
١٢٣٢	٥	١٢٦٩	»	١٨	١٨٥٣	٢٢	١٨٥٣	٢٢	١٨٥٣	٢٢	١٨٥٣	٢٢	١٢٣٢
١٢٣٣	٧	١٢٧٠	»	٣٠	١٨٥٤	٢٢	١٨٥٤	٢٢	١٨٥٤	٢٢	١٨٥٤	٢٢	١٢٣٣
١٢٣٤	١	١٢٧١	»	١١	١٨٥٥	٢٢	١٨٥٥	٢٢	١٨٥٥	٢٢	١٨٥٥	٢٢	١٢٣٤
١٢٣٥	٢	١٢٧٢	محرم	٢٢	١٨٥٦	٢٢	١٨٥٦	٢٢	١٨٥٦	٢٢	١٨٥٦	٢٢	١٢٣٥
١٢٣٦	٣	١٢٧٣	»	٢	١٨٥٧	٢٢	١٨٥٧	٢٢	١٨٥٧	٢٢	١٨٥٧	٢٢	١٢٣٦
١٢٣٧	٥	١٢٧٤	صفر	١٤	١٨٥٨	٢٢	١٨٥٨	٢٢	١٨٥٨	٢٢	١٨٥٨	٢٢	١٢٣٧
١٢٣٨	٦	١٢٧٥	»	٢٥	١٨٥٩	٢٢	١٨٥٩	٢٢	١٨٥٩	٢٢	١٨٥٩	٢٢	١٢٣٨
١٢٣٩	٧	١٢٧٦	ربيع الاول	٦	١٨٦٠	٢٢	١٨٦٠	٢٢	١٨٦٠	٢٢	١٨٦٠	٢٢	١٢٣٩
١٢٤٠	١	١٢٧٧	»	١٧	١٨٦١	٢٢	١٨٦١	٢٢	١٨٦١	٢٢	١٨٦١	٢٢	١٢٤٠
١٢٤١	٣	١٢٧٨	»	٢٨	١٨٦٢	٢٢	١٨٦٢	٢٢	١٨٦٢	٢٢	١٨٦٢	٢٢	١٢٤١
١٢٤٢	٤	١٢٧٩	ربيع الثاني	٩	١٨٦٣	٢٢	١٨٦٣	٢٢	١٨٦٣	٢٢	١٨٦٣	٢٢	١٢٤٢
١٢٤٣	٥	١٢٨٠	»	٢٠	١٨٦٤	٢٢	١٨٦٤	٢٢	١٨٦٤	٢٢	١٨٦٤	٢٢	١٢٤٣
١٢٤٤	٦	١٢٨١	جادی الاولی	١	١٨٦٥	٢٢	١٨٦٥	٢٢	١٨٦٥	٢٢	١٨٦٥	٢٢	١٢٤٤
١٢٤٥	١	١٢٨٢	»	١٣	١٨٦٦	٢٢	١٨٦٦	٢٢	١٨٦٦	٢٢	١٨٦٦	٢٢	١٢٤٥
١٢٤٦	٢	١٢٨٣	»	٢٤	١٨٦٧	٢٢	١٨٦٧	٢٢	١٨٦٧	٢٢	١٨٦٧	٢٢	١٢٤٦
١٢٤٧	٣	١٢٨٤	جادی الاخره	٤	١٨٦٨	٢٢	١٨٦٨	٢٢	١٨٦٨	٢٢	١٨٦٨	٢٢	١٢٤٧
١٢٤٨	٤	١٢٨٥	»	١٥	١٨٦٩	٢٢	١٨٦٩	٢٢	١٨٦٩	٢٢	١٨٦٩	٢٢	١٢٤٨
١٢٤٩	٦	١٢٨٦	»	٢٦	١٨٧٠	٢٢	١٨٧٠	٢٢	١٨٧٠	٢٢	١٨٧٠	٢٢	١٢٤٩
١٢٥٠	٧	١٢٨٧	رجب	٨	١٨٧١	٢٢	١٨٧١	٢٢	١٨٧١	٢٢	١٨٧١	٢٢	١٢٥٠
١٢٥١	١	١٢٨٨	»	١٩	١٨٧٢	٢٢	١٨٧٢	٢٢	١٨٧٢	٢٢	١٨٧٢	٢٢	١٢٥١
١٢٥٢	٢	١٢٨٩	»	٢٩	١٨٧٣	٢٢	١٨٧٣	٢٢	١٨٧٣	٢٢	١٨٧٣	٢٢	١٢٥٢
١٢٥٣	٤	١٢٩٠	شعبان	١١	١٨٧٤	٢٢	١٨٧٤	٢٢	١٨٧٤	٢٢	١٨٧٤	٢٢	١٢٥٣
١٢٥٤	٥	١٢٩١	»	٢٢	١٨٧٥	٢٢	١٨٧٥	٢٢	١٨٧٥	٢٢	١٨٧٥	٢٢	١٢٥٤
١٢٥٥	٦	١٢٩٢	رمضان	٣	١٨٧٦	٢٢	١٨٧٦	٢٢	١٨٧٦	٢٢	١٨٧٦	٢٢	١٢٥٥
١٢٥٦	٧	١٢٩٣	»	١٤	١٨٧٧	٢٢	١٨٧٧	٢٢	١٨٧٧	٢٢	١٨٧٧	٢٢	١٢٥٦
١٢٥٧	٢	١٢٩٤	»	٢٦	١٨٧٨	٢٢	١٨٧٨	٢٢	١٨٧٨	٢٢	١٨٧٨	٢٢	١٢٥٧
١٢٥٨	٣	١٢٩٥	شوال	٦	١٨٧٩	٢٢	١٨٧٩	٢٢	١٨٧٩	٢٢	١٨٧٩	٢٢	١٢٥٨
١٢٥٩	٤	١٢٩٦	»	١٧	١٨٨٠	٢٢	١٨٨٠	٢٢	١٨٨٠	٢٢	١٨٨٠	٢٢	١٢٥٩

ارباب زراعته گوره مبادی فصول :

بولنديغمز اقليمه گوره موسم اربعه زراعت و فلاحت موسم اصطلاحيه تقدم ايدر؛ مثلا :
ايك بهار، شباطك اونندن - ياز فصلي، مايسك ١٣ ندن -
گوز فصلي . آغستوسك ١٢ سندن - قيش فصلي دخي
تشرين ثانيك ١١ نجي گونندن باشلار .

ايشته موسم حقيقيه ايله موسم زراعت آره سنده همان
هر بر فصل، بر آيه يقين بر تفاوت اراهه ايديور . بوني عموماً
ارباب زراعت بيلير . چونكه كولينك تقويمي آيا واجدادك
اثرنه اقتفادن و تعبیر آخرله اعداد روز خضرله روز قاسمي
شماردن عبارتدر .

ازمنه مختلفه حصاد

عروض كرهيه نظراً ممالك مختلفهده موسمك زمان حلولي
نصل تفاوت ايدرسه، ازمنه حصادك دخي مختلف و قتلره تصادف
ايمسي طبيعي در . بويابده محصولات ساژهيه مثال اولقي اوزره
يالكر بغدادی محصولك ممالك مختلفهيه گوره تخلف ایدن موسم
حصادي وجه آتی اوزره در :

اوسترايالا، يگي زلاند، شيلي اولككسنگك قسم اعظميه
آرژانتين جمهوريتك بعض طرفلرنده كانون ثانيه .
هندستان شرقيهده وقت حصاد شباطده بدأ ايدرك مارتده
نهايت بولقي اوزره شماله طوغري متمد اولور .

مكسيقا، مصر، ايران و سوريه سواحلنده نيسانده بدأ ايلر .
چين، چاپون، تونس، جزاير، فاس و تكساسده مايس ابتدا سنده
باشلار . قاليغورنيا، اسپانيا، پورتوغال، ايتاليا و يونانستان و سچليا
ايله فرانسه نك و آناطوليناك بعض ايالات جنوبيه سنده حيرانده .
فرانسه نك قسم متباقيسيه، آوستريا و مجارستان و ممالك
عثمانيه نك روم ايلي قطعه سنده و روسيه نك ايالات جنوبيه سنده
و آمريقا جاهير متفقه سنگك قسم اعظمنده هموزده .

ممالك عثمانيه دن موقتاً اوستريا اداره سته چكن بوسنه
و هر سكه بلجيا و فلنك و دانمارقه و آلمانياه و آمريقانك
نيويورق طرفلرنده آغستوسده .

اسقوجيا، ايسوهج، و قنادا ايله روسيه نك قسم اعظمنده
ايلول اينده .

روسيه نك اك زياده نقطه شماليهيه قريب بولنان ايلالترنده
و فينمارقهده موسم حصاد آنجق تشرين اولده باشلار .

بناءً عليه بلاد ارضده سنهده بغدادی محصولي آلمانياك
يالكر تشرين ثاني ايله كانون آيلري قالييور .

مسلك شمسي بي تشكيل ایدن سيارات

بهر شهر دور	♀ عطارد حول شمسه	٨٧	كون	٢٣	ساعته
	♂ زهره	»	»	١٧	»
	⊕ ارض	»	»	٥	»
	♂ مريخ	»	»	١٧	»

مرح ايله مشتري آره سنده برطاقم سيارات صغيره واردركه
بولردن بوسنهيه قدر ٣١٢ عدد كشف اولمشدر . بو سياره لرك
مدت دوري ايسه ١/٤ ايله ٧١/٤ سنه آره سنده در

بهر شهر دور	♃ مشتري حول شمسه	١١	٣١٤	گون	٢٠	ساعته
	♄ زحل	»	»	»	٢٣	»
	♅ ثور اوس	»	»	»	٢٠	»
	♆ نهبتون	»	»	»	٢٠	»
	♁ قمر كره ارضك اطرافنده	»	»	»	٨	»

⊙ شمس كندی محورنده ٢٥ گون ویدی ساعته بر كره اجراي
دور ايدر

بهر شهر شمسي ده گونلرك مقدار امتداد و تناقصي
مبين تقويم دائيمدر .

بهر شهر دور	امتداد	١	ساعت	٦	دقيقه
	كانون ثانيه	»	»	»	»
	شباطه	»	»	»	»
	مارتده	»	»	»	»
	نيسانده	»	»	»	»

بهر شهر دور	تناقص	١	ساعت	٢	دقيقه
	حيرانك ٢ سندن نهايته قدر	»	»	»	»
	هموزده	»	»	»	»
	آغستوسده	»	»	»	»
	ايلولده	»	»	»	»

كانون اولك ٢١ نجي گونه قدر ١٨ دقيقه تناقص،
و ٢١ ندن نهايته قدر ٥ دقيقه امتداد ايدر .

استانبولده ساعت وقت زوالده (يعنى ۱۲) ده ايكن

ممالك آتپهده مقدارى

- قسططينيه
ساعت ۱۲
- پاناماده نصفاليلدين بىنى ۱۸ كچيور ،
 - واشينيغتون كندا بش بجمعه ۲ وار .
 - فيلادانفاده كندا بش بجمعه ۳ وار .
 - نويورق بش بجمعى ۲ كچيور .
 - پورطوريغو ۶ نى ۶ كچيور . (صباح)
 - ويوژانپرو (برهزليا) صباح ۷ بجمعى طقوز كچيور .
 - لنز بون اونه ۶ وار . (صباح)
 - دوبلين (ايرلانده) . ۱۰ نى ۳ كچيور .
 - مادريد ۱۰ چاريك كچيور .
 - لوندره ۱۰ بجمعه ۴ وار . (كوندوز)
 - پارس ۱۰ بجمعى .
 - جزاير ۱۱ ره ۲۰ وار . (كوندوز)
 - ژنهو (اسويچيره) ۱۱ ره ۸ وار .
 - روما ۱۱ رى ۱۸ كچيور . (كوندوز)
 - براين ۱۱ رى ۲۴ كچيور .
 - ويانه ۱۱ بجمعى ۶ كچيور .
 - استوقولم ۱۱ بجمعى ۱۲ كچيور .
 - اميد بورنى ۱۲ يه (اوكله يه) ۱۴ .
 - وارشاويا ۱۲ يه ۱۳ وار .
 - آتينه ۱۲ نى (اوكله يى) ۱۰ كچيور .
 - بوكره ش ۱۲ نى ۱۹ كچيور .
 - باناويه (جاوه آطلسنده) اوكله ددن
 - صكره بش بجمعى ۹ كچيور .
 - په كينغ (باي تخت چين) ۶ نى ۱۷ كچيور .
 - سيدنى (آوسترايلايه) ۸ بجمعه ۹ وار .
 - مكسيغو نصفاليلدين صكره ۴ ده ۱۰ وار .

مهته نورلوروى . يعنى احوال هوايه

يگرمى سنهك تجر به دن استحصال اولنان رسداته نظرآ استانبولك انقلابات هوايه سنهك مقدار وسطى سنويى

ارتفاع ميزان هوا	۷۶ ۱/۲	قار ياغلان گونلر	۱۴
درجه حرارت	۱۳ ۱/۴	رطوبتى ايام	۷۰
ميتيمتره حساييه ارتفاع مطر	۷۱ ۱/۸	پورياز اسديگى گونلر	۱۴۳
عدد ايام مطر	۸۳	لدوس اسديگى گونلر	۱۲۲

استانبولك حساب وسطى اوزره بر سنهك انقلابات هوايه سنى
ناطق جدولدر [۱]

اوصاف انقلابات هوايه	ايجول	بش ب ايقول	بش ب ايقول	كانون ايقول	كانون ايقول	مارت	مى	جوليان	اگستوس	مقدار سايلى
پورياز اسديگى گونلر	۲۳	۱۷	۲۰	۱۶	۱۸	۱۹	۱۸	۲۰	۲۶	۲۴
لدوس	۷	۱۱	۱۳	۱۵	۱۰	۱۱	۱۳	۱۰	۵	۱۲
ياغمورلى گونلر	۶	۷	۱۰	۱۱	۹	۷	۶	۵	۴	۸
فورطونلى گونلر	۲	۱	۳	۲	۴	۱	۲	۱		۱۶
قارلى گونلر										۱۴
موسم اعتباريله ايام باران	موسم خريفده	موسم ششاده	موسم بهارده	موسم صيفده						
موسم اعتباريله پورياز	۲۳ گون	۲۶ گون	۲۲ گون	۱۴ گون						
موسم اعتباريله اسديگى گونلر	۶۰ گون	۵۴ گون	۵۵ گون	۷۳ گون						
موسم اعتباريله اسديگى گونلر	۲۱ گون	۲۶ گون	۲۶ گون	۱۹ گون						
موسم اعتباريله رطوبت وسطيه	۷۱	۷۹	۶۸	۶۱						

[۱] رصد خانه نك انقلابات هوايه جدولارلارندن خلاصه ايدلشدر .



مہتمم مشہور یقوت گندیناٹک شہور عریسہ ناٹک غرہ لہرنی تعیین ایچون تنظیم
ایلدیکی جدولدر .

ستین قریہ

۱۳۳	۱۳۰۲	۱۳۰۱	۱۳۰۰	۱۲۹۹	۱۲۹۸	۱۲۹۷	۱۲۹۶	۱۲۹۵	۱۲۹۴	۱۲۹۳	۱۲۹۲	۱۲۹۱	۱۲۹۰	۱۲۸۹	۱۲۸۸	۱۲۸۷	۱۲۸۶	۱۲۸۵	۱۲۸۴	۱۲۸۳	۱۲۸۲	۱۲۸۱	۱۲۸۰	۱۲۷۹	۱۲۷۸	۱۲۷۷	۱۲۷۶	۱۲۷۵	۱۲۷۴	۱۲۷۳	۱۲۷۲	۱۲۷۱	۱۲۷۰									
جمہ	سال	ہفتجینہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ	جمہ	بازار	چار شنبہ						
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار						
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار					
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار				
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار				
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار			
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار		
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار		
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار
جمہ	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار	بازار

۱۳۰۴ ۱۳۰۳ ۱۳۰۲ ۱۳۰۱ ۱۳۰۰ ۱۲۹۹ ۱۲۹۸ ۱۲۹۷ ۱۲۹۶ ۱۲۹۵ ۱۲۹۴ ۱۲۹۳ ۱۲۹۲ ۱۲۹۱ ۱۲۹۰ ۱۲۸۹ ۱۲۸۸ ۱۲۸۷ ۱۲۸۶ ۱۲۸۵ ۱۲۸۴ ۱۲۸۳ ۱۲۸۲ ۱۲۸۱ ۱۲۸۰ ۱۲۷۹ ۱۲۷۸ ۱۲۷۷ ۱۲۷۶ ۱۲۷۵ ۱۲۷۴ ۱۲۷۳ ۱۲۷۲ ۱۲۷۱ ۱۲۷۰

صورت استعمالی

تعیین مدخل سال
سترہ ہجریہ قریہ ناٹک مدخلی تعیین ایچون راصد ترکی مشہور اولنگ بگاٹ
اثر ترتیبی اولان جدولدر

۱۸۰	۱۷۰	۱۶۰	۱۵۰	۱۴۰	۱۳۰	۱۲۰	۱۱۰	۱۰۰	۹۰	۸۰	۷۰	۶۰	۵۰	۴۰	۳۰	۲۰	۱۰	۰
۷	۲	۴	۱	۱	۳	۵	۷	۹	۱۱	۱۳	۱۵	۱۷	۱۹	۲۱	۲۳	۲۵	۲۷	۲۹
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱
۴	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱	۱

مدخلی مطلوب اولان سندن (۲۱۰) رقمی علی
التکرار تیزیل وصرہ سیدیلہ طرح اولنہ رق اٹک سکگرہ
قالانی (۲۱۰) عددندن ناقص اولدینیی حالہ وجہ آنی
اوزرہ معاملہ ایلدیور مثلا : ۱۳۰۵ سسنہسئ محرمانک
غرہسئیی تعیین مطلوب اولسہ سسنہ متکروددن کراراً
۲۱۰ رقمی طرح اولنہ رق نہایت (۴۵) رقمی قالیرکہ
ایشو عددلہ صماغ طرفدہ عموداً بردن بدأ ایلہ ۳۰
نہایت بولان خانہدہ مقدار متکور بولنہ میہ جنئی جہتلہ
۴۵ رقمی بری ۳۰ ودیگری ۱۵ اولدرق ایکی بہترینق
ایلہ جدولاک بالاسننہ افقی اولنہ رق مقید اولان اعداددن
(۳۰) یازیل اولان خانہدن آغاشیی بہ ایٹاک و صاغندک
عمودی ستنونک (۱۵) عددینیی شامل اولان خانہسندن
دیخی صولہ گیداک ایلہ نلاق ایتسکرری نقطہدہ (۱)
رقمی کور یاورکہ غرہ محرمانک یوم الاحد یعنی بازار
گونی اولدینیی ظاہر اولور .
بردن اوتوزہ قدر اعدادی شامل اولان ایٹاک
خانہدن ماعدایدی خانہدک ارقام کونلرک ایسی در .
یعنی :
بازار بازار برتری صلی چارشنہ ہفتجینہ جمہ جمعہ برتری
۷ ۶ ۵ ۴ ۳ ۲ ۱

اعیاد المسلمين والایام المشهورة

رقم	الحدث	رقم	الحدث	رقم	الحدث
١	عيد النضر .	١	مولد زين العابدين .	٩	تاسوعا .
٣	يوم المبالهة .	١	شهادة ابن الزبير (رضها)	١٠	عاشوراء وشهادت حسين .
١٢	غزوة الطائف .	٢٨	وفاة فاطمة الزهراء (رضها)	١٧	قدوم اصحاب الفيل .
١٤	وقعة احد .	٨	وفات ابى بكر الصديق (رضه)	٢٢	وفاة موسى بن جعفر و وفاة زين العابدين .
١٥	وفات ابى طالب .	٩	خلافة الفاروق (رضه)	١٠	دخول رأس الحسين دمشق .
١٨	وفاة ابراهيم بن النبي .	٩	مولد جعفر الطيار .	١٣	وقعة هوازن .
		١٥	تجديد ابن الزبير الكعبة .	١٦	مرض النبي (صلا الله عليه وسلم)
		٢٠	مولد فاطمة الزهراء .	٢٤	خروج النبي من الغار (صلعم)
				٢٧	وفات محمد الباقر .
١	خطابة فاطمة بعلى .	٣	وقعة صفين .	١	هجرة النبي الى المدينة .
١	انشق البحر لموسى عليه السلام .	٣١	مولد الامام على . (رضه)	٤	خلافة الصديقي (رضه)
		٢٧	مبعث النبي ومعراجة (صلعم)	٨	قدوم النبي الى المدينة .
				١٠	تزوج النبي بالسيدة الخديجة .
١	مولد ابراهيم الخليل .	١٥	مولد الحسين السبط .	١٢	مولد النبي (صلعم)
٧	المزدلفه .	١٥	ليلة البراءة .	٢٤	فيضان التنور بالكوفة .
٨	يوم الترويه .	١٨	وفات جعفر الصادق .	١	حصار الحجاج الكعبة .
٩	يوم عرفة والوقوف على الجبل .	٨	مولد جعفر الصادق .	١٠	وفاة آمنه (رضها)
١٠	عيد النحر .	١٢	دخل النبي بالسيدة عائشه .	١٠	تقرير فرض الصلوة .
١٣	آخر ايام التشريق .	١٧	غزوة بدر .	١٥	اول دولة العباسيه .
١٤	نزول هل آتى .	٢١	فتح مكة المشرفة .	١٨	قتل كسرا .
١٧	شهادة عثمان . (رضه)	٢١	شهادة امام على .		
٢٧	شهادة عمر بن الخطاب (رضه)	١٦	نزول الفرقان .		
	خلافة عثمان . (رضه)	٢٧	ليلة القدر .		

هبوطدن هجرته قدر بعض وقايعك ماينى

سنه	الحدث	سنه	الحدث	سنه	الحدث
٤٢٤	بخت نصر دن اسكندره .	٢٢٤٢	هبوطدن طوفانه .	٢٢٥٦	هبوطدن طوفانه قدر .
١٩٤	اسكندردن آوغوستوسه .	٣٥٠	طوفاندن وفات نوحه .	١٠٧٩	طوفاندن مولد ابراهيمه .
١٦٦	آوغستوسدن آنتى يوخسه .	١٢٤٦	نوحدن ابراهيمه .	٥٦٥	ابراهيمدن بنى اسرائيله .
١٤٧	آنتى يوخسدن ديوقيتيانوسه .	٧٠٠	ابراهيمدن موسايه .	٦٥٦	بنى اسرائيلدن بناء بيت مقدسه .
٣٣٨	ديوقيتيانوسدن هجرته .	٥٠٠	موسادن داؤده .	٧١٩	بناء قدس دن اسكندره .
١٠	هجرتن يزد جرده .	١١٠٠	داؤددن عيسايه .	٦٧٠	اسكندردن مولد عيسايه .
٦٢٦	يزد جردن هلاكويه .	٦٢٠	عيسادن مولد نبوى به .	٥٢٠	مولد عيسادن خاتم الانبيايه .
١٠٥٠	وفات آدم دن نوحه قدر .	١٠٥٦	هبوطدن طوفانه .	١٠٥٦	هبوطدن طوفانه .
٨٩٤	نوحدن ابراهيمه .	١٨٩٢	طوفاندن ابراهيمه .	١٢٤٠	طوفاندن ابراهيمه .
٥٠٠	ابراهيمدن موسايه .	٣٠٧	ابراهيمدن وفات يعقوبه .	٧٧٠	ابراهيمدن موسايه .
٤٨٠	موسادن سليمانه .	٤٨٠	يعقوبدن بنائى قدسه .	٥٠٠	موسادن داؤده .
٥٢٤	سليماندن اسكندره .	٤١٠	آندن قدسك تخربته .	١٢٠٠	داؤددن عيسايه .
٩٢٤	اسكندردن هجرت نبويه به .	١٥٥٠	تخربيدن ظهور اسلامه .	٦٢٠	آندن خاتم الانبيايه .

ایام مخصوصه نصارا

خوار بوندن په تروس ، پاولوس ، یاقوسک بعد الرفع مسیحی طور سیناده رؤیتلربنی تذکار ایچون (ارمنیلر بوگوندن اول ویا صکره گلان بازار گوننه تصادف ایتدیرلر .)	۲۷	»	— استانبول پطریقلرندن یوانیس خریستوسیوس نامنه (اورتودوقسلرله لایتیلرله مخصوص ۳ گون) .
۱۵ آغستوس — وفات مریم . (اون بش گون اولدن پرهیز می باشلار .)	۳۰	»	— قیصاریه بسقپوسی واسیلیوس ایله غره غوار نامنه (بوگنا مکتب یورطیسی اطلاق اولنور) .
۲۰ — شمئیل عم .	۲	شباط	— مریمک ذات مسیحی تولیدینک قر قنجی گونی بیت اللحمه کورتوریشنی تذکاره مخصوص . صدر . (ارمنیلر ۱۶ شباطده اجرا ایدرلر .)
۲۹ — یحیی عم .	۸	»	— ذکر یا (عم) نامنه .
۳۰ — میان سریمی تلیم نامنه .	۱۰	»	— لاپسه کیلی راهب خرالامیوس نامنه (اورتودو - قسلرله مخصوص صدر .)
۵ ایلول — موسی عم ایچون .	۱۷	»	— مقتول تئودوس نامنه (ایلیک پرهیز هفته سنک جمعه ایتسنده ارمنیلرله برابر ذخی تذکار ایدرلر .)
۸ — ولادت مریم .	۹	مارت	— قرق چوجتی نامنه .
۱۴ — صلیبی کشف ایدن (الهنا) به تشکراً .	۲۵	»	— بشارت حمل مریم .
۲۴ — خزاری یوحنا ایچون .	۲۳	نیسان	— نصارادن پوریوس ایچون (لایتیلر افرنجینک ۲۳ نده ، ارمنیلرله برابر یالکتر ذکر یله اکتفا ایدرک تعطیل اشغال ایتزلر)
۶ تشرین اول — خواری طوما ایچون .	۹	میس	— اشعیاء عم نامنه .
۱۸ — خواری لوقا ایچون .	۲۰	»	— بیوک قسطنطینک والده سی (الهنا) ایچون .
۲۶ — مقتول دیمتریوس ایچون (اورتودوقسلرک) .	۲۴	حزیران	— ولادت یحیی عم نامنه .
۸ تشرین ثانی — ملائکه مقربین نامنه .	۲۹	»	— خوار بوندن په تروس وپاولوس ایچون .
۲۱ — (عید تقدمه) مریمک ۷ باشنده ایکن معبد خادم اولیشنی تذکار ایچون .	۳۰	»	— عموم خوار بون ایچون
۲۵ — اعز اتدن (اقاتربنی) نامنده کی مقتوله ایچون (اورتو - دو قسلرله برابر لایتیلرله طوتار)	۲	تموز	— التثام لباس مریم .
۳۰ — خوار بوندن اک اول استانبوله گلان آندریاس ایچون	۲۱	»	— الیاس عم نامنه .
۵ کانون اول — عابد صارا ایچون (لایتیلرله اورتو دو قسلرله مخصوص .)	۲۵	»	— والده مریم ایچون .
۶ — بسقپوس نیقولائوس ایچون .	۲۶	»	— اعزات نصارادن پاراشکیوه نامنه (اورتو - دو قسلرک .)
۸ — عید بکارت .	۶	آغستوس	— (عید تجلی)
۹ — مریمک رحم مادره دوشدیک گونی تذکار ایچون ؟			
۱۲ — قبریس بسقپوسی اسپریدون نامنه .			
۱۷ — دانیال علیه السلام ایله عظمای نصارادن (آتانیآ) و (آزاریا) و (میقائیل) ناملرینه .			
۲۵ — میلاد عیسی .			
			خرستیانلرک یورطیلری تقویملرنده مصادف اولدقلری ایامک حداسنه اشارت ایدلمکده در . ایام مخصوصه نصارانک بر طاقی تقویم شمسی به تابع و بناء علیه لایتیغیر اولدینی حالده برقمسی مارت مصادف شهر قرینک بدرینه معلق اولان پاسقالیه به تابع بولندیغندن زبرده هر ایکیسی حقنده ایضاحات اعطاسنه لزوم کورمشدر .
			تقویم شمسی به تابع اولانلر
			۲۵ کانون اول — میلاد عیسی . (بو گوندن صکره گلان بازار گونی ابراهیم ، اسحق ، یعقوب ، یوسف ، داؤد ، سلیمان (عم) ایله تورانده مذکور صلحا ایچون) .
			۲۶ — مریمک مادر مسیح اولدینی تذکاره مخصوص صدر .
			۲۷ — نصرانیت بولنده فدای جان ایدن استفان نامنه .
			۱ کانون ثانی — (رأس سنه) وختان عیسی - ینه بوگون قیصاریه بسقپوسی واسیلیوس ایچون . (لایتیلر ۳۱ کانون اول ده ، ارمنیلر ۲ کانون ثانیده طوتارلر)
			۶ — تعمید عیسی (ارمنیلر میلاد ایله تعمیدی بر گونده ، یعنی کانون ثانیده اجرا ایدرلر) .
			۷ — یحیی علیه السلام نامنه .
			۱۷ — مصرلی آنتونیوس نامنه (لایتیلر دخی بوگون ، یعنی افرنجی ۲۹ کانون ده طوتارلر . یالکزار منیلر ۱۹ رومیده تذکار ایدرلر .)
			۱۸ — اسکندر به پطریق آناستاسیوس ایله کیریوس نامنه
			۲۰ — راهب افتیمیوس نامنه (اورتودوقسلر اجرا ایدر) .
			۲۱ — فدا کاران رهباندن آناستا - سیوس نامنه (اورتودوقسلر اجرا ایدر) .
			۲۵ — استانبول پطریق غریغور نامنه (ارمنیلرله مخصوص صدر) .

پاسقاليايه تابع اولان يورطيلىر

پرهيزك صوك گونى دفن مسيح يورطيسى در .
بيضة سرخ ، پاسقالييا ، بوگون مسيحك مرقدن
خروجي زعم اولمغله تشكر ابايرام
ايديلور .

پاسقاليادن صكره كى يورطيلىر

عروج عيسى پاسقاليادن ٠٠ گون صكره كى
پنجشنبه .
روح القدس پاسقاليادن ٠٥ گون صكره كى
بازاردركه (Pantecôte) پانته قوت)
دينلور . بوگون روح القدسك
حواربون اوزرينه نزولى تذكاري
ايديلور .

عيدالاقانيم . پانته قوتدن تام ابرهفته صكره كى
بازار سبعتن ناني . پاسقاليانك تمشيكي گونى (بو
گوندن بدأ ايله لاتين مذهبنده
بولنانلر (Fête - Dieu) ناميله
يسوك يورطيلىر طوتارلر .
(بوسنه افرنجي جزيرانك ١٦ سينه مصادفدر)

ارائه صليب . پرهيزك ايلك بازار گونى
پاسقاليادن ٢٨ گون مقدمكى بازار . (استانبول
يطريقلردن نردبانلى يوانيس ذكر
ايديلور)

پاسقاليادن ٢١ گون اولكى بازار . مصرلى
برتابه يني تذكاري ايجون .
پاسقاليادن ١٤ گون اولكى بازار . (مسيحك
برصايه راكبا (جليله) دن قدسه
عودتي تخطرايديلور . برگون اولده
احياى اموات ايديشي ياد اولنور)
وقعه يوسف وزليجا . پاسقاليادن ٦ گون اولكى
بازار ايرتسى .

مخدرات عشره . پاسقاليادن بش گون اولكى
صالى . (بودانك مسيحه اولان اهانتبه
اظهار ماتم ايديلور .)

پاسقاليادن ٣ گون اولكى پنجشنبه (مسيحك
حواربون ايله صوك ابتدكي طعام
تخطر و ذكر ايديلور)
جمعه مباركه . پاسقاليادن برگون اولكى جمعه .
(يوم مذكورده صلب مسيح نامنه
ماتم وصوم اجرا ايديلور)

سبعينه پاسقاليادن ٧٠ گون اول اولان
بازار (بوگونده مسيحك كمرچي
ايله يهودى كاهن حقنده كى تفوهاتى
تذكاري ايديلور)

پاسقاليادن ٦٣ گون مقدمكى بازار (مسيحك
ولدسفيه حقنده كى مثالي ياد ايديلور)
پاسقاليادن ٥٦ گون اول اولان بازار (بوكا
لسان عوامده ات كسيه هفته سى
اطلاق ايديلور و مسيحك يوم قيامت
حقنده كى كلكلى تذكاري ايديلور)

پاسقاليادن ٤٩ گون مقدمكى بازار (بوكا
عوام پرهيز هفته سى نامى ويرر .
مسيحك جد بنى بشر حقنده كى
كلكلى ياد اولنور)

پرهيز كبير . پاسقاليادن ٧ هفته يعنى ٤٢ گون
مقدمكى بازار (بوگون سلانيك
متره بوليدى غره غور يوس
پالاماس ياد ايديلور)
عيدالرماد . پرهيزك برنجي چارشنبه سنده
اجرا اولنور .

تقويم زراعت

و تاخيرلره باقيلوبده تقويمك وصاياسمجه خطاسنه قائل
اولمقدن ايسه تخلف اقاليمي ملاحظه ايله تقويمك خطاسنى
دگل كندى ذهابمزي تصحيح ايتمك اولى گورينور .

لوحة اولى : فصل خريف

ايلول

ايلولده هوالر - بعض مستثنا سنه لرى نظر اعتباره آلاز
ايسهك - سرعتله صغومغه باشلار . كچه لرك آيازى حذر ايديله جك
صغوقلردندر ؛ زيرا قراغوى ياغار . غزل موسمى بو موسمدر .

آلمانيا فن زراعت علماسنك تجارب عديده اوزرينه
اقاليم مختلفه كره ارض نقطه نظرندن تنظيم ايلدكلرى
[تقويم زراعت] لوحه لرندن اقاليم معتدليه مخصوص
اولان قسيدر كه حاوى اولديغى وصاىاي زراعتك هر كسجه
ييلتمسى فائده دن خالى اولمديغندن بوجه آتى نوسال معرفته
درج ايدلى .

بورالرجه مارتده اكيه جك بر تخمك احتمال كه بو
تقويمده شباط ويا نيسانه تصادف ايتمش اولسى گبى بعض
تقدم و تاخره تصادف اولنور . بناء عليه بوگبى تقديم

زراعت : حاضرلشم نرالره بغدادی ، آرته ، یولاف اکیلگه باشلانور . بانلاسی قورمغه براقش اولانلر طوبلار . قوری قاصولیه ، قوری بزلیه ، پاتانه ، قوقوروز ، ایکنجی دفعه دیکیلان آی چیچگی دخی بو آیده التقاط اولنور .
 عملیات : چاپرلک و ترلارک سقی ایثی تعطیل اولنور . دیکلندیریله جک اولان ترلاره - بتون بتون بوش براقیهرق موقت چاپر حالته قویمق ایچون - صو صالیویریلور .

تشرین اول

بو آی باغ بوزمی موسمی در . بر یاننده تخم زرع ایلمهلی ، بغدادیک قسم اعظمی بو آی طرفنده اکیلور .
 گرک نقل اشجار و گرک فدان غرسی ایچون اک اینی موسم بو آیدر .

حیوانات : بوموسم کلور آکلز حیوانات و بالخاصه قیونلر حقنده احتیاطی الدن براقاملی . ادنا بر امال بیوک بر مضرتی موجب اولور .

محصولات : جوز ، کستانه ، - و صغوقلر ایرکن باشلابان پرلده ، الما و آرمود دویشرلملی در . قیشلی میوه لری هونک اتمگه باشلامالی . صاقلانه جق الحیر و اوزوملری طوربه لره باصدیرمالی .

باغچوانلق ، پاتاس زرعه باشلانور . قوش قونمازک سورگونلرینی آیرمالی و آشیلرینی خفیف و تربیه لی قوری طوپراغه دیکمه لی ، ایلك بهار لخنه لریله قیش سلطه لرینی ، پراصلری ، انکنار فیده لرینی دیکوب آز صولامالی . بو آیده قوزی اسناق اکیلور . چکر دکلی میوه و یرن اشجارک چکر دکلری بو آیده دیکیلور .

چیچک : بو آیده قیشین آچقده طور میه جق تزیینه عائد نه قدر چیچک وار ایسه - نوعته گوره - کینی آباک ابتدالرنده کینی وسطنه طوغری صوبه لره قالدیرمالی ، و اوصورتله وضع ایتمه لی که ضیایه معروض اولسون . گوندوزلری قیولرینی آچیت براقالی . هنوز حرارت صناعیه و یره جک زمان دکلدر ، آره صره جزوی صو و یرمه لی .

باخصوص ایلك دفعه و یریه جک صوبک ایچنه مقدار کافی خردل قاتمالیدر . بو تدبیر ایله چیچکارک کولرینه مضر اوله جق حشرات محو ایلمش اولور .

ترکس انواعندن اولان چیچکلره ، نخل ، هرجانی منکشه تخملری دیکیلور . لاله ، سنبل گبی چیچک صوغانلرینی کال دقتله صره ایله و برآز دزیجه دیکمه لی .

چشیر ، طافلان ، مرسین گبی شیلر طالیدیریلور .

تشرین ثانی

عملیات : بو آیده ، ایلك بهارده اکیله جک تخملر ایچون ، ترلار سوریلور . چاپرل ایچون لازم گلان گوبردلر حاضر لانتالی ،

لیون ساقصیلرینی قیشلاقلرینه قالدیرمالی . چیچک صوبالرینه کجه لری برآز حرارت و یرمک لازم گلور .

حیوانات : بو آیده بارگرگی ، اوکوزگی زراعت ایشرلرنده قوللانیلان حیواناته یولافلی پانجار و یا حاویج و یرمه لی ، طاوقلر ایچه بسللملی در . اینکری ممکن اولدیغی قدر آخورلدن آیرماملی (فقط گوزل هوالر مستثنا) سودلی اینکری لایقیه بسلک لازمدر . قیونلرک یعنی برآز آرتیرمالیدر .

باغچوانلق : قوش قونمازلرک یاراقلرینی گوبره ایله سترایتمه لی . اسپناقلری سیرکتمه لی . طورپ ، تره ، سلطه متمادی اکیلور . انگنارلری ، هندبارلی ، قرن بهزلری طوگدن محافظه ایتملی . بادم ، اربک ، شفتالو چکر دکلری دیکیلور . فقط بونلری دیوار دبلیرینه و شمال روزگارلندن مصون اولان غریبه ناظر یرله دیکمه لی و اوج گوسترنجه صفوقدن قاورلاملریچون اورتمه لی در .

لوحة ثانیه : فصل شتاء

کانون اول

زراعت : قیشک اک شدید بر زمانی اولدیغی ایچون اولیه بیوک ایشرلر گوریه منز . بو آیده یالکز هوا . آچیت اولدیقه گوبره طاشینور . بو آی زراع ایچون پک تجارتلی بر آیدر . بسیلی حیوانلری بو آیده صاتوب استفاده ایتمه لی .

او ایچنده حیواناته اولنه جق خدمتدن بشقه کویلی ایچون ایش یوقدر . بو آیده اینکلره قیونلر یاورولار . آنلره دقتله باقالی . اگر هوا پک صغوق ایسه کومسلرده کی صولقلره صیجاق صو قویمالی . آرلری بو آیده بسله لی .

اورمانلردن کیله جک آغاچلری هوا طوگ اولدیغی وقتده کسه لیدر . زیرا آغاچلره بیوک ضرر ایلمش اولور .

باغچوانلق : کانون اولده باغچلره عائد بیوک ایشرلر یوقدر . یالکز گوزل گونلرده اشجار مثمره غرس ایتمه لی .

ایکنجی دفعه اولق اوزره قرن بهار ، مارول ، سلطه دیکیلور . طورپ ، خیار ، قاون فیده لکده یتشدیریلور ، بونلرک یتاقلری طار اولمالیدر ؛ زیرا آخوردن یگی چیقارلمش گوبره ایله بونلره بر ایکی دفعه حرارت و یرمک لازمدر .

چیچک : باغچلرده نازک چنلر حال وقوفده بولندیغندن ، او قدر میم خدمتلیر یوقدر . یالکز سنبل و لاله ل یاراق گوسترمش لر ایسه سموکلی بوچکلردن محافظه ایتمه لی .

کانون ثانی

کانون ثانی ، طوبراغی سورمک و تربیه ایتمک زمانیدر . هوایی مساعد گورنجه چتجی نطاس ایتمگه و یا خود نطس

لوحة نائنه : فصل بهار

مارت

زراعتك اڭ زياده دقت اولنه جق بز موسمي در .
 بو آيده تازه حيات كسب ايتنگه باشلايان تازه نباتاتك
 نا گهاني بر شمال روزكاريله قاورلسي مقرر اولديغندن، گونشلي
 اولقله برابر ، بعض روزگازلي گونلرده و على العموم كيجه لري
 نباتات ياصدقلىرني حصيلرله اورتوب محافظه ايتك الزمدر .
 زراعت : قيش تخمي اكمه مش اولان چفتيجي بنداى
 و آرپه دن ماعداسني مارتده اكه بيلور . قيشك اكلش اولان
 آرپه و بنداى زياده جه فشقرمش ايسه كوكلرني قوتلنديرمك
 ايجون بيمك فائده دن خالى دگلدر .
 آي چيچكي زرع ايدمك موسم مارت ايسه ده ، اولجه
 اكلش ايسه مارتده كوكلرني قبارتمق لازمدر .
 بعض عمليات : قوريدلسي مطلوب اولان بطاقتلر، خندقلر
 قازهرق، صولرى آقيدلقدن صكره يازين سازلى، قامشلى
 قورويوب ياقلىق ايجون جاييله ترك اولنور . چار اوله رق ترك
 اولنه جق مرعاره دخي صو صاليويريله جك موسم بو آيده در .
 بو آيده ايكنجى دفعه باغ بودانور . مايسه باغچه لري
 تزين ايدمك چيچكلر ك تخمي اكيلور .
 سبزه : ايلروسي ياز اولديغيجون سبزه نك ديكمسنده باغچوان
 عجله ايتنگه مجبور دگلدر . فقط باقلاء ، فاصوليه ، بزليه گي
 نباتاتي دهها زياده كجكديرمك فائده لي اولماز .

نيسان

فصل بهار ك - نشو ونماى مزروعات نقطه نظرندن - بحق
 ابتداى نيساندر . بو آيده كي ياغموورلك هر قطره سي مزروعاته
 مادر طبيعتك شير حيات بخشاسي حكمنده در . چونكه مزرو-
 عاتده كي فيض كمال بو آيده كنديني گوسترد .
 زراعت : قوقوروز و ير الماسي مارتده ديكمه مش ايسه
 نيسانده ديكييلور . باقلالرك ديبلرى قبارتيلور . قيش بندايله
 آرپه سنك آره سنده بيتن ييانجي اوتلر آيقلانور (بووصاياني
 بز چفتيجلرجه اجرا قابل دگلدر صانيرم . چونكه ترلار
 اولكره منقسم اولديغندن ، نباتات طفيله ني آيقلامق ممكن
 اوله ماز . شايد تظهيرينه امكان وار ايسه مزروعاتك فيضجه
 بيوك ياردمي واردر)
 بعض عمليات : مارتدن اول ديكمش فدانلرك ضعيفلري
 صولانور . و يازه قدر چار حانه كتورلسي مطلوب اولان
 قامشقلر بيجيلور . اقتضا ايدن مزروعاتي گوبره ملك دخي بو
 موسمه مخصوصدر . چايرلر صيقي صيقي و آزار آزار صو
 صاليويرملى در .

اولنش ترلاره صو صاليويرمگه ، اولك اولك ، يعنى طرح طرح
 تقسيمايه مباشرت ايدر .

هوا مساعد اولمازسه بنداى دوگمك ، يا خود كنوپر قيتي ،
 ادوات زراعتي تعمير ايتك ايله مشغول اولور . (وقتي حصاى
 قيش تعقيب ايدن صغوق يرلده چفتيجي خرمن دوگمگه وقت
 بوله مديغندن قيشين آرائي بولدقجه خرمننى دوگر)

حيوانات : بو موسم حيواناتك آخورلرني تظهير ايدمك
 موسمدر . آتارله اوكوزلرك يملرني تدريجله آرتيرمالي ، گبه
 و اضريكلي قصر اقرله باقلاء ، پانجار و مصر بنداى گي بسليجي شيلر
 يديرمه لي .

بو آيده دخي آغاچلرك يرلى دگشديريلور . قتاب و حب -
 السلاطين و ازهاردن نخل و منكشه و ايلك بهارده آچه جق
 بو قيبان اولان چيچك تخملى ديكييلور .

محصولات : بو سمده بعض محفوظجه يرلده برطاقم سبزه
 يتشديريله ييلور : آلاباش لحنه ، قرن بهار ، اسپناق ، سلطه ،
 مايدانوس ، تره اوقى ، كشنيش ، فرنك مايدانوسى ، روقه ، كره ويز ،
 هندبا ، پانجار ، طورپ ، شلم ، حايچ و او قيبان اولان سبزه لر .
 بونلردن بشقه قوش قونماز ، قوزى قولاغى ، (معلومدر كه بونلر
 طوبراغك آتنده يتشور .)

شباط

شباطده ، باخصوص معتدل محللرده حيات تازه اوج
 گوسترمگه باشلار . قوتلى قيرچاقلر بر طرف اولور . فقط
 كيجه لرك صغوغى ينه كويلي اوشودر . باخصوص آرائلده
 بر هوانك بوزماسي زراعت ايجون تهلكه لي صاييلور .

زراعت : شباطده على العموم آرپه ، خشخاش ، يولاف ،
 قيش باقلاسي اكيلور . بعض يرلده قوردمانتارى دخي اكرلر .
 حيوانات : كاتون ثائنده يملرى آزالدمش حيوانات وارايسه
 يملرى آرتيريلور ، چونكه ايشلريده آرتار . كچن آيده ايش
 گوره رك يمي آرتيريلانلره لزومنه گوره دهها زياده ويريلور .
 گبه قصر اقرله آرايش كوردريلور . بسى به چكمش اينكره
 قيرمه و يارمه حاشلامه سي ويريلور . تشرين اول و ثائنده
 طوغمش قوزى وار ايسه مرعاه چيقاريلور . قويونلرك بو آيده
 طوزلرينه ضم ايدملى در . بو آي قويون بسيسى ايجون دخي
 موسمدر .

فدانچياق : اكر قيش مساعد ايسه شباطده بعض مرتبه
 يشيلك باش گوسترد . بوزمان رطوبتلى يرله فدان غرس
 ايتك وقتى در . شفتالو ، قايسى ، اريك كيرز ، فشنه آغاچلرني ،
 باغلارى ، آصمه لري بودايه جق موسمدر . بعض چالشقان
 اورمانچيلر بو موسمه اورمانلرني بودارلر كه ، اورمان بودامق
 اصولى اربابنه معلومدر .

و پانجاړ قیلندن اولان مزروعات دخی بلنمه لی در . کچه قامش باقلاړک فیلیزلی قیرنالی .
 عملیات : آخورلړک قابو و پنجره لری آچیلور . فقط ایچورلرته سیکک گیرمه مک ایچون پنجره لرته ، قابولرته سیرک بزگرمه لیدر .
 گوبره لکری صولامقدن واز کچمه ملی . یوقاروده یازه ترک اولنسنی توصیه ایستدیگمز قامشلقری یاقالی . بطاقتی قورتمتی ایچون هر نه عملیات لازمسه بوآیده اجرا ایتمه لی . پاتانه جیجیمه سی طوبلامتی ایستینلر دوشیره بیلور .

تموز

اڅ صیجاق بر آدر . بو صیجاقلر ، مزروعاتک کالنی موجب اولورسه ده قیشک دیکلن فدانلرک خصم جانی در .
 زراعت : آی چیجکی دوشیریلور . چالشقان چفتیلر قیشه قدر بر محصول دها آلتی ایچون تکرار آی چیجکی اکر . بو موسمه شلم دخی اکیله بیلور .
 عملیات : بعض مزروعاتی صولامتی اقتضا ایدرسه مطلقا کچه سرینلگنده صولامالی . فقط یاسکر ، یاخود اون گونده بر صولامالی .
 آغاچلرک دیلرندن فشقرا شاخلری آیرمالی . قانون ، قارپوز ، خیار ، شمامه ، یاز لخنه سی بوموسمک محصولاتندندر .

آغستوس

تموزده قوتنی گوستره میان صیجاق ، اکثریا آغستوسده حکمنی اجرا ایدر . فقط غرب جنوبی روزگارلری ، که لدوسدر . محصولاتک سم یلی در . اورته ده ییشیل پاپراق براقاز . بوموسم حصاد موسمیدر . وقت اولورسه قیش نطلرته دخی باشلانیلور .
 عملیات : قوراق یرلده کی چاپرلی کچه لین صیتی صیق صولامالی . رطوبتلی یرلده کی چاپرل آز وسیرک صولانور . بوموسمک اڅ بیوک ایشلری یولاف ، کنور ، بغدادی بیچمک و خرمن دوگمک در . چفتجی ، هر نه قدر بوآیده زیاده یوریلور . سده بر سنه لک محصول مساعیسی اقتطاف ایده جگی جهته ایشی قیشه بر اقاملی در .
 بوموسمه لخنه دخی چوغالور . لخنه محصولنی قیشه صاقلامتی ایستینلر کسر .

حیوانات : اکثر حیوانات بوموسمه قزیشور . قصرقلره دخی ایغر قامتی لازمدر . قیش ایچون بی یه چکیله جک صیغیرل ایشدن آلنه رق مرعایه صالنور . قویونلره لاقل هفته ده بر دفعه طوز ویرلملی در . قوزیلری مرعایه چیقارمالی ، فقط اوزاقلره سوق ایتمالی . بوموسمه قویونلری یاغهوردن زیاده سیله محافظه اقتضا ایدر .

مایس

چفتجی بی احیا ایده جک اولان طوپراق وار قوتنی بو آیده میدانه چیقارر .

مزروعات : بعدایلرک آره سنده کی یانجی اولتری - ممکن ایسه - چیقارمالی . لخنه اکش اولانلر مایسده فیده ایدرلر . بونلرک چیقارلدیغی تختیه یه یکیدن لخنه تخمی اکمک ممکندر . یاز قولزه سی ، کنویری ، قیش فاصولیه سی مایسده اکیلور .
 عملیات : فشتیلری صولامالی . چونکه ایچین ایچین یانه رق بم بیاض کول کیلور . هوالر ایصنغه باشلادینی جهته چاپرلرک صولاری اکیلور . سائر مزروعات - اگر صیجاق پک زیاده ایسه - کچه لری صولامالی .

حیوانات : صیجاغک باش گوسترمی آخورلرک زیاده سیله تمیز طولتسنی استلزام ایدر . حیوانات چفتجینک اڅ منفعتلی یارد مجبسی در . آنلرک سلامتی حفظ صحتلرته رعایتله اولور . بوآیده حیواناتک صمان تعینی بتون بتون کیلور . اینکله بوغا قاتیلور . پک سمیز صیغیرلر ، تعینی کسیره لک یا لکر چاپرله بسلنلی در .

لوحة رابعة : فصل صیف

حزیران

بوآیده گونشک حرارتی آرتار . تازه ییشلک صولاتمغه محتاجدر . بوموسمه چاپرلرک اوقی سردلشدیگی خاطر دن چیقارلاملی در .
 زراعت : حزیران آی پاتانه لری بلیه جک موسمدر . شلم



هجري شمسي	من	الى	هجري قري	من	الى
٢٨٧	٢٨١		٢٩٥	٢٨٩	مكتفي بالله
٣١١	٢٨٧		٣٢٠	٢٩٥	مقتدر بالله
٣١٣	٣١١		٣٢٢	٣٢٠	قاهر بالله
٣٢٠	٣١٣		٣٢٩	٣٢٢	راضي بالله بن المقتدر
٣٢٢	٣٢٠		٣٣٢	٣٢٩	متقي بالله بن المقتدر
٣٢٤	٣٢٣		٣٣٤	٣٣٣	مستكن بالله
٣٥٣	٣٣٤		٣٦٣	٣٣٤	المطيع لله ابوالهاشم
٣٧٠	٣٥٣		٣٨١	٣٦٣	طابع لله ابو بكر
٤١٠	٣٧٠		٤٢٢	٣٨١	قادر بالله ابوالعباس
٤٥٣	٤١٠		٤٦٧	٤٢٢	قائم بامر الله ابو جعفر
٤٧٣	٤٥٣		٤٨٧	٤٦٧	مقتدى بامر الله
٤٩٧	٤٧٣		٥١٢	٤٨٧	مستظهر بالله
٥١٤	٤٩٧		٥٢٩	٥١٢	مسترشد بالله
٥١٥	٥١٤		٥٣٠	٥٢٩	راشد بالله
٥٣٩	٥١٥		٥٥٥	٥٣٠	مقتفي لامر الله
٥٤٩	٥٣٩		٥٦٦	٥٥٥	مستجد بالله
٥٥٨	٥٤٩		٥٧٥	٥٦٦	مستضي بالله
٩٠٤	٥٥٨		٦٢٢	٥٧٥	ناصر لدين الله
٦٠٥	٦٠٤		٦٢٣	٦٢٢	ظاهر بامر الله
٦٢١	٦٠٥		٦٤٠	٦٢٣	مستنصر بالله
٦٣٧	٦٢١		٦٥٦	٦٤٠	مستعصم بالله



سلاطين عثمانيه

هجري شمسي	من	الى	هجري قري	من	الى
٧٠٥	٦٧٩		٧٢٦	٦٩٩	سلطان عثمان خان غازي بن ارطغرل خان غازي .
٧٣٩	٧٠٥		٧٦١	٧٢٦	سلطان اورخان غازي بن عثمان غازي .
٧٦٨	٧٣٩		٧٩١	٧٦١	سلطان مراد غازي بن اورخان (خدائونديكار) .
٧٨١	٧٦٨		٨٠٥	٧٩١	سلطان غازي يلديرم بايزيد بن خدائونديكار .
§					
٨٠٠	٧٩٣		٨٢٤	٨١٦	چلي سلطان محمد بن يلديرم بايزيد خان .
٨٣٠	٨٠٠		٨٥٥	٨٢٤	سلطان غازي مراد خان ثاني بن چلي سلطان محمد .

ملوك بني اميه

هجري شمسي	من	الى	هجري قري	من	الى
٥٩	٤٠		٦٠	٤١	١ نجحي معاويه بن ابي سفيان
٦٢	٥٩		٦٤	٦٠	٢ نجحي يزيد بن معاويه
٩٢	٦٢		٦٤	٦٤	٣ نجحي معاويه بن يزيد
صروانيه					
٦٣	٦٢		٦٥	٦٤	٤ نجحي مروان بن الحكم
٨٤	٦٣		٨٦	٦٥	٥ نجحي عبدالملك بن مروان
٩٣	٨٤		٩٦	٨٦	٦ نجحي وليد بن عبدالملك
٩٦	٩٣		٩٩	٩٦	٧ نجحي سليمان بن عبدالملك
٩٨	٩٦		١٠١	٩٩	٨ نجحي عمر بن عبدالعزيز
١٠٢	٩٨		١٠٥	١٠١	٩ نجحي يزيد بن عبدالملك
١٢٢	١٠٣		١٢٦	١٠٦	١٠ نجحي هشام بن عبدالملك
١٢٣	١٢٢		١٢٦	١٢٥	١١ نجحي وليد بن يزيد ثاني
١٢٤	١٢٣		١٢٧	١٢٦	١٢ نجحي يزيد بن وليد بن عبدالملك
١١٤	١٢٤		١٢٧	١٢٧	١٣ نجحي ابراهيم بن وليد بن عبدالملك
١٢٨	١٢٤		١٣٢	١٣٧	١٤ نجحي مروان (آخر بني اميه)



خلفاء عباسيه

هجري شمسي	من	الى	هجري قري	من	الى
١٣٢	١٢٨		١٣٦	١٣٢	ابوالعباس السفاح
١٥٤	١٣٢		١٥٨	١٣٦	ابو جعفر المنصور
١٦٤	١٥٤		١٦٩	١٥٨	مهدي ابو عبدالله
١٦٥	١٦٤		١٧٠	١٦٩	هادي ابو محمد موسى
١٨٨	١٦٥		١٩٣	١٧٠	هرون الرشيد
١٩٢	١٨٨		١٩٨	١٩٣	محمد الامين بن هرون
٢١٢	١٩٢		٢١٨	١٩٨	المأمون بن هرون
٢٢١	٢١٨		٢٢٧	٢١٨	محمد المعتصم بن هرون
٢٢٥	٢٢١		٢٣٢	٢٢٧	الواثق بالله بن المعتصم
٢٤٠	٢٢٥		٢٤٧	٢٣٢	متوكل على الله
٣٤١	٢٤٠		٢٤٨	٢٤٧	مستنصر محمد بن المتوكل
٢٤٥	٢٤١		٢٥٢	٢٤٨	مستعين بن المعتصم
٢٤٨	٢٤٥		٢٥٥	٢٥٢	معز بالله محمد
٢٤٩	٢٤٨		٢٥٦	٢٥٥	مهيدي بالله
٢٧١	٢٤٩		٢٧٩	٢٥٦	معتمد على الله
٢٨١	٢٧١		٢٨٩	٢٧٩	معتمد بالله

هجري قري من الی	هجري شمسي من الی	سلطان
۱۱۷۱ - ۱۱۸۷	۱۱۲۶ - ۱۱۵۲	سلطان مصطفی خان ثالث بن احمد خان ثالث .
۱۱۸۷ - ۱۲۰۳	۱۱۵۲ - ۱۱۶۷	سلطان عبد الحمید خان اول بن احمد خان ثالث .
۱۲۰۳ - ۱۲۲۲	۱۱۶۷ - ۱۱۸۶	سلطان سلیم خان ثالث بن مصطفی خان ثالث .
۱۲۲۲ - ۱۲۲۳	۱۱۸۶ - ۱۱۸۷	سلطان مصطفی خان رابع بن عبد الحمید خان اول .
۱۲۲۳ - ۱۲۵۵	۱۱۸۷ - ۱۲۱۸	سلطان غازي محمود خان ثاني بن عبد الحمید خان اول .
۱۲۵۵ - ۱۲۷۷	۱۲۱۸ - ۱۲۳۹	سلطان غازي عبد الحمید خان بن محمود خان ثاني .
۱۲۷۷ - ۱۲۹۳	۱۲۳۹ - ۱۲۵۵	سلطان عبدالعزيز خان بن محمود خان ثاني .



فرانسه حکمداران

برنجی خاندان : (مه رووهن ژيان)

بوعرقدن ۲۲ حکمدار کلشدر که میلادک ۴۲۰ نجی سالندن ۷۵۴ نجی سالنه قدر دوام ایلشدر .

ایکنجی خاندان : (قارلووهن ژيان)

بوسلاهدن ۱۲ حکمدار کلشدر ۷۵۱ دن ۹۸۶ به قدر دوام ایلشدر .

اوچجی خاندان : (قاپهسیان)

بوسلاهدن ۳۶ حکمدار کلشدر و برنجی قول ۹۸۷ دن ۱۳۲۸ زه قدر دوام ایلشدر .

(والوا) قاپهسیاندن ایکنجی قولدر ۱۳۲۸ دن ۱۵۸۹ زه قدر دوام ایلشدر .

(بوربون) قاپهسیاندن اوچجی قولدر که ۱۵۸۹ دن ۱۸۴۸ زه قدر دوام ایلشدر .

برنجی جمهوریت

قونوان سیون ۱۷۹۲ دن ۱۷۹۵ شه قدر

هیئت مدیران ۱۷۹۵ دن ۱۷۹۹ زه قدر

قونسولوسلق ۱۷۹۹ دن ۱۸۰۴ ده قدر

هجري قري من الی	هجري شمسي من الی	سلطان
۸۵۵ - ۸۸۶	۸۳۰ - ۸۶۰	سلطان ابوالفتح محمد خان غازي بن مراد ثاني .
۸۸۶ - ۹۱۸	۸۶۰ - ۸۹۱	سلطان بايزيد خان ثاني بن فاتح محمد خان .
۹۱۸ - ۹۲۶	۸۹۱ - ۸۹۹	ياوز سلطان سلیم خان غازي بن بايزيد ثاني .
۹۲۶ - ۹۷۴	۸۹۹ - ۹۴۵	سلطان غازي سليمان خان قانونی بن سلیم اول .
۹۷۴ - ۹۸۲	۹۴۵ - ۹۵۳	سلطان غازي سلیم خان ثاني بن سليمان قانونی .
۹۸۲ - ۱۰۰۳	۹۵۳ - ۹۷۳	سلطان غازي مراد خان ثالث بن سلیم ثاني .
۱۰۰۳ - ۱۰۱۲	۹۷۳ - ۹۸۲	سلطان غازي محمد خان ثالث بن مراد ثالث .
۱۰۱۲ - ۱۰۲۶	۹۸۲ - ۹۹۶	سلطان احمد خان اول بن محمد خان ثالث .
۱۰۲۶ - ۱۰۳۲	۹۹۶ - ۱۰۰۲	سلطان مصطفی خان اول بن محمد خان ثالث . [دفعه اولی]
۱۰۳۲ - ۱۰۳۷	۹۹۷ - ۱۰۰۱	سلطان عثمان خان ثاني بن احمد خان اول .
۱۰۳۲ - ۱۰۳۳	۱۰۰۲	سلطان مصطفی [دفعه ثانيه]
۱۰۳۳ - ۱۰۴۹	۱۰۰۲ - ۱۰۱۸	سلطان غازي مراد خان رابع بن احمد خان اول .

§

۱۰۴۹ - ۱۰۵۸	۱۰۱۸ - ۱۰۲۷	سلطان ابراهيم خان بن احمد خان اول .
۱۰۵۸ - ۱۰۹۹	۱۰۲۷ - ۱۰۶۷	آوجی سلطان محمد خان رابع بن ابراهيم خان .
۱۰۹۹ - ۱۱۰۲	۱۰۶۷ - ۱۰۷۰	سلطان سليمان خان ثاني بن ابراهيم خان .
۱۱۰۲ - ۱۱۰۶	۱۰۷۰ - ۱۰۷۳	سلطان احمد خان ثاني بن ابراهيم خان .
۱۱۰۶ - ۱۱۱۵	۱۰۷۳ - ۱۰۸۲	سلطان مصطفی خان ثاني بن محمد خان رابع .
۱۱۱۵ - ۱۱۴۴	۱۰۸۲ - ۱۱۱۰	سلطان غازي احمد خان ثالث بن محمد خان رابع .
۱۱۴۴ - ۱۱۶۸	۱۱۱۱ - ۱۱۳۴	سلطان محمود خان اول بن مصطفی خان ثاني .
۱۱۶۸ - ۱۱۷۱	۱۱۳۴ - ۱۱۳۶	سلطان عثمان خان ثالث بن مصطفی خان ثاني .

برنجی ایمپراطورلق

۱۸۰۴ دن ۱۸۱۴ قدر .
برنجی رستوراسیون (اعاده حکمداری) ۱۸۱۴ دن
۱۸۱۵ شه قدر .
ایمپراطورلنک عودتی : (مشهور یوزگون)
ایکنجی رستوراسیون (اعاده حکمداری) ۱۸۱۵ دن
۱۸۴۸ زه قدر .

جمهوریت ثانیه

۱۸۴۸ دن ۱۸۵۲ به قدر .

ایکنجی ایمپراطورلق

۱۸۵۲ دن ۱۸۷۰ شه قدر .

اوجنجی جمهوریت

۱۷ ایلول ۱۸۷۰ سنه سندن برو .

انکلاتره دولتک ابتدای تشککندن برو مسند
حکمداری به واصل اولان ذوانک مدت

حکومتلرینی ناطق جبدولدر

برنجی سلاله : ساقسون خاندانی

میلا دی	هجری شمسی	من الی	من الی
۸۰۰ — ۸۳۶	اغبر .	۱۷۹ — ۲۱۵	
۸۳۶ — ۸۵۸	ایتلوف .	۲۱۵ — ۲۳۷	
۸۵۸ — ۸۶۰	ایتل بولد .	۸۳۷ — ۲۳۹	
۸۶۰ — ۸۶۶	ایتل برد .	۲۳۹ — ۲۴۵	
۸۶۶ — ۸۷۱	ایتلرد .	۲۴۵ — ۲۵۰	
۸۷۱ — ۹۰۰	سیوک آلفرد .	۲۵۰ — ۲۷۹	
۹۰۰ — ۹۲۵	برنجی ادوار .	۲۷۹ — ۳۰۴	
۹۲۵ — ۹۴۱	ایتلستن .	۳۰۴ — ۳۲۰	
۹۴۱ — ۹۴۶	برنجی ادمون .	۳۲۰ — ۳۲۵	
۹۴۶ — ۹۵۵	ادرد .	۳۲۵ — ۳۳۴	
۹۵۵ — ۹۵۷	ادوی .	۳۳۴ — ۳۳۶	
۹۵۷ — ۹۵۷	ادغار .	۳۳۶ — ۳۵۴	

میلا دی	هجری شمسی	من الی	من الی
۹۷۵ — ۹۷۸		۲۵۴ — ۲۵۷	ایکنجی ادوار [لومارتیر] .
۹۷۸ — ۱۰۱۲		۲۵۷ — ۲۹۲	ایکنجی ایلرد .

ایکنجی سلاله : ساقسون و دانیمارقه خاندانی

۱۰۱۳ — ۱۰۱۴	۲۹۲ — ۲۹۳		سوئه نون [دانیمارقه لو] .
۱۰۱۴ — ۱۰۱۶	۲۹۳ — ۲۹۵		ایکنجی ایلرد [ثانیاً جلوس - ساقسون] .
۱۰۱۶ — ۱۰۱۷	۲۹۵ — ۲۹۶		ایکنجی ادمون [ساقسون] .
۱۰۱۷ — ۱۰۲۶	۲۹۶ — ۴۱۵		قانونت [دانیمارقه لو] .
۱۰۲۶ — ۱۰۳۶	۴۱۵ — ۴۱۸		هارولد کدا .
۱۰۳۶ — ۱۰۴۱	۴۱۸ — ۴۲۰		ایکنجی قانونت کدا .
۱۰۴۱ — ۱۰۶۶	۴۲۰ — ۴۴۵		اوجنجی ادوار [ساقسون] .
۱۰۶۶ — ۱۰۶۶	۴۴۵ — ۴۴۵		ایکنجی هارولد [دانیمارقه لو] .

اوجنجی سلاله : نورمان خاندانی

۱۰۶۶ — ۱۰۸۷	۴۴۵ — ۴۶۶		برنجی ویلیس .
۱۰۸۷ — ۱۱۰۰	۴۶۶ — ۴۷۹		ایکنجی ویلیس .
۱۱۰۰ — ۱۱۳۵	۴۷۹ — ۵۱۴		برنجی هانری .
۱۱۳۵ — ۱۱۵۴	۵۱۴ — ۵۲۸		اتیان .

دردنجی سلاله : پلانٹازنت خاندانی

۱۱۵۴ — ۱۱۸۹	۵۲۸ — ۵۶۸		ایکنجی هانری .
۱۱۸۹ — ۱۱۹۹	۵۶۸ — ۵۷۸		ریشار [آرسلان یورکلی] .
۱۱۹۹ — ۱۲۱۶	۵۷۸ — ۵۹۵		ژان ساتر .
۱۲۱۶ — ۱۲۷۲	۵۹۵ — ۶۵۱		اوجنجی هانری .
۱۲۷۲ — ۱۳۰۷	۶۵۱ — ۶۸۶		برنجی ادوار .
۱۳۰۷ — ۱۳۲۷	۶۸۶ — ۷۰۶		ایکنجی ادوار .
۱۳۲۷ — ۱۳۷۷	۷۰۶ — ۷۵۶		اوجنجی ادوار .
۱۳۷۷ — ۱۳۹۹	۷۵۶ — ۷۷۶		ایکنجی ریشار .
۱۳۹۹ — ۱۴۱۳	۷۷۶ — ۷۹۲		دردنجی هانری .
۱۴۱۳ — ۱۴۲۲	۷۹۲ — ۸۰۱		بشنجی هانری .
۱۴۲۲ — ۱۴۲۲	۸۰۱ — ۸۴۰		آلتنجی هانری .
۱۴۲۲ — ۱۴۶۱	۸۴۰ — ۸۶۲		دردنجی ادوار .
۱۴۶۱ — ۱۴۸۳	۸۶۲ — ۸۶۲		بشنجی ادوار .
۱۴۸۳ — ۱۴۸۳	۸۶۲ — ۸۶۴		اوجنجی ریشار .

بشنجی سلاله : طودور خاندانی

۱۴۸۵ — ۱۵۰۹	۸۶۴ — ۸۸۸		یدنجی هانری .
۱۵۰۹ — ۱۵۵۳	۸۸۸ — ۹۳۲		سکرنجی هانری .
۱۵۵۳ — ۱۵۵۳	۹۳۲ — ۹۳۲		ژان غری .

آمریقا دولت مجتمعه سہک بډایت تشکلندن
برو راس ادارہ یه کچن روسا

میلادی	هجری شمسی	من الی	من الی
۱۷۷۶	۱۱۵۵	تاریخ استقلال .	۱۱۵۵
۱۷۹۶-۱۷۸۹	۱۱۷۵-۱۱۶۸	جنرال واشینگٹون [قونفرہ ریسی .	۱۱۷۵-۱۱۶۸
۱۷۹۷-۱۸۰۰	۱۱۷۹-۱۱۷۶	جون آدام .	۱۱۷۹-۱۱۷۶
۱۸۰۱-۱۸۰۴	۱۱۸۳-۱۱۸۰	ٹوماس ژفرسون .	۱۱۸۳-۱۱۸۰
۱۸۰۵-۱۸۰۸	۱۱۸۴-۱۱۸۷	تجدیداً .	۱۱۸۴-۱۱۸۷
۱۸۰۹-۱۸۱۲	۱۱۸۸-۱۱۹۱	جیمس مہڈیون .	۱۱۸۸-۱۱۹۱
۱۸۱۳-۱۸۱۶	۱۱۹۲-۱۱۹۵	تجدیداً .	۱۱۹۲-۱۱۹۵
۱۸۱۷-۱۸۲۰	۱۱۹۶-۱۱۹۹	جیمس نون روئے .	۱۱۹۶-۱۱۹۹
۱۸۲۱-۱۸۲۴	۱۲۰۰-۱۲۰۳	تجدیداً .	۱۲۰۰-۱۲۰۳
۱۸۲۵-۱۸۲۸	۱۲۰۴-۱۲۰۷	جون کینس ادام .	۱۲۰۴-۱۲۰۷
۱۸۲۹-۱۸۳۲	۱۲۰۸-۱۲۱۱	جنرال آندره وجقسون .	۱۲۰۸-۱۲۱۱
۱۸۳۳-۱۸۳۶	۱۲۱۲-۱۲۱۵	تجدیداً .	۱۲۱۲-۱۲۱۵
۱۸۳۷-۱۸۴۰	۱۲۱۶-۱۲۱۹	مارتن وان بورہن .	۱۲۱۶-۱۲۱۹
۱۸۴۱-۱۸۴۴	۱۲۲۰-۱۲۲۳	جنرال ولیم ہانزی ہاریسون .	۱۲۲۰-۱۲۲۳
۱۸۴۵-۱۸۴۸	۱۲۲۴-۱۲۲۷	جون ٹاہلر [رئیس ثانی .	۱۲۲۴-۱۲۲۷
۱۸۴۹-۱۸۵۰	۱۲۲۸-۱۲۳۱	جیمس قنوقس پولی .	۱۲۲۸-۱۲۳۱
۱۸۵۱-۱۸۵۴	۱۲۳۲-۱۲۳۵	جنرال زاہاری ٹاہلور .	۱۲۳۲-۱۲۳۵
۱۸۵۵-۱۸۵۸	۱۲۳۶-۱۲۳۹	میلارڈ فیلورہ [رئیس ثانی .	۱۲۳۶-۱۲۳۹
۱۸۵۹-۱۸۶۲	۱۲۴۰-۱۲۴۳	جنرال فراتقن پیٹرس .	۱۲۴۰-۱۲۴۳
۱۸۶۳-۱۸۶۶	۱۲۴۴-۱۲۴۷	جیمس ہوشانان .	۱۲۴۴-۱۲۴۷
۱۸۶۷-۱۸۷۰	۱۲۴۸-۱۲۵۱	آبراہام لتقولن (۱۴ نیسان ۱۸۶۵) .	۱۲۴۸-۱۲۵۱
۱۸۷۱-۱۸۷۴	۱۲۵۲-۱۲۵۵	آندره جونسون [رئیس ثانی .	۱۲۵۲-۱۲۵۵
۱۸۷۵-۱۸۷۸	۱۲۵۶-۱۲۵۹	جنرال اولیس غرانت .	۱۲۵۶-۱۲۵۹
۱۸۷۹-۱۸۸۲	۱۲۶۰-۱۲۶۳	تجدیداً .	۱۲۶۰-۱۲۶۳
۱۸۸۳-۱۸۸۶	۱۲۶۴-۱۲۶۷	روٹرفورڈ بیچرہایس .	۱۲۶۴-۱۲۶۷
۱۸۸۷-۱۸۹۰	۱۲۶۸-۱۲۷۱	جنرال ابراہام غارفیلڈ .	۱۲۶۸-۱۲۷۱
۱۸۹۱-۱۸۹۴	۱۲۷۲-۱۲۷۵	جنرال چتر آرٹور [رئیس ثانی .	۱۲۷۲-۱۲۷۵
۱۸۹۵-۱۸۹۸	۱۲۷۶-۱۲۷۹	غروور قلوہ لاند .	۱۲۷۶-۱۲۷۹
۱۸۹۹-۱۹۰۲	۱۲۸۰-۱۲۸۳	حالارئیس جنرال ہاریسون .	۱۲۸۰-۱۲۸۳

میلادی	من الی	من الی	هجری شمسی
۱۶۵۳-۱۶۵۸	۹۳۲-۹۳۷	۹۳۷-۹۴۲	ماری .
۱۶۵۹-۱۶۶۴	۹۴۲-۹۴۷	۹۴۷-۹۵۲	الیزابت .

آلتجی سلالہ : ستوآرت خاندانی

۱۶۶۳-۱۶۶۸	۹۸۲-۱۰۰۵	برنجی ژاق .
۱۶۶۹-۱۶۷۴	۱۰۰۵-۱۰۲۸	برنجی شارل .

جمہوریت زمانی

۱۶۶۹-۱۶۷۴	۱۰۲۸-۱۰۳۱	مجلس مدیران .
۱۶۷۵-۱۶۸۰	۱۰۳۱-۱۰۳۷	قروموہل [دیقتاتور] .
۱۶۸۱-۱۶۸۶	۱۰۳۷-۱۰۳۹	ایکنجی قروموہل کندا .

ستوآرت خاندانک اعادہ حکومتی

۱۶۸۵-۱۶۹۰	۱۰۳۹-۱۰۶۴	ایکنجی شارل .
۱۶۹۱-۱۶۹۶	۱۰۶۴-۱۰۶۸	ایکنجی ژاق .

یدجی سلالہ : اوراٹر خاندانی

۱۶۹۷-۱۷۰۲	۱۰۶۸-۱۰۸۱	اوچجی ولیمس ووزوجہسی مریم .
۱۷۰۳-۱۷۰۸	۱۰۸۱-۱۰۹۳	آن [ستوآرت خاندانندن]

سکرنجی سلالہ : ہانوور خاندانی

۱۷۱۴-۱۷۱۹	۱۰۹۳-۱۱۰۶	برنجی جورج .
۱۷۲۰-۱۷۲۵	۱۱۰۶-۱۱۳۹	ایکنجی جورج .
۱۷۲۶-۱۷۳۱	۱۱۳۹-۱۱۶۹	اوچجی جورج .
۱۷۳۲-۱۷۳۷	۱۱۶۹-۱۲۰۹	دردنجی جورج .
۱۷۳۸-۱۷۴۳	۱۲۰۹-۱۲۱۶	دردنجی ولیمس .
۱۷۴۴-۱۷۴۹	۱۲۱۶-۱۲۱۶	ویقتوریا [حالا قرالچہ در .]






حکمداران دول و رؤسای جمہیر

لوئینگ یرینہ ۱۹ تشرین اول
۱۸۸۹ دە قعود ایلشدر .
پہی - با - قرالیجہ ویلمینہ . ولادت ۳۱
آگستوس ۱۸۸۱ . پدري اوچجی
ویلمینگ وفاقی اوزرینہ والدہ سینک
تحت وصایتندہ اولہرق قعودی
۲۳ تشرین ثانی ۱۸۹۰
چین - ایمپراطور قونگ - سیو . ولادت ۱۸۷۱
تحت وصایتندہ اولہرق قعودی :
اواسط کانون اول ۱۸۷۵
دانمارقہ - قرال طقوزنجی قریستیان .
ولادت: ۸ نیشان ۱۸۱۸ . یدنجی
فرہدریقک وفاقی اوزرینہ قعودی :
۱۵ تشرین ثانی ۱۸۶۳
روسیہ - چار اوچجی آکساندر . ولادت:
۱۰ مارت ۱۸۴۵ . پدريک یرینہ
قعودی ۱۳ مارت ۱۸۸۱
رومانیا - قرال برنجی قارل دہ ہونزورلہن .
ولادت: ۲۰ نیشان ۱۸۳۹ . قرالغی
اعلان ۲۶ مارت ۱۸۸۱
ژاپونیا - ایمپراطور موتس ہیتون (سلالہ)
حکمدارینک: ۱۲ نجیسی در ولادت:



انگلترہ (~~قرال~~ غران بریتانیا)
ایتالیا - قرال برنجی ہومبہرت . ولادت:
۱۴ مارت ۱۸۴۴ . پدري ایکنجی
ویقتور امانوئلک یرینہ قعودی :
۹ کانون ثانی ۱۸۷۸
ایران - شاہ ناصرالدین قاجار . ولادت
۱۸۳۰ . پدريک تختہ جلوسی ۱۸۴۳ .
باد - غراندوقہ فرہدریق . ولادت ۹
اپلول ۱۸۲۶ . پدري غراندوق
لئوپولڈک وفاقی اوزرینہ قعودی :
۲۴ نیشان ۱۸۵۲
باواریا - قرال اوٹون . ولادت ۲۷ نیشان
۱۸۰۸ . برادری ایکنجی لودویقک
انتخاری اوزرینہ قعودی: ۱۳ حزیران
۱۸۸۶ نائب حکومت : مجموعہ سی
رنس لوئیٹ پولد .
بلجیقا - قرال ایکنجی لئوپولد . ولادت
۹ نیشان ۱۸۳۵ . پدري برنجی لئو -
پولڈک وفاقی اوزرینہ قعودی: ۱۰
کانون اول ۱۸۶۵ .
پورتوغال - قرال برنجی شارل . ولادت
۲۸ اپلول ۱۸۶۳ . پدري برنجی دوم

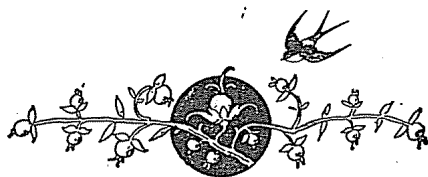
آلمانیہ - ایمپراطور ایکنجی ویلمہم . ولادت
۲۷ کانون ثانی ۱۸۵۹ پدري ایمپراطور
اوچجی فرہدریقک یرینہ قعودی
فی ۱۵ حزیران ۱۸۸۸
آوستریا - مجارستان : ایمپراطور وقرال
برنجی فرانسو آروزہف . ولادت:
۱۸ آگستوس ۱۸۳۰ مجموعہ سی
برنجی فریدیناندک فراخی اوزرینہ
قعودی: ۲ کانون اول ۱۸۴۸ .
مجارستان قرالغی تختہ قعودی ۱۸۶۷
اسپانیا - قرال اون اوچجی آلفونس .
ولادت ۱۷ مایس ۱۸۸۶ (پدري
اون ایکنجی آلفونسک وفاتندہ
ہنوز رحم مادرده بولمقلہ یوز
قرق اوج گون صگرہ حین
تولندہ رسماً قرال و والدہ سی
ماری قریستیان نائبہ حکومت
اعلان اولشدر)
اسوہج - نوروہج - قرال ایکنجی اوسقار .
ولادت: ۲۱ کانون ثانی ۱۸۲۹ .
برادری اون بشنجی شارلک وفاقی
اوزرینہ قعودی ۱۸ اپلول ۱۸۷۲ .

ایسویجره (هیئت مجتمعه) رئیس: روهون نهت.
رئیس ثانی: والتی .
بره زلیبا - (جمهوریت) رئیس جنرال
دافونسه قا. انتخابی ۲۱ شباط ۱۸۹۱
بولیوی (جمهوریت) رئیس آنیسه تو
آرسه. انتخابی: ۱ آگستوس ۱۸۸۰
پاراگوآی (جمهوریت) رئیس: غون.
زاله س. انتخابی: ۱۲ تشرین اول ۱۸۹۰
پرو - (جمهوریت) رئیس: په روده ز.
انتخابی: ۱۰ آگستوس ۱۸۹۰
دومینیکن (جمهوریت) رئیس: جنرال
توره او .
سن مارینو - موسیو طونینی و مارکو چیچی
(نائبین رئیس جمهور)
طرانسوال (جمهوریت آفریقہ جنوبیہ) رئیس:
قروگر انتخابی ۱۸۸۳ .
غواتیمالا (جمهوریت) رئیس: جنرال
باریللاس. انتخابی: ۱۸۸۵
قوستاریقا (جمهوریت) رئیس رودریگه ز
انتخابی: ۸ مایس ۱۸۹۰
قولومبیا (جمهوریت) رئیس: نوہ ز .
انتخابی: ۱۸۸۷
لیبیریا (جمهوریت) رئیس: جونسون .
انتخابی: ۷ کانون ثانی ۱۸۸۰
نیقاراگوآ (جمهوریت) رئیس: ساقازا.
انتخابی: ۱۸۸۷
مکسیقا - (جمهوریت) رئیس: پور
فیریو دیاز . انتخابی: ۱ کانون
اول ۱۸۸۴
وہنہ زوہ لا (جمهوریت) رئیس: اندوہنہ ز
بالا چیٹو. انتخابی: ۱۸۹۰ .
ہائیتی (جمهوریت) رئیس: جنرال ہیولیت.
انتخابی: ۹ تشرین اول ۱۸۸۹
ہوندوراس - (جمهوریت) رئیس: جنرال
لوتی دوغران. انتخابی: ۱۸۸۷

مکلبورغ - دوقة اوچیچی فرہدریق فرانس .
ولادتی: ۱۹ مارت ۱۸۵۱. قعودی:
۱۵ نیسان ۱۸۸۳ .
موناکو - پرنسی آلبرت - ہونورہ - شارل .
ولادتی ۱۳ تشرین ثانی ۱۸۰۳ .
پدینک یربہ تاریخ امارتی ۲۰
ایلول ۱۸۸۹
وورته نبرغ: قرال ایکنجی ویلہلم قعودی
ایلول ۱۸۹۱ .
ہاووائی (ساندوویج جزایری) قرال: لیلی .
نوقوہائی. ولادتی: ۲ ایلول ۱۸۳۸
قرال قالا قانانک یربہ تاریخ قعودی:
۲۰ کانون ثانی ۱۸۹۶
ہس - گراندوقہ: دردنچی لودویغ. ولادتی:
۱۲ ایلول ۱۸۳۷ . اوچیچی لودویگ
یربہ قعودی: ۱۳ حزران ۱۸۷۷
ہولشتاین - دوقة: ارنست غونتی ٹر. ولادتی:
۱۱ آگستوس ۱۸۶۳. پدینک یربہ
اعلان حکومتی ۱۴ کانون ثانی ۱۸۸۰
یونان ( غرسیاہ)

آرژانتین (جمهوریت) رئیس جمهور
دوقور پہلہ غریبی تاریخ انتخابی:
۱۲ تشرین اول ۱۸۸۶
آمریقا - دولت مجتمہ سی - رئیس:
ژنرال ہاریسون. انتخابی: ۱۸۸۹
اقاطور (جمهوریت) رئیس: آنطونیو-
فلورہ. انتخابی: ۳۰ حزران ۱۸۸۸
اورائٹ (سریست حکومت) رئیس حکومت
رہ تیز. نصی: ۱۸ کانون اول ۱۸۸۸
اوروغوآی (جمهوریت) رئیس: جنرال
ماقسیمو تاجہ سی . انتخابی: ۱۸
تشرین ثانی ۱۸۸۶ .

۳ تشرین ثانی ۱۸۵۲. پدیری ایمپراطور
اوساہیتونک یربہ قعودی: ۱۸۶۷ .
ساقس - قرال: فرہدریق آوغوست - آلبر
ولادتی: ۲۳ نیسان ۱۸۲۸. پدینک
یربہ قعودی: ۲۹ تشرین اول ۱۸۷۴ .
سن - سیٹہ ژ (یعنی روما پاپائی) اون اوچیچی
لئون پایا . ولادتی ۲ مارت ۱۸۱۰
باہالغہ انتخابی ۲۰ شباط ۱۸۷۸ .
سرپستان - قرال برنجی آلکساندر. ولادتی:
۱۴ آگستوس ۱۸۷۶ . پدینک
استغفاسی اوزربہ قعودی ۲۲
شباط ۱۸۸۹ .
گران بریتانیا و ایرلندا - قرالیچہ برنجی
ویقتوریا . ولادتی: ۱۲ مایس
۱۸۱۹ عموچہ سینک یربہ تاریخ
قعودی ۲۰ حزران ۱۸۳۷
غرہ سیا (یعنی یونان) قرال برنجی ژورژ.
ولادتی: ۲۴ کانون اول ۱۸۴۵
قرالغہ تاریخ انتخاب و قعودی
۳۰ مارت ۱۸۶۳ (مشارالہ حالا دا
نیارقہ تیرالی طقوزنجی قریستیانک
اوغلی و روسیہ ایمپراطور یچہ سیلہ
پرنس دوغالک قائم برادری در)
فاس ( ماروقہ)
فلنک ( پہ سیاہ)
قرہ طاغ - پرنسی برنجی نیقولا (اسلاوجہ
غوسپو دارلقبئی حائر در) ولادتی:
۷ تشرین اول ۱۸۴۱. پرنس دانیلونک
یربہ نصی: ۱۸۶۰. اعلان استقلالی:
۱۸۸۷
لوقسانبورغ - گراندوشہ (فلنک قرالغہ
عائدر)
ماداگاسکار - قرالیچہ اوچیچی داناوولو .
ولادتی ۱۸۶۲ قعودی: ۱۳ تموز ۱۸۸۲
ماروق (فاس) سلطان مولا حسن. پدیری ملک
محمدک یربہ تاریخ جلوسی: ۱۸۷۳ .





تقويم

بشقه اوله رق مساحه زمان ايچون عموماً قبول اولنمش
 واسكيدن برو اعتبار ايدلمش بر دور گي گورينور .
 مؤرخينه گوره اولاً مصريلر كندو سنه لرينه بر

شكل مخصوص ويرمشلردر. ايلك ريس قوملري (يعني
 حكمدارلري) ايچون حضرت موسانك اخلافه بر اقديني
 حسابات ايله طوفانك احوال وكيفياتني ايضاح ايتديكي
 طرز ، او عصرلرده بياه زمانك بر مساحه صححه وثابته به
 مستند اولديغني اثبات ايديلور . مصريلر سنه يي ۱۲ آيه
 تقسيم ايتمشلردر ، كه بوگا موققتلريني كواكب حقنده كي
 معلوماتلري حصوله گتورمشدر .

بو ايلر او زمانلر بر اسم مخصوصي حاز اولدقلر-
 ندن بر حجي ، ايكنجى ديه اون ايكنجى به قدر صره سيلاه
 ذكر وتعداد اولتور ايدى .

هرودوت ، سنه نك اون ايكي به تقسيمي مصريلر ك اثر
 معرفتي اولديغني اتيان ايتديكي حالده سنه نك سنه قريه ،
 يعنى ۳۵۴ گوندن عبارتتى ويا ۳۶۰ گونلك بر سنه
 شمسيه ي اولديغني صورت قطعيله بيان ايديله ميور .

يالكر شوراسي بيلنيور ، كه سنه نك ۳۶۰ گونه تقسيمي
 مصريلرجه پك قديم بر عادت اوله رق ، بو تقسيمك بعثت
 موسادن اول اولديغني دخي اثبات وتصديق اولتورور .
 زيرا تورات عبرانيه ده سنين عالم وبالخاصه طوفان سنه سي
 ۳۶۰ گونه تقسيم ايله اعتبار ايدلمش ايدى . مؤخرأ مصريلر

تقويم ، مساحه زمانك تقسيمي ديمكدر كه جمعيت
 بشريه دن هر برى بوني كندى عادانه گوره حساب وتعيين
 ايتمشدر .

تقويم ، گونلري ، هفته لري ، ايلري وبر سنه
 ظرفنده وقوع بوله جق ايام مخصوصه دينيه وقوميه يي
 گوسترن عادى بر جدولدر .

مساحه زمان هر ملتده ، هر قومده ارضك كندى
 محوري اوزرنده اجرا ايتديكي حركتك مدتياه تعيين
 ومحدد ايدلمش وبودور ارض ايسه ايامي تشكيل ايتمشدر .
 بوندن بشقه قمر ك حول ارضده بر كره دور ايتمسي
 ايچون صرف ايتديكي زمان دخي شهر قريه يي ، وشمشك
 منطقه البروجده مدت مكث ومحولى شهر شمسيه يي ميدانه
 گتورمش وارضك بر كره حول شمسه سيرانى تام
 بر سنه نك ظهورينه سبب اولمشدر .

خصوصات مدنيه نك تنظيم اولنه بيلسي شهر سنه يي
 تقسيم ومدتلريني تمديد ايلك وزماني مساحه ايتك ايله
 اولديغني گي ، زراعت وفلاحت زمانلريني تعيين ايچون
 دخي نظام لايتغير مواسمي مطالعه ايدرك موققت حاصل
 اولمشدر .

اعصار قديمه دن برو زماني مساحه وتقسيم ايچون بر
 طاقم اصول مختلفه استعمال اولنه گلمشدر . هفته لر ايامدن

آينه‌لی هیتشناس مشهور (مه‌تون) بوتقویمی اصلاح ایچون (۱۹) سنه‌دن عبارت بر دور احداثی تصور ایتمش و بودوردن صکره ایام و شهر و سنینک مناسباتی قر و شمسیک سمانک ثابت بر نقطه‌دن قالدق‌رق ینه اونقطه‌یه عودت‌لریله موافق دو شمشر . بودورده تام ۲۲۸ دور قر وار ایدی . چونکه قر سنه‌ده ۱۲ دفعه حول ارضه اجرای دور ایلدیگندن یدی دفعه‌سی شهر کینس اعتبار اوله‌رق بوکیسه‌لرک ایسه آلیسی ۳۰ گوندن وبری ۲۹ گوندن عبارت ایدی . بوتیجه یونانیلرک اورتبه نظر حیرت‌لری جلب ایتمدی که تقویم مزبور می‌دانلره دیکدکلری مرمرستونلر اوزرینه آلتون حروف ایله حک و نقش ایتمیلر . و بوکا « عدد مذهب » نامنی ویردیله . ارباب هیئتدن (قالیپ) دخی (مه‌تون) ک حسابنده گوریلان جزوی بر خطایی تصحیح ایچون بر دورک درنده برینک نهایتکی گوتی حذف ایلدی .

§

رومالیلرک تقویم‌لری دخی پک چوق انقلابانه اوغرامشدر .

آنلرک سنه‌لری، سنه قریه ایدی . یونانیلر گبی ایام کیسه استعماله مجبور اولدقلرندن، بالطبع آیلرک تبدلی ظهوره گلوردی . نهایت (یولیوس چهار) یعنی قیصر روم، مصرلی (سوزی ژدن) نامنده بر منجمه سنه شمسیه‌یی تقویم ایتمیددی که (ژولین تقویمی) دیه مشهور اولدی . سنه ۱۲ آیه تقسیم ایلدیلرک صره‌سیله ۳۰ و ۳۱ رر گون شمار ایلدی . و شباط ۲۸ گون اعتبار اوله‌رق کیسه سنه‌لرنده ۲۹ گون عد ایلدی .

§

میلادک ۱۰۹۳ هجری سنه‌سنده سلطان جلال‌الدین سلجوقی مبدائی نوروز ، یعنی تساوی لیل و نهار ربیعی اولق اوزره بر تقویم انخاز ایلدیکه حساباتی حکمای عصردن عمر الحیام ، ابوالمظفر ، میمون واسطی ، محمد خازن ، و عبدالرحمن حارثی گبی حذاق منجمین تعیین

فن هیئته ترقی ایتمکله سنه عادیله‌لری ۳۶۵ گون اولق اوزره حساب و تقویم ایتمشدر .

یونانیلر ابتدای آیلری اوجه تقسیم ایدرک هر قسمی اوزر گون اعتبار ایتمشدر ایدی . برحی بی (عشر اول) ایکنجی بی (عشر اوسط) اوچنجی بی (عشر اخیر) دیه یاد ایدرلردی . گونلرک دخی اسم مخصوصی اولدیگندن ایام (عشری) برحی ایکنجی دیه اونه قدر تعداد ایدرلر و مثلاً آیک اون آلتنجی گونی دیمک لازم کلجه عشر اوسطک آلتنجی گونی دیرلر ایدی .

بوندن ماعدا یونانیلرک ذرت سنه‌ده بر تجدید ایدر برده (اولمیاد) دورلری وار ایدی که هر بر اولمیادک ابتدای گونی بیوک و عمومی بر نورطی طوتیه‌رق په‌لوانلر گوره شور ، عربه یارشلری ایدیله‌ر ، شعرا منظومه‌لر اوقور ، خطبا نطقلر ایراد ایدر ، نسوان ملاحظتشان انواع ازهار ایله آراسته تاجلر کیرک موقع تماشاده حرمان اولورلر ایدی .

اولمیاد تاریخی هبوطک ۲۶۱۶ هجری سالندن و حساب آخرله میلاددن ۷۷۶ سنه مقدم بر یوم خریدن باشلار . میلاددن تخمیناً ۶۰۰ سنه مقدمه قدر یونانیلر عبرا - نیلرک تقویمی تقلیداً ایکی سنه‌یی اوتوزر گونلی اون ایکشر آیی و اوچنجی سنه‌یی اون اوچ آیی شمار ایله بر درجه‌یه قدر مواسم تقویمیه‌یی محافظه ایدرلر ایدی . مؤخرأ (دلفی) کاهنلری سنه‌لری حرکت شمسیه‌یه و شهری حرکت قریه‌یه گوره تنظیمی تلقین ایلدکلرندن ، بوندن آتیده کی تقویم میدانه کلدی :

یعنی سنه‌لر ۱۲ آیی اعتبار ایلدیلرک هر شهر قریده بربری آردنجه و هر رؤیت هلالدن اعتبارأ ۳۰ و ۲۹ گون صایغنه باشلادی .

(اوقئانه‌تربید) [دور ثانی] دینلان بودورک ، بشنجی ، سکر هجی ، اون اوچنجی سنه‌لرینک هربری ۳۰ گوندن مرکب بر شهر کیسی حاوی اولوردی . و هر آیه (اوقئانه‌تربید) دن صکره فضل السنه اوله‌رق ۳ گون دهه علاوه ایلدیلر .

نوسال معرفتی صرہ سیلہ مطالعہ یہ رغبت بیوران ذواتہ معلوم اولدینی اوزره اوچ سنہ دن برو دولتو غازی احمد مختار پاشا خضرتلریلہ بالخبارہ قرارلشدیرمش اولدیغمز تقویم شمسی ہجری اثرمک ابتداسندہ مقیدر . بوبابده معلومات مکملہ استحصال ایتک ایستیان ذواتہ ایسہ مشار الیہ خضرتلرینک (اصلاح التقویم) عنوانیہ تنظیم ایتمش اولدقلمی اثری توصیه ایدرز .



سنین کیسہ و آکا دار معلومات

کیسہ لغتہ کبس اولشمس ، یعنی طولدیرمش شیئہ دینور . تائیتی موصوف اعتباریلہ در . سنہ کیسہ بومعنا . دندرکہ کندی ایچون برگون ضم اولشمس سنہده اصطلاح اولمشر .

ارضک محرکی اوزرنده بر دور سنویسنی ، محوری حولنده کی حرکت یومیہ سیلہ بلا کسر اولچمک قابل اولہماز . بناء علیہ دور مذکور نجومی ومداری اولہرق ایکی نوع اعتبار اولمشر . سنہ نجومیہ ، شمک سمدہ بر نقطہ ثابتہ دن انفکاک ایلہ تکرار اورایہ گلشدن و سنہ مداریہ ایسہ انفکاک ایتدیگی نقطہ یہ ۵۱ تانیہ لک برقوس قدر تقریبی ایچون صرف ایتدیگی زماندن عبارتدر ، کہ تقویم اوقات ایچون مستعمل سنہلر ایستہ بونوع ، یعنی مداریلر .

شمک تکمیل دائرہ بی دور ایدمیہ رک هر سنہ متوسط ۱ و ۵۱ تانیہ مقداری تأخراشمسک سبی ایسہ ، چونکہ اعتدال نقطہلری بعض اسبابدن طولایی هر سنہ بومقدار گرو کتدیگندن ، گچن سنہ اعتدال نقطہسندن قائلان شمس آتی ، بوسنہ ۵۱ و ۵۱ تانیہ لک برقوس قدردها اول بولور . دور مذکور مدتی ۳۶۵ گون و بر گونک

ایلدی . بو تقویم سنہ شمسیہ اوزره حساب وتنظیم او - لندیغندن سنہلری سنہ شمسیہ حقیقیہ اولقلہ اوچ سنہسی ۳۶۵ گون و دردیجی سنہسی کیسہ ، یعنی ۳۶۶ گون اولہرق تقویم ایلدی . فقط هر یدجی دفعہ بشجی سنہ یہ تأخیر اولہرق ، ۱۳۰ سنہده ۳۲ دفعہ کیسہ اولہجق ایکن ۳۱ دفعہ اولہرق ، بونکہ ۱۳۰ سنہده فرق ایدهجک برگون دخی قیادلمش اولدی .

بوتاریخ میلادک ۱۰۹۳ سنہسنہ مصادف اولدینی حالده ۴۸۹ سنہ صکرہ ، یعنی میلادک ۱۵۸۲ نجی سالندہ پالردن اون اوچجی غرہ غوار (یولیوس چہزار) منسوب اولان تقویمک حساباتندہ ۱۱ دقیقہ ۹ تانیہ دن عبارت اولہرق واقع اولان خطانک ۱۳۷ سنہده بر گونہ بالغ اولدینی و بناء علیہ ۱۵۸۲ سنہسنہ ۱۰ گون ایتدیکنی حساب ، و تساوی لیل ونہار ربیعی ۱۱ مارتدہ واقع اولق لازم کلورکن ۲۱ مارتہ کلدیکنی مشاہدہ ایلمکله عصرینک ارباب ہیئتدن (قلاویوس) و (سیوقونبوس) معرفتیہ ۱۵۸۲ سنہ میلادیہسی تشرین تانیسنک بشجی گونی ، تشرین تانیسنک اون بشجی گونی اولق اوزره قبول ایلمسنی امر واعلان ایلشدر .

بو اصلاحی عموماً قولیکلر قبول ایلدیلر ایسہده پروتستانلرلہ اورتودوقس مذہبی اربابی قبول ایتدی . بر عصر صکرہ ، یعنی ۱۶۹۹ ده آلمانیاہده ۱۷۰۰ سنہسی شباطنک اون سکری مارتک ابتداسی اولق اوزره قبول ایلمسنہ قرار ویرلدی . بوندن صکرہ اسوچرہ لیلر ، دانمارقلیلر ، هولاندیلر و ایسوج نوروچلر و انگلیزلر دخی قبول ایلدیلر ایسہده روسیہ لیلر قیصرک مخدی اولان تقویم رومی بی بر تقویم مقدس گی زعم ایدرک محافظہ - سنہ ثبات ایتکدہ درلر .

بورادہ دولت عثمانیہ نک سنہ مالہسندن بحث ایتکہ لزوم گورہ میز . چونکہ تقویمندہ کی سقامت بذاتہا بطلانہ دلیلدر .

میلیون جزوئند ۲۴۲ بیك ۲۱۶ قسم اولدینی عنداھل -
الهیة متین اولمقاه ، یکدیگرینی متعاقب بر قاج سنه ۳۶۵
شر گونلی اوله رق تعداد اولدینی حالده کسر مذکور
بالتراکم بر گونه بالغ اوله جغنده و گیت گیده آرتنه جغنده
شبهه اولدیغندن ، کسر مذکور بر گون مقدارینه هانگی
سنهده بالغ اولور ایسه اوسنه بی ۳۶۶ گونلی عد ایله
(سنه کیسه) نامیله یاد ایتک ، اوقاتی تقویم ایدن ملترجه
اوتنه دنبرو اتخاذ اولمش بر قاعده در .

ام سالفه دن هر بری بویاده بر طرز مخصوص اتخاذ
ایدرك ، تقویم لرینی او صورتله تنظیم ایتمشل دردر . فقط
آنلرك اصول متخذلری کندولریله برابر منسی اولوب
کیتش و زمانم زده ایسه منجمین اسلامیه ایله اقوام افریجیه
غندنده ایکی اصول کیسه معتبر بولمشل در :

بریحیسی تاریخ ملکیده متخذ قاعده در ، که یدی دفعه
دردیجی سنه لری و سکرچی دفعه بشچی سنه بی کبس
ایتمک ، یعنی ۳۳ سنهده ۸ کیسه یاقمندن عبارتدر .
ایکنجی ایسه غره غوار تقویمنده متخذ اصول کیسه
در ، که ۴۰۰ سنهده ۹۷ سنه بی کبس ایتمک ایچون درت
عصر دن ایلك اوج عصرک نهایتلری مستتبا اولمق اوزره
ذکر اولنان ۴۰۰ سنه نك متباقی هر دردیجی سنه سنی
کیسه عد ایلمکدن عبارتدر .

تاریخ ملکینک احرافی ، یعنی خطاسینک بر گونه بالغ
اولسی ۴۸۰۲ سنه به محتاجدر .

غره غوار تقویم نك ایسه ۳۵۲۱ سنه مرورنده
برگون ینه فضله سی ظهوره گله جگی جهته اصول کیسه
ملکیه ، تاریخ فرنگینک طرز کیسه سندن دها اھوندز .

بناءً علیه وضع تاریخ و تقویم ایدنلرجه اڭ اول
دوشنیله جک شی ، کیسه ایچون بر قاعده ساله بولمقدر ، که
مبداء سنه موضعندن مدت میدنه انفکاک ایدمه مہرک
حسابات رصدیه ایله علی الدوام موافقتده بولنه ، یعنی
حسابات رصدیه ایله تعیین و اخبار اولنان سنه باشی
بردوزی یه سنه نك بریحی گوننده قالمیله .

ایشته بو مطالعه به بناءً متخذ من اولان سنه شمسیه

بهریه ایچون غازی احمد مختار پاشا حضرتلری طرفندن
بر اصول کیسه کشف اولمشل در ، که بو حساب حکمنجه
سنه باشی موضع هیئیسندن بر گون آقصابه بیلک ایچون
(۳۵۰۸۷) اوتوز بش بیك سکسان یدی سنه صرفه
محتاجدر . تعیر آخرله بو اصول کیسه خطاسنی اوتوز
بش بیك سکسان یدی سنهده بر گونه ابلاغ ایتدیگی زمان
جلالی اصول کیسه سینک خطاسی دخی ۹،۹۶ طقوز گون
ویوزده طقسان آلتی به بالغ اوله جقدر که اجراسنده کی
سهولتله برابر شمديه قدر بودرجه صحتی حازر بر اصول
کیسه هنوز نهاده موضع استعمال اولمامشدر .

اصولنه کلنجه : معلومدر ، که کسر سنه ۲،۴۲۲۱۶ ،
گون اولدیغندن ۱۲۸ سنه غایه سنده بالغ اوله جنی مقدار :
 $۱۲۸ \times ۲،۴۲۲۱۶ = ۳۱،۰۰۳۶۴۸$ گون و کسردن

عبارتدر ، که هر دردیجی سنه کیسه ایدیلرک هر یوز
یگریمی سکرچی سنه نك ایدلامسی قاعده سیله مدت
مذکورده اوتوز بر گون کبس ایدلمش اوله جغندن ، آرده
ترك ایدیلان خطا ، آجق ۰،۰۰۳۶۴۸ گون کسری ،
یاخود بش دقیقه اوندرت ثانیه (۱۴) ومع کسر
۴۹ نالسه دن عبارت اولدینی و خطای مذکورک بر یوم
کامله بلوغی ایسه ۳۵ بیك ۸۷ سنه نك مرورینه متوقف
بولدینی جهته ذکر اولنان اصول کیسه ایله تقویم
ایدیلا تاریخک بالحساب تعین ایده جک رأس سنه زمانی ،
بیل باشی کونندن خارجه چیقه ماز . واقعا بو حساب ،
بر حساب متوسطدر ، چونکه ذکر اولنان سنه ،
سنه مداریه متوسطدر . سنه مداریه حقیقه مدتی ایسه
ارضک جاذبه کواکب اختلالاته آنا فانا صور غیر منتظمده
دوچار اوله گلمسندن و محرکک تباعد مرکزینک ایسه
علی التوالی تناقصیه حقیقی نقطه سنک دخی سیار
بولمسنندن طولایی گاه اوزون و گاه قیصه اوله جنی
شبهه سز ایسه ده ، حساب سالف الذکر بر فکر عمومی
ویرلک ایچون گوسترلمش ومع مافیه بک کلی احراف
ایتمه جگی و اون بیك سندن زیاده سوره جگی آشکار
بولمشدر .

عاديہ ایلہ گوریلہ بیلہ جگی زمانہ قدر دوام ایدر، کہ او وقت شمس افقدن راصدین اسلامہ گورہ ۱۹ و راصدین افرجہ گورہ ۱۸ درجہ منخط بولنور .

بناءً علیہ بو ایکنجی مدتہ، بعد غروب الشمس (شفق صادق) و قبل طلوع الشمس (فجر) و یا (صبح صادق) مدتی دینلور، کہ بعض مواقع و مواسمدہ آقشاملری بوندن دها صکرہ و صباحری دها اول افق غربی و شرقی فوقدہ کی قطععات سماویہدہ ضیادار گوریلہ بیلان حادثاتہ (شفق کاذب) و یا (فجر و صبح کاذب) دینلور . صبح کاذبک ایسہ مدتی شرعاً کیجہدن معدود اولہرق شفق صادق ختامندہ صلات عشانک و فجر صادقک بدایتندہ امساک و صلات صبحک و قتری دخول ایدر .

شفق و فجر صادق وقت امتدادلری و انحطاط شمسلری مساوی در .

فرانسز ریاضیونندن فیلسوف مشہور (لامبر) غروب شمسی متعاقب افق شرقیدہ برسیاہ خط ظہورہ گلدیگنی کشف ایش و « افق غربی آتندہ شمس کسب انحطاط ایتدیکہ بو خطک شرقدن سمت رأسمزہ طوغری ترفع ایدرک، افق شرقی ایلہ بیلرندہ حاصل اولان ضیاسز منطقہنک سرعتہ بالتوسع سماوی کاملاً قابلا دیفی زمان آلاجه قراکلق ختام بولدی » دیمشدر .

عالم مشارالیہ ۱۷۵۹ سنہ میلادیہسی تشرین ثانیسنک اون طقوزندہ وسطی اوروبادہ بو بابدہ اجرا ایلدیگی ترصدا ت اوزرینہ نتایج آبیہی بولشدر :

	۴	۲۶	۰	۰
غروب حقیقی	۴	۲۶	۰	۰
انعکاسدن طولانی غروب ظاہری	۴	۲۹	۰	۳۳
افق شرقیدہ خط سیاہک ظہوری	۴	۳۶	۱	۳۴
خط سیاہک سمت رأسہ وصولی	۵	۵	۵	۵۶
ضیاء شفقک ارتفاعی ۰۸ ۳۰	۵	۱۹	۸	۳
» » » ۷ ۱۵	۵	۲۵	۸	۵۹
» » » ۵ ۴۵	۵	۴۳	۱۱	۴۸
» » » ۳ ۱۵	۶	۴	۱۵	۵

بوجدولدن آنگلاشیہجنی اوزرہ مشارالیہ رصدینی

چونکہ ہر ہانگی برسنہنک اولورسہ اولسون کیسہ اولوب اولمدیغنی بیلک ایچو اوسنہ رقتک بلاکسر دردہ تقسیم قبول ایدوب ایتدیکنہ باقلمق کافیدر . اگر دردہ تقسیم قبول ایدردہ ۱۲۸ زہ بلا کسر تقسیم قبول ایتز ایسہ کیسہدر . مثلاً :

۱۱۴۰، ۱۱۴۴، ۱۱۴۸ و ۱۱۵۲ سنہلری کیسہ ۱۲۸۰، ۱۲۸۱

۱۲۸۲، ۱۲۸۱ سنہلری عادیہدر . وقس علیہ البوقی .



شفق و فجرہ دائر معلومات

آقشاملری غروب شمسدن صکرہ افق غربیدہ و صباحلری افق شرقیدہ واقع تام مطلع شمسدہ گوریلان آیدینلقدن آقشامکنہ [شفق] و صباحکنہ [فجر] دیندیگی گبی، بونلردن گرک گوک یوزینہ و گرک یوزینہ صاحبیلان ایشغہدہ بین العوام « آلاجه قراکلق » تعیر اولنور .

ثانیاً شفق و فجر دن ہربری (صادق) و (کاذب) ناملریہ ایکی بہ آیرلقدلرندن بونلرک ہربری حقندہ ایضاحات آبیہیہ لزوم گورینور :

۱ - آلاجه قراکلق .

افق آتندہ واقفہ قریب اولان شمسک افق اوستندہ کی ہوا نسیبہ نشر ایلدیگی خطوط شعاعیہ و انعکاسندن الوان شمسک درجہ شدتی ہوانک براقلمی و کثافتیہ متناسبدر .

آلاجه قراکلق دیدیگمز آیدینلق دخی ایکی قسم در، کہ برینہ (عوامی) دیگرینہ (ہیئی) دینور .

عوامیسی شمسک غروبنی متعاقب [قدر اول] دہ بولان کواکبک بلا واسطہ رؤیت عادیہ ایلہ گوریلہ بیلہ جگی زمانہ قدر تمتد در کہ او وقت شمس افقدن ۶ درجہ منخط بولنور .

ہیئسی ایسہ [قدر غایہ] دہ بولان کواکبک کذا رؤیت

وگاهیجه نیشان آیلرنده بعدالغروب وایلول، تشرین اوّل، تشرین ثانیده قبل الفجر مشهود اولهرق، اوقات سارهده ایکی طرفدهده گورنمز ویاخود بعضاً پک آز حس اولنور .

بین المدارین خط استوايه تقرّب اولدقجه هر گون هم صباح و هم آقشام گورندیکی گبی ، بعضاً نصف اللیه قدر اوزامش برستون نورانی ویا شکل هرמידه دخی گورولدیگی واردر . برده ضیاء مذکور شمسه قریب ایکن دها رونقلیجه گورینور: بوده آلاجه قراکلیق مدتک قیصالغنه وعلی الخصوص مهتاب اولماسنه متوققدر .

ضیاء منطقی اوج قسمدر : برنجیسی واک جالب نظری محروطی اولانیدر، که ضیایی غروب شمسن دن صکره آلاجه قراکلیق وجودی حالنده سمت مغربدن افق اوزرنده عرضانی اولهرق صاعه و صوله منتشر اولور و آلاجه قراکلیق ختامنده عمودی بر شکل آلدیگی گبی وقت سحردهده قبل الفجر عکس حالده گورینور . یعنی ختام لیه طوغری محروطی برضیاء، افق شرقی اوزرنده بعدالحصول طوررکن شمسنک افقه تقرّب ایتسیه اریمش قارگی بردن افقه یاییلویور، که ایشه او آنده فجر صادق بدأ ایدر . محروط مذکورک محوری همان دائرة بروجک استقامتده بولندیغندن ، اکثراً برمحروط مائل حالندهدر . بو قسم ، بین الشرقیون صبح کاذب نامیه اسلامیتک ظهورندن برو معلومدر . و صباح نمازینک وقتیه ، وقت امساک ، ختام لیلی معلن اولان آنک غیوبت و نزولی آنده داخل اولور .

ضیای مذکور اوروپالیرجه تقریباً اوج عصرندن برو [ضیاء منطقی] اسمیه متعارف و بین المسلمین [صبح کاذب] دینلان ضیاء مذکورک ضیاء منطقیدن بشقه برشی اولمدیگی بوگون آنلرجهده مصدقدر .

ضیاء منطقیک ایکنجی قسمی شمسه ۱۸۰ درجه بعید، مذورجه ویا ییضیجه لیلای رؤیت اولنه بیلان پارلاجه بر بولودجغزدر، که بوئی ابتدا [برودزن] نام ذات کشف ایدرک انعکاس نامی ویرمشدر .

غروبندن ۱ ساعت ۲۸ دقیقه صکرهیه قدر اجرا ایتمش و ضیای شفق افقندن ده ۳ درجه ۱۵ دقیقه یوسکک ایکن تعطیل رصد ایشدر، که ارتفاع محوٹ عنیهک صفره منجر اولسی دها براز زمانه ، یعنی شمسنک توسع الحطاطنه محتاج ایدی . اوروپا راصد لرجه ۱۸ درجه و بزجه دها احتیاطی اولهرق ۱۹ درجه منخط اولسنه متوققدر .



شفق کاذب و فجر کاذب

(تعبیر آخرله ضیای منطقی)

آلاجه قراکلیق ختامیه لیلک بدایتی متعاقب جهت غربده ، و ختام لیه قریب آلاجه قراکلیق باشلامزدن مقدم جهت شرقده قاعدهسی افقه موازی و محوری سمایه طوغری دائرة بروج بونجه اوزامش و ضیایی کهکشان ضیایی گبی آجیل و طونوق هر می شکل بر ضیاء ظاهر اولور . وسطی اوروپا عرضلرنده بعضاً غروبندن ایکی ساعت صکرهیه قدر گورندیکی واردر . ایشه بو ضیایک آقشاملری گوریناننه (شفق کاذب) و ختام لیه قریب ظاهر اولاننه دخی (فجر کاذب) ویا (صبح کاذب) دینور .

دائرة بروج، افقه نه قدر زیاده دیک و عموده قریب وحتی عمود بولنور ایسه ضیاء مذکور اول قدر سورکلی و رونقلی گورندیکی گبی ، نه قدر مائل ویا تبق اولور ایسه گورلسی اورتبه مستحیل وحتی میل زیاده لشدکجه افقک کشف هواسندن انتشار ایده مامسی و او حالده کهکشان ضیاییه دخی مخلوط بولنسی مانع رؤیتدر . بناء علیه بونک مدت مریت و درجه رونقیقی موقعک عرضنه و هوانک صفوت ویا ظلمتته تابع اولهرق ، خط استوايه طوغری تقرّب اولدقجه رؤیت بشقه لشور . حتی منطقه معتدلهده ضیای مذکور کانون ثانی ، شباط ، مارت

منتشر كوچك بر بولود شكلي آلدینی تحقّق ایتشدرد .
ضیاء منطقینك اوچینجی قسمی برنجی وایکنجی قسملرینی
دائرة بروج استقامتده یكدیگره وصل وربطایدن كهكشان
وسعته یقین ولون اعتباریله ایکنجیدن وصمان اوغریسنك
پارلاقلغندن دها ضعیف وگوزله گوجیه رؤیت اولنه بیلان
كمرگی سمایی قوشاتمش خیفجه آقیل بر منطقه در ، كه
اشای لیلده اولا اڭ مظلم بر نقطه یه باقهرق گوز آلدیر .
لدقندن صكره دفعه اورایه توجیه نظرله گورلك ممكندر .
اوج قسمه منقسم كمر واری ، نصف سمایی استیعاب
ایدن شو ضیاء منطقینك اڭ طونوق و اڭ پارلاق ایكیشیر
نقطه سی واردرد ، كه طونوقلری محل غروب شمسك
طرفینده ، اققده یكدیگرندن ۱۳۰ درجه بعید بولن
كنارلری اولدینی گبی ، اڭ پارلاق نقطه لریده شمسك محل
غروبیه شمسه مقابل ضیاء منطقی منعكسه نك مركزیدر .

آمریقالی راصد [لویس] نام ذاتك ترصدانه گوره
ضیاء مذکورك نقطه مركزیه سی گونشه تام ۱۸۰ درجه
مقابل اولان بر نقطه سماویه نك آجق ایکی درجه قدر
خارجه دوشدیگی و جسامتی ۷ درجه لك قدر محل
استیعاب ایدرك ضیاسی بك ضعیف و موضع شمسه
نظراً تبدیل مكان ایدن عادی بر لكه دن عبارت اولدینی
وكدوسنك اولدجه ايو گوریه بیله جك زمانی كهكشانك
افقه قریب یاتیق وضعیتده (كه شباط ومارتده) و آی
یوق ایكن گوز قرآلغه آلدیرلمق صورتیه نصف الیلده
دائرة بروج اوزرنده موضع شمسك ۱۸۰ درجه مقابلنك
آرانلسیه ممكن اوله رق ضیاسی ایسه برنجی قسم ضیاء
منطقیدن دون و كهكشانك ایچ قسمندنه طوقجه بولدینی
و بعض كره وسطنده دها مضی و ایکی درجه قطرلی
بر مركز گورولدیگی و اكثریا ضیاسی مساوات اوزره





تاریخ

ابوالضیاء

ترتیب و نشرده
متخذمن اولان اصول
حكمنجه [فت ابوالضیاءنك] ایکنجی جلدینك تمثیل شمدی به
قدر چوقدن ختام بوله جتی ایدی . فقط عالده هج برشی
عوارضدن مصون اوله مدینندن اثر عاجزانه من دخی بعض
عارضات وجودیه دن طولایی بر مدت تأخره دوچار
اولمشدی . بناءً علیه موجب تأخیر اولان حالات لطف
حتی ایله بر طرف اولدینی جهته بوندن بویه ایکنجی
جلدینك اجزاسی دخی پ دربی نشر
ایدلك مقررردر .





کاربانسرایک نه دیمک
اولدینغی تقسیره احتیاج
یوقدر سانورز. شوراسی
محققدرکه ازمنه قدیمه
بقیاسندن اولان شرق
کاربانسرا ریله ممالک غربیه
کاربانسرا رلی آره سنده کی
فرق بعدالمشرقین منزله -
سنده در .

زمانز کاربانسرا رلی
دیدگمز یرلر، السوم
(اوتل) اطلاق ایلدیگمز
مجلس مسافرین درکه هربری
جسامت وزینتلرندن
طولایی لوندیره گبی، پارس
گبی، بزین ویانه گبی مدینت
غربیه معموره لرینه شر -
فرسان اولان مبانی عظمت
واحتشامدن معدوددر .
قیولری ایسه پرنسلره
حکمدارلره قدر هر صنف
خلقه کشاده اولدیغندن ،
چینده بش اون فرائقی

اولان بر آدم، گجه نك، گوندوزك هانگی ساعتده داخل
اولسه هر درلو لازمه استراحتی جامع و حال منالیله متناسب
بر اوطیه چکیلور و آسایش بال ایله اویقوسنی اویور .

مثلا لوندیره نك (چرنیقروز اوتل) غراند اوتل،
اوتل ویقتوریا ، ویا اوتل متروپولی آلتیشر یدیشر یوز
اوطه لی ، بشر آلتیشر قاتلی برر فمختسرادرکه ایچلرینه
گیرنلرک کندولرینی کشور مدینت ایچنده بر کشور
دیگرده قیاس ایده جگی کلور .

وقتیله بارسك غراند اوتلی دلدرده داستان اولمش
بر کاربانسرای ایدی. فقط بوگون اوتل قوتینانثال ایله

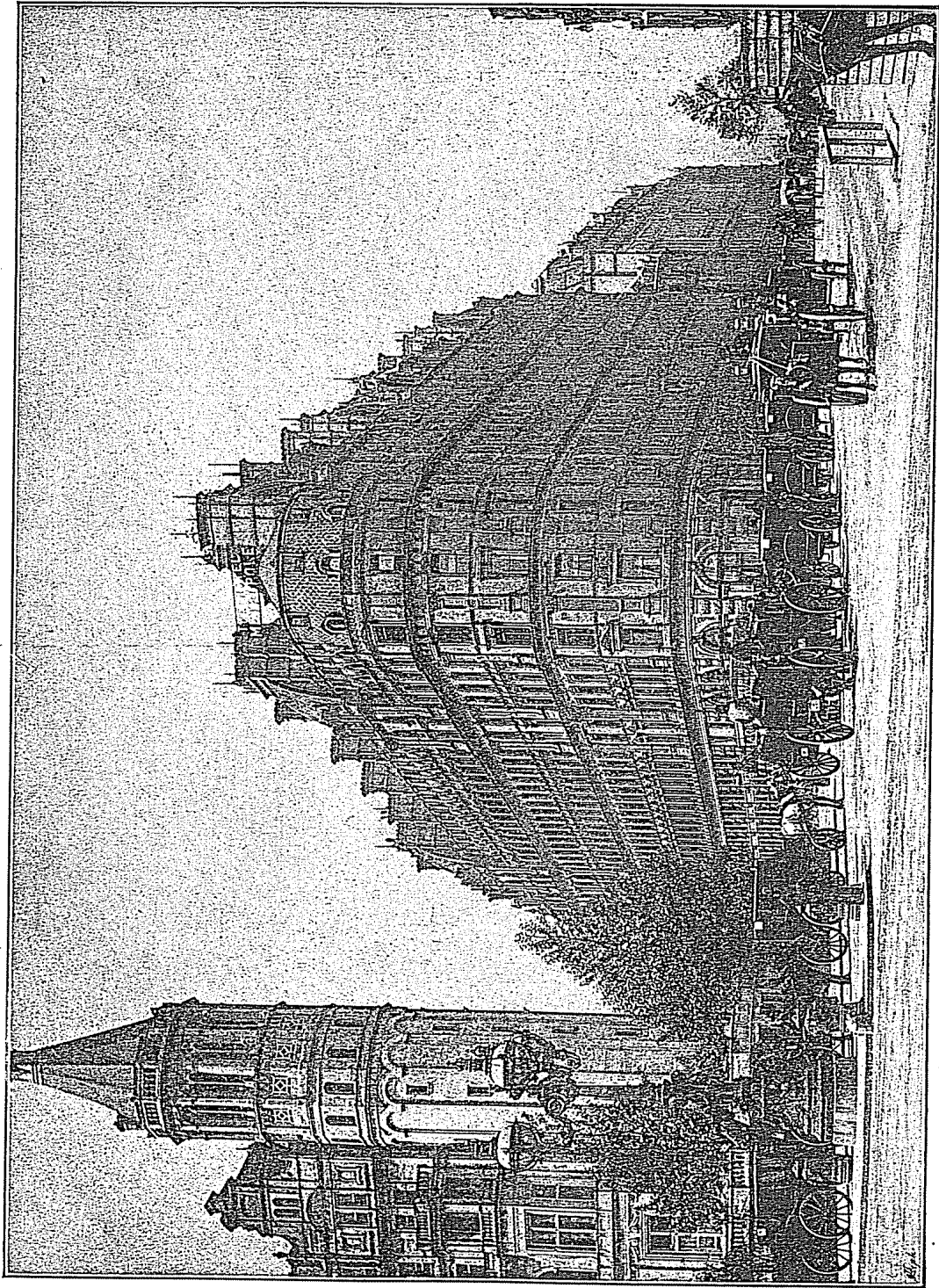
اوتل ترمنوس، وسائل استراحت وانتظاچه ترتیبات
جدیده بی شامل اولدقلری حیثیته غراند اوتلی ایکنجی
درجه یه تنزیل ایتدیله .

ویانه نك اون بش سنه مقدم بنا ایدلش اولان
[اوتل متروپول] ی انتظام و مکملیت و وسعت وجسامتجه
عموم ویانه اوتلرینه اثبات تفوق ایلدیگی گبی برلینک
[اوتل ساترالی] [قایزروهوف اوتلی] ، [اوتل قوتینانثالی]
طرز انشا وانتظاچه مرتبه اولی بی احراز ایلشدر .
باخصوص قایزرهوف (یعنی امپراطور اوتلی) ائک
صکره یایلدیغی ایچون امثالنك کافه سندن مکمل و منتظمدر .

اصحاب مطالعه دن ممالک غربیه یه سیاحت ایتماش
اولانلره اورویاده اوتل علمنه دخول و قبولک طرزینی
تعریف ایدلم : واقعا اورویاپه هر سیاحت ایدن بای حال
بر اوتله ایتک مجبوریتده بولندیغی حالده داخل اولدیغی
اوتلک احوال خصوصیه سنی نظر دفته آلمش پک آز
آدمه تصادف ایدیلور . بناء علیه تعریفات عاجزانه مدن
اورویاپه دفعاتله کتمش اولان ذواتک دخی استفاده ایده -
جکلرندن امینم . چونکه ایچلرنده آیلرجه قالدقلری
اوتلبری بو عجد عاجز قدر نظاره یه اورمش اولمالرنده
شبهه واردر .

شومندوفر غارندن بیتمش اولدیغکر عربیه کاربانسرایک
پیشکاهنه واصل اولور . غایت گوزل گیمش بر قیوچی
یماغی بولندیغی یردن شتاب ایله عربهنك قیوسنی آچار .
مسافرک عربهنك چیقمسچون دست احترامی تقدیم ایدر .
اوتلک قیوسنه یقین اولان موقع مخصوصندن احیاناً
انفکاک ایدن و وظیفه سی مسافرینی استقبالدن عبارت اولان
مأمور، اوتله داخل اولان ذاتی تپهن طرناغه قدر حاده
نظر دن چکورز .

اوتل اصطلاحنده (شف دوره سپسیون) تعیر اولنان
بو استقبال مأموری، وظیفه سنك نزاکتی اعتباریله غایت
مهم برذاتدر . ایکنجی ، اوچنجی درجه ده بولنان اوتلدرده
بو وظیفه بی قیوجیلر ویا بالذات اوتل صاحبی ایفا ایدر



لوندردە تاڭ اوتل مەتروپولىدىرگە ۷۵۰ اوطە وصالونى شاملدىر .

عقلىيە و فطريە سنى استخراج ايدن علمە (فيزيونومونى)
 يعنى علم (سېما) ويا (قيافت) دىرلر .
 بو مأمورلرڭ معرفتى ايسە انساني گورر گورمن
 (اگر تعبيره اعتراض اولتماز ايسە) معيشت اجتماعيە سنى ،
 حتى كيسە سنك قەرىنە قدر درجە ثروت و اقتدارىنى

ايسەدە بيوك كاربانسارلردە بو وظيفە ايچون آيروجه بر
 مأمور استخدا مە لزوم گورلمشدر .
 بو مأمورڭ وظيفە سنى نە قدر مهم ايسە كندوسيدە
 وظيفە سە متعلق خصوصاتندە او قدر صاحب مهارتندز .
 (معلومدرگە بر شخسك خطوط و جھيە سندن احوال

متکراً سیاحت ایدر بر پرنس ، یاخود آلتون معدنلرینه مالک بر آمریقان ، ویا سیویل البسه کیمش بر طویجی یوز باشیسی ، ویا عادی بر تجارت یولجیسی ویاخود اڭ تهلکه لی صنفدن بر طولاندیرجی اولدیغنی عاداتا حس ایدر . بش تانیه بیله تردد ایتکسزین تلقیه منتظر اولان خدمتکارلره امرلرینی ویرر ، مثلاً :

دردجی قانده ۲۰۷ ویا ایکنجی قانده ۵۴ ویا برنجی قانده ۱۴، ۱۳، ۱۲ نومرولی اوطلر !

بوگی تقدیر ماهیانده ایسه هان یوزده طقسان طقوز اصابت ایدر .

کندوسنڭ ارباب ثروتدن اولدیغنی بر نوع اعلان دیک اولان دردجی قات تعبیری ، یولجی بی منفعل ایده نیلک احتمالی اولدیغنی جهته ، بویله بر انفعاله میدان ویرمامک اوزره یولجینڭ اوکنده رکوع ایدرجه سنه بر باش کسره ک ، (اوچنجی ویا ایکنجی قانده بر اوطله بوشانجه یه قدر ذات عالیلری بو اوطله ایله اکتفا بیورسونلرمی) قولیه نحویتی اوقشامقدن گرو طورماز .

یولجی بو صورت افاده دن خشنود اولقله بر ابر ماده دخی بر طاقم مصارف طاقتفرسایه قاتلانمقی بلاسندن قورتلدیغنی ایچونده قلیاً ممنون اولور .

استقبال مأمورینڭ قوه حافظه سیده ذکاسنه معادلدر . مثلاً او تل قوتینانال آتی یوز ، ولوندره نڭ او تل متره - پولی ۷۵۰ اوطله یی حاوی اولدیغنی حالده هانگی طبقه ده هانگی نومرولی اوطله لڭ بوشاندیغنی ویا بوشانه جنی گونی خاطرده طوته نیلک اینجه بر معرفتدر .

بعض کره هر طبقه ده پک چوق بوش اوطله بولدیغنی حالده اگر یولجینڭ حالی گوزی طوتماز ایسه نازکانه و فقط حاکنانه بر قطعیت ایله هیچ بر بوش اوطله بولمادیغنی اخبار ایدر .

استقبال مأموری مثلاً ۵۴ نومرولی اوطله امرینی ویردکن صکره یولجی بیایلیقدن چیه رق اوتلک بر «نومروسی» عد اولنور . مسافرلردن بری اوتلده کندو- سنڭ نومرودن بشقه بر شی اولدیغنی حس ایده جک

استخراج منحصردرکه بوگا مناسب بر تعبیر بولمده کی عجزمنی اعتراف ایدرز .

کندوسی اوتلک بیوک مأمورلردن معدود اوله رق بر قاچ لسانی مکمللاً و فرانسجه یی بر پارسل و انگلیز- جهی دخی اوقسفورد مدرسه عالیهنندن علامه شهادتتا- مهسی آلمش گبی سویلگه مجبوردر . باخصوص اطوار ومعاملاتجه التزام ظرافته مکلف وهرشیدن اول طبایع مختلفه بشری طایبق خاصه سنده صاحب مهارتدر .

مسافر بوذاتڭ ویاخود بو ذات مسافرک حضورنده اثبات وجود ایلدکلری وقت درجه طلب واقتدارینی تقدیره موفق اولور . بو اقتدار ایسه بالطبع مسافرک کیسه سنه عابد بر مسئلهدر .

مأمور مسافر ده اعره بدن اینرکن هانگیسنڭ ها- نگیسی حضورنده بولمقانی لازم گلدیکنی کشف ایله آکا گوره حرکت ایدر . مثلاً ساده بر قیافته گیرمش بر پرنسی ویاخود غایت مطمئن طور آلمش بر تور- یدی بی درحال کشف ایدرک ، اولکیسنڭ حضورنده اثبات وجود ایله عرض احترام وایکنجی یه ایسه کندوسنه مراجعت ایتدکن صکره قیام ایدر .

لحه بصرده وقوع بولان بو تفتیش ایله یولجینڭ احوال شخصیه سنه دائر حاصل ایتدیگی فکره مدار اولان علامات ظاهره وباطنه نڭ نه دن عبارت اولدیغنی بلکه کندوسیده تعریفدن عاجزدر . البسه دگلدر . چونکه پک چوق میلیون صاحبی ذوات واردرکه دغدغه اختشا- مدن آزاده و ساده بر قیافته سیاحت ایدر . اشیا صندو- قلرینڭ ظرافتی ده دگلدر . چونکه اکثریابی سرویا مقوله سی اشخاص مزین لباس و مطمئن صندوقلر ایله اعلان یسار ایتک ایستر .

طور وحرکتدن استدلال ایتک دخی ممکن دکلدر . چونکه پک کباردن ذوات اولورکه نهایت مرتبه لرده متواضعانه اطوار اظهار ایدرلر . ذاتاً استقبال مأموری گلان مسافرک نه قبالبه بر ذات اولدیغنی کشف ایچون اوزون اوزادی یه دوشنه جک وقت بوله ماز . گلانڭ

احراز ایتمشدر . بناءً عليه شو یگر می بر سنه ظرفنده برلینده برچوق مؤسسات رسمیه وجوده گتورلدیگی گبی انشات تزیینه دن معدود اولان ابنیه عالیه صره سنده هر بری بر برج مدینت اطلاقه شایان و طرز معماریسی اعیان ناظرینه وله رسان اوله جق طرز نوین اولتلرده تأسیس اولتمشدر، که ساترال اوتل ، اوتل قوتینانتال ، قیصر هوف و اوتل مونوپول بونلرک بریحارندن معدوددر .

اوتل ساترال آمریقان طرزینی تقلید ایتمش اوتلردن در . قوتینانتال ، مونوپول ، قیصر هوف ایسه مسافرلرینی هر صورته خشنود ایده جک وسائلی هان یارم عصرلق مجارب ثمره سی اولوق اوزره موقع تطبیقه قومیش کاربانسرالردندر . بناءً علیه شو اوج اوتل آیری آیری شرکت ویا صاحب منفرد مالی اولمقه برابر، نوع اعتبارینه بر اولدینی و قیصر هوف ایسه بو جمله ناک الکیکی بولندیغی جهتله کندیغی اوراده فرض ایدرک اوتلک احوال واحوا آتی تفتیشه باشلایهلم:

§

استقبال مأموری گلان یولچینک اوتلده حائز اوله جنی حال وموقعی برکره تعیین ایتدکن صکره کندوسنی قاپوجی معاونته تسلیم ایدر . بوده یولچینی آرزوسنه گوره یا غایت گنیش ولین المیلان اولان نردبانه ویا خود آسانسور دینلان (مصعاد) ه ایصال ایدر . برلینک یکی اوتلری گرك مسافر وگرك اشیا ایچون برقاچ دانه آسانسوری شامل اوله رق بتون گون وبعضاً نصف اللیلدن ایکی ساعت کچنجه قدر بونلری مجاناً اداره ایدرلر . عیجا بومصعادلر یگر می درت ساعتک همان اون سکر ساعتی ظرفنده بنانک دردیجی قاتنه قدر قاچ دفعه صعود ایدر ؟ اون سنه مقدم بو آلتدن بر درجهیه قدر احتراز اولنیور ایدی . بوگونکی گونده ایسه هر درلو مخاطره زائل اوله رق، دنیایی سیاحت حصر نفس ایتمش بر سیاح گبی، ایالتک کوچوک برقبه سندن گلمش

اولسه اوتلک مدیر عمومیی پک محزون اولور . حسن ادارهیه مالک اوتلرده فوق العاده جسامتله برابریه هر مسافرک حیثیهه متناسب صورته معامله احترامیه محافظه ایدلک مطلوب و ملتزمدر . چونکه اوتله قبول ایدلش بر مسافرک الکی برچی طلبی راحت و آرزولرینی استفاد مسارعتدر . بوایه اوتلچینک بورجی در . شوقدر وارکه کیسه سنک قهری پک عمیق اولان بر یولچی ایله کیسه سی پک صیغ بولنان بر مسافر مطالباجه مساوی بر حالده بولنیور لرایسه ایکنجیی اعتبارینی طاشیرمش اولور . بویرلرده « آیاغی یورغانه گوره اوزاتمق » مثلته اتباع و آگا اتباع ایدلدیکی حالده مرامنی باره ایله اسماع ضروریدر .

§

زمانمکزک بعض جسم اوتلری آمریقا طرزینی تقلید ایله یالکز مسافرلرک کلیته ورودی نقطه سنه حصر نظر تجارت ایدلکلری حالده دیگر بر طاقی دخی اوتدن برو مسافر خانلرجه جاری اوله رق فائده بخش اولدقلری مجارب عیدیه ایله ثابت اولمش بعض اصول وقواعد مخصوصه یی بو جسم وجدید اوتلرده تطبیقه موفق اولشلردر .

برنجی طاقم ، یعنی آمریقان تقلیدی اوتلر، وسطی اوله رق گلوب گیدن وتمیزجه بر او طه ، ای بر یتاق ایله خشنود اولان و سار خصوصانده سربست بولمسنی آرزو ایدن مسافرینک مجموعنی نظر اعتباره ایدینی حالده ایکنجی طاقم اوتلر، معامله مخصوصه طلب ایدن مسافرینی اساس حساب اتخاذ ایتمشدر . گردیگمز ممالک ایچنده برنجی و ایکنجی طاقم اوتلریده جامع بولندیغی اعتباریه مثالزیده برلین اوتلرندن گتورمک ایسته دک :

معلومدرکه ۱۸۷۰ و ۷۱ محاربه سندن صکره تجارت وسیاستجه حاصل ایتدیگی اهمیت ساقه سیله برلینه همان هر موسمه پک چوق مسافر ورود ایتکده در . بوگونکی گونده لوندره وپارسدن صکره برلین مهم بر موقع

چوق کره يتاغناڭ باش اوجنده کي کوچوک لانبه نڭ دوگمه سنده کي خفایابی خله مقتدر اوله ماز . (نهمده مجر بهمله اینان سویلرم سکا) حال بوکه اویقویه اورمازدن اول برغزته نڭ حوادث اجنیه ستوتی گوزدن گچوره رک انسانڭ وطنه متعلق معلوماته اولان اهما کی محتاج ایضاح دگلدر .

حقیقه اوللرده ایلقتریق ضیاسنڭ استعمالنه باشلانسی اڭ برنجی درجهده ترتیادن معدوددر . برال حرکتیه تکمیل اوپه یی آن غیر منقسمده گوندوز گی ضیاداز اتمک قدر ذوق آور و بوسبله موم استعمالنڭ بسبتون استعمالدن سقوطله برابر هیچ بروقت یرنده بولمیان و برقاج کره دلک اتمدجه آتش آلیان اوجان صیغی کبریتلرڭ اورتهدن قالمسی قدر باعث محظوظیت بر شی اوله ماز .

اوپه مزڭ هر طرفنی ایستدیگمز گی نظر معاینه دن کچوره بیلورز . بو اوپه یی گوردیگمز زمان اسکی اوللرڭ گویا کبارانه دوشمه سنی درخاطر اتمکدن کندومزی آلامیز . (وبانه نڭ (آرشیدوق قارل) نامنده کي اولتلی گورمش اولانلر دوشمه لی اولتله نهدیمک اولدیغنی بیلورلر . آرشیدوق قارل اولتلی طرز قدیم اوللرینڭ زمانمزه یادکار براقدیغنی نمونه لر دندر . اوراده هر شی اسکی طرز - ددر . خدمته بیهل آوستریا خاندان حکمداریسی افرادندن برینڭ سراینده کی گبی اوشاقلر مراسم تشریفاتیه رعایتده بولنورلر .)

مدعاضی اثبات ایچون اڭ بالا درجهده زینتله الفت ایتش مسافرلره مخصوص بر یولده قونینانسال وقانزر - هوف اوللرینڭ برنجی قاننده کی اوپه لری زیارت ایده بیلورز . او اوپه لر، که پرنسره، قونلره، میلیون صاحبی لوردلره و بعضاً متکراً سیاحت ایدن قرالره بیهل کندی سرای احتشاملرینی آراتدیرمیه جق زینت و ظرافتی جامعدر .

بونگله برابر دوشمه و سارهجه اولان ترتیبات علی العموم ترقی ایتش اولدیغندن، اڭ اوجوز اوپه لر بیهل نظر

عادی برکویلی دخی بلا پروا بولنردن استفادیه و خوابگاهی اولان دردیجی قانه بو واسطه ایله صعود اتمکده در .

پک اولسه آسانسور حرکتیه باشلادیغنی آنده - دفعاتله یتیش اولدیغنی حالده ینه هر دفعه سنده مادام براز اورکر . ویاننده بولنان بر یولچینڭ قولنی صیغهرق آسانسورک امنیتی اولوب اولدیغنی سؤال ایدر !

ایو اوللرده قوللانیلان مصعادلر بوگونکی گونده او قدر دقتی اعمال ایلمکده در، که یولچی کندوسنڭ هر درلو مخاطراتدن مأمون بولدیغنه قوت قلب ایله مطمئن اولمی در . چونکه مخاطره دن سلامتته دایماً بر تقش کفالت اتمکده در .

§

ایکنجی قانه گلدک . آسانسور توقف ایدرک قاپوچی معاونی واسع و هوادر اولان دیوانخانه یه آچیلان قاپوی کشاد ایله نزی ۵۴ نومرولی اوپه یه سوق ایدر .

اوپه یه گیدیگی آنده یولچینڭ اوگنه ورقه مسافرینی عرض اتمک وظیفه سیدر . یولچی بو ورقه یه مطلوبات محلیه نظر آسنی، شهرتی، صنعتی و ساره یی قید ایدر (بعضاً هیچ بر شی یازمق ایستیمان انگلیز و آمریقانلره تصادف اولنور . او حالده ایسه اولجی طبیی سس چیقاره مر) بو ایشدن صکره اوشاق یولچینڭ بشقه بر آرزوسی اولوب اولدیغنی، بعض کره اشیاسی حقدنه بر سؤال ایراد ایدر . چونکه اکثریا یولچیلر اشیاسی برابر گتورمیه رک شومندوفر استاسیوننده بزاق دقلرندن، هانگی اوله یرلشه جک ایسه صکره اورایه جلب ایدر . بوندن صکرده اوشاق یولچی یه یلقتریق ضیاسینڭ ترتیباتی ارانه و تعریف ایدر . واقعا برقاج سنه صکره بونی گوسترمگه حاجت قالمه جق ایسه ده شمدیکی حالده گیجه یاریسی اولتک هر طرفنده عظیم بر صدا ایله طنین انداز اولان چاگه میدان اهزاز ویرمامک ایچون هر حالده لازمدر .

مسافر اقدی ۵۴ نومرولی اوپه نڭ اورته سنده پولنان ایلقتریق لامبه سنه چابوق آلیشور ایسه ده پک

اسباب حضوری تہیہ بہ اعتنا ایستدکن بشقہ ، کندولریدہ فضلہ اولہرق برخیلی وسائط استراحتی جامع بولنمہ لریدر . قایز رھوف اوتلنہ اینمش اولدینمیزی خبر ویرمش ایدک . سیاحت اعضای بدنمیزی پک زیادہ یورمش اولدینمیزدن قیرقلنمیزی دفع ایتمک ایچون استحمام آرزوسندہ بولنیورز . کندوسنی چاغرمغہ مخصوص اولان ایلقتریق چانہ طوقسور طوقنمز خدمتی قیز گلور . آکا حمامہ گیرمک ایستیورم دیمک کافیدر . چونکہ بورادہ ایچندن ہیچ بر وقت صحیاق صو اکسیک اولماز و غایت کبارانہ بر طرزده مرتب متعدد حمام اولہلری واردر .

دوشنہرک المزلہ چکھمیزی یوقلار و بر بیوک شہرہ یاقیشر حالده بولنمہ لریمیزی آگلارز . تراش ایدہجک دلی قانلی درحال اثبات وجود ایدر . حمامدن چقیلہجنی صرہده ایسہ ناسورجی آیاقلرکزک بوتین تضیق تاندن متحصل قبارجقلرینی ، یولده اوزامش اولان طرناقلرکزگی کسر .

بر مکتوب یازمق ، یاخود ارباب سیاستدن بولنوبده مأموریتکڑہ متعلق بر راپور قلمہ الملق استیور ایسہ کز اوتلک قرائت سالونندہ اوزری کچی دریسی ایلہ مزین متعدد یازو سفرہ لرندن برینک اوگنہ کچرسکڑ . قایزرہ ہوف اوتلندہ اک یگی اصولده یابلس بر (رمینعتون) یازی ماکنہ سیدہ واردر . پیانو بیلور ایسہ کز آنی پک قولای قوللانہ بیلورسکڑ .

یولده صندوقکڑک اختاری غائب اولمش - چونکہ سیاحتہ بویلہ شیلر ہرکسک باشنہ گلور - اوتلندہ برچلینگیر موجود اولدینگی ، قومیش دوکملرگزگی سوکولمش البسہ کزگی دیکمک ایچونندہ دایما برترزی حاضردر .

§

ولو برزمان ایچون اولسون انسان اقامت ایدہجگی محلک ہرخصوصی اوگرنگی آرزو ایدر . بزده ابتدا شو بولندینمیز طبقہ بہ عائد خدماتک صورت ایفاسنہ یقیندن برگوز گردیرہلم . چونکہ مسافر صفتیلہ اک اول بو

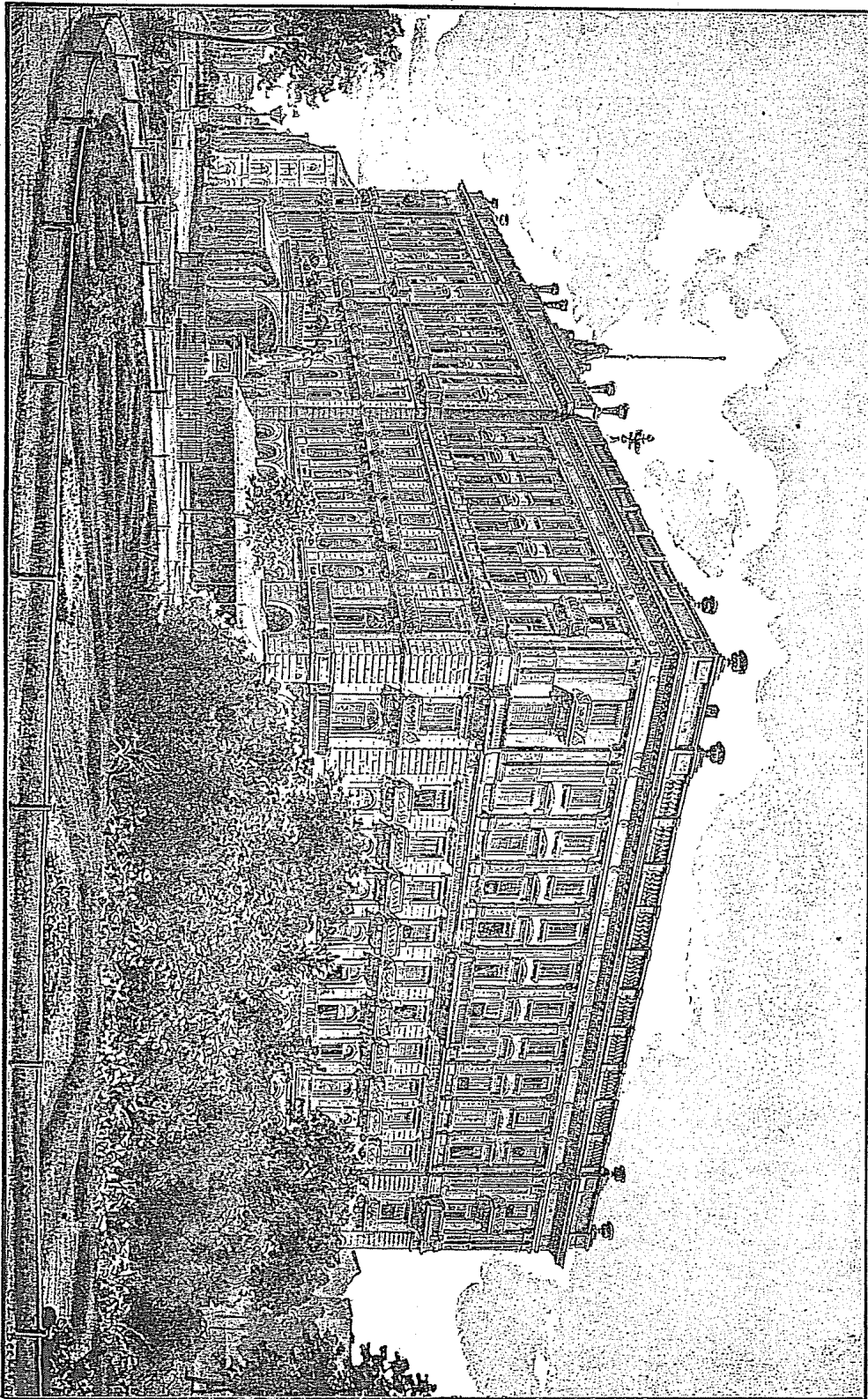
تقدیری جلب ایدہجک صورتده ہر نوع اسباب استراحتی جامعدر . دوشمہ تختہلری برینہ پارکملر قائم اولدینگی ، اوزرلرندہدہ میوشاق شرق تقلیدی خالیر مفروشدر . گیش بر (لاوابو) تمیز پیشکیرلر ، راحت بر قباہہ ، بر یازوخانہ ، بر اوزرنہ ماصہسی اک کوچوک اوطہلردہ بیلہ موجود اولہرق ، طہارت ونظافت ایسہ فوق العادہدر . گرک اوطہلر ، گرک قوریدورلر غایت لطیف بر حرارتی حازدرکہ بونک قوہ مولدہسی صو بخاریلہ برچوق تسخین بورولرندن عبارتدر . شمہدیکی اوتلرک حساب بوصلہ لرندہ اسکیدن معتاد اولان (تسخین) خانہسی طی اولنمشدر .

بوگونکی گوندہ بیوک شہرلردہ بولنان بر اوتلندہ مسافرلرہ وقتیلہ اولدینگی طاریتاقلی ، رطب چارشقلی براوطہ آچیلغہ جسارت ایدیلہجک اولسہ ، اولنجی برسنہ ظرفدہ مطلقا اعلان افلاسه مجبور اولور .

تجربہ دیدہ بر اولنجی ایو بر بتاغک مسافرہ تکمیل اوتل حقندہ ایو بر فکر ویرہجگنی بیلور . کندوسی حساباتی بوشنہ طوتیمور . مسافرہ راحت ایدوب ایتدیگنی بوشنہ سؤال ایتیمور . اوتلینک تکمیل نظر دقی یورغونلرک صورت استراحتہ عابدر . انسانلر ایچندہ ایسہ یولچیلر ہرکسدن زیادہ یورغون و بناء علیہ محتاج استراحتدر . دمیر یولینک طرآقہ سامعہ خراش و حرکات بر ارتعاشندن (ظاہر وباطنی) صارصیلان بر یولچی آرتق راحت بر یتاق بولہمدینگی اوتلندہ برگیچہدن زیادہ آرام ایدہ بیلورمی ؟

اوشاق ، ایضاحات لازمہی ایفا ایلہ چیققدن صگرہ اوطہلرہ خدمت ایدن (سروانت) خدمتی قیز گلور . مسافرک قوش توبی ویاخود فلانل (فانیلہ) یورغاندن حظ ایدوب ایتدیگنی ، باشنک آلتہ قونیلہجق یاصدیغک آت قیلندمی . یوقسہ قوش توگندنمی اولہجغنی سؤال ایدر . بویلہ وسائل متعددہ راحتک مزول بولندینگی بر اوتلندہ انسان آیلرجه قالسہ شکایت ایتمز .

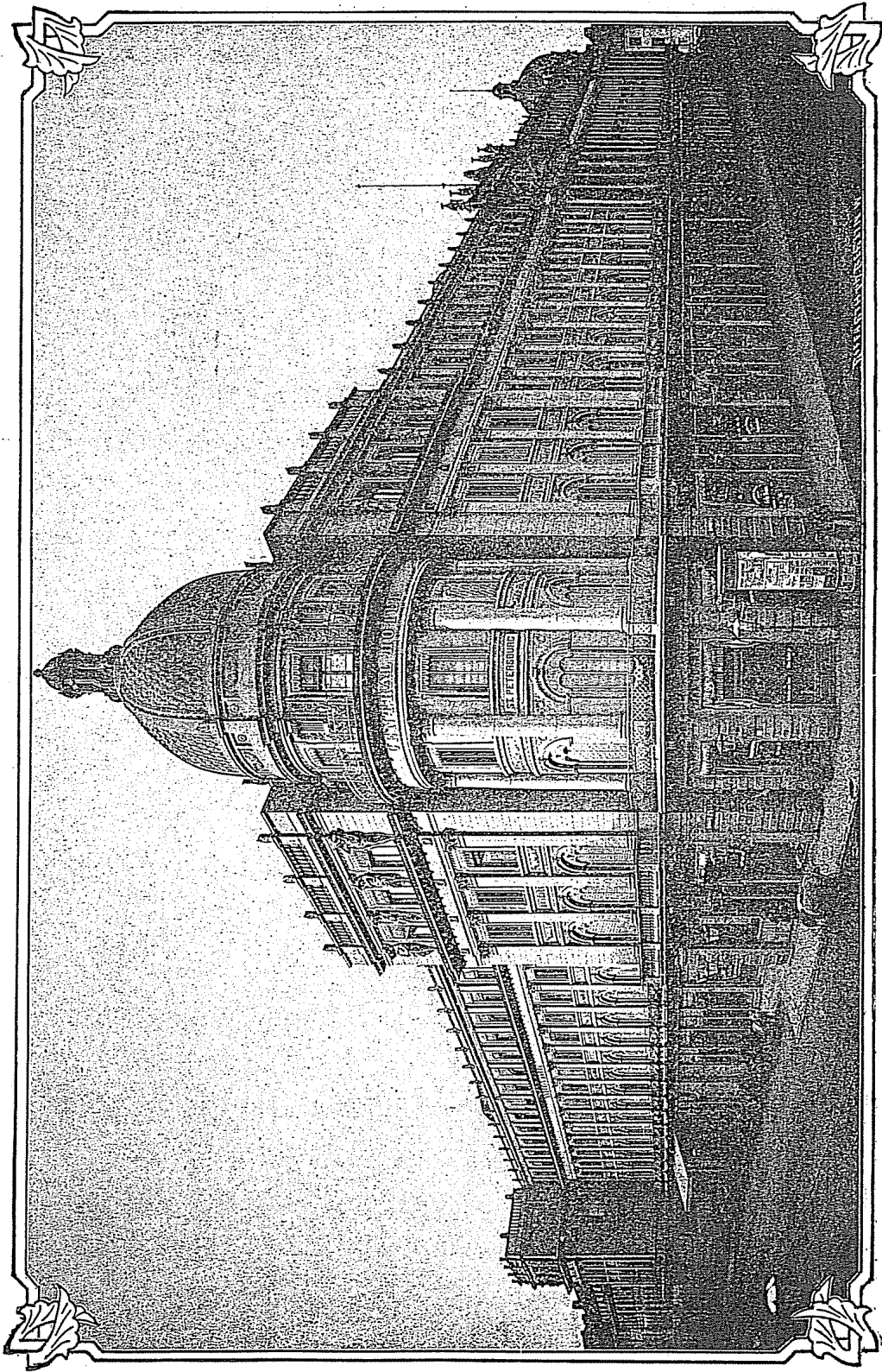
زمانمیز کاربانسرالرینک برنجی مزیتی شودرکہ : مسافرلرینہ کندی مسکنلرندہ مألوف اولدقلری ہر نوع



برلينده قانزهرهوف اولتلي

انتظام لايتهغير برحالده بولتههلي ! ايشلري غايت
متنوع اولان بيوك بر اولتده اك برهجي قاعده بودر .
بناء عليه خدمات مختلفه عادتاً وظائف عسكريه گي بر نظام

خدمتلهه مناسبانده بولنه جتمزگي، احتمال كه خدمات
سأرهيه اطلاع ايجون بونك تدقيقندن بعض فائدهلي
فكر لر استحصالده ايده بيلورز .



برلينده سا ئتال اوتل

مأمورندىن بشقە (مفتش) برقادىن نظارت ايندر .
 اوطەسندە ھەركىم برقصور ويا نقصان گورەجك اولورسە
 خدەتجى قىزەيالگىز مفتش قادىنى چاغرمقلىغى امر ايتسون،

معينه تابع اولهرق، ھرمأمور وخدمتكارك كندوسنە عاىد
 ووظائف خصوصيه سى واردر .
 اوطەردەم انتظام و طهارت خصوصاتنە استقبال

اوللی در . بومهارتلر ایسه هیچ اولمازسه کندوسی ایچون « بخشیش » مقدارینی اضعاف ایدهجک اسبابدن اولمقاه محل شکایت دگلدر .

اوطه لره خدمت ایدن اوشاق ایسنه تمیز کیتمش ، معامله شناس بر آغادر . کندوسی اوتلک بیرا و قهوه خانه سنده خدمت ایدن عادی غارسونلره یوقارودن آشخی مهکمانه بر نظر ایله باقار . یالکز طعام سالوننده خدمت ایدن غارسونلری آز چوق الفته شایسته گورر . خصو- صیله برنجی قانده خدمت ایتدیگی زمان معامله سی غایت کبارانه در . مخاطباتنده دائما غائب صیغه سیله لقردی سویلر . او مأموریه مقتضی اولان معلومات ورسوخنی حاصل ایتک ایچون مطلقا لوندره ویا پارسده تربیه گورمش اولمالی در . اوزرنده کی فراقی (اتکسر ستره بی) ضیافت رسمیه مدعور سفارت مأموری گی عظمتفر وشانه طاشیر . اوطه یه ، آیاقلرنده کچلی ترک وارمش گی قطعا باتردی ایتکسزین گیرر و سویلیه جگی سوزی هم خفیف و همده ایشدیره جک صورتده بر صدا ایله سویلر . النده بولنان تبسینک ماصیه قونورکن سس چیقارمقغنی - کندوسی ایچون بخشیش رد ایتک قدر - بر گناه صایار .

مسلکنه ایسه اوتیه برویه قوشدیریلور غارسون صفتیه باشلامش اولدینی حالده گونک برنده اوتلی اوله رزق ختام ویره جکدر . (ویا نه ده اوتل روایالک ، غراند اوتلک ، زاخار اوتلک صاحب لری وقتیه بر اوتل خدمتکاری ایدی . بوگونکی گونده زیر اداره لرنده کی اوتلره پرنس لر مسافر اولمقده در)

کندوسی بر از طانیانلر آره سنده سرمایه لرندن بحث اولنور و حتی بورسه ده او یون اوینادینی بیه روایت اولنور . غارسونلر علی العموم بشنجی قانده یاتورلر ایسه ده دآره حکومتلری بولدقلری طبقه نك (بوفه) سی اولدیغندن ، فعالیت شخصیه لرینک قسم اعظمی بوراده مرکزلنور . هر بوفه نك طباقلره ، قدخلره مخصوص بر دولابی ، صیحا ق صوبولنیرمق ایچون سماور حکمنده بر قزغانی ، بر بوز محفظه سی و حریق ظهورنده در حال سنونیرمکه

(مفتش) نامنک ذکر ی بر ایلمق تریق باتاریه سنه تماس قدر لرزه ویرز .

مادموازل ، مفتش مقام و مأموریتنه ارتفا ایدنجیه قدر کندوسیده اوطه خدمتچیمی ایدی . بناء علیه بویه چکر دکن یتشمش اولدینی ایچون هر نوع خدع خدماتی و بر اوطه بی سطحی بر صورتده تمیز لکله جدی بر یولده تطهیر نه دیمک اولدینی پک ایو بیلور . کوشه ده بو جاقده ائگیزلی بر توزی ، طوانده ائگ کوچوک بر اورمچک آغنی ، بر صراحی کنارینک صچرامش اولدینی ، گچ دکشمش بر یوز حولیسنی ویا فنا یابلس بریتاغی بونک نظر تفتیشدن اخفا قابل دگلدر . هر شیئی اولدینی گی گورر . هر شیئی اوله جنی صورتده ایستبر .

ویل ! او قیزک حاله ، که نقصان وظیفه نامنه مفتشک حضورینه چیقمش اولسون .

مفتش غایت وقارلی بر خانم طورنده ایسه بوکا مقابل اوطه خدمتچیمی ده غایت شطارتلی ، قنادلری اسکک بر قوش حالی طاقتور .

خدمتلر آغردر - اکثریا ارکن قالیلوب گچ یا تیلور - واقعا بیوک اوتلرک حساب پوصله لرنده « خدمت » قیدی حذف ایلمش ایسه یه کباردن اولان ویا کند و سنه ایفا ایدیلان خدماتدن ممنون بولنان مسافر لره ، قیزه آرده صره ده ، باخصوص اوتلی ترک ایلیه جگی زمان بخشیش اعطاسنی اصلا خاطر دن چیقارماز .

ایو بر اوطه خدمتچیمی وظائفی ایفاده ما هر و سریع بولنملی در . طبقه داخلنده بولنان اوطه سنده اوتورر ایکن چنغراغک ائگ خفیف بر طنینی ایشتمگه ، اوطه لری غایت تمیز طومغه ، چاکرو آیاقلره ، باخصوص حضورنده اثبات وجود ایتدیگی مسافره قارشو متبسم وملتفت گورنمگه مجبور اولدینی گی ، ۵۳ نومرولی اوطه ده صاحب لرنی طرایان مسافر مادامه بر از یاردم ایتک ایچون آز چوق (فریزور) لک ایده جک قدر مشاطه واقف و خانمک قورسه سندن قومش بر بالینه چوغنی ایلشدیره جک ، ویا موسیونک بیون باغنی باغلیه جق قدرده مهارته مالک

صباحين هر طبقهده متعدد چغراق صدالری ولوله ساز اولغه باشلار . عینیه بر کویده صباحه قارشو هر کومسندن اوتتمکه باشلایان خروسدر گیدر . بوایسه طبقه داخلنده کی اوطلرده بولنان مسافرلرک بوتینلری البسه سنی فورچالیوب تمیزلگه مأمور اولان تطهیرات خدمه سنی جلب ایچوندر . مثلاً بن قالقار قالماسز پانتالونی گیمک ایسترم . حال بوکه پانتالون آقشامدن اوطله قپوسنک خارجه بر اقلش اولدیغندن تطهیراته مأمور خدمتکار آتی آلوب سپورمه گوتورمشدر . بوتینلریده بویاجی آلمشدر . بونلر هر اوطله قپوسندن آلدقاری اشیانک اوزرینه بر نومرولی کاغد قویدقارندن ینه یری اینه بر اقولرلر . شاید بر اقلماش ایسه چغراق صدالری طراقلریله اورته لنی ولوله یه ویرر .

بو برنجی هجومدن صکره مسافرلرک اوافق تفک خدمتلی باشلار . بریسی صندوقی یرلشدرمک ایستر ، دیگر ی هر اوغرا دیغی یرده گوردیگی محف و تفاریقی مباحه دن طولایی کیتدکجه هموله سی آرتان صندوقه اشیاسنی صیغدرمه چالیشورده موفق اوله مینجه غارسونک مهارته مراجعت ایذر . بر دیگر یده فلان مغازه دن بر گون اول المش اولدیغی بیون باغنک گلوب گلمدیگی قیوجیدن سؤال ایتمسنی امر ایلر . بونلرک هپسنه مقابل خدمتکار بشوشانه و مطیعانه بر احنایله « باش اوستنه اقدم » دیگه مجوردر .

طبقه مأمورلری آره سنده (غاردیان دونوی) دینکلری گجه قولجیسنی اونیمه لم : بونک مأموریتی نصف الیلده بدأ ایتمکله صباحه قدر تکمیل طبقه لری علی التوالی دور ایذر . بو قولجیلق پک مهم بر خدمتدر . چونکه اک معتبر بر اوتل نیله بر گون برخرسزک اوتله قونوبده اورمه یوگدن معمول سیاه بر لباس ایله جانبازلرگی غایت بتک یوری یهرک اوطله قپولرینی یوقلامسندن امین بولنه ماز . اوتل اصطلاحنده بونلره (سیاه آدم) اطلاق اولنور . دیگر طرفدن هر اوتل ، محترم مسافرلرینک برشیئی چالینماسنه زیاده سیله اعتنا ایذر . بواعتنا مثلاً

مخصوص صرجه خبره لری حاوی آچیق بردولایی ، بوفه دن زمین قاتنه طوغری بوریلر ، یمکلری رفعه مخصوص بر آسانسور ، سپارشلرک سرعتی ایچون تله فونی واردر . اوطله اوشاغی علی الصباح قهوه آتی به مخصوص اولان تبسیلرک اوزرینه ایجاب ایدن طباق و فنجانلری و پیشکیر ایله یورطله لقلری ، چتالی ، بیچاغی ، تره یاغی کاسه سنی دیزر . بر نومرولی اوطله بر چای امر ایدیورسه مطبخه بر تلغرافله اخبار اولتمقه چای دخی او آنده آسانسورله یوقارویه ایصال اولنور . ۴۰ نومرولی اوطله مکمل بر قهوه ایستور . او آنده گوموش جذوه مطبخدن یوقارویه گلور . اگر خدمتکارک مهارتی گورمک ایستور ایسه اوطلرده یمک ویرمک ، سفره قورمق لازم گلدیکی وقت حاله باقالیدر . بو ایسه کندوسی اصل مشغولیت خصوصیه سی نظریله باقار . و شاید اوتل مدیری کندوسنه معاونت ایچون طعام سالونندن غارسون گوندره چک اولورسه عادتاً جانی صقیلور . چونکه کندوسی حائر اولدیغی مهارت و درایتک هر درلو معاونته احتیاجدن میری اولدیغنه مطمئن در . هله تکمیل بوشانماش شراب شیشه لرینه ، خصوصیه قیمتی غالی اولان شرابلری حاوی اولدقاری زمان التفات ایتمکدن فوق الغایه محظوظ اولور . اوطله خدمتکارلرینک ده برمفتشی واردر ، که آنلرک ایفای خدمت ایدوب ایتمکلرینی تدقیقه مأموردر . کندوسی ، مکانت وقار ایله یوزر . حتی عسکرک اتمش اولدیغی یگر می خطوه اوزاقدن فرق ایدیلور . بو مأمور طبقه داخلنده کی اوطله لردن چیقه جق مسافرلرک حساب پوصه لرینی یایدیروب تقدیم ایذر . و پاره لری قبض ایله صندوق امینه تسلیم ایلر . بخشیشدن یگا پکده سخی اولدقارینی حس ایتمدیگی مسافرلره بیله عسکرجه بروقار ایله ایفای اخترامدن گورو طورماز . مع مافیه اکثراً حساب پوصه لرینده ایچمه حرمتلی بر کسر واقع اولدیغندن بوزدیریلان بر آتونندن قالان درت بش فراتلق کسور موحی ایله بخش ایدیلور . او آنده ایسه مکانت عسکریه طبیعی بر منزلت طمعکارانه یه انقلاب ایلر .

برنجی درجده بر اوتلک قپوجیسی مسافر لړکڅ خالص دوستی اوله رق هر طرفدن کندوسی استشاریه، معاونه دعوت اولنور . او هر شینئی بیلور ، هر شینئی طانور ، عادتا بر آیاقلی کتابخانه در . مجربه دیده یو لیلر واردرکه بر اوتلک قیمت واهمیتی یالکڑ ایکی جهندن تدقیق ایدرلر: بریسی یتاق، دیگرى قپوجینک شخصی . واقعا بوتقدیرلرنده پک حقسر دگلدرلر . بر ایو قپوجی بر منبع حضور ورفا هدر . هیچ یورولماز، متواضع، دیلوماتلرکڅ بیله نظر حسدینى جلب ایده چک درجده انسانلر حقنده خاصه تشخیصه مالک، هر نوع مجاربله توسیع وقوف ایتمش، هر درلو مشکلاتی اقتحام ایتمه نک یوللرینى اوگر نمشدر . پای تختک رجال مشهورده سنی شخصاً طانور . وکلادن فلان وفلان ذاتلرکڅ یانه قبول اولنمق ایچون نه گبی وسائطه مراجعت اقتضا ایده جگنی ارانه ایدر . اکڅ صگره سزه (بیوک اوپرا) ویاخود بر اعانه بالوسی ایچون بر (بیلت) تقدیم ایدر . هر نوع مجارخانه لړکڅ اکڅ مهملرینى سزه پارمقلرینک اوجیله برر برر تعداد ایدر . اوکله ویا آقشام طعاملرینک هانگی لوقانطه ده دا اعلاینه بیله جگنی عرض ایدر . بر آقتریسکڅ ضعیف طمرلری حقنده سزه عادتا بر تیارو مداومی جتنن کبی حکایاتده بولنور . وهر نوع (سپورت) حقنده اکڅ یگی حوادثی اعطا ایدر . دیگر طرفندنه بر مزار قدر محافظه اسرار خاصه سنه مالکدر .

اوتلنه اینمک شرفی دریغ ایتمیان بر پرنسسه، دورعالم ایتمکده اولان معتبر بر سیاحه، ولایت اهالیسندن عادى بر یولجی په حاصلی هر کیمه اولور ایسه اولسون مطلقا خدمات گونا گونیه آنلری کندوسنه متدار ایتمگی بیلور .

صانون آدیغکڑ شیلر ایچون اقتضا ایدن مبلغی، اشیانی گتورن مغازه خدمتکارلرینه، اودرونی بر درلو بوشالمق بیلیان پاره چانطه سندن تسویه ایتمگی گبی، ایجابنده کیسه سنی دخی سزه آچار . بتون بوایشلرله برابر، بر قپوجینک مأموریتی اکڅ اعلا بر خدمت اولدیغنده شبهه

اوتلک آدی چیه جغندن طولایى دگلدر . بلکه قانونک اوتل صاحب لرینى مسافرینک اموال ونقودندن طولایى شدتله مسؤل ایلسندندر . بناء علیه اوتل صاحبی گلان مسافرلره یانلرنده مهمجه بر مقدارده مبلغ بولندینى حالده او طه لرنده بر اقیه رق اوتلک قلم او طه سنده برسندہ مقابل حفظ ایتمه لرینى توصیه ایتمدیگی زمان حقلیدر . اکڅ ایو چاره نقوده بدل (چک) دفترلری اولدیغندن، بوسایه ده خرسزلرده کندولرینى تهلکبه القادن مصون بولنمقده درلر .

§

هایدی کیف ما اتفاق بر او طه په گیروبده مسافریندن برینى زیارت ایدم: فرض ایدم که بوذات بر لینه ایلک دفعه گلش، احتمال که پک اوزاق محلدن مثلا (بوسوس آیرسدن) گلیور . بو اوزون سیاحتی صردسندہ بر لین شهرینکده شایان تماشا بر لرینى گورمک وایستدیگی گبی اکلمک آرزوسندہ بولنیور . واقعا بوایش او قدر اهمیتسز بر مسئله دگلدر . بونگله برابر آرزوسنی برینه گتورمک ایچون جینده پاره سیده وار . فقط ایشک ایچنده یالکڑ بر اوفاق محظور گورنیور . کندوسی او قدر فا بر فرانسه سزجه سویلیور، که اوتله گیردیگی زمان مطالباتی استقبال مأموری پک کوچ، عادتا کشف ایدرجه سنه آگلایه بیلدیگی گبی بر چوق لسان سویلیان او طه مأموریده بوا سپانیولک فارشوسندہ شاشقین بر حالده قالیور . مع مافیه بر چوق بر لره سیاحت ایتمش اولان بوذات فرط حضور ایله طیشارو چیمغه حاضر نیور . چونکه اوتلی ترک ایتمزدن اول کندوسنه بر رهبر ترفیق ایدیله جگندن امیندر .

هپسندن اول اوتلک قپوسی اتصائنده کی صیحا ق او طه ده بر چوق لسان سویلیان قپوجی بولنیور . اسپانیول، قایزر هوف گبی معتبر بر اوتلده قپوجی ایله کندى مملکتی لسانیه قونوشه جغه اصلا شبهه ایتمیور . یالکڑ بو خصوص دگل، قپوجی کندوسنه ده پک چوق مواعی بر طرف ایدر .

نوسال معرفتی صرہ سبیلہ مطالعہ یہ رغبت بیوران ذواتہ معلوم اولدینی اوزرہ اوچ سنہ دن برو دولتو غازی احمد مختار پاشا خضر تلیریہ بالخبارہ قرارلشدیرمش اولدینمز تقویم شمسی ہجری اثرمک ابتداسندہ مقیددر . بوبابده معلومات مکملہ استحصال اتمک ایستیان ذواتہ ایسہ مشار الیہ حضر تلیریک (اصلاح التقویم) عنوانیہ تنظیم ایتمش اولدقلمری اثری توصیه ایدرز .

ایلدی . بو تقویم سنہ شمسیہ اوزرہ حساب وتنظیم او . لندیغندن سنہ لری سنہ شمسیہ حقیقیہ اولمقہ اوچ سنہ سی ۳۶۵ گون ودردیجی سنہ سی کیسہ، یعنی ۳۶۶ گون اولہرق تقویم ایلدی . فقط ہر یدجی دفعہ بشجی سنہ یہ تاخیر اولہرق، ۱۳۰ سنہدہ ۳۲ دفعہ کیسہ اولہجق ایکن ۳۱ دفعہ اولہرق، بونکہ ۱۳۰ سنہدہ فرق ایدہجک برگون دخی قیادلش اولدی .

بوتاریخ میلادک ۱۰۹۳ سنہسنہ مصادف اولدینی حالده ۴۸۹ سنہ صکرہ، یعنی میلادک ۱۵۸۲ ہجی سالندہ پایالردن اون اوچجی غرہ غوار (یولیوس چہزار) منسوب اولان تقویمک حسابانندہ ۱۱ دقیقہ ۹ ثانیہدن عبارت اولہرق واقع اولان خطانک ۱۳۷ سنہدہ برگونہ بالغ اولدینغی وبناء علیہ ۱۵۸۲ سنہسندہ ۱۰ گون ایتدیکنی حساب، و تساوی لیل ونہار ربیعی ۱۱ مارتدہ واقع اولمق لازم کلورکن ۲۱ مارتہ کلدیکنی مشاہدہ ایملکہ عصرینک ارباب ہیئتدن (قلاویوس) و (سیوقونبوس) معرفتیہ ۱۵۸۲ سنہ میلادیہ سی تشرین ثانیسنک بشجی گونی، تشرین ثانیسنک اون بشجی گونی اولمق اوزرہ قبول ایدلسنی امر واعلان ایلشدر .

سنین کیسہ و آکا دائر معلومات

کیسہ لغتدہ کبس اولشمس، یعنی طولدیرلش شیئہ دینور . تانیثی موصوف اعتباریلہدر . سنہ کیسہ بومعنا . دندزکہ کندی ایچون برگون ضم اولشمس سنہدہ اصطلاح اولمشدر .

ارضک محرکی اوزرنندہ بر دور سنویسنی، محوری حولندہ کی حرکت یومیہ سبیلہ بلاکسر اولچمک قابل اولہماز . بناء علیہ دور مذکور نجومی ومداری اولہرق ایکی نوع اعتبار اولمشدر . سنہ نجومیہ، شمک سجادہ بر نقطہ ثابتہدن انفکاک ایلہ تکرار اورایہ گلشنندن و سنہ مداریہ ایسہ انفکاک ایتدیگی نقطہ یہ ۵۱ ثانیہک برقوس قدر تقریبی ایچون صرف ایتدیگی زماندن عبارتدر، کہ تقویم اوقات ایچون مستعمل سنہلر ایشتہ بونوع، یعنی مداریلر .

شمک تکمیل دائرہی دور ایدہمیہرک ہر سنہ متوسط ۱ و ۵۱ ثانیہ مقداری تاخرا ایتسنک سبب ایسہ، چونکہ اعتدال نقطہلری بعض اسبابدن طولایی ہر سنہ بومقدار گرو کتدیگندن، گچن سنہ اعتدال نقطہسندن قالقان شمس آنی، بوسنہ ۱ و ۵۱ ثانیہک برقوس قدردها اول بولور . دور مذکور مدتی ۳۶۵ گون و برگونک

بو اصلاحی عموماً قولیکلر قبول ایلدیلر ایسندہ پروتستانلرہ اورتودوقس مذہبی اربابی قبول ایتدی . بر عصر صکرہ، یعنی ۱۶۹۹ دە آلمانیدہ ۱۷۰۰ سنہ سی شباطنک اون سکری مارتک ابتداسی اولمق اوزرہ قبول ایدلسنہ قرار ویرلدی . بوندن صکرہ اسوچرہ لیلر، دائمارقہ لیلر، هولاندیلر وایسوج نوروچلر وانگلزلر دخی قبول ایلدیلر ایسندہ روسیہ لیلر قیصرک مخدی اولان تقویم رومی بی بر تقویم مقدس گی زعم ایدرک محافظہ . سندہ ثبات ایتکدہدرلر .

بورادہ دولت عثمانیہنک سنہ مالہسندن بحث ایتکہ لزوم گورہمیز . چونکہ تقویمندہ کی سقامت بذاتہا بطلانہ دلیلدر .

§

میلیون جزوئنده ۲۴۲ بیك ۲۱۶ قسم اولدینی بنداھل -
الهیته متین اولمقله ، یكدیگری متعاقب بر قاج سنه ۳۶۵
شر گونلی اولهرق تعداد اولدینی حالده کسر مذکور
بالتراکم بر گونه بالغ اوله جفنده و گیت گیده آرته جفنده
شبهه اولدیغندن ، کسر مذکور بر گون مقدارینه هانگی
سنده بالغ اولور ایسه اوسنه بی ۳۶۶ گونلی عد ایله
(سنه کیسه) نامیله یاد ایتمک ، اوقاتی تقویم ایدن ملترجه
اوتهدنبرو الحاذ اولتمش بر قاعده در .

ايم سالفدن هربری بوباده بر طرز مخصوص الحاذ
ایدرك ، تقویم لری او صورتله تنظیم ایتمشلردر . فقط
آنلرك اصول متخذ لری کندولریله برابر منسی اولوب
کیتمش و زمانمزد ایسه منجمین اسلامیه ایله اقوام افرجیه
عندنه ایکی اصول کیسه معتبر بولتمشدر :

برنجیسی تاریخ ملکیده متخذ قاعده در ، که یدی دفعه
دردجی سنه لری و سکرچی دفعه بشنجی سنه بی کبس
ایتمک ، یعنی ۳۳ سنده ۸ کیسه یا یقندن عبارتدر .
ایکنجی ایسه غره غوار تقویمده متخذ اصول کیسه
در ، که ۴۰۰ سنده ۹۷ سنه بی کبس ایتمک ایچون درت
عصر دن ایلك اوچ عصرک نهایت لری مستثنا اولق اوزره
ذکر اولنان ۴۰۰ سنه نك متباقی هر دردجی سنه سنی
کیسه عد ایلمکدن عبارتدر .

تاریخ ملکینک احرافی ، یعنی خطاسینک بر گونه بالغ
اولسی ۴۸۰۲ سنه یه محتاجدر .

غره غوار تقویمک ایسه ۳۵۲۱ سنه مرورنده
بر گون ینه فضله سی ظهوره گله جگی جهته اصول کیسه
ملکیه ، تاریخ فرنگینک طرز کیسه سندن دها اهنوز .

بناءً علیه وضع تاریخ و تقویم ایدنلرجه الك اول
دوشنیله جک شی ، کیسه ایچون بر قاعده ساله بولمقدر ، که
مبداء سنه موضعندن مدت مدیده انفکاک ایدمه یه رک
حسابات رصدیه ایله علی الدوام موافقتده بولنه ، یعنی
حسابات رصدیه ایله تعیین و اخبار اولنان سنه باشی
بردوزی یه سنه نك برچی گوننده قاله بیله .

ایشته بو مطالعیه بناءً متخذ من اولان سنه شمسیه

هجریه ایچون غازی احمد مختار پاشا حضرت لری طرفندن
بر اصول کیسه کشف اولتمشدر ، که بو حساب حکمنجه
سنه باشی موضع هیئیسندن بر گون آقصابه بیلك ایچون
(۳۵۰۸۷) اوتوز بش بیك سکسان یدی سنه صرفه
محتاجدر . تعییر آخرله بو اصول کیسه خطاسنی اوتوز
بش بیك سکسان یدی سنده بر گونه ابلاغ ایتدیگی زمان
جلالی اصول کیسه سینک خطاسی دخی ۹،۹۶ طقوز گون
ویوزده طقسان آلتی یه بالغ اوله جقدر که اجر اسنده کی
سهولته برابر شمديه قدر بودرجه صحتی حازر بر اصول
کیسه هنوز نهاده موضع استعمال اولمامشدر .

اصولنه کنجه : معلومدر ، که کسر سنه ۰،۲۴۲۲۱۶
گون اولدیغندن ۱۲۸ سنه غایه سنده بالغ اوله جفی مقدار :
 $۱۲۸ \times ۰,۲۴۲۲۱۶ = ۳۱,۰۰۳۶۴۸$ گون و کسردن

عبارتدر ، که هر دردجی سنه کیسه ایدیله رک هر یوز
یگر می سکرچی سنه نك ایدمامسی قاعده سیله مدت
مذکورده اوتوز بر گون کبس ایدلمش اوله جفندن ، آرده
ترك ایدیلان خطا ، آحقی ۰،۰۰۳۶۴۸ گون کسری ،
یا خود بش دقیقه اوندرت ثانیه (۰ ۱۴) ومع کسر
۴۹ ناله دن عبارت اولدینی و خطای مذکورک بر یوم
کامله بلوغی ایسه ۳۵ بیك ۸۷ سنه نك مرورینه متوقف
بولدینی جهته ذکر اولنان اصول کیسه ایله تقویم
ایدیلا تاریخک بالحساب تعیین ایدمکک رأس سنه زمانی ،
ییل باشی کونندن خارجه چیقهماز . واقعا بو حساب ،
بر حساب متوسطدر ، چونکه ذکر اولنان سنه ،
سنه مداریه متوسطدر . سنه مداریه حقیقه مدتی ایسه
ارضک جاذبه کواکب اختلافاته آنا فانا صور غیر منتظمده
دوچار اوله گلمسندن و محرکک تباعد مرکزینک ایسه
علی التوالی تناقصیه حقیقی نقطه سنک دخی سیار
بولتمسندن طولایی گاه اوزون و گاه قیصه اوله جفی
شبهه سز ایسه ده ، حساب سالف الذکر بر فکر عمومی
ویرمک ایچون گوسترلمش ومع مافیه پک کلی احراف
ایتمه جگی و اون بیك سنه دن زیاده سوره جگی آشکار
بولتمشدر .

مسافر لر پک مشکاپسند اولمشارددر . تمیز چارشفلی بر یتاق، نطاقتنه اعتنا اولنمش بر او طه ایله اکتفا ایتمز لرده، او طه لری طوانلرینه وارجه یه قدر مزین و قطفه پرده لرله آراسته گورمک ایستلر . بو آرزو ایسه طعام خصوصنده ده ا زیاده توسع ایدر .

بوندن طولاییدر، که جسم کاربانسرا لک مطبخ جهتی غایت مهم بر قسم اعتبار اولنمشدر . بونکله برابر وقتیه اولدینگی مسافر لری اولتده طعام ایتمگه اجبار ایتوب حرکتلرنده سربست بر اقولرلر . بوزمان زمان اجبار دگل، زمان اطماع واغرا اولدیغندن، اولتیلر شهرک اگ بنام لوقطه لر یله بحق رقابت ایدیه یله جک سفره او انیسی ایله مکمل آشیلر تدارک ایتمش و سرایلره بیله غبطه فرما اوله جق طعام سالونلری ترتیب ایلشردر . واقعا یمكن قز انمازلر، احتمال که ضرر بیله ایدرلر . لکن یمكنه برابر ایچمکده وار . بناءً علیه یمكنه صرف اولنان شرابلردن پک بیوک استفاده ایدرلر .

برنجی درجه ده اولان و دروننده کی سائر شیلردن صرف نظر، لا اقل اوچ یوز کیشیک قدر اقشام طعامی احضار ایدن بر اولت مطبخک ترتیبات جسمه سنی تصور ایتمک بزاز گوچدر . آرزو بیورلدینگی حالده قایز رهوف اولتنک تحت الزمین اولان داردرلرینی زیارت ایدیه بیلورلر . بو اولتلی انتخاب ایدیشمزه سبب برلینده اگ زیاده بو اولتده بیوک ضیافتلر ویرلسی و بناءً علیه مطبخ خصوصنده سائر اولتلره فائق بولنمسی در .

مشهور بر ضرب مثل حکمنجه « مطبخده اوچ شی لازمدر: برنجیسی، نطاقت، ایکنجیسی نطاقت، اوچنجیسی ینه نطاقتدر » فوق العاده لطیف اولان او انی محاسبه دیوارلرده ورافلر اوزرنده شمعی عاملی الندن چیقمش بر حالده مجلا بر لوحه گی پارلار، قار گی بیاض کتانندن معمول البسه یی لابس اولان ایکی آشچی اوسته . سی دخی او جسم ایکی طبخ ماکنه سینک یاننده مطبوخاته نظارت ایدر . بونلرک ایکشیر نفرده معینلری واردر . ابتدا کندومزی مطبخک باش قوماندانه، یعنی

ایدیه ملیدر . حتی برنجی درجه ده کی اولتلرک قوجیلری موظف اولدقدن بشقه، خدمتلری ایچون کندولری اولت صاحب لرینه سنوی ایجه حرمتلی بر اجرت ویررلر . حال بویه ایکن بر اولت قوجیسنگ وکلادن بر ذات قدر وارداتی واردر . بویه بیوک اولتلرک قوجیلری، خدمتلرینه برلین ایچنده بش آتی یوز لیرا ایراد گتورر بر مغازه و یقین قریه لرده واسع و منتظم باغچلی بر خانه ایدینه رک ختام ویررلر .

برنجی درجه ده اولان بر اولت ایچون قوجی ایله معیتده بولنان کیجه نوبجیسی و قوجی چراغی کافی دگلدر . مثلاً قایز رهوف اولتنده بش نفر (قومیسونر) دائماً قوجی او طه سننده حاضر و مسافر لرک امر لرینه منتظر در . بونلر اقتضاسی حالنده تر جانلق ایدرلر؛ چونکه اکثریسی آتی و یا سکر لسان ایله متکلمدر . بونلرک ایچنده بر پورتوگر، و بر عثمانلی، و یا مجار زادکانندن بری کندی اسانلرینی سویلر آدملر بوله جق لری گی، بر زنگین اسپانیول، و یا بر روس دیپلوماتی اگر آرزو ایدر سه بونلردن برینی تر جان انتخاب ایدیه بیلور . بو قومیسونر لر یومی ۱۰ مارق، یعنی ۵۵ غروش بر اجرت مقابلنده اجنبی به برلینک هر طرفی و شایان تماشا اما کننی گزدر لرلر . حتی اکثر دفعه خدمتلرینی او قدر بکندر لرلر، که زنگین سیاحلر بونلردن برینی سیاحتته دوام ایچون رفاقتنه قبول ایدر . بویه بر رفیق سیاحت ایله یولچلیق ایتمک پک راحت و باعث محظوظیت و امنیت اولدینگی بگاده خبر ویردیله ایسه ده اویله بر دور عالم سیاحتی تامین ایدیه جک بیوک اکرامیه یی قز انماش اولدیغندن، مجربه سنه هنوز موفق اوله مدق .

§

مسافر لرک پک چوغی یالکیز او طه لرده یاتمق و اسباب استراحتله اکتفا ایتیه رک طعامی دخی اولتده ایتمک ایستلر . باخصوص مسافرینک اکثریسی ارباب ثروتدن اولدقلرندن فوق العاده نفیس طعاملره آلمش اولان معده لرینی خشنود ایتمک اقتضا ایدر . شمعیکی زمانده

آشچیلرک رئیسنه تقدیم ایدم . بوذاتک اؤلا فرانسز اولدینی خاطر دن چیقارلاملیدر . قروب طوبنی، ایکنه لی تنگی ایجاد ایله طراقه هولناکلریله فرانسه یی آلت اوست ایدن المانلر، آشچیلق خصوصنده فرانسزله هنوز یاقلقدن قورتیله مامشدر . بوذات غایت مهم بر مأمور اولهرق، تکمیل مطبخ ایشنده کی موقیت آنک ذرایت ومهارته وابسته در . مطبخک بر طرفده یدی جلددن عبارت اولان (قاموس اطعمه) دخی مذهب جلدلریله زیب آور حجره مخصوصدر . فقط فرانسز افسدی بوگا همان ییلده بر کره بیه مراجعه مجبور اولماز .

بوریس مطبخده ایشیلانلرک عموماً آمریدر . کند . وسی بالذات یمک یشورمز . اولسه اولسه بعض اطعمه ناک چاسنیسه باقار ویا آره صره مشکل الطخ اولان بعض اطعمه ده معاونلرینه اخطار ائده بولنور . مع مافیه ینه هپسنی او اداره ایدر . آنک اوراده وجودی اطعمه ناک طوزی حکمنده در .

یوقاروده، اوتلک مدیر عمومیسنک او طهسنده هر صباح بو مطبخ رئیسک انضمام رایله اوگله واقشام طعاملرینک جدول پومیسى ترتیب وتنظیم اولنور . بو جدوله نظراً مطبخ ریسی هر اوگون ایچون نه قدر ات ، طوق ، آو- اتی ، بالق ، وساره ، سزه ، وچرزه احتیاج اولدیغنی حساب وراپورینی مدیر عمومی به اعطا ایدر . مدیر عمومی بو راپوری اساس اتخاذ ایدرک هر صباح متعهدله ایجاب ایدن امرلری تحریر ایلر . بر ساعت صکره اطرافنده کی بوز دولابرندن طولایی یاز قیش فوق العاده صغوق اولان ات مغازه سنده جسیم روزیفلر، هر برندن یگر میشر اوتوزر [پورسون] چیقان فیله لر ، قویون صرتلری ، قابورغهلری، آلاجه لی سگولنلر، صومون بالقی ، آلا بالقی ، ینکچ ، استاقوز گبی بوجکلر تراکم ایدر . دائمی درونندن تازه صو جریان ایدن بالقی حوضی مرجان بالقلریله طولار . یارم دوزینه آشچی چراغی چولقلرک ، ککلرک توکلرینی یولغه باشلار .

بوندن صکره رئیس مطبخ آشچی اوسته لرینه امرلرینی

اعطا ایدر . آشاعیده منتظم بر سلسله مراتب واردر . اک اول قزارتمقده کی مهارتندن طولایی [درست] طباحت سرکیسنده مثلاً آلتون مدالیه یه نائل اولش اولان کبابچی باشی گلور . آندن صکره رفیق اولان (سوص) یعنی ایتالیاجه ترکیه سی (صالسه) اوسته سی گلور . دها صکره ایسه (آترمه) دینلان درجه ثانیه ده کی طعاملرک مرتبی در . بونلرک یاننده بر دایره مخصوصده اولهرق، استاقوز (مایونز) ندن (یعنی تریه سندن) بدأ ایله مختلف صغوق طعاملری ترتیب ایدن اوسته وآنک یاننده کی دائره ده دخی باسطه چی وشکرلمه چی اوسته سی چالیشور . بو مأمورلردن هر بری ایکیشر معاونی حازدر . بوندن بشقه ریس عمومینک امری تحتده اولهرق سگری متجاوز چراق ، بر بلوک بلاشیقی ، گومش طاقلری تمیزلیچی چراقلر ، صاقسونیا طباقلری قوریلایان قیزلر وپاناته ایقلایان قادینلر واردر .

مطبخ رئیسنه مخصوص وینچرهلری مطبخه ناظر اولان کوچک او طه ناک دیوارنده برچوق پوصه لر معلق بولنور . بونلر اوگونلرده ویرمه لری مقرر اولان بیوجک خصوصی طعاملرک ویا ضیافتلرک فهرستی در . بو پوصه لر اوزرنده سپارش ایدن ذاتک اسمی ، طعامه دعوت اولنه جقلرک مقداری وطعامک فیثاتی مقید اولدینی گبی، فیثاتک شراب ایله می ویا خود شرابسنز اولهرقی حساب ایدلدیگی تصریح قلمشدر .

مثلاً : شهر حالک یدنجی گونی س . ف . ف . عاله سنک بر ضیافتی (۱۶ کشیدن عبارتدر) طقوزنجی گونی دخی ۲۰۰ کشی ایچون بیوک سالونده بر ضیافت وار . شراب وشانپانیه لر برابر .

ایشته جداً شایان حیرت اولان جهت، بو مطبخ ریسی اولان فرانسزک شوایکی بیوز کشی ایچون نه قدر بفتک، نه قدر بالقی نه قدر استاقوز لازم اولدیغنی حساب وتعیینده گوستردیگی مهارتدر .

اوتل یالکز مسافر لرینی دگل، مسافر لره برابر گلان خدمه یی وکندی خدمه سنی دخی دوشنگه مجبوردر .

نوع لرندن اعتباراً، برسنه قاه بيله جك نوع لرینه قدر بر قاج بيك اوقه پينر، يوزلرله، ژان بون، (طموز بودی) بيكلرله شيشه لرده موضوع انگليز ترشيلری، مستحضر صالحه لر. سبزه صلامورالری، هامبورغ صغر طوزله لری، حاصلی بیره وارجه يه قدر انواع ارزاق موجوددر .

ارزاق انبار لرندن ده ا عظمتلی اولان شراب مخزنلری گورلگه شایاندر . ذاتاً قایز رهوف اوتلنده مدّخر شراب، برلينك هان هچ بر اوتلنده، حتی هچ بر شراب تاجرنده بولنماز بر مقداردهدر . نهایت بولماز شیشه صره لری آرده سنده انسان بر ساعت طولاشه بیلور . بو صره لرده (غارون) واديسنك اڭ عالی شرابلری (راین) و (موزهل) واديلرينك اڭ ايو شرابلری گنیش قارنلی شامپانيا شیشه لرینك یاننده طور مقدهدر . بو مخزنده بر بچق ميليون شیشه شراب محفوظدر . فوجیده اولان شراب لرینه بشقه . آنلر ایچون شهرده آیروجه مخزنلر استیجار اولنمشدر . قایز رهوف اوتلی طوغریدن طوغری به باغ صاحب لرندن و برده ترکه لر دن شراب ساتون آلور . بو وظیفه، کندوسنه تودیع اولنمش اولان اوتلنك مدیر تانیسی طرفندن ایفا اولنور . بومامور هر سنه باغله مالک اولان ایالتلری طولاشه رق اڭ ايو محصولاتی ساتون آلور . مبیعه اولنان شرابلر، معیتنده یگر می نفر شرابی بولنان کیلارجی باشینك اداره سی تحتده اوله رق تصنیف اولنور . ایشك جسامتی لایقیله تقدیر ایده بیلک ایچون قایز هوف اوتلنده هر وقت درت میلیون مازق قیمتده (ایکی یوز بیك انگليز لیراسی) شراب بولنديغی بیان ایتك کافیدر .

کیلار و مطبخ دائرة حکومتی بوننگه تعريف واکمال ایتمش اولدق . هر بيوك اوتلده اولدینی گي قایز هوفده دخی قهوه مطبخی (یعنی اوجاغی) اصل مطبخدن آیرو اوله رق، باخصوص قایز هوقك، زمانمرك عموم جسم اوتلری گي، کندوسنه مخصوص و همده بونوع قهوه

اوتل خدمه سينك طعامی احضار خصوصی معیتده ایکی آشچی قادین بولنان بر آشچی باشی مادامه حواله قلمشدر . عموم خدمه نك یمگنی بواوج قادین پیشورر ، یعنی یومی ایکی یوز نفر خدمه يه طعام یتشدریر . اوگله وقتی خدمه، (اویمکی) نامی ویریلان قوتلی بریمکله قرنلرینی طیو - ررلر . بوده لذیذ برچوره، نصابنده پیشمش برقرار تمه دن عیار تدر .

§

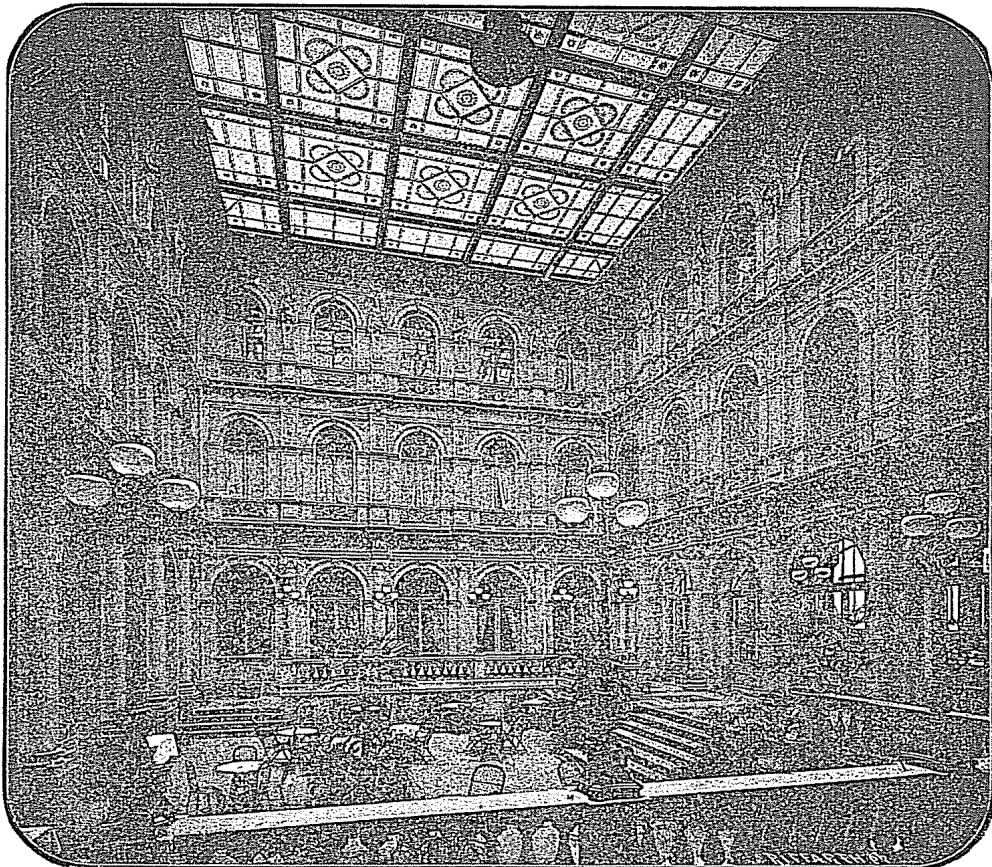
مطبخلر ك يان طرفده جسم بودور و ملر متمد اولور، که بونلر اوتلنك مهمات طعامیه کیلاریدر . بونلر ده کی انتظامی بر صاحبه البیت گوره جك اولسه حیرتده قالور . بوراده نامتاهی صیرقلر اوزرینه صوجقلر اصلش اولدینی گي، یرده دخی جسم شکر و طوز چواللری، رافلر ده قاز جگری بستیلر یله مملو تنکهلر طوب باتاریه - لری گي منتظماً دیزلشدر . بویله جسم بر اوتلنك محتاج اولدینی ارزاق حقتده هان هچ کیسه بر فکر مخصوص بیاننه مقتدر دگلدر .

مثلا موضوع بچمخز اولان قایز رهوف اوتلنده یومی ۲۵۰۰، یعنی سنوی طقوز یوز اون ایکی بیك بش یوز فنجان قهوه پیشوریلور ! بوفجیانلر ك بیوکلگی ایسنه بزجه معروف اولان چای فنجانلرینك ایکی مثلی در . آرتق بوقدر فنجان قهوه ایچون قاج اوقه قهوه يه لزوم اولدینی و کیلاردن نه مقدار شکر کله سی چیقه جغنی بزم او قادینلری حسابدن عاجزدر .

بتون مخزن ارزاقه بر کیلار مدیری نظارت ایدر . کندوسی دأرهنده برنوع ارزاق تاجری حکمنده ایسهده مطبخه و یردیگی ارزاقك پاره سنه بدل بر مقبوض علم - و خبری اخذ ایدر . بونك گي مطبخ اداره سی دخی مطبوختی غارسونلره سند مقابنده اعطا و تسلیم ایلر . هر اوگونك ختامنده اوتلنك محاسبه او طه سنده بوسندلر حساب و تطبیق اوله رق، نهایت نتیجه محاسبه بر سطرلق خفیف و یا آخر بر یكون ایله مسافرلر ك حساب پوصله لرنده عرض دیدار ایدر . کیلارده ایکی گون طیانه بيله جك

قوانوسلره پينر و تره ياغي طولديره رق، بيوك حولي يه چيقارير لر . اوزرى بلور جاملرله اورتيلى و برنوع قيش باغچهسى حكمنده اولان بو حولي هر صباح ذى قيمت سفره اوانيلرله حكمدارانہ بر يمك سالونى حالنه افراغ اولنور . يمك وقتى حول ايدر ايمز مسافر لر بر رايكيشر اوطه لر ندين ظهور ايندز . يالگز اولانلر تك باشنه برر سفرده اوطورر . گومشدن معمول و اطعمه نك سفرده

خانه لرك بربنده اڭ اسكىسى اولان (ويانه قهوه خانهسى) نامنده بر قازينوسى اولديغندن . قهوه مطبخى آروجه بر اهميتى حازدر . بو مطبخ گيجه گوندوز ايشلر . و ايكي قهوه جى باشى مناوبه ايله دائما آتاشك اوگنده چاليشور . مع مافيه قهوه مطبخى ديسلديگى . زمان تمام معنای لغوي سيلاه تلقى اولناملى در . زيرا (مه لاتر يقولو) يه قدر مختلف طرزده قهوه نيشورلديكن ماعدا حد و حسابه گلنز



قازرهوفك اوزرى جاملى حاويلسى

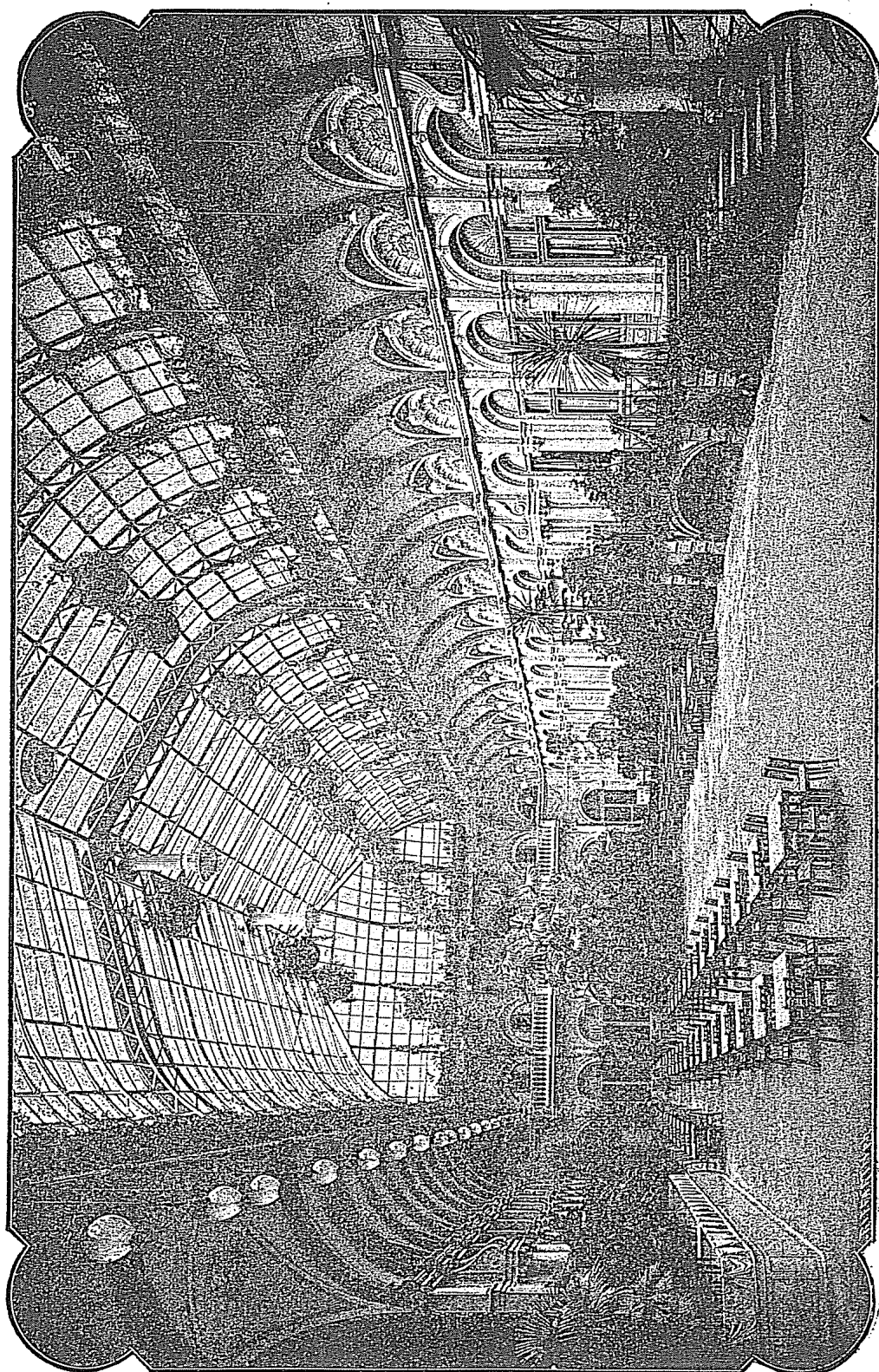
صغومقسيزن گلسنه مدار اولان و آلتنده دائما يوز درجه حرارتى حاز صيچاق صو بولنان عربيه ايله اوگنه سورلش برطنه گوكى قزارتمه سيلاه ياخود (آلاروس) برچوربه ايله تسكين جوعه ابتدا ايدر .

برلينك اكر اوتلر ندين اولديغى گي، قازرهوفده دخى اجنييلر طعام سالونينك اڭ كوچوك بر قسمتى تشكيل ايتكده در . گوريلان غلبه لك برلى اهايدر، كه

فنجانلرله چاي، چيقولاته و يوزلرجه (شهرى قوبل) و متشوع بونشلر پيشيريلور .

§

مطبخ دائره سندن چيقاركن برده (چرز) اوطه سنه عطف نظر ايدلى در . بوراده بردوزينه گنج قيز يومى صرف اولنق ايچون كاسه لر طولوسى شكرله لر، ميوله لر، چلله لر حاضرلديقلى گي، گومش قابله موضوع بلور



سانتال اولتڭ قيش باغچىسى

اثبات وجود ايدر . هر فرقه نڭ افرادى بوراده يىنلرنده
 برنوع مذاكره مؤخره اجرا ايدرلر . مع مافيه فرقهلر
 يكدىگرننن تاماييه متفرق اوله رق اوتورمقده درلر .

اکترىسى آوتنه صورتياه مداومدر . خصوصيه
 اوتهدن برو عادت اولديغى اوزره مجلس مبعوتانڭ فرق
 مختلفه سنه منسوب اعضا، داما اوگله يگنده بوراده

چاشیرک ریغ فیئانه یقین بر اجرت تأدیه سنه مجبور اولور . فضله اوله رق چاشیرینی کندی ایستدیگی زمان دگل ، چاشیرجینک ایستدیگی زمان آور .

واقعا مردیونلردن نزول و صعود ایندن او نازنده چاشیرجی قیزلریله تنویر عیون ایتکده بشقه برحظ واریسه ده ، اقسام قطاریله حرکت ایتک اوزره صباحلین اوتله داخل اولان بر مسافر ایچون آرقه سنده کی کوملگنی بیقاتوب اوتولهرک ، یول چانطه سنه آتمق ، بیک چاشیرجی قیزینک زفتار عشوه بردازانه سنه هر حالده مر جحدر .

بوگونکی گونده آلمانیا جسم اوتلرینک داخلنده بر چاشیر خانه سی اوله رق ، بوراده مواد کیمیو یه دن هیچ برینه مراجعت ایتکسزین چاشیرلر بخار ایله بیقانونر ، بخار ایله قوریدیلور . ذاتاً بو چاشیر خانه ده هر ایش بخار سرعته گورولمکده اولدیغندن ، اولکی گی مسافرک قوله لی کوملگنیک چاشیرجیدن گلسنی بکله مکسزین عزیمت ایتدیگی ، بوگونکی گونده اصلا واقع دگلدر .

بویله بر چاشیر خانه یی بزم او قادیلرینه ارا نه ایتک نه قدر آرزو اولنور . آنلرکه صابونک کرچلی صویله ، صوده نك قوتلی طوزیله اللرینی و اللریله برابر چاشیرلری باره دلکری حالده صباح قرا گلغندن اقسام اذانلرینه قدر چاشیرلقدن چیقمغه موفق اوله مازلر . بو نکلله برابر چاشیرلری ینه بیاضلمغه قادر اولدقاری نادردر .

جسیم بر فوچی طرزنده و دائی صورتده دوران اوزره بولنان چاشیرما کنه لری ، چاشیر قوروتمغه مخصوص اوله رق درونلرندن بخار گچن و هر بری آدم قوچاقلیه - میه جق بر قطری حاز اولان بوریلری حاوی جسمی سالون . اوقی صفه سی ، هر بری آرو آرو تماشایه شایان و بزرجه محیر عقل و اذعان مؤسساندندر ..

سنوی یالکز یکی چاشیر تدارکیله فرسوده لرک یرینی طولدیرمق ایچون ۳۵۰۰۰ الی ۶۰۰۰۰ مارق صرف ایندن بر اوتلده چاشیرجی باشینک اداره سی تحتده اوله رق آلتی نفر چاشیر بیقایجی قیز ، اومقدار قوریدیجی قیز ایله ایکی نفر مرتمجی ، اون سکر نفر اوتیجی قیزک کیچه

مثلا حولینک صاغ جهتده محافظه کاران ، چمه یه طوغری مرکز یون اوتهدن برو (مینلی کوچوک اقسه لانسک) یعنی و بندهورستک [۸] ریاستی آلتده اوتورلر ایدی . صباحلین [رایحشترات] مباحثاتی نه رتبه شدید و خصوصتکارانه بولمش اولسه ، ینه چرز وقتی حلول ایلدیگی زمان مختلف فرقه لره منسوب اعضا بر برلرینه دوستانه آشنالق ابراز ایدر . حتی رایحشتراتده حلنه امکان بولنه میان بر مسئله داخلیه بوراده بر شیشه (پومری غرانو) شرا - بنگ تاثیریه دوستانه بر صورتده فیصلدیر اولدینی هزار کره گورولمشدر !

قارتی طیوران بر مسافر سیغاره سنی تلندیردکن صکره مثلا بر تلغراف ، برده همکتوب یازمق اوزره اوتلک قرائت سالوننه گیده بیلور . بونلرک ایکسینده ارسالدن قولای برشی یوقدر . چونکه حولیدن طیشارو چیقینجه قپونک اتصالنده کی بیوک اوطه ده هم تلغراف ، همده پوسته مامورلری واردر . آنلری مصعاده بنیمه دن اول اعطا ایده بیلور .

اوتله هنوز گلن بر مسافر چاشیرینی دگشدریوبده ایکی ساعته قدر اوتولمش ، قولالشمس اوله رق مهیا طوتلسنی امر ایده بیلور .

§

بر اوتلده چاشیر ایشی مهم بر ایشدر . چونکه بویله جسم بر اوتل مسافرلرک چاشیرندن بشقه کندی استعمال ایلدیگی چارشف و حاولو و پیشکیگی استعمالی بر دفعه یه مخصوص شیلردن هرگون چاشیر خانه سنه بر قاق بنگ پارچه اشیا گوندرر . بوندن یگرمی بش سنه اوله کلنجیه قدر موجود اولان چاشیرجی قاریلرک شمعی آلمانیا ، ویانه و بخارستان اوتلرنده ناملری بیله ایشیدلر . شایان حیرتدرکه هر شیده مجده مائل و خاصه ترقی خصائل مفظوره لرندن بولدیغنه قائل اولان فرانسزلر حالا پارس اوتلرنده چاشیر خانه احداث ایده مامشدردر . حقیقه پارس اوتلرنده بولنان مسافرلر بیقاندینی

[۱] تصویری وترجه حالی زرده مندرجدر .

تله فونلر، کذا مشروبات و ما کولات خفیه جلبنده قوللانیلور بوریلر یاپدیرلمشدر .

واقعا مصلحتہ موافقت ملاحظہ سیلہ بوبنالرک تقسیمات داخلہ لرینک پک یکنسیق طرح اولنمش اولدینی قابل انکار دگلدر . قسماً غیر مستور بولنان بر آیدینلق حولینک اطرافنده وزمین قاتنده اداره به مخصوص اوطلر ایله ضیافت سالونلری، اوتلک لوقانطہسی واقعدر . بونلرک سوقاق جہتده اولان قسملری ایسه موقعدن استفادہ ملاحظہ سیلہ اکثریا دکان الخاذ اولنمش واصل اوتل خدمتہ مخصوص اولان دائرہ لراک لزوملی قاتہ آلمشدر . یوقاروکی قاتلرده بولنان دائرہ لرایسه اصل اوتلک مقصدینہ خدمت ایتمکدهدر . برنجی وایکنجی قاتلرده اکثریا عالمہ آپارتمانلری (یعنی مفرز دائرہ لر) بر وایا ایکی یتاق اوطلہسنی شامل سالونلر موجود اولهرق، دها یوقاروکی قاتلرده منفرد اوطلر بولنمقدهدر . یکی اوتلرک بنالرنده صورت عمومیهده یر قراتمق نظر اعتبارہ آلما . مشدر . چونکہ مسافرک هوا ایله ضیایہ اولان احتیاجی منکر اولدیغندن، اصل بوخصوصہ حصر اعتنا اولنمشدر . یالکر مناسبتنسز برشی وار ایسه اوده حولی به ناظر اولان اوطلردر . باخصوص جاملی سقفک آلتہ تصادف ایدیلورسه هر یولجی - همدہ بحق - بو اوطلر دن توحش ایدر . عموماً یکی بیوک اوتلرده عمومہ مخصوص اولان نردباندن بشقہ - بالادہ دخی بالمناسبہ افادہ اولدینگی اوزره - برچوق قاریشوق، کیزلی نردبانلر، اشخاص، اشیا و طعام ایچون آسانسورلر، مکالمہ ایچون بوریلر، طبقات بنایی تسخین ترتیباتی، غاز ترتیباتی، صویوللری، الیکتریق ضیاسنه مخصوص ترتیبات، چنغراق ترتیباتی کچی برچوق شیلر موجوددر . بونلرک بوریلری، تللری و سار تفرعاتی کافہ طبقات بنایہ تمتداولمقلہ برابر، جملہسی انظار مسافریندن اخفا اولنمشدر .

یکدیگرینہ اولان مشابہتلیله برابر، خصوصیلہ برلینده اک صکرہ انشا اولنان جسیم اوتلرک کندولرینہ مخصوص برخاصلری وارددر : مثلاً احوالی تعریف ایتدیگمز

گوندوز بلا آرام چالشدیغنی گورمک انسانہ ولہ ویرر حالاندندر . اوتلک قهوه اوچاغیلہ چاشیر خانہ ایچون بخار استحصال ایدن قرغانک سوندیگنی کیمسه گورمامشدر .

حقیقہ بویله جسیم بر اوتلده بئش آلتی یوز مسافر اوطلہسندہ استمال اولنان و بربری اوزرینہ بیگ بشیوز پارچہ به بالغ اولان یوز حویلریله چارشفلری، یصدیق یوزلرینی، بطانیہ لره صاریلان چارشفلری، یمک پیشکیر - لرینی، فضله اولهرق چورابدن مندیله قدر بر یولجینک انشای سفردہ گبرلیدیگی بر قاق قات چاشیرینی بیقایوب ایکی ساعت ظرفنده یتشدره یتلک مدینتک مائر کلاتندن عد اولنمقہ سزادر .

§

ماحصل بویله جسیم بر اوتلہ باشلی باشنه بر شهر اطلاق اولنسه روادر . چونکہ یوزلرله اوطلہ وصالونلریله حویلر و ضیافت دائرہ لری و سار تمات ابنہ یان یانہ گتوریلہ جک اولسه بیوجک بر محله قدر یر استیعاب ایدر . بوبنالرفن معماریجه دخی شایان دقت بر شکل مخصوص ارانہ ایلکدهدر . بونلرک انشاسندہ ظرافتہ قابلیت راحت ال اله ویرمش اولدیغندن، هربری آروطور و مزاجده بولنان مسافرین اجنبته نک مشوار و اعتیادینہ توافق ایدہ جک اوطلہ و لازمه حضور وجودہ گتورمک بیانگی امرجه اقوامی تبعه متوقف خصوصاتندندر .

زمانز کاربانسرالرنده اک مشکلپسند بر انکایز، اک زیادہ راحتی آرایان بر عثمانلی، بیله کندی اعتیادوآر - زوسنه موافق بر اوطلہ بولہ بیلور .

ثانیاً بو قدر جسیم بر بناده مسافرینک اکمال راحتی، خدمتده سرعتہ متوقف اولدیغندن، ایشته اصل نظر اعتنایہ آلتان خصوصاتدن بریده بو امر مهمدر . زیرا یگرمی درت ساعتک همان هر دقیقه سنده طین انداز اولان چنغراق صدالری برنجی قاتدن بشنجی قاتہ قدر خدمتچی سوق و جلب ایلدیگندن، اوتل خدمه سنک سرعتلہ برابر یورلما لری دخی نظر دقتہ آلمش و کندولرینہ مخصوص کسدرمه نردبانلر، خصوصی مصعادلر، امر ویرمک مخصوص

تپه دن طرفه قدر (اوم دوموند) (واقف عالم)
اولسی و آنسزین ایمراطورک عربسی، مثلا پرنس دوغالی
زیارت ایچون اوتلک قیوسنده توقف ایتدیگی وقت
شاشرمامسی و بونکله برابر قصاب ایله رایج وقت اوزرینه
بازارلق ایده ییلسی لازمدر .

هر جسم اوتلده سنوی دوران ایدن مبلغ یوز بیگلرله
مارقدن عبارت ایسه ده واردات و مصارفک اساساً کوچوک
کوچوک شیلردن ترکب ایتمکده اولدیغی نظر دقته آلنور
ایسه کلیتک وجودی جزویاته حصر دقله تأمین اولنه جنی
ظاهر اولور . بناءً علیه تفتیش غایت دقتی اجرا اولنمق
و مبیعات فننده غایت ماهر و باخصوص مترقی بولنمق اقتضا
ایدر . مثلاً مبیعه اولنان قهوه ننگ بهر قیه سنده برغروش
و شکر دن اون پاره آلدانیله جق اولسه بوفضله سنه باشنده
ذرت صفرلی بر مبلغ ارانه ایدر . بناءً علیه حساب ایتمک،
همده طوغری و ایو حساب ایتمک هر ایشه اصل اساس
عد اولدیغندن، بو خصوصده جزوی اهل و یا اثر غفلت
سنه نهایتنده جسم بر آچیغک ظهورینه علت اولور، که
بوده حصه دارانی - چونکه زمانمز جسم اوللری
اکثریت اوزره حصه اوزرینه مؤسس شرکتلرک آلدنده در -
دوچار اسف ایتمکدن قورتاره ماز .

§

بر زنگین انگلیز و یا آمریقان مثال ایندن یگمز قایزر
هوف اوتلنده سکر گون اقامتدن سکره عزیمت ایده جگی
صرده - ینه یگی اصولردن اولمق اوزره - شومندو فر
بیلتنیده اوتلده آلور، اشیاسنی اوتل وسطیه گوندر،
اوتل قاصه سنده حسابنی تسویه ایده جگی وقت فیئاتک
غلاسنه اهمیت و یرمهدن پاره لری - (ناسیونال بانک)
اوزرینه بر چک اعطاسیله - تسویه ایدر . فقط
اتصالنده کی اوطه ده اقامت ایتدیگی و سپارش امرلرنده
پوصله ننگ یکوتی قبارتامق ایچون امساک ایلدیگی حالده
ینه سکر گونلک حسابک حاصل یکونندن اورکن پتهر -
سبورغلی برغوسپودار بردنبره آلتندن آشانی صغوق
صغوق تر طامله لری دوککدن کندینی آلاماز .

قایزر هوفک بالاده رسمی مندرج حولیسی فوق الغایه
شایان تقدیر اولدیغی گبی ساترال اوتلک قیش باغچه سی
دخی امثالیه قیاس قبول ایتمز مرتبه لده لطیف بریاضات
صالونیدر . باخصوص اوتلک مدخلنده واقع و ذرونده
علی الدوام یاتمده اولان مزین اوجاغک نشر ایتدیگی
حرارت معتدله ایله اعصابی اراحه به همت ایدن و مفروشات
ومزیناتی بدایع نفیسه به نمونه طو تلغه شایان بولنان بر استقبال
صالونی دخی بو اوتلک مدار تمیزی اولان خصوصاً تندر .

اوتل قوتینا تال ایسه یکدیگر یله مختلط و مزین و منتظم
مفروشاتیله مشهور اوطه لریله عالمه اوتلی اولمق اوزره
سائر امثاله تفوق ایتدیگی گبی، اوتل مونوپول دخی فوق -
العاده مکمل اولان سالونلری و مرتبه غایه ده مزین بولنان
دوشمه سیله سائر لردن مستنادر . اوچ سنهدن برو یا بلقده
اولان و هنوز اسملری تخصیص اولنمیان ایکی بیوک اوتلک
انظار مسافرینه دهانه گبی خارقلر ابراز ایده جکنی
آکلامق ایچون ختاملرینی ادراکه محتاجز .

اوتل نه نسبتده جسم ایسه اداره سی دخی اونسبتده
بر دقت عظمایه احتیاج گوسترر . فی الحقیقه ممالک متمدنه ده
بویله اما کن عمومیه لری منتظماً اداره خصوصی بر فن
حالی آلمش و آکا حسن موقفیت محضا انتظام و ترتیده
فوق العاده صاحب ذکا و مهارت اولانلره میسر اوله
گمشدر .

بوندن اون سنه اول اولدیغی گبی، شمعی اوتلجینک
ساده برچهره تلطیف آمیز اظهار ایتسی و مسافر لری ننگ
الدن گلدیکی قدر استراحتنی تأمینه چالشمله برابر بعض
ضروری اولان نواقصه مقابل متواضعانه عذر لردیله بهرک
استغفای قصور ایلسی و براز فن طباخته و بر درجه یه قدر
شرابلرک اجناس و انواعه آشنا اولسی کندوسی ایچون
مدار امتیاز عد اولنمق مقدمه در .

زمانمز جسم کاربانسرالردن برینک اداره مأموری
اوتلده کی خدماتک کافه سنی یوقارودن آشانی تفرعاتیه
یلسی و برده ارباب تجارتیه مخصوص اولان بر درایت
وبصیرتی حاز اولسی مقتضیاتندر .

شهرده ینه برنجی درجده بولنان اوتلردن برینه نزول ایدرز. مع مافیہ بو یولده حرکت ایدیشمزله اصابت ایلمش اولورز. چونکه ظاهر حالده اوجوز اولان بر شینک حقیقت حالده پک بهالی اولدیغنی بیلی یز. برنجی مرتبه بی حاز اولان جسم اوتلرک فیئاتی ایو اولمقاه برابر کوچوک اوتلرک فیئانیدن دها غالی دکلدر. برده بو کوچک اوتلرده برنجی قانده اقامت ایدلمدیگی وقت کندوگره یوقارودن آشانخی نظر اولدیغنی و اوتلده یک یمدیگر صورته دخی عادتا چهره برودت گوستردیگی حالده، برنجی درجده کی بیوک اوتلرده ایستر اوطه سی یومی یگر می مارقه اولان برنجی قانده ایستر ایجار یومیسی درت مارقه اولان اوچنجی قانده اقامت ایدک، ایستر گونده بر شیشه (هایدزیق) ایچک ایستر اوتلده بالکز صباح قهوه سی اصهارلیک ویا جانگر ایستمرسه بر قدح قونیاق ویا بر باردق بیرا بیله اصهارلیک حقکرده ابراز اولنه جق رعایت وحرمت اصلا تغیر قبول ایتمز.

بعض مسافر لر صباح قهوه سی اوتلک خارجده، حتی اوتلک آلتده کی دکانلردن برنده و فقط اوتلده کی فیاتیدن بر نلک نقصانه ویرن قهوه خانه لده ایچر لر. مسافرک بو حالی پک چابوق شایع اولور. بوندن امساکنه، حتی ضننه قدر حکم اولنور ایسه ده سزه ینه رعایتده قصور ایدلر.

یکجی جسم اوتلرک بلکه بعض قصورلری اوله بیلسون. اسکی وقتک طرز قدیم اوتلر نده اولجی ایله مسافر آره سنده - یوزلرجه یتاقلی اوتلرده غیر قابل اولان بر صورتده - بر صمیالک حصوله گلدیگی بزده تصدیق ایدلم. فقط اوزمانک اولجیسی اذ زیاده اکرام ایتمک ایستدیگی مسافر نه گی اسباب استراحت ارانه ایدیور ایسه، بوگونکی یکجی جسم اوتلر بلااستنا هر بر مسافر حقنده اوزمانک اسباب استراحتی، بوزمانک فکر ترقیسییه متناسب اوله رق ارانه ایلیور. بوندن بشقه جسم اوتلر مسافرلرینک سربستی حرکاته ذره

حال بوکه ایکسیده اوتلک کندولرینه بر «مسکن» تعبیر عمومیی محتده نهدلو وسائط حضور و استراحت ابراز ایتمش اولدیغنی او آراق خاطره گتورسه لر ایدی. بری سماحت ایتموب کندی اسرافه مغلوب اولدیغنه، دیگری امساک ایتمش اولمقاه خلقک دارالمسافرینه ویاسفره طعانه فضولی مهمان اوله میه جغه حکم ایتمه لری لازم گلوردی.

بوزاتلر بیلی ایدیلر، که اوتوردقلری اوطه نلک دیوارنده موضوع بولنان چغراق دوکمه سنه باصمقده بر اهمیت اولسه اللرینی دوکمه یه طوغری اوزاتمازلر ایدی. اوله ایسه او دوکمه لورایه مروه قونامش، او دوکمه یه تماس ایتمکله طنین انداز اولان چغراق صداسنی متعاقب اثبات وجود ایدن قیزجغز، مسافر افندیکن قره گوزینه، قرال صاحنه عاشق اولدیغنی ایچون خدمته شتابان اولماشدر.

آن واحده بر حجره مظله بی نورلره غرق ایدن الیکتریک ضیاسی، آرزو ایدلمدیغنی متعاقب پیش اشتهاده نهاده اولان بوزگی بویه را بیراسی، حاصلی هر استنیلان شینک خارجده تدارک اولنه بیلانلرندن اعلاسی مجرد مسافر افندیکن قدومنه حرمة احضار و تدارک ایدلماشدر.

بر اوتلده مبذول اولان وسائط استراحت و حظوظاتی بر اوتلک اوچنجی ویا ایکنجی قانده مسافر اولان اورته حاللی بر آدم، کندو اونده وجوده گتورمگی مراد ایدنسه کول اولور. حال بوکه مسافر افندی اوتله، ولو دگرندن یوز قات اکسک پاره ویرسه ینه استکثار ایدر. باخصوص اوتلک انشاسندن اول عرصه ایچون ویریلان یوز بیگلرله مارقنری، انشاسنه ترینانته، تفریشاتنه، مجملاتنه صرف اولنان میلیونلری بو فدا کارلق مقابلنده حصه دارانک ویا اوتل صاحبک بر تمتع آرزوی محقنده بولمقلغنی هیچ حساب قاتیمور.

همیز، طومیز بو فکرده یز. سیاحته مبادرتک ایلک گونلر نده بالنسبه کیسه مز دها طولی بولنه جغندن، فیئاتلره اهمیت ویرمیز. فقط پاره آزالدجه اوتل فیاتیدن، یکلرک بهاسندن شکایت چوغالور. حساب پوصه لرینک یکوتی استکثار ایتدیگمز حالده ایرتسی گونی واصل اوله جغمز

وَجِبْهَلرِ بِحِوْنِ دِخِي مَارَسِيَا طَاشِي قَوْلَا نَلْمَشْدِر . بِنَانِكْ طُولِي ۹۷ وَعَرْضِي ۲۲ مَتْرَهْ اَوْلَهْرِقْ، وَسَطْنَدَهْ بِرْقَبَهْ اَيْلَهْ مَسْتَوْر جَسِيْم بِر حَوْلِي تَشْكِيْل اَيْدَلْمَشْ وَبِحَوْلِيْدِن جَسِيْم اَنْتَظَار صَالُوْنَلرِيْنَهْ بِرر مَدْخَل وِيْرلْمَشْدِر .

قَبَهْ نَكْ خَارَجْنَدَهْ وَ اَيْكِي طَرْفْنَدَهْ اَيْكِي اَوْفَاق سَاعَت قَوْلَهْسِي تَاسِيْس اَيْدَلْمَشْدِر . بِنَانِكْ اَيْكِي بَاشْنَدَهْ خِدْمَات مَخْتَلَفَهْ بِهْ مَخْصُوص اَوْلَان اَوْطَهْلرِ وَ دَاْرَهْلرِ بُولْنُوْر .

دَاخِل بِنَادَهْ كِي دَوَاْر دِخِي عَرَب طَرْز نَقُوْشِي اَوْزْرَهْ تَرْزِيْن قَلْنَمَشْدِر . اَجِيْق مَائِي ، قَهْوَه رَنْكِي ، صَارِي وَ اَنْغِيْدِي بَاشْلِيْمَهْ رَنْكَلرِدِر .

مَرْمَرَهْ دَكْزِي جَهْتَهْ طَوْغَرِي اَنْتَظَار صَالُوْنَلرِيْنِكْ اَوْكْنَدَهْ جَسِيْم تَرَاْسَهْلرِ (۱) يَاشْلِيْدِر كِهْ مَوْسَم صَيْفْنَدَهْ يُولْجِيْلرِكْ دَكْزِدِن وَ زَان اَوْلَان هُوَادِن اِسْتَفَادَهْلرِيْنِي تَامِيْن اَيْدِر .

هَرَبْرِي اَوْچ يُوْز مَتْرَهْ طَوْلْنَدَهْ (۲) اَوْلَهْرِقْ اَيْكِي عِدَد (بَهْرُون) يَعْْنِي صَاجَاقْ-يُولْجِيْلرِكْ نَزُول وُور كُوبْنَهْ مَخْصِيْص قَلْنَمَشْدِر .

اَوْرُوْپَا تِيْمُوْر شِيْكَهْ سَنَكْ جَنْوَب شَرْقِي قَسْمَنَكْ نَقْطَهْ مَتَهَاسَنِي تَشْكِيْل اَيْدِن بَوْمَوْقَلْكْ اِنْشَاَت پِلَانلَرِي پْرُوْسِيَا حَكُوْمَتِي اِنْشَاَت مَهْنَدِيْسَلرِنْدِن مَوْسِيُو (يَاسْمُونْد) كْ اَثْرِي دَر، كِهْ بُوْپِلَانلَرِي تَنْظِيْم اِيْچُون مَعْمَار مَوْمِي اِيلَهْ رُوْم اَيْلِي تِيْمُوْر يُولِي قَوْمِيَانِيَهْسِي طَرْفْنَدِن دَر سَعَادَهْ دَعْوَت وَجَلْب اَيْدَلْمَشْ دَر . اِنْشَاَتْنَكْ خَتَامْنَدَهْ ذَات حَضْرَت پَادْشَاهِي مَوْمِي اِيلَهْ مَوْسِيُو يَاسْمُونْدِي مَكْفَاةً سَرَاي هَايُون مَعْمَار مَشَاوْرلِكِي مَسْنَدِيَهْ تَلْطِيْف بِيُوْر مَشْلرِدِر .

اِنْشَاَتْنَكْ اِدَارَهْسِي مَوْسِيُو (اَوْپْرِمَان) اَيْلَهْ مَوْسِيُو (چَوْلرَه) مَحْوَل اَيْدِي . اَوْپْرِمَان ، قَوْمِيَانِيَهْ نَكْ بَاشْ مَهْنَدِيْسِي دَر . دَاخِل بِنَادَهْ كِي دَاْرَهْلرِكْ تَرْزِيْنَاتِي بَكْ اَوْغَلْنَدَهْ مَتْمَكْن تَشْرَهْ حَوَالَهْ اَيْدَلْمَشْ اَيْدِي .

[۱] جَسِيْم تَرَاْسَهْلرِ دِيْنَلَان اَيْكِيْشَر مَتْرَهْ عَرْضْنَدَهْ اُون اَيْكِيْشَر مَتْرَهْ طَوْلْنَدَهْ يَارْمَشْر مَتْرَهْ اَرْتَفَاعْنَدَهْ بِرر چِيْقَنْدِيْدِن عِبَارَتْدِر . بُوْنَلرِ مَرْمَرَهْ دَكْزِيْنَهْ طَوْغَرِي بِر اِسْتَقَامَت وِيْرْمَكْ اِيْچُون بِنَانِي يَذِي قَوْلَهْدَهْ فَرْض اِيْتْمَكْ لَازِم كَلُوْر .

[۲] بُوْ بَهْرُونلَرِكْ بَهْرِي ۱۴۶ مَتْرَهْ دَر كِهْ شُوْجَالْدَهْ اَيْكِيْسَنَكْ طُولِي ۳۰۰ زَهْ وَ اَرْمَقْ اِيْچُون ۸ مَتْرَهْ عِلَاوَهْ اَوْلْمَغْنَهْ مَحْتَاَجْدِر .

قَدْر مَدْخَالَهْ اِيْتْمَكْزِيْن كَنْدُوْسَنَهْ هَر نَوْع وَسَائْطِ حَظْ وَ حَضْرِي دِخِي اِحْضَار اَيْدَهْ بِيَلُوْر، كِهْ كُوْچُوْكْ اَوْلْتَلرِ بُوْ وَسَائْطِي اِسْتَحْضَار دَكْل خِيَال بِيَاهْ اَيْدَهْ مَز .

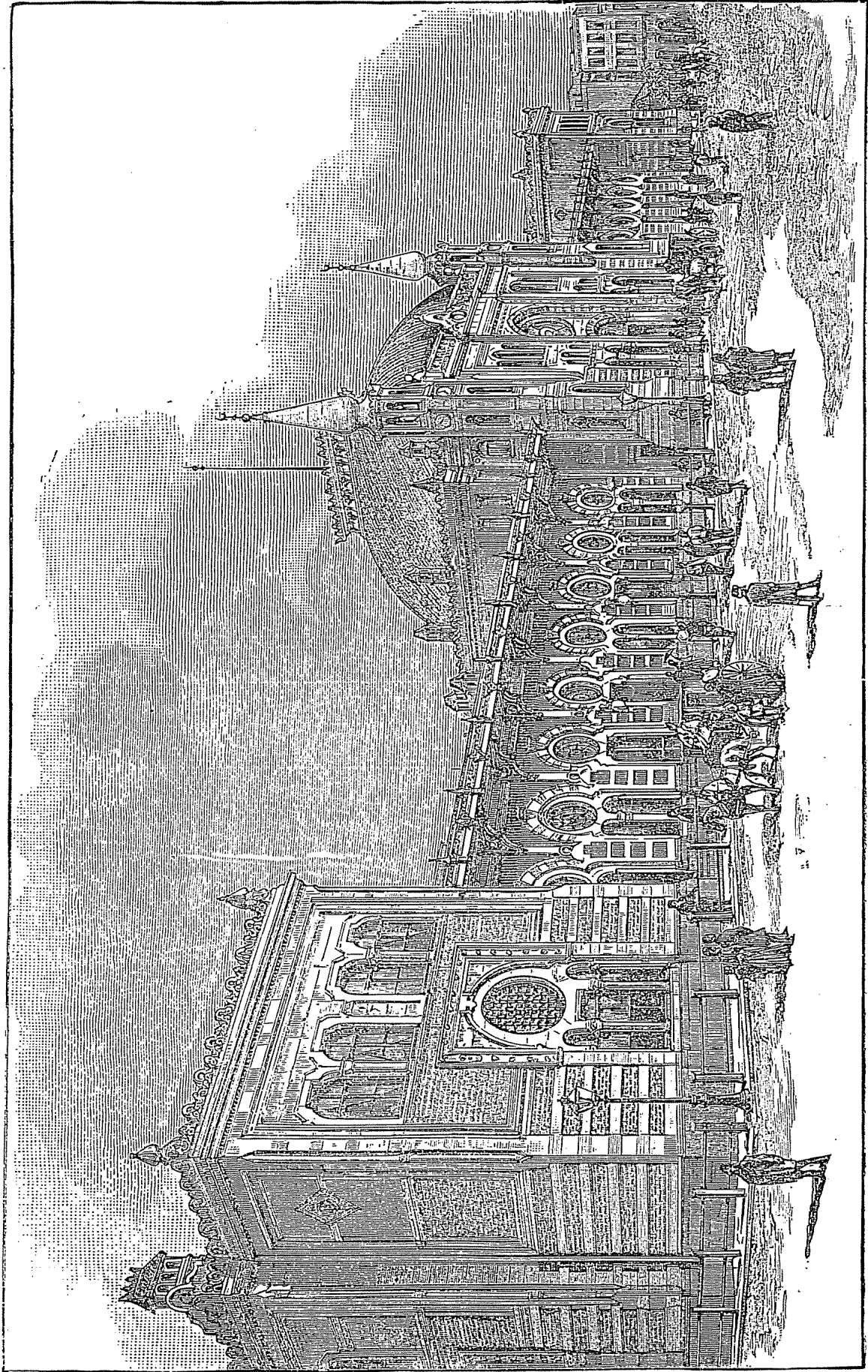
بَر اِنْسَان يُولْجِيْلَق اَيْدِر سَهْ پَكْ چُوْق سَر كِذْشْت سَفْر دِخِي حَكَايَهْ اَيْدَهْ بِيَلُوْر . فَقْطْ بُوْ سَر كِذْشْتَلرِ شَمْدِي اَوْرُوْپَادَهْ بِر طَرْفِ اَوْلْمَشْدِر . وَ قَتِيْلَهْ پُوْسْتَهْ عَرَبَهْ سَنْدِن، بَارْگِيْرلَرِكْ لَآغَر لَكْنَدِن ، دَلِيْزَان سَلرِدَهْ كِي رَاْحْتَسْز لَكْنَدِن، اَوْغَر اَيْسِلَان مَنَز لَخَانَهْلرِكْ مَر دَار لَوْ قَانَطَهْلرِنْدِن شَكَايَت اَوْلْنُوْر اِيْمَش . شَمْدِي اَيْسَهْ يَتَاَقْلِي وَ اِعْغُونْدَهْ، مَنْفَرْد بِر حَجْرَهْدَهْ سَاعَتْنَدَهْ اَلْتَمَشْ يَتْمَشْ كِيْلُوْمَتْرَهْ قَطْعِيَهْ اَيْدِيْلَان سِيَاْحْتَلرِدِن ، اَيْسِلَان بِيُوْكْ اَوْلْتَلرِكْ وَسَائْطِ اِسْتِرَاْحْتَدِن، يَنْيَلَان بُوْ فَتْكَلرِدِن رُوْمَسْتَكَلرِدِن ، اِيْچِيْلَان صَفُوْق يِيْرلَرِدِن مَحْت اَوْلْنُوْر . بُوْ كُوْن (رِيْغِي) ذَرُوَهْ - سَنْدَهْ كِي (طَلُوْع شَمْس) اَوْلْتَنَهْ وَ (اَنْتْرَا كِن) دَهْ كِي پَانْسِيُوْنَهْ اَيْنَان بِر مَسَاْفَر بُوْ اَيْكِي اَوْلْتَهْ مَتَّصَل اَوْلَان يَرْلِي خَانَهْ صَاْحِبْلَرِنْدِن زِيَادَهْ وَسَائِل حَضْر وِرَاْحْتَهْ مَالَكْدِر . (زَمَان زَمَان تَرْقِي جِهَان جِهَان حَضْر)

دَر سَعَادَتْنَدَهْ سَر كَهْ جِي غَارِيْنَكْ بِنَاسِي

[مَقَالَهْ آيَهْ بِالَادَهْ كِي عِنْوَان اَيْلَهْ آلمانِيَا نَكْ رَسْمَلِي غَزْتَهْ - سَنْدَهْ گُورُولْمَكْهُ اَوْرُوْپَا لِيْرِكْ مَمَالِكْ عَثْمَانِيَهْ حَقْنَدَهْ كِي مَعْلُوْمَاتِ وَ اِسْتِخْبَارَاتْنَهْ نَمُوْنَهْ اَوْلْمَقْ اَوْزْرَهْ دَرَجْ اَيْدَلْدِي]

گِيْن ۱۸۹۰ سَنَهْسِي تَشْرِيْن تَانِيْسَنَكْ اَوْچِيْچِي گُونِي ذَات حَضْرَت پَادْشَاهِي يَهْ وَ كَالَهْ مَشِيْر مَحْمُوْد حَمْدِي پَاشَا اَيْلَهْ دَاخِلِيَهْ وَ نَافَعَهْ نَازِرْلَرِي وَ اَوْسْتَرِيَا سَفِيْرِي بَارُون فُون قَالِيْس وَ سَاْر بِر چُوْق ذَوَات حَضْرُونْدَهْ رُوْم اَيْلِي تِيْمُوْر يُولِي يَكِي مَوْقَفْكْ رَسْم كِشَادِي اَجْرَا قَلْنَمَشْدِر .

رَسْمَزْدَهْ گُوسْتَرِيْلَان بِنَا؛ عَرَب اَصُوْل مَعْمَارِيَهْ سَنْدَهْ اِنْشَا وَ تَرْزِيْب اَيْدَلْمَشْ وَ اِسْتَانْبُوْل جَهْتْنَدَهْ غَلْطَهْ نَكْ قَارَشُوْسَنْدَهْ كَان سَرَاي بُوْرْنِي نَام مَحْلَدَهْ وَ مَرْمَرَهْ دَكْزِيْلَهْ بُوْغَاز اِيْچِي سُوَاْحَلْنَهْ جُوَار بِر نَقْطَهْدَهْ تَاسِيْس اَوْلْمَشْدِر . لُوَاْزِم اِنْشَايَهْ اَوْلَهْرِقْ بِنَانِكْ قَاعَدَهْ سِيْچُون غَرَايَت



روم ایلی یولینک سرکهچی غاری

رومانیا قرالیهی الیزابت حضرت تاری

آلمان لسان و ادبیاتنه تمایله سبب اولمش و عوام ایسه بویله آز زمان ایچنده کندی لسانلرینی تحصیل ایله مملکتلرینه اولان محبتی بالفعل گوسترمش اولان بو قرالیهیہ بالمقابله فوق الغایه محبت ایلمشدر .

مشارالیهالساننده آثاری نمونه طوتیلان ارباب قلمدن معدود اولدیغندن اولاحولورک کرک تاریخ و کرک روایاته مستند وقایع مایهسندن بعض غرابی و رجال سالفه لرینه متعلق خصوصات خارق العادهی کاه نظم و کاه نثر صورتیه تیاترو صورتنه تحویل ایله اورویا عالم ادبیاتنه پیدر پی عرض ایتمکله امر از اوقات ایتمکده بولمشدر .

کندوسی (قارمن سیلوا) نام مستعارینی امضای آثار ایخاذا ایتمدیگندن مؤلفاتی بونام آلتنده نشر ایتمکده بولمشدر .

کچن سنه اسکی اولاح و یووده لرندن برینک غرائب احوالی اوزرینه آلمان لساننده نشر ایتمدیگی برتیا ترو اورویاچه فوق العاده جالب رغبت اولمش و ویانه نک بیوک اوپراسنده دفعاتله موقع ثماشیه عرض ایلمشدر .

مشارالیها برسنه دن برو عصبی بر خسته لغه کرقتار اولقاه، اطبانک توصیه سی اوزرینه ابتدا ترسته سواحلنده اقامت ایتمش و مؤخرأ ایتالیا ده واقع (پالانزا) قصبه سنه نقل ایلمشدر . اوراده بولندیگی مدیحه ادبیات ایله اشتغالدن منع ایلمکله قوه مفکره سنجه حاصل اولان یو حضور اعصابنک دخی راحت و سکوتی تأمین ایتمدیگندن خسته لقی بر طرف ایتمکله موفق اولمشدر .

رومانیا قرالی برنجی شارل ۱۸۶۹ سنه سنده پرنسس الیزابت فون وید ایله عقد ازدواج ایلمشدر .

مشارالیها ۱۸۴۳ سنه سی کانون اولنک یگرمی طقوزنجی گونی پرنس هرمان چو وید ایله ماساو پرنسی مارینک صلبندن دنیا یه گلمشدر . الیزابت جنابلری ابونینک اقدام و تشویقاتی و حسن تربیه لری سایه سنده علوم ادبیه ده و صنایع بدیهه ده پک چابوق اکتساب معلومات ایلمش ودها عهد جوانیلرنده بر طبیعت شاعرانه یه مالک بولندقلرینی آثار نفیسه لرله ابراز ایلمشدر .

اوچنجی ناپولئون پرنس شارلی فرانسه پرنسسلرندن بریله ازدواج ایتمدیمرک عزم و غیرتنده ایکن اوزمان پروسیا ولی عهدی بولنان متوفی امپراطور فرهدریق ویله لم، مشارالیهک هم گوزل، همده غایت ذکی اولان بو آلمان پرنسیسایه ازدواجی ترویج ایتمش و تشبثنده موفق ده اولمشدر .

مشارالیها الیزابت، رومانیا یه مواصلتندن ضکوه فرانسز تشویقاتی نتیجه سی اوله رق حقنده بعض کفتگولر تکون ایتمش ایسه ده مفظور اولدیگی فطانت و نزاکتیه پک آز زمان ظرفنده رومانیا خلقنک تمخیر قلوبنه موفق اولدیگی کی ذکاوت خارق العاده سی دخی پک آز وقده صورت مکمله ده تحصیل ایتمدیگی رومانیا لسانیه ابراز ایلمشدر . بناء علیه بوسایه ده آلمان اشعار و ادبیات تنک اگوزل پارچه لرینی رومانیا لسانته نقله همتله برابر، اثرلرینی مواجهه کابرده قرائت ایندرک کبرادن بر خیلینسک

سارابه‌رنار، معرض تطبیقه نهاده قلنان بر او یونک اشخاصندن برینک افعالی تقلیده اجبار اولنه‌ماز. بو قادین اشخاص وقعه‌دن کیمک اطوار و افعالی انتخاب ایدرسه کویا بذاتها صاحبه وقعه ایش گبی بر طور طبیعی آلور. کویا که او قادین مزاردن قالمشده سارابه‌رنار صورتنه تمثل ایش ظن اولنور. برده شوراسی شایان دقتدر، که موسمی الیها اکثریا (ویقتوریان - سارودنک) تیارولرینی انتخاب ایله اوینار. ویا آرزو ایتدیگی بروقعه تاریخیه اوزرینه مشار الیه بر تیارو ترتیب ایتدیرر.



پرنس دوغال حضر تری

پرنس روآیال آله‌رت - ادوار ، ۱۸۴۱ سنه‌سی
تشرین ناینسک طقوزنده تولد ایتشدر .
مشار الیه رسماً شو عنوانلری حائزدر :

پرنس دوغال ، دوق دوساقس ، دوق دو قرون‌وال ،
ورونه‌زای ، قونت دوچه‌ستر ، قونت دو قاریق و دو
دوبلن ، بارون دوان فرو ، لورد ده‌زیل غراند -
اشتوارد ده‌قوس . فله‌د مارشال دان لارمه بریتانجی
(یعنی بریتانیا دونمسانده فله‌د مارشال) و اونجی هوسار
آلابی میر آلابی .

مشار الیه ، دانیمارقه قرالی طقوزنجی قریستیانک
کریمنه‌سی پرنسس آکساندرا - قارولین - ماری - شارلوت -
لویز - ژولی ایله ازدواج ایشدرکه بوسهریت سببیه یونان
قرالی ژورژک انشته‌سی ، و روسیه امپراطوری اوچنجی
آکساندرک باجناچی در .

مخادیمک برنجیسی : آلبرت - ویقتور - قره‌تین -
ادوارد در، که ۱۸۶۴ سنه‌سی کانون ناینسک سکرنده
[ویند صورت] ده طوغشدر .

گجن ۱۸۹۱ سنه‌سی تشرین ناینسک طقوزنده
النجی سنه ولادتی دور ایتهمسی مناسبتیه عموم اورویا

فطرتنده اولان میل بدایع جهتیله شعر و انشا
ورسم و موسیقی گبی صنایعک هر برینسده مهارت فوق -
العاده ایله مشهر اولان بونادره دوران، بازجه افکار
ایدندگی ادبیاتدن ممنوع اولنجه قلمه بدل فورچه‌یه
صاریله‌رق (پالانزاده) (اورنومان) یعنی (نقوش)
ایله قوجه بر رسم مجموعه‌سی طولدیرمشدرکه زوجی قرال
شارل طرفندن شکرانه عافیت اولمق اوزره رومانیا
تعمیرینی نذر ایتدیگی کلیسانک جدارلری بونقوش ایله
تریزین اولتمق قرارلشدیرلشدر .

قدرت فاطره مشار الیه‌ده بر برندن بالاتر مادی
و معنوی برچوق محاسن جمع ایشدر : مثلاً حسن
و آنچه بر بهجت نظر ربایه وقامت و اندامجه رسامانی
مفتون ایده‌جک بر تناسب بی همتایه مالک اولدینی گبی
ظرافت طبع، نزاکت لسان، رقت قلب، خالصت وجدان،
میل تواضع، نفرت تعظم، التزام ساده‌گی، رد احتشام
طرفدری، ترقی، سودای مساعی گبی هربری مالک
اولانلرجه مدار تمیز اوله‌بیه‌جک برچوق خصائل
برگزیده‌بی حائزدر .

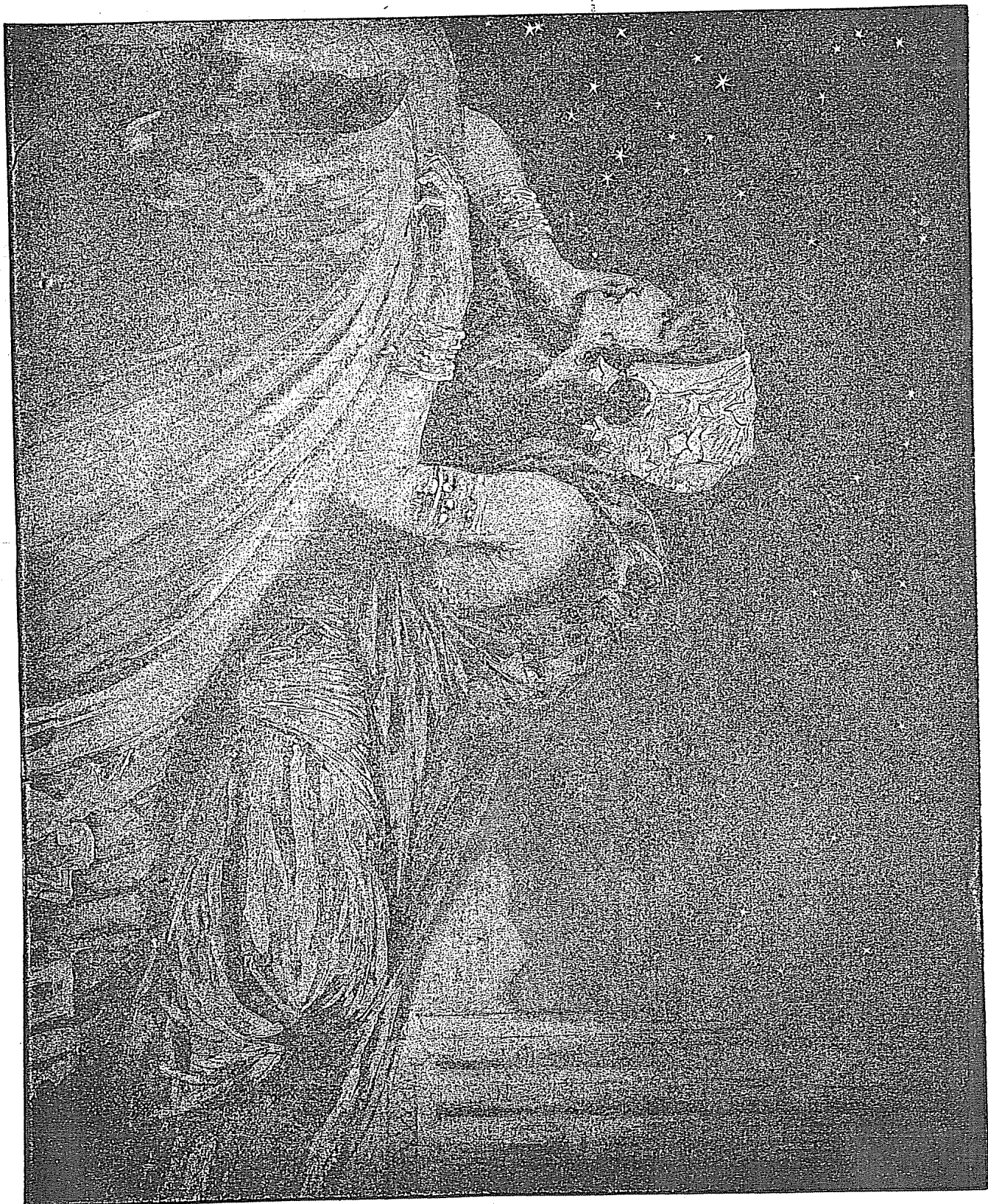


سارا بهرن هارد

مادام سارابه‌رناردک بالمناصبه گجن سنه‌کی نسخه‌مزده
بعض اوصافه ترجمان اولمش ایدک .
درج ایتدیگمز بو تصویری ایسه مصر ملکه‌سی
مشهور [قائلوپاطرا] رولنده‌کی قیافتی در، که تصویره نظر
اولنورسه کندوسی سرتاپما کافه احتساساتیه برقلئوپاطرا
کسایش اولدینی ظاهر اولور .

بو قادین ، عصر مزده موجود اولان وهر بریسی
بردرلو مهارتیه مشهر بولنان آقریسندرک هیچ بریله
مقایسه اولنه‌ماز . قدرت فاطره سارا برناره بر خاصه
فوق‌العاده رایگان قیلشدر، که آنک درجه‌سنه تقرب تقلید
ایله میسر اولماز .

ساراهون هاردك قاتقوپاترا رونده لچه سمايه نگران اوليني . (صفيحه ٧٥)





رومانيا قواليمهسى اليزابت حضرتلرى (صيفه ٨٤)

بش سنه مقدم هندستانه سياحت ايلديگي زمان قاپلان
اوينه چيقمش ايدى . بر فيلك اوزرنده ياوريه براب
محفه ايچنده بولندقلرى صرهدده بيشه زاردن قورتيلان بر
قاپلان، آن غير منقسمده فيلك اوزرينه پر تاب ايله
مشار اليه نچه دراز اولمق اوزره ايكن، ياورى النده
بولنان رهمينقتون تفنگنى حيوانك اغزينه بوشالتمقه
مشار اليه تهلكدن قورتارمشدر .



ازوپ

ازوپ (فريريا) ده كائن (آموريوم) ده يعنى اليوم
كوتاهيه ديدگمز بلدهده ميلاددن بش يوز سنه مقدم
اولاد اسرادن اولهرق تولد و النجى اولميادهده اشهار
ايلشدر .

ازوپ، برحكيم ايدى كه افكار حكيمه سنى و مقصد
وصرامنى رموز و كناياتى حاوى فقرات و قصص مخترعده .
سياه نشر و تفهيم اتمك معنادى ايدى . باخصوص
فقره لرينك اكريسنى حيوانات و حشرات لساندن ترتيب
و حكايه ايلديگندن ، بو طريق ايله هم مؤاخذه اتمك
ايستديگى اشخاصك شردن مصون و همده ذمام اخلاقدن
اجتناب خصوصى ايستديگى آدمه اكلنجه يولنده تفهيمه
موفق اولوردى .

فرانسز حكيم مشهورى لافونتن ، كه ازوپك اكر
قصه لرينى نظماً فرانسزجه به نقل اتمشدر ، اثرينك
مقدمه سنده مشار اليه دن بحثه ديمشدر كه : « هله شوراسى
اغربدز كه محرب مدن واقوام و يا محروم فضليات و نيكنام
اولان اشخاصك تراجم احوالى ضبط ايله برابر كندو .
لرندن صدور ايند افعال رديئيهى انواع محاكات ايله
تاويل و اخفايه چاليشه جق مؤرخلر گلكش ايكن اخلاقه
دار بوجه امثال برگريده سى اولان ازوپ گي بر حكيمك
سر كذيشتى معاصر لرى ايچنده تماميله يازوبنده اخلافه
يادگار ايدى جك بر صاحب قلم بولنه مامشدر .

اوراق مصوره سى مشار اليه ك رسمى و ترجمه حالتى نشر
ايمشدر ايدى .

مشار اليه ك اولكى سنه رسام شهر يارى عبد الله
برادر لر طرفندن قاهرده آلمش اولان فوطوغرافى
عينا بورايه درج ايدلشدر كه تصويرينك الك مؤخرى در .
زيرا مشار اليه ۱۸۶۸ سنه سنده پاى تحت سلطنت
سنيهى زيارت ايلديگى زمان رسام مومى اليه آلديرمش
اولدينى رسمن صكره اوروپاده بر ايكي دفعه ده
فوطوغرافى چيقارتمش ايسده الك زياده بگنديگى رسم
عبدالله برادر لر طرفندن آلنان فوطوغراف اولديغندن
بهر سنه بورسندن بشر آلتشر دوزينه سپارش ايدردى .
اوكى سنه مصره سياحتده ايسه رسام مومى اليه ك
اوراده بولمبندن طولايى بو فوطوغرافى آلديرمشدر .
پرنس دوغال حضرتلرى ، عهد جوانيسنى ، هر درلو
آمال و مشيهاتى اجرايه مساعد اولان موقع آزاديلى
سايه سنده غبطه فرماى اقران اوله جق بر يولده امرار
ايلشدر .

غايه خلوق بر طبعى ، فوق الغايه لا ابالى بر مشربى
حائز اولديغندن پرنس لردن ، تربيه لى آحاد ناس اولادينه
قدر يك چوق احباب پيدا ايلشدر .

دينده نه قدر اكلنجه متصور ايسه هيسنى اجرا اتمش
وبار حكمدار يندن آزاده اولدينى حالده سايه مادرده اون
بش ياشندن برو آمال و آرزولرينك بر حكمدار
على الاطلاق اولمشدر .

مشار اليه ملتى زردنده دخى فوق الغايه احراز محبت
ايلشدر . بوندى آلتي يدى سنه مقدم ايجه شدتلى بر
حمايه مبتلا اولدينى زمان عموم لوندره خلقنى بر سحاب
ياس و قوتور بوريمش ايدى . هرگون ، هر ساعت مشار اليه ك
احوال صحيه سندن بحث ايند غزته لر هر صنف اهالى
طرفندن بر تهالك خارق العاده ايله اوقونه زق هر كس
آنك اخبار عافيه مشغول اولوردى .

مشار اليه ك يك غريب سر كذيشتلى واردر . هله
بر دفعه غايه تهلكدلى بر وقعه ده گچورمشدر : بوندى



پرنس دوغال حضرتی (صحیفه ۸۵)

فقط تصادف و استماعی وجهه عیناً جمع و تحریر همت
ایتمکاه اخلاقه بر بیوک خدمت ایلمشدر .

ایشته الیوم السنه نامده متداول اولان قصص مشهوره،
مؤلف مشار الیهک جمع ایتمدیگی شیلر اولدینی گبی، ازوپ
حقنده کی معلومات دخی ینه آنک تحریر اتندن عبارتدر. [۱]
بالایه نقل ایلدیکمز رسم آلمانیا مشاهیر هیکل تراشا -
نندن (هارنخ موللر) ک اثر مهارتیدر، که مودلنی بوندن
درت سنه مقدم آچیدن تصنیع ایلمشدر .

[۱] ازوپک ترجمه حالی کتابخانه ابوالضیا صره سنده مقدمه
نشر اولمشدر .

« هله یونانیلرک مشار الیهی ، وجودلرله افتخار
ایتمدیگری فلاسفه عدادینه ادخال ایتمیشلری کبروغرور -
لرندن بشقه بر شینه محمول اوله ماز . حال بوکه ازوپ ،
افلاطونلر ، آرسطولر فلانلردن دها مفید بر یولده تعلیم
اخلاق ایلردی . هله اخاذ ایتمدیکی طرز امثال ایله
حکمه اصول وقواعد وضعنه چالیشان حکمایه بیگ کره
اثبات رجحان ایلمشدر . »

قرون وسطاده کلان روم ارباب قلندن (ماقسیم
پلانود) نام ذات بر چوق تبعات و مطالعاتی ثمره سی
اوله رق مشار الیهک فقراتیه سرگذشته متعلق روایاتی

بوشهر، تابع بولديني ساقصونيا دولتک مقر ادارهسى اولان (درسد) شهرندن صگره ايکنجی درجهده اولمله برابر، قديمين بروالمانيانک محکمه کبرای استينافى اوراده بولنسنندن طولايي آروجه برشرفى حاتردر . حتى ۱۸۷۱ ده آلمانیا امپراطورلغنى تشکلندن صگره دخی محکمه مذکوره اوراده ابقا قلمشدر . بوگون آلمانيانک هر هانگی شهرنده اولورسه اولسون، وقوع بولان برجنایت وياسیاست دعواسی دخیینه مرتبه اخراده محکمه مذکورهده فصل وحسم ایدیلور . بوسبيله بونندن یدی سنه مقدم لایسيفده برعدلیه دائرهسى انشا ایدلمش ایدی که رسمی ۱۳۰۳ سنهسنه مخصوص اولان ربیع معرفت ده نشر ایدلمش ایدی . گچن سنه ایسه شهر مذکورده مجدداً برده پولیس نظارتی انشا ایدلمشدر . بوداره اکی یکی اصولده یابلمش ایدندن اولدیغندن، آلمانيانک سار حکومتلرنده بولنان، حتی برلندهکی پولیس نظارتندن ده اعلادر .

§

بوسيله ایله انگلتره آلمانیا و اوستریا پولیسلرینه دایر ارباب مطالعیه بعض معلومات اعطاسنی مناسب گوردک :

پولیس دینلان ومدلولی آسایش عامه خدمتکارلغندن عبارت اولان صنف، دنیا ده اکی زیاده انگلترهده مظهر تقدیر اولمشدر . بوننده اخلاق اهالینک تأثیری آرانلما- ملیدر . چونکه لوندره ، باشلی باشنه انموزجگاه اقوام عد اولنه جق درجهلرده مزدهم اولدیغندن، اولیه برمحشر انامده آسایش مملکتی اخلاق اهالیده آرامق سماحتنده بولنلما ملیدر . بلکه، دنیانک هر طرفده مغل آسایش اطوار وافعالده بولندقلرنندن طولايي مملکتلرینه صیغه میان وبو صورته حشرات نوع بشر اطلاق حقلرننده بر تعریف مکمل اولان برطاقم در بدرلرک اجرای منویاتنه میدان ویرمامکله، آسایش مملکتی مستقراً محافظه خصوصی پولیسک کمال اخلاقندن ییلنملی در .

بوهیکل، ازویک مفطور اولدینی خواص وفضائله لسان حالیه ترجمان اولمقدهدر . اوزرنده بولنديني مرکبک قولافلرینی صارقیدهرق یالکز مشتهیات حیوانیه- سنی تسکینه ، یعنی برطاقم نباتات ایله املای شکمه چالشمنه مقابل، ایکی جانبده بولنان ایکی طفل معصومک حیوة مغویهسنی طویورمق ایچون لرنده بولنان فواکهی بیه اونودورق حکیمک نقل ایتدیکی قصه حصه آلوده حصر صماح دقت، یعنی میوه خوشکوار فضل وعرفان ایله تلذیذ دماغ آدمیت ایلدکلرینی ارانه ایلدور . اثر مجبوت عنه آلمانیاده فوق الغایه تقدیر اولنمقاهه صانعنه برحی درجهدن آلتون مدالیه ویرلمش و آری برلین موزدهسى طرفدن اشترا اولنمشدر .



لایسیق پولیس دائرهسى - انگلتره و آلمانیا و اوستریا پولیسلری

آلمانيانک لایسیق شهری ابنیه عالیجه همان برلین شهرندن ده ایلرودهدر دینه بیلور . واقعا بوشهر ۱۷۰،۳۴۰ نفوسی شامل و برلین ایسه ۱،۳۱۵،۸۰۰ نفوسی حاوی اولدینی حیثیتیه دنیانک برقاچ بیوک پای سختی عدادینه داخل ایسهده ابنیه عمومیه ومؤسسات علیه وتزینیهجه لایسیق قدر زنگین دکلدر . لایسیقک اونیهدرستهلری، تیاترولری، عمومی باغچهلری برلینک بونوع مؤسسائندن اکثر وانفس اولدینی گبی بالخاصه لایسیق شهری دنیانک بربلده طباعتی اولمق اوزره مشهوردر. لایسیقده مثلاً یالکز (بروق هاوس)ک مطبعهسى بتون برلین مطبعهلرینه معادل طوتیه بیلور . تاریخ، قون، ادبیات، تصویر، جغرافیا، دارالفنونلرینه مخصوص اولان مطبعه لردن ماعدا، افراد ویا شرکتلر الندهکی مطبعه لرک، دنیانک هیچ برشهرنده امثالنه تصادف اولنه ماز .

آخره هر مرکز يكديگره بعدی - خط مستقیم اوزره -
اون بشر میلدر .

بونلردن بشقه لوندره داخلنده بر مرکز عمومی
اوله رق، بر یوز باشی، و بر باش مفتش، و اون ایکی مرکز
محری مامورلری ایچون بر مفتش، ۱۴ مرکز چاوشی،

۶۸ عادی چاوش و ۷۸۲ نفر

پولیس حاویدر . بومرکز عمومی -

میدن ماعدا ایکنجی درجه ده آلتی

مرکزدها واردر، که بر یوز باشیله

قومیسر لر اقامت ایدر .

پولیس اداره سنک ۱۵

محکمہ سی و جنحہ عادیہ اصحابی

حاکمه ایله لزومنه گوره ضابطه

عدلیه به تسلیم و یا اعطای نصایحله

سیدلرینی اخلا ایچون ۲۷ نفر

حاکمی واردر .

انگلتره بودجه سینده

پولیس تخصیصات سنویه سی ایسه

۴ میلیون انگلیز لیرا سیدر، که

حساب متوسط اوزره بهر نفره

سنوی ۹۷ لیرا ۱۹ شیلین اصابت

ایتمکده در .

انگلینز پولیس لری هیچ بر

وقت هیچ بر نوع سلاح طاشیماز .

الرنده ارائه حکم قانون ایچون

یازم ذراع طولنده و اوزری

قر ایجه ننگ آرمه سینی حاوی بویالی

بر دکنگ واردر .

§

آلمانیا پولیس بتون بتون بشقه بر طرزده در .

پروسیا دولتی یازم عصر دن بروکندوسنه [داس فولق این

وافن] یعنی ملت مسلحه عنواتی و یرمش اولدیغندن، اوراده

پولیس افرادی دخی بر نوع قوه مسلحه در، که اقتضای حاله

انگلینز پولیس لری اڭ گنجی اوتوز واڭ اختیاری

اللی بش آلتش باشلرنده بر شمال مکنسندر، که قانون

ملکتنک کنولرینه تخصیص ایتمش اولدینی وظیفه یی ،

کیمسه به اظهار چین جین ایتیرک، و هله هیچ بر فرده -

ولوکه احسن مخلوقات اولان بر قاتل بیله اولسه -

(اقدی) تعیین بدن بشقه خطابه

حاجت گورمیه رکه هر کسه احساس

مطابعت ایتدیره جک بر طور

ایله ایفا ایدر .

معامله لری اورته قطعت

افهام ایدر، که بر طفل معصوم

خوف و خجانه دو شمع دن و بر

شخص ملوم فکر مقاومته صا-

په دن لزوم اطاعتی واجب

بیلورده ارائه ایتدیگی شی نه

ایسه آتی قبولده تردد ایتمز .

ایشته بر محشر مدنیت وصفنه

سزاوار اولان و نفوسی بش

میلیونله درت بحق میلیون آره -

سنده متردد بولنان او قوجه

لوندره ۱۴۳۶۹ نفر پولیسله

اداره اولتمکده در، که بوندن بشقه

هیچ بر قوه ضابطه موجود دگلدر .

بو قوه آسایش ایسه وجه

آتی اوزره مرتبدر : بش نفر

باش قومیسر، ۳ نفر قومیسر

معاونی، ۳۰ نفر یوز باشی، ۰۸۴

مفتش، ۱۴۰۰ چاوش، ۱۲۰۹۱

پولیس نهزی، ۳۵۴ بارگیر .

انگلینز پولیس نفری

قوه آسایش یگریمی درت داره به منقسمدر . بهر

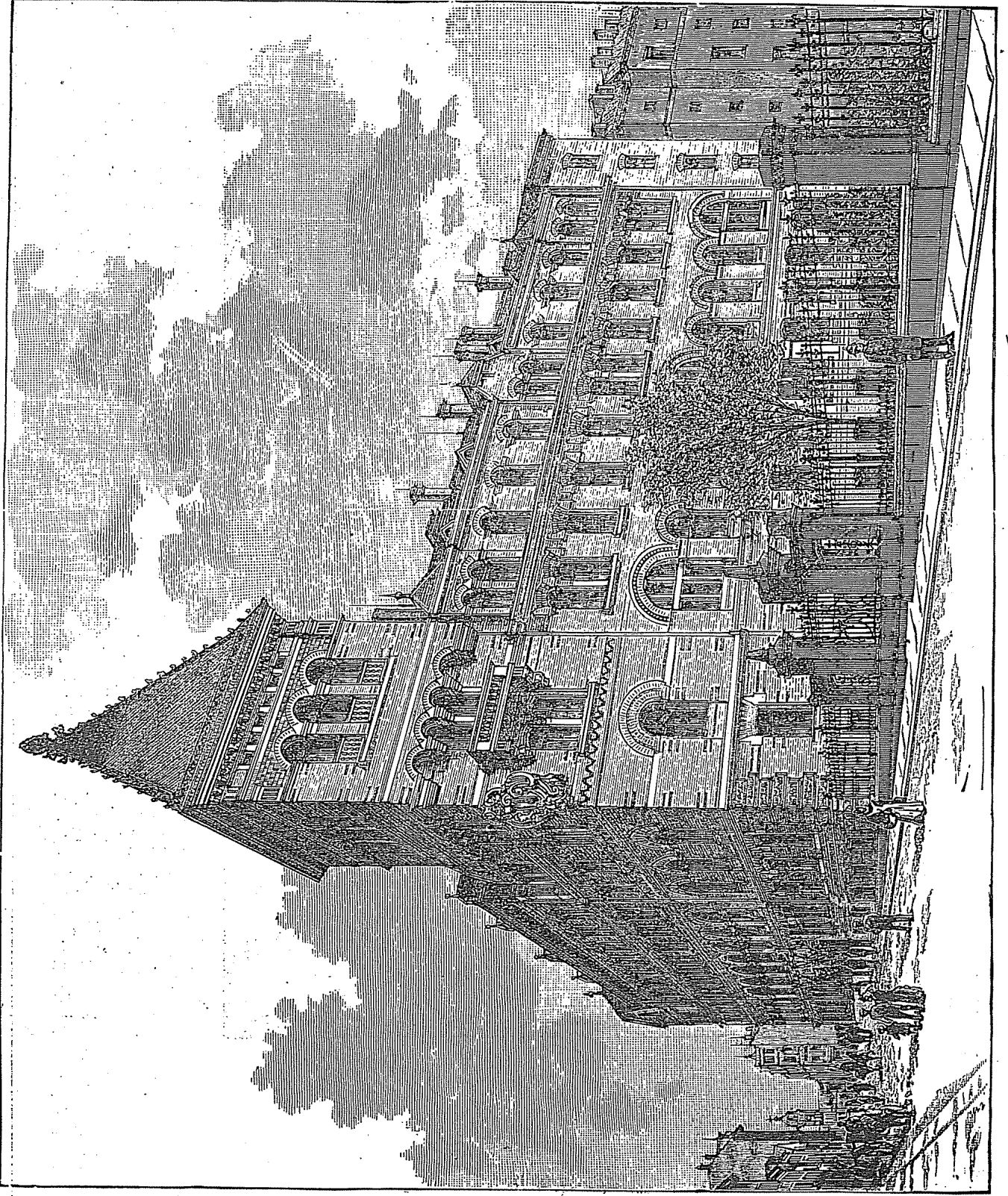
داره بر پولیس ماموری اداره سنده اوله رق ۱۸۴

پولیس مرکزی شاملدر . بومرکز لر، اون بش میلدن

عبارت بر فاصله ایله لوندره یی احاطه ایتشددر . تعبیر



آلمانیا هنرورانندن هانریخ مولر طرفندن ازوب نامنه تراش اولنان هیکل (صحیفه ۸۸)

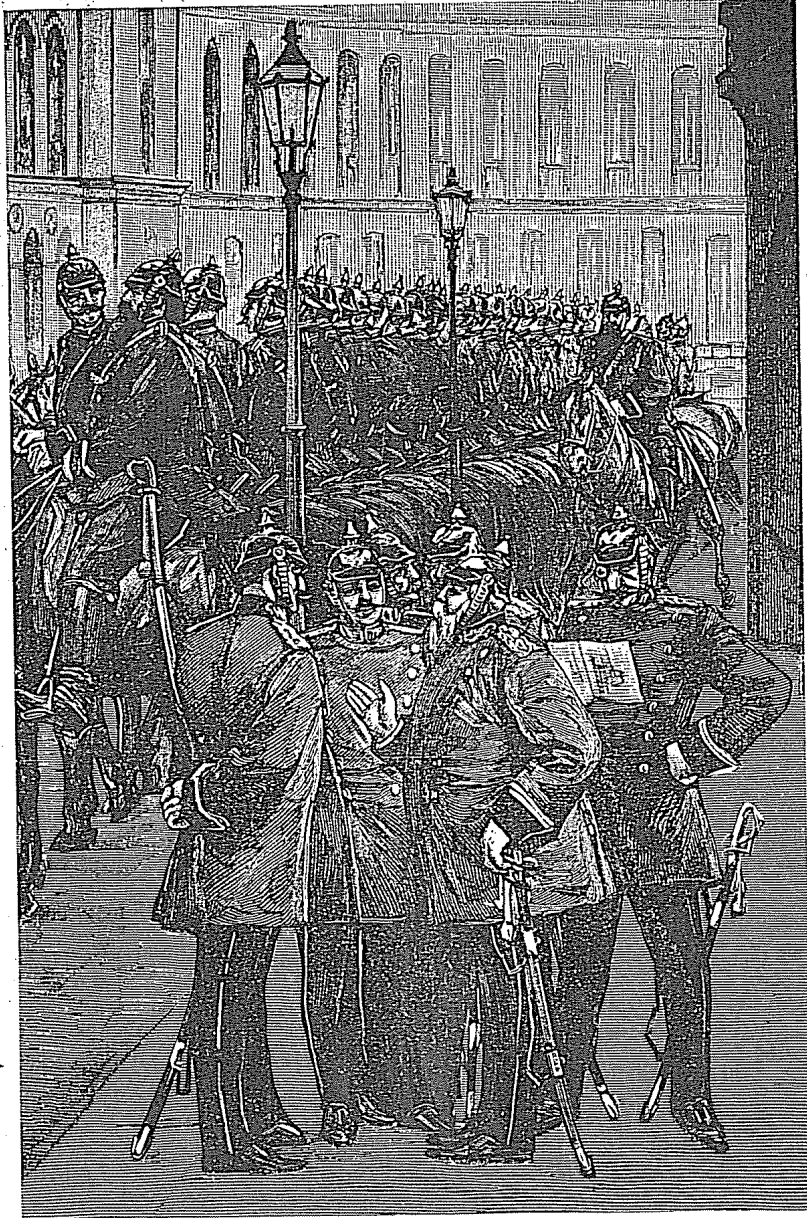


کچن سنه لایسقی ده انشا اولتان پولیس نظارتی داڑھی (صحیفه ۹۰)

گوره معامله سیده عسکر لکدن ، جاندرمه لقدن و یا عادی پولیس وظیفه سندن عبارتدر . چونکه لزوم گوررسه سلاح چکر ، آتش ایدر ، اورر ، دوگر ، پدرا نه نصیحت ایلر . پروسیا پولیس افرادی اکثریت اوزره عساکر

مستبدلیدن انتخاب اولنور . بونلر ناموس و متانت عسکر یه ننگ برر مثال مشخصی درلر . هیچ کیمسه یه گولریوز گوسترمزلر ، کیمسه ایله اختلاط ایتمزلر ، فقط مراجعت ایلدن لرک صرامنی استماع ایله آکا چاره ساز اولمقدن ده هیچ بر وقت گورو طور . مازلر . باخصوص اجنبیلر حقنده دایما ارائه طریق و اعطای تأمینات ایلمزلر . و هیچ بر وقت اهالی مملکته اولان معامله لری گبی درشتانه معامله ده بولمازلر . قیا . قتلری ایسه باشلر . نده برر مغضرا ولد . یعنی حالده قیش و یا غمور زمانلرنده

آوستریا پولیسی ، برنوع (غاردیان دوویل) یعنی مملکت بکجیسی حکمتنده در ، که فرانسه ده کی (سرژان دوویل) یعنی شهر قواسلری قیلندیدر . بونلره هر سوفاقده هر گوشه باشنده ، نیوک جا . ددلرک اورتی برلر . نده کی موقع مخصوص . صلرنده گجه ننگ ، گوندوزک هر سا عتنده تصادف اولنور . وظیفه لری غلبه لکده بر قضاویا بروقه وقوعه مید . ان ویر مامک ، مظنه سوء اولانلرک اطو . اربی نظر دقتدن ایر مامق ، درت یول اغزلرنده عربهلرک سرعتنی تعدیل ایتمک ، یول صورا . نلزه ارائه طریق ، اولنان شکایتلرک اسبابی تحقیق ایله غوغا و عربده وقو . عنده ناصحانه سوز . لزاله منازعینک یینلر . یعنی تفریقدر . گجه لری اکثر ذی قیمت اشیا صانان معازلر ، باخصوص بانکه شعبه لریله



پیاده و سواری آلمانیا پولیس لری درکه ضابطلرندن (دیوان) تمیز اولنان تعلیمات آلتی اوزره طویلا تمه لرنی ارائه ایدر

جواهر جیلر کینکلرنی قیایمق و داخل دکانده غاز یا ققته مکلف طوتلدقلرندن ، بومامورلر اوگی دکان و اما کنک اوکلرینه گهرک ایچروده بر حال جریان ایدوب ایتمدیکنه نظارت ایدرلر . انسان گجه ننگ هر هانکی ساعتده اولورسه

اوزون بر قاپوت و سائر ایامده عسکر واری برستره و اوزون برچزمه دن و برر دوز قیلچدن عبارتدر . مع مافیه برلینده آسایش مملکت لوندره ده کی قدر تأمین اولنمامشدر .

اولسون و نه قدر هجری بر
 محله ده بولنورسه بولسون ،
 ويانه نك هر سواقانده براميت
 مطلقه اينجده گزه نيله جگنه
 حكم ايتليدر . تعبير عاميانه
 اوزره (چيت) اولسه او آنده
 بر آسايش مأموزی اثبات
 وجود ايدر . بوسيله در که
 ويانه ده جنایت همان بوق
 دینه جك قدر قلیدر . اولسه
 اولسه ، اوده سواقلرده
 اولیوب ، بعض اشخاص مضره
 اقامتگاهلرنده وقوعه گله .
 بیلور ، که قبل الوقوع [مختسبرا
 درون خانه چه کار] حکمنه
 داخلدر .



ويانه پوليسنك قیافتی
 قیصه برچاكت ، طار بر پانتالون ،
 بوتین ویا جزمه ، اینجه بریچ ،
 خفیف بر کپی دن عبارتدر .
 گردنلرنده ایسه نومرولرینی
 ناطق - و بزم عسکری
 قانونلرنده اولدیغی گبی - هلال رسمنده بر لوحه
 وارددر . §

شوراسنی تفریق اقتضا
 ایدر . که گرك لوندرده ، گرك
 پارسده و گرك برلین وویانه ده
 پولیس نام عمومی آلتده
 و بر ذی مخصوصی حاز
 اولان افراد بوگونکی گونده
 بزم (پولیس) دن استفهام
 ایلدیگمز معنایی تضمن ایدر
 بر هیئت دگلدر . اوروباده
 پولیس تعبير عمومی سندن ،
 قیافت مخصوصه آلتده
 گورینور ، بیلنور ، طانیلور ،
 وظیفه سی ایسه علناً آسایش
 مملکتک استقرارینه منحصر
 بر هیئت آکلاشیلور .
 خرسز قوغالر ، جانی تحرری
 ایدر ، اشخاص مضره ایزی
 آرار مأمورلره ایسه (پولیس
 سقرت) اطلاق اولنور ، که
 بونلرک نه قیافت مخصوصه لری

آوستریا پولیس نفری

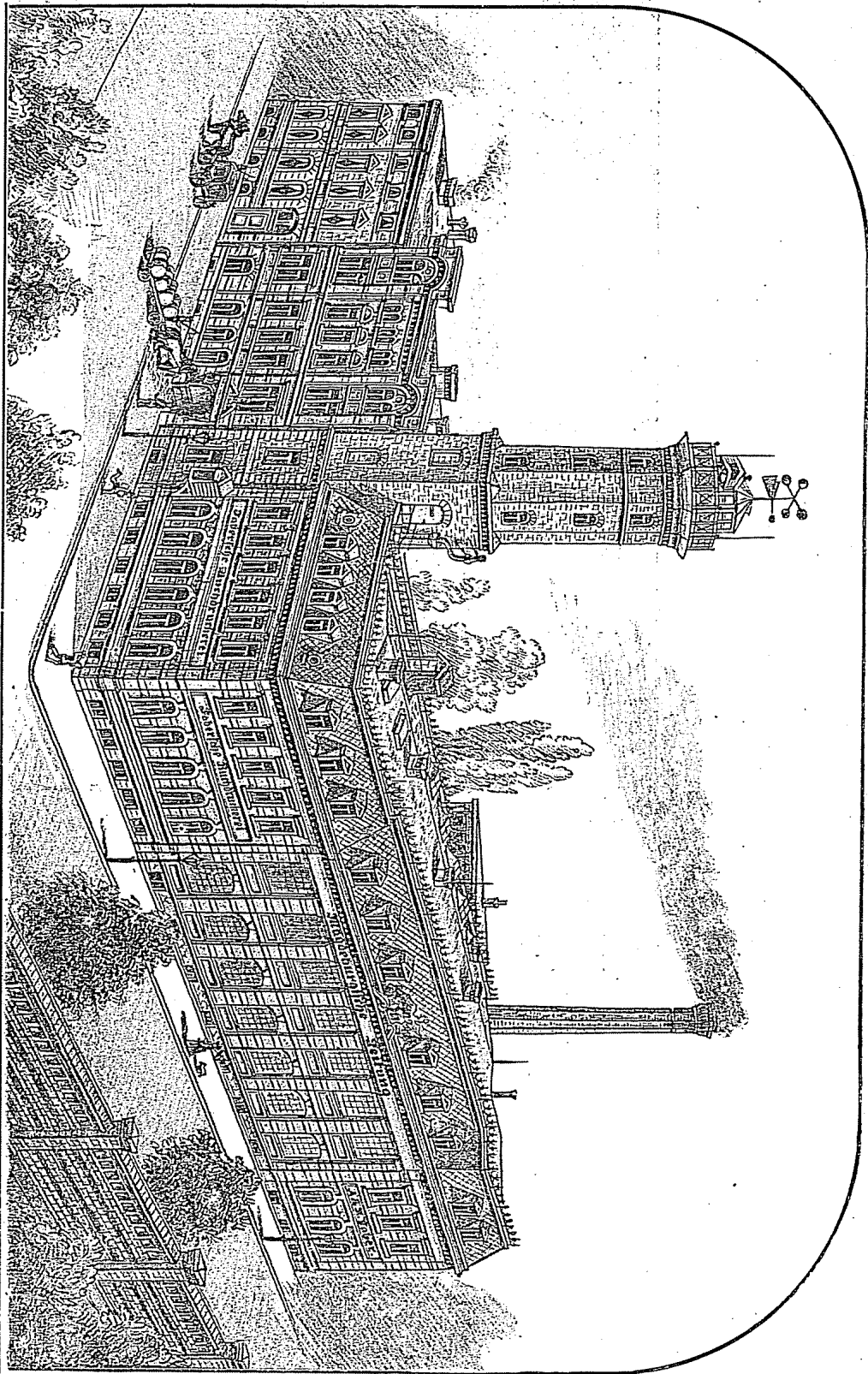
وارددر ، نه ده خدمتلرندن اجبا و او داسی و حتی اولاد
 واقرباسی خبرداردر .



آلمانیا ده کان ماغده بورغ شهرنده ۲۶۶ سنه دن برو بلا فاصله نشر اولنان [ماغده بورغیشه چایتونغ]
 یعنی ماغده بورغ غزته سی نامندکی ورقه حوادثک آبنه لرینه خطاباً نشر ایلدیگی اعلاننامه ایله غزته
 خانه سینک رسمیدر .

ماغده بورغیشه چایتونغ غزته سی ساقصونیا ایالتیه
 انهالت و برانشوا یغ دوقه لقرینک و سائر عموم مرکزی
 جرمانیا ممالکنک باشلیجه غزته سی اولدیغی گبی ، ذاتاً
 آلمانیا ده اڭ زیاده مطالعه اولنان غزته لردن بریدر .

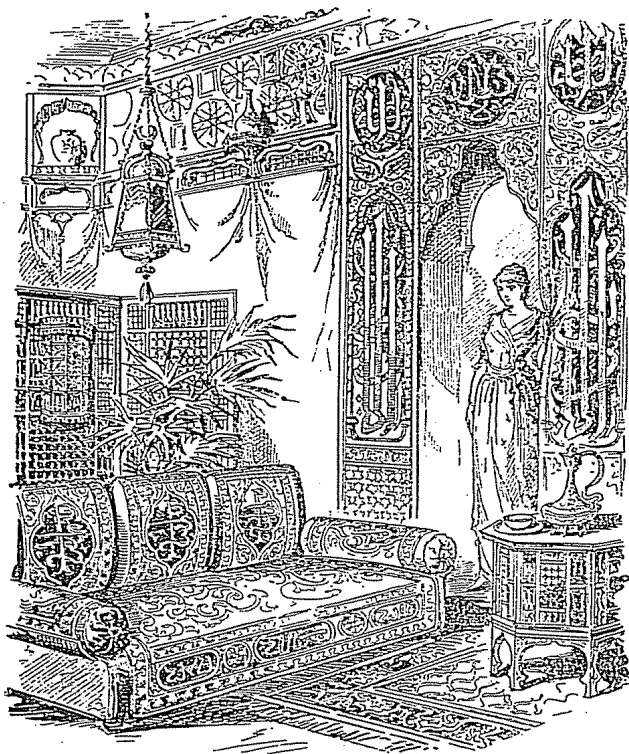
ربع سنه لیگی ۷ مازق ۵۰ فیک .
 غزته نك الآن موجود اولان اڭ اسکی نومروسنك
 تاریخ نشری سنه ۱۲۲۶



ماڼده بورغيښه چايتو ټاټکې مطبعه، اداره، دارالتحري ايله رصد خانه

خصوصاً سندن وعدليه ايله محاکدن و دواىر سائره حکومتہ متعلق مواددن صورت منتظمه ده معلومات ويرديگي گي، اعطا اولنان (پانتت) لرى و برده كشيده اولنان بيانغورلر ك جدوللريني كشيده نك ايرتسى گونى على الصباح نشر ايلر. ماغده بورغيشه چايتونغ غزته سنك رصد خانه سى احوال هوايه روزمره يه دائر معلومات نشر ايتديگي گي، احوال هوايه يي لايقيه افهام ايجون « احوال هوايه خريطه لرى » رسم ونشر ايدر .

اعلانات، اشترای
امتعه يه مقتدر و آلمانيا نك
اك زنكين حواليسنده
متمکن برچوق اصحاب
مطالعه يه مالك اولان ماغده
بورغيشه چايتونغ وساطتيله
نشر ايدليگي حالده هم
واسع بر دايره داخلكده
منتشر اولور، و همدده حسن
موفقيت حصوله گلور .
« ماغده بورغيشه -
چايتونغ » غزته سنك نمونه
نسخه لرى دائما هر طرفدن
طلب اوله بيلور، و طلب
وقوعنده مجانا گوندر بيلور.



هارون الرشيدك اوپه سى

هارون الرشيدك اوپه سى ياخود شرق اسلوبنده تفریش بيوت

اوروپاليلر هر عصر ك اسلوب معماریسندده بنالر انشا ايدكلرى گي اولر ك داخلى دخى آرزو اولنان طرز زينت اوزره تنظيم وتفریش ايدلر .
تاريخنده شهرت بولمش اولان اسلوب تفریش برقاچ

مسلكي : ديشرف هومزورلر خاندانك دلالتى سايه سنده وجود بولان آلمانيا امپراطورلر ك تزييد مكنتى و داخلاً توسيع قدرتى نقطه سنه متوجه واهالينك محق اولان آمال ومطالبنه موافق و آلمان قومنك خير خواه اولان ارباب فكر و ذكاسيله متفقدر .
«پوليتيقه حوادثى» اك سريغ و اك موضع بر صورتده ويريلور .

غزته نك برچوق سندن برو آلمانيا و پروسيا مبعوثان دايره لرى داخلكده كندوسنه مخصوص قلم اوپه لرى اولدينى گي . منحصرأ كندو طرفندن استعمال ايدلك اوزره برقاچ سندن برو برلين ايله ماغده بورغ آره سنده برده تلغراف خطى واردر .
تلغراف خصوصنده اولان فعاليتنى ده ازياده ايلرولته ريك، دنيا نك همان بالجه باى مختلرنده كند .
وسنه مخصوص «خصوصى تلغراف قلم اوپه لرى» تاسيس ايلشدر .

تفرقه : مكمل و غايت متبوعدر . آلمانيا نك اك

معتبر ارباب قلمنك اثرى اولان رومانلر، مقاله لرى يازيلور . دنيا نك هر طرفدن تلغرافله آلمان بورسده و تجارت حوادثى . مكمل اسهام فيئاتى جدولى ، بيانغورلر ك ميقاتى گونى گونته نشر ايديلور .

زراعت مسائلندن فرط دقت و مكملت ايله بحث ايديله ريك ، بو مسائل حقنده مبادله افكار ايتك اوزره اك مقتدر ارباب فن ايله مقاله اولمشدر .

غزته، اردو و دونمانك بجايش و توجهات و سائر

اولان صورت محياه سندن تركيب ايله ميدان قويمشدر. بويولده مثلا سكر متره مريضه بر او طه لاقل ايكي اوچ بيك ليرا ايله تفریش اوله بيلكده در . شمديكي حالده مفروشاندۀ اڭ زياده التزام اولنان موده بواسلوبدر .



لوسرن پوسته خانه سی پیشگاه منده

تله فون هيكلی

اسويچره ممالكي ابنيه عاليه جه او قدر زنگين دكلدر . معلومدر، كه قدرت فياضه نك او قطعيه انبال ايلديكي بر طاقم مباني طبيعيه اويله گوكلره چيقه جق آثار معماریه به حاجت براقامشدر . چونكه بر برندن بالاتر جبال شاهقه ايله الفت ايتمش اولان نظر لره قارشو نه قدر يوكسك بنا لر اولسه ينه كوچوك قاله جغده اشتباه اولنه ماز .

مع مافيه علمده بر شي الجآت عصره اتباعدن آريله ميه جغدن، اسويچره دخي طبيعتك بوجه بدايعنه مظهر يتيله برابر اطرافني محاط اولان مدنيت معموره لر ينك مزينات صناعيه و معماریه سنی تقلیده لزوم گورمكله ، اون سنه دن برو بعض بلاد مشهوره سنی خصوصی و عمومی عالی بنا لرله تزينه اعتنا ايتمكه بولنمشدر .

بناءً عليه زور يخ ، بهرن ، ژده نو ، (يعني جنورا) [لاوزان] شهرلری بش اون سنه ظرفنده انشات تزينه جه پك بيوك آثار ترقی گوسترمشدر .

لوسرن شهرينك ايسه امثالی اولان شهرلردن گيرو قالمقلفنه بر مانع اولمديني گي ، بالعكس آنلره ترقی مسابقه سنده بولمقلفنه مادی برده مشوق وار ایدی . او ايسه [سن - غوتار] تيمور يولينك كشاديله يكي بر طريق موارده آچلسندن طولايي پك چوق ارباب سياحتك بدايع طبيعتی تماشا ايجون لوسرنه كثرته ورودی ایدی .

نوعدر، كه غوتیق ، فلامان ، (عرب و عجم داخل اوله رق) شرق ، ايتاليان و برده فرانسز اسلوبيدر .

هر بر ملته منسوب اسلوب تفریشك دخي دورلری وارددر، كه كيمي ، قديم ، كيمي جديد ايله تفریق اولنديني گي كيمسيده او اسلوبی اتخاذ ايتمش اولان ذواته عطف ايله ياد اولنور : مثلا (غوتیق رده سانس) ويا (لویی قاطورز) (لویی سنز) (اليزابت) (ماری تهرز) دینديگی زمان غوتیقك بر تزجده دی و اون دردنجی لویی وياماری ترهزا طرزى مراد ايدلمش اولور .

انگلیزلرك دخي كندولرينه مخصوص بر طرز تفر - يشلری وارددر . فقط بو طرز، مثلا المانلرك كي گي آخر وجدی اولمديني گي فرانسز طرزى گي ده نظر ربا بر شعشه اراهه ايتمز ، يالكر استراحت جهتی و برده منات التزام اولنمشدر .

بر قاچ سنه واردركه هر شیده تجده مائل اولان طور بشر - محافظه كارلده كي تعصبليله برابر - انگلیزلرده دخي حكمنی گوسترمگه باشلامشدر . بناءً عليه آنلرده طرز تفریشلری دكشديرديلر . فقط زيتنه وسائل راحتك ازدواجندن متحصل بر طرز وجوده گتوردرك (هارون الرشيد) اسلوبيله ياد ايتمگه باشلاديلر .

بو طرز ، درج ايديلان رسمنده گوريله جگی اوزره بر سريردن ، (فرانسزلرك مشربيه غلطی اوله رق (موش عربی) نامی ويردكلری) خرده آغاچ پارچه لريله شيكه واری تركيب اولمش او بملره و يا خود اوزرلرينه خطوط و نقوش عربيه ايشلمش قاشلره مستور ديوارلردن ، مشعشع قاشلردن يانلش آتمه پرده لردن ، بزم صدفلی مثن اسكمله لردن ، غایت نفيس قاليچهدن و جا بجا ديوارلرده مربوط اويمه لی حجره لردن و طوانلره تعليق اولمش عرب اصولنده قنديللردن عبارتدر .

بو طرزى ، بدايع نفيسه نك ركن عظيمی اولان رسامان ، جزيره العربيه سياحت ايدن ارباب تدقيقك گوروب رسم ايتدكلری بيوت و مفروشاندن و برده الف الليل حكايه - لرنده تصوير اولنان او طه لرك قوه متحياهده نقش پذير



لوسرن پوسته خانه سی پیشکاهنده تله فون میکی

(قونفدراسیون هلوه تیق) یعنی اسویچره حکومت
مجمعه سی بویولی کشاده اشتراکیله پوسته یه بر موقع
جدید دها علاوه ایلشدر. بو پوسته ایسه هیئت
مجمعه ناک خزینه مالیه سنه گتدیجه فیضانی افزایش بولان
بر منبع واردات حکمنده اولدیغدن (موزالت) و
(غول) نامنده ایکی معمارک اثر معرفتبری اولوق اوزره
تنظیم ایندیگری پلان اوزرینه لوسرن گولی ساحه سنده
غایت نفیس و عالی بر طرزده بر پوسته خانه بنا ایلشدر.
بو بنا فوق الغایه مزین اولان جبهه سیله گول اوزرنده کی
کوپری یه متوجدر، که طینتک لطافتنه قارشو معرفتک بر
هدیه بهتری عد اولمغه شایسته در.

بالایه درج ایلدیگمز رلیم بنانک جبهه سنده بولنان
درت هیکلدن بریدر، که اسویچره لی هیکل تراش (لانس)
طرفدن تصنیع و نقر اولمشدر. بو هیکل استماع اخبار
ایچون حصر سماخ ایتش بروضه در، که بوگونتی گونه
تلغراف گبی پوسته تماندن اولان و فقط هنوز عهد
جوانیده بولنان تله فونک تمثال مشخصی در.

بو بانوی خیالینک بویله حال تیقطده بولنسی اوقدر
گوزل تصویر اولمشدر، که دلالت ایندیگی معنی نظر
ادراک اوکنده مجسم ایتکده در.

کیل شهری

کیل شهری، پروسیانک ۱۸۶۴ ده دانمارقه لوردن
آلمش اولدقبری، [شلزویک هولشتاین] ایالتنک
مرکزیدر. پروسیا حکومتنه عاند «کیل نوی مونستر»
و «کیل اشه برغ» تیمور یولی خطریله «کیل فلنس
برغ» شرکت تیمورلی خطی اوزرنده و «هولشتاین» ک
شرقده غایت گوزل براراضیده و آلمانیرک «شرق دگری»
و بزجه بحر بالطق تعبیر اولنان دگریک کورفرلرندن
بریسنده واقعدر. ایشته بوکورفر اوزرنده طولی تقریباً



۱۵ كيلومتره و غایت درین اولان « کیل لیانی » واقعدر، که ساحل غربیستندن « دوسترن بروق » تسمیه ایدیلان و شهره عائد اولان لطیف اورمان مشاهده اولور .
شهر مذکور محکمه عالیہ و محکمه ایالت مقری اولدینی گبی، دروننده حکومت بانقہسی و ایالتک اعمالرینه مخصوص برده ملجاء موجوددر .

بوراسی آلمانیا حکومتک ترسانہسی اولوق مناسبتیه امور بحریہ عائد دوائرک اکثریسی و بحریہ دارالفنونیه مکتبی، و ماکنیسیت و دو مہجی و طورپیدو مکتبلی دخی بورادہ تاسیس ایدلمشدر .

کیل کورفزی بحر بالطق لیمانلرینک الگ الویریشلیسی و باخصوص الگ امنیتلیسی بولدینی جهتہ ۱۸۶۶ دن صکرہ آلمانیا دونماسنک ترسانہسی اتخاذ اولنہ بیله جک بر حالہ افراغ اولندی .

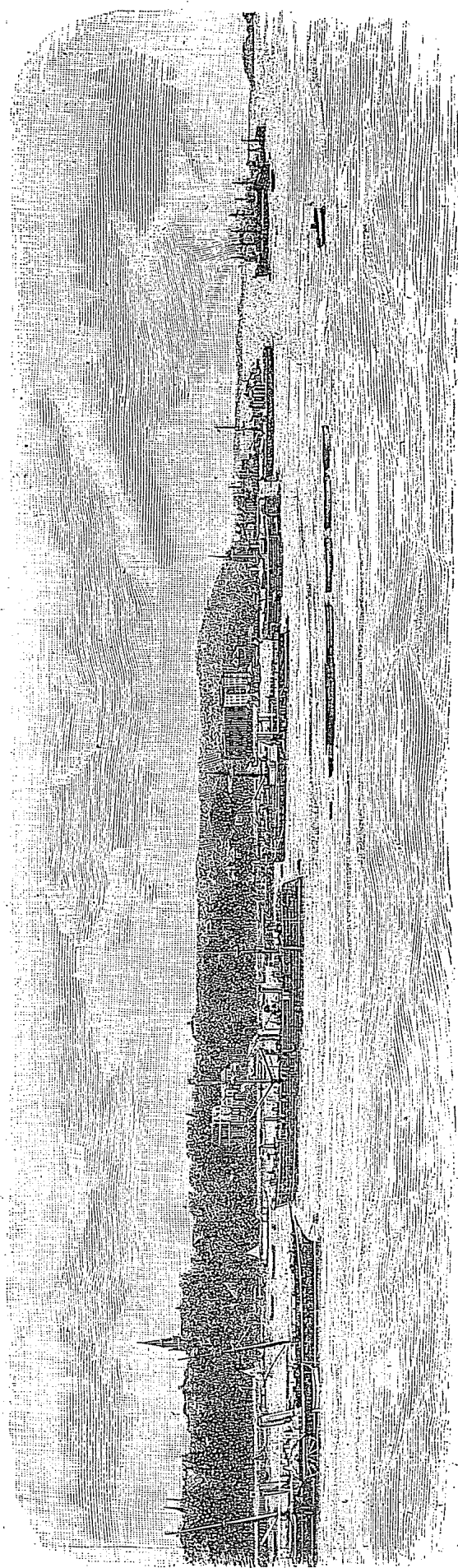
شرق دگر یله طوغریدن طوغری یه مواصلہ پیدا ایتک ایچون حفر ایدلمش اولان « شلزویک هولشتاین آیدر » قنالی « هولتاو » قریہسی قریبندہ کیل کورفزی یه واصلہ اولور .

کورفزک مدخلنی « فرہدر یخس اورت » و بونک قریبندہ کی « فالقن اشتاین » قلعه لریله بونلرک قارشوسندہ و ساحل شرقیدہ واقع « لایو » و « مولتن اورت » استحکاماتی مدافعه ایتکمددر .

دائرة بحریہ « اللر برك » ایله « غاردن » قریہلری آره سندہ کانددر . بونک اتصالندہ دخی برطاقم جنسیم فابریقلر موجوددر، که بر تیمور یولی شعبه سیله گرک دائره و گرک فابریقلر کیل شهرینه ربط ایدلمشدر .

کیلک بوضورتله ترسانہ حالہ وضع اولنمی شهر ایله حوالیسنی شایان تعجب بر سرعت ایله اعمارہ سبب اولمش و اوزماندن برو گرک شهرک اتساعی و کرک نفوس اهالی اوچ درت مثلی تزیاید ایلشدر .

چونکہ کیل ۱۸۶۴ ده، یعنی پروسیالولورہ ترک اولدینی زمان ۱۸۶۵ نفوسنی شامل ایکن ۱۸۸۰ ده اجرا اولنان تحریرده ۴۳۵۹۴ و جوار قریہلریله برابر



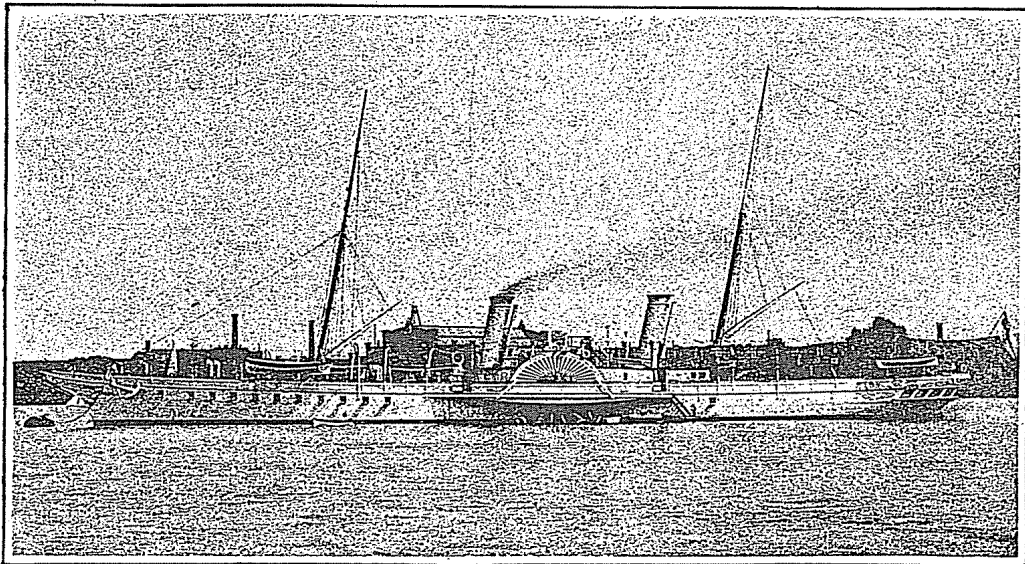
کیل شهرینک شرق طرفندن کورفزی

۴۰۰ دن متجاوز طلبه موجود و کیمیا و طبقات الارض، تشریح، فلسفه مکتببری دخی بو دارالفنونه مربوطدر .
 ۱۸۷۰۰۰ جلدی حاوی گوزل بر کتابخانهسی اولدینی گی « شلزویک هولشتاین » تاریخه عالی بر موزهسی، و هیکلتراش، و صنایع بدیعه، و معدنیات موزه لریله برده رصد خانهسی وارددر . رسم موزهسی ایله آنوغرافی موزهسی دخی شایان دقت موزه لردندر .
 اڭ یگی اصولده بر غربا خسته خانهسی دخی جمله مؤسسات عمومیهدندر .

۵۴۳۵۷ نفوسی حاوی اولدینی ظاهر اولمش و طقسان تحزیر نفوسنده ایسه اون بر بیك نفوس دها آرتدینی گورلشددر .

اسکی شهر ساحلده و اطرافی صو برکه لریله محاط بر حالده اوله رق، منظره جه دخی او قدر گوزل دگلدر . فقط شهر اڭ یگی و توسع ایدن قسمی شمال، جنوب، و غرب جهترینه منتهی و غایت دلنشین در .

دروننده بر مکتب عالی، بر ژیمناز، پک چوق مکاتب اعدادیه و بدلالر ایچون بر ملجاء مخصوص، بر



آلمانیا ایمپراطورینک رکوبنه مخصوص اولان هوئزولرن واپوری

« شلزویک هولشتاین » ایالتنه مخصوص اولمق اوزره کیلده بر تاریخ انجمنی ایله تاریخ طبیعی و صنایع و فن زراعت عمومیه انجمنلری موجوددر .

شهر دن اوزاچیه و جنوب طرفنده « هورهایم » نامنده برده « تیمارخانه » و شمال جهته « دوشرن بروق » و « بل وو » دگر حاملری بولنور .

آلمانیا ایمپراطورینک برادری پرنس [هاری - دوپروس] که ایلروده آلمانیا دونمسانده فلد آمیرال اولمق استعدادینی حازر و ایوم میر آلی اوله رق مذکور ترسانه یه

تجارت او طه سی، بر مکتب صنایع و دها بر طاقم انبیة عمومیه موجوددر .

صنایع نقطه نظرندن دخی تیمور دو کمخانه لری، ماکنه فابریقه لری، آلتون یالیزی چرچوه چوقلری اعمالنه مخصوص جسم بر فابریقه و صو و بخار ایله ایشلر جسم دگر منلری ایله شایان اهمیت در .

دروننده بر دارالفنونی واردر که ۱۸۷۲ دن ۱۸۷۶ یه قدر انشاسی اکال ایدلش و فن معماریجه دخی شایان دقت آتاردن بولنشددر . بو دارالفنونده ۶۰ معلم و

دینبده عصرک اڭ ماھر وَاڭ مقتدر بر معماری غائب اولمشر .

فره دریق شمیتک حین تولدنده کندوسنک بولندیغی عصرک اڭ بنام بر معماری اوله جغنی کیم مأمول ایدردی . واقعا اکثر اعظمک بالآخره واصل اولدیغی درجات عالیه بی مبادی صباوتنده کیمسه کشفه قادر اوله ماز ایسه ده اکثر اعظمه عالمه جه ، طور معیشتجه عهد صباوتنده بولندیغی موقعک تأثیری اولدیغی ده کیمسه انکار ایده منزه . البته برکشی زاده وسائط محصیله بر چقجی زاده دن زیاده مالک و نخت وسایمانک بر چوق مساعدانه مظهر اولدیغی بدایت محصیلنده مستقبلاً واصل اوله جغنی مسلك حقنده بر فکر ویره بیلور .



[فون فره دریق شمیت]

بو قاعده دن مستثنا اولانلر ایسه شاددر . ایشته صاحب ترجمه فره دریق شمیت دخی بو شاذلردن ایدی .

بودات فقره یقین بر حالده یشامقده بو- لنان (وورتنبرغ) لی بر پاپاسک صلبندن

۱۸۲۵ سنه سنده پدیرینک پاپاسلق ایتدیگی (فریکن هوفن) قصبه سنده تولد ایتمش ودها کوچوک یاشنده انشآت ایچون بیوک بر استعداد گوسترمگه باشلامش ایدی . بناء علیه پدیرینک ۱۸۳۸ سنه سنده وقوع ارتحالی اوزرینه بعض معتبر حامیلر ، غایت مصرفی اولان فن معماری تحصیلچون کندوسنه اقتضا ایدن وسائلی ابدال ایتمشردر .

انشآت استعدادی گنج فره دریقک عادتا قاننده موجود ایدی . بیوک پدیری وقیله هانوراده سرای معماری بولنمش اولدیغی گبی پدیری دخی بعض کره ، امور روحانیه سنی موقتاً ترک ایله ، ذوق آلمش اولدیغی دولگر لکله اشتغال ایلردی .

مأمورددر . قدیم شلزویک دو قهرینه مخصوص و شهرک اڭ گوزل بر محلنده واقع سرایده اقامت ایدر . بوسرایک باغچه سی اوقدر واسع اولماقلا برابر بر طاقم عظیم النخن دیوارلرله سد سد بنا قلندیغندن آشاغیدن یوقاری باقدیغی حالده غایت دلنشین بر منظره اراهه ایدر . باغچه ایسه اڭ یکی اصولده تنظیم و تزین قلمشدر .

شهرک دگردن منظره سی پک زیاده نظر ربادر . هاه بالطق حوالیسنه مخصوص اولان طلوع وغروب لطافتی بو شهر خلقنی مفتون ایدن بدایع طبیعیهدن بریدر . آلمانیا امپراطوری کیلدن پک محظوظ اولدقلرندن اکثریا اورایه سیاحت و فقط رسمی مندرج اولان « هو هنزولرن » واپورنده بیتوت ایدرلر .

ایکی رسمدن هربری کیلک شمال و جنوب جهتلرندن اولان منظره سنی اراهه ایدر .



ویانه نڭ شهراماتی داره سی و معمار مشهور

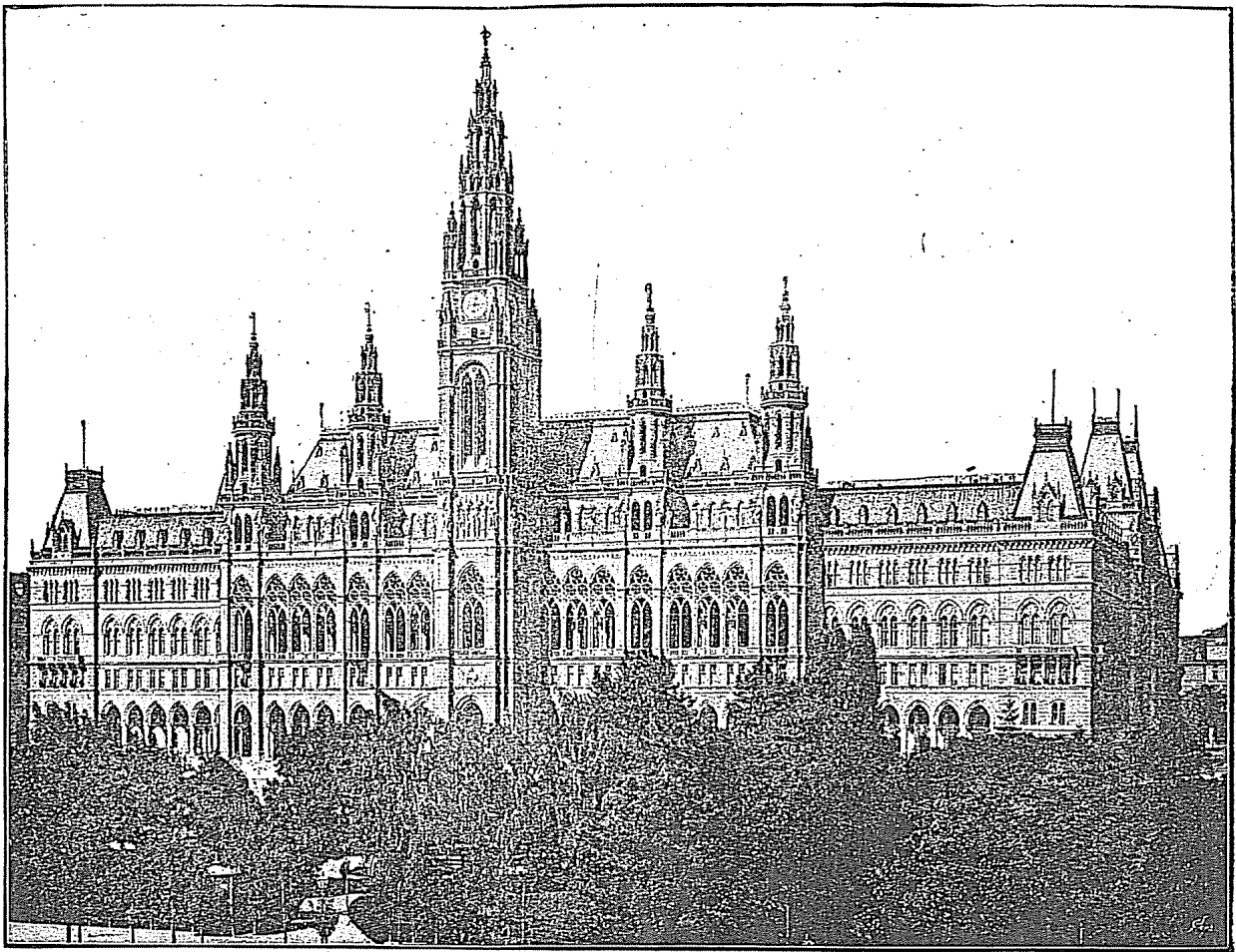
[فره دریق بارون فون شمیت]

بر قاچ سنه اول محترق اولان واحتراقیله نیچه عالمه لری داغ برداغ یأس وماتم ایدن (ریغ تیآروسی) نڭ عرصه سی اوزرینه آوستریا امپراطورینک امریله بالذات کندوسنک انشا ایلدیگی خسته خانه ده ۱۸۹۱ سنه سی کانون ثانیسنک ۲۳ نجی گونی (سان ستفانو) کلیساسنک معمار مشهوری بولنان [فره دریق بارون - فون شمیت] آلتش آلتی یاشنده اولدیغی حالده ارحال ایتمشر . مشار ایله بر قاچ سنه اول [رونگلشتاین] قصرینک تعمیر ایتساننده بر خسته لغه دوچار اولمش و او وقتدن پک چوق تداوی ایتمش ایسه ده بر درلو علتله غلبه ایده مامش و وفاتنه یقین دیگر بر مرضک اختلاطی سبب موتی اولمشر .

بوداتک وفاتیله (غوتیق) طرزلی اوزره انشآت

کندوسنه پک زیاده یاردم ایتدی ، چونکه سیرنرک
یاننده اکمال نظریات ایتش برطاشچی صفتیله خدمت
بولغه موفق اولش ایدی . بو خدمت سایه سنده یگی
قالفه ناک فوق العاده معلومات و مهارتی میدانه حیقمقله
اکمشکل ایشلر آنک ید کفایتنه تودیع اولنور ایدی .
رسام و جلاجی اوله رق تمام اون درت سنه قولونیا

(دوشن هانریئت دو ووریتبهرغ) بو مستعد
چو جغه سنوی ایکی یوز فیلورین محصیل مصرفی تخصیص
ایتمکله فرهدریق ابتدا ، (ره آل) مکتبینه و آندن صگره
(شتوتغارتده) کی (پولیتقنیک) مکتب عالیسنه دخول
ایله (برایمان) و (ماوج) نامنده کی مشهور معلم
زرنده نظریات معماریه یی تخصییه موفق اولدی . موسم



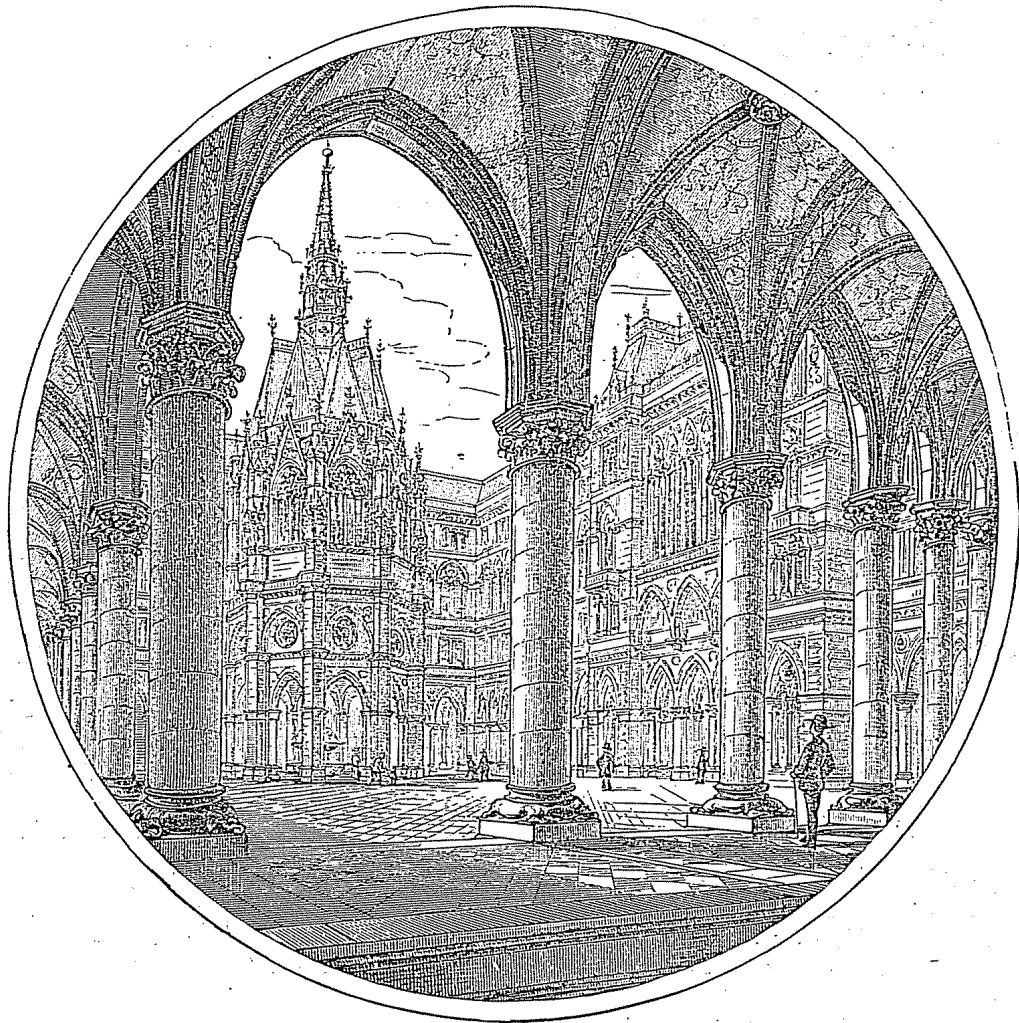
ویانه ناک شهر امانتی دائره سی

کلیساسنک اکلانتده استخدام اولدی . آندن صگره
فن معمارین امتحان و یردرک قولونیا دائره بلیه سی
طرفدن [مکتب صنایع] مدیرینه تعین ایلدی . بو
مأموریت اوزرنده ایکن حوه و لیلوزغ گی بزقاج شهر
طرفدن کندوسنه کلیسا انشا آتی حواله ایدلش ایدی .
۱۸۵۵ سنه سنده ویانه ده (ووتیو) کلیساسنک

شاده تحصیل نظریات ایله اشتغال ایتدیگی حالده موسم
صیفده دخی دیوارجیلق و طاشجیلقده اکتساب ملکه
ایچون چراققله بر اوسته یه انتساب ایدردی . مؤخرأ
آلتی یوز سنه ده ختامه ایرمش اولان مشهور قولونیا
کلیساسنک اکلانتیه اشتغال ایدن مشهور دیوارچی
(سیرنر) ک یاننده ایش ارادینی زمان بو معلومات

معلمگنه دعوت ايتمشر . مشار اليه ، لومبارديا قطعسى ايتاليانلر ك اله دوشنجهيه قدر اوراده قالمش وقطعه مذكورهه ايتاليانلر مالك اولدقن صكره، آلمانلره اولان نقرتلر يله برابر فرهدريق ، آنلر نزدنده اورتبه جائز اعتبار اولمش ايدى، كه ميلانوكلياساسنك انشاسيچون

انشاسيچون وقوع بولان مسابقهيه اشتراك ايدى . گرچه بومسابقهده اوچچي مرتبهيه احراز ايتمش ايسهده برنجي مكافاتي زمانينك الك بيوك معماری اولان (فرستل) نام معمار قزائمش اولديغندن آكا قارشو اوچچي مرتبهده بولمق فرهدريق ايجون ذل دگل ، بالعكس



شهر امانتي دائره سنك اساطينى خاوى رواقلى آره سندن داخلنك گورونيشي

وقوع بولان مسابقهده كندوسنى حكم صفتيله دعوت ايتمشر ايدى . حتى ايتاليا قرالى متوفى ويقتور امانوئل بوسرهده كندوسنه برچوق مواعيدده بولممش ايسهده فرهدريق ميلانوده قالمغه موافقت ايتامش و بناء عليه حربدن صكره اوراده كي موقع ومأموريتنى ترك ايله

آكا بزم مرتبه تقرب ايتديگندن طولاي مدار مفخرت ايدى . بناء عليه بو حادته برقائدها اشهارينه سبب اولدى . يعنى بوسايهده اوسترياده جلب نظاره موقق اولديغندن اوستريا طرفدن لومبارديا اياتى واليسى بولنان [قونت لئوتون] كندوسنى ميلان شهرى دارالفنوننده فن معماری

ویانه نځ ټکی بورغ تیاتروسی

انشاسی یدی سنهده ختام بولان واولکی سنه کشاد اولنان ټکی (هوف بورغ تیاتروسی) زینت و احتشام خصوصلرنده هر زمان ایچون ابنیه عالیه و جسمیهدن بولمق شرفی محافظه ایتمک اوزره آلانلرک یالکر کوزلک نقطه نظرندن دگل بلکه مکملیت جهتیهدده اڭ برنجی تیاتروسیدر.

معمار مشهور (هاز ناوهر) طرفندن انشا ایدلش اولان بو بنانک خارجاً حاوی اولدینی زینت و احتشام نصل نظر ربا ایسه داخلأ هر خطودهده بر بشقه بدیعه ارايه ایدن تصنیع دلفربی اورته حیرتفزا در.

صنعت و معرفتک علویت وجدیتیه ممزوج اولان بر طاقم مزینات جیده تیاترونک هر قسمده و بو صورتله عظمت وزینت و احتشام و ثروت سقفتدن زمینه قدر در و دیوارنده و کافه اشیا و محتویاتنده عرض وجود ایتمکده در.

جانحینده بولان و لوجه لره ملاقی اولان ایکی نردبان اڭ زیاده عیون آرای زوار اولان بدایع معماریهدن برینی در. بونردبانلرک تشکیلات و تزیناتنده مرمر، آتون، و کومش قیلندن پارلاق و مشعشع شیلر استعمال اولمشدر. یکدیگرینه واسع ایکی صحن ایله التصاق ایدن و قدمه لری پنه صما کیدن معمول بولنان بو چفته نردبانه قویی قرمزی قطیفه فرش ایدلشدر. بونردبانلردن چیقلمجه وسطنده بیوک بر قوسی بولنان ایکی طاق معلا هر درلو مزینات محتشمه ایله مشهود چشم حیرت و بین و یسارنده کی غره لدر دروننده ایسه شکللری درج ایلدیگمز «عقل» و «جمال» مالک لری چهره نمای فطانت و ملاحظت اولمده در.

بو قودن، ایکی طرفده ایکی تنفسکاه عمومی بولان صفیه گیریلور. (تیاترو اصطلاحده فو آیه دینلان) بو تنفسکاهلر ایسه بنانک اڭ زیاده نظر فریب اولان تلمات مزینه سندن بریلدر، که وسطندهده شکلی بالاده مندرج - شهر اماتی دأره سنه ناظر اولان جههده کان

ویانهده صنایع نفیسه دارالفنوننده فن معماری معلمگنی درعهده ایلشدر.

بوتاریخدن اعتبارأ ویانه نځ صنایع نفیسه عالنده بیوک بر موقع شرف و اهمیت احراز ایتدیگندن، گرك ویانه داخلنده و گرك واروشلرنده و غوتیق طرز معماریسنده بر جوق معابد آنک سایه مهارتنده انشا ایدلشدر. از جمله، لازاریست کلیسای، سن اوتمار کلیسای، بریکشتاو کلیسای، و فونفهاوز و ودرینگ کلیسای آنک آثار معمارانه سندن در. بونلرک جمله سی غوتیق مسلکنده انشا ایدلش اولدینی گبی منظره خارجه لری معمارلرینک درجه مهارت و ظرافته لسان حاللریله ترجمان اولمده در.

بونلردن بشقه مشارالیه، غراس، وایمار، و یلدباد، غاشتاين، اینسبروق، دورتموند، ماله و بکرش شهرلرینک کلیسا پلانلری ترتیب و تنظیم ایلشدر.

چین شهرلردن بریسیده کندوسنک، تنظیم ایتدیگی پلانه توفیقاً یابلمش بر کلیسایه مالکدر.

ویانه نځ مشهور سان ستفانو کلیساسنک تعمیراتنه مأمور اولمقبه، بووظیفه یی علیهنده بولنان آثار عتیقه طرفدارلرینک رغمنه اولهوق کلیسانک داخلیه جان قاهسی اوزرنده غوتیق طرزینه توافق ایتمیان بعض اقسامی مجید ایله ایضا ایتمش و کلیسای حقیقه خارق- العاده بر مهرت ایله تعمیره موفق اولمشدر.

فره دریق اشیتک بوجه آثار معظمه سی ایچنده اڭ مهمی و باخصوص طرزنده کی ثروت و ظرافت جهتیهد اڭ عظمتلیسی ینه ویانه نځ شهر اماتی دأره سی اولق اوزره عصر لرجه محافظه قیمت ایده جکدر.

گرك بودائرة جسمه و گرك سالف الذکر رینگ تیاتروسی محلنده انشا اولنان خسته خانه حقیقه غوتیق مسلکنک بر اینجوسی مقامنده درکه بونلری بر کره مشاهده ایدنلر لوحه خاطرلرینه انعطاف ایدن خیالی مدت عمرلرنده پیش نظر دن آیره مازلر.

مدخل عمومينك اوستنده [قورهنت] طرز مملارسنده
 عالی ستونلره تشكىل اولمش برشهشين دلارا موجوددر .
 ايكي جانبنده برر [بوفه] بولنان بو تنفسكاهلرك
 اڭ اساسلى مزيناتي [ادوار شارل مون] نام رسام
 مشهورك چيره دستى مهارتى اولان وتياترويه عايد بولنان
 بر طاقم تصاویر بخيله در ، كه انسان ساعترجه بولرك
 تماشاسنه وقف نظر ايتديكي حالده حاصل ايتديكي ذوق
 وجداني بي بر غاييه ايصال ايدمز .

اتسامى ۲۰۰۰ سیرجى استيعابنه كافي صورتده يابلش
 اولان تياترونك درونى بياض زمين اوزرينه آلتون
 ولعل ايله نقوش گوناگونى وقبة ايله قاعدهسى ولوجهلرك
 فاصله لرنده كي كتابه لرى ويانه نك اڭ مشهور رساملرى
 طرفدن تصوير ايدلمش اشكال حيرتمونى حاويدر .

قبه نك مركزنده بر آويزه مزین واردركه يگرى بش
 بيك موم قوتنده اليقتريق ضياسنك اجسام منشوريه
 انعكاس وانكساريه حاصل ايتديكي الوان منوره يه باقنلرك
 آويزه دگل بلكه اجرام منيره دن آيرلمش بر كره الماس
 اولديغنه حكم ايدمچكي گلور .

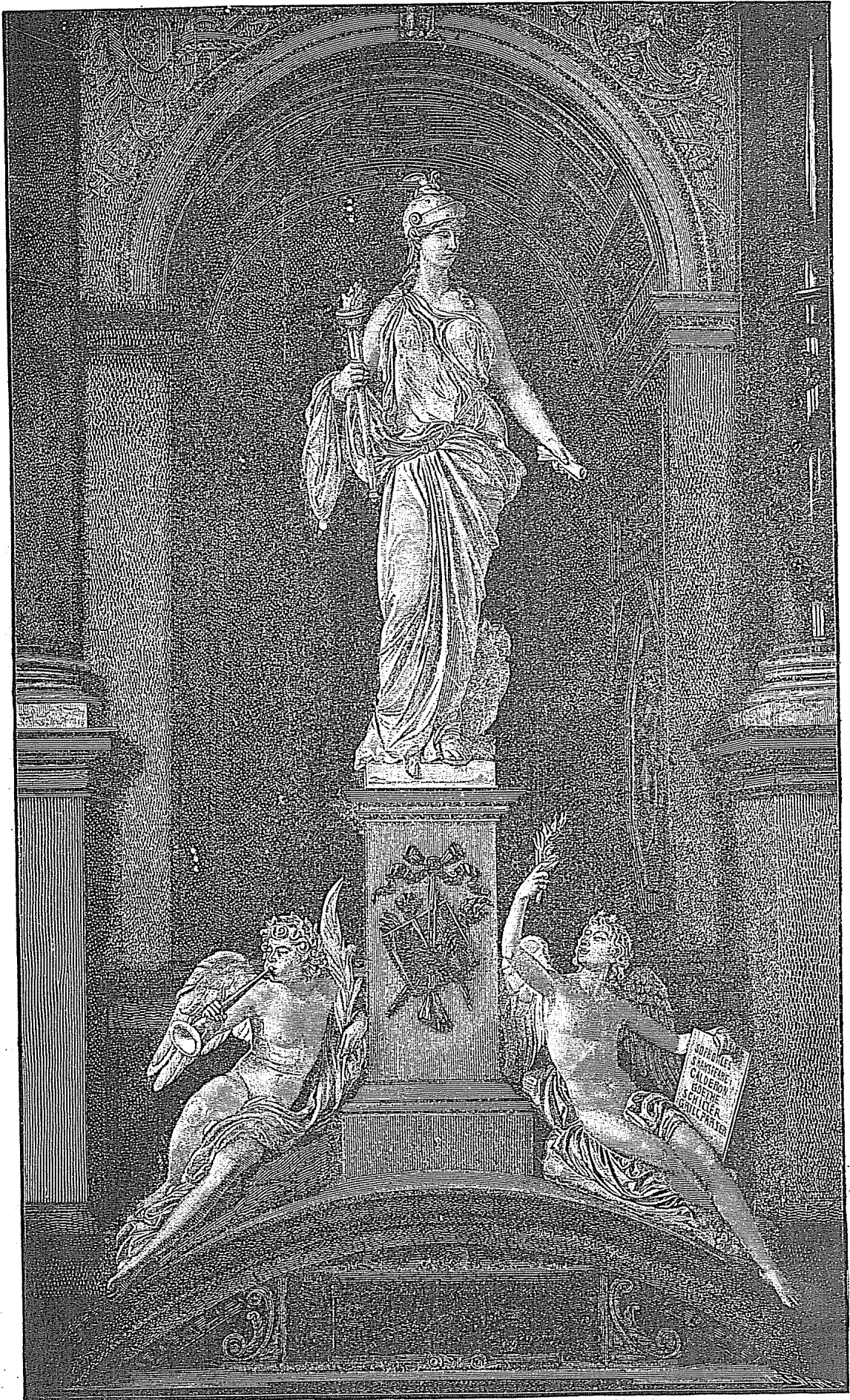
فوايه ايسه دائراً مادار ويانه هوف بورغ تياتروسنده
 ايكي عصردن برو اجراى صنعت ايتمش مشهور آقتور
 واقتريسلرك رساملره آراسته در .

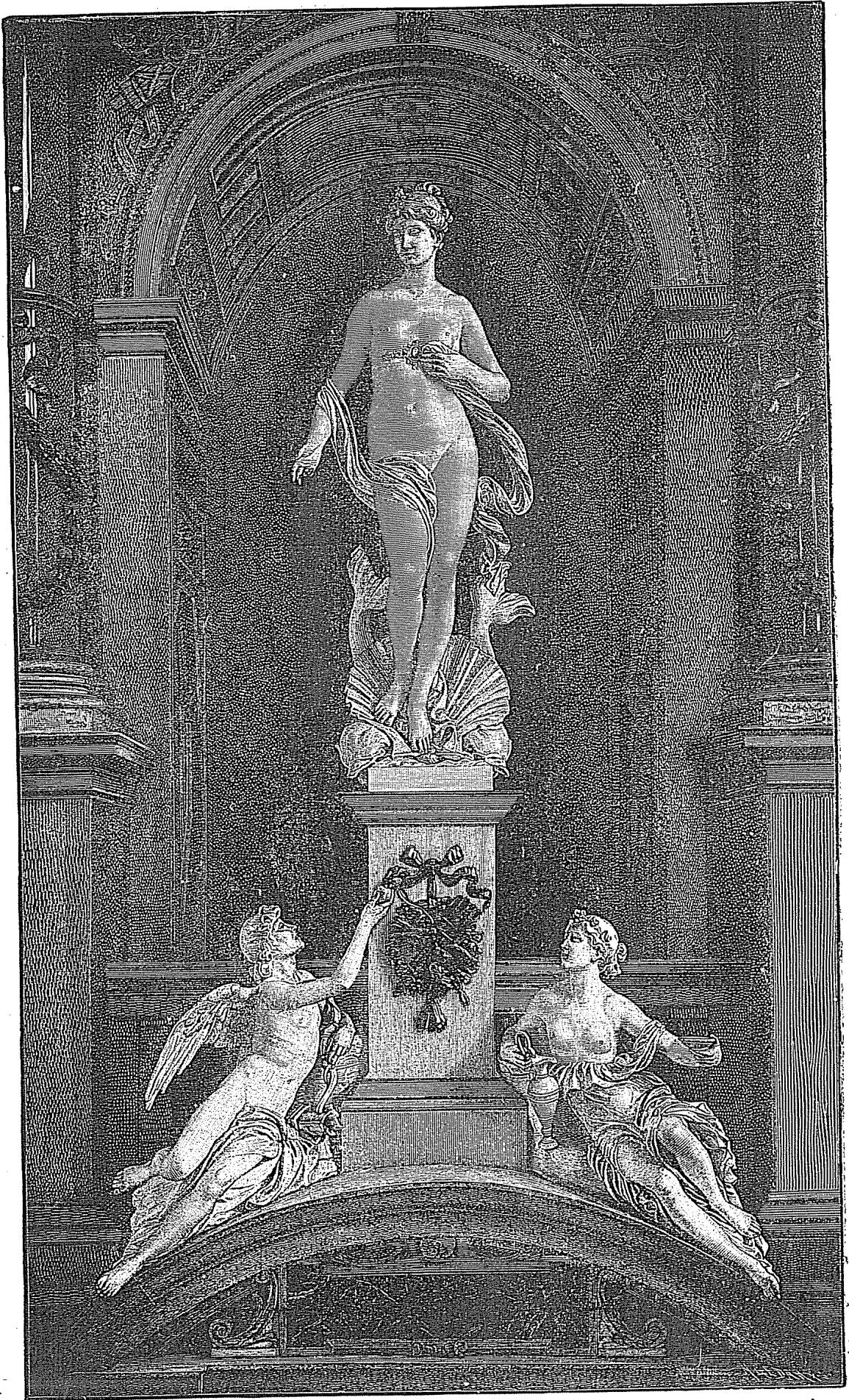
بوسه وداع

موسيو ايفلانديك تونجندن معمول كوچوك
 استاتورلى

دوكمه تونج ايله تصنيغ اولنان مزينانه شمدي بك
 زياده رغبت ايتلكده در . بو صنعتده فرانسزلر بك ايلرو
 گتمش ونظر قريب اولان آثار مصنوعه ليله هر طرفده
 مظهر تقدير وستايش اولمش ايكن آلمانلرده بو خصوصه
 احراز موفقيت هوسنه دوشمكله يواش يواش فرانسز
 مصنوعاتنده معادل آثار وجوده گتورمگه موفق اولمشلردر .

بو تابلو گچن سنه مونچ رسم اكسپوزيسيوننده
 برنجى درجه مكافاته لايق گوريلان باويه رالى گنج بر
 رسامك اثر خيالىدركه آخر بر شهرده ازدواج ايتمش
 اولان گنج بر قيزك مملكتته عودت ايدن والده سيه
 تعاطى بوسه ايتدكلرينى تصوير ايدر . لوحه مذكوره
 حكومت طرفدن مونيخك (غليب - تو - تهك) نام
 تصاویر موزه سيچون اشترا اولمشلردر .





جمال (صفحه ۱۰۶)



صيف (صحيفه ۱۰۷)

تقويم وقايع ايله برابر برده « مونيتور اوتومان » ناميله
فرانسزجه رسمي برگزته تأسيس اولموش ايدى كه اداره
تحريرهسى فرانسه دولتى تبعهستندن موسيو (بلاق)
استمنده ارباب قلم ومعلوماتدن برداته تفويض اولموش ايدى.

ادوار بلاق بك

سلطان محمود ثانی حضرت تالرینك عهد هاپونلرنده
یعنی ۱۸۳۲ سنه میلادیه سنه مصادف ۲۴۶ سنه هجریه سنده



ششاء (صحیفه ۱۰۷)

ایسته الیوم اجله زجال دولت علیه دن اولان
عطوقتلو ادوار بلاق بك افسدی ذکر اولنان مونیتور
اوتومان غزته سی مدیرینك مخدومی و آووقات موسیو
بلاقك حفیدی در .

بوموسیو بلاق فرانسه ده اون آلتنجی لونی نك مدافعه سنی
درعه ده ای دن مشهور آووقاتلردن ینه بو اسمنده برذاتك اوغلی
ایدی، كه مؤخر آفرانسه دن تبعاده مجبور اولمش اولان پدریله
بزابرمالك عثمانیه یه هجرتله از میرده اختیار اقامت ایش ایدی .

۱۲۵۸ سنه هجريه سنده، يعني والد ماجد جناب پادشاهي عبدالمجيد خان حضرتلرينك اوائل سلطنتنده ۱۸. باشنده اولديني حالده بيك غروش معاش ايله ليمان اوطهسي ترجانلغنه تعيين اولمشدر. درت سنه صكره

يعني ۱۲۶۲ ده نيم

رسمي اوله رق تا -

سيس اولنان

« قوريه دو قو -

نسطاتي نوپل »

غزته سي محررلگنه

طرف باب عاليدين

۲۵۰۰ غروش معاش

شاه مأمور ايدملگنه

اوگوندين اعتباراً

مسلك پدره، يعني

نشر ياته باشلامش

ويدى سنه مذکور

غزته نك رياست

تحريري سنده بولند

قدن صكره ۱۲۶۹

ده ۳۰۰۰ غروش

معاشه پارس سفار

رت سنيه سي معينه

آتشه تعيين

اولمشدر .

ايسته غزته -

چيلقدن ديپلو -

ماتلغه، تعبير آخرله

عموميتدن خصوص -

صيته تحويل مسلك ايدن بوذات برسنه صكره بش بيك

غروش معاشه سفارت مشارالينا باش كتابته ويدى سنه

صكره ۱۲۷۷ ده ناپولي شهيندرلگنه تعيين اولمشدر .

مأموريت مذكوره بي بش سنه حسن ايضا ايله

بيوك پدرى، عاقبتى نفسى ايجون خطرگاه انعدامه چيقان بركارى درعهده ايله حكومدارينه خدمتى، شعائر نعمتشناسانه دن عد ايتمش . وپدرى ايسه مالكنى بولديني عصرك اطوار واجالات مدنيه سنه توفيق ايجون هر درلو

مخاطره بي اتحمام ايله

عزمنده ثبات ايدن

بر پادشاه مجددك

افعال اصلاحاتپر -

ورانه سنه ترجهان

اولقله تاريخ عثمان -

نيده خادمان ترقى

صره سنه گچمشدر .

بلاق بك افندي

ايسه مشار ايله

سلطان محمود ثاني

حضرتلرينك كيسه

عنايتلرندن تخصيص

بيوردقلى معاش

ايله پارسده مشهور

(سن بارب) مکتبنده

تحصيل علوم ايتملگنه

ختم مدت تحصيلدن

صكره سايه سنده

اكتساب نغمه مغويه

ايلديگى دولتلك

خدماتنه حصر

وجود ايشدر .

چونكه بلالق بك

نسلاً فرانسز

اولقله برابر ممالك عثمانيه ده طوغمش و ذاتا وطنيله قطع علاقه ايتمش بر ذاتك صلبدن گلديگى جهته كندوسى گرك ولادت و گرك تابعيت و خدمت اعتباريله عثمانلى بولمشدر .

موسيو ايفلانك آتارندن بر بوست (صحيفه ۱۰۷)



مأذوناً در سعادت عودتده و ۱۲۸۳ سنه سنده - که بش سنه امتداد ایله نهایت شمالولرک غلبه کلیه سیله ختام بولان - شمالی و جنوبی آمریکا محاربه سندن صگره آمریکا دولت مجتمعه سیله مناسبات سیاسیه نك حسن جریانی مقصدیله سلطان عبدالعزیز خان حضرتلری طرفندن برنجی دفعه اوله رق تأسیس اولنان واشینگتون سفارت سنه سنه ۲۵ بیك غروش معاش تخصیصی

و رتبه اولی صنف تأسیسی توجیهله مأمور بیورلمش و مؤجر آ ۸۸ سنه سی اوائلنده معاشلری ۳۰۰ لیرایه ابلاغ اولمشدر. یدی سنه امتداد ای دن مدت سفارتلرنده دولت مجتمعه ایله دولت عثمانیه آره سنده اوتهدن برو جایگیر اولان محادثت و مسالمتك تقویه سنه و تجارت عثمانیه نك قطعده مذکورده توسع و ترقیسنه همت ایتمکله برابر، مارتی هاری تفنکلرینك حین اشتراسنده متعهدك شرائط مقررده خلافتده حرکتته میدان



ادوار بلاق بك

دائرة بلدییه ریاستنه تعیین بیوریلهرق، اوچ یوزسکر سنه - سنه قدر اون ایکی سنه مأموریت مذکورده ابراز مآثر اهلیتله خصوصات بلدییه عاند بك چوق اصلاحات و تزینانه موفق اولمشدر . سنه مذکورده ظرفنده بکرش سفارت سنه سنه مأمور بیورلدقلرندن الیوم خدمت سفارت عهدلرنده بولدیغی حالده برای تبدیل هوا مأذوناً بیوك آطهده بولمقده درلر .

مشارالیه فرانسز -
جهدن ماعدا انگلیز
و ایتالیان لسانلرنده
دخی اقتدار تخریر ایله
معروفدر .

الیوم رتبه بالایی
و مجیدی و عثمانی نشا -
نلرینك برنجی رتبه سنی
و امتیاز نشانینك كوش
مدالیه سنی حاز اولدیغی
کبی دول اجنیه دن
آلمانیاء، اوستریاء،
اسپانیاء، ایتالیا،
پورتوغال و اسوچ
نوروچ دولتلرینك
رتب مختلفهده نشانلرینی
حاملدر .

پدری موسیو
بلاق، فی ۲۵ شعبان
سنه ۲۴۸ سنه سنده

سلطان محمود ثانی حضرتلرینك حضور هایونلرینه شرفیاب مشول اولدیغی گون، طرف هایون ملوکانه دن بك چوق تلطیفات تشویقکارانه یه مظهر اولمش و نیات اصلاحات پرورانه سلطنت سنیه حقنده کی نشریات واقفانه سنك اورویا افکار عمومیه سنجه حاصل ایتدیگی تأثیرات حسنه یه مکافاته کندوسنه بر قطعده نشان افتخار احسان

و یرمیه رك دولت و مملکتك مادی و معنوی محافظه شان و منفعتنه موفق اولمشدر .

سفارت مشار الیه دن انفصالندن صگره ایکی بچق سنه معزول قالهرق، طقسان اوچده برمدت مطبوعات مدیرلگنه وینه او سنه شورای دولته مأمور اولمش و طقسان بش سنه سنده اون بیك غروش معاشله آلتنجی



بربوسه و دواع (صحیفه ۱۰۷)

پرنس بسمارق

حياتنده كندوسندن اڭ زياده بحث اولنان بر ذات وار ايسه اوده پرنس بسمارقدر . مشار اليه ۱۸۶۲ سنهسنده موقع اقتداره گلدیگی زمان برلينده بيله او قدر حازر اهميت دگلدی . وقتا كه شمديكي دانيمارقه قرالى طقوزنجی قريستانك مسند حكمدارى به وصوليه (ايشه زويق - هولشتاين) مسئلهسى ميدانه گلدی . پرنس بسمارقندنه بحث اولنمغه باشلادى . چونكه متوفا قرالك وقاتيله برابر بو ايكي ايالكت پروسيابه الحاق مسئلهسنى موسيو



پرنس بسمارقك ۱۸۵۱ ده فرانق فورت ديئنه مأمور اولديغى وقتدهكى رسمى .

دو بسمارق ميدانه چقارمش ايدى . آنى تعاقب ايدن ۶۶ مسئلهسى ايسه پرنسك اقتدار سياسيسىنى آبار فعليهسيه اثبات ايتديگى گي، بومسئلهك حدوشندن اول ناپوليونى بيطرف بولنديره جق درجده اغفاله موفق اوليشى دخى مشار اليهك دسايس سياسيهده كي كاللك دلائلندن ايدى .

۱۸۷۰ محاربه سنك ظهورى ايسه بسمارقه معظوف اوله ناز . چونكه او مسئلهك منشائى برلينده دگل

بيورلمشدر، كه مؤخرآ نشان على مذكورك پدريئك انتقال صورتيله مشار اليه طرفدن تغليفه مساعده سنیه حضرت پادشاهى شرف واقع اولمشدر .

مشار اليهك پدري موسيو بلاقك حضور محمود خانى به صورت مثوليله گرك نائل اولديغى التفات واردات سنیه وگرك تشكرآ ايراد ايلديگى مقالات تحميدكارانه مذكور مويتور اوتومانك ۲۸ شعبان ۲۴۸ سنهسنه مصادف اولان ۵۹ نومرولو و ۱۹ كانون ثانى ۱۸۳۳ تاريخلو نسخهنده مندرج بولمشدر، كه حد ذاتنده مهم اولان بو مقالهك نوساله درجنه، مطول اوليشى مانع اولمشدر .

بلاق بك افندى غايت ذكى، وفنون سياسيه وملكيهده وقوف كلى ايله ممتاز بر ذات اولدقلى گي خدمت سلطنت سنیه به تاريخ دخوللى اولان ۵۸ سنهسندن برو بولندقلى مأموريتك كاههسنده ابراز اهليت ورويت ايتمش و هيج بروقت هيج بر صورتله كسوه حيثيت واستقامتى لكهدار ايتامشدر . مشار اليه خوش صحت، وصاحب عرفان و ظرافت و باخصوص بزم القته داخل اولان احباسى عننده وجود محترملرى بك زياده حازر قيمت اولديغندن، دهها چوق زمانلر مظهر رفاه وعافيت اولمارلى قلوب اوداجه اخص تيناندر .

آلمانیا امپراطورى ايكنجى ويلهلم

پروسيالى رسام مشهور قوفانك اثر چيره دستى مهارتى اولان بولوحه (قرمزى هوسار آلايى) مير آلايى قياقيه آلمانیا امپراطورينك تصويريدر، كه جسامت طبيعهده رسم اولمش و مشار اليهك فوطوغرافه آلمش بر تصويرى گي خطوط وجهيه سنك تماميله عيني بولمشدر .



آلمانیا ایمپراطوری ایکنجی ویلهلم (صحیفه ۱۱۰)

مغلوبك حزباً گوردیگی هزیمتدن زیاده سیاست اوغرادینی
سیله تأدیبك قوتنده گورینور .
ایشته پرنس بسمارق ۲۸ سنه موقع اقتدارده

پارسده آرامق لازم گلور . او مسئلهده بسمارقك
مهارتی ایسه، ختام محاربهده قرارگیر اولان شرائط صلیه
ایله آلمانیا ایمپراطورلقك میدانه گلمسند و طرف



پرنس سیمارک الک صکره آلدیردینی فوٹوغرافدن مقتبس در

بروهرکسک بیلدیگی شیر اولدینی جهتله بوراده
آندن بحث ایتمک معلومی اعلام قیلندن اولور . فقط
پرنسک مخصوصاتیله کندوسندن صادر اولمش ویا کندو
حقنده ایراد اولنمش بعض اقوال واردرکه اکثریسی
غرائب ولطائفدن عبارت بولنمقله برابر، مشارالیهک
ماهیت افکارینه دلالت ایدن حالاتدن بولندیغندن بعض
شایان دقت اولانلرینی نوساله درج ایتمک ایستدک .

بولندقدن و مملکتک اقبال استقبالی استحضار واکال
ایلدکن صکره گچن سنه مسند وکالتدن چکلممکه مجبور
اولمشدر، که بوده معاملات بشریه نک خواص طبیعیه سی
نتایجندن بولندیغنی جهتله شایان تعجب گورولمامک لازم
گلور .

§

بودانک عمومیت احوال وافعالی یگرمی بش سنه دن

اقسه لانس آتشکزی لطف ایدرمیسگر ؟

۱۸۵۱ سنه سنده بسمارق پروسیا وکیلی صفتیه فراتق فورت (دیت) مجلسنك باش کتابته تعیین اولنمش ایدی . مشار الیه فراتفورته وصولده (اوزمان آلمانیا امپراطورلغنی حاکم اولقلغنی حیثیه) مجلسه ریاست ایتمکده اولان اوستریا منرخصی (قونت طون-هوهنشتاین) ی زیارته گیدر . بسمارق ایچرویه گپردیگی زمان ، قونت کندوسنی هر درلو مراسم رعایتکارانه دن عاری بر صورتده قبول ایدر ، حتی بسمارقی اوتورمغه بینه دعوت ایتمز . بسمارق ایسه قونتک بو معامله سنه قطعاً اثر انفعال گوسترمکسزین هان جیندن سیغاره قوطیسنی چقاروب بر سیغاره آلدقذن صکره (اقسه لانس ، آتشکزی لطف ایدرمیسگر) دیه قونتک ایچمکده اولدیغنی سیغاره پی بلا پروا لندن آلهرق ، سیغاره سنی یاقار ، و یازوما صه سنک یاننده بولنان بر اسکمه پی چکوب اوتوردقذن صکره « ایشته شمدی راحت قونشه بیلورز » دیر . قونت ایسه بو معامله یه قارشو نه سویله جگنی شاشیره رق مبهوت اولور .

ایشته شو حادثه اوزمان اوستریانک پروسیایه نه گبی بر نظرله باقدیغنی و بسمارقک معامله سی ایسه بو نظر استخفافکارانه یه پروسیانک اهمیت ویرمدیگنی پک گوزل ارانه ایدر .

§

هیئت وکلا ریسی متوفی فون ماتایفل فراتق فورته منعقد حکومات متفقه مجلسی سفارته بسمارقک تعیینی قرال دردنجی فرمدریق ویله له [*] توصیه ایتمکله ، مشارالیه [سان صوسی] سراینه دعوت وقرال طرفدن کندوسنه تکلیف سفارت اولنمش اوزرینه بسمارق صفوت قلبه دلالت ایدر بر لسانله « اگر افدمز تجربه

[*] بو ذات ۱۸۶۱ سنه سی کانود نایسنک ایکینده وفات ایتمشدرکه شمدیکی امپراطورک بیوک پدري متوفی برنجی ویله له ک برادری وسلقی ایدی .

بیورمق آرزوسنده بولنیورسه کز بنده کرده بو خدمتی قبوله حاضرم » جوانی ویرنجه قرال ، بسمارقک بو درجه ده بر صفوت وجسارته تجب ایتدیگندن ، بو سفارتک حاز اولدیغنی مشکلات واهمیتی اوزون اوزادی یه تعداده باشلا نیجه ، بسمارق براز دیریجه بر لسان ایله « افدمز بنله بر کره تجربه ایده بیلورسگر ، ایشلر ، فکر کزه موافق صورتده کتمه جک اولورسه آلتی آی صکره ویا بو مدتدن اول عزلم ممکندر » جوانی ویرر قرال ، بسمارقک بوسفارتی مطلوب وجهله ایفا ایده جگنه مطمئن اوله مامقله برابر ، ماتایفلک تأمین اوزرینه احاله ایدر .

بسمارقک امور سفارتی نصل ایفا ایتدیگنی ایسه تاریخ ارانه ایدر .

§

بسمارق ، بر زمان برلین حکمه سنده مستخدم بولدیغنی ائنده بر دعوان طولای استجواب اولمقده اولان بر مدعی علیه ، صدداک خارجنده بعض مناسبتسز سوزلر سرد ایتمسیه بسمارق مدعی علیه خطاباً : « افاداتکی تعدیل ایتمسه ک شمدی طیشارو آتارم » دیر .

بسمارقک خود بخود بوبله بر اخطارده بولنمشنی حقوقه تجاوز عد ایدن حکمه ریسی « موسیو بسمارق ! طیشارو آتمق بنم حقوقدن اولدیغنی درخاطر ایتمیسگر » قولیه بر خطاب تکدیر آمیزده بولنور .

جریان ایدن شو معامله دن جرأتی آترمش اولان مدعی علیه مدافعات آره سنده مناسبتسز سوزلرده برقات ده ایلرو کتمکله بودفعه بسمارق ینه مرقومه خطاباً « آغزکی طویلا ! یوقسه شمدی سنی ریسی افندی معرفتیه طیشارو آدیبریم » دیشدر .

§

پرنس بسمارق برلینده عادی مأموریتلردن برنده ایکن بر گون بر شی عرض ایتمک اوزره مافوقنده کی مأمورلردن برینک او طه سنه گیرر . بسمارق گپردیکی زمان

سويلشدر : « اوروياده حريص وجرأت پرور بر کشي واردر ؛ اوده موسيو بسمارقدر »

ايسته افعالدين خواص اشخاصه استدلال ايدنلر بويله کشف استقبال ايدرجهسنه بحث ايتدکري ذواتک ماهيت حقيقيسنه ترجمان اولورلر . حال بؤکه بر آدمک حقيقت حاله شخصيله ويا قوليله حکم ايتک ايتيانلر ناپوليون گي ظاهر بينانه تيجهلر چيقارلر .

§

آلمانيا - فرانسه حربنک بدايته قرال ويلهلم بسمارقدين « شمدي فرانسه ايله نه پياجغز؟ » ديه انديشه کارانه بر استمزاجده بولنمسيه بسمارقده بلاتلعم : « نه پياجغز، البته ٦٦ اوينا بهجق دگلزا! » جوابي ویرمشدر . (آلمش آلتی هم بر کاغد اوپوني در . همده آوسترياييله اولان سفرک تاريخي در .)

§

١٨٧٠ - ٧١ سفرينک ختامنده انکلتره سفري لورد روسل بسمارق ايله ملاقات ايجون ورسايه گلور . بسمارقک ياننده مؤخرآ آلمانينک پارس سفارتي ايفا ايدن مشهور قونت آرني بولمقله براز طيشاروده توقفه مجبور اولور . بو آراتق قونت آرني ايشني يتوروب طيشارو چيقديني صروده لورد روسله ديرکه :

« امان بوبسمارقده چکيلور بلالردن دگل ! سياره ننگ بريني يتورر يتورمز اوبريني ياقار . دوماندين بوغله رادهسنه کلدم . بيک رجا ايله بجزه يي آچديرمغه موفق اولدم . »

بونک اوزرينه لورد روسل ايجروهه گيرر . بسمارق بوني گورنجه ديرکه :

« امان شمدي آرني بوراده ايدی . نه غريب آدم . بر طاقم عطريات سورينورکه قوقونک تأيرندن آزقالدی بايليوردم . مجبور اولدم بجزه يي آچمه ، مساعده ايدرسه کز اوپه براز هوا آلسون . »
روسل، مؤخرآ بوقره يي حکايه ايتدکجه شوسوزی

بالتضادف بجزه دن طيشارويي سير ايتمکده بولنان مأمور افندی بسمارقک گيرديگنه اهميت بيله ویرميرک جامک اوزرنده پارمقريه بر هوا چالغه باشلايدندن، بو حاله حدت ايدن بسمارقده ديگر بجزه ننگ اوکنه گيدهرک پارمقريه بر مارش چالغه باشلاينجه مافوقی بولنان ذات بو هوای نا که ايننگ تأيريله خواب غرور ونخوتدن اويانهرق بسمارقک استيضاحاته حصر صماخ ايتمشدر .

§

بسمارق پارسده سفير ايکن ١٨٥٧ سنه سنده ظهور ايدن بر شورش اناسنده ناپوليونه جريان ايدن بر مکالمه سني جاکی همشيره سنه يازديغي مکتوبده پارسده کی جان صقديسني شو سوزلرله بيلدیرمشدر :

« بش عدد صوبام وار ، ينه صغوقدن طونيورم . بش عدد ايشلر ساعت وار ، ينه ساعتک حقيقه قاچده اولديغي بيله ميورم . اون بر آينه وار ، ينه بيون باغم دائما گري طوريبور . اوچ نفر اوپه خدمتکارم وار ، ينه هر ايشي کندم گورييورم . »

§

١٨٦٢ سنه سنده پارس سفارتندن انفصالي ائنده وداع ايجون ناپوليونک حضورينه گيوب چيقدندن صگره ناپوليون ، ياننده بولنان درويين دولويسه بسمارق حقنده شو سوزی سويله مشدر « بو ذات جدی بر آدم دگلدر . »

بسمارقک جدی اولوب اولديغي بالآخره وقايع ميدانه قويمش وبناء عليه ناپوليونک بو قولی، کندوسنک جدی اولان ذواتی اولديني گي طانيق خاصه سندن محروم اولديغي اثبات ايتمشدر .

§

١٨٨٦ سفرندن بر سنه اول فرانسه مؤرخلرندن متوفی گيزو [رهو دو دوموند] نام مجموعه موقوتده آلمانيا احواله دائر يازديغي بر مقاله ده ايسه شو سوزی

علاوه ایدرمش : « آرتق حقیقت تاریخیه نه اولدیغی بوندن آگلایه بیلورسکز »

§

بسمارق ، طیب ذاتیسی اولان دوقتور شویتگرک برلین مکتب عالیسی معلمکنه تعیننی معارف ناظری موسیو غوسلردن التماس ایتدیگی صره ، غوسلر امتاعکارانه بعض ملاحظات سرد ایتکله بسمارق دیرکه :
— پک اعلا ! شوینگر قالقوب مونیخه کیدرسه بئنده قالقوب برلکده کیدرم . آرتق اوتنه سنی سز بیلورسکز !

بونک اوزرینه غوسلر . شوینگره ایتدیگی معلمکی ویرمشدر .

§

آلمانیاک مشهور صرافلرندن بری بسمارقه مصا- حبت ایتدیگی صره ده ، اوخلالده موجود اولان برمسئله نک نه شکلی آلابیله جگنی سؤال ایتکله ، بسمارقه جواباً :
« والله یلیم دوستم ! بوگون غزته لری ده اوقومدم » دیمشدر .

§

بسمارقک چزمه لری

بسمارق ، دهها محکمه معاونی ایکن دایما قوندره وچزمه یاپدیردیغی قوندره جی یه بر چفت چزمه اصمارلر . خریف همصنعتلری گبی یالانله مشتری اولمغه آلمش اولدیغدن ، مثلاً بازار گوننه سوز ویردیگی چزمه بی مطلقا چارشنبه ویا پنجشنبه گونی تسلیمی اعتیاد ایش ایدی . بو دفعه دخی بویله واقع اولمغه بسمارق تسلیمی تخصیص ایتدیگی گونک صباخی خریفه بر اوشاق گوندره ک چزمه نک حاضر اولوب اولدیغی صور دیرر . بالطبع هنوز حاضر اولدیغی جوابیله عودت ایدر .

بسمارق ایسه هر شیده اولدیغی گبی بو خریفه ده بر درس عبرت ویرمک ایتدیگندن ، اوگون هر یارم

ساعتده بر اوشاق گوندره ک « موسیو بسمارقک چزمه - لری حاضر می ؟ » دیه صور دیرر .

بیچاره قوندره جی نه یه اوغرا دیغنی بیله میهرک و اوگون هر ایشنی براقه رق بسمارقک چزمه لرینی ا کمال ایله اقسامه طوغری گوندرمکه مجبور اولور . و آندن صکره بردها بسمارقی بکلمکه جسارت ایده مز .

§

طیشارو

بوندن اوتوز سنه اول برگون بسمارق برلنده بیرا خانه نک برینه کیروب اوتورر . اوصرده یانی باشنده کی ماصده اوتورانلردن برینک خاندان حکمدازی علیهنده حقارت آمیز بر سوز سویلدیگنی لیشتمکله همان اوسوزی سو بیلانه توجهله : « طیشارو ! بن بو قدخی ایخچیه قدر طیشارو حقیقه جق اولورسه ک آنی باشکده ایکی پارچه ایدرم » دیه تهیدید کارانه باغزرر . بونک اوزرینه بیوک بر گورلتی و بسمارقه قارشو تهیدید آمیز بر حرکت حاصل اولورسه ده ، بسمارق اصلا استغنی بوزمیه رق قدخنده کی بیرایی راحت راحت ایچدکن صکره حریفک باشنه او قدر شدتله فیرلادیرکه قدح فی الحال قیرلمغه اطرافه طاغیلور وخریفده حایقیره رق یقیلور .

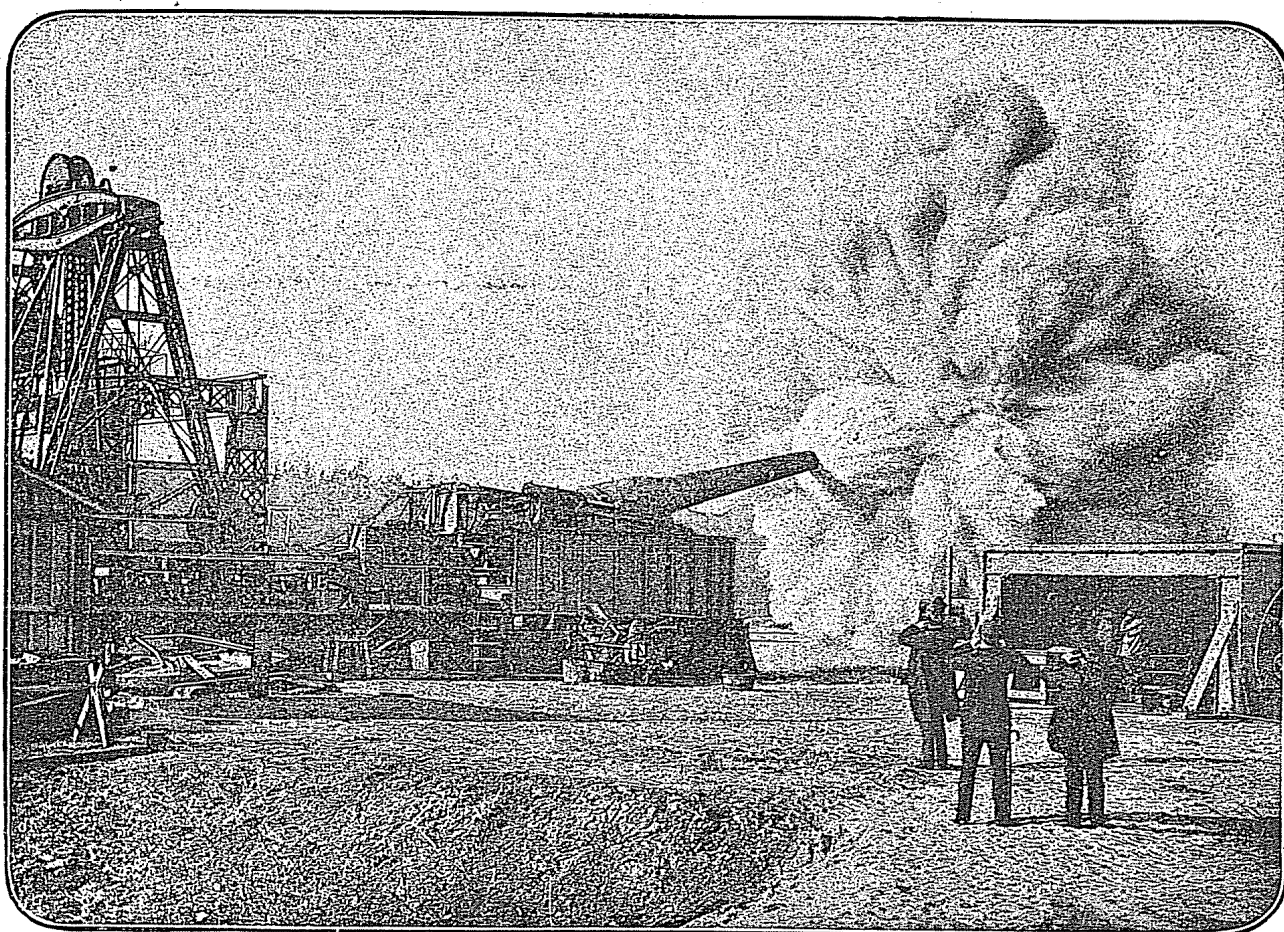
بو جراتپورانه حرکتی گورنلر مهوت قالمقسه نه دیه جکلرنی شاشیردقلری حالده بسمارقک کمال اعتدال دمله « غارسون ! قدحله بیرا قاچ پاره در » دیه صور دیغنی ایشیدنلرینه بر گورلتی چیقارلر . فقط بودفعه کی گورلتی مفتون متانت اولانلر طرفدن بسمارقی تقدیر بولنده اولمغه « پک ایو اولدی . خریف مستحق ایدی . » گبی تقدیر اتدن عبارت ایدی . بسمارق ایسه اولجه تهیدید ایدنلره مقابله ده بولمدیغی گبی بو دفعه ده تقدیر اتده بولنلنلره اهمیت ویرمیه رک قدحله بیرانک پاره سنی ویروب چیقار کیدر .

قروپك ۳۰ بچق سانتيمتره قطرنده ايدروليق (يعنى تضيق بالماء) اصوليله اداره اولنور

سواحل وسفان طوپي

ظهور ايدن دومانك بيله او آنده كي اشكال مخصوصه سني ارانه ايدر .
بو طوپ ، رسمنده گورلديگي اوزره باشلوجه اوج

برطاقم طوپچي مهندسلى گرك سواحل و گرك
مراكب بحريه مدافعه سچون قوللانيلان بيوك چاپده كي
طوپلري تضيق بالماء اصوليله استعمال ايتمگي نظر



قروپك ۳۰ بچق سانتيمتره قطرنده ايدروليق (يعنى تضيق بالماء) اصوليله اداره اولنور سواحل وسفان طوپي

قسمدن مركدر :

برنجيسى، اصل طوپك قسم بالاسى .
ايكنجيسى، جسم قونداق طاقى .
او چنجيسى، رفع وبسطه مخصوص اولان آلات محرکه در .
طوپك ناملوسى، قونداق مقامنده اولان ايكي جدارينك
قسم بالاسنه بر محور ايله ربط ايدلمشدر . قئاسى حركت
شاقوليه ايله اجرا اولنور .

مطالعه يه آهرق ، قروپ فابريقه سنده ۳۰ بچق سانتيمتره
قطرنده بر طوپ اعماليله مذكور فابريقه نك (مه بن) ده كي
محل مخصوصنده ارباب فندن بر طاقم ذوات حضورنده
تجربه ايتمشدر دركه بو تجربه دنده نتايج مطلوبه حصوله
گلمشدر .

بورايه شكلى درج ايتديگمز طوپ، تجربه ميداننده
ايك انداخت آننده فوطوغرافه آلمشدر كه آغزندن

بارودندن ۱۰۳ کیلوگرام بارود و ۴۵۵ کیلوگرام
ثقلتده مرمی ایله ۶۸۱ متردک بر سرعت ابتدایه
استحصال اولنور .



ویانه اوپراسنک ایکی بالهتی

اوروبا تیاترو عالمینه داخل اولانلر پک اعلا
بیلورلر که باله تیر اکثریت اوزره حسن و آن ایله مشار
بالنن اولان نسواندن انتخاب اولنور . بونلرک
ملاحظتینه برده رقص صنعتده کی مهارتلی انضمام
ایتدیگی جهتله نظر فریبانه بر طاقم اوضاعلیله سیر
ایدنلری واله وحیران ایدرلر .

رسملرینی درج ایلدیگمیز ایکی بالندن صاغ طرفده کی
هانریئت وصول طرفده کی الیزاسمنده ایکی قیزدرکه
هانریئت، او یون آرهنده آلمش اولدینی و کافه آمالنه
مساعدا اولمسندن طولایی برات سعادتلی حکمنده تلقی
ایلدیگی بر مکتوبی رقیقه سی الیزایه او قوتتمده در .



شارل موریس دو طالیران - پهریغور

و

خاطرات سیاسیسی

فرانسه رجال سیاستسندن طالیرانک الی بشنجی
سال وفاتی اولان گچن سنه ممؤآرلری ، یعنی زمان
حیاتنده ضبط ایتمش اولدینی (یادداشتی) اوج بیوک
جلد اوزرینه مرتب اولدینی حالده ایکی جلدی فرانسهده
نشر اولمش ایدی . بو مناسبتله اکثر اوروپا غزتهلری
و باخصوص مصؤر غزتهلر مشار الیهک رسمیه براب
احوال خصوصیه سنه متعلق بعض معلومات نشر ایتمش

جدارلره مربوط بولنان سیندیرلر هم طوبی ثابت
قیلار و همده ناملونک ایلرو، گرو حرکتده قوللانیلور .
بو طوب بر طاقم آلات و تضیق بالماء ایله حرکت
ایدر ما کنه لر وسطیه الی تاییه طرفده محوری اوزرنده
بر دور اجرا ایتکده در .

قونداق طاقینک آرقه طرفده طوبی اداره ایدن
هیئت و دومن ماصه سی و طوبی املا وضعنده ثابت قیلغه
مخصوص سورگو بولنور .

املا موقعنده جینجانه بی طوبک مدخلنه اصعاده
مخصوص ماکنه قونمشدر . و موجود اولان ترتیبات مجانیقه
سایه سنده بر نفر طوبی تحریک و اداریه قادر اولور .
حاصلی گروک ناملونک و گروک قونداغک و املانک کافه
خدماتی ایدرولیک قوتیه اجرا ایدیلور .

انداختن صگره ناملونک درونی تطهیر ایچونینه
ایدرولیک اصولنده بر طلومبه استعمال اولنور .

طوب ، زرهللی بر قبه آتنده مستور اوله رق عادی
خدمت ائناسنده صوبک تضیقی ایسه ۶۰ هوای نسیمی
قوتتمده در .

قونداق طاقی ناملونک ۱۳ درجه قدر تر فیغه و بش
درجه قدر انحطاطنه مساعدر .

طوبک ، بالستیق خواصنه دائر بعض معلومات مجله:
قروپ فابریقه سنک ۳۰ بچق سانتیمتردک طوبی
۴۵۵ کیلوگرام ثقلتده زرهللی بر خبره بی انداخت
ایده رک ، بو خبره دخی بوزرنکده ۲۰۰ کیلوگرام
پریماتیق بارودینی محتوی در، که بو بارودک مقداری مرمی به
۶۱۰ متردک بر سرعت ابتدایه ویرر .

قروپ زرهللی خبره سنک تاثیر :
قروپک زرهللی خبره سی ، طوبک آغزینه یقین
بر مسافهده دوگمه دمردن معمول ۹۷،۹ سانتیمتردک بر
لوچی و ۱۰۰۰ متره مسافه دن ۸۱،۱ سانتیمتره قا -
لینلغده کی بر لوحه بی دلر .

اگر دو مانسز طوب بارودی استعمال ایدیه چک
اولورسه ، اوزمان ۱۸۸۹ مودلی اولان دو مانسز طوب



ویانه اوپراسنک ایکی بالتی (صحیفه ۱۲۲)

ایتمشدر . کندوسی اصلزادگانندن اولهرق دها طفل
نوساله ایکن اکابر عالمه لرنجه معتاد اولدیغی اوزره جوار
قریهلردن برنده بر داییه تسلیم اولمش ایدی . بیچاره
چوجق هنوز یورومگه باشلامدن برگون دایهسی طرفندن

اولدقلرندن، بزده گرك تصويرینی وگرك ترجمه حاله دأر
بعض خصوصات مهممی ارباب مطالعه عراض ایتمگی
مناسب گوزدك :
طالیران - پهریغور ۱۷۵۴ سنه سنده پارسده تولد

اهمیت ویرمامش و پاپاسلخی و پاپاسلق کسودسی آلتده
ترقیروورلگی منافع ذاتیهستی استحصاله واسطه ایتشدر .

۱۷۸۹ ده ایلك اجتماع ایدن مجلسه رهبان طرفندن
مبعوث اولمش و موقع روحانیسی حکمنجه بالذات
حکمدارک مدافعه حقوقیه مکلف اولقی لازم گلور
ایکن ، احوال مستقبلهیی حالات جاریه دن کشف ایله
مخالفتیه التحاق ایلشدر . حتی دسیسه کارلقده کی مهارته
دلالت ایدن حالاتدن بریده مالیه ناظری مشهور (قالون)
ایله عقد رابطه و داد ایله کندوسنی اسرافاته سوق
ایدیشی و موقع اقتدارده بقاسنه امکان قالمیجیه قدر
مومی الیهی مدافعه ایتدیگی حالده سقوطه میلانی ادراک
ایدیجه علیهنه قیام ایلشیدی در .

مجلس عمومی ، مبعوثان نامنی آلدینی زمان اوچ
فرقه دن ، یعنی کلیسا ، اصیلزادگان ، و عوامدن عبارت
بولمش ایدی . طالیزان هم اصیلزادگاندن همده وکیل
رهبان بولسیدینی حالده عوامک روحانیون ایله استلافه
خدمت ایتش و بونگاهه غائب ایتدیگندن طولای متضرر
اولدینی اصیلزادگانه بر ضربه ناگهانی ده بولمقده برابر
گویا منافعه خدمتی او صورتده بولمش اولدیفته اقاع ایله
رهبان طاقتی دخی گوجندیرمامش و حقیقت حالده ایسه
کندوسنی عوامه خوش گوسترمکله استقبالی تأمین
ایتشدر .

بوصرده کلیسا اوقافیله تخصیصتک ضبط اوله رقی
مالیه اعطاسنی تکلیف ایلکله ، مومی الیهک منوی
ضمیرنی کشف ایدن اذکیای اعضادن بری قیام ایله
« طالیزانک بوتکلیفی بر فکر و طنپرورانده دن نشأت ایتیمور ،
بلکه بوسابهده خزینه مالیه ، تحویلاتی تسویهیه موق
اوله جغنی بیلدیگیچون اولجه تدارک ایتدیگی تحویللری
صاغلیه رقی پاره قزانق سوداسندن اینرو گلیور »
دیشدر . مع مافیة ذاتاً مصمم اولان بو مصادره اجرا
اولمغله طالیزاندی ایجه پاره قزانمش ، و پاپا طرفندن
حقنده اجرا اولنان (آفوروز) ایسه عوام عنده
برقاندی اعتبارینی موجب اولمشدر .

دوشورملکله بر آیانغی طوبال اولمش و کندوسنی اکبر اولاد
ایکن بو عارضهستی خاندانک مغل شرفی زعم ایدن
پدیری ، بیچارهینی پاپاسلغه سوق ایله کوچوک برادری
وارث خاندان اعلان ایتش ایدی .

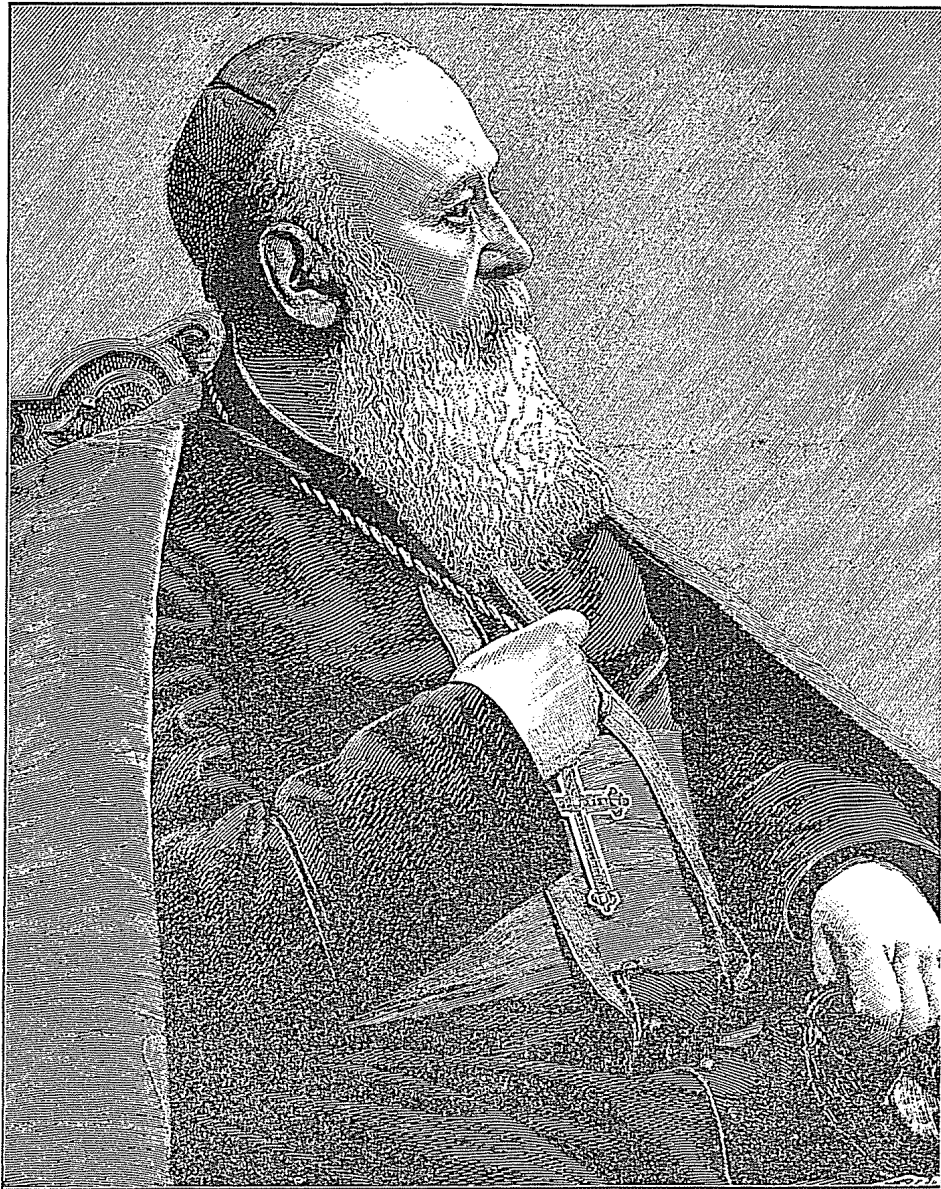
طالیزان ، دایهسنک دقتسزلگی بلاسی اولان بو
عارضه دن طولای هم درستی رفتارندن ، همده محبت
والدین ایله برابر شرف و بساردن محروم اوله رقی ، هیچ
سومدیگی بر مسلکده تربیه گورمگه مجبور اولمش ایدی .



شارل موريس دو طاليزان - پریفور

مومی الیهک صکره لری اخلاقجه گوریلان ردائت ،
هر مولودک حتی اولان شفقت ابون گبی بر نعمتدن
محرومیتله برابر ایتدیگی بر مسلکده گوردیگی تربیه
نتایجندن اولدیفته شبهه ایدیه من .

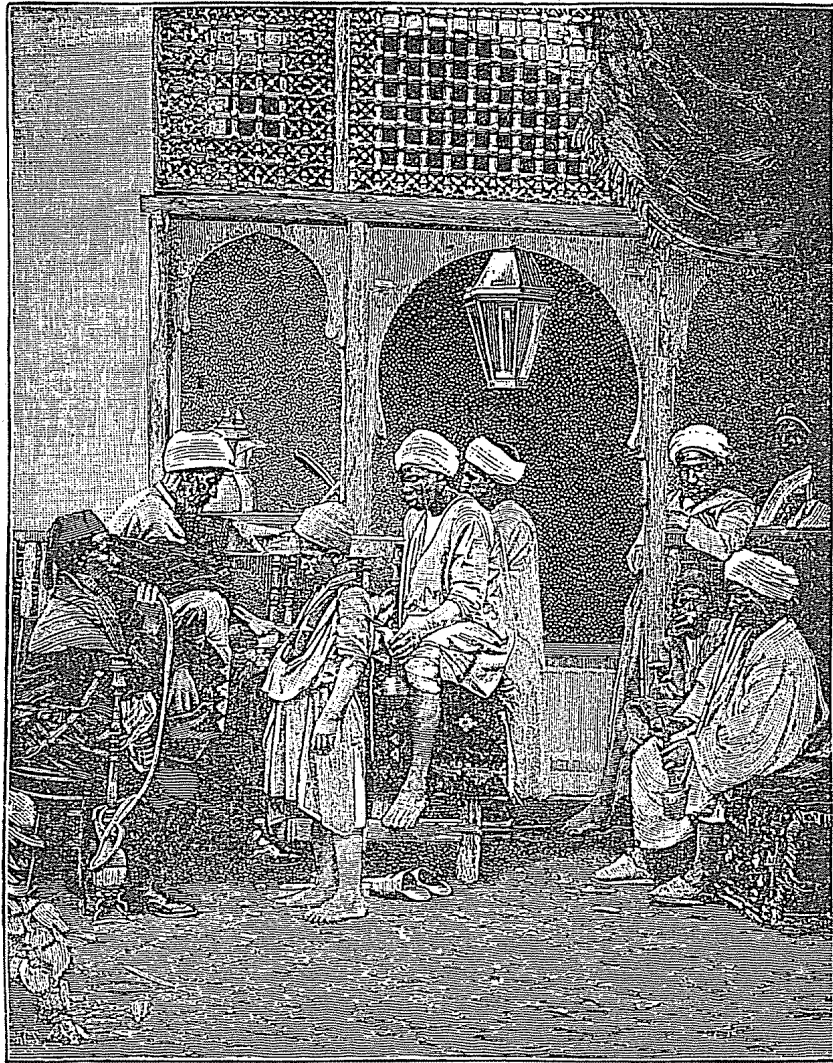
طالیزان پاپاسلخی تحصیلدن صکره ایتدا [سن سولیس]
کلیساسنه گوردک هیئت روحانیه طرفندن مامور عمومی
دیتلان مسنده (که حکومت نزدنده برنوع قیو کتخدالتی
حکمنددر) واصل اولمشدر . کندوسنی پاپاسلغه قطعاً



قاردينال لاوی ژه ری

فرانسہ یه عودتندہ، لوندردہ کی اتریقلزندن طولایی
تحت محاکمہ آنوبده محکوم اوله جفنی جزم ایدينجه ،
آمریقایه صاوشه رق اوزاده شکر و پاموق تجارتنه
باشلامش و فقط امید ایتدیگی قدر تامین استفاده
ایده منیجه آمریقای تریک ایله هامبورغه گلمش و برمدت
صکره اجاسنک توسطایه عفو اولنه رق فرانسہ یه عودت
ایلشدر . پارسه گلدکن صکره ۱۷۹۷ده هیئت مدیران
صره سنه گچمشدر .

فرانسہ ، طرز اداره منی دگشدردیگی زمان
انگلیزلره حصول ائتلاف ایچون طایرانی لوندردہ
مکالمه یه مأمور ایتمشدر . مفطور اولدینی درایت
و جرئہ نطق سایه سنده انگلتره رجال دولتنک
اکثریسیله اختلاطه موفق اولمش ایسه ده ، هر برینی
اقوال گونا گونیه اغفال ایتمش اولدینی بالآخره تبین
ایتدیگندن ، انگلتره دولتی هان لوندردینی تریک ایتسی
ایچون کندوسنه امر ویرمشدر .



قاھرہ مصرده بر قہوہ خانہ

(اکبر قرنا) عنوانی توجیه قلنہرق، ناپولیونک پولیس ناظری اولدینی حالده بالاخره مظهر اغبرازی اولان وردائت اخلاجه طالیرانله آت باشی برابر بولنان مشهور (فوشه) ایله قرالک حمله الملکی منزلهسنده بولنمش و ۱۸۲۴ ده اون سکرنجی لوئینک وفاتیله اوننجی شارلک مسند حکمداری به وصولنده، برمدت دها موقع اقبالده قاهره بر از صکره سفارتله لوندربه اعزام قلنمش و نهایت ۱۸۳۸ ده وفات ایتشد.

مشهور مادام استائل طالیرانن بحث ایدلجکه «بو طویال موریس حاجی یاتمازه بکزر، نه طرفدن طوتیلوبده آتلسه یته باشینی قالدیرمغه موفق اولور»

ناپولیونک البا آطهسندن عودتیله مظفر آ پارسه دخولی خبری برقاچ یوز فانوس ایله تنویر اولنمش بیوک سالونک اورتہسنده خبره گبی ولوله رس ورود اولهرق اورتالغی، تاریکخانه ماتم حالته تحویل ایلور.

ایشته یادداشتک ایکنجی جلدی دخی بوراده ختام

بولور.

اوننجی جلدک طبی هنوز ختام بولدینی جیتله مندرجاتی حقدہ بالطبع برشی دینه من ایسهده ایمراطور ناپولیونک مشهور (۱۰۰) گون ایمراطورلنی آتاده قرانسه به عودت ایتامش و فقط اون سکرنجی لوئی طرفدن خدماتنه مکافاة ۲۸ ایلول ۱۸۱۵ ده کندوسینه

وکیل تعیین ایلمش ۱۸۸۲ سنهسی مارتنک یگرمی
ایکینسنده قاردینال رتبهسی احراز ایلمشدر .

۱۸۸۶ سنهسی تموزینک ۱۴ دنده فرانسه دولتی
طرفدن کندوسنه لژیون دونور نشانی اعطا قلمشدر .
قارتاجنده بولندیغی مذمه تونس داخلنده قاتولیک
مذهیبه فرانسه نفوذینک توسعنه غیرت ایتدیگی گبی ،
اورالرده دخی بر چوق آناز خیریبه تاسیسنه دلالت
ایلمشدر .

اسرای زنجیهی حمایه و بوتجارت سقیمهیی منع ایچون
اوروپاده اڭ صکره کی تشبثاتک مشوقی کندوسیدر .

جزایرده ایراد ایلدیگی برنطق روحانیسنده قاتولیک
رهباتی فرانسه حکومت حاضرهنه صداقته دعوت
ایتمش و زهبانک اکثرینی طرفدن بو دعوتنه حسن
اجابت گوسترلمشدر .

چاروویچ

(رسمی ۱۲۷ نجی صحیفه ده)

نیقولا الکساندروویچ ، ایمپراطور ۳ نجی الکساندر
ایله ایمپراطور بیچه ماریا فنودورقوانانک صلبندن ۱۸۶۸
سنهسی مایسنک ۶ نجی گونی تولد ایتمش و ایوم ۲۴
یاشنده بولتمشدر .

کندوسی نحیف البنیه، قامتی نهال گبی اوزون و اینجه،
بگری صولق و عصبی المزاجدر .

بنیه سنجه مشهور اولان ضعف سببیه صغر سندن
برو صحتته فوق الغایه اعتنا اولتمش و پدر و مادری هیچ بر
وقت یانلرندن آیرلمسنه رضا گوسترمدلگری حالده
مشار الیه طبعاً مائل سیر و سفر اولدیغندن اوزون بر
شرق سیاحتنی تصمیم ایلمش و حتی ایمپراطور ایله ایمپرا-
طور بیچه شاید تحویل نیت ایتدیرمگه موقیقت حاصل

قولیه مومی الیهک تا قونوانسیوندن رهستوراسیونه قدر
فرانسه ده بلا فاصله احراز موقع ایتدیگنه ایما ایلمشدر .

حاصلی طالیران، تقرب ایتدیگی ذواته دائماً منفعت
شخصیهسی هدف مقاصد ایدینه رک خدمت ایتمش
و دنیاده کندوسندن بشقه کیمسه نه صداقت و محبت
ایتمشدر . چونکه کندوسیده والذینندن بیله محبت
گورمامشدر .

قاردینال لاویژه ری

(رسمی ۱۲۵ نجی صحیفه ده)

(شارل مارسیال آلمان) لاویژه ری، ۱۸۲۵ سنهسی
تشرین اولنک ۳۱ نجی گونی فرانسه نڭ بیون شهرنده
تولد ایتمشدر .

تولوژی یعنی عقائد دینه ده علامه شهادتنامه سنی
آلدقندن صکره پارسده (فاکولته) مکتب عالیسنده
کلیسا تاریخی تدریس بیه کسب شهرت ایدرک بر زمان
مرورنده (واتیقان) ده پاپانک معینده مختلف خدمات
عالیه یه نائل اولمش و ۱۸۶۳ ده فرانسه نڭ نانیس پستوسلغنه
تعیین ایلمشدر .

بومأموریتنده ابراز ایتدیگی مآثر عرفان و درایت
فرانسه حکومتجه تقدیر اولنمغله ۱۸۶۷ سنه سنده ۴۲
یاشنده اولدیغی حالده جزایر پستوسلغنی، آرشی پستبو-
سلغه ترفیع و مومی الیهک عهدۀ لیاقتنه تودیع قلمشدر .

لاویژه ری بومأموریتنده دخی وظیفه روحانیه سنی
موافق انسانیت بر صورتده حسن ایفا ایتمکله برابر
بر چوق مؤسسات خیریبه احداثه موفق اولمشدر .

جزایرده بر مدت قالدقندن صکره قارتاجنه آرشی
پستوسلغنه مأمور اولمش و صحراء کبیر، سودان، افریقه
وسطی و قدسده کائن (سنت - آن) جمعینه پاپا طرفندن

حال بوکه زمانمزده غربدن شرقه و شرقدن غربه
گرك تجارت و گرك سيروسياحت نيتيه گيدوب گلانلرک
مقداری چوغالديغی و سياحت ايدنلرک اکترسی ارباب
معلومات و قلدن بولنديغی حالده ينه بورالره دأر غربده
نشر اولسان آتار ، برطاقم غربائب وقایع ویا اعاجیب
احوال ایله مالاملدر .

مثلا رسامک بری اوزری دوز بر طام رسم ايدر
طامک اوزرينده بر مزار طاشی اوطورت . یاننده بر
صدفلی اسکمه، بر نارگیله، بر لگن ابریق، برده بخوردان
بولندیرر . یره بر سجاده سرر، خرار قدر قوش تویی طولی
بر بالین استراحت بر دلربا یاصلندیرر قارشوسندهده برونجکدن
بر گومک گیمش ، الله عاشق غربییک شاه صنم
حکایه سنده کی گبی طنبور ویرمش بر جاریه تصویر ايدر .
لوحه نك آتندهده (استانبولده بر حرم) ديه بر عباره
یا زار . بونلرک هپسی بر رسامک تصورات
شاعرانه سندن اولق اوزره خوش کورلسدهه طاملرک
اوزرنده مزار بولندیر معنی هانگی طبیعت شاعرانه ویا
هانگی دیوانه تصور ایده بیلور بر درلو عقل ایرمز .
صکره بولوحه بی عموم اورویا مصور غزته لری نقل ايدر ،
او رسامک مخیلاتندن بیك قات مبالغه لی بر طاقم
تعریفاندهده بولنور لر . چونکه شرق دیندیگی وقت
غربك تمامی تامنه عکسی اولدیغنه اعتماد اولنور .

ایشته بالاده کی مصر قهوه خانه سی دخی آقاده می
اعضاسندن (پیتر لوتی) نك استانبوله سیاحت عنوانی
اثرنده (استانبول قهوه خانه سی) ديه درج ایدلمش تصاویر -
دنذر . بورسم ایسه لایسیقهده شرقه متعلق شایان تصاویر
آتار نشر ایتمکله مشهور اولان جمعیتك تصویر مجموعه -
لرندن آلمش و فقط آتنده کی (قاهره مصرده بر قهوه
خانه) لفظی (استانبولده بر ترک قهوه خانه سی) صورته
تحویل اولمشدر .

اولور مطالعه سیله بو سیاحتی ممکن اولدیغی قدر تأخیره
چالشمش ایدی . فقط مشار ایله تصمیمندن بر درلو فارغ
اولدیغندن ، سیاحتنه باشلامش و ابتدا انگلتره نك زیر
اداره سنده بولنان ممالک هندیه یه ، بعده هند چینیه سیاحت
ایدرك (ساینون) شهرنده فرانسه مأمورینی طرفندن
غایت پارلاق صورتده استقبال اولنمش و ساینون شهرندن
جاپونیایه عزیمت ایشدر .

جاپونیا ده انهای سیاحتنده بر بیوک تهلكه صاوشد -
یرمشدر .

بوسیاختی احوال صحیه سنجه پك زیاده حسن تأثیر
گوستردیگندن ، مدت غیبوتنده الم افتراقیله دوچار خلجان
اولان والدینی حین عودتنده ثمره فوادلرینی صحت وعافیتجه
اكتساب قوت ایتمش گورمکله قریر العین اولمشدر .
چاروویچ ، طبعاً نازك و تربیه غایت مکملدر .



قاهره مصرده بر قهوه خانه

(رسمی ۱۲۸ نجی صحیفه ده)

اوروپالیلر بعضاً او قدر تحفقلرده بولنورلرکه
بو حاللرینه باقاندلرک کندولرینك بشقه بر کرده ساکن
اولدقلرینه و یا خود بحث ایتمکلی حاللرک بشقه بر کرده -
نك وقوعاسندن اولدیغنه حکم ایده جگی گلور .
بوندن یگر می بش اوتوز سنه اوله گلنجه یه قدر
شرقه دأر اوروپاده هر نه نشر اولنورسه ، چونکه اکترسی
مسموعانه مبتنی واستماع اولنان شرق روایاتی ایسه علی -
الاکتر مخترعات و مخیلاته منتمی اولدیغندن ، بوروایتلری
نقله وساطت ایدنلر بر درجه یه قدر معذور گوریلور ایدی ،



وفیات

مارشال مولتکه

قوت دۇمۇلتکه ۹۱ سنە یشامش و ۷۳ سنە عسکرک ایتمشدر .

مارشال مولتکه ۱۸۰۰ سنە میلادیه سنە اسکی مکلبورغ دۇقه لغندە [پارشیم] شہرنە دنیاہ گمشدر . پدري دانیمارقه ازدؤ - سنە جنرال اولهرق شہر مذکور قریندەکی شابطؤسنە اقامت ایدرمش .

مولتکه ۱۸۱۱ دە قویہاق حربیہ مکتبہ دخؤل ایله جنرال لورنچٹ حلقة تدریسندە بولمشدر . ۱۸۱۸ دە خدمه خاصه سلکنه داخل اولش و برسنه صکره [روسبورغ] شہرنە بولنان طاہور - لردن برینه ملازم اول تعین ایدلمشدر .

دانیمارقه دە ترفیع رتبه عسکریه برچوق زمانه توقف ایتدیگندن ،

مؤسیق دۇمۇلتکه ۱۸۲۱ دە پروسیاہ ہجرتلہ [اودر] نہری اوزرنندەکی [فرانقفورت] شہری پیادہ طاہورینہ مامور ایدلمش و برسنه مرؤرنندە برلین حربیہ آقادہ میسی

مولتکه کچن ۱۸۹۱ سنە میلادیه سی نیسانک یگرمی دردجی گونی اقشامی آلافرانقه ساعت طقوزی اوج چاریک گچہرک وفات ایلشدر .

اؤ گونی اؤکلەدن صکره مجلس اعیاندە حاضر بولندیفی حالده نہ وجہندە ، نہ دە حالندە علام امراض مشہود ایدی . مارشالک وفاتی غریب برصورتدە بردنبرہ وقوع بولمشدر .

اقشام طعامندن قالقجہ پیاؤدن برقاچ هوا استماع ایله آنی متعاقب ویست اویونی اوینامش و اوصردە اوزرینہ برفالق گلد - یگندن بحث ایله براز استراحت ایچؤن اوطہ - سنہ چکلمشدر . فقط آرەدن بر خیلی مدت گچدیگی حالده مارشالک ظہور ایتما سنندن اندیشہ - یه دوشن افراد عالہ سی ،

اوطہ سنہ گیدرک کیندؤسنی ہان حالت نزعہ یقین بر حالده بولمشدر کہ براز صکرە دە مشار ایله تسلیم روج ایلشدر .



مارشال مولتکه

اظھار ایلش ۱۸۶۶ دە ۋقوع بۇلان آوستریا محاربه سنده فوق العاده احراز شرف و شهرت ایلشدر .
بۇ محاربه دن صگره مشار الیهك سبقت ایدن خدمت
عسکریه سنده مکافاه کندوسنه تضمینات حربیه دن ایکی یوز
بیك فیلورین ، یعنی ۵۰۰ بیك فرانق اهدا ایلمکله بۇ
مبلغ ایله سیزلریه واقع [قرازلو] شاطوسنی اشترا
ایلشدر .

هرسنة موسم صیفك قسم اعظمی اؤزاده استراحتله
امرار ایلردی . ۱۸۷۰ محاربه سی اعلان اولنجیه ،
مارشالك مالکانه سنده بوش بوشنه وقت گچورمدیگی
واستراحت زمانی آنك ایچون استراحت ذهنیه ایله محاربه
پلانلری ترتیب ایلك ذیمك اولدیغی میدانه چیقدی .
چونکه بۇ محاربه نك پلانلری كاملاً حاضر لمش ایدی .
۱۸۷۰ سنه سی تشرین اولنك یگر می سکرچی گونی
ورسایله قونتلوق عنواتی احراز ایله ۱۸۷۲ ده (فلامارشال)
لق رتبه سیله مجلس اعیانه دخول ایتشدر .

مۆلتکه ۱۸۴۲ ده تاهل ایلش ایسده زوجه سی
۱۸ سنه صگره وفات ایلدیگندن ، بردها ازدواج ایتامشدر .
مشار الیهك وفاتی صره سنده فرانسه غزته لری دخی
مارشالك عسکرلك عالمده کی قیمتی تقدیر یولنده مقاله لر
یازمشلردر . از جمله بیطرفانه التزام حقیقتله مشهور
اولان (تان) غزته سی دخی مقاله آتیه ایله منسار ایله
حقنده کی حسیاته ترجمان اولمشدر :

« آلمانیا ایمپراطورلغی تأسیس ایدن ذوات بربری
متعاقب ترك جامه حیات ایتکده درلر .

ایمپراطور ویله لم ایله اوچنجی فرهدریقندن وفرهدریق
قارل گبی بعض ذواتدن صگره بؤدفعه قونت دو مؤلتکه
دخی مقبره سکونه چکلمشدر . مشار ایله بر خسته لك
نتیجه سیله دگل ، مسلگنه عائد خصوصات ایله اشتغال
ایتدیگی بر گونك گیجه سنده فجته وفات ایلشدر .

مارشال دو مؤلتکه ، ایوم قابل استفاده بر قوتی
حازر دگل ایدی . واقعا مشار ایله هرکسه میسر اولمان
بر عمر طویله نائل اولمش و اؤسنده بۇلنانلرک استراحتله

درسلیرینه دوامنه مساعده استحصال ایلشدر . ۱۸۲۸ ده
فرانقفورت مکتب حربیه سنی اداره ایلدیگی زمان ابراز
ایتدیگی اهلیت و اقتدار اؤزینیه ارکان حربیه طوبوغرافیا
قسمنه معاون نصب اولمشدر .

۱۸۳۴ ده موسیق دو مؤلتکه فوق العاده بر شهرت
عسکریه قزاندقندن صگره شرقه سیاحتله وارنه و سلستره
طرفلر نده بعض تبعات حربیه اجرا ایلش و اؤ صره ده
سیویل اوله رق در سعاده دخی کلمش ایدی . مشار الیهك
استانبوله ورؤدی مسموع هایون اولسی اؤزینیه سلطان
محمد خان ثانی کندوسنی حضورینه جلب ایله کیفیت
سیاحتی حقنده استیضاحاتده بولنمی و مشار الیهك ویردیکی
طوغری جوابلردن کندوسنك هم صاحب ناموس وهم
صاحب اقتدار بر عسکر اولدیغی استخراج ایلسی اؤزینیه
مشار الیهك دولت عثمانیه خدمت عسکریه سنده استخدامیه
تنسیقات عسکریه مزك عهده سنده تفویضنه مساعده ایلمسنی
اول زمان پرؤسیا قرالی بۇلنان برنجی ویله ملدن التماس
ایلش و ۋقوع بۇلان مساعده اؤزینیه درت سنه ، یعنی
تزیب وقعه سنده قدر خدمت عثمانیه ده بولنه رق اؤتاریخده
هنوز حال صباوتده بۇلنان اردؤلر مزك تنظیمه صرف
مساعی ایلشدر .

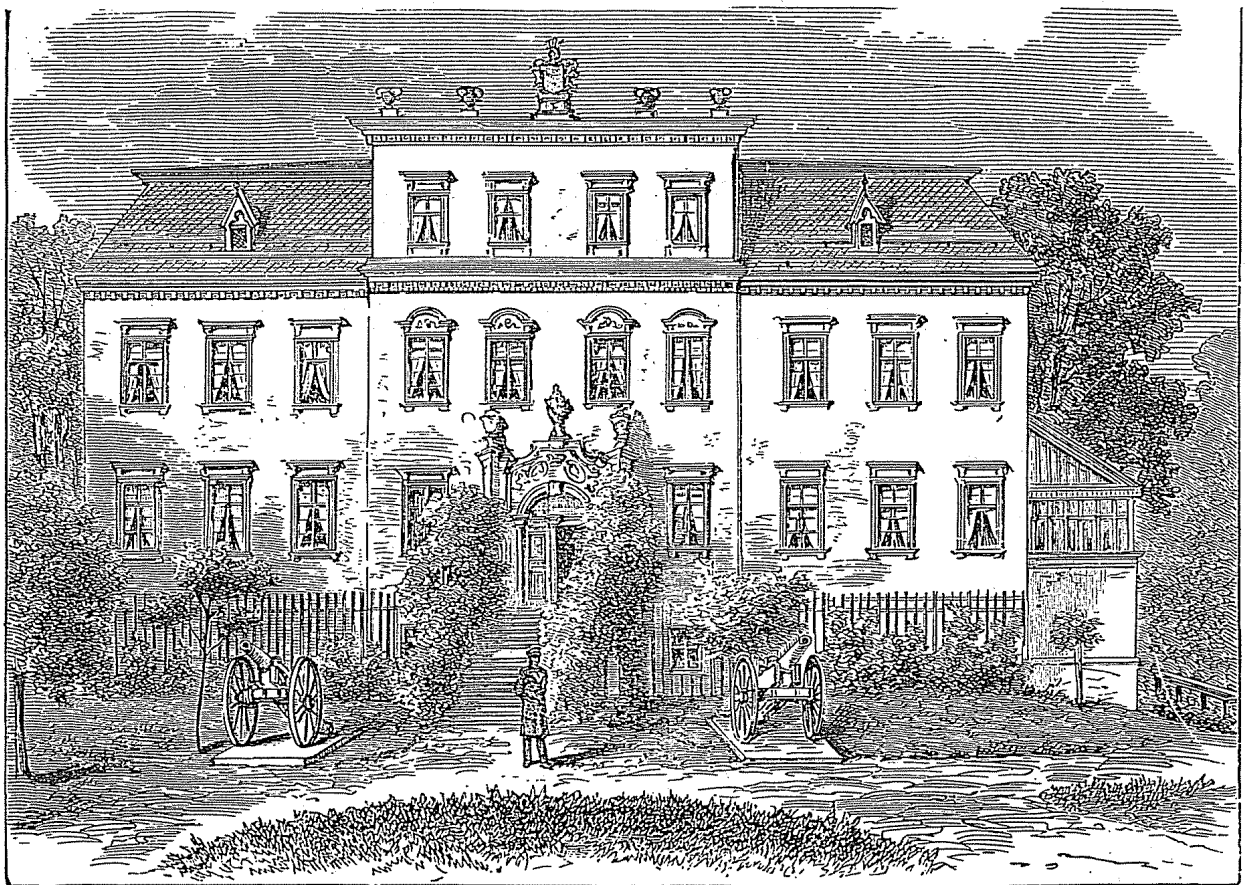
سلطان محمدؤك ارتحالی اؤزینیه مشار ایله دخی
خدمتدن استعفا ایله پرؤسیایه عودت ایتمش و براز صگره
پرؤسیا پرؤسی هازییه یاور ایلش و درت سنه صگره
شرق سیاحتی ناطق اولان خاطراتی نشر ایلشدر .

۱۸۵۷ سنه سنده ارکان حربیه ریاستنه ارتقا ایلمکله
تنسیقات عسکریه یه اؤ تاریخنن ابتدا ایلش و بناء علیه
آلمانیا اردؤلر نده کی بؤگونکی انتظام ، مارشال مؤلتکه نك
سایه اقدام واجه ائنده حصوله گمشدر .

۱۸۵۹ ده لیوتنان جنرال رتبه سنی احراز ایلشدر .
۱۸۶۴ ده دائیمارقه ایله پرؤسیا آره سنده آچیلان [ایشله -
زویغ - هولشتاین] محاربه سنده پرؤسیا سواحلی
تعرضدن مصؤن بولندیرمق ایچون خارق العاده یرارلق

مشار اليك مفطور اولديني فطانت ولياقتيه سداجت
ومكاتبى عاليجنابانه اعتراف وتقدير دن اجتناب ايمز .
بوغيويتابه اورقوباده هيچ برتبدل وقوعه گلمامشدر .
يالكر آلمانانك امرای عسكريه سجاننده بر اسم
اكسيه جك ، و آلمانيا اعاضمنه مخصوص اولان قبرستانده
بر اسم آرته جقدر .

لزوم خس ايتدكلرى بر زمانده اك بيوك مظفريتلى
احراز ايمش اولقله برابر ، عاقبت قانون مملكته مطاوخله
خدمت عسكريه يى ترکه مجبوريت گورمش ايدى .
بؤذات ، مظفريات واقعيه وسيله تدكار اولان
وماضى ايله مستقبل آرسنده خط وصل حكمنده بؤنان
بر آلمان قهرماندن بشقه برشى دگلدى . يالكر بؤصفت
كندوسنه بر اهميت عظما اعطا ايلردى . بؤ سيله



مارشال مولتكه نك سيلزاده واقع صيفيه سى

لورد غراونيل

قونت غراونيل ، انكلتره رجال سياسيه سى آرسنده
مثلا متوفى بالمرستون و يارقاسندن اولان موسيو غلادستون
درنجه لرنده بر موقع انفرادى حاز اولماقله برابر علو
جناب ، ونزاهت اخلاقيه ينه مشاهير صره سنه گچمش

عموم آلمانيا ، قهرمان مشار اليك ضايع اولسندن
طولايي بحق متاثر اوله جقدر .

فرانسه متوفايه كال حرمتله ايفاي سلام ايدر .
في الحقيقه ، اصلاً دانيارقه لى اولان قونت دو مولتكه نك
حاز اولديني ذكوت ، فرانسه ايجون بك مضر اولمشدر .
فقط فرانسز قومی ، هنوز پذيراي التيام اولميان
جريحه لر دن مضطرب اولديني بر زمانده دخي جنگاور

قدر لورد جون روسلك رياست وكلالنى زمانده خارجه نظارتنى قبول ايتمش و (آتى - قورت - لاو - ليغك) و سربستى تجارتك برجى مدافع لرنده و اكا ايلرويه وارمش ليرالردن اولديغنى ابراز ايلمشدر .

۱۸۵۲ كانون اولنده (آردن) ك رياست وكلالنى زمانده مجلس خفى رياسته تعيين اولمشدر .

۱۸۵۴ حزينانك بشنده لانقاستر دوقه لنى شانسله سى نصب اولمش و ۱۸۵۵ شباطنده آردن ايله برابر ماموريتدن چكلىگى حالده، براز صكره مجلس خفى رياسته پالمستون قاينهنه داخل اولمشدر .

۱۸۵۶ ده فوق العاده مرخص صفتيله موسقواده اجرا اولنان رسم توجهده حاضر بولمغه مامور اولمش و سنه مذكوره كانون اولنده لوندرو اونيوهرسيته سى شانسله سى و ۱۸۵۷ سنهنده ديز باغى نشاينك شواله سى اولمشدر .

۱۸۵۱ سنهنده انگلتره قرايچه سنك زوجى متوفى پرنس آلبرت ايله برجى لوندرو سر كيسى احدايه موفق اوله رق، ۱۸۶۲ سنهنده ايكنجى دفعه كساد اولنان سر كينك دخى برجيده اولديغى گي رياست ثابهنه سى ايضا ايتمشدر .

۱۸۵۸ سنه سى شباطنده پالمستون ايله برابر انفصال ايدرك ، ۱۸۵۹ ده روسل داخل اولديغى حالده برقاينه تشكيلنه مامور اولمش و روسلك امتاعى اوزرينه تكرار پالمستون ايله برابر برقاينه تشكيل ايتمش و بو قاينه ده مجلس خفى رياسته بولمشدر .

پالمستونك وفاتندن صكره قاينه رياستنى جون رؤسل درعهده ايتمكه لورد غرانويل ماموريتنده ايضا ايلمشدى ، ۶۶ حزينانده روسلك انفصالى اوزرينه مشارالهد ماموريتدن چكلمشدر .

۱۸۶۸ سنه سى كانون اولندن اعتباراً غلادستونك قاينه سنده مستلكات ناظرى و معارف مجلسى اعضاسى اوله رق، ۱۸۶۹ سنه سى تموزنده مجلس اعيانده ايرلاندا ليلرك

و گرك منسوب اولديغى و گرك خلافيگيراندن بولديغى فرقه لر افرادينه دخى القاي محبت ايتمش بر صاحب كمال ايدى . بوندى طولاييدر . كه وقوع ارحالى هم طوريلرك و همده ويقلرك باعث تاثراتى اولمشدر .

گچن مارتك اوتوز برنده لوندروده وفات ايدن بو ذات ۱۸۱۵ سنه سى مايسنك اون برنده برجى قونت غرانويلك صلبندن قدمهاده بزم وجود اولمشدر . عهد طفوليتنده اوقسفورده شهرنده كى (قريستچورچ) و (اتون) مكاتب عاليهنده تحصيل قون ايتدكدن صكره (لوردلو زين) ناميله ۱۸۳۵ سنه سى مايسنده پارس سفارته تعيين اولنان پدى برجى غرانويلك معيته [آتاشه سيويل] اوله رق مامور اولمش ايدى . ايشته بوماموريتيله پارسده بولديغى مدبجه فرانسز لر حقنده هر زمان ابرازندن خالى اولديغى حسيات مودتكارانه بي پيدا ايتمش و باخصوص فرانسز لساتى آنك قدر صورت مكلمه ده تلفظ ايدر بر انگليز ده اگورلما مشدر .

زوجه سى دخى دوق دالبرك يگانه كريمه سى اولان و طول قالان (لهدى آفتون) فرانسز ايدى .

۱۸۳۶ سنهنده پارسدن انفكك ايله ۱۸۳۷ سنه سى شباطنده (موريت) دائره انتخابيه سچون مجلس مبعوثانه داخل اوله رق ، مجلس مذكوره كى صفتى ۱۸۴۰ شباطنه قدر، بعده (لهسفايلد) دائره انتخابيه سنه وكاله ۱۸۴۱ سنه سى ايلولندن ۱۸۴۶ كانون ثابهنه قدر محافظه ايدى .

۱۸۴۱ سنه سى مارتدن ۴۱ سنه سى ايلوله قدر خارجه نظارتى مستشارلغنده بولنه رق، ۱۸۴۶ سنه سى كانون ثابهنه سكرنده ايكنجى لورد غرانويل عنوانيله مجلس اعيانه داخل اولديغى گي، مجلس خفى اعضالغه دخى تعيين اولمش و اوسنه نك تموزنده قرايچه نك آوجى باشلغى عنوان و ماموريتى احراز ايلمشدر .

۱۸۴۸ مايسنده سرايجه اولان بوماموريتندن انفصال ايله تجارت نظارتى رياست ثابهنه و عسكرى وزنه سى رياسته تعيين اوله رق ۱۸۵۱ كانون اولندن ۵۲ شباطنه



لورد غرانويل

بر تدبير ابرازينه موفق اوله مديغندن، بي طرف قالمغه مجبوريت گورمشدر. مع مافيه بو بي طرفلق انكليز تجارينك فرانسه دو نمانسه كومور واردوسنه اسلحه ويرمكلگنه مانع اوله مدي. لورد غرانويل، قره دگر بي طرفلغتك اخلاص قبوله مجبور اولديني گي، آمريقا جاهير متفقه سيه اولان اختلافانده و باخصوص الاباما، مسئله سنده مظهر موقبيت اوله مامش و افغانسان امورنده دخي لازم اولان مهارتي گوستره مامشدر.

۱۸۷۴ ده غلادستون ايله انفصال ايدرك، ۱۸۸۰ سنه سنه قدر مجلس اعيانده بي قونسفيلد عليهنده اجرائي تعرضات و مشارالیه خلف اولمق اميديله اسرار اوقات ايلمشدر. وين طاقى طاغلمغه يوز طوتمازدن اول اعيانندن يتمش سكسان ذات دائما كندوسنه تبعيت ايلر ايدى.

كليسا قانونى و ۱۸۷۰ ده اداره مملكت قانونى لايحه ليري مدافعه ايلمشدر.

كندوسى پارلاق خطيلردن اولماقته برابر، مذاكرات حد اعتدالده جريان ايلديكي زمان نطقلى پك زياده اجرائي تاثير ايدردى. بوگا كتابت و انشاده اولان مهارتنك دخي دخل كليسى وار ايدى.

۱۸۷۰ سنه سي تموزنده قلاراندونك وفاقي اوزرينه خارجيه نظارتى درعهده ايدرك، دول اجنيه ايله اولان معاملاتنده غايت درست و ماهرانه بر طور آلديني گي، خود پرستك مسلكنه قطعاً التفات ايتامشدر. بونگله بزابر اقتدار سياسيسى زمانتك احتياجاً سيه متناسب دگلدى. قارشوسنده بسمارق گي بر داهيه سياسيه بولنديني جهته [فرانكو-آلمان] سفرينك ظهوريني منع ايجون هيچ

مه‌یسونی‌یه

پدري لیونلی ارزاق تاجری اولان مه‌یسونی‌یه
 ۱۸۱۱ سنه میلادی‌سی شباطنک یگری برنده دنیایه
 گلشدر . پدرينک دلخواهی اوغلنی تجارته سلوک ایتد-
 یرمک دن عبارت اولدینی حالده مه‌یسونی‌یه، آرزوی پدیره
 مخالفتله رسمه چالشمش
 وحتی پدرينک عن قصد
 کندوسنی پاره‌سز برا-
 قسنه اهمیت ویرمیه‌رک-
 بیك درلو مشقت
 وسفالتی گوزه آلقاه
 پارسه گلش واوراده
 زمانینک مشهور رسا-
 ملرینه ملازمتله معشوق
 وجدان ایدندیکنی رسمه
 چالشمشدر .

ایلک اثری ۱۸۳۲
 ده، یعنی کندوسی ۲۳
 یاشنده ایکن! سرکی‌یه
 قبول اولمشدر، که بولوحه
 مؤخرآ (ریشارواللاس)
 نامنده بر انگلیزک قو-
 للقسیوننده ظهور ایتمکله
 یوز اللی بیك فرانقه

صاٹمشدر .

او تاریخدن اعتباراً مه‌یسونی‌یه اشتهار ایدرک رسم
 ایتدیگی الواحک هربری الیشر، یوزر، یوز الیشر بیك
 فرانقه صاٹمغه باشلامشدر .

مه‌یسونی‌یه ۱۸۴۰ تاریخدن اعتباراً گومش و آلتون
 برچوق افتخار مدالیه‌لریله اجنبی نشانلرندن ماعدا
 (لژیون دونور) نشانک کافه مراتبنی احراز ایلشدر.

۱۸۸۰ سنه‌سی نیساننک یگرمی سکرنده نیپ‌غلادستون
 ریاسته گلیمکله خارجیه نظارتی لورد غرانویله تفویض
 ایلدی . بو نظارتنده (انغره - پکوه‌نا) مسئله‌سندن
 طولایی آلمانیایله وقوع بولان منازعه‌سندن مغلوب
 اولدینی گبی، افغانستان، هندستان، وحتی مصرده دخی
 موفقیتسزلیکه دوچار اولمقله، افکار عمومیه مشار الیهک
 علیهنه توجه ایتمکه باشلادی .

۱۸۸۵ حزیراننده
 ویغ فرقه‌سی ریاسته
 باشلادی . ایرتسی سنه
 یعنی ۱۸۸۶ شباطنده
 غلادستون تکرار ریاست
 گلیمکله لورد غرانویله
 خارجیه نظارتنه بدل
 مستملکات نظارتی
 تودیع ایلدی . فقط
 آلتی آی صکره ۸۶
 آغستوسنده غلادستون
 قاینه‌سی انفصال ایتد-
 یگندن، مشار الیهده غلا-
 دستون گبی (هوم-رول)
 دینلان ایرلاندا فرقه‌سنه
 داخل اولدی .

لورد غرانویله غایت
 عالی بر طبیعته، وسط
 مرتبه‌ده، فطانته، فوق

الغایه تربیه و نژاکته مالک اوله‌رق مجانی آره‌سندن
 شطارت‌پرورلیکده بولنور و حل و تواضعدن آیرلماز ایدی .
 آنک غیبوتیه لورد غلادستون ک صادق برر فقی
 و مجلس اعیان دخی حمول برر یسنی و قرالیمه حضرتلری
 بر مصاحب ظریفنی غائب ایتش اولدی .



مه‌یسونی‌یه



مرورنده هیئت وکلايه داخل اولمقله عدليه نظارتی در -
عهده ایلمشدر .

۱۸۵۳ ده هیئت وکلادن انفصال ایتمش و ۶۲ دن
آلمش بشه قدرینه مأموریت سابقهسی اولان عدليه
نظارتنده بولممشدر .

۱۸۶۷ ده هانورا قرالغنگ الغاسیه مملکت مذکورہ
بر پروسیا ایالتی شکلنه گپردکن صکره، ویندهورست دخی
کندوسی هم شمالی آلمانیا مجلس مبعوثاننه و همده پروسیا
مجلس مبعوثاننه مبعوث انتخاب ایتمشدر . بوایکی
مجلسده دخی قاتولیک مرکز فرقه سنک ریسی صفتیه
معرض مفکره سنده معلق بولنان مقاصدک اسحصالی بولنده
فوق الغایه بر غیرت و فعالیت ابراز ایلمشدر . اکثریا
مذاکرات مجلسه قرار ویردین و افرادی کژنده بولنان
بو فرقه باشلیجه اهمیتنی - لزومی حالنده فرقه نک صاغ
وصول و مرکز قسملرینک افکارینی توحیده موفق اولان -
او (کوچوک) بیوک آدمدن المقده ایدی .

مرکز، براختلافه دوچار اولوبده طاغله یوز
طوتدینی هربر زمانده، (ویندهورست) اقسام متفرقه پی
برلشدیرمگه مقتدر بر نقطه بولمغه موفق اولوردی .
افکار مجلسی بر نقطه به جلب وجه ایچون ایجاب ایدن
قول مقننی بولمغه - فرق سائره رؤساستندن زیاده -
موفق اولدینی جهتنه گرك محسن و گرك اختلاف
صورتیه اولسون حکومتک حسن توجه و یا نظر دقته
مظهر ایدی . چونکه آلمانیا پارلمنتوسننده الک قوتلی
فرقه آنک فرقهسی و پروسیا مجلس مبعوثاننده دخی
قوتجه درجه ثانیده اولان فرقه ینه آنک فرقهسی ایدی .
بناء علیه اکثریا بر قانون اتخاذ و تنظیمی آنک رأیه منوط
بولنیوردی .

ویندهوروستک فعالیتی قسماً روحانی و قسماً سیاسی
ایدی . روحانی جهتنده کلیساک محافظه عظمی
خصوصنه صرف فکر و غیرت ایدر ودها هانورا
مأمور لرندن ایکن مساعیسی هپ بو مقصده طوغری
توجیه و اماله ایلردی . لیکن فعالیت فوق العاده سنک

بولوار هوسمانده غایت مکلف اولان اوتلنک هر
اوطهسی، رساملغه مخصوص اولان اسالیک بر چوغنه
موافق بولده تفریش و تنظیم اولتمش ایدی . مثلاً تصویب
یرینی اون دردیجی لوتی زمانه مخصوص قیافتله بایدیرمق
ایستیان برقادی، حکمدار مشارالیه منسوب اولان
اسلوبده دونالدلشن براوطهده اقامه ایله رسم ایلر ایدی .
زمانمژده هچ برسام بودرجه لرده اشهار و بیسار کسب
ایده مامشدر . باخصوص سکسان سنهک بر عمرک اللی
طقوز سنه سنده علی التوالی تصویر ایله اشتغال ایلمشدر .
بوزاتک الواح مصوره سنده حقیقه اعجاز کارانه
بر مهارت گوریلور . اکثر لوحه لری یارم متره مربعی
مجاوز ایتمدیگی و بر چوغنی دهها کوچک قطعهده نقش
ایلدیگی حالده رسم ایتمدیگی اساسلر هر نه دن عبارت
ایسه کافه اشیا [میناتور] طرزینه مخصوص بر صورتده
هر بر اقسامیه مشاهده اولنور . حاصلی قورچوسنده کی
مهارت کیمسیه میسر اولمامشدر دینه بیلور .

لودویغ ویندهورست

ویندهورست ۱۸۱۲ سنهسی کانون ناینسک اون
یدیسنده [اوسنابروک] داخلنده کان [قالدن هوف]
نام محله تولد ایدرک اوسنابروک قصبه سنده کی قاتولیک
جیمناسنده تحصیل علم ایتمشدر . صنف رهبانه دخولی
پدزجه مقرر ایکن کندوسی علم حقوق تحصیلنه سعی
ایدرک ابتدا دعوی وکالتنده و بر زمان صکره بر مالکانه
مدرگنده و آتی متعاقب [چهله] شهری استیناف
محکمهسی اعضالغنده بولممشدر .

۱۸۴۹ ده هانوزا مجلس مبعوثاننه انتخاب اولنورق،
آز بر زمان نظر فنده بیوک پرنام و اعتبار قرانمش و ۱۸۵۱
ده مجلس مذکور ریاستنه مأمور اولدینی گئی، آز بر مدت

باشلیجه محرکی مؤخرآ الغاسنه موفق اولدینی (مایس قانونلری) اولمش ایدی . بوندن ماعدا فرصت بولدجه مذاهب نظارتنده برده قاتولیل دائرسنک تشکیلی خصوصنی ترویج ایدر و بو ترویجندن طولایی پک چوق دفعه کندوسیله مذاهب ناظری موسیو (غوسلر) آره سنده شدید نظر تعاطی اولنور ایدی . بونک گئی دائماً مظهر ستایش وتوجهی اولدینی پاپانک اعاده حکومت جسمانیسنی ترویجندن دخی خالی قالمزدی .

تشکیل ایدن حکومت منفردنک محافظه حقوقنی طلب ومدافعه ایدردی . هانورانک پروسیایه الحاقندن نه درجه لده متأثر اولمش ایسه پروسیا حکومتک کسب عظمت ایتکلگنی دخی او درجه ده چکمز ایدی . مشار ایله بو خصوصده کی حسیاتی قطعاً اخفا ایتدیگندن طولایی افتخار ایدردی .

حاصلی، نهایت عمرینه قدر سلاله مذکورده حقنده کی حسیات اخلاصکارانه سنده بلا پروا دوام ایتشدیر .

[مایس قانونلری]

جدالی ختام بولدقندن
صکره ویندهورست،
کلیسانک مکتبه
قارشو میدان آلان
جدل مدعیانه سنی
درعه ده ایلی .
بو مسئله ده طلب
ایلدیگی شی مکتبرک
مذاهب مختلفه یه نظرآ
تفریقیه مکاتبک
کلیسا طرفندن
اداره ایلمسی خصو-
صلری ایلی . پرو-
تستان طاقنک فرقه
متعصبه سیله متحد-
الافکار بولتمقلنی
گچنده پروسیا حکو-



لودویغ ویندهورست

مع مافیله آلمانانک
خارجه قارشو محافظه
شوکت و عظمتی
صره سی گلدیگی
زمان دخی هر درلو
حسیات خلا فیکرانه بی
ویا خصوصات داخله
یه متعلق منازعاتی بر
طرف ایدرک بفظور
اولدینی طلاق و بلا-
غت ایله وطن عمو-
مینک تأمین منافعنی
ترویجندن گیرو
طورمز ایلی .

« کوچوک اقسه
لانسک » وجودجه
چر کینلکی و هله
بویسنرنلی هر کسجه

معلوم ایلی . بو خاصه لرینی کندوسی دخی تصدیق ایله
اکثریا چر کینلکندن طوتدیرهرق لطیفه پردازلقده بولنور
ایلی .

حتی ایکی سنه مقدم آیانی قائمقله دوشوب دیزی
بره لندیکی زمان، زوجه سنه شو تلغرافنامه ایله بیان
حال ایلشدر : « مراق ایتمه ! ملاحظت ولطافتمه اصلا
خلل گلامشدر . »

متک خصوصات مذکوریه مماشات ایدر صورتده
پارلمنتویه بر لایحه اعطاسنی ایجاب ایتشدیر، که بوده
ویندهورستک بقیات مساعینندن بر مسئله ایلی .

§

امور سیاسیله ویندهورست اڭ ایلرو وارمش
(افتراقیونندن) ایلی . آلمانیا مجلس مبعوثانندن آلمانیایی

طرفداران و خلافگیرانندین هر برینک ذهنلرنده
ویندهورست دأما بوچهره ایله تجلی ایده جکدر . پروسیا
وَ المانیا ملت مجلسلرنده پرنس بسمارقن صکره دوستنه،
دوشمننه القای حرمت ایتمش بر آدم وار ایدیسه اوده
ویندهورست ایدی .



چارلس پرادلوغ

نورتامپتون دائرة انتخابیه سی ایچون انکلتره پار -
لمتوسنده مبعوث اولدینی حالده کچن کانون ناینک
اوتوزنده وفات ایدن برادلوغ بعض خواص مخصوصه یی
و بر سرگذشت غریبی حار اولسندن طولای نوعی
شخصنه منحصر ذواتن ایدی . (یمین ایتماکله) مشهور
اولان بوذات بنیهجه وجاهتی حائز اولدقن ماعدافوق -
العاده بر استعداد محریر ، آتشین و جاذب بر بلاغت ،
خارق العاده بر استقامت ، و هله هر درلو موانع و مشکلاته
غلبه ایدن بر مکانت و فعالیت ایله متمایز ایدی .

لوندرده تولد ایدرک اون بر یاشنه قدر مکتبه دوام
ایتدکن صکره بر کومور تاجرینک خدمته گیرمش
و بوراده صندوقکارلغه قدر ارتقا ایلشدر .

بو صروده مطالعه کتبه اشتغال ایلدیکی گبی، مسائل
و مباحث مذهبییه دأر جریان ایدن مذاکرات عمومییه
دأما استماعه حصر وقت ایلر . و (بازار گونلرینه)
مخصوص اولان مکاتب دینیه دن برنده هفته ده بر دفعه
مجاناً انجیل تدریس ایلردی .

پروتستانلرجه معتاد اولان (اثبات و تائید ایمان)
آیننه حاضرلندینی صروده ایدی، که انجیلده و خصوصاً
انگلیزلرک ۳۹ احکام مذهبییه لرنده موجود اولان تناقضلر
نظر دقتی جلب ایلکله استیضاح مسئله ایچون بر فکر
زاهدانه تبعیثه بر پاپاسه یازدینی مکتوبک جوابنه بدل

مع مافیه بوچرکینک جاذبه لی و روح پرور ایدی .
بو حال، باخصوص اداره کلام ایلدیکی ائساده نمایان اولوردی .
ویندهورست (آتش زبان) دینلان خطبادن
دگلدی . خطابیائنده فظاظت دلازارانده بولنمق معتادی
اولدینی گبی ، استهزا آلود اولان لطیفه لری دخی پک
سویلی ایدی .

شیوه خطابی سیاسیات ایله مجلا اوله رق، نطقنک هیچ
بر جمله سنی و افادتنک هیچ بر طرزینی رد و مؤاخذه ممکن
دگلدی . مجلس مبعوثانده ائک مهم بر (تعبیه) جی حکمنده
اوله رق، حاز اولدینی اهمیت ایله برابر، برده بو یولده کی
قوه نطقیه سی و طرز اداره کلامی حکومت نزدنده فوق
الغایه احراز شرف و حیثیت ایتمسنی موجب اولمش و حتی
کندوسنی سویدر مشدر .

گرک پرنس بسمارقنک و گرک قونت قاپریونینک
مجلس مبعوثان اعضاسنه آره صره ویردکلری قوشلق
و یا اقسام طعاملرنده هان دأما حاضر بولنور ایدی .
کلیسیایه، قانونیک مقاصدینه، پایایه، باخصوص اقتراق
حکوماته متعلق مسائلده هر نه زمان و مکانده اولورسه اولسون
پرنس بسمارقله معارض و بو مسائلده ائک شدید بر مؤاخذه
ایدی . بونکله برابر گرک بسمارقنک و گرک قاپریونینک
و باخصوص بیوک ایمراطورک فوق العاده حرمتلرینه
مظهر ایدی .

وفاتندن بر قاچ گون اول مجلس مبعوثانده مذاکره
صره سنده ۱۸۹۵ ده ختام عملیاتی مامول اولان بحر
شمالی و شرقی قنالینک کشادنده بر حیات بولنه میه جغنی
سویلکله، بوسوزینه باش وکیل قاپریوی غایت مجبانه
برلسالنه مقابله و اعتراض ایتمش ایدی .

ویندهورست، عزمنده متانت، و رأینده ثبات ایله
متصف اوله رق، مقاصدینه درجه نه پایه ده صادق بر
فکره مالک ایدی . خارجی پولیتیکه نئک هر درلو تبدلات
و ترلزلاتی ائساننده دخی مقاصدینی اصلا پیش نظر دن
آرمیه رق حرکت ایدر و لازم گلان مدافع اتدن گرو
طورماز ایدی .

پرادلوغ ایسه برمدت صکره قلم مدیرلکنه ارتقا ایتمش و بناء علیه معیشتیجه براز زفاهیت حاصل اولمش ایدی . ایکی سنه قدر بو خدمتده بولندقدن صکره (رادیقال) فرقه سنه منسوب « ناسیونال رده فورمر » نامنده هفته لک بر غزته نك محررلکنی درعهده ایتدیکندن خدمت مذکورهدن استعفا ایتمش و مؤخرأ بو غزته بی صاحبندن اشترا ایله وفاتنه قدر اداره ایلشدر .

عقائده متعلق نشریاتندن طولایی حقنده برچوق دعاوی اقامه اولمش و همان عمومی قزائمش ایسه ده موجب اولدقاری مصارف کلیه ، بالآخره بر چوق زحمتلره تادیه سنه موفق اولدینی برطاقم دیونه طالبدیرمشدر . مع مافیه هر دعوائی قزاندیجه اودعوائی دعوت ایدن علتك دخی بطلانی ظاهر اولقاه ، بو سایه ده بك چوق اصلاحات اجرا سنه موفق اولمشدر .

ایراد نطق خصو -
صنده کی مهارتیه اکتساب
شهرت ایتمش اولدینی حالده
۱۸۶۸ و ۱۸۷۴ و ۷۵
سنه لرنده (نورتامپتون)
دائرة انتخابیه سنه وکالة
پارلمنتویه گیرمگه غیرت

ایتمش ایسه ده هر طرفدن ذم و افترا به هدف اولقاه انتخابی ممکن اوله مامش ایدی . نهایت ۱۸۸۰ سنه سنه مهم بر اکثریتیه پارلمنتویه داخل اولدینی وقت معاد اولان (قسم) یرینه بر « بیان فکر » ایتدکن صکره ، مقامنه اؤطورمش ایدی . فقط بونك یمین ایتماسنی چکهمیان برطاقم معترضین پارلمنتوده بولمسنه مخالفت ایتمکله « نورتامپتون مسئله سی » نامی آلتنده بش سنه مدت پارلمنتوده دوام ایدن وقایع ظهوره گلش ایدی . کندوسی بوبش سنه ظرفنده تکرار انتخاب

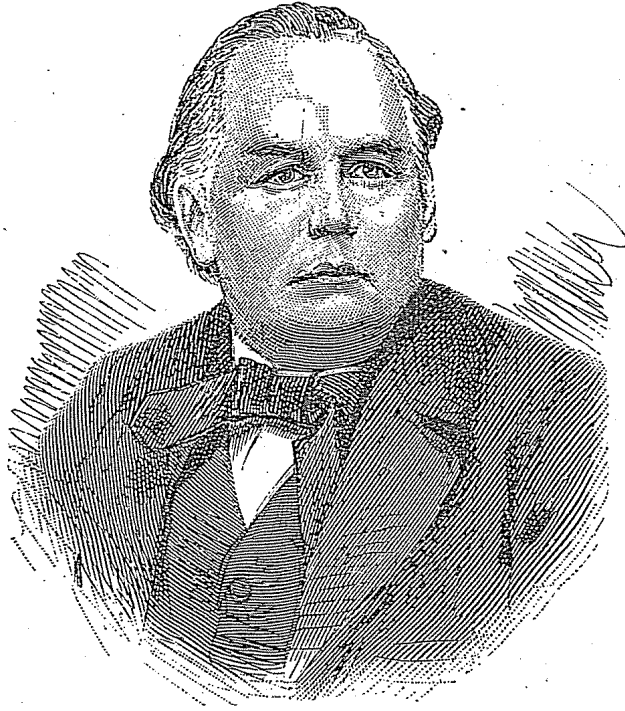
بازار گونی مکتبده تدریسندن منع اولدینی امرینی ایلشدر .

دلی قانلی بوندن صکره فرط غیرتله مطالعه آثار و عبرانی و فرانسر لسانلرینك تحصیلیه اشتغال ایدرك بو ایکی لسانده اکتساب رسوخ ایتدکن صکره کومورچی (آژانی) اولق آرزوسنه دوشمش ایسه ده حقنده کی سوء توجهات بو املنك حصوله مانع اولدیغندن ، کوکلی نفر اوله رق سلك عسکری به داخل اولدی . آلاینك بولدینی ایرلانده نفر اولدینی حالده مواجهه عمومده خاصه اعتیاد عشرت علیهنده بك چوق نطقلر ایراد ایدردی .

اوج سنه صکره اصابت ایدن جزوی بر میراث اوزرینه خدمت عسکریه دن استعفا ایله لوندره به عودت ایدرك ، یگرمی بر یاشنده بلندقامت بردلی قانلی اولدینی و اولدیجه حازر معلومات بولدینی حالده اون شیلین هفته لق ایله بر آووقاتك قلم اوطه سی خدمتکارلغنی اختیار ایلدی ، ایشته بالآخره عامه نك باعث حیرتی اولان علم حقوقده کی معلوماتنه ،

بوراده کی مساعی و مطالعاتیه وضع اساس ایلشدر . حتی انکلتزه مشاهیر رجال حقوقیه سندن بری « الك مشهور بر آووقات ، مسائل حقوقیه قدر حازر معلومات اولورسه بحق افتخار ایده بیلور » قولیه مشار الیهك کالبه ثنا خوان اولمشدر .

وارداتی اجمال ایچون گوندزه عاند خدمتدن صکره گجه لری بر معمار جمعیتك دفترلینی طوتار ایدی . بو صره ده صر مرصیوا عمله سندن برینك قزیه ازدواج ایلدی .



چارلس برادلوغ

بارون هوسمان

بارون هوسمان، گچن ۱۸۹۱ سنه سی کانون نایسنک اون بزنجی آقشامی، گیمه یاریسندن برقاچ دقیقه اول فخته وفات ایلمشدر .

سابقاً، پارس شهر امینی اولان بو ذات ایمراطورلق دورنده غیر محدود بر نفوذی حاز اوله رق، گرك فرانسهدده و گرك ممالک اجنیهده « بیوک بارون » نامیله متعارف ایدی .

۱۸۵۳ سنه سنندن ۱۸۷۰ سنه سنه قدر ۱۷ سنه بلا فاصله شهر امینلگنده بولنش و نفوذ و اقتدارینک هر درلو قیوددن آزاده بولنسنندن طولانی زمان مأموریننده خلق بیننده [پارسک ایکنجی ایمراطوری] نامیله یاد ایلمشدر .

مشار الیه، ترینات بلدییه خصوصاتنده ایمراطور ناپولیونک عادتا یدیمنای اجرا آتی اوله رق، پاریسی (پای تحت عالم) عنوانه لایق برحاله ایصالده پک چوق اقدامات درایتکارانه ابراز ایتمشدر .

شوراسی شایان دقتدرکه، بارون هوسمان نندن میلیارلره فرانقلر گچمش و افعالجه استقلال تام حالنده بولنش اولدینیی حالده مودوع عهدۀ اماتی اولان خصو- صانده مسلك استقامتدن ایرلامش و سکسان ایکی یاشنده عادتا فقیر دینه جک بر حالده وفات ایلمشدر .

ایمراطورلقدن صکره بالطبع خدمتندن چکلدیگی زمان زوجه سنک حین ازدواجنده ویرمش اولدینیی بدل جهاز بولمامش اولسه ایدی معیشتنی تامین ایچون عادی بر مأموریت استحصاله مجبور اوله جق ایدی .

ناپولیون زماننده سوء استعمالات ایله مشهور اولانلرک اکثریسی ایمراطورلغک ختامنی متعاقب خوف مؤاخذه ایله فرانسه یی ترک ایلدکلری حالده بارون هوسمان، کندوسنی محکمه وجداننده مسؤل طوته جق هیچ بر سقیمده بولمدیفته اعتمادی برکال اولدینیی ایچون پاریسی ترک ایتماش و بناء علیه ذاتاً وصفۀ شایان احترام

اوله گلدیگی حالده پارلمنتونک اکثریتی مشارالیهی مذاکرانه اشتراکدن منع ایلمه ایلی . نهایت ۱۸۸۶ سنه نیی کانون نایسنک اون اوچنجی گونی اجتماع ایلمه نیکی پارلمنتو پرادلوی « اولدینیی گبی » یعنی عقیده مخصوصه سیله مجلسه قبول ایلمه . وفاتندن اوچ گون اول پارلمنتو، اون سنه مقدم کندوسنی پارلمنتویه دخولدن منع ایلمه احکامک پارلمنتو دفترلرندن طی ایلدیگنی، یعنی بعداً انتخاب اولنان مبعوثان آره سنده ذاهب اولدینیی فکر و عقیده نک ایجابنه توفیقاً « بیان فکر » ایلدلرک قولی « رسم تخلیف » حکمنده طوتیله جغنی تحریراً بیان ایله مشار الیه برترضیه ویرمشدر .

پرادلویه مخالف اولان قونسر و اتور فرقه سی ذخی مشار الیهک مملکته اولان خدمت لرینی تصدیقندن گرو طوره ماز ایلی . بوندن طولانی ایلی که وفاتندن صکره رادیقالم فرقه سنه مخالفتله مشهور اولان غزته لر بیله حقدنه غایت مودتکارانه مقاله لر نشریله مشار الیه ایفای احترام ایتمشدر .

پرادلوی داخل اولدینیی مجلس مبعوثانده دگل، مدت عمرنده اجاسیله مصاحبت اثناسنده بیله لغویانده بولمدیگنی، بیپوده گولقدن، هزل واسته زادن نهایت درجده محنت اولدیغندن علیهنده کی تفوهات و تعرضانه غایت بلیغانه و اقتاعکارانه قیسه قیسه سوزلره مقابله یی اغتیاد ایتمش ایلی .

سوزنده، نظرنده پک بیوک برخاصۀ تأثیری حائز ایلی . کیمه خطاب و نظر ایته فکرینی سوزیله وجدانه، نظریله گوزینه القا ایدرجه سنه تأثیرینی گوسترایلی . قلمی ایسه نطقده کی مهارتنه معادل ایلی .



بارون هوسمان (صحيفه ۱۴۱)

آلفونس قار

گوزل يازمق و يازديغى شيلرى جان صيغمەدن اوقوتمق و حتى اڭ زياده جان صقنديسە مبتلا اولانلره يازديغى شيلره انبساط بخش اولمق خواصنى حازر اولان [آلفونس قار] گچن سنە ايلولك اوتوزنجى گونى نيس شەرى مضافاتندن [سن-رفائل] دە وفات ايتمشدر. موسى اليه ۱۸۰۸ سنەسى نيسانك ۲۴ دنده تولد ايتمش اولديغندن وفاتنده ۸۴ ياشنده ايدى . اكرثيا واقع اولديغى اوزره ادنا بر تدبيرسزلك سبب موتى اولمشدر . فورطنە و ياغموره باقىهرق معتادى اوزره باغچەسندە چالشمش و براز صكرەدە آتمش اولديغى آغلرى چيقارمق ايجون صندال ايله دگرده گرمكلە

ذواتندن بولديغى جهته . رجال جمهوريت طرفندن دخى مظهر حرمت اولمشدر .

بو ذات خصوصات بلديهده بر استعداد فوق العاده يي حازر ايدى . تعبير آخرله اداره بلديه بارون هوسمانك معشوقه وجدانى اولديغندن بر جوق شهرلر ايجون پلانلر تنظيم ايتمش و حتى بوندن اون ايكي سنە مقدم پاي تخت سلطنت سنيەده دخى گلهرك شهرمىزى طبيعتك رايكان قلدنيغى لطافتله متناسب بر حاله افراغ ايجون رسم ايتديگى پلانله يازديغى لايحه يي باب عاليه اعطا ايتمش ايسهده استملاك قاعدهسنگ ، خصوصات وقفه دن طولايى اوروياجه متعارف اولان اصوله مغاير بولمى ، او اصوله بناء ايدلمش اولان لايحهسنگ موقع تطبيقه قولسنة مانع اولمشدر .





آلفونس قار (صحيفه ۱۴۲)

صكره [سن - رفائل] ده بر شاطو آهرق وفاته قدر اوراده اوتورمشدر .
آلفونس قار ، مكانت مزاج صاحبي بر ذات اولمله برابر لطافت طبعي حائز ايدى . بر خيلى گوزل رومانلرى واردر .



اوقتاو فوييه

فرانسه آقادهميسى اعضاسندن اوقتاو فوييه ۱۸۹۱ سنهسى كانون اولئك ۱۸ نجى گونى وفات ايتمشدر .

ابى بر صغوق آلمش و بونك نتيجهسى اولهرق مبتلا اولدينى نزهة صدرية بر قاچ گون صكره كندوسنى ديار عدمه سوق ايتمشدر .

آلفونس قار، فيغارو غزته سنه ابتدا محرر و صكره مدير اولمش و وفاتندن اون گون اوله گنجيه قدر مذكور غزته يه بر چوق زماندن برو يازمقده اولدينى مقالات لطيفه سنده دوام ايتمشدر .

مشار اليه، ايمپراطورلغك دوام ايتمش اولدينى مدتجه هيچ بر غزته يه بر شى يازمامغه عزم ايتمش و بو عزمنده ثبات ايتمشدر . حتى ۱۸۶۱ سنه سندن برو پارسى ترك ايله نيسده اختيار اقامت ايتمش و نيسك فرانسه يه الحاقندن

قولونل - لوبل

فرانسەنك اڭ صكره قبول ايتديكى تفنكك مخترعى اولان (قولونل لوبل) ۱۸۳۸ سنە ميلادىيەسى آغستوسنك اون سكرندە فرانسەدە كان (آترە) شەرى جوارندە تولد ايتشدر .

۱۸۵۵ دە (سن سىر) مەكتەپ عسكرىسەنە دخول ايله ۱۸۵۷ تشرىن اولندە ملازم ئانىك رتەسايە ۵۸ نجى پيادە آلاينە و ۱۸۶۳ دە آلتش طقوزنجى آلايە ملازم اول تەيىن اولمش و ۱۸۶۹ دە يەنە بو آلايدە يوز باشلىق مەرتەبەسى احراز ايتشدر .
۱۸۷۰ دە آلمانىا سفرندە بولمقلا (سە دان) دە اسير ايدىلەر ك آلمانىايە اعزام اولمشدر .

۱۸۷۱ دە فرانسەيە عودتسندە [طور] شەرنە ۶۶ نجى آلايە مامور اولمش و ۱۸۷۵ دە [شولر] دە ۱۳۵ نجى طاבורە بيگباشى نصب ايدىلەكلە برابر مستخفظى بولدىغى ايلتك نشان بىكتى مديريتى دە علاوۋە ماموريت

اولەرق عەدەسە تودىع قلىمشدر . . .

۱۸۸۳ دە حربىيە ناظرى جنرال [تېودەن] طرفدىن فرانسە پيادەسەنك اسلحە سنجە لزوم گوريان تەديلاتك مطالعه و اجراسى ايجون تشكىل ايدىلان قومىستونە مامور ايدىلش ايدى . بو قومىسيون تەدقيقاتى ۱۸۸۴ دە اككال اياھەمەيتە ايتدىكى قرق اللى تفنككەن هېچ بىرنىك موافق مظلوب اولدىغى آيسان و فقط (غرا) تفنككەن تريكە كوچوك قطعەدە دىكر تفنكك اتخانى رايىندە اضراز ايلش ايدى .

كندوسى شىخصاً آز طانلدىغى حالدە آتارى ھان ھەركس غەندە معلوم ومقبولدر .

اوقتاو فويە زمانە محررلرېنك مەسلىگنە مخالف، يعنى خيالىوندىن ايدى . آتارىنك اڭ گوزللىرىدىن اولان [ايتوآر دون پارىزىن] نام حكاىەسندە شو گوزل سوزى سويلشدر :

« تاهل عشقك غايە كاليدر؛ تاهلەدە عشقك وجودى احتمال كە بر خيالدر .

» فقط نصفاً اولسون وجودى حالندە يەنەدنيادە اڭ

گوزل بر خيالدر . عالمە بوندىن عالى و بوندىن ذوق آور بر شى متصور دگلدن ظن ايدرم . ايشتە عشق اطلاقە سزاوار اولان محبت بوندىن عبارتدر . چونكە دين آگا بر نوع ابدىت احسان ايتكەدر »

مشارالھك بوسوزى ھان كافە آتارىنك برانمودج مصغريدر .

۱۸۲۱ سنەسندە تولد ايتش و ۱۸۴۵ دە عالم ادبياتدە عرض آتارە باشلامشدر .
۱۸۶۲ سنەسى نيسانك

اوخچى گونى [سقرىپ] نام ذاتك يرينە آقادەمى اغضالغە تەيىن اولمش ايدى .

بر خيلى رومان يازمش ومشهور غزەلەرك ھان كافەسندە و (رە و دە دو موند) دە تفرقە صورتيلە يك چوق آثار لطيفە نشر ايتشدر . رومانلرىدىن بر قاچى لسائمزە نقل ايدىلشدر : از ھلە « بر فقير دليقانلىك حكاىەسى » عنوانلى اترلطيفى مدحت اقدى تركىيە تەرجمە ايتشدر .



اوقتاو فويە (صحنە ۱۴۳)

بارنوم

هان دنياده بر ايكنجيسي دها گورلامش اولان
[مشهر] صاحبزندن آمريقالى [بارنوم] گچن سنه
نيساننده [قونه قتيقوت] داخنده كان [بريچور]
صيفهسنده وفات ايتمشدر .

[فيلاس - طاپلور -

بارنوم] قونه قتيقوت
داخنده [بهتل] نام
قرية صغيرهده تولد
ايتمشدر، كه پدرى بو
كويده بر شريكيله
اوافق بر بقال دكاني
اداره ايتمكله متعيش
ايدى . بارنوم، سكر
ياشندن اون اوچ ياشنه
قدر بو دكانده بولمش
ونهايت دنيايى طولاً -
شمق ودها مفيد بر
واسطه معيشت بولمق
امليه بقال چراقلغنى
ترك ايله بر مدت
چوبانلق ودها صكره
چفتلك ياشمهلنى
ايتمشدر .

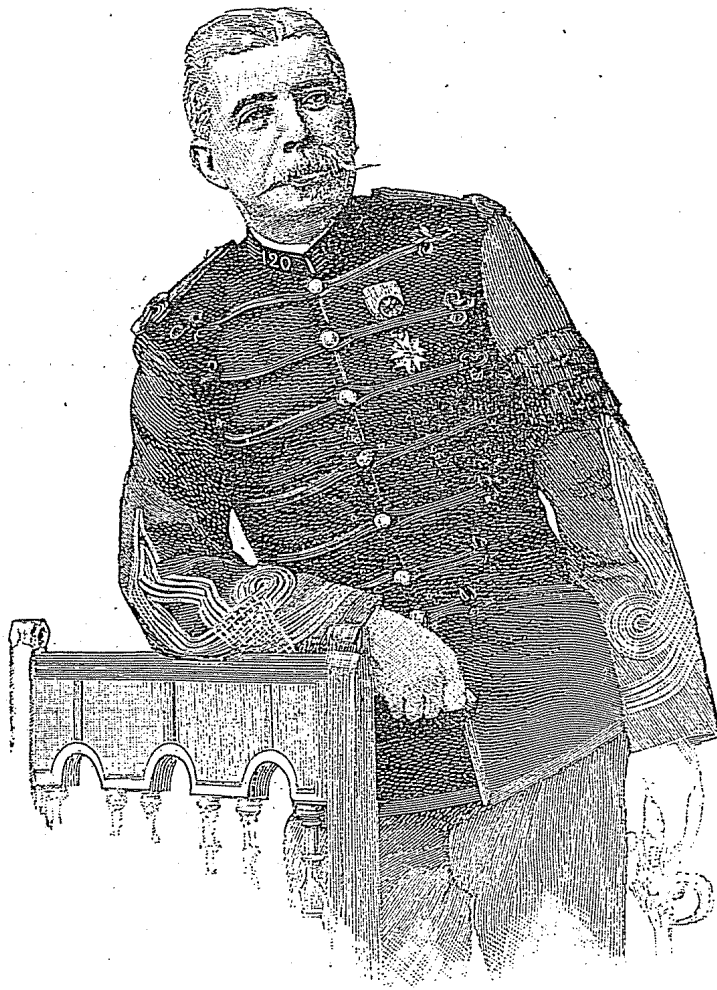
اوائل احوالى

نقل ايتديكى صرهده

« صغر سنمه ايكن سعى واشتغاله بر درلو ايصنه ماز
وقولاي بر طريق ايله هيچ زحمت چكمسزىن بر دنبره
زنگين اولمق خولياسنده بولنوردم » دير ايش .

۱۸۳۱ سنهسنده تاسيس ايتديكى بر غزته ايله آنالنه
موفق اوله مدقندن بشقه ، تحقير واقفرا تهمتريلهده محكوم
اولديغندن ، غزته سنى اختياريله تعطيل وترك ايدرك

بر مدت صكره حربيه ناظرى جنرال (قامينون)
طرفندن بو خصوص ايچون تشكيل اولان ديگر بر
قوميسيون ، ينه بر طاقم مختلف مودلده يابلس تفكلىرى
تدقيق ايله هيچ برى بكنامش وبونك اوزرينه مومى ايله
بيگباشى لوبل طرفندن ياپيلهرق (ترامون لوبل) نامى
ويرلمش اولان خزينه لى ، يعنى مكرر آتلى تفكك قبوله
قرار ويرمشدر ، كه
الحاله هده فرانسه
اردولرى بو تفكك ايله
مجهز بولمشدر .



قولونل - لوبل (صحيفه ۱۴۴)

لوبل تفكك فشكى
۲۵ گرام ثقلتدهدر .
آندن اول فرانسه
اردولرنده استعمال
ايديلان (غرا) تفكك
فشكى ايسه ۴۳
گرام ثقلتده ايدى .
لوبل تفككندن چيقان
برقورشون ۷ ثابيه دن
آز بر زمانده ۲۰۰۰
متره دن زياده مسافه
قطع ايتمكدهدر .

مومى ايله اخترا -

عك مكافاة تقديه سنه

نائل اولدينى گي ۱۸۸۷

سنه سى كانون ثابيسنده

دخى عهده سنه ۱۲۰ نجى آلايك مير آلاينى توجيه
اولنهرق وقيله اسير اولدينى (سهدان) محافظلغنه تعين
ايدلمشيدى . اوراده ۳ سنه اقامتن صكره شدتلى بر
قلب خسته لغنه مبتلا اولمقاه وقتندن اول تقاعدلكنى طابه
مجبور اولمش وخزينه تحصيلدار قيله (ويره) شهرينه
چككديكى حالحه كچن سنه وفات ايتمشدر .

بعیده ده مټمکن تاریخ طبیعی علامسنگ متعدد شهادتنامه لری
تصدیق ایلیور ایدی .

بر دفعه اوچ دانه یاشلی (بوغا) تدارک ایدرک
اوزاچیه بر محله نقل ایدر و جسیم اعلانلره (حیوانات
وحشیه اوزرینه فوق العاده بر او) وقوع بوله جغتی
اشاعه ایله . بو اعلانلری اوقویان نیجه بیگ آدم کیمی
دیپلزانس، کیمی بارگیر و کیمی صندالره محل صیده شتابان
اولور . حال بوکه بارنوم ، اولجه شهرده موجود اولان
وسائط نقلیه ناک کافه سنی کرالمش اولدیغندن، مثلا بر معناد
یازم طالر اجرتله کیدن بر عربدن بر ایکی طالر اجرت
المقاله بالکتر بو یوزدن اوگون ۴۰,۰۰۰ طالر قازانمش
و محل صیده کیدوبده اوچ دانه یاتور بوغادن ماعدا برشی
گورهمیان خلق کندوسندن آوکه نه وقت اجرا اوله جغتی
سؤال ایتلری اوزرینه بارنوم « سز گلنجیه قدر بوغالر
حیوانات وحشیه ایله صاواشهرق شمیدی ده راحت و اوردیلر »
جوابی ویرمشدر .

آندن صکره جنرال « طونیوس » حینه سنی اجرا
ایلشدر، که بونکله هم آمریقایی، هم ده اوروپایی آلامشدر .
بارنوم میلیونه مالک اولدقندن صکره دخی « آمریقن
موزه یوم » ی ترک ایتیه رک دنیانک هر طرفندن شایان
تماشا بر طاقم اشیا تدارک و جلیله علی التوالی موزه سنی
تجدید و منافعی توسیع و تشید ایدر ایدی .

اقامتته مخصوص اولق اوزره بر طاقم مناره لر، قهله،
چان قهله لری ایله مزین غایت جسیم و لطیف (عجمستان) نامنده
بر قصر انشا ایتدیرمش و مشاهیر ارباب ثروتی تقلیداً اک
ای (تراژدی) یازان کیمسه یه بش بیگ طولار مکافاة
و عدیله اعلان یسار ایلشدر .

بو احتشام ویساری ایسه چوق سورمدی ، ۱۸۵۶
سنه سنده اصحاب مطلوبدن قورتلق ایچون لوندرده اقامته
مجبور اولمشدر . حتی کندو افاده سنه گوره او تاریخدن
سکر ماه مقدم بر پاره بورجی اولدینی حالده ۵۰۰ بیگ
طولاره مالک بولنمش ایکن، سکر آی صکره بالکتر ایکی
قات البسه ایله جینده ۱۰۰ فراتی قالمشدر .

مؤخرأ فوق العاده باعث اشتهاری اولان سرگیجیگه
باشلامشدر .

ایلیک تشبثی، کندوسنگ حقیقه درایت و مهارت
صاحبی بر آدم اولدیغنی میدانه قویدی . توتون و مسکراته
انها کندن طولای مختل الدماغ اولمش برزنجیه گوردرک،
بونی صاحبندن اشترا ایتمش و بیوک بیوک مصور اعلانلر
ترتیبیه مرقومه یی یوز الی یاشنده و آمریقانک مخاصی
اولان مشهور واشینگتونک سود والده سی اولق اوزره
تشیهر ایلیدی . حتی (ترشه) اوزرینه محرر و نظام
واصوله موافق ۱۵۰ سنه اول تنظیم اولمش برده ولادتنامه
تدارکیله بو قادینک ادعا ایتدیگی قادین اولدیغنی دخی اثبات
ایتمش ایلیدی . بو سایه ده مأمولی و جهله یوز بیگلرله
دولار قازنمش ایسه ده اثبات سارده سنده موفق
حقیقه میدیغندن، ایکنجی دفعه اوله رقینه دوچار سفالت
اولمشدر . فقط اصلا قوتور گتورمیه رک قومدیاجی و آت
جانبازی قومانیلرینه اشتراک ایله جاهیر متفقنک بر قاج
حکومتی طولاشمش و پیدا ایتدیگی بر مقدار نقود ایله
« آمریقن موزه یوم » نامنده نیورقده بر مشهر صتون
المشدر .

ایشته اصل سرگیجیگه شمیدی باشلادی .

دنیا یه اعلانجیلده آنک گی ابراز فطانت ایتمش
و خلقی صورت مکمله ده آلامغه موفق اولمش بر آدم
دها گلمامشدر .

بارنوم، کندو فطانتدن زیاده انساننک غفلته
گوکنه رک، تشبثانده موفقیتی تأمین ایلیور ایلی .
چونکه خلق هر دفعه سنده اغفال ایدلمش اولدقلمی
بیلدکلمی حالده دائماً بو آدمک اعلانلرینه فریفته اولمقندن
خالی قالمیور ایلی .

بر حیوان بحرینک قفس بدننه بر مایمونک قفاسنی
ربط ایله (جاپونیانک دگر قزی) دیه تشهر ایلش ایلی .
بو مخلوقک (مالک دریا) دینلان بانوی مخیل اولدیغنی
فوق العاده جسیم اعلانلر و تحقیقی متعسر بر طاقم مالک

بارنوم نوعی شخصه منحصر اشخاصدن و مسلکندہ عادتاً دہانن ایدی . .

حقیقہ یورولہدن وسی و جہدہ محتاج اولہدن یالکڑ غریب غریب تشبثات و تاسیساتیہ بونک گبی میلیونر قزاق دنیاہ ہج کیسبہ میسر اولمامشدر .



آغوب پاشا

قزاقان آغوب

پاشا ۱۸۳۲ سنہ

میلادیہ سنہ درسعہ

دندہ تولد ایتشدر .

لسانی و مبادی

علومی کندو ملی

مکتبلرندہ تحصیل

ایتمش و مکتسبات

علیہ سنی بوندن ایلرو

گوتورمامشدر . ترکیہ

اوقیوب یازمسی او

قدر مکمل دگل

ایدی . یگرمی بش

اوتوز یاشلرندہ ایکن

غلطہدہ کی ازمنی

کلپاسانک تحصیلدہ

ارلغندہ بولمش ، بو

خدمتدن عزلندن

صکرہ متوفی سرور پاشانک دائرہ مدیرگنہ انتساب ایلشدر . مشارالیہ سرور پاشانک شہر امینلگندہ اوتاریخندہ شہر امانتہ مربوط اولان ابنہ مجلسی اعضای سلکنہ داخل اولمشیدی . مؤخرأ غلطہ و و یوودہ قائم مقاملغہ تعیین ایدلشن و عثمانلی بانکہ سنہ گیرنجہ یہ قدر اومأموریتدہ بولمشدر .

بانقہدہ کی مأموریتی مخابرات ترکیہ قلمی مدیریتی ایدی ،

لوندرہدہ بولندیغی زمان مفروشاتی برخانہ طوتہرق اوطہ لرینی کرایہ و یرمکلہ تأمین معیشت ایلشدر .

نیورقدہ افلاسنہ اعلام و یرلیدیگی گبی (بریچپور) دہ (عجمستان) نامی آلتدہ انشا ایتدیرمش اولدیغی معهود قصرنی دخی اصحاب مطلوبہ ترک ایتک مجبوریتدہ بولمشدر . مؤخرأ بو بنا ۱۸۵۷ سنہ سنہدہ محترق اولمشدر .

۱۸۶۲ دہ ہر

درلو کوچوک چو

جقلردن مرتب اولمق

اوزرہ بر سرکی

تشکیل ایتمش و بو

سایہدہدہ بر چوق

پارہ قزاقمشدر .

نہایتکی تشبہی

۱۸۸۹ سنہ سنہدہ

ایدی کہ یگرمی ایکی

جسیم فیل طوپلامش

و حتی (جومبو)

اسمندہ کی اک عظیم

الجہ بر فیل لوندہ

حیوانات بانچہ سندن

۵۰ بیگ فراقہ اشترا

یتمشیدی . بونلری

تشیہر ایلہ ہان اسکی

رادہ سنہدہ بر ثروت

پیدا ایلدی .

اک صکرہ پارس مشہر عمویسنہ کندو نامنہ بر سرکی تشکیلی تصیم ایتمش ایسہدہ ، سرکی قومیسونی ابلہ بینلرندہ موافقت افکار حاصل اولمامشدر .

ابتدای تشبثدن اک صکرہ کی سرکیسنہ قدر تشکیل

ایتدیگی متعدد مشہر لرینی زیارت ایدنلرک مقدار ی حساب

اولنہرق ۱۰۰ میلیون سیرچیدن عبارت بولندیغی تحقق

ایتشدر .



بازنوم (صحیفہ ۱۰۵)

اشيايه قدر لازم گلان دقت واهتمامي صرف ايدر
وبالذات هرايشي گورر وگوزه در ايدى .
محاسبه نظارتده (پارتى دويل) يعنى اصول مضاعف
قاعدہ سنى و تاديانده (چك) اصولنى و مبايعانده مراقبه يي
اتخاذ ايله نظارت مشاراليها يي اصول معاملاتجه الك منتظم
بر بانقه حاله افراغ ايلشدر .

گجن ۱۸۹۱

سنه سى ايلولنك اون
برنجى گونى اقشام
اوزرى يگى كويده
اقامت ايلديگى صيفيه يه
وصولده تنزه ايتك
اوزره راكب اولدينى
بارگير نعلسه اورك ككله
قوشمغه باشلش و
متوفى قصر زمام ايله
توقيفه اقدام ايلش
اولدينى حالده حيوان
گمى آزى يي آلهرق
سرعتنى ايرتيرمش و بو
آراق باشنى برديواره
چارمغه ميت حالده
يره دوشورمشدر .
اؤلجه بو حالى گوروبده
حيوانى طوردير مق
اوزره آرقه دن قوشان
بر ايگى كشى محل

حادثه يه كلكلرى زمان آغوب باشانى كندندن
گچمش بر حالده گورملر يله اياغى اوزنگيدن چيقاريله رق
خانه سنه گوتورلمش و براز صكره متأثراً وفاتى وقوع
بولمشدر .

۱۸۷۹ سنه ميلاديه سى كانون تانيسنده خزينه خاصه
مديريته تعيين اولمغله ابراز ايتديگى لياقت نزد حضرت
پادشاهى ده قرين تقدير اوله رق، مديريت بر سابق نظارتده
تحويل قلمش و على التوالى ابرازندن خالى اولدينى
مأثر اقدام و كفايتى مقابلنده بالتدرج اولى و بالا و وزارت
رتبه لرينه نائل اولمش و عثمانى و مجيدى نشانلرينك برر

قطعه مرصعه سى و
امتياز نشان ذيشا -
نك كوش و آتون
مداليه لرى ايله
تلطيف بيورلمشدر .

خزينه خاصه
شاهانه نظارتى عهدده -
سنده اولدينى حالده
ايگى دفعه مالىه نظارت
جليله سنه مأمور يو -
رلمشيدى . مديريت
و نظارت صفتيه
خزينه خاصه شاهانه
مأموريتى اون برسنه
سكز آى اون گون
دوام ايتمشدر، كه بو
مدت ظرفنده
خزينه مشار اليهاجه
جداً پك بيوك
اصلاحاته موفق
اولمشدر .



آغوب باشا

خزينه مشار اليهاده اتخاذ ايتديگى اصول اداره غايت
مكمل و دوائر اداره نك كافه سنده نمونه تطبيق اولمغه
شايان اوله حق ضرورنده آجيق و گوزلدر. متوفى مشار اليه
فوق العاده غيور، مقدم، عفيف و مأمور اولدينى خدمتك
وظائفه تمامها واقف ايدى . مفردات اموره قدر
هر ايشه بالذات يتشور و مبايعانده الك حقير عد اولنان



ياغمور - و - ياغمور مواسمنه دائر معلومات

صو قطره لری حالده آیریلور . ایشته یاغمور حصوله بادی اولان شرایط طبیعت بوندن عبارتدر .

§

زیاده رطوبتی حاوی و بناء علیه یاغمور و یا قار یاغمسنه سبب اولان روزگارلره، (یاغمور روزگارلری) اطلاق اولنور ؛ بزده، یعنی اوروپاده جنوب غربی روزگارلری، یاغمور روزگارلری ایسهده، علی العموم صیحا اسن دگر روزگارلری یاغمور روزگارلریدر . بناء علیه کره ارضه یاغمور کیفیتی سطح ارضک شکلنه و حاکم اولان روزگارلره تابعدر . بتون کره ارض اوزرنده یاغمور اقسامنه گنجبه، بو خصوص مختلف (قوشاق) لر ایله تفریق اولنه بیلور :

اوچ قوشاق منطقه حارهده . و منطقه حاره ناک خارجنده اوله رقی بهر نصف کره ارضه اوچر یاغمور قوشاخی تفریق ایدیله بیلور .

منطقه حاره ممالکنده، یعنی روزگارلرک سکوتی اولان حوالیده، یاغمور اجوالنک انتظامی و دوشن یاغمورک کترتی منطقه مذکوره ناک بر خاصه مخصوصه سیدر .

بو قوشاقلر، موسملره و شهوره تقسیم اولنه رقی، هر موسمک و هر آیک مختلف مقدارده یاغمورلری وارددر .

کره ارضک اقالیم و قطعات ساره سنده کی مواسم و یا مقدار سقوط باران حقنده تفصیلات اعطاسنه مجله من متحمل اولمایدیغدن یا لکر اوروپا ممالک مختلفه سنده سنوی

یاغمور، هوا دروننده بر بولود و یا بولود طبقه سی داخلنده سریعاً تکائف ایدن صوب بخارندن حاصل اوله رقی سطح ارضه سقوط ایدن قطره لردر . اگر بو تکائف صفر درجه حرارت تحتده بر درکه برودنده وقوع بولور ایسه بوندن بوز قریستاللری، یعنی قار حاصل اولور . ایکی حال دخی هواده حرارت درجه سنک تنزلی نتیجه سیدر .

هواده درجه حرارتک تنزلی، کترتی، (یاغمور و قار) یاغمور و یا قار یاغمش اولان گونلرک مقدار یله تعیین اولنور . فقط درجه حرارتک مقدار ی یاغمور صوبی و یا اریدکن صکره حصوله گلان قاز صوبی اصلا تبخیر ایتمدیگی و طوبراق طرفندن ایچلمدیگی حالده سطح ارض اوزرنده پیدا ایتمش بولنه جنی فرض اولنان ارتفاعه گوره حساب ایدیلور . ایشته بو ارتفاع مطر [میزان - المطر] وساطتیه تعیین اولنور .

هوا نسیمی صورت دائمده و هر طرفنده صوب بخارنی شامل ایسهده، مذکور بخارک آنجق بر مقدار معینی حامل اوله بیلور، که بوده هوانک حالته تابعدر . درجه حرارت نه نسبتده زیاده اولور ایسه هوانک صوب بخارنی جلب و بلع ایتمسی استعدادی دخی اونسبتده تزیاید ایدر . رطوبتله مملو اولان بر هواده درجه حرارت تزیاید ایتمدیجه هیچ بر صوب تبخیر ایتمز . فقط درجه حرارت تنزل ایده جک اولورسه اوزمان صوب بخارینک بر مقدار ی سیس حالنده اوله رقی آیریه جنی گبی، دها زیاده بر تنزل حرارتده دخی

پوکار] دن [ملاطیه] و [دیار بکر] اوزرلرندن عجمستانه
 طوغری ترسی فریض اولنان بر خطک غرب و جنوب
 سمتلرند قالدن مالکده: یعنی بحرسفیدک قبریس، کرید،
 رادوس جزیره لرله آناتولی ساحلی و یونانستان،
 وایتالیانک مسینا، سیچلیا و صاردونیا ناک قسم جنوبی
 وقارتاجدن اعتبار آجیل الطارقه قدر اولان قسمی و اسپانیانک
 قسم جنوبیسیله پورتوغال و انگلتره ناک ایرلاندا آطهسیله
 غلاسکو شهرندن یوقارویه اولان بریتانیا آطهسنک
 قسم شمالیسی و ایرلانده آطهسنده علی العموم قیش یاغموورلری
 نزول ایدر .

بو خط مفروض داخلنده قالمش اولان جزایر
 و تونس و طرابلس ده ایسه مستتا اوله رق ایلك بهار
 یاغموورلری یاغار .

[ج] ۵۰ درجه طول شرقی ایله ۷۰ درجه عرض
 دأره لرینک تلاق نقطه سنک شمال شرقی جهتدن بداء
 ایله ایسوهچ نوروچک شمالنده کائن [وارانگر] کور-
 فزندن و روسیه ناک شمال غریبسنده و ایسوهچ حدودنده
 واقع [اتاره] کولندن و [اسقاندیناو] سلسله جبالندن
 جنوبه طوغری مزور ایله نوروچ ساحلنده واقع
 [غریم اشات] شهرندن بر خط مستقیم ایله دایماریقه قطعه سنی
 جنوبه طوغری کچهرک [هامبورغ] دن و اورادن
 [وهزدر] شهرینک منصبندن غرب استقامتده [امس] شهرینک
 منصبی طرفده [امدین] شهرندن جنوب غریبی یه
 طوغری [آمستردام] شهرینک آلت طرفندن و بلجیقاد
 [آنوهرس] ایله فرانسه ده کائن [لیل] و [روان]
 شهرلرندن جنوبه طوغری [طور] شهری اوستندن
 و اورادن [لیون] ی کچهرک [آلب] طاغریله [طورینو]
 شهرینک جنوبندن و بورادن شماله طوغری [میلانو]
 شهرندن و [سن-غوئار] گچیدن اوستریانک آلب
 طاغری اوزرندن و [غراچ] ایله [آغرام] آره سندن
 برانخا ایله تکرار جنوبه طوغری [هرسک] و [قره طاغ]
 اوزرندن [پرشته] یه و اورادن [صوفیا] استقامتیه
 بالقانلردن [سلسنتره] یه و بورادن [طوئه] نهری بویله

یاغان یاغموورک مقدارینه و یاغموور قوشاقلرینه دأر
 معلومات اعطاسیله اکتفا ایدرز .

خریطة ذهنيه

عموم اوروپا ممالکیله آفریقانک تونس و جزایر
 سواحلی و جبل الطارق بوغازی و آسیادنده بحر حزر
 و سیریانک غرب جهتده کی ممالکده سنوی موسم
 اعتباریه اوقات مطریه بی باطوق خریطة ذهنيه در :

(بونی او قویوبده آگلامق استیانلر پیش نظره
 بر اوروپا خریطه سی آلدق لری حالده ایضاحات آتیه یه
 تمامیه مطابق بولورلر .)

[ب] مبداء طول قناریه آطه لری اعتبار اولندیغی
 حالده ۲۰ درجه طول شرقی ایله قطب شمالی دأره لرینک
 تقریباً تقاطع ایتدکلری نقطه دن بداء ایله جنوبه طوغری
 انگلتره ناک شمالنده واقع [زولاند] و [اوقرقنی] آطه لرینک
 شرقندن وینه انگلتره ده [غلاسکو] شهرندن و ایرلانده
 دکترینک وسطیه [سن زورژ] قالدن و انگلتره ناک
 جنوبنده واقع [لاندس انده] بورندن و فرانسه ده واقع
 [برهست] لیمانندن و اسپانیانک شمالنده کائن [سان-تاندرا]
 شهرندن و پورتوغالده واقع [پورتو] شهرینه منصب
 [دورژ] نهرینک اسپانیا حدودینه قریب جهتی اوزرندن
 و اسپانیاده واقع [قاسه درس] ایله [بایوتس] شهرلری
 آره سندن و اورادن طوغری یه اسپانیانک
 شرق جنوبی جهتی قطع ایدرک (قارتاجه) شهرندن
 و اورادن (سارده نیا) جزیره سنی ایکی یه بوله رک (ناپولی) ناک
 جنوبنده واقع [قایری] آطه سی اوزرندن ایتالیایی
 [باری] شهرینک آلتندن قطع ایله [آولونیه] لیمانندن
 جنوبه طوغری یونانستانده کائن [قورهنت] دن و اورادن
 تکرار شماله دونه رک [وولوس] کورفرزندن
 سلانیک شبه جزیره سنک جنوبندن مرور ایله [دده
 آغاجندن] و اورادن چورلی اوزندن کچهرک [استانبول] دن
 و تکرار جنوبه طوغری [مودانیه] کورفرزندن [بالیکسری]
 [عشاق] [اسپارته] و [بک شهری] بدن [قره مان] و [قره

۱۶۸۷	آب تاغلی حوالیسی	آب تاغلینک شمال صرقی :
۱۶۵۳	آب کچیدری :	
۱۲۵۲	سن برنار	
۲۵۶۴	برناردین	
۲۳۱۲	شتیفسبروچ	
۱۶۱۸	لوغانو	
۲۴۳۷	تولزو	
۲۰۰۵	رایسل (قاربتیا ایالتی)	
۷۹۰	زورج	
۷۷۰	جنوره	
۹۶۰	میلان	
۹۳۱	فلورانس	
۸۰۰	روما	
۵۸۱	پارمو	
۴۰۷	مادرید	
۷۸۳	لیزبون	
۶۲۶	تولوز	
۱۲۴۱	رون نہری اوزرنده کائ ژواپوز	

[چرنه وودہ] دن و [سولینا] دن طوغریجہ قریم شبہ جزیرہ سندھ واقع [سیواستاپول] و [تودوقزیا] (یعنی کفہ) دن قرہ دگری قطع ایدرک [سینوبہ] و اورادن دخی [سامسون] دن [طربزون] سواحلی بوینه خاکم اولان طاغلی اورزندن [آسخہ] و اورادن [قفقاسیہ] جبالنی قطع ایله [مؤردوق] دن طوغریجہ [وولغا] نہری اوزرنده کائ [چاریچین] شہرندن برانخنا ایله [اؤرال] نہری اوزرنده واقع [اؤرالسق] شہرندن [سیریا] یہ امتداد ایدن خط مفروضک شمال و شمال شرقی طرفدہ کی ممالکدہ، یعنی ایسویچ نوروچہ دانیمارکہ و فنک و بلجیقا و فرانسه ناک قسم شرقی و ایتالیا ایله دولت عثمانیہ ناک اورویا قطعہ سندہ کی ممالک شمالیہ سی و سینوبدن روسیہ حدودینہ قدر اولان قرہ دگر سواحلی و آلمانیہ و اسویچرہ و آوستریا - مجارستان و صربستان و رومانیہ و بلغارستانک طونہ حوالیسی و روسیہ ناک اورویا قطعہ سندہ کائ کافیہ بلادندہ قیش یاغمرلری .

(د) (ب) حرفیہ بیان اولنان خط مفروض ایله (ج) حرفدہ کی خط مفروض آرسندہ قالان اقسام ممالکدن شمالدہ نوروچہ ساحلیہ شمال دگری و غران بریتانیانک ہان کافہ سی و [مانش] دگری و فرانسه ناک سواحلی غرب شمالیہ سندہ صوگ بہار یاغمرلری .

و اسپانیانک قسم شرقیہ سیلہ فرانسه ناک ماریلیا سواحلی و قورسیقہ آطہ سی و ایتالیا ناک (قاپری) و (باری) شہرلرینک شمال جہتندہ بولنان اقسام عظیمہ سی و (آدریاتیق) دگری و ترستہ ایله دالماسیا قطعہ سی و قوصوہ، مناستر، سلانیک، ادرنہ و لایتلیہ استانبول، سینوب، سیواستاپول و سولینا آرسندہ قالان قرہ دگر قسمندہ ایلک و صوگ بہار یاغمرلری . و آناطولی قطعہ - سنک اورتہ جہتندہ ایسہ ایلک بہار یاغمرلری نزول ایدر .

اورویادہ سنوی یاغان یاغمرلری ارض بلع ایتماش و یا بخارہ انقلاب ایتماش فرض ایتمکمز خالدہ ارتقاغلی آتیدہ کی مقدارہ واصل اولقده در .

مذکور تلغرافنامه نیورقدن آمریکا داخلنه دخی
چکلیکله، تشرین ناینک یگر می ایکنجی گونی صباحلین
سان فرانسقوده ساعت آئیده یتاقدن قالقانلر،
او محلك وقتنه نظراً کره ارضك نصف دیگرنده
و ۱۳,۰۰۰ انگلیز میلی مسافده بولنان بر محله ایکی
ساعت صکره وقوع بولش بر وقعهیه اطلاع ایلدیلر .

۶۶۰ بوردو
۷۷۷ لیون
۶۹۶ دیژون
۵۷۹ پارس
۸۳۸ روان
۵۸۵ مارن اوزرنده کائش شالون
۸۸۹ نانی

بلجیقا و فلنک

۷۵۰ لوتیخ
۷۲۱ لوون
۷۱۴ بروکل
۶۶۹ آمستردام
۷۱۰ میلیتره در . آلمانده وسطی یاغمور مقداری

کریمه لیمزه نه یاپلی نر ؟

بوسؤاله بر آمریکا غزتهسی آئیده کی جواب معقولی
اعطا ایدیور :

کندولری ایو بر مکتبه تربیه ایدیگز، یمک
پیشورمسنی اوگرتکز . چاشیر بیقامنی، اوتور یامنی،
چوراپ یامانی، سکوک دیکمگی، کندو البسه لری
کندولری بیچوب دیکمگی، تعلیم ایدیگز . ایو اتمک
طبخنی و برده ایو بر مطبخک اسپنچیار مصرفنی تقیص
ایله گلدیگنی تفهیم ایدیگز . بر دولارک یوز سنت
قیمتده [°] اولدیغنی و آحق وارداتندن ممکن اولدیغنی
قدر آز صرف ایدنلرک برشی آتیرمغه موفق اوله بیله .
جکلرینی و وارداتندن زیاده صرفیاتده بولنانلرک عموماً
دوچار ققر و ضرورت اولدیغنی آ کلامغه سعی ایلیگز .
ائمانی پیشین ویریلهرک آلمش بر باصمه قاشک،
ویرهسی یه مبیاعه اولمش ایکی بر قاشدن دها زیاده
ظریف و موافق ناموس اولدیغنی بیلدرکز .

مدور و طوب بر چهره نك ضعیف و بناءً علیه
مراض بر سیمایه مرحالده مرجح اولدیغنی، یعنی بخشایش
فطرتدن اولان سمنی ثقیل گوروبده کندولری نازک
ونحیف بولندیرمغه غیرت اتمک اجلسز اولگه چالشمق،
و بناءً علیه موتی تجیل اتمک دیمک اولدیغنی آ کلامغه

[°] بر دولار، قیمته بر لیرا چاریکنه معادل اولدیغندن
منقسم بولندیغنی یوز (سنت) یوزعدد (اون پاره) لك دیمکدر،

منتهای شرق ایله منتهای غرب آرهسنده کی
فرق اوقات حقنده انگلیز مخبرلرندن مشهور
[آرشیبالد فوربس] آئیده کی معلومات غریبه نی
اعطا ایدیور .

۱۸۷۸ سنهسی تشرین ناینسک ۲۲ نجی گونی،
جنرال [سیرساموئل براون] ک قومانده سنده بولنان
بر انگلیز فرقهسی، افغانلیلرک [عالی مسجد] نام
قلعه سنی ضبط واستیلا ایشیدی . بن هان وقعه نی
متعاقب بر آته یینه رک صحرا تلغرافک مرکزی بولنان
و اون انگلیز میلی مسافده اولان [جمرود] نام محله
شتاب ایله کیفیتی انگلتره یه اشعار ایلم .
تلغرافنامه نك تاریخی قبل الزوال ساعت ۱۰ ایلی .
هندستان ایله انگلتره آرهسنده کی وقت فرقی (۵ ساعت)
اولدیغندن، او صباح ساعت ۹ ده چیقان (دایلی نیوز)
غزتهسی بنم اونده چکدیگم تلغرافنامه نی نشر ایلی .
لکن بو فرق وقت مسئلهسی دها زیاده کسب غرابت
ایتدی . لوندره ایله نیورق آرهسنده کی وقت فرقی کذا
(۵ ساعت) دن عبارت بولندیغندن، او تلغرافنامه
نیورقک صباح غزته لرنده دخی نشر ایلدی .

اينكارڭ ياشنى آڭلامق

بازاره گيدن بر آدم هيچ بر وقت ياشلى بر اينك
المنى آرزو ايتمز. بونى صيغير تجارى پك اعلا بيلدكلىرى
جهتله اينكلزى دها گنج گوسترمك ايچون هر نوع
دسايسه مزاجت ايدرلر و اكثريت اوزره موفوق ده اولورلر.
بش ياشه قدر انسان پك آدانماز. چونكه اوياشه
قدر اينك سنى ديشلرندن آڭلامق قولايدير.
اوج ياشنه قدر اينكلرڭ بونوزلرند هيج بر چيقورلق
بولماز. دردنجي سنهده ايسه بونوزڭ سطحده چيقور
بر حلقه، يعنى بوغمق پيدا اولوركه بو حلقه يي گرك گوزله،
گرك تماش ايله فرق ايتمك ممكندر. بشنجي سنهده ينه
بر حلقه، دها و بويله بويله هر سنه برر حلقه پيدا اولور.
بو بوغمقلىز وهله نظرده گورلسه بيله ال ايله تماس
ايدليگي زمان مطلقا ادراك اولنور، بناءً عليه صيغير
تاجرلىرى طبيعتك بو علامت فارقه سنى ده مشتريلرڭ
انظارندن اخفا ايچون بونوزلرده كي بو حلقه لرى جام ايله
قازيدقن صكره سرد بر آغاجله جلا ويردرك بلورسز
بر حاله قويارلر. لكن تجربه ديدنه بر مشتري بونگله
پك قولاي آلداتيه ماز. چونكه بوغملرڭ طبيعى اولان
چيقورلرني تاماميه احما ممكنا اولديغندن، بونوزلره ال
سورليگي آنده هم حس اولنور، همده صنعى اوله رق
ويرلش اولان جلا پك اعلا گوريلور.



ديشلىر

آلمانيا دوكتورلرندن بريسى، ديشلرڭ حال وشكلندن
صاحبلىرىنك مزاج و طبيعتلرینه دار استدلالات آتیهده
بولنور:

دوداقلرى آچلدينى زمان اوست ديشلرڭ اوزرنده كي
اتلر گورينور ايسه صاحبك صغوق و (فله غماتيق)
بلغى بر طبيعى حاز اولديغنه حكم ايديلور.

قصور ايتمكز. ايو وقوتلى و اوچكلى آلق، آلتلرى گنیش
بوتين گيملرني توصيه، صيقي قورسه لر ايله جناب حقك
احسانى اولان بدننى برباد ايتاملرني تنيه ايدمكز.

كندولرینه اعتماد نفسى و دنياده كيمسه سز قالمش گي
هر ايشى كنده و مساعيسيله وجوده گتورمكدن ايلروده
پك بيوك مشكلاته غلبه ايتمك خاصه لرى قزانلش
اوله جغنى تفهيمه همت ايدمكز.

ناموسلى، و كوگسندنه اوكلك و قوللرى صيغالى فقير
بر ايشچينك، زنگين و سوسلى بر آلى تبللردن بيك
كره قيمتلى اولديغنى بيلدير كز.

آنلرى باغچه ايشلرینه و آثار طبيعى سومگه
آلدير كز، اگر قدرتكز مساعد ايسه كندولرینه فن
موسيقى، رسم و ساز صنايع بديعه تعليم ايتديره بيلورسه كرده
بونلرڭ اهميتى درجه نانيهده بولنديغنى خاطر دن چيقارمكز.

ماشيا گرمه نك، عربه ايله گرمكدن دها لطيف
اولديغنى و بياني چيچكلرڭ دخى آنى تماشادن لذت آلانلر
عندنده حاز لطافت بولديغنى بيان ايدمكز.

اولدقنلرندن بشقه درلو گورنگه چالشقندن توقي
ايتمگي، و (اوت!) ويا (خير!) ديمگه مجبور
اولدقلىرى وقت، بو ايكي كله ايله حقيقه فكرلرني افاده
ايتش اولمى اوگرتكز.

تأهلده كي سعادتك، گرك او يولده ايديلان مصارف
وسفاهنده و گرك ار ككك مالك اولديغنى ثرونده اوليوب،
انتخاب ايتدكلىرى زوجك مزاج و طبيعتده اولديغنى
بيلدير كز.

بووصا يانك جمله سنى تفهيم ايدوبده قيزلر كرده لايقيه
قناعت حاصل ايدرك احكاميله عامل اولديلر مى، آرتق
هيچ بر شيدن انديشه ايتمك. قيزلر كزى قوجهيه ويرك.
اوزمان آنلر طريق رفاه و سعادتى كندو كندولرینه
كشفا ايدرلر.



صکړه (بروقه‌ی) خسته‌خانه‌سی کاملاً طولش ایدی .
اهالینک هرصنقی طولش، هر سنده بولنانر مصاب
اولش ایدی. حتی مایونلرده بیله بوخسته‌لگه طوتیلانر
گورلدی .

آمریقانک جهت شرقیه‌سند بولنانر پک مضطرب
ایدیلر . هر طرفده خسته‌لغک تأثیری مشهود ایدی .
واقعا شدت اعتباریله، بر درجه‌ده دگلدی . فقط آغر
و خفیف هر یرده حکمنی اجرا ایتشیدی .

آمریقاده پک چوق آدم تلف اولدی . حتی
فیلادلفیا، بوخسته‌لگه هر یردن زیاده قربان ویرمشدر .
اکثریا قلب، و جگر و صدر خسته‌لکرینه مبتلا اولانر
تلف اولدی . چو جقلرله اختیارلرده وفیات بالنسبه
زیاده ایدی .

انفلو آنزا حادّه حالنده ایکن مداوات ایله مغلوب
اوله بیلور ایسه‌ده دیگر برخسته‌لکله اختلاط ایتدیگی
ویا ذات‌الرینه لرنده و یا قلبنده برخسته‌لق بولنانر بوگا مبتلا
اولدینی حالده خسته‌نک قورتلسی محالدر .

اکثریا ذات‌الریه‌ی و نزله صدریه‌ی ده دعوت ایدیور .
او حالده خسته، بنه‌جه قوی ایسه . مقاومت ایده بیلور
ایسه‌ده ضعفاً نهایت فراش موته سربور .

بوخسته‌لگک ظهورنده حرارت ۴۲ درجه‌یه قدر
وارییور ایسه‌ده، بوحرارت بدنده سطحی اولدینی ایچون
خسته‌ده هما بجرانلرینه مشابه حالات گورولییور .

ظهورینی ایسه اڭ زیاده مفاصل ایله کینکرده بر
آغری ایله اخبار ایدیور . براییک گون صکړه شدتلی
براو کسورک، نفس بورولرنده عفونت واضطراب حصوله
گتوریور .

ظهورنده بر مسهل، متعاقباً برازده کنین آلتدینی
و باخصوص بدن تپه‌دن طرناغه قدر درنده اوج قسمی
اسپرطو اولان کافوری محلولی ایله طلا ایدیلوب ایوجه
برتر حصوله گتورلدیگی حالده خسته‌لغک هر درلو شدتی
ایکی گون ظرفنده زائل اولیور . فقط خسته‌لک مغلوب
اولدقن صکړه طیشارو چقیلوبده صفوق و یارطوبت

قیصه و کوچوک دیشلر ضعفه و قیصه بر عمره دلالت
ایده بیلور .

اوزون دیشلر، منتظم بر صورتده بولندقلری حالده
منتظماً تمادی حیانه دلالت ایدر .

دیشلر، کسکینک، جسامت شکل و انسجام ترتیب
خصوصاً تنجه، آکل اللحم حیواناتک دیشلرینه مشابهتده
نه درجه‌لرده تقرّب ایدرسه، صاجی دخی او نسبتده
اخلاقه شدید اولور . و حسیات حیوانیه‌سیده او نسبتده
زیاده بولنور .

دیشلر، اوصاف مخصوصه‌جه آکل النبات حیواناتک
دیشلرینه مشابه اولورسه صاحبک طبیعتی دخی ساکن
ومایم اولور .

دیشلر بیاض و وسط جسامتده و صورت منتظمه‌ده
مرتب اولوبده، دوداقلر آچلدینی زمان دیش اتلری
دخی گورلمزسه حسن اخلاقه و خلوت مزاج و طبیعته
دلالت ایدر .

کوچوک اولوبده گبرویه طوغری چکلشمش اولان
ویالکز گولک انساننده گوریله بیلان دیشلر، ضعفه
و مادی و معنوی خسارتسز لگه دلالت ایدر .

آلت دیشلر، ایلرویه طوغرو و اوست دیشلری اوزتر
بروضعده بولندینی حالده صاجی سرد و غلیظ بر طبیعتی
حائز اولور .

انفلو آنزا

بوغریب خسته‌لک ۱۸۸۹ سنه‌سی تشرین اولنده
زوسیه‌ده سن پتربورغده ظهور ایدرک برهفته صکړه
برلینه، لوندره‌یه، و پارسه انتشار ایتشیدی .

۱۸۸۹ کانون اولنده برنجی دفعه اوله‌رق نیور-
قدده عرض وجود ایتکله هیئت مجتمه‌نک نصفه
قرب ممالکنه سرایت ایلی .

۲۲ کانون اولده ابتدا فیلادلفیاده باشلادی . برهفته

اولوبده انفلو آنزایه طوتیلانلرده ویا انفلو آنزادن صکره
بربشقه خسته لنگ طریانیله قوتی آرتیرانلرده وقوعه
گکشدیر .

برده بوخسته لک، مبتلا اولانلرده اندفاعدن صکره
ورم، وچکر عفوتی گبی وحیم اثرلر بر اقدیغندن، خسته یه
ابتدای امرده پک زیاده دقت ایدلسی آمریقا اطباسی
طرفدن توصیه اولئیور .

هوانک تأثیراته اوغرانیلورسه، اوحالده علت غایت شدتله
نکس ایلدیگندن، آرتق قورتلسی دشوار اولیور .

آمریقاده اڭ زیاده شدتله حکمفرما اولدیغی فیلا
دلفیاده یگرمی بیک قدر آدم وفات ایتمش اولدیغی حالده
طوغریدن طوغری یه بوخسته لنگک تأثیریه وفات ایدنلر
۱۲۳ کشیدن غبارت بولدیغی رسمی راپورلر تعیین
ایتمشدر . اڭ زیاده وفیات ذاتاً دیگر خسته لکله مبتلا





اینگلیز

ابوالضیا



ترتیب ونشرده
متخذمن اولان اصول
حکمنجه [لفت ابوالضیانک] ایکنجی جلدینک تمثیلی شمدی یه
قدر چوقدن ختام بوله جتی ایدی . فقط عالمده هیچ برشی
عوارضدن مصون اوله مدیغندن اثر عاجزانه من دخی بعض
عارضات وجودیه دن طولانی بر مدت تأخره دوچار
اولشدی . بناء علیه موجب تأخیر اولان حالات لطف
حق ایله بر طرف اولدیغی جهتله بوندن بوله ایکنجی
جلدینک اجزاسی دخی پی در پی نشر
ایدلک مقرردر .







نفوس بشر

نفوس موجوده کره ارض تقريباً
۱ ميليار ۴۹۷ ميليون در .
بونگ نصفندن زياده سي آسياده،
يالگر ربعه قريبي اوروياده .
۳ بيگدن زياده لسان وار. قوميت
آگا قرييدر .
بيگدن زياده مذهب وار .
۸۷۱ ميليون اسلام و مجوس .
۸ ميليون يهود . [فقط هر پرده
لرومندن زياده موجود .]
عمر وسطی بشر ۳۳ ، ربعي دخی
۱۸ ياشنه وارميور .
پر گونده طوغانلردن بيگده بری
يوز ياشنه واصل اوليور .
۱۰۰ کشي ده ۶ کشي ۶۵ ياشنه

وارميور .
اقوام متمدنه ، غير متمدن طوائفدن
زياده معمر اوليور .
اللي ياشندن آشاخي ابنای بشرده
مقدار نسوان ، مقدار رجاله غالب ، اللي
ياشندن صکره امر برعکس .
بيگ کشي ده یتش بش کشي اولی ،
اوليلر بکارلردن زياده معمر اوليور .
سنوی ۵۰ ميليوندن زياده وفيات
وقوع بوليور .
يومی تقريباً ۱۵۰ بيگ کشي اوليور .
ساعته ۶ بيگ ، دقيقه ده يوزدن زياده ،
ثانیه ده تقريباً ۲ .

بو اوقات میاننده وفياته نسبتاً تولدات
براز زياده جه . [مستولی خسته لق زمانلری
مشتتا]

بويله وقوعانده کيچلر گونزدن ده
سمج . [الله جهليه سعادت و سلامت
ويرسون]

انگلتره پوسته نظارتی

سال بوری قاپنه سنده ۶ سنه دن رو
پوسته و تلفراف نظارتنده بولنش اولان
(سيرجيمي فرکيسون) شمدي په قدر
انگلتره پوسته نظارتنه مأمور اولمش
ذواتک جهلنه گرک غيرتی و گرک بولنديغی
زمانک اطوار مدنیه سنی ادراک خصو-
صنده کی درایقی اعتباريله فاتق ایدی .
مشارالیه ، قاپنه نك انفصالندن براز
مقدم تنظيم واعطا یتش اولديغی رايورنده
زمان اداره سيله کندوسندن اولکی پوسته
معامله سنه دائر بر مقایسه ده بولنش درکه
خلاصه بوجه آتی بیان اولنور .

چکن ۹۱ سنه سنه عائد ایصالات :

۱,۷۶۷,۵۰۰,۰۰۰ مکتوب
۲۴۱,۶۰۰,۰۰۰ قارت پوستال
۴۹۵,۳۰۰,۰۰۰ غزیه ، پاکت ، کتاب
انگلتره ده بهر نفوسه ۴۶ مکتوب
۶ قارت پوستال و تقريباً ۴ پوسته پاکتی
اصابت ایدیور .
۱۸۸۶ ده ایسه هر نفوسه ۳۶
مکتوب اصابت ایدردی . اوزماندن برو ،
یعنی ۶ سنه ظرفنده ۵۰۰ میلیون
مکتوب ترايد ایتشدر .
قارت پوستال ایسه ۱۴۳ ميليوندن
۲۴۱ ميليونیه ترقی ایتشدر ، که يوزده
سکساندن زياده بر فرقدر .
اکث زياده ترايد ، تلفرافنامه لک عددنده
گورلمشدر . چونکه ۱۸۸۲ ده ۳۲
ميليوندن عبارت ايکن ۱۸۹۱ ده ۶۹
ميليونه بالغ اولمشدر .
بومقدار ایسه ۸۶ سنه سنده بر دبره
ترايد ایتشدر ، سببی ایسه او تاريخده ۱۲

کلهک برتلفرافنامه ۱ شيلين ۶ پنی په تنزل
ایتش ، یعنی اولکی اجرتک نصفته تنزیل
ایدلش ایدی .

چکن سنه ظرفنده ایکی مهم اصلاحاته
موفقی اولمشدر : بونگ بری اورويانک
هرنه ظرفنده اولورسه اولسون انگلتره
پوسته خانه لرینه ویرلش بر مکتوبی ۲ بچق
گونده محلنه ایصاله ، ايکنجیسی ایسه
پوسته لر ، بر سنه اوله کلنجه په قدر چینه
وژاپونیا په ۴۳ گونده ارسال اولنور ايکن
بو مدتی (قناده) طریقله ۲۸ گونه
تنزیل ایتک وساطتی استکماله موفقیتر .
انگلتره پوسته لر ی چکن ۹۱ سنه سنده
۴۹ ميليون انگلنز لیرای قنله وساطت
ایلمشدر ، که بوده اولکی اجرتدن يوزده
یگرمی بش تنزیلیله حاصل اولمش و فقط
پوسته لر اولکنه نسبة يوزده یتش بش
استفاده ایتشدر .

ناظر مشار الیهک راپوری یالگر
ترقیات مدنیه نقطه نظرندن شایان اعتقادکل ،
بلکه حاجات بشریه نقطه نظرندن عالم
انسانیتک خارق العاده لگنی و وسائط
مدنیه نك ترقیسی نسبتنده معاملاتک نصل
انبساط حاصل ایدیه بیلیگنی ارانه و گیدرک
احتیاجات بشریه ترايد ایتدیجه بوگي
استاتيستیکلرک دهها مکمللر نك تنظیمه دهها
نه گي وسائطه احتیاج اولديغنی افهام
ایتدیگی ایچون خاصه براهیتی حائزدر .
انگلتره پوسته خانه سنده کی مستخدمین
دائمه وموقته :

چکن ۹۱ سنه سنده ۱۲۶ بيگ کشي
مستخدم ایدی .

بونلرده ارکک ، ارباب شباب ، قادین
وقیزدن عبارت ایدی .

مستخدمین دائمه میاننده ۱۰ بيگ
قادین وارددر . بونلردن ۱۱۰۰ نفری

۳ میلیون ۶۱۹ بیگ ۹۶۵ غزته ایصال
وتوزیع ایتشدر، که بوحسابه گوره بر سنه
ظرفنده ۱,۳۲۱,۲۸۷,۲۲۵ مکتوب
وغزته ایصال ایتشدر .
بر سنه ظرفنده ایصال ایتدیگی
تقودک مقداری ایسه ۱۱۰ میلیون
دلاره یعنی ۲۹ میلیون انگلیز لیراسنه
رسیده اولمشدر .

طولایی موقت صورتیله بولندیریلان
مأمورین وموصلیندر .
آمریقا دولت مجتمه سنک اگ مهم
تجارتگاهی اولان نیورق شهرینک پوسته-
خانه سیکن ۱۸۹۱ ده ۷۰۳,۱۲۵,۱۶۶
عدد مکتوب اخذ وایصال ایتشدر .
پوسته خانه یومی مکتوبلرله برار

لوندرده ، ادینبورغ ، ودوبلین مرکز
پوسته لرنده ، ۴ بیکی ده پوسته وتلغراف
دائرهلرنده در .

مستخدمین موقته :

ییل باشنده تبریکنامه لر تعاطیسندن
طولایی پوسته ایصالاتی اون مثلته واصل
اوله گلدیگی جهته موجود موصلر، وقبض
واعطا مأمورلری کفایت ایتماسندن

اون طقوزنجی عصرک برنجی ، یعنی ۱۸۰۱ سنه سندن برو انگلتره ده ریاست وکلاده بولنان ذوات

مدت ریاست		اسامی	تاریخ نصب		مدت ریاست		اسامی	تاریخ نصب	
سنه	کون		سنه	آی	سنه	کون		سنه	آی
۳۰۵	۰	آرل دو ده ربی	۱۸۵۲	۲۷ شباط	۵۹	۳	هازری آدینغتون	۱۸۰۱	۱۷ مارت
۴۴	۲	آرل دو آبه ردهن	۱۸۵۲	۲۸ کانون ثانی	۲۷۲	۱	ویلیام پیت	۱۸۰۴	۱۵ مارت
۱۵	۳	لورد پالمستون	۱۸۵۵	۱۰ شباط	۴۸	۱	لورد غرانویل	۱۸۰۶	۱۱ شباط
۱۱۳	۱	آرل دو ده ربی	۱۸۵۸	۲۵ شباط	۲۴۶	۲	دوق دو پورتلاند	۱۸۰۷	۳۱ مارت
۱۴۱	۶	لورد پالمستون	۱۸۵۹	۱۸ تموز	۱۹۰	۲	اسپه نسر پرسه وال	۱۸۰۹	۲ کانون اول
۲۴۲	۰	آرل روسل	۱۸۶۵	۶ تشرین ثانی	۳۱۹	۱۴	آرل دو لیوه رپول	۱۸۱۲	۹ حزیران
۲۳۶	۱	آرل دو ده ربی	۱۸۶۶	۶ تموز	۱۳۴	۰	ژورژ قانتینگ	۱۸۲۷	۲۴ نیسان
۲۸۶	۰	بنرمان دیزرائلی	۱۸۶۸	۲۷ شباط	۱۴۲	۰	ویقونت غوده ریچ	۱۸۲۷	۵ ایلول
۷۴	۵	غلا دستون	۱۸۶۸	۹ کانون اول	۳۰۱	۲	دوق دو ولینگتون	۱۸۲۸	۲۵ کانون اول
۶۷	۶	{ بنرمان دیزرائلی } { به یقونسفیلد نامیله }	۱۸۷۴	۲۱ شباط	۲۳۸	۳	آرل غره ی	۱۸۳۰	۲۲ تشرین ثانی
۵۷	۵	غلا دستون	۱۸۸۰	۲۸ نیسان	۱۶۱	۰	ویقونت مه لبورن	۱۸۳۴	۱۸ تموز
۲۲۷	۰	مارکی دوسالز بوری	۱۸۸۵	۲۴ حزیران	۱۱۳	۰	سیر روبه رت پهل	۱۸۳۴	۲۶ ایلول
۱۷۸	۰	غلا دستون	۱۸۸۶	۶ شباط	۱۴۱	۶	ویقونت مه لبوزن	۱۸۳۵	۱۸ نیسان
۱۲	۶	سالز بوری	۱۸۸۶	۳ آغستوس	۳۰۳	۴	سیر روبه رت پهل	۱۸۴۱	۶ ایلول
		غلا دستون	۱۸۹۲	۱۵ آغستوس	۲۳۶	۵	لورد جون روسل	۱۸۴۶	۶ تموز

طقسان ایکی سنه ظرفنده رأس اداره یه یگریمی ذات کلش . بو یگریمی ذاتدن اونی بر دفعه ، سکری ایکشر وبری
اوج دفعه ویالکتر موسیو غلا دستون بوتکله درت دفعه انتخاب اولمشدر .

بلا فاصله مدت ریاستی اگ زیاده امتداد ایدن ذات آرل دو لیوه رپول در که ۱۴ سنه ۳۱۹ گون مسند ریاسته
بولمشدر . مشارالیه لیوه رپولدن صکره فقط دفعات ثلثه ده اگ زیاده ریاست ایدنلردن بری موسیو غلا دستوندر که ۱۰ سنه
۳۰۷ گون موقع اقتدارده بولمشدر .

اگ آز ریاسته بولنان ژورژ قانتینگ در که مدتی ۱۳۴ گوندن عبارتدر .

بو یگریمی ذاتک هر برینه حساب متوسط اوزره ۹۲ سنه ظرفنده ۴ سنه یدیشر آیه قریب مدت ریاست اصابت ایتمکده در .

کره ارض اوزونده مرتفع وشایان اهمیت انشآت و آثار

متره		متره		متره	
۹۳،۵	واشینغتونده قاپیتول	۱۶۶۶	لوندرده حریق ستونی	۸	مسقوه نك جسیم چاگی
۹۴،۵	برلینده بلدیہ دائره سنك قلهسی		سنه سنده وقوع بولان بحررق	۱۳،۲	برلینده بیوك فرهدریقك هیكلی
۹۶،۳	درسدده قرایس کلیسائسك قلهسی	۶۱،۵	عظیمی اخطار ایچون	۱۴	درسد شهرنده مظفریت هیكلی
۹۶،۴	برلینده پتری کلیسائسك قلهسی	۶۱،۵	چا کرناوتده معبد	۱۵	فراپورغده وردر هیكلی
۹۷	مچده عسکری کلیسائسك قلهسی	۶۱،۵	برلینده مظفریت هیكلی	۱۹	مصرده غزه جوارنده کی سفینقس
	یه ناده سن - میشل کلیسائسك	۶۲	برن کلیسائسك قلهسی		نویورقده ولوندرده بولنان قله اوپاترا
۹۷	قلهسی	۶۴،۹	یورق کلیسائسك قلهسی	۲۱،۶	سونکولری (دیکیلی طاش)
	درسدده اوچ قرال کلیسائسك	۶۵،۵	پارسده نوتر - دام کلیسائسك قلهسی	۲۳،۹	برلینده قرا بسبرغ اوزرنده کی هیكل
۹۷	قلهسی		درسدده صوفی کلیسائسك ایکی		روماده سن پیر کلیسای حویلینده کی
	برهنده آنسغاری کلیسائسك	۶۶،۳	قلهسی	۲۵،۵	دیکیلی طاش
۹۷	قلهسی	۶۷	لاپسیقده طوما کلیسائسك قلهسی	۲۶	برلینده براندنبورغ قپوسی
۹۸	ویانه بلدیہ دائرهسی	۶۸	السترتال کورپرسی	۳۰	استانبولده آت میدانده کی دیکیلی طاش
	وندیکده سن مار کلیسائسك چاگ	۷۰،۳	برلینده صوفی کلیسائسك قلهسی	۳۰	براندنبورغده مظفریت هیكلی
۹۸	قلهسی		نورنبرکده لورنس کلیسائسك ایکی	۳۰،۵	مونیخده باواریا هیكلی
۹۸	غوتاده یاقوینی کلیسائسك قلهسی	۷۱	قلهسی	۳۲	مونیخده نیلاسنده ماریه دیکیلی طاشی
	درسدده قادینلر کلیسائسك	۷۱،۵	برلینده سرای کلیسائسك قلهسی	۳۶	روماده نهرونك هیكلی
۹۹،۶	قلهسی		فراپیرکده سن - پیر کلیسائسك		سهایم روده جوارنده کی والدنیدر
	مونیخده قادینلر کلیسائسك	۷۲	قلهسی	۳۹،۵	هیكلی
۱۰۰	قلهسی		لاپسیقده سن نیقوله کلیسائسك		لاپسیقده آلبرت هال (قبه نك اك
۱۰۱،۳	درسدده سرای قلهسی	۸۲،۸	قلهسی	۳۹،۵	مرتفع نقطهسی)
	پتہرسبورغده ایزاق کلیسائسك	۷۳	ادینبورغده وقتوریا کلیسای	۴۰	استانبولده چنبرلی طاش
۱۰۲	قلهسی	۷۹	پارسده پانتئون	۴۳	پارسده واندوم ستونی
	لوندرده مجلس مبعوثان کلیسائسك	۸۰	رایس کلیسای	۴۳	ادینبورغده لورد ملویل هیكلی
۱۰۲،۴	قلهسی	۸۰	ایندیانوپولیسده عسکری هیكلی	۴۴	لوندرده نلزون ستونی
۱۰۴	ماغده بورغده کلیسا قلهسی	۸۰،۴	غولچتال کورپرسی	۴۵،۵	روماده لاتران دیکیلی طاشی
	پارسده متقاعدین دائره سنك	۸۲	مایانس کلیسای	۴۶	روماده ترازان ستونی
۱۰۵	قبهسی	۸۲،۷	نویورقده استرور کورپرسك ستونی	۴۶،۵	استانبولده غلطه قلهسی
۱۰۹	میلانده کلیسا قلهسی	۸۳	ویانهده سرکی دائره سنك قبهسی	۴۷	پارسده ژولیه ستونی
	فلورانسده کلیسا قلهسی (یکی انشا		بولونیاده تورہ آزیتهالی دینلان	۴۷	هانوردهده واترلو ستونی
۱۱۰	اولنقدهدر)	۸۳،۴	اکری قله	۴۷،۵	پارسده طاق ظفر
	لوندرده سن - پول کلیسائسك	۸۴	فلورانسده قامانیله (چاگ قلهسی)	۴۸	روماده قولوستوم
۱۱۱،۳	قلهسی		زویقاوده سنت ماری کلیسائسك	۴۹	پتہرسبورغده آلکساندر ستونی
	هامبورغده قاترین کلیسائسك	۸۷	قلهسی	۴۹،۶	بولونیاده تورہ غاریندا (مائل قله)
۱۱۱،۸	قلهسی		لاپسیقده سن - پیر کلیسائسك	۵۰	پالتیورده واشینگتون هیكلی
	هامبورغده پتری کلیسائسك	۸۷	قلهسی	۵۱،۲	سیدنهامده جاملی سرای
۱۱۳،۲	قلهسی		نویورق بروکلین کورپرسك قابلو قله لری	۵۴	لوندرده پرنس آلبر هیكلی
	هامبورغده یاقوینی کلیسائسك	۹۰	برلینده ماری کلیسائسك قلهسی	۵۶	پیزاده مائل قله
۱۱۴	قلهسی	۹۱	بر سلانده الیزابت کلیسائسك قلهسی		لاپسیقده سن ژان کلیسائسك
۱۱۶،۵	شارترده کلیسا قلهسی	۹۱،۳	درسدده قنولیک کلیسائسك قلهسی	۵۷،۳	قلهسی
۱۱۶،۷	آمیانسده کلیسا قلهسی	۹۴،۸	نیورق لیاننده کی آزادی هیكلی	۵۷،۴	دتمولد جوارنده هرمان هیكلی

متره	روانده كليسا قلهسى	متره	هامبورغده سن - ميشل كليسانك	متره	مچده بيوك كليسا قلهسى
۱۵۱		۱۳۲	قلهسى	۱۲۱	لوبكده كليسا قلهسى
۱۵۷	قولونيا كليسانك ايكي قلهسى		لاندهسوتده ماري كليسانك		بادن داخنده فرايبورغده كليسا
۱۶۱	اولم شهرنده كليسا قلهسى	۱۳۲,۵	قلهسى	۱۲۱	قلهسى
۱۶۳	فيلادلفياده بلديه دائرهسى	۱۳۴	غزه جوارنده كي خفرا هر مى	۱۲۲	ساليبورنده كليسا قلهسى
۱۶۴	تورينده ملي موزه خانه	۱۳۷	ويانده سن - ستفان قلهسى	۱۲۲	قائنده ستفان مناسترينك قلهسى
	نويورقده هودزون كوپرينك	۱۳۷,۵	غزه جوارنده كئوپس هر مى	۱۲۳,۴	آنتورپنده كليسا قلهسى
۱۷۳	قابلوپه مخصوص اولان ايكي قلهسى		روماده سن - پير كليسانك		لوبكده ماري كليسانك ايكي
۱۷۵	واشينغتونده واشينغتون هيكلى	۱۳۸,۷	قلهسى	۱۲۴	قلهسى
۱۹۲	بابل قلهسى (هرودوت زماننده)	۱۴۲	اشتراسبورغده بيوك كليسانك قلهسى		روشتوقده پتري كليسانك
۳۰۰	پارسده آيفل قلهسى	۱۴۶,۵	كئوپس هر مينك ارتفاع قديمى	۱۲۷	قلهسى
	شيقاغو سر كينك قلهسى		هامبورغده سن - ني قوله كليسانك		پترسبورغده پتر - پول كليسانك
۳۳۵,۳	(انشا اولمقده)	۱۴۷,۳	قلهسى	۱۲۸	قلهسى

پارس مطبوعاتي

۳۹	صناعته دائر	۴	قيوجيلىق وساعتچيلىك صنعتلرينه دائر	۴	اون اوچ سنه دن برو بيك
۸۱	معارف و تربيه به دائر	۵	كراسته يه و كراسته جيلىك دائر	۵	حقيقه يي شامل پارسده نشر اولمقده
۴	اويونه دائر	۳	عربه جيلىغه دائر	۳	اولان (قرانسه مطبوعاتي) نامنده كي
۸۴	فن حقوق و قوانينه دائر	۲	چو ملكچيلىك و جاجيلىغه دائر	۲	سالنامه نك سال حال نسخه سنده
۲	لژيون دونور نشاننه دائر	۹	شومندوفر و وسائط نقليه لوازمه دائر	۹	فرانسه و لاياتيه مستعمرات و ملحقا -
۴۰	ادبيات مخصوص	۸	كيمياه و مواد كيميويه تجارته دائر	۸	تندن مايدا يالكر پارسده يومي
۱۶	مانيه تيزمه به دائر	۵۵	تجارته دائر	۵۵	و موقوت اوله رق ۲۰۶۶ قطعه غزته
۴	ازدواجه دائر	۵	سخنيانه ، سراجلغه ، قوندوره جيلىغه دائر	۵	ورسائل نشر اولنديغى محرر بولمقده
۱۱	كيميلىك	۶	طباخته دائر	۶	ذكر اولنان غزته و رسائلك انواع
۶	ماكنه فتنه دائر	۱	وفياته دائر	۱	و مقداريله متعلق بولمق قلى خصوص :
۱۶۲	طب و جراحي به و حفظ الصحه به دائر	۱۰	ديپلوماسيه به دائر	۱۰	عدد انواع
۱۴	اعمالات معدنيه به ، چلنگيرلىك دائر	۲۶	اقونومي پوليقيقه دائر	۲۶	۲۹ فن اداره به متعلق
۴	اكچيلىك ، دگرمانچيلىك دائر	۱۲	قاپليجه لره دائر	۱۲	۴ محبت قوانين هوا (بالونچيلىق وساژه)
۳۰	فنون عسكريه به دائر	۱۹۲	خصوصات ماليه به دائر	۱۹۲	۵۹ زراعت و فلاحه
۵	معدنه ، معدن كومورينه دائر	۵	فران ماسونلغه دائر	۵	۷ اثاث بيتيه (موبله جيلىك مارنوزلق)
۹۴	موده به ، خياطته ، مشاطه دائر	۱۴	غاز و اليقتريقه دائر	۱۴	۳۱ اعلانانه مخصوص
۲۸	موسيقى به دائر	۱۰	جغرافيا و طوپوگرافيا به دائر	۱۰	۲۴ فن معماری به متعلق
۲	تولداته دائر	۳	آرمه لره دائر	۳	۷۲ شركت لره متعلق
۹	كاغذ جيلىغه دائر	۷	مزاحه مخصوص	۷	۱۷ سيغورطه لره متعلق
۸	اسپنجيارلغه ، واجزاي طيه تجارلغه دائر	۱۱۱	مصور غزته	۱۱۱	۳۳ بدايع نقيسه به متعلق
۲۱	فوطوگرافيه به دائر	۱۴	فن طباعته و مطبعه جيلىغه دائر	۱۴	۴۰ اسامى كتيه متعلق
۱۷۲	پوليقيقه غزته به	۸	سياحت رهبرلىكغه متعلق	۸	
۵	كوپروچيلىك و پول مهندسلىك دائر				

تثو فرست ره نوود طرفندن تأسیس اولنان
(لاغزت دو فرانس) درکه الآن نشر
ایدلکده در .

بوغزته پارسده بیوک قطعه ده نشر
اولنان پولیتیکه غزته لرندن بری ومواد
ادیسه جه دخی مشهوردر . (۹۵ نجی
صحیفه مزده اعلانی مندرج اولان ماغده -
بورغ غزته سی، غزت دو فرانسدن بش سنه
مقدم تأسیس اولمشدر)

§ ژورنال ده ده باب بوغزته بی ۱۷۸۹
سنه سی آغستوسنک یگر میسنده مجلس
مبعوثان مطبعه جیسی بودونی تأسیس
اتمشدر، که اوتاریخده کی وظیفه اساسیسی
خاصه مباحثات ومذاکرات مجلسی درج ونشر
ایتمکدن عبارت ایدی . نته کیم عنوانی
دخی مندرجاتنی ناطقدر . (ژورنال ده ده باب -
روزنامه مباحث)

الیوم فرانسه ناک الیجدی غزته لرندن
بریدر . گرک سیاساته وگرک ادبیاته
متعلق مقاله لری فرانسه ناک الیجدی ارباب
قلم ورجال سیاستی طرفندن یازیلور: ارنس
ره نان، هاتزی تن، لئون سای، ژول سیمون،
آقاده میسنلردن دوو وگه، گبی مشاهیردخی
اجله محررینی در .

§ مونیتور اونیه ورسنل - ۱۷۸۹ تشرین
ثانیسنک ۴ دنده Panckoucke بانقوق نامنده
برذات طرفندن تأسیس اولمشدر .

ینه بوغزته ناک هفته ده بردفنه (علاوه
مصوره) عنوانیله بویالی اوله رق نشر
ایتدیگی نسخه دخی بر میلیون طبع
اولتمقده در .

بونلردن بشقه (پارس) عنوانیله
ایماندن موسیو (رانق) کت تحت اداره سنده
آقشاملری نشر اولنان غزته ۱۰۰ بیگ
ویغارو ۹۵ بیگ وولایاتدن (طولوس) ده
نشر ایدیلان (لاده په ش) یعنی تلغرافنامه
عنوانی غزته یومی ۱۲۰ بیگ نسخه طبع
ایتمکده در .

رسمیلردن (ژورنال ابلوستره)
اسمنده کی غزته ۲۰۰ بیگ ورسائل
موقوتهدن اون بش گونده بردفنه ۳۰۰
صحیفه اوزرینه نشر ایدیلان مشهور
(ره و ده دو موند) ۵۰ بیگ نسخه
اوزرینه تمثیل ایدلکده در .

ما حاصل پارسده صرف ارباب اختصاصه
عائد مطبوعات مستننا اولتی اوزره پولیتیکه
غزته لری ایچنده ۱۰ بیگ دن ورسائل
موقوته میاننده بش بیگدن آشاغی طبع
اولنور اثره تصادف اولنه مامقده در .

§

فرانسه ناک الیجدی غزته لری

§ فرانسه ناک ایلیک غزته سی ۱۶۳۱
سنه سی مایسینک ۲۰ سنده دو وقتور

۴ پوستیه، تلغرافه، تله فونه دائر
۲۹ ولایاته، مستعمراته، پارسده کی اجانبه
دائر

۷۳ قاتولیک مذهبه دائر
۳ مذهب اسرائیلی به متعلق
۲۴ پروتستانلغه دائر

۱۲۲ ادبیات، سیاسیات و فنیاته دائر
رسائل موقوته
۲ خدمه اطفاییه دائر

۵ سفائن مغروقه تخلیصنه دائر
۷۵ فونه دائر
۳۵ آت وقایق یارشرینه، صید طیور
وماهی به وچ تعلیمه وژیمناستیکه
دائر

۴ استایستیکه دائر
۱۴ استنوغرافی به دائر
۳ شکره دائر

۳۳ اصناف لونجه لینه دائر
۲۶ تیاتروله دائر
۵ پوسته پولرینه دار
۱۰ نسج وتلوین اقمشه به دائر

۱۸ شرابجیلغه، بیراجیلغه ومیاه
مفطریه واسپرطوجیلغه دائر

۲۰۶۶ بکون انواع

پولیتیکه غزته لر ایچنده تمثیلاتی حیرت
افزای عقول اوله حق بر راده به وارمش
اولان غزته [بقی ژورنال] درکه یومی
۱,۲۶۶,۰۰۰ نسخه طبع ایتمکده در .

ممالک اجنبیه ده نشر اولنان غزته لری الیجدی ایله مهملری

پرنس بسمارق « قولونیا غزته سی
راین ساحلنده بر اردویه بدلدر » قولیله
بونک درجه اهمیتنه ترجان اولمشدر .

— ووسیسه زایتونغ
VOSSISCHE ZEITUNG (یعنی

غزت دو ووس) درکه آلمانیا شاعر
ومؤاخذ مشهوری Voss طرفندن
عصر سابقده تأسیس اولمشدر .

۱۷۴۱ ده یعنی یوز الیجی بر سنه
مقدم تأسیس اولمشدر .

بوغزته سیلزیاده غیر محدود بر نفوذی
حاویدر .

— قولونیا ده: کولنیشت زایتونغ
KOELNISCHE ZEITUNG ۱۸۶۰

ده تأسیس اولمشدر .

* آلمانیا - برلینده : الیجدی
غزته (پوست) POSTE اسمنده کی
غزته درکه رسمی در .

— برهم : وه زهر زایتونغ
WESER ZEITUNG ۱۸۴۴ ده تأسیس
اولمشدر .

— بره سلو : سیلزیسه
SCHLEISCHE ZEITUNG زایتونغ

زردنده، انگلتره قونسلوسلرنيك رسيمي زاپورلرندن زياده بونك مندرجاتنه اعتماد اولنور . بويله مكمل برغزته يه شمدي يه قدر هج برمت موفق اوله مامشدر .

غلوب : GLOBE ١٨٠٣ ده تاسيس اولنمشدر .

انگلتره نك ائ اسكي غزته لرندن بريدر . ائ مكمل واك سريع حوادث ويرمكه مشهوردر .

مورنيغ آدور تايزر : ١٧٩٤ MORNING ADVERTISER

شباطنك ٨ نده تاسيس اولنمشدر .

مورنيغ پوست : MORNING POST

١٧٧٢ ده تاسيس اولنمشدر .

لوندرده منتشر بومي غزته لرك ائ قديملي در . بولتيقيه ومذهبه متعلق مقا . لاتيه مشهور واربابي عندنده غايت مقبولدر .

تايس TIMES ١٧٨٨ كانون تائيسنك برنده نشر اولنمشدر .

مؤسس مشهور [والتر] دركه اليوم حفيدنك ماليدر .

كليسايه ، وتجارته سربستي مبادلاته طرفدارلقه مشهور وانگلتره قاينه سنك وبالخاصه اكثر رجال سياستك عكس صداسي حكمنده اولديغندن ، مقالاتي اهميته معروفدر . باخصوص صورت تحريري غايت منشانه اولديغندن ادبيات نقطه نظرندن دخي مقبولدر .

پارسده بولوار قابوسينده آبروچه بر دائره حوادثي واون سكر سنه دن برو پارسله لوندره آره سنده كندومالي اوله رق بر تلغراف خطي واردر .

مانچستر غارديان : ١٨٢١ ده MANCHESTER GUARDIAN

تاسيس اولنمشدر .

بوغزته ملل اجنيه حقنده كي افكار سياسي سني ، مقصديني حس ايتدريميه جك صورتده غايت اوستادانه نشر وتحرير ايله مشهوردر . منسوجاته وتجارته متعلق تحقيقات عميقيسي كندو خواص مسلكندندر . بومي نشر اولنور .

معتاد اولان نسخه سندن ماعدا هر هفته ادبيات وفنونه مخصوص برده علاوه نشر ايدر .

ايللوستريرته جايتونغ . ILLUSTRIRTE ZEITUNG

50me Année

de J. J. Weber, Leipzig.

بوغزته رسيمي غزته لرك ائ اسكيسي اوله رق ٥٠ سنه دن برو لاپسيقي شهرنده نشر اولنور . تصويرلري بونوع غزته لرك عمومندن انقيدر . مصور آتارده بوغزته خانه يه ممائل اوروياده بر مطبعه دهه بولنه ماز .

انگلتره

دايلي قرونيقل ١٨٥٥ ده DAILY CHRONICLE

تاسيس اولنمشدر بومي .

انگلتره مطبوعاتنك ائ زياده حائر تفوزيدر . (اخبار اخيره) عنواني آلتنده هر نسخه سنده مندرج حوادث ، انگلتره داخلنده كي شعون ومائلك كافه سنه شاملدر .

دايلي نيوز . DAILY NEWS ١٨٤٦ ده تاسيس اولنمشدر .

غايت بيوك قطعه ده درت صيفه اوزرينه نشر اولنور . غلادستونك واو فرقه نك طرفداريدر . بولتيقيه واقونومي بولتيقته ، وادبيات دائر مقالات مهمه سيله مشهوردر . بومي ايكي دفعه نشر اولنور .

دايلي تلغراف ١٨٥٥ ده تاسيس اولنمشدر . DAILY TELEGRAPH

مواد متنوعه اوزرينه مندرجات مهمه سيله مشهوردر .

مشهور استانبلي آفريقا سياحت مؤ . خره سني بونك حسابنه اجرا ونشرايمشدر . بومي نشر اولنور .

اقونوميست ECONOMIST ١٨٤٣ ده تاسيس اولنمشدر .

هر جعه ايرتسي گوني ٣٢ صيفه اوزرينه نشر اولنور .

بوغزته : استاتيستيقي ، مواد تجاريه عموميه ، صنايع وعلم ثروت اهم حقنده او قدر مكمل معلومات اعطا ايدر كه انگلتره پارلنتوسي

مشار اليه ١٧٥١ دن ١٨٢٦ سنه سنه قدر معمر اولمشدر .

بومي ايكي دفعه نشر اولنور . آلمانيا غزته لرنيك ائ مهملرندندر .

— فرانكفورتر زايونغ . FRANKFURTER ZEITUNG

فرانكفورتر غزته سي : ١٨٥٥ ده تاسيس اولنمشدر .

١٢ صيفه اوزره مرتب اوله رق بومي اوچ دفعه تمثيل اولنور . معلومات تجاربه وماليه حقنده بوندن مكمل غزته متصور دگلدر . آلمانيا نك حائر نفوذ اولان غزته لرنيك برنجيسي در .

— ماعده بورغيشه زايونغ : MAGDEBURGISCHE ZEITUNG

ماعده بورغ غزته سي : اون يدنجي عصرده يعنى ١٦٢٦ ده تاسيس اولنمشدر .

بومي ايكي دفعه نشر اولنور . داخلي بولتيقته ده منافع مليه طرفدارلقه تجارت محليه و خاصه شكر تجارته دارمعلومات مختصه ايله مشهوردر .

— آلكه ماينه زايونغ : ALLGEMEINE ZEITUNG

آلمانيا غزته سي .

بوغزته يني آلمان شاعر مشهورى شيللر تاسيس ايتش و پروغرامني ده كندوسي تنظيم ايشدر ، كه اليوم اوصورتده نشر اولنور .

برى بولتيقته يه ، ديگرى ادبيات وعلوم وفنونه مخصوص ١٦ الى ٢٤ صيفه اوله رق كونده ايكي نسخه نشر اولنور . جهانك هر طرفنده مخابر بولندير مقدمه در . جنوبي آلمانيا ده پك بيوك بر نفوذى حائر در .

— قولمار . ژورنال دو قولمار JOURNAL DE COLMAR

آلساس لورنده نشر اولنور .

١٨٣٦ ده تاسيس اولنمشدر . غايت جدى ومهم بولتيقته مسائلنده شايد دقت مقالتيه مشهوردر . بومي

اسپانيا

مادریدده — لاقوره سپوندا اسپا
 ده اسپانا LA CORRESPONDANCIA DE ESPANA
 ۱۸۵۱ ده تأسیس اولمشدر .
 مستقل ورسمی در . مندرجاتی اهمیتله
 مشهوردر .

ال دیاریو اسپانیول ۱۸۵۲ ده
 EL DIARIO ESPANOL
 تأسیس اولمشدر .
 محافظه کار، سیاسی، وادبی در .

لا اپوگا : LA EPOCA ۱۸۵۰
 ده تأسیس اولمشدر .
 محافظه کار و موناشریق در .

لا ایبریا : LA IBERIA ۱۸۵۴
 ده تأسیس اولمشدر .

ایتالیا

روماده — دیریتو DIRITTO
 ۱۸۵۴ ده طورینوده تأسیس اولمشدر .
 مؤخرأ رومایه نقل ایشدر . مسائل
 شرقیه اوزرینه اختصاص ایله مشهوردر .
 اوپینونه OPINIONE ۱۸۴۸ ده
 طورینوده تأسیس اولمشدر .

اداره حکومتله برابر ۱۸۷۰ ده
 رومایه نقل ایشدر . ایتالیا نك اڭ جدی
 غزته لرندن معدوددر . محافظه کارانه
 سربستی فرقه سنك اڭ اسکی غزته سیدر .

لاریفورما LA RIFORMA
 ۱۸۶۷ ده تأسیس اولمشدر .

مونارشی لیبرال در . ایتالیا نك
 مستعمرات بوتیقہ سنی ترویج ایله مشهوردر .

بیه موتہده — غزته تادل
 پوپولو : GAZZETTA DEL POPOLO
 ۱۸۴۸ ده تأسیس اولمشدر .

بونلرڭ اوچیده مجارستان حکومتی
 طرفداری و آوستریا اتحادینه مخالفتله
 مشهوردر .

بلجیقا غزته لری

انده پاندانس بهلر : ۱۸۳۱ ده
 تأسیس اولمشدر .

INDÉPENDANCE BELGE

بو غزته (قوسمبولیت) مسلکده .
 در . مندرجاتجه کثرت معلومات واستخبا .
 راتیله مشهوردر . ۱۸۸۴ سنه سی تشرین
 ناینسک ابتداسنده طرز اداره سی یگیدن
 تنظیم و اصلاح اولنه رق غزته یه بشقه بر
 سیای مکملیت ویرلش . و اداره تخریریه سی
 غایت مقتدر ایدی عرقایه تودیع ایدلمشدر .

هرگون پولیتیقہ یه ، احوال تجزیریه ،
 صنایع اممه ، شئون متنوعه یه ، استاتیسقیه ،
 اقونومی پولیتیقہ دائر برچوق معلوماتی حاوی
 بیوک قطعه ده ۳ دفعه نشر اولندیگی
 هفته ده ایکی دفعه ادبی ایکی علاوه وینه
 هفته ده بر دفعه انگلیز غزته لری طرزنده
 اون صحیفه دن عارت منتخبات مقالات
 سیاسی یه مخصوص بر نسخه نشر ایلر .

بروکسلده ۳۰ نغردن عبارت برهیت
 تخریریه سی وپارسده دخی ۱۴ ذاندن
 عبارت آیروجه بر قلم اداره سی واردز .

دنمارقه

قونہاغ غزته لری :

برلینسکه تیده نده : ۱۸۴۹ ده
 BETLINGSKE TIDENDE

تأسیس اولمشدر .

رسمی غزته در . یومی ایکی دفعه
 نشر اولنور . معلومات مکمله و متنوعه ایله
 مشهوردر .

داگه نس نیه در : بیوک قطعه ده
 DAGENS NYHEDER
 یومی نشر اولنور . و ۳۰۰۰۰ نسخه
 طبع ایدیلور .

آوستریا

ویانه غزته لری :

دوتشه زایتونغ :

DEUTSCH ZEITUNG

آلمان فرقه سنك آلت مقاصدیر .

فرهم دن بلات : ۱۸۴۷ ده

تأسیس اولمشدر .

FRENDEN BLATT

نیم رسمی حکمنده اولدیغندن اکثر
 مقالاتی رجال حکومت طرفندن تلقین
 اولندیگی جیتله مندرجاتنه نظر اهمیتله
 باقیلور .

نایه - فرایه - پرسه : NEUE

۱۸۶۱ ده تأسیس

اولمشدر .

آوستریا غزته لری نك اڭ بیوگی و اڭ
 مهمی در . یومی بری ۱۶ الی ۲۴ دیگرى الی
 سکز صحیفه اوله رق ایکی دفعه نشر اولنور .
 مندرجاتنك تنوعی و تحقیقاتنك مکملیتی
 و اعلان خصوصنده کی مهارتی جیتله امثالی
 نادر اولان غزته لر دن معدوددر . یومی
 ۷۵ بیك نسخه طبع ایدیلور .

نویس - وینر - تاغبات :

NEUS-WIENER TAGBLATT

اون آلتیشر و سکز صحیفه اوزرینه
 یومی ایکی دفعه نشر اولنور . خارجی
 پولیتیقہ اوزرینه استخبارات و معلوماتیله
 مشهوردر . یومی ۴۰ بیك نسخه طبع
 ایدر .

پشته غزته لری :

پشته لر لوید : PESTER-LLOYD

آلانجه نشر اولنور . مجارستان
 وکلاسنك واسطه افکاریدر .

پشتی هرلاپ PESTI-HIRLAP

۱۸۷۸

نه مزهد NEMZET ۱۸۸۱

و

بوده پشتی هرلاپ : ۱۸۸۱

BUDAPESTI-HIRLAP

ده تأسیس اولمشدر .

ایتالیانک اڤ بيوک آلت اتحادی اولان
برغزته در . یومی ۳۰ بیك نسخه نشر
اولنور .

میلانوده — ایل سه قولو :
IL SECOLO تاسیسی ۱۸۶۶

بوغزته یومی ۲۰۰,۰۰۰ نسخه طبع
ایتدیگندن ایتالیا نیک هر طرفنده منتشر در .
بوندن بشقه برده رسمی نسخه سی
اوله رق، هفته ده بر کرده مشتری لریته مجانا
ویریلور علاوه ادبیه طبع ایدر .

لهستان

وارشووی (عازمه تا - وارشاوزقا)
GAZETA WARSZAWSKA تاسیسی
۱۷۷۴

لهستانک اڤ اسکی غزته سی در .
باخصوص ۹۰ سهدن برو لازووسکی
عائله سنک تحت تملکنده در .

قورژدر وارشاوزسکی (یعنی
وارشواویا تاتاری) تاسیسی ۱۸۳۰
KURJER WARSZAWSKI
بوغزته، اعلا نه، تقریضه و او قیلدن
شیلره مخصوص اوله رق یومی نشر اولنور .
پولیتقه دن، ادبیات دن دخی عمومیتله بحث
ایدر .

پورتوغال

لیزبون ده — قورره پو دا مانها .
CORREIO DA MANHA
یومی .

پولیتقه دن، ادبیات دن باحث و دائما
وسائل مهمه سیاسیة تحری و تحریبله
مشهر ر غزته در .

اقونومیستا ECONOMISTA
تاسیسی ۱۸۶۹ یومی .
پولیتقه دن، شئون یومیه دن، اعلانا دن
بحث ایدر .

رومانیا

لتوآل رومن ۱۸۸۵ ده تاسیسی
L'ETOILE ROUMAINE
اولنمشدر .

یومی فرانسرجه نشر اولنور .
انده پاندانس رومانیا ۱۸۷۷ ده
تاسیسی اولنمشدر .

INDEPENDANCE ROUMAINE
ملکی محافظه کارانه سربستی در .
فرانسه نیک شرق پوایتقه سنه آلت اولقله
مشهور در .

روسیه

ژورنال دوسن پتروسبورغ :
JOURNALE DE St. PETERSBOURG

تاسیسی ۱۸۲۵
بیوک قطعه ده فرانسر لسانیه یومی
نشر اولنور و خارجیه نظارت نیک رسمی
غزته سیدر .

غراژدانین (همشهری)
GRAJDANIN
پرنس مسچوره سکی طرفندن روس
لسانیه یومی نشر اولنور برغزته در که افراط
محافظه کاردر .

نووی یه - وهره می یا (زمان جدید)
NOVOIE VEREIMYA
تاسیسی ۱۸۷۶

بیوک قطعه ده روس لسانیه یومی
نشر اولنور . مسائل سیاسی و ادبیه ده
مهارته معروفدر .

موسقووا — موسقووسقی ویه
دومستی (غزت دو موسقو) تاسیسی
MOSKOVSKIA WIEDOMOSTI
۱۷۵۵

روس لسانیه یومی نشر اولنور .
مسائل معظمه سیاسی و تجاریه و صنایعه
ایله مشتغل و مقاصد ملیه به ترجمانقله مشهوردر .

اسوهج - نورودج

استقولم — آفتون بلادته :
AFTON BLADET تاسیسی ۱۸۳۰
بیوک قطعه ده یومی اسقاندینا و لسانیه
نشر اولنور .

سربستی مبادلات مروجی در .
پوست اوه اینریکس تیدنین غار :
POST OCH INRIKES TIDNINGAR
تاسیسی ۱۸۴۵

رسمی غزته در . اسقاندینا و لسانیه
یومی نشر اولنور .
سیاسیات، ادبیات، معارف، صنایع،
اقونومی، و سائر مباحث مهمه ده مقالات
مفیده ایله مشهوردر .

مورکن بلادته : تاسیسی ۱۸۱۸
MORGEN - BLADET

یومی ایکی دفعه نشر اولنور . سیاسیات
وادبیاته دائر مقالات مهمه ایله مشهر
و یومی ۲۵ بیك نسخه طبع اولندیگندن
اسوهج نورودج قطعه سنک هر طرفنده
منتشردر .

اسویچره

بازل ده — بازلهر ناخریختن
BASLER NACARICHTEN یومی
بوغزته اسویچره لی میر آلی

هانس ویهلاند طرفندن ۱۸۴۴ ده
تاسیسی اولنمشدر .
تجارت نقطه نظرندن مندرجاتی
فوق العاده مهمدر . مسلکی ایسه رادقال
ده موقراتیق فرقه سنه مروجکلدر .

بهرن ده — بهرنه زایتونغ
BERNER ZEITUNG یومی

۱۸۴۴ ده تاسیسی اولنمشدر .
اسویچره نیک آلمان قسمنده اڤ زیاده
منتشر و منسوب اولدیغی رادقال فرقه سی
عندنده مندرجات نیک اهمیت فوق العاده سیله
مشهوردر .

مكسيقا

ال پارتيدو ليبرال . يومی
EL PARTIDO LIBERAL
هفته ده بردفعه ده رسلی برسخه نشر
ایدر . مکسیقانک اڭ مهم غزته سیدر .

جنوبی آمریکا

بره زلیا . ۱۸۹۲ سنه سنده نشر
اولنان برایتایستقه نظرأ بره زلیا مقر
جمهوریتی اولان [ریو-دو-ژانه پرو] ده یومی
واسبعی وشهری اوله رق ۵۲۰ غزته
طبع اولفقدده وبونلرک ۱۱۰ عددی یومی
نشر ایملکده در :

او برازیل O BRAZIL یومی
۱۸۹۰ ده تأسیس اولمش فقط
غایت جدی ومهم مقالات نشریتی اعتیاد
ایلدیگندن فوق الغایه شهرت بوله رق
بره زلیا مالکنک هر طرفنده منشر اولمشر .
حکومت مطلقه طرفداری در .

غزتا ده نوتیسیا

GAZETA DE NOTICIAS
بیوک قطعه ده سکر ستون اوزرینه
یومی ۴۰ بیك نسخه طبع ایدیور .
ترقی طرفداری وداخلی پولیتقه مسا-
ئلنده فرقه جلیقی مسلکندن عاریدر .
تأسیسی ۱۸۸۰

ژورنال دو برازیل

JORNAL DO BRAZIL تأسیسی
۱۸۹۱

بیوک قطعه ده سکر ستون اوزرینه
مرتب اوله رق یومی ۵۰ بیك نسخه طبع
ایدیور .

هیئت تحریریه سی هر درلو مباحث
ومسائلده صاحب ید طولی وا کتریبی
رجال دولتن ۳۰ قدر ذواتدن عبارتدر .
تنوع مندرجات ومواد مهمه اعتبارله
بک بیوک برشهرتی حائزدر .

نیورق هرالد یومی صباح اقشام اون
آتی صحیفه کیره دن عبارت اوله رق ایکی
یوز الی الی ۳۰۰ بیك نسخه طبع اولنور .
بوغزته نك وارداتنه اوروپاده هیچ بر غزته
تقابل ایده سز .

مشهور استانی بی سیاح له وینغستونی
تحریری ایچون ایلك دفعه آفریقایه بوغزته
کندو مصارفله گوندرمشدر . قطب
شمالی کشفیاتچون برقاچ سنه اول مخصوص
برکی ایله برده هیئت فنیه سوق ایلمشر .

پارسه دخی هفته ده اوچ دفعه بر
نسخه سی نشر اولنور . اوروپا ایله کندوسنه
مخصوص نخت البحر بر (قابو) سی واردر .
پولیتقه سی هر درلو رنك طرفداریدن
عاری و صرف وقایع جاریه سیاسیه بی
حسن تیینه منحصراً آمریقانك همان هر
کوشه سنده منشردر .

بوستون ده — بوستون هرالد

BOSTON HERALD
دولت مجتمه نك اڭ مهم غزته لرندن
بریدر . یومی ۱۶۰,۰۰۰ الی ۲۱۵,۰۰۰
نسخه نشر ایدیور .

شیقاغوده — شیقاغو هرالد

CHICAGO HERALD
شیقاغونك اڭ مهم برغزته سیدر .
یومی ۸۵,۰۰۰ نسخه طبع ایدیور .
داخلی پولیتقه مسائلنده فکر مخصوص
صاحبی و ده موقرات فرقه سنك مروج
افکاریدر .

سان فرانسسکو ده — سان فرا-

انسقو قرونیکل - THE SAN-FRAN-
CISCO CHRONICLE
غربی شیقاغوده نشر اولنان غزته لرک
اڭ مهمی در یومی ۸۰,۰۰۰ نسخه طبع
ایدیور . اوروپا پای تختلرنك عمومده
مخابری واردر .

ژدنهو (جنوره) — ژورنال دو

JOURNAL DE GENÈVE ژدنهو
بوغزته ، فرانسز لسانیه جنوره ده
نشر اولنان غزته لرک اڭ مهمی در . بازار
ايرتسندن ماعدا هر صباح نشر اولنور .
اقشامه مخصوص نسخه سی ایسه بلا استثنا
کل یوم نشر ایدیور .

غزت دو لوزان . یومی

GAZETTE DE LUSANNE

۱۷۹۹ ده تأسیس اولنمشدر .
اسویچره نك فرانسز قسمنده نشر
اولنان غزته لرک اڭ قدملیسی در . مسائل
اجتماعیه ، واقونومی خصوصاتنه متعلق
مقالات مهمه یازمقله مشهور ویا کتر
اسویچره ده دگل اوروپانك هر جهتده
مقبولدر .

زوریخ ده — زوریخ بوست

ZURICHER POST یومی
۱۸۶۶ ده تأسیس اولنمشدر .
زوریخ نواحینك هر طرفنده منشر
ورادیقالم فرقه سنه منسوبدر .

شمالی آمریکا

دولت مجتمه تاتاری . یومی
COURRIER DES ETATS-UNIS
۱۸۲۸ ده تأسیس اولنمشدر .
آمریقاده فرانسز لسانیه نشر اولنان
غزته لرک اڭ مهمی در .

نیورق هرالد یومی

NEW-YORK HERALD
مشهور غوردون بهنتك غزته -
سیدر .

اوروپادہ یوز بیگدن زیادہ نفوسی حاوی اولان شہرلر

خبر ویرمک اولیوب ، بلکه ایکی یوز الہی ایله آلتمش بیگ آرسندہ نفوسی شامل اولدیغنی اخباردن عبارتدر . بویاسه هر زمان آساندر .

ایشته بو مقصدہ بناءً اوروپادہ اصغری ۱۰۰ بیگ و اعظمی میلیون نفوسی شامل اولان ۱۰۴ شہر موجود اولدیغندن ، خاطرده طومق ایستیانلرہ مدار سہولت اولق اوزرہ بروجہ آتی قید ایلدک .

۱۰۰۰۰۰ دن زیادہ نفوسی شامل اولان شہرلر : عدد ۵۶

اسمى بلدان	مقدار نفوسی	منسوب اولدیغی ممالک
روہ	۱۰۰,۲۹۹	فرانسہ
برونشوايغ	۱۰۱,۰۴۷	آلمانیا
ہالہ	۱۰۱,۴۰۱	آلمانیا
پرہستون	۱۰۲,۲۸۳	انگلترہ
آهن (اقس لاشاپل)	۱۰۳,۴۷۰	آلمانیا
قاردیف	۱۰۴,۵۸۰	انگلترہ
قورق	۱۰۵,۰۰۰	ایرلانده
آہردن	۱۰۵,۱۸۹	اسقوجیا
قرہفہلد	۱۰۵,۳۷۶	آلمانیا
پورطو	۱۰۶,۰۰۰	پورتوغال
قاتانہ	۱۰۶,۱۱۸	ایتالیا
لیورنہ	۱۰۶,۵۱۲	ایتالیا
لمبرغ	۱۰۶,۷۴۶	آوستریا
روآن	۱۰۷,۱۶۳	فرانسہ
ہاور	۱۱۲,۰۷۴	فرانسہ
بول تون	۱۱۲,۳۵۴	انگلترہ
بارمن	۱۱۶,۱۴۴	آلمانیا
اشتہ تین	۱۱۶,۲۲۸	آلمانیا
بلاق بورن	۱۱۶,۸۴۴	انگلترہ
سنت - آیتن	۱۱۷,۸۷۵	فرانسہ
بریفتون	۱۱۸,۱۸۶	انگلترہ
داتزیغ	۱۲۰,۳۳۸	آلمانیا
سلانیک	۱۲۲,۰۰۰	ترکی اوروپا
استراز بورغ	۱۲۳,۵۰۰	آلمانیا
البر فلد	۱۲۵,۸۹۹	آلمانیا
نانت	۱۲۷,۴۸۲	فرانسہ
سوندرلانہ	۱۲۹,۶۸۴	انگلترہ
قریستیانیا	۱۳۰,۰۰۰	نوروج
تریستہ	۱۳۳,۰۱۹	آوستریا
مالاغا	۱۳۴,۰۱۶	اسپانیا

معلومدرکہ اوروپادہ نفوس موجودہسی میلیونہ بالغ اولمش شہرلر لوندرہ ، پارس ، برلین وویانہدن عبارتدر . حال بوکہ اوروپا قطعہسندہ ایکنجی اوچنجی درجہدہ ، یعنی نفوسی میلیوندن آشاغی اولان برطاقم پای تختلردن ماعدا نفوسجہ ایکنجی درجہی حائز بر خیلی شہرلر واردرکہ بوگونکی گوندہ اوقور یازار گچینان هر شخصہ گورہ بونلری بیلک مرتبہ الزمیتدہدر .

فی الحقیقہ بر مجلس الفتدہ انکلترہدن بحث اولنورکن سوز ، [غلاسغو] شہرینہ انتقال ایدوبدہ حضاردن برینہ (نفوسی نہ قدردر؟) دیہ بر سؤال وارد اولہجق اولسہ مخاطبک بونیتی بوکدرک (یلیم) دیمہسی ، ہردرلو وسائط اطلاعک مزول بولدیغنی شو زماندہ گرچکدن تعیبہ سزا گورینور .

« بیلک اللہ دکلہ احسن

صورسہلر بن آنی یلیم دیمہدن »

§

جغرافیا ایله استاتیسٹیک هر ایکسہ تعلق اولان اسمی بلاد واعداد نفوس گبی مسائل عادیهی خاطرده طومق ایچون پک چوق طریقلر وار ایسہدہ بربرینہ یقین ، یعنی برحد عددی داخلندہ بولنان ممالکی صرہسیاہ ضبط ایلمک ، حافظہدہ یر ایتمک ایچون تجربہ ایتدیگمزر چارہلرک ہیسندن اسہلی در .

مثلا ۱۰۰ بیگدن زیادہ نفوسی شامل اولان ممالک بر صرہدہ یازیلہجق اولور ایسہ بونلری بر قاقچ دفعہ گوزدن گچورمکلہ خاطرده طومق قابل اولیور . واقعا بر مملکتک مقدار نفوسی عشرات و آحادینہ قدر ضبط ایتمک دشوار و دشوار اولسہ بیلہ نفوس بشرک ، هر وقت یاعارضہ تناقصہ و یا خاصہ ترایدہ تابع بولمق اعتباریلہ برحدہ قالہمیہجنی درکاردر . بناءً علیہ بوگی خصوصاندہ مطلوب اولان مثلا [ادینبورغ] دیندیگی زمان احادینہ قدر آنک مطلقا ۲۵۸۶۲۹ نفوسی بولدیغنی

اسامی بلدان	مقدار نفوسی	منسوب اولدیغی ممالک	اسامی بلدان	مقدار نفوسی	منسوب اولدیغی ممالک
اولدهام	۱۳۴,۱۵۸	انگلتره	قونینهاغ	۲۹۰,۰۰۰	دانیمارقه
مینا	۱۳۴,۲۱۵	ایتالیا	لیسیقه	۲۹۵,۰۲۵	صاقسونیا (روسیا)
بولونیا	۱۳۶,۰۶۸	ایتالیا	۳۰۰,۰۰۰ دن زیاده نفوسی شامل اولانلر عدد ۱۰		
کمنچ	۱۳۸,۹۵۴	آلمانیا	طورینو	۳۰۵,۱۴۴	ایتالیا
اشتوتفارد	۱۳۹,۸۱۷	وورته نبرغ (آلمانیا)	شه فیاید	۳۱۶,۲۸۸	انگلتره
لیتر	۱۴۰,۰۰۰	بلجیقا	هامبورغ	۳۲۳,۹۲۳	آلمانیا (هانزیاتیق)
دونده	۱۴۰,۲۳۹	اسقوجیا (انگلتره)	ره سلاو	۳۳۵,۱۸۶	آلمانیا
نوره نبرغ	۱۴۲,۵۹۰	آلمانیا	مونخ	۳۴۹,۰۲۴	باواریا (آلمانیا)
سه ویلا	۱۴۳,۱۸۲	اسپانیا	بوداپشت	۳۶۰,۵۵۱	مجارستان
آلتونه	۱۴۳,۲۴۹	آلمانیا	مارسیلیا	۳۷۶,۱۴۳	فرانسه
دوسه لدورف	۱۴۴,۶۴۲	آلمانیا	لی ستر	۳۷۹,۲۱۴	انگلتره
طولوز	۱۴۷,۶۱۷	فرانسه	بروکسل	۳۸۰,۰۰۰	بلجیقا
غان	۱۴۸,۰۰۰	بلجیقا	آمستردام	۳۹۰,۰۰۰	په ی - با
وندیک	۱۴۹,۶۳۵	ایتالیا	۴۰۰,۰۰۰ دن زیاده نفوسی شامل اولانلر عدد ۹		
لاهی	۱۵۰,۰۰۰	په ی - با	روما	۴۰۱,۰۴۴	ایتالیا
نیو قستل	۱۵۷,۰۴۸	انگلتره	لیون	۴۰۱,۹۳۰	فرانسه
کونینسبرغ	۱۶۱,۶۶۶	آلمانیا	میلانو	۴۰۶,۵۹۲	ایتالیا
پراغ	۱۶۲,۲۲۳	آوستریا (بوهمیا)	دوبلین	۴۲۹,۱۱۱	ایرلاند (انگلتره)
هانوورا	۱۶۳,۵۹۳	آلمانیا	بیرمینغام	۴۴۱,۰۹۵	انگلتره
والانسه	۱۷۰,۷۶۳	اسپانیا	ادینبورغ	۴۴۴,۰۵۵	اسقوجیا (انگلتره)
فرانقفورت (ماین)	۱۷۹,۹۸۵	آلمانیا	لیدس	۴۴۵,۰۸۰	انگلتره
فلورانس	۱۸۲,۸۸۳	ایتالیا	وارشوی	۴۵۴,۲۹۸	لهستان (روسیه)
لیل	۱۸۸,۲۷۲	فرانسه	مادرید	۴۷۲,۲۲۸	اسپانیا
روتتردام	۱۹۴,۰۰۰	په ی - با	۵۰۰,۰۰۰ دن زیاده نفوسی شامل اولانلر عدد ۳		
هول	۱۹۶,۸۵۵	انگلتره	ناپولی	۵۱۲,۰۰۰	ایتالیا
پورتسموت	۱۹۷,۹۱۷	انگلتره	لیوه رپول	۵۹۲,۹۹۱	انگلتره
۲۰۰,۰۰۰ دن زیاده نفوسی شامل اولانلر عدد ۱۸			مانچستر	۵۹۶,۱۸۷	انگلتره
ماغده بورغ	۲۰۲,۲۳۲	صاقسونیا (روسیا)	۷۰۰ بیگدن بر میلیونه قدر اولان شهرلر عدد ۴		
جنوه	۲۰۶,۰۸۸	ایتالیا	گلاسغو	۷۵۰,۰۰۰	اسقوجیا (انگلتره)
آتوهرس	۲۱۰,۰۰۰	بلجیقا	موسقوه	۷۵۳,۴۶۹	روسیه
بريستول	۲۲۳,۶۹۵	انگلتره	قسطنطینیه	۸۷۵,۰۰۰	پای تحت عثمانی
بل فاست	۲۲۴,۰۰۰	ایرلاند (انگلتره)	سن - پترسبورغ	۹۷۵,۳۶۸	روسیه
ره دفورد	۲۲۴,۵۰۷	انگلتره	میلیوندن زیاده نفوسی شامل اولانلر عدد ۴		
ره م	۲۲۵,۶۸۴	آلمانیا	ویانه	۱,۱۰۳,۸۵۷	آوستریا
استوقهولم	۲۳۰,۰۰۰	اسوهج	برلین	۱,۵۷۸,۲۸۷	پروسیا
بورردو	۲۴۰,۵۸۲	فرانسه	پارس	۲,۳۴۴,۵۵۰	فرانسه
ایزبون	۲۴۴,۲۳۰	پورتوغال	لوندره	۴,۷۶۴,۳۱۲	انگلتره
نوتینگام	۲۴۳,۰۰۰	انگلتره			
بکرش	۲۵۰,۰۰۰	رومانیا			
پارمه	۲۶۴,۰۱۳	ایتالیا			
پارسه لونا	۲۷۲,۴۸۱	اسپانیا			
دره سد	۲۷۶,۵۲۲	صاقسونیا			
قولونیا	۲۸۱,۶۸۱	آلمانیا			



اوروپا قواى عسكريه سنك درجاني

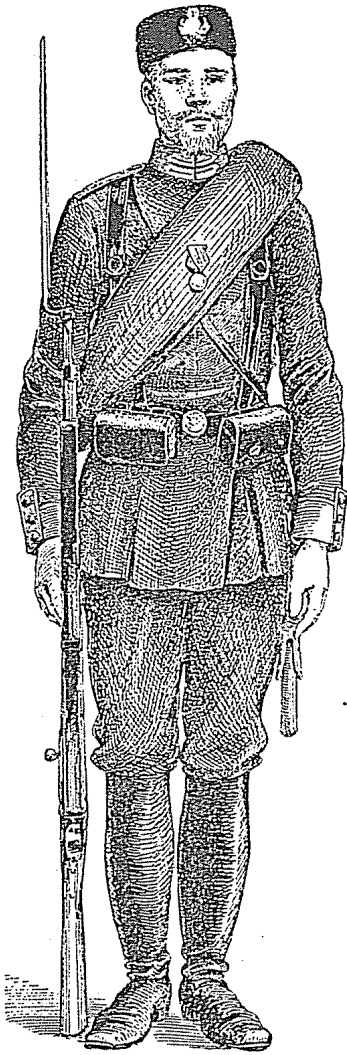
بش مليون تفنگك تدارك واعطاسنده كى مشكلات دوشنلور وياخصوص هرشيدن اول براردونك كافة لوازمى حساب قاتيلور ايسه بومقدارك كاغد اوزرندن موقع فعله انتقالنده كى استحال ظاهر اولور .

روسيه دولتي عسكرحه مرتبه قصوايه واصل وانگلتره دولتي ايسه دول مسئله نك جهلستدن راجل اولقي لازم گليور .

حقيقت حالده ايسه بش مليون عسك چيقاره بيلان بر دولت حين محاربه ده بر مليون عسك بيله تحشيد ايدمه جگي وچونكه بوگونكي گونده محاربه به مجبور اولان بر دولت مقابله دشمنه سوق ايدمه جگي عسكرك كافة سنه نوع اعتباريله بر طرزده سلاح اعطاسنده مضطر اولديغي نظر ملاحظه به آنسور و برده

فرانسزلر اتفاق مثلي تشكيل ايدن آلمانبا، اوستريا و ايتاليا دولتلرينك قواى عموميه عسكريه لرينه مقابل، روسيه و فرانسه قواى عسكريه سنك مقداريني دائما مبالغه لي بر رقله اعلان ايتدكلى گي، هر دولتك درجه قوتني دخي او دولته منسوب عسكرك قامتيله ارانه وهر برينك آتته مقدار سطوتني علاوه ايتشلدرد .

بناء عليه اك بلند قامتي حائر اولان عسكرك، اك چوق عسكركه ملاك اولان دولته علامت اولديغندن ، بو صورتله



روسيه
۵,۰۰۰,۰۰۰



فرانسه
۳,۴۰۹,۰۰۰



آلمانبا
۲,۷۱۰,۰۰۰



ايتاليا
۲,۵۰۰,۰۰۰



اوستريا
۱,۹۱۲,۰۰۰



انگلتره
۶۱۴,۰۰۰

ملل مختلفه دن عبارت اولان تبعه سنندن اون مليون عسك آلا بيله دخي بونك بحق عسكرك اطلاقه شايد اولان برمليو- نندن ماعداسني اداريه امكان بوله ماز . برده بوقوادن مقصد، بوقدر عسكركي بربره جمع دگل ، حاجت مس ايتدجه چيقاره بيله جگي مقداري تعيين در .

ايچنده بولوب ميدانه چيقاره بيلور ايسه ده روسيه دولتي بوزاون مليون نفوسدن بالاده تعيين اولنان بش مليوني هج بر وقت سلاح آتته آلاماز . مرامزي ايضاح ايدمه : ملت واحده دن عبارت اولان فرانسه ۳ مليون عسكركي سلاح آتته آلور، بسلر . فقط بوقدر موجودلي براردوني كافة لوازميله تحشيد هج بروقت هج بر صورتله قادر اوله ماز . روسيه ايسه

بومقدار اتفاق مثله قارشو فرانسزلرك بر حساب محيلى در . آلمانبا، ايتاليا و اوستريا- يانك قوه موجوده لرينك يكوني ۷ مليون ۱۷۲ ييك كشي به بالغ اولسنه مقابل، روسيه ايله فرانسه قوه حربه سي ۸ مليون ۴۰۹ ييك نفر دن عبارت بريكون حاصل ايتديكي گوسترلك ايتشلدرد ، فرانسه ، كندوسي ايچون تعيين ايتديكي مقدار عسكركي ۳۸ مليون نفوس

اوروپا حكومتونك مساحتہ سطحیہ لری، نفوس و اردو لری

دونما		اردو		نفوس	كيلومتره مربعی اوله رق مساحتہ سطحیہ	اسامی حكومات
طوب	سفینه	سفر	صلح			
۶۵۹	۱۲۷	۱,۷۰۰,۰۰۰	۲۹۷,۰۰۰	۴۱,۳۴۵,۳۲۹	۶۷۴,۱۴۷	آوستریا - مجارستان
۳۸	۴	۲۴۵,۰۰۰	۵۰,۰۰۰	۵,۸۵۳,۰۰۰	۲۹,۴۵۷	بلیقا
۳۱۳	۸۷	۵۵,۰۰۰	۱۷,۰۰۰	۲,۰۶۳,۰۰۰	۱۴۲,۴۳۹	دانمارقه
۸۵۷	۱۶۳	۱,۵۶۸,۰۰۰	۵۱۶,۰۰۰	۴۹,۴۲۳,۰۵۸	۵۲۰,۷۹۷	آلمانیا
۲۵۷۰	۶۶۱	۲,۰۰۰,۰۰۰	۵۷۲,۰۰۰	۲۸,۰۹۵,۱۵۰	۵۲۸,۵۷۲	فرانسہ
۲۲۲	۹۳	۱۰۰,۰۰۰	۳۲,۰۰۰	۱,۹۸۰,۰۰۰	۶۴,۶۸۹	یونانستان
۵۴۱۳	۱۴۰۱	۲,۰۰۰,۰۰۰	۴۱۰,۰۰۰	۳۷,۰۳۷,۰۰۰	۳۱۴,۹۵۶	انگلتره
۹۶۸	۱۹۳	۱,۱۷۲,۰۰۰	۲۵۰,۰۰۰	۳۰,۲۶۰,۰۰۰	۲۸۶,۵۸۸	ایتالیا
—	—	۳۴,۰۰۰	۶۰۰	۲۳۶,۰۰۰	۹,۴۰۰	قره طاغ
۷۹۹	۲۰۸	۲۴۴,۰۰۰	۶۹,۰۰۰	۴,۳۳۶,۰۰۰	۳۳,۰۰۰	فلنک
۱۹۳	۳۶	۱۳۵,۰۰۰	۴۷,۰۰۰	۴,۷۰۸,۰۰۰	۹۲,۰۷۵	پورتوغال
۳۹	۲۵	۲۳۶,۰۰۰	۵۳,۰۰۰	۵,۳۷۶,۰۰۰	۱۳۱,۴۰۲	رومانیا
۱۳۹۶	۵۱۰	۲,۹۸۴,۰۰۰	۸۹۲,۰۰۰	۹۲,۸۴۸,۰۰۰	۵,۵۱۵,۰۵۷	روسیه (اوروپادہ)
۵۸۹	۱۵۲	۲۳۰,۰۰۰	۵۸,۰۰۰	۶,۶۶۴,۰۰۰	۷۶۵,۰۹۴	اسوچ - نوروچ
—	—	۲۰۰,۰۰۰	—	۲,۹۳۴,۰۰۰	۴۱,۳۴۶	اسویجره
—	—	۱۷۳,۰۰۰	۲۱,۰۰۰	۱,۹۷۰,۰۰۰	۴۸,۵۸۶	صربستان
۵۹۳	۱۱۲	۴۸۱,۰۰۰	۱۸۵,۰۰۰	۱۷,۲۵۶,۰۰۰	۵۰۷,۰۳۶	اسپانیا

مساحتہ سطحیہ لره نفوسك يالکز اوروپادہ کی موجودی گوسترلشدر .
قوای عسکریه خصوصندہ او دولتك اوروپا خارجندہ کی ممالکی دخی داخل حسابدر .

[°] عساكر مليه داخل اوله رق

[***] عساكر مستحفظه داخل اوليه رق

[س] اردو و پوليس عساكر داخل اوله رق . حال سفر بریده مستعمرات عساكری و عساكر مليه داخل اوله رق . دونما حال

ضرورتده مجهز تجارت سفائيله تقويت بولور .

[ق] بوکا تقریباً ۱/۲ مليون قدر عساكر مستحفظه منضم اولور .

هجرت شمسیدن برو :

مارق	عسکر	مخاربات	سنه
۷,۹۶۰,۰۰۰,۰۰۰	۷۵۰,۰۰۰	قریم	۱۸۵۴
۱,۰۰۲,۰۰۰,۰۰۰	۴۵۰,۰۰۰	آوستریا ایتالیا	۱۸۵۹
۱۴۰,۰۰۰,۰۰۰	۳۰,۰۰۰	دانمارقه	۱۸۶۴
۱۸,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۲۸۰,۰۰۰	شمالی آمریکا	۱۸۶۱/۶۵
۹,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۵۲۰,۰۰۰	جنوبی آمریکا	
۱,۳۲۰,۰۰۰,۰۰۰	۴۵,۰۰۰	آوستریا - پروسیا	۱۸۶۶
۸۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۶۵,۰۰۰	مکسیکو - قوچین	۱۸۶۶
۱۲,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۱۵۰,۰۰۰ (فرانسز) ۶۰,۰۰۰ (آلمان)	فرانکو - آلمان	۱۸۷۰/۷۱
۷۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۲۵,۰۰۰	بلغار و صربیا	۱۸۷۶
۴,۰۰۰,۰۰۰,۰۰۰	۲۵۰,۰۰۰	روسیه محاربه سی	۱۸۷۷
۳۵,۰۰۰,۰۰۰	۳۰,۰۰۰	جنوبی آفریقا	۱۸۷۸
۵۳,۰۰۰,۰۰۰	۲۵,۰۰۰	افغان	۱۸۷۸
۵۶,۷۰۸,۰۰۰,۰۰۰	۲,۲۵۳,۰۰۰		

بومقدار میاننده معلولاً و مشاق و مخله صکره دن وفات
ایدنلر داخل دگلدر . بالاده کی ارقام يالکز میدان محاربه ده
دوشنلرک مقداریدر .

۱۸۵۴ سنه سندن برو اوروپا، آمریکا، آسیا، و آفریقادہ
وقوعه گلان باشلوجه محارباتده تلف اولان نفوس ايله بواغورده
صرف ایدیلان مبالغ آلمانیا استاتستیق علماسندن دوكتور [انغل]
طرفندن بوجه آتی حساب اولمشدر .

برج جدی	برج ثانی اول	کلون اول فرتنگ	جدی الاول	امسال	طلوع شمس
۱	۲۰	۲۹	۲۹	۱۲ ۵۲	۷ ۲۲
۲	۲۱	۳۰	۳۰	۱۳ ۰۲	۸ ۰۲
۳	۲۲	۳۱	۳۱	۱۳ ۰۳	۸ ۰۳
۴	۲۳	۱	۱	۱۳ ۰۴	۸ ۰۴
۵	۲۴	۲	۲	۱۳ ۰۵	۸ ۰۵
۶	۲۵	۳	۳	۱۳ ۰۶	۸ ۰۶
۷	۲۶	۴	۴	۱۳ ۰۷	۸ ۰۷
۸	۲۷	۵	۵	۱۳ ۰۸	۸ ۰۸
۹	۲۸	۶	۶	۱۳ ۰۹	۸ ۰۹
۱۰	۲۹	۷	۷	۱۳ ۱۰	۸ ۱۰
۱۱	۳۰	۸	۸	۱۳ ۱۱	۸ ۱۱
۱۲	۳۱	۹	۹	۱۳ ۱۲	۸ ۱۲
۱۳	۱	۱۰	۱۰	۱۳ ۱۳	۸ ۱۳
۱۴	۲	۱۱	۱۱	۱۳ ۱۴	۸ ۱۴
۱۵	۳	۱۲	۱۲	۱۳ ۱۵	۸ ۱۵
۱۶	۴	۱۳	۱۳	۱۳ ۱۶	۸ ۱۶
۱۷	۵	۱۴	۱۴	۱۳ ۱۷	۸ ۱۷
۱۸	۶	۱۵	۱۵	۱۳ ۱۸	۸ ۱۸
۱۹	۷	۱۶	۱۶	۱۳ ۱۹	۸ ۱۹
۲۰	۸	۱۷	۱۷	۱۳ ۲۰	۸ ۲۰
۲۱	۹	۱۸	۱۸	۱۳ ۲۱	۸ ۲۱
۲۲	۱۰	۱۹	۱۹	۱۳ ۲۲	۸ ۲۲
۲۳	۱۱	۲۰	۲۰	۱۳ ۲۳	۸ ۲۳
۲۴	۱۲	۲۱	۲۱	۱۳ ۲۴	۸ ۲۴
۲۵	۱۳	۲۲	۲۲	۱۳ ۲۵	۸ ۲۵
۲۶	۱۴	۲۳	۲۳	۱۳ ۲۶	۸ ۲۶
۲۷	۱۵	۲۴	۲۴	۱۳ ۲۷	۸ ۲۷
۲۸	۱۶	۲۵	۲۵	۱۳ ۲۸	۸ ۲۸
۲۹	۱۷	۲۶	۲۶	۱۳ ۲۹	۸ ۲۹
۳۰	۱۸	۲۷	۲۷	۱۳ ۳۰	۸ ۳۰

مواسم :

حمل مریم (رومی) - اول اربعین
 - ابتدای فصل شتاء ۲ - آخر شب
 بلدا ۴ - نهایت استقرار شمس ۵ -
 میلاد عیسی (افرنجی) ۶ - گون دونی
 فورتنه سی ۷ - کانون ثانی افرنجی سنه
 ۱۳۰۱۸۹۳ - تقدیس ماء (افرنجی)
 ومیلاد (رومی) ۱۹ - زمهریر فورتنه سی
 - اشتداد البرد ۱۹ - کانون ثانی ورأس
 سنه رومه ۱۸۹۳ - تعمید (افرنجی)
 ۲۵ - القاء الصلیب فی الماء ۳۰ .

برج ثانی	برج دلو	کلون ثانی فرتنگ	جدی الآخر	امسال	طلوع شمس
۱	۱۹	۱۹	۱۹	۱۱ ۲۱	۶ ۲۱
۲	۲۰	۲۰	۲۰	۱۱ ۲۲	۶ ۲۲
۳	۲۱	۲۱	۲۱	۱۱ ۲۳	۶ ۲۳
۴	۲۲	۲۲	۲۲	۱۱ ۲۴	۶ ۲۴
۵	۲۳	۲۳	۲۳	۱۱ ۲۵	۶ ۲۵
۶	۲۴	۲۴	۲۴	۱۱ ۲۶	۶ ۲۶
۷	۲۵	۲۵	۲۵	۱۱ ۲۷	۶ ۲۷
۸	۲۶	۲۶	۲۶	۱۱ ۲۸	۶ ۲۸
۹	۲۷	۲۷	۲۷	۱۱ ۲۹	۶ ۲۹
۱۰	۲۸	۲۸	۲۸	۱۱ ۳۰	۶ ۳۰
۱۱	۲۹	۲۹	۲۹	۱۲ ۰۱	۷ ۰۱
۱۲	۳۰	۳۰	۳۰	۱۲ ۰۲	۷ ۰۲
۱۳	۱	۳۱	۳۱	۱۲ ۰۳	۷ ۰۳
۱۴	۲	۱	۱	۱۲ ۰۴	۷ ۰۴
۱۵	۳	۲	۲	۱۲ ۰۵	۷ ۰۵
۱۶	۴	۳	۳	۱۲ ۰۶	۷ ۰۶
۱۷	۵	۴	۴	۱۲ ۰۷	۷ ۰۷
۱۸	۶	۵	۵	۱۲ ۰۸	۷ ۰۸
۱۹	۷	۶	۶	۱۲ ۰۹	۷ ۰۹
۲۰	۸	۷	۷	۱۲ ۱۰	۷ ۱۰
۲۱	۹	۸	۸	۱۲ ۱۱	۷ ۱۱
۲۲	۱۰	۹	۹	۱۲ ۱۲	۷ ۱۲
۲۳	۱۱	۱۰	۱۰	۱۲ ۱۳	۷ ۱۳
۲۴	۱۲	۱۱	۱۱	۱۲ ۱۴	۷ ۱۴
۲۵	۱۳	۱۲	۱۲	۱۲ ۱۵	۷ ۱۵
۲۶	۱۴	۱۳	۱۳	۱۲ ۱۶	۷ ۱۶
۲۷	۱۵	۱۴	۱۴	۱۲ ۱۷	۷ ۱۷
۲۸	۱۶	۱۵	۱۵	۱۲ ۱۸	۷ ۱۸
۲۹	۱۷	۱۶	۱۶	۱۲ ۱۹	۷ ۱۹
۳۰	۱۸	۱۷	۱۷	۱۲ ۲۰	۷ ۲۰
۳۱	۱۹	۱۸	۱۸	۱۲ ۲۱	۷ ۲۱
۳۲	۲۰	۱۹	۱۹	۱۲ ۲۲	۷ ۲۲
۳۳	۲۱	۲۰	۲۰	۱۲ ۲۳	۷ ۲۳
۳۴	۲۲	۲۱	۲۱	۱۲ ۲۴	۷ ۲۴
۳۵	۲۳	۲۲	۲۲	۱۲ ۲۵	۷ ۲۵
۳۶	۲۴	۲۳	۲۳	۱۲ ۲۶	۷ ۲۶
۳۷	۲۵	۲۴	۲۴	۱۲ ۲۷	۷ ۲۷
۳۸	۲۶	۲۵	۲۵	۱۲ ۲۸	۷ ۲۸
۳۹	۲۷	۲۶	۲۶	۱۲ ۲۹	۷ ۲۹
۴۰	۲۸	۲۷	۲۷	۱۲ ۳۰	۷ ۳۰

مواسم :

فورتنه ۳ - عید تعمید (رومی)
 ۷ - آخر اربعین - آیاندون فورتنه سی
 ۱۰ - اول خمین ۱۱ - شباط افرنجی
 ۱۴ - عیدالتصفیه (افرنجی) ۱۵ -
 شدت شتاء ۱۸ - شباط رومی ۲۶ -
 عیدالشمع درقامه (رومی) ۲۷ - موسم
 غرس اشجار ۲۸ :

مواسم :

جره اولی (هوائی) ۱ - صوغان
 دیکمک زمانی ۴ - جره ثانیه (مائی)
 ۷ - آمدن لقلق ۹ - مارت افرنجی ۱۲
 - جره ثالثه (ترائی) ۱۴ - جریان
 ماء اشجار ۱۵ - باغ بودامه زمانی ۱۶
 - قلم آشپسی موسمی ۱۹ - اول بردالعجوز
 ۲۱ - مارت رومی ۲۴ - قزلانغ
 فورتنه سی ۲۵ - آخر بردالعجوز ۲۹ .

سنه شمسيه					سنه ميلاديه افريجه					سنه هجريه																																																																							
برج حمل	برج ثور	برج جوز	برج سنبله	برج میزان	برج ثور	برج جوز	برج سنبله	برج میزان	برج میزان	برج میزان	برج میزان	برج میزان	برج میزان	برج میزان																																																																			
روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول	روز اول																																																																			
بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول	بهار اول																																																																			
مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي	مارت فرنگي																																																																			
رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك	رمضان المبارك																																																																			
امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک	امسالک																																																																			
د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س	د س																																																																			
۱	۲۰	۲۱	۲۲	۲۳	۲۴	۲۵	۲۶	۲۷	۲۸	۲۹	۳۰	۳۱	۳۲	۳۳	۳۴	۳۵	۳۶	۳۷	۳۸	۳۹	۴۰	۴۱	۴۲	۴۳	۴۴	۴۵	۴۶	۴۷	۴۸	۴۹	۵۰	۵۱	۵۲	۵۳	۵۴	۵۵	۵۶	۵۷	۵۸	۵۹	۶۰	۶۱	۶۲	۶۳	۶۴	۶۵	۶۶	۶۷	۶۸	۶۹	۷۰	۷۱	۷۲	۷۳	۷۴	۷۵	۷۶	۷۷	۷۸	۷۹	۸۰	۸۱	۸۲	۸۳	۸۴	۸۵	۸۶	۸۷	۸۸	۸۹	۹۰	۹۱	۹۲	۹۳	۹۴	۹۵	۹۶	۹۷	۹۸	۹۹	۱۰۰

مواسم :

اول فصل بهار ۱ - بشارت حمل
 مریم (افريجي) ۶ - حرکت حشرات
 ۷ - چایلاقلرک بلاد حاره دن عودتی ۸
 - نیشان افريجي ۱۳ - پاسقالیه (افريجي)
 - انکشاف ازهار ۱۴ - فریاد عنادل ۱۶
 - بشارت حمل مریم (رومی) ۱۸ -
 نوروز خوارزمشاهی ۱۹ - پاسقالیه
 (رومی) ۲۱ - اول موسم لاله ۲۴ - ابتدای
 نیشان (رومی) ۲۵ - ابتدای سته ثور ۳۱

مواسم :

موسم زرع ارزودخان ۱ - کال
 لاله ۶ - موسم زرع قطن ۷ - مایس
 افريجي ۱۲ - روز حضر ۱۶ - چيک
 فورتنه سی ۱۷ کال بهار ۱۹ - وزیدن
 باد شرق ۲۰ - عروج عیسی (افريجي) ۲۲
 - قرارنیل ۲۳ - مایس رومی ۲۴ - فلز
 قوپاران فورتنه سی ۲۶ - عروج عیسی
 (رومی) ۲۹ - موسم کل ۲۹ - قوقولیه
 فورتنه سی (یعنی ايک قوزه سی) ۳۰

مواسم :

عید روح القدس (افريجي) ۱ -
 اولکر فورتنه سی ۲ - باغ اوغوله زمانی
 ۳ - قویون قرفی زمانی ۴ - تقضان ماء
 ارض ۶ - عید روح القدس (رومی) -
 عید اقانیم (افريجي) ۸ - ازدیاد ماء نیل
 ۹ - قیاق ملتئی ۱۰ - حزران (افريجي)
 ۱۲ - قلت میاه ۱۴ - عید اقانیم (رومی)
 ۱۵ - تغیر نیل ۱۷ - اول موسم حصاد
 ۱۹ - موسم زرع ارز بمصر ۲۱ - حزران
 (رومی) ۲۴ - سقوط نقطه نیل ۲۷ -
 گون دونئی ۳۱

سنه شمسيه ۱۲۷۱					سنه ميلاديه افريجه ۱۸۹۳					سنه هجريه ۱۳۱۱					
برج سرطان	صيف اول	خريزان فرنگي	امسالک	طلوع شمس	برج اسد	صيف ثاني	خريزان فرنگي	امسالک	طلوع شمس	برج سنبله	صيف ثالث	افستوس فرنگي	مهر الحير	امسالک	طلوع شمس
ايام	ايام	ايام	دس	دس	ايام	ايام	ايام	دس	دس	ايام	ايام	ايام	ايام	دس	دس
۱ چارشنبه	۱	۲۱	۶	۲۸	۱ جمعه ايرتسي	۱	۲۲	۷	۰۸	۱ صلي	۱	۲۲	۸	۲۰	۰
۲ پنجشنبه	۲	۲۲	۷	۲۸	۲ بازار	۲	۲۳	۸	۱۱	۲ چارشنبه	۲	۲۳	۹	۲۷	۲۱
۳ جمعه	۳	۲۳	۸	۲۸	۳ بازار ايرتسي	۳	۲۴	۹	۱۲	۳ پنجشنبه	۳	۲۴	۱۰	۴۱	۲۲
۴ جمعه ايرتسي	۴	۲۴	۹	۲۹	۴ صلي	۴	۲۵	۱۰	۱۵	۴ جمعه	۴	۲۵	۱۱	۴۳	۲۳
۵ بازار	۵	۲۵	۱۰	۲۹	۵ چارشنبه	۵	۲۶	۱۱	۱۷	۵ جمعه ايرتسي	۵	۲۶	۱۲	۴۶	۲۴
۶ بازار ايرتسي	۶	۲۶	۱۱	۲۹	۶ پنجشنبه	۶	۲۷	۱۲	۲۰	۶ بازار	۶	۲۷	۱۳	۴۹	۲۵
۷ صلي	۷	۲۷	۱۲	۳۰	۷ جمعه	۷	۲۸	۱۳	۲۲	۷ بازار ايرتسي	۷	۲۸	۱۴	۵۲	۲۶
۸ چارشنبه	۸	۲۸	۱۳	۳۰	۸ جمعه ايرتسي	۸	۲۹	۱۴	۲۵	۸ صلي	۸	۲۹	۱۵	۵۵	۲۷
۹ پنجشنبه	۹	۲۹	۱۴	۳۰	۹ بازار	۹	۳۰	۱۵	۲۸	۹ چارشنبه	۹	۳۰	۱۶	۵۷	۲۷
۱۰ جمعه	۱۰	۳۰	۱۵	۳۱	۱۰ بازار ايرتسي	۱۰	۳۱	۱۶	۳۱	۱۰ پنجشنبه	۱۰	۳۱	۱۷	۹۰۰	۲۸
۱۱ جمعه ايرتسي	۱۱	۳۱	تموز	۳۱	۱۱ صلي	۱۱	۱	آگستوس	۰۹	۱۱ جمعه	۱۱	۱	۱۱	۲۹	۲۹
۱۲ بازار	۱۲	۱۷	۲	۳۲	۱۲ چارشنبه	۱۲	۲	۱۸	۰۰	۱۲ جمعه ايرتسي	۱۲	۲	۱۲	۶	۳۰
۱۳ بازار ايرتسي	۱۳	۱۸	۳	۳۲	۱۳ پنجشنبه	۱۳	۳	۱۹	۱	۱۳ بازار	۱۳	۳	۱۳	۱۰	۳۱
۱۴ صلي	۱۴	۱۹	۴	۳۴	۱۴ جمعه	۱۴	۴	۲۰	۲	۱۴ بازار ايرتسي	۱۴	۴	۱۴	۱۳	۳۲
۱۵ چارشنبه	۱۵	۲۰	۵	۳۵	۱۵ جمعه ايرتسي	۱۵	۵	۲۱	۳	۱۵ صلي	۱۵	۵	۱۵	۱۶	۳۳
۱۶ پنجشنبه	۱۶	۲۱	۶	۳۶	۱۶ بازار	۱۶	۶	۲۲	۴	۱۶ چارشنبه	۱۶	۶	۱۶	۱۸	۳۴
۱۷ جمعه	۱۷	۲۲	۷	۳۷	۱۷ بازار ايرتسي	۱۷	۷	۲۳	۵	۱۷ پنجشنبه	۱۷	۷	۱۷	۲۲	۳۵
۱۸ جمعه ايرتسي	۱۸	۲۳	۸	۳۸	۱۸ صلي	۱۸	۸	۲۴	۶	۱۸ جمعه	۱۸	۸	۱۸	۲۶	۳۶
۱۹ بازار	۱۹	۲۴	۹	۳۹	۱۹ چارشنبه	۱۹	۹	۲۵	۷	۱۹ جمعه ايرتسي	۱۹	۹	۱۹	۲۸	۳۷
۲۰ بازار ايرتسي	۲۰	۲۵	۱۰	۴۰	۲۰ پنجشنبه	۲۰	۱۰	۲۶	۸	۲۰ بازار	۲۰	۱۰	۲۰	۳۱	۳۸
۲۱ صلي	۲۱	۲۶	۱۱	۴۱	۲۱ جمعه	۲۱	۱۱	۲۷	۹	۲۱ بازار ايرتسي	۲۱	۱۱	۲۱	۳۴	۳۹
۲۲ چارشنبه	۲۲	۲۷	۱۲	۴۲	۲۲ جمعه ايرتسي	۲۲	۱۲	۲۸	۱۰	۲۲ صلي	۲۲	۱۲	۲۲	۳۷	۴۰
۲۳ پنجشنبه	۲۳	۲۸	۱۳	۴۳	۲۳ بازار	۲۳	۱۳	۲۹	۱۱	۲۳ چارشنبه	۲۳	۱۳	۲۳	۴۰	۴۲
۲۴ جمعه	۲۴	۲۹	۱۴	۴۳	۲۴ بازار ايرتسي	۲۴	۱۴	۳۰	۱۲	۲۴ پنجشنبه	۲۴	۱۴	۲۴	۴۲	۴۳
۲۵ جمعه ايرتسي	۲۵	۳۰	۱۵	۴۴	۲۵ صلي	۲۵	۱۵	۳۱	۱۳	۲۵ جمعه	۲۵	۱۵	۲۵	۴۳	۴۴
۲۶ بازار	۲۶	۳۱	۱۶	۴۴	۲۶ چارشنبه	۲۶	۱۶	۱	۱۲	۲۶ جمعه ايرتسي	۲۶	۱۶	۲۶	۴۹	۴۴
۲۷ بازار ايرتسي	۲۷	۱۷	۱۷	۴۵	۲۷ پنجشنبه	۲۷	۱۷	۲	۱۵	۲۷ بازار	۲۷	۱۷	۲۷	۵۱	۴۵
۲۸ صلي	۲۸	۱۸	۱۸	۴۷	۲۸ جمعه	۲۸	۱۸	۳	۱۶	۲۸ بازار ايرتسي	۲۸	۱۸	۲۸	۵۴	۴۶
۲۹ چارشنبه	۲۹	۱۹	۱۹	۴۷	۲۹ جمعه ايرتسي	۲۹	۱۹	۴	۱۷	۲۹ صلي	۲۹	۱۹	۲۹	۵۷	۴۷
۳۰ پنجشنبه	۳۰	۲۰	۲۰	۴۸	۳۰ بازار	۳۰	۲۰	۵	۱۸	۳۰ چارشنبه	۳۰	۲۰	۳۰	۱۰۰۰	۴۷
۳۱ جمعه	۳۱	۲۱	۲۱	۴۹	۳۱ بازار ايرتسي	۳۱	۲۱	۶	۱۹	۳۱ پنجشنبه	۳۱	۲۱	۳۱	۴	۴۸

مواسم :

گون دومي فورتنه سي ۲ - يابراق
آشبي موسمي ۵ - ارتقاء ماء نيل ۹
- تموز افريجي ۱۱ - اول باد سموم ۱۳ -
آتش کيه سي ۱۶ - فورتنه ۱۷ -
تموز (رومي) ۲۳ - اشتداد حرارت
هواء ۳۰ .

مواسم :

حمره عنب ۶ - قيزل اريك
فورتنه سي ۹ - آگستوس افريجي ۱۱ -
اول ايام باخور ۱۲ - عيد تجلي (افريجي)
۱۶ - آخر ايام باخور ۱۷ - آگستوس
(رومي) ۲۳ - وفات مريم (افريجي)
۲۵ - عيد تجلي (رومي) ۲۸ - موسم
جمع قطن ۲۹ - اصفرار اوراق ۳۲ .

مواسم :

آخر باد سموم ۲ - وفات مريم
(رومي) ۶ - رفتن لقلق ميلاد حاره ۷
- ايلول افريجي ۱۱ - مهرجان فورتنه سي
۱۲ - كال انمار ۱۴ - بيلدرجين فورتنه سي
۱۵ - قوج آييره زماني - فورتنه ۱۷
امتزاج فصلين ۱۹ - ايلول (رومي) ۲۳
- قرانيل ۲۹ .

کتابخانه ابوالضيا

بهر جزو ۱۰۰ ياره .

شمدي به قدر نشر اولان اجزاسی

۱۷ جدال سعدي بامدعی * حکميات سعديدن کستانده
مندرج برحاوره نك ترجمه منظومه سيدر .

۱۸ بهار دانش * كالك لسان فارسيدن ترجمه ايتديكي سر
حكايه دركه مقدمه سي ادبياتمرك بر تاريخ
مجلی حكمنده اولديغندن اصحاب قله خاصه توصيه اولتور .

۱۹ و ۲۰ قانيره تاريخي * ۱۰۰۹ تاريخنده آجيلان مجار
سفرنده مجاهد مشهور تريك
حسن باغانك اقدام و درايته فتح اولان قانيره ظفرنامه سيدر .
فأضينك اثرندن تلخيص صورتيله كال بك طرفندن تحرير ايدلشدر .

۲۱ قلودگو * ويكتور هوغونك بر اثر عبرت آميزيدر .
مترجمي سلايكلي توفيق افندي

۲۲ سفارتنامه احمد عزمي * ۱۲۰۵ سنه سننده سلطان
قرالي ايكنجي فراه دريق زرينه مأمور اولان احمد عزمي افنديك
تقريريدر .

۲۳ و ۲۴ مسئله (مجوثة) عنها * تصوير افكار الله
خریده حوادث
وياخود شناسي الله صدر اسبق سعید ياشا آره سننده آجيلان
مباحثه مشهوره بي شاملدر .

۲۵ الی ۲۷ بيوك فراه دريقك ملاحظاتي * روسيا
قرالي بيوك
فراه دريقك سياسي ، حكمی و ادبی ۹۴۹ عدد ساكنات
فكر به سنی جامعدر .

۲۸ و ۲۹ تعقيب * خراباتك مصطبة ثابته سي الجون مؤاخذه
نامه كال .

۳۰ و ۳۱ قوچی بك رساله سي * مراد رابع قرانسنندن
كوريجملي قوچی بك
مرحومك نظام دولته متعلق تلخيصاتيدر .

۱ عدد ترجمه امثال علي * امام عليك اقوال حكميه لريدر .
مترجمي ناجي افندي

۲ جزويت جمعيتك تعليمات خفيه سي * جمعيت بسو-
عنه نك آمال
وافاعله دائر افراد جمعيتك خواصنه مخصوص تعليمات خفيه دركه
بوهميانك مركز اداره سي اولان براغده اله كچوريلان لاييجه
نسخه سنندن آلامجهيه و آلامجه دنده تركجه به ترجمه ايدلشدر .
مترجمي بيكباشي طاهر بك

۳ الی ۹ منتخبات تصوير افكار - سياسيات قسمي *
مجدد ادبياتم شناسي الله شاگرد عرفاني كالك ۳۰ سنه مقدمندن
۲۵ سنه مقدمه قدر سياسيات و ادبيات دائر نشر اتمش اولدقلري
مقالات متنوعه دن سياسيات طاقميدر كه ۶۸ : صحيفه دن عبارت
۷ جزو تشكيل ايتشدر .

۱۰ حل مسئله طوفان * طوفان نوح حقنده السنه عوامده
دوران ايند اسرائيلياتك رد
وابطالي متضمن بر اثر مهمدر . مؤلفي افاضل دن رشدي افندي

۱۱ الی ۱۳ تخریب خرابات * ضياياشامرحومك [خرابات]
نام مجموعه اشعارنك مصطبة
اوليسي الجون كال بك مرحومك مؤاخذه نامه سيدر .

۱۴ سفارتنامه احمد رسمي * اون ايكنجي عصر هجري
رجالندن (كريدلي احمد رسمي)
افنديك ۱۱۸۵ سنه سننده سلطان مصطفىا نك نامه بيوك
فراه دريق زرينه وقوع بولان سفارتي ناطق در .

۱۵ و ۱۶ ديوان شناسي * مشارالبيك فرانزجهدن نظماً
ترجمه ايلديكي اشعار دخی
اصلريله برابر ذيل ايدلشدر .

۳۲ مباحث مختصره فیه * حکمت طبعیه و سائرہ متعلق
بعض مباحث نافعہ فی حاویدر .

۳۳ دور استیلا * دولت عثمانیہ نیک دور استیلاسنہ دائرہ کمال
بک اثر قلمی اولان رسالہ مشہورہ .

۳۴ جزویت تاریخی * جزویتلرک زمان ظهورلرندن رو
اجرا اینتکری افعالک تاریخ مجلی .
مشہور [لئوناقیل] ک اثری در .

۳۵ مکتبہ متعلق لطائف * مکتبلرہدہ جریان ایندن
مضحکاتہ دائرہ برآلمان صاحب
قلنک جمع ایندیگی ۲۰۰۰ فقرہ دن متجدد .

۳۶ و ۴۰ منتخبات تصویر افکار - ادبیات قسمی *
کاک تصویر افکارہدہ نشر اولنان مقالات ادبیہ سیدر .

۳۷ تاریخ مختصر بشر * اینای بشرک ظهور و انتشارندہ کی
احوالیہ بالتدریج اکتساب
ایلدیگی ترقیاتک تاریخ مجلی . مترجمی احمد راسم افندی

۳۸ و ۵۵ سائنحات العجم * حافظ شیرازی ایله کلیم
ہمدانینک امثال حکمیہ دن
معدود بعض ایلت و مضارعتک ترجمہ سیدر .

۳۹ ضیا و حرارت * ضیا و حرارتک ماہیت و کیفیتی
موضع برتالیف در .

۴۰ و ۴۱ و ۴۲ و ۴۳ و ۴۴ و ۴۵ و ۴۶ و ۴۷ و ۴۸ و ۴۹ و ۵۰ و ۵۱ و ۵۲ و ۵۳ و ۵۴ و ۵۵ و ۵۶ و ۵۷ و ۵۸ و ۵۹ و ۶۰ و ۶۱ و ۶۲ و ۶۳ و ۶۴ و ۶۵ و ۶۶ و ۶۷ و ۶۸ و ۶۹ و ۷۰

۴۵ و ۴۶ مشہور قوماندانلر * لاتین مشاہیر مؤر -
خینندن [قورنہ لیوس -
تہپوس] نام منشی کاملک « مشہور قوماندانلرک ترجمہ احوالی »
عنوانلی تالیف گریدہ سی در . آلانجہ دن مترجمی بکباشی طاہریک

۴۳ ویانہ سفارتنامہ سی * مقدا برلین سفارتہ مأمور
اولان کریدلی احمد رسیمی
افندیکن آستریا ایمپراطور پجہ سی [ماریہ ترہزا] زدیہ وقوع
بولان سفارتہ دائر در .

۴۷ ترقیات علیہ و مدنیہ * اقوام سالفہ منقرضہ ایله
اقوام حاضرہ نیک ترقیات
علیہ و مدنیہ لریکن تاریخ مجلی . احمد راسم

۴۸ تشکل جهان * کرہ سزک وضیا و حرارتلہ نری تنور
ولسختن ایندن شمسک و اجرام سماویہ نیک
کیفیت تشکلہ دائر در . احمد راسم

۵۰ اطلاق الافکار * تعدد زوجات ایله وحدت نکاح
حقتہ محاکاتی شامل در . مؤثلی
ادہم پرتو پاشا .

۵۱ و ۵۲ سہو مضحک * اینکاز شاعر مشہوری سکسیرک
آثارندن بر مضحکہ لطیفہ در .
انکازچہ دن مترجمی مابین ہایون مترجلرندن معارف مکتوبجیسی
حسن سری بک

۵۳ و ۵۴ فرانسه سفارتنامہ سی * ۱۲۲۱ ہدہ سلیم ناک
طرفندن ناپولیون
بوناپارت زدیہ اعزام قلنان سید وحید افندیکن سفارتنامہ سی .

۵۶ اسکی رومالیلر * رومالیلرک عادات و اخلاقیہ صورت
معاشرتلریہ دائر در .

۵۷ عرفان پاشایہ مکتوب * ادبیات جدیدہ فی مدافعہ
کال بکک عرفان پاشایہ
یازدیگی مؤخذہ نامہ .

۵۸ و ۵۹ قدمای ملوک مصریہ تاریخی * خارجیہ
ناظری
اسبق خلیل شریف پاشا مرحومک تالیف در .

۶۰ ترکیبات * روحی یغدادینک ترکیب مشہوریلہ سبامی
وضیانک نظریہ لرینی جامعدر .

۶۱ دای ایله یکن * آلمان شاعر مشہوری (شیللر) ک
آثارندن بر مضحکہ لطیفہ در . آلانجہ دن
مترجمی : مابین ہایون مترجلرندن ولی بولاند بک .

۶۲ ازہار تاریخیہ * بیٹولاروسک « لہ فلور اینستورق »
یعنی [ازہار تاریخیہ] نامیلہ تدوین
ایتمش اولدیگی اثرک ، کہ تواریخ اقوام و مللہ محکی قصص غریبہ فی
ناظدر ، بعض فقرات منتخبہ سنی جامعدر .

۶۳ تضرعات سنان پاشا * فاتح سلطان محمد دورینک
رجال علیہ سندن وزیر
حکیم سنان پاشانک تضرعاتندن منتخب بعض اقوال ایله مشارالہک
ترجمہ حالی حاوی در .

۶۴ نیقولاشامفور * اون سکرنجی عصر رجال ادبیہ -
سندن فرانسیز مؤخذ مشہوری
[شامفور] ک ترجمہ حالیہ بعض اقوال لطیفہ سنی جامعدر . ابوالضیا

۶۵ قدمادن برقاچ شاعر * قدمای شعرامزدن بعض
مشاہیرک ترجمہ حالریلہ
ماہیت شاعرانلری حقتہ بعض ملاحظات ادبیہ فی شاملدر .
مؤثلی رجاتی زادہ اکرم بک .

۶۶ ملت اسرائیلیہ * یہودیلرک منشأریلہ حقلرندہ کی
استادانہ دائر در . محوری ابوالضیا

۶۷ ایمپراطور ویلیلم * آلمانیا ایمپراطوری متوفی برنجی
ویلہلمک ترجمہ حالی . ابوالضیا

۶۸ بارقہ ظفر * کال بکک بوندن اونوز سنہ مقدم طرز
قدیمی تقلید یازدیگی مضامہ قسطنطنیہ در .

۶۹ مقدمہ جلال * کال بکک « جلال الدین خوارزمی »
عنوانیلہ یازدیگی تیاترونک مقدمہ -
سیدرک [فلاسفی] و (رومانتیق) تعیر اولنان طرز تحریرہ
دائر ایضاحات ادبیہ فی شاملدر .

۷۰ سروی مؤرخ * شاعر مشہور سرورینک ترجمہ
حالی و بعض تواریخ منتخبہ سنی
شاملدر . محوری ابوالضیا

۷۱ و ۷۲ میزان الحق فی اختیار الاحق * علوم نقله و عقیده ناک و جوب تحصیل و بعض اعتقادات عامیانه ناک تصحیح داتردر . مؤلفی مشهور کاتب جلی .

۷۳ و ۷۴ پارس سفارتنامه سی * سلطان احمد ناک طرفدن ۱۱۳۲ ده فرانسه قرالی اون نشیجی لوئی نژدینه سفارتله اعزام اولتان جلی زاده ۲۸ محمد افندیگ تقریری در .

۸۲ دیورن * حکیم کلی دیورنه ناک ترجمه حالی . محرری ابوالضیا

۷۵ قره معطوف استدالات هواییه * تبدلات هوا قوانین طبیعیه دن باحث درکه فن هئته منسوب اولیانله بو خصوصه معلومات ویرمک ایچون یازمشدر .

۸۳ سفیرلر و شهیندرلر * سفرا ایله سفارتلره و شهیندرلره داتر اولان قواعد مرعیه و یونلره متعلق لطائف مرویه بی جامعدر . مؤلفی کمال باشا زاده سعید بک .

۷۶ و ۷۸ السنه غریبه ادبیات و ادبایی * یونان فرانسه، انگلیز، آلمان، ایتالیان، اسلاو، اسقاندیناو ادبیاتیه ادبائندن باخدر .

۸۴ بوفون * فرانسه حکیم مشهوری بوفونک ترجمه حالی . محرری ابوالضیا

۷۷ برکوک سهر * آلمانه دن مترجم بر مضعک - مترجمی طاهر بک .

۸۵ فراتقان * آسریقالی حکیم مشهور فراتقانک ترجمه حالی . محرری ابوالضیا

۸۶ و ۸۷ انگیز لیسون تاریخی * ضیا باشا مرحومک میزوکات قلیه سننددر .

۸۰ و ۸۱ خلاصه الاعتبار * ۱۱۸۲ ده اعلان اولتان روسیه سفینه داتر کردلی

۸۸ و ۸۹ تبصره عاکف پاشا * عاکف باشا مرحومک بر سرگذشت سیا . سببی در . دردنجی طبع

۹۰ ازوپ * حکیم قصه برداز ازوپک ترجمه حالی . محرری ابوالضیا

۹۱ و ۹۲ خیریه نانی * شاعر نایبک، اوغلی ابوالخیر نامنه یازدی بی رضایای منظومه در .

بیوک قطعه ده مصور

۱۳۰۳ و ۴ و ۵ و ۱۳۰۶ سنه لرینه مخصوصدر .

۱۳۰۴ سنه سنه مخصوص اولانی ۱۵ و ۱۳۰۶ سنه سنه مخصوص اولانی ۲۰ غر و شدر .

(۱۳۰۳ و ۱۳۰۶ سنه لرینک نسخی قالماشدر .)

کوچوک قطعه ده

۱۲۹۹ و ۱۳۰۰ و ۱۳۰۱ و ۱۳۰۲ سنه لرینه مخصوصدر . مندرجاتی (مواد تقوییه سی اسئنا ایدیلنجیه) هر زمان ایچون شایان حظ و استفاد ه معلو - مات متنوعه دن عبارتدر .

بهری ۷ ۱/۲ غر و ش

نوسال معرفت

۱۳۰۹ و ۱۳۱۰ سنه لرینه مخصوص . ونفیس کاغذ اوزرینه مطبوع اک گزیده محکوکات مصوره بی حاوی فوق العاده مزین قابلی .

فی ۲۰ غر و ش

نوسال معرفت

۱۳۰۷ و ۱۳۰۸ سنه لرینه مخصوصدر .

غایت بیوک قطعه ده ایکی ستون اوزرینه مرتب ونفیس کاغذه مطبوع مزین قابلی ۱۱۱ عدد کوچوک بیوک تصویری شاملدر . فی ۲۵ غر و ش

چهل منتخبہ کمال

کمال بک یکدن متجاوز مقالاتندن منتخب
بر مجموعه در که منتسبین انشا ایچون شایان
حفظ و اتقان برچوق جل لطیفه بی شاملدر .

فی ۷ ۱/۲ غروش

ترجمه حال امیر نوروز

کالک اشهر آثاری اولان بو مقاله وفاتندن
مقدم اوچجی دفعه اوله رق قلم تصحیفندن
گیمشدر .

فی ۵ غروش

مجموعه ابو الضریح

۱۶۹۶ صحیفه بی شامل و صغیر و کبیر
۶۳۰ مقاله متنوعه بی محتوی در .
۵۳ جزؤدن عبارت اولان نسخ منتشره سی
طاقم اوله رق مطبعه ابو الضیاده بولنور .
بر اکنده جزؤلرک فیاتی ۵ غروش در .
شمدی به قدر بو یولده نشر اولمش اولان
آثار موقوته نك تنوع و اهمیت مندرجاتی
اعتباریله الکرنجیسی و هله الکر مفیددر .

نمونه احادیث عثمانیه

قواد پاشا، جودت پاشا، ادهم پرتو پاشا،
ضیا پاشا، شناسی، سعدالله پاشا و کالک
مقالات مختلفه ادیبه لرندن ۹۱ پارچه
آثار بر گزیده بی و هر بر صاحب قلم
حقنده ملاحظاتی شاملدر .

مجلد فی ۲۰ غروش

مدرسه العرب

عربلرک ادبیات و حکیمات الله علوم و فنون و صنایعک
- او زمانه گوره - کافه اقسامنده احراز ابتدکاری
کالات الله وجوده گنوردکاری مآثر بدیع بی معرفدر .
فرانسز و عرب آثاردن لم و تلیق صورتیله عبدالرحمن
قصی افندی طرفندن تألیف اولمشدر .

فی ۱۰ غروش

شهر و احاطه الاله عثمانیه

۴۰۰ عدد مثلی و منظوم و منشور یکدن زیاده
شواهد ادیبه بی شاملدر . شناسی و ابوالضیا

فی مجلد ۲۰ غروش

مکتبہ اسلامیہ

آلمانیہ ارکان حرب جبر اللہ بن فریق
فون در غولتس باشانک عصر حاضرک
احوال عسکر یہی حقتہ کی اثرینظیرینک
ترجمہ سیدر .

مترجمی بیکیاشی طاہر بک
فی ۳۲ غروش

تقوم نجومی

یاور اکرم شا کر باشا حضرتلرینک مولد بیغمبری
[ع م] اعتباربلہ تنظیم ابتدکاری تقویمدر .

مجلد فی ۷ ۱/۲ غروش

سنہ مالہ حقتہ مطالعات

یاور اکرم شا کر باشا حضرتلرینک تألیقی درکہ
میداء سنہ شمسیہ ہجر یہ حقتہ غازی احمد مختار
باشا و ابو الصیا توفیق بک و مشارالہ شا کر
باشا آرمندہ تعاطی اولنان مکاتبی بامعدر .

مجلد فی ۷ ۱/۲ غروش

فرانسہ مطبوعات نظامنامہ سی ترجمہ سی

فی ۴ غروش

خط و خطاطان

خطوط اسلامیہ نک ظہورندن زمانہ قدر ادوار
مختلفہ اقوام عیدہ طرفندن گوردیکی انقلاباتی
وہر نوعہ کی مشاہیر خطاطینک تراجم احوالی
شاملدر . فی ۱۵ غروش

* ترجمہ حکمۃ الیابان - فی سورۃ الرحمن *

فضلاذن رشدی اقدینک [سورہ رحمن] ی
تفسیراً یازدینی ترجمہ حکمت جہدر .

فی ۵ غروش

انگریزیوں تاریخی

ضیا باشا مرحومک متروکات قلیہ سندندر .
(انگریزیوںک) صورت تشکیلیلہ اساس
مقصدینی واجراتنی حاکیدر .

فی ۵ غروش

تبصرہ عاکف باشا

عاکف باشا مرحومک بزائر مشہوریدرکہ
کال بکک محاکات ادبیہ سلیہ برابر طبع
ابدلشدر .

فی ۵ غروش

محررات خصوصیہ عاکف باشا
عاکف باشا مرحومک مفاہندن یازدینی
مکاتبی شاملدر .

فی ۵ غروش

معرفت حقك اجل لطف سبحانیسی در
عزتك حامیسی معموریتك بانیسیدر

معرفت حقك اجل لطف سبحانیسی در
عزتك حامیسی معموریتك بانیسیدر

معرفت حقك اجل لطف سبحانیسی در
عزتك حامیسی معموریتك بانیسیدر

معرفت حقك اجل لطف سبحانیسی در
عزتك حامیسی معموریتك بانیسیدر

رفاییان كرقور افندی

طباعت اسلامیة تك خادم ترقیاتی
اولان بوزات بودفنه ۲۴ پوننو
اوزرنه مجدد آبی رحرف حك
واصاعه سنه همت ایشدر كه اسکی
۲۴ ایله مقایسه ایچون برلكده
درج ایدلدی . نوسالك حاوی
اولدیغی صحائف ایسه صانع
مومی الهك ۱۸ و ۱۲ پوننو
حرقریله تریب ایدلمشدر

مجلد خانه

قسطنطن یراردو

زینت ونفاست ومثانت واهونیت تجلید

خصوصلرنده درسعادته بولنان مجدلرك كافهسته اثبات تقوق ایشدر

غلطهده بنجشبه بازارنده عمر سوقاغنك كوشه سنده کی دائرة مخصوصهسته
مراجعت ایدنلر انواع مجلدات نفیسه مشاهده ایده چكلرندن آرزو ایتدكلری طرزده
سپارش ایده بیلورلر

تذکره نامت

سلطان سلیمان نایبک ۱۱۰۱ سنه سنده آجدینی انگریس (مجار)
سفرینه مأموراوان قریم خانی سلیمکرای نامته شاعر نایبک شهنامه
بولنده نظم اییدیکی تاریخ منظومدر .

فی ۳ غروش

نظامات

مؤلفات عربیه و فارسیه

املاک ویرگوسی نظامنامهسی فی ۴۰ پاره

الفاظ الاشباه والنظائر

تحصیل اموال نظامنامهسی فی ۴۰ پاره

فی ۱۵ غروش

عدلیه نظارتنه مربوط محاکم نظامیه
خرج تعرفهسی ایله دولترده آلمسی لازم گلان
خرج تعرفه جدیدهسی .

دیوان اطعمه ابواسحاق شیرازی

فی ۱۲ غروش

مأمورین ملکیه ترجمه حال نظامی فی ۶۰ پاره

دیوان البسه نظام الدین محمود قاری

فی ۱۲ غروش

Grands Magasins du PRINTEMPS, Paris.

پارسک مشهور (پرهتتان) مغازهسی

کوک ارکک وکوک قادین وکوک قیز وکوک ارکک چوققلرک یعنی نوعین بشارک هر سنده
بولانلرینک البسهجه محتاج اولدینی معمول و غیر معمول مزین، وساده، ظریف وقیمتدار وعادی،
مربوع افشه واثاث بیت وما حاصل برمدنی شخصک کوک لوازمندن وکوک مزیناتندن محتاج اولدینی
کافه اشیا موجود در . طلب وقوعنده نمونه لرینی، فیثاتی، رسملرینی حاوی دفتر مطبوعتی ومبایعه
اولدینی زمان اشیا ایکی سرعتلی وسائط ایله ایصال ایدر . آدرس شودر :

MM. JULES JALUZOT & C^{IE}
PARIS

Grands Magasins du **PRINTEMPS** **PARIS**



Service Spécial des Expéditions pour la **TURQUIE**

COLIS POSTAUX

Nous expédions, *franco de port*, tout colis postal contenant pour 50 francs de marchandises dans toutes les localités desservies par le service des colis postaux.

Lorsque la commande nécessite plusieurs colis postaux, nous prenons à notre charge autant de colis qu'il y a de fois 50 francs dans le montant de la commande ; les colis supplémentaires restent à la charge de nos clients.

Le prix des colis postaux pour la *Turquie* et *Syrie* est de 2 f. 10.

Ces colis ne doivent pas mesurer plus de 0^m20, ni dépasser 3 kil. et cuber plus de 20 décim.

N. B. — *Aucune somme ne pouvant suivre en remboursement sur les colis postaux à destination de l'étranger, nos clients sont priés de joindre à leurs lettres de commande le montant des articles demandés, autrement nous ne pourrions donner suite à leur demande.*

COLIS MESSAGERIES

Nous expédions par les messageries maritimes tous les colis qui, par suite des règlements, peuvent aller en colis postaux ; l'envoi est fait *franco de port* jusqu'à Marseille et l'emballage est à la charge de nos clients.

Pour les articles encombrants, tels que meubles, lits, matelas, sommiers, etc., le port et tous les frais depuis Paris, restent entièrement à la charge des destinataires.

Ces expéditions peuvent se faire contre remboursement, mais afin d'éviter à nos Clients les frais de retour d'argent, nous les prions de vouloir bien joindre à leurs lettres de commande, le montant des articles demandés, en mandats-poste, billets de banque, chèques ou valeurs à vue sur toutes villes de France.

Les droits de douane perçus à l'arrivée des marchandises sont invariablement à la charge des destinataires.

ENVOI GRATIS & FRANCO

du Catalogue général illustré de la saison renfermant toutes les modes nouvelles, sur demande affranchie adressée à

MM. JULES JALUZOT & C^{IE}

PARIS

Sont également envoyés *franco*, les échantillons de tous les tissus composant nos immenses assortiments. — Tous les renseignements nécessaires à la bonne exécution des commandes et les conditions d'expédition sont indiqués dans nos catalogues.